



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



GESELARIC.

*Les Goths donnerent le Royaume
d'Espagne à Geselatic quoy que bar-
lard d'Alaric et le prefererent à son fils*

Histoire générale d'Espagne

Juan de Mariana



DON FAIT À LA
Bibliothèque Cantonale
en 1834,
par feu le général
Frédéric Césaire de la
Harpe.

JF SIBER



9 vol 12ar ~~at~~

15th

HISTOIRE GENERALE D'ESPAGNE,

Depuis le commencement de la
Monarchie jusqu'à present.

*Tirée de MARIANA, & des
Auteurs les plus celebres.*

OUVRAGE ENRICHI
d'un grand nombre de Figures en taille-douce.
TOME PREMIER.

Contenant son origine jusqu'au temps qu'elle
a été subjuguée par les Romains,
les Goths & les Maures.



A PARIS, RUE S. JACQUES
Chez PRALARD, vis-à-vis la rue de la
Parcheminerie, à l'Occasion.

M. DCC. XXIII.

Avec Approbation & Privilege du Roy.



A SON EMINENCE;
MONSEIGNEUR
LE CARDINAL
D'U BOIS,
ARCHEVÊQUE DE CAMBRAY
PREMIER MINISTRE
DU ROYAUME.



MONSEIGNEUR,

*Puisque V. E. veut bien adopter
mon Histoire Generale d'Espagne,
& la prendre sous sa protection ; je
me tiens assuré de l'approbation du*

à

EPISTRE.

Public , & je ne doute plus du succès de mon travail. Quel presage plus certain de ce succès , que de voir au frontispice de cet Ouvrage le nom d'un Archevêque de Cambray , Prince du Saint Empire ; d'un Cardinal de la Sainte Eglise Romaine ; d'un premier Ministre du plus beau Royaume de l'Europe ! Dignitez qui n'ont point été mérités par la Cabale , ni usurpés par la force ; mais qui étoient dûs à votre mérite personnel , aux importans services que vous avez rendus à l'Etat , & auxquelles vous avez été élevé par le discernement délicat d'un grand Prince , le plus habile politique qui fût jamais.

Ce Prince a reconnu dans les grandes affaires qui se sont passées sous sa Regence votre pénétration qui vous donne des ouvertures pour démêler ce qu'il y a de plus embarrassant , & de plus épineux dans les Négociations , & pour bien prendre votre parti. Les génies d'un Ordre supérieur voyent tout au-dessous

EPISTRE.

d'eux , rien ne les étonne ; ils se trouvent dans la place où ils doivent être naturellement ; c'est le mérite & la vertu qui les élève , & qui les soutient : ils ne font que se prêter aux occasions , & ne perdent rien de leur tranquillité dans la plus grande faveur , ni dans les plus grands revers de la fortune.

Les hommes mediocres sont écrasés sous le poids & la multitude des affaires ; & comme enchantés par les honneurs , ils ne connoissent plus personne , & ne se connoissent pas eux-mêmes. Au lieu que les hommes rares sont au-dessus des honneurs comme des affaires.

Je ne veux point d'autre preuve , ni d'autre exemple de ce que je dis , que V. E. même. Archevêque, Cardinal , premier Ministre , Vous avez
MONSEIGNEUR, *ce que le mérite & la fortune peuvent donner de plus flatteur , & de plus grand ; & l'on remarque avec une satisfaction infinie depuis le jour que le Roy &*

EPISTRE.

Monseigneur le Regent vous ont mis à la tête des affaires, votre affabilité, votre politesse, un desir sincere de contenter tout le monde, ont mis le comble à l'estime & à la haute idée que l'on avoit déjà de tous vos talens.

Que si contre votre gré, vous refusez ce que l'on vous demande; car il est impossible de donner à tous, & de rassasier cette foule de concurrens, dont les pretentions sont les mêmes: cependant ils se retirent d'auprès de vous sans se plaindre: charmez par les agrémens dont vous sçavez, MONSEIGNEUR, adoucir l'amertume des refus necessaires: ils se flattent d'être une autrefois plus heureux, & se consolent par l'esperance, derniere ressource de l'ambition, & de l'avidité du Courtisan.

Les Ministres des Couronnes chargez de Negociations mettent en œuvre toutes les subtilitez de la politique la plus raffinée, pour ramener à soy tous les avantages des Traitez: mais dans celui que V. E. vient de

EPISTRE.

conclure entre la France & l'Espagne, vous avez, MONSEIGNEUR, employé toute la délicatesse, & toute la solidité de votre esprit, à trouver des temperamens, pour réunir les intérêts des deux Couronnes, & vous y avez réussi. Vous avez eu le bonheur d'éteindre cette longue antipathie des deux Nations, & d'arrêter le cours de ces discordes fatales, qui ont fait périr tant de millions d'hommes, & allumé le feu dans toute l'Europe.

Trois Alliances conclues entre la France, & l'Espagne, ont étonné & surpris toutes les Nations, qui sont forcées d'avouer, que vous possédez mieux que personne le grand talent du Ministère ; & de la Négociation. Le secret impenetrable que l'on a gardé tient en suspens, tous les Ministres des Couronnes. Ils ne peuvent percer le voile, qui dérobe ce mystère aux yeux les plus éclairés, ni développer les ressorts de cette profonde politique, dont les siècles nous fournissent peu d'exemples.

EPISTRE.

Ce sont là de ces coups de maître, qui partent du fond d'un naturel heureux, & qui n'a pas besoin des reflexions d'un long ministere, pour arriver à la perfection.

L'Infante d'Espagne en France, la Princesse des Asturies, & la Princesse sa sœur en Espagne sont les gages d'une Paix éternelle, dont les Espagnols & les François vous sont également redevables, & dont ils ne peuvent pleinement vous recompenser selon l'importance du service.

Pour moi, MONSEIGNEUR, je crois dans mon état n'avoir rien de meilleur à faire que de vous offrir cette Histoire Generale d'Espagne, comme un hommage que je vous rends, & un témoignage autentique de l'estime toute particuliere que je fais de votre personne & de votre merite. Priant Dieu protecteur des deux Royaumes, de multiplier vos jours, pour le bonheur de la France & de l'Espagne; & de vous donner des forces capables de soutenir le poids

EPISTRE.

de cette brillante ; mais pénible carrière où vous entrez. Heureux si je pouvois vous persuader de l'attachement sincère , & du zèle respectueux avec lesquels je suis ,

MONSIEUR,

De Votre Eminence ,

**Le très-humble, très-obéissant
& très-obligé serviteur ,
l'Abbé DE BELLEGARDE.**



P R E F A C E.

TOUT ce qui est capable d'exciter l'attention d'un Lecteur curieux, se trouve rassemblé dans l'Histoire Générale d'Espagne ; soit par rapport à son antiquité ; soit par rapport à la variété des faits dont elle est embellie ; car on y trouve avec la vérité, le même agrément, que dans les Histoires inventées à plaisir. Tant de revolutions & de changemens de domination sous des peuples barbares, & non polices, fournissent une infinité de faits qui surprennent, qui réjouissent, & qui instruisent agréablement le Lecteur.

Tome VI.

2

ij *P R E E A C E.*

La simple verité qui doit être la base , & comme l'ame de l'Histoire, touche infiniment les personnes raisonnables ; au lieu que les esprits frivoles se repaissent de fables ingénieusement racontées , ou amenées avec art. Ce n'est nullement à des personnes d'un aussi mauvais goût que l'on a cherché à plaire , en donnant cet ouvrage au public.

Cette Histoire ne se borne pas au seul Royaume de Castille ; elle embrasse toutes les parties de la vaste Monarchie d'Espagne , & remonte dans l'antiquité la plus reculée , jusqu'au delà de dix-huit cens ans. On ne se borne pas non plus aux seules matieres politiques & civiles , aux guerres , aux batailles , aux renversemens des Trônes , dont on verra de frequens exemples dans le cours de cette Histoire. On explique aussi les matieres de la Religion ; on y parle des hérésies , & des Conciles tenus pour les combattre.

P R E F A C E. **iiij**

La plus célèbre révolution de cette grande Monarchie est sans contredit celle qui arriva du tems des Maures; lorsque ces Barbares renverserent le Trône du Roy Rodrigue, & qu'ils se rendirent les maîtres de l'Espagne. Cette Monarchie ne se termine pas comme les autres, à un coin de l'Europe; elle s'étend en Asie, en Affrique, en Amerique, & jusqu'à l'extrémité des Indes Orientales & Occidentales; de sorte que le Soleil ne se couche point sur les terres du Roy d'Espagne, & qu'il éclaire successivement quelque partie considerable de la domination de ce Monarque.

C'est une opinion commune parmi les Auteurs, que les descendans de Japhet vinrent en Europe, & que Thubal son cinquième fils, avançant toujours vers l'Occident, pénétra jusqu'en Espagne, Pais barbare & inculte alors, comme tout le reste de la terre.

à ij

Le langage que l'on parle dans la Biscaye, se ressent encore un peu de la barbarie des premiers tems, & n'a rien de la douceur, de la noblesse, & de la gravité de la langue Castillane. On croit pourtant assez communement que le Biscayen est la premiere langue de ces contrées, & que tous les peuples d'Espagne la parloient avant que les Romains en eussent fait la conquête. Cette imperieuse nation, en assujettissant les peuples sous le joug de l'Empire, les obligeoit encore d'apprendre, & de parler le langage que l'on parloit à Rome ; l'Espagnol comme l'Italien, & le François a été formé d'un Latin corrompu.

Les peuples d'Espagne sont naturellement sobres, principalement à l'égard du vin ; ce qui est d'autant plus louable, que le Pais est fecond en vignobles, qui produisent des vins tres-exquis. Ils sont rigides observateurs des coutumes, & punissent les crimes avec sever-

rité, mais ils sont doux, affables, officieux envers les Etrangers. Les anciens Habitans de ces contrées ennemis de toute délicatesse, souffroient patiemment de longues dietes; se contentant des mets les plus grossiers & ne mangeoient précisément que pour vivre. Depuis la découverte des Indes, les richesses & l'abondance ont introduit le luxe, la magnificence & l'usage des plaisirs les plus délicats.

Quelques Auteurs ont avancé sans le prouver que Gérion à le premier usurpé le nom de Roy en Espagne, & qu'il a été le fondateur de la ville de Gyronne, dans laquelle il établit le Siege de sa tyrannie. Ce Gérion laissa trois fils qui furent vaincus par Hercule. Ce Heros se contentant de l'honneur érigea ces deux fameuses Colonnes, comme un monument éternel de sa victoire, & donna le Royaume à Hispal, l'un de ses compagnons, après

avoir fait mourir Gérion & ses enfans.

Justin prétend que ce même Hispal donna son nom à l'Espagne & qu'il bâtit Seville , que les Latins appellent *Hispalis*. D'autres Auteurs prétendent ; que Jules Cesar dans le tems qu'il commandoit en Espagne , fut le Fondateur de cette fameuse ville , que le commerce à rendu si opulente , par le grand nombre des Etrangers qui y abordent de tous les endroits du monde. On dit que cet *Hispal* laissa un fils nommé *Hispan* , lequel donna son nom à l'Espagne ; ce qui paroît assez vrai-semblable.

La fertilité du Païs attira dès les premiers tems différentes nations , pour habiter des contrées aussi abondantes. Une Flotte du Peloponese , ou plutôt de Zacynthe vint aborder aux rivages du Royaume de Valence , & l'on a cru que ces aventuriers batirent la ville de *Sagunte* éloignée du bord de la mer d'en-

viron trois miles. Les Barbares donnerent à ces nouveaux venus, en échange pour des bagatelles de nulle valeur, tout l'or qu'ils avoient, dont ils ne connoissoient ni le prix, ni l'usage.

Les *Celtes* venus de l'extrémité des Gaules passèrent les Monts Pyrenées, & s'établirent le long de l'Ebre ; ils s'allierent avec les naturels du Pais, & composèrent un peuple auquel on donna le nom de *Celtiberiens*. Les *Rodiens* qui s'étoient déjà rendu celebres par le commerce, & par leurs Flottes, vinrent aussi aborder sur les rivages d'Espagne, & bâtirent la ville de *Rosès* ; ils furent les premiers qui apprirent aux Espagnols à faire du pain, & à se servir de l'argent, pour la facilité du commerce ; ils leur apprirent aussi le culte des faux Dieux à l'exemple des *Saguntins*, lesquels avoient un Temple & un Autel dediez à Diane.

La grande quantite d'or que l'on
à iiij

trouvoit en ce tems-là dans quelques endroits des Pyrenées, engageoit divers peuples à venir porter en Espagne leurs marchandises, & leurs denrées, pour les donner en échange avec ce précieux métal. Les *Phéniciens* ont exposé les premiers des Flottes entières, à la merci des ondes; ils emporterent d'Espagne tant d'or & tant d'argent, que tous leurs meubles étoient ornez & enrichis de ce métal, tant recherché.

Les Carthaginois se rendirent aussi très-redoutables sur la mer; par le nombre de leurs vaisseaux; ils se persuaderent qu'ils subjugueroient bien-tôt toute l'Europe, s'ils pouvoient se rendre les maîtres des villes maritimes, & des Isles de la mer Mediterannée. Dans cette vûë ils attaquèrent la Sicile, la Sardaigne, & l'Isle de Corse; ils allerent ensuite vers l'Espagne pour tâcher de gagner les habitans par le commerce, ou de les subjuguier par la force des armes.

Après la mort d'Hamilcar & d'Asdrubal, les Carthaginois donnerent le commandement des Troupes qu'ils avoient en Espagne à Hannibal, jeune homme plein de courage & d'ardeur, lequel n'avoit encore alors que 20 ans. Cette charge lui fut confirmée par un Decret particulier du Senat de Carthage. Ce jeune General brûlant d'envie de se signaler contre les Romains, declara la guerre aux habitans de *Sagunte* leurs Alliez. Ces pauvres citoyens après un Siege de huit mois, se virent reduits à de si grandes extrêmitéz, qu'ils mirent eux mêmes le feu à leur ville, & qu'ils se brûlerent avec tout ce qu'ils avoient de plus precieux, l'an 536, depuis la fondation de la ville de Rome.

La cruauté d'Hannibal excita la haine des Romains., lesquels envoyèrent en Espagne les deux freres Scipions, pour venger les Sa-

à v

x P R E F A C E.

guntins , & leurs autres Alliez ; que les Carthaginois tenoient dans l'oppression ; Ils en firent un horrible carnage , & reprirent de force la ville de *Sagunte* sur les Carthaginois ; mais ils eurent la douleur de voir perir les deux Scipions dans le cours de cette guerre : Perte irréparable pour les Romains & pour leurs Alliez d'Espagne. Un autre Scipions ayant défait à plate couture *Asdrubal* , chassa tous les Carthaginois de l'Espagne ; tout ce qu'ils y avoient conquis tomba sous la puissance , & la domination des vainqueurs. Alors le Sage *Caton* acheva de dompter quelques restes de Rebelles ; il retablit le calme & une paix generale pendant son Consulat dans toutes les Provinces d'Espagne , ou les Romains étoient les maîtres , & d'où il emporta des richesses immenses , en or & en argent , qu'il remit dans le Trésor de la République ; on lui accorda

par reconnoissance l'honneur du triomphe.

Le Siege de *Numance* fut tres-funeste à toute l'Espagne ; les *Numantins* ennuyez de la domination Romaine , prirent la resolution de secouer le joug , & donnerent bien de l'exercice aux Romains ; ils tinrent tête long-tems à leurs plus fameux Generaux : mais enfin *Scipion* eut encore l'avantage de renverser de fond en comble cette superbe ville , qui avoit été si long-tems , aussi-bien que Carthage , la rivale & la terreur de Rome. *Carthago . & Numantia , duo terrores Imperii* ; selon le langage & le sentiment de *Cicéron*.

La Guerre que *Sertorius* excita dans l'Espagne , obligea le Senat Romain d'y envoyer *Mettellus* & le Grand *Pompée*. *Sertorius* fut poignardé dans un festin , par la propre main de *Perpenna* son Lieutenant ; telle fut la fin de ce Grand Capitaine que les Romains avoient

accoutumé de comparer à Hannibal. Pompée eut le bonheur de dissiper le reste des Factieux, & de retablir une paix generale dans toute l'Espagne.

Environ l'an 685, depuis la fondation de Rome, Jules Cesar fut envoye en Espagne; ce fameux Romain étant dans la ville de Cadix & contemplant dans un Temple d'Hercule, la statuë d'Alexandre le Grand; soupira de ce que ce conquerant tout jeune, avoit executé de si grandes choses, gagné tant de batailles, vaincu Darius, & renversé l'Empire des Perses; & de ce que lui dans un âge bien plus avancé, n'avoit encore rien fait, qui pût être comparé aux conquêtes d'Alexandre.

Jules Cesar qui méditoit alors de grands desseins, & qui pensoit à se faire le maître du monde, en opprimant la Republique Romaine demanda d'être rappelé d'Espagne; quoique le tems de sa Mission ne

fut pas encore expiré. Les brotileries qui arriverent en Espagne depuis que Cesar en fut parti , obligerent le Senat de donner ce Gouvernement au Grand Pompée, lequel ayant épousé en ce tems-là la celebre *Jalie* , fille de Jules Cesar, ne voulut point s'éloigner de Rome, ni se séparer de sa nouvelle Epouse ; il se contenta d'envoyer en Espagne, *Petréius* , & *Affranius* , avec Varron ses Lieutenans , qui remirent l'ordre & le calme dans cette Province.

Depuis que Pompée eut perdu la bataille de Pharsale ; ses Lieutenans soutinrent encore pendant quelque tems la guerre en Espagne contre Jules Cesar : mais enfin ce grand Capitaine ayant vaincu *Petréius* & *Affranius* auprès de *Lerida* , chassa tous les Partisans de Pompée , affermit l'Espagne sous sa domination , & revint triomphant à Rome.

La paix que Jules Cesar avoit

procurée à l'Espagne, en ruinant le parti de Pompée par la victoire qu'il remporta sur ses Lieutenans, ne fut pas de longue durée; car peu de tems après que Brutus & Cassius l'eurent poignardé dans le Senat, les troubles recommencerent en l'année 710, depuis la fondation de Rome. Sexte Pompée & les Romains de sa faction prirent les armes; d'un autre côté Auguste & Marc-Antoine pour vanger la mort de Jules César, attaquèrent Brutus & Cassius, qui furent nommez par honneur les derniers Romains, & les défirent à plate couture: de sorte qu'ils se virent obligez de se tuer eux-mêmes, pour ne pas tomber vivans entre les mains de leurs ennemis.

L'Empire Romain se soutint dans sa splendeur jusqu'au Règne du Grand Theodose; quoique cet Empire eut été souvent agité par des Guerres civiles: mais depuis la mort de Theodose, ses enfans,

Arcade , & Honnoriüs , Princes plus pieux que Guerriers , virent l'Empire en proye aux Barbares , qui le démembroient de tous côtez.

Les Vandales , les Sueves , les Alains , les Goths se jetterent sur l'Espagne , & firent de grandes brèches , à la domination des Romains ; ils établirent dans ce beau Pais , plusieurs petits Etats qu'ils gouvernerent selon leurs Loix pendant plus de 300 ans. Ces Barbares multipliez à l'infini dans les froides contrées du Nord , se virent obligez pour aller chercher de quoi vivre dans des Pais plus fertiles , & plus commodes , d'abandonner le Dannemarck , la Suede , & la Norvege , où ils mourroient de faim. Les Vandales furent les premiers qui s'emparerent de l'Espagne ; on croit que ces Barbares venoient de cette partie d'Allemagne , que l'on nomme aujourd'hui la Pomeranie.

Les Goths divisez en Ostrogots ;

& Visigots ; c'est-à-dire en Orientaux, & Occidentaux, rebutez des glaces, & des frimats de la Norvege, vinrent avec de nombreuses Troupes, chercher à s'établir par la force des armes dans quelque contrée de l'Espagne ; ils y introduisirent leurs superstitions avec leur langage, dont les Espagnols modernes ont encore quelques expressions, & plusieurs termes de cet ancien langage Gothique.

Les Sueves, & les Vandales s'emparèrent de la Galice, & de la vieille Castille. Les Alains s'établirent dans le Portugal ; les *Silinges* dans l'Andalousie. L'Arragon demeura sous la domination des Romains, que les Espagnols trouvoient plus dure, & plus insupportable, que la servitude & le joug des Barbares mêmes, leurs nouveaux maîtres.

Toute l'Espagne se voyoit alors partagée entre divers peuples, de mœurs, de coutumes & de Reli-

glions différentes. Les Romains & les Espagnols naturels demeuroient toujours attachez à la Religion Catholique. La nation des Goths étoit infectée de l'Arianisme. Les autres Barbares qui n'avoient pas été éclairés des lumieres de l'Evangile, étoient encore ensevelis dans les tenebres & les erreurs du Paganisme.

- Après la mort du Saint Martyr Hermenigilde, que son propre pere le Roy Leuvigilde fit mourir, en haine de la Religion Chrétienne, *Recarede* son frere abolit l'Arianisme parmi les Goths qu'il ramena au Christianisme, par les bons Conseils, les instructions & les exhortations de Leandre, & de Fulgence, deux celebres & Saints personnages.

L'ancienne vertu des Goths s'étoit beaucoup rallentie par la mollesse, la licence, & la débauche, dans le tems que le Roy *Rodrigue* monta sur le Trône d'Espagne.

Les immenses richesses que cette nation possédoit alors ; les plaisirs auxquels elle s'étoit entièrement abandonnée , avoient introduit toutes sortes de vices , avec une incontinence sans bornes. *Rodrigue* avoit toutes sortes de bonnes qualitez personnelles de corps & d'esprit ; mais son incontinence en effaçoit le lustre & le merite , & le plongea avec tout son Royaume dans un abîme de malheurs , sous la tyrannie des Maures , qui reduisirent les Espagnols à un triste & honteux esclavage , pendant près de huit cens ans.

La Reyne Epouse de *Rodrigue* avoit rassemblé dans son Palais , un grand nombre de jeunes filles de qualité , qu'elle faisoit instruire avec soin dans tous les exercices convenables aux personnes de cet âge , & de cette naissance. Elle les marioit dans la suite aux Seigneurs de la Cour : Le Comte Julien avoit parmi ces jeunes Damoiselles

une jeune fille qui surpassoit toutes les autres , par ses charmes , & par son merite personnel. Le Roy la vit , l'aima d'un amour criminel , & n'ayant pû la séduire , par ses caresses , & de grands-presens , la fit enlever & la viola.

Le Comte Julien pere de la Demoiselle , outré de douleur & plein de rage , pour l'affront que le Roy avoit fait à sa fille ; ne consultant que son desespoir & voulant se vanger de cet outrage , passa en Afrique , se ligua avec les Maures , leur fit voir des facilitez , pour conquerir l'Espagne ; se mit à leur tête , pour venir à bout de cette grande entreprise , qui fut conduite avec tant de succez & de rapidité , que le fameux Empire des Goths fut renversé dans une campagne , & devint la proye de ces Barbares. Ils introduisirent dans le Pays de leurs conquêtes , le Mahometisme , avec toutes leurs superstitions , & bannirent la Religion

Catholique , de toutes les Provinces dont ils purent se rendre les maîtres. Presque toute la noblesse Gothique perit dans une dernière bataille que le Roy Rodrigue livra aux Maures , sans que l'on ait pu jamais sçavoir ce que devint après le combat ce Prince infortuné qui causa la ruine de l'Empire des Goths en Espagne , après un Regne tres-florissant , & pendant l'espace de trois siècles.

Il étoit réservé par la Providence Divine au Roy Ferdinand le Catholique , d'abattre la tyrannie , & la domination des Maures en Espagne , ce qui n'arriva qu'après plusieurs siècles ; lorsque ce grand Prince parvint à la Couronne de Castille , en épousant la Reyne Isabelle ; cette grande Monarchie que les Maures avoient fondée en Espagne , & qu'ils avoient conservée pendant l'espace de 7 ou 800 ans , se voyoit presque entièrement réduite alors au seul Royaume de Grenade.

Ferdinand dès le commencement de son Regne , forma le projet de les chasser entierement d'Espagne , en les obligeant de repasser la mer , & de retourner en Affrique. Le succes de cette grande entreprise dépendoit d'assiéger & de prendre Grenade , ville tres-celebre , tres-opulente , tres-bien fortifiée , défenduë par une garnison aguerrie & nombreuse , une armée formidable aux environs , commandée par des chefs experimentez , & resoluë à tout risquer pour défendre cette capitale de leur Empire , jusqu'à la dernière extrémité.

Nonobstant toutes ces difficultés qui paroissoient insurmontables , & qui étoient capables d'étonner le courage de Ferdinand , il vint en personne faire le Siege de Grenade vers la fin du mois d'Avril , en l'année 1491. Les Maures battus de tous côtez rendirent la place , au commencement de Janvier de l'année suivante. La plupart des

Infidelles repassèrent en Affrique; ceux qui voulurent demeurer en Espagne, firent semblant de renoncer au Mahometisme, & de se soumettre aux dogmes de la Religion Chrétienne.

Ce fut encore sous le Regne de Ferdinand le Catholique, par les avances qu'il fit, & par les soins qu'il se donna; que Christophle Colomb, Genoïs de nation, la même année que la ville & le Royaume de Grenade furent enlevés aux Maures, fit la découverte des Indes, de ces vastes & riches contrées; jusqu'alors inconnues aux peuples de l'Europe; d'où ils ont apporté tant de Tresors, & une infinité de précieuses marchandises, pour les necessitez, pour les délices, & les agrémens de la vie,

Après toutes les conquêtes, & tous les exploits de Charles VIII, & de Louis XII, Rois de France, Ferdinand qu'un bonheur continuél accompagnoit dans toutes ses

entreprises, fut encore assez heureux pour reprendre le Royaume de Naples, & de s'en voir le possesseur.

Depuis la mort de la Reyne Isabelle son Epouse, il y eut de grandes contestations pour le Gouvernement de la Castille, pendant l'absence & la minorité de Charles Quint son petit fils; mais enfin la nécessité des affaires obligea les Seigneurs Castillans, de rappeler le Roy Ferdinand, qu'ils avoient congédié avec quelque espece d'ingratitude, incontinent après la mort d'Isabelle Reyne de Castille son Epouse.

Enfin après un Regne si long, & si glorieux, Ferdinand mourut d'une espece d'hydropisie, vers le milieu du mois de Janvier, en l'année 1516. Depuis sa mort, la maison d'Autriche a Regné en Espagne à commencer par l'Archiduc Philippe; ce Prince avoit épousé Jeanne d'Arragon fille de Ferdinand &

d'Isabelle ; & mere de Charle-Quint Philippe II. Philippe III. & Philippe IV , ont Regné successivement, Charles II , fils du Roy Philippe IV ; quoiqu'il eut été marié deux fois , mourut sans laisser de posterité. La maison d'Autriche qui Regnoit depuis si long-tems , fut éteinte en Espagne à la mort de ce Prince , qui a fait passer cette grande Monarchie dans la maison de Bourbon , en la personne de Philippe V. petit fils de Louis XIV. Roy de France.

Les prétensions , & les divers interêts des maisons d'Autriche , & de Bourbon , ont allumé une longue & fâcheuse guerre. Toute l'Europe s'est broüillée , & a pris part en cette querelle , pour soutenir le parti de l'Empereur Charles VI. Ce Prince appuyoit principalement les droits qu'il prétendoit à la Couronne d'Espagne , sur la renonciation de Marie Therese d'Autriche Reyne de France , Epouse
de

de Louis XIV. pour mieux démêler le nœud , & le point capital de cette contestation; il faut sçavoir que Philippe IV. Roy d'Espagne eut deux femmes. La premiere Elizabeth de France , lui donna deux enfans ; le Prince Balthazar qui mourut en l'année 1647 . à l'âge de 16 ans , sans avoir été marié ; sa sœur Marie Therese d'Autriche , née le 20 Septembre en 1638. épousa Louis XIV. Roy de France & de Navarre en l'année 1660. Le même Philippe IV. épousa en secondes nœces Marie Anne d'Autriche , fille de l'Empereur Ferdinand III. de laquelle il eut aussi deux enfans ; sçavoir Charles II. qui lui succéda , & Marie Margueritte Therese , née en 1651. mariée à l'Empereur Leopold , pere de Charles VI. à present Regnant en Allemagne.

Des quatre enfans du Roy, Philippe IV. nez de ses deux mariages , la seule Marie-Therese Reyne de France , à laissé lignée , en la

personne du Dauphin de France son fils ; le Prince Balthazar , comme on l'a dit , ne fut jamais marié , Charles II. quoique marié deux fois , n'a point eu d'enfans ; sa sœur Marie-Therese , Epouse de l'Empereur Leopold , n'eut qu'une fille , laquelle fut mariée à Maximilien Duc de Baviere. Un fils issu de ce mariage mourut jeune ; la mere mourut aussi sans laisser d'autres enfans. Ce détail fait voir clairement que les seuls veritables , & legitimes Heritiers de Philippe IV. & de son fils Charles II. n'ont pû être que le Dauphin de France , & les trois Princesses ses enfans.

En vain voudroit-on éluder ce droit , en s'appuyant de la renonciation de la Reyne Marie-Therese d'Autriche , femme de Louis XIV. & Mere du Dauphin. Une foule de raisons évidentes , prouve invinciblement la nullité de cette renonciation. Premièrement cette Princesse étoit alors Mineure , & n'avoit

pas l'âge competant , pour faire un Acte de cette importance. Secon-
dement , elle étoit sous la puissance de son Pere , & de son Roy , qui a exigé d'elle cette renonciation , qu'elle n'a pas été en liberté , ni en pouvoir de lui refuser. En troisiéme lieu , on ne doit pas raisonner de la succession des Royaumes , comme d'un heritage des particuliers. Quel-
que grande & independante que soit la Puissance des Roys ; ils ne sont que simples usufruitiers de leurs Royaumes ; ils ne peuvent les don-
ner , les vendre , les engager , les aliener ; mais ils doivent les laisser après eux , à ceux à qui ils appar-
tiennent par le droit de la nature , & par les Loix de leurs Royau-
mes.

Sur ce principe incontestable , le Roy Philippe IV. n'avoit pas le pouvoir de desheriter sa fille , en la privant du droit de succeder à ses Etats , pour les donner à d'autres.

Quatriemement supposant même

é ij

que ce Prince auroit eu quelque droit de transmettre son Royaume à d'autres , qu'à ses heritiers les plus proches , il ne pouvoit le faire de son autorité particulière , il devoit avoir le consentement de ses sujets , ou du moins des grands , & des principaux Seigneurs de l'Etat. Cinquièmement, cette renonciation devoit être au moins remplacée par quelque avantage considérable ; cependant Philippe IV. n'a rien donné à sa fille aînée , pour la dédommager du tort qu'il lui avoit fait en la desheritant. En sixième lieu , si l'Infante Marie-Therese a renoncé à la succession de son pere , elle n'a pas renoncé à celle de son frere , le Roy Charles II. lequel même a reconnu son droit si juste & si legitime ; qu'il a cassé cette prétendue renonciation & a rappelé les enfans de sa sœur Marie-Therese à la succession de ses Etats. Septièmement , quand même cette renonciation seroit valable ; le Roy Philippe IV.

qui l'avoit fait faire de son autorité, ne pouvoit pas lier les mains à son fils Charles II. lequel étant Roy comme lui, avoit le pouvoir de casser cette renonciation, ce qu'il a fait avec d'autant plus de raison que celle en faveur de qui elle avoit été faite, Marie Marguerite-Therese d'Autriche, sœur puînée de la Reyne de France, étoit morte aussi-bien que son fils unique le Prince Electoral de Baviere; ainsi tout droit de la ligne étoit fini de ce côté-là.

Il faut ajoûter en dernier lieu que le pretexte apparent de cette renonciation, étoit pour empêcher que les Monarchies de France, & d'Espagne ne fussent possédées par le même Prince: mais ce pretexte a été levé par la précaution que le Roy Charles II. à prise, en appelant le second des trois petits fils de la Reyne sa sœur, à la succession de tous ses Royaumes, & ordonnant que le même Prince, ne

pourroit point être Roy des deux Royaumes tout ensemble. En conséquence de cette disposition , les Ducs de Bourgogne & de Berri avoient renoncé à la Couronne d'Espagne.

Pour donner encore plus de relief , & plus de poids , à toutes les raisons qu'on vient d'alleguer & qui paroissent demonstratives , on peut ajouter que l'Empereur Charles VI. n'a aucun droit legitime à la Monarchie d'Espagne ; car il ne descend ni du dernier Roy Charles II. ni de son Pere Philippe IV. Il ne peut alleguer pour tout droit, sinon que l'Empereur Leopold son pere , étoit fils de Marie-Anne d'Autriche , fille puîsnée de Philippe III. Roy d'Espagne : mais ce droit est absolument nul ; non-seulement parce qu'il est fondé sur un degré plus éloigné que celui de Philippe V. , mais encore parce que cette Princesse Marie-Anne d'Autriche , n'étoit que fille puîsnée du Roy Philippe III. Anne

d'Autriche sa sœur aînée Epouse de Louis XIII. Roy de France, avoit la primauté sur elle ; de sorte que si l'on vouloit prendre droit, par les filles du Roy Philippe III. il seroit tout entier pour le Roy Louis XIV. fils aîné de la Reyne Anne d'Autriche.

En vain voudroit-on objecter que ce Roy Philippe III. a de même exigé de sa fille aînée Anne d'Autriche, une renonciation, en la mariant à Louis XIII. cette renonciation étant aussi injuste & aussi mal fondée, que celle que le Roy Philippe IV. exigea de l'Infante Marie Therese sa fille aînée ; elle n'a ni plus de poids, ni plus de force.

C'est un fait de notoriété publique, que la Reyne Douairiere d'Espagne, & tous les Grands qui composoient la *Junta* ; c'est-à-dire le Conseil, écrivirent au Roy Louis XIV. en lui envoyant le Testament du feu Roy Charles II. inconti-

nent après sa mort ; par lequel Testament il avoit annullé la prétendue renonciation , & déclaré Philippe de France Duc d'Anjou , son heritier , & successeur universel de tous ses Royaumes , & de tous les Etats , qui composent la Monarchie d'Espagne. La Reyne Douairiere & toute la *Junte* , supplierent sa Majesté Très-Chrétienne dans la Lettre qu'ils lui écrivirent , en conséquence de ce Testament , de leur donner le Duc d'Anjou son petit fils pour être leur Roy ; ce qui leur ayant été accordé ; ils envoyèrent incontinent en France un Ambassadeur pour l'entremercier au nom de toute l'Espagne.

L'Empereur , & les autres Puissances de l'Europe , pour avoir quelque pretexte apparent de la Guerre qu'ils avoient résolu de faire à Philippe V. répandirent dans le monde que ce Testament étoit supposé : mais comment se persuader

que la Reyne Douairiere , confidente de tous les secrets de son Epoux , eut ignoré un fait de cette importance ? Elle auroit sans doute reconnu d'abord cette supposition prétendue. Après cette découverte auroit-elle voulu trahir sa conscience & son honneur , & se rendre complice d'une lâche supercherie , en souscrivant la Lettre de la *Junte* ? Au contraire ne se feroit-elle pas récriée , pour rendre témoignage des intentions du feu Roy son Epoux , & pour soutenir les prétention de l'Archiduc son neveu , fils de l'Imperatrice sa sœur.

Comme toutes ces raisons paroissent demonstratives , & qu'elles appuyent invinciblement les droits du Roy Philippe V. sur la Couronne d'Espagne. On les expliquera plus au long , à la fin du huitième Tome de cette Histoire , pour la satisfaction du Lecteur , & pour dissiper les objections répandues

xxxiv P R E F A C E.

en divers manifestes , composez en faveur de l'Illustre maison d'Autriche.

Une Guerre longue & formidable à fait perir plus d'un million d'hommes , & ruiné toute l'Europe , pour appuyer les prétentions de l'Archiduc d'Autriche , & chasser d'Espagne Philippe V. mais enfin cette grande contestation a été heureusement terminée , par la Paix Generale , & par le dernier Traité conclu dans le Château de Rastat, situé au-delà du Rhin , auprès du Fort-Louis. Le Prince Eugene de la part de l'Empereur , & le Maréchal de Villars, au nom du Roy Très-Chrétien , ont signé le sixième jour du mois de Mars en l'année 1714, un Traité Authentique , par lequel l'Empereur renonce à toutes les prétensions qu'il avoit sur la Monarchie d'Espagne , dont Philippe

PREFACE. ~~XXXX~~

de Bourbon , & ses descendans
demeureront à l'avenir legitimes
possesseurs.







AVERTISSEMENT.

Comme l'Histoire d'Espagne remonte plus de deux cens ans par de-là Jesus-Christ, & qu'elle s'étend dans toutes les parties du Monde, on a été obligé, pour rassembler tous les événemens, de consulter un grand nombre de differens Auteurs, Anciens & Modernes, Latins, Grecs, Italiens & Espagnols. On a jugé à propos, pour la satisfaction du Lecteur, de donner la liste des principaux & des plus connus. Outre *MARIANA*, *Tite-Live* sur ce qui regarde les Romains, *Valere-Maxime*, les deux *Plines*, *Polybe*, les *Commentaires de César*, *Plutarque*, *Strabon*, *Suetone*, *Corneille Tacite*, *Josèphe*, *Procopé*, *Ga-*

Tome I.

à ij

guin , Othon du Frisingue , Petrarque , Suidas , Euzebe , Sozomene , Amien Marcellin , Jornandes , Nicephore , Eutrope , la Bibliothèque de Photius , Aimoin , l'Histoire générale d'Alfonse le Sage ; & d'Alfonse II , Berosé , l'Histoire des Rois de Castille , l'Histoire de Compostelle , la Chronique des Rois Vvifigoths ; les Annales de Seville , Froissard , Gregoire de Tours , Platine , un grand nombre d'illustres Modernes Espagnols & Italiens.

T•A B L E

DES CHAPITRES

du I. Volume.

LIVRE PREMIER.

CH. I.	<i>O</i> Rigueur des peuples d'Espagne ;	page 1
II.	De l'établissement des Carthaginois en Espagne ,	8
III.	Guerres des Romains & des Carthaginois en Espagne ,	29
IV.	Guerres des Romains & des Espagnols, jusqu'au tems de Pompée & de Jules Cesar ,	56
V.	Guerre de Sertorius en Espagne , contre les Romains ,	84
VI.	Histoire de ce qui s'est passé en Espagne depuis qu'elle fut soumise par Pompée , jusqu'au tems de la guerre civile entre Cesar & Pompée ,	98
VII.	Histoire d'Espagne du tems des guerres de Jules Cesar & Pompée ,	101
VIII.	Histoire d'Espagne sous le Regne d'Auguste ,	120
IX.	Histoire d'Espagne sous le regne de Tibere , de Caius , de Claude , de Neron , & leurs successeurs , jusqu'à Constantin ,	126
X.	Etat d'Espagne depuis le regne de Constantin, jusqu'à l'inondation des Barbares ,	129
XI.	De l'ancien état des peuples d'Espagne , de leurs Religions , de leurs mœurs & de leur discipline militaire ,	132

T A B L E

LIVRE SECOND.

- CH. I. **I** Nvasion de l'Espagne par les Vandales, Alains : Sueves & Silingues, & subjugués ensuite par les Goths, 134
- II. Guerres entre les Sueves, les Vandales & les Goths en Espagne, 138
- III. Histoire des Rois des Goths & des Rois Sueves en Espagne, jusqu'à l'extinction du Royaume des Sueves, 141
- IV. Histoire d'Espagne depuis le regne de Reccaredo, jusqu'à celui d'Ervigé, 153
- V. De l'histoire d'Espagne, sous les regnes de Wamba & d'Ervigé, jusqu'à la domination des Sarrazins, 159
- VI. Des Rois successeurs de Wamba, 183
- VII. Le regne d'Egica, gendre & successeur d'Ervigé à la Couronne d'Espagne, 189
- VIII. Le regne de Witiza, successeur d'Egica, 196
- IX. En quel état se trouvoit le Royaume des Goths en Espagne à l'avenement de Rodrigue à la Couronne, 204

LIVRE TROISIEME.

- CH. I. **D**E la premiere invasion des Maures en Espagne, 217
- II. Suite du regne du Roi Rodrigue, & sa mort, 223

DES CHAPITRES.

- III. *Ce qui arriva aux Chrétiens , après
avoir été vaincus par les Maures ,*
233
- IV. *Changement des affaires en Espagne ,*
238
- V. *De quelle maniere l'Espagne fut gou-
vernée après le départ de Muma &
de Tariffe ,* 249

LIVRE QUATRIEME.

- CH. I. **L** *Es Chrétiens se révoltent contre
les Maures ,* 256
- II. *Le Roi Pelage livre le combat aux
Maures , & les met en fuite ,* 268
- III. *Le regne d'Alfonse surnommé le Ca-
tholique , successeur de Pelage ,* 281
- IV. *Quels furent les successeurs du Roi Al-
fonse le Catholique , & de quelle ma-
niere l'Espagne fut gouvernée sous
leurs regnes ,* 286
- V. *Le Roi Alfonse I. du nom est chassé de
ses Etat , par les Barbares , un Bâ-
tard lui succede , & monte sur le
trône .* 291
- VI. *Les guerres civiles des Maures sont fa-
vorables aux Chrétiens sous le regne
d'Alfonse II. surnommé le Conti-
nent ,* 299
- VII. *Abderame II. du nom est vaincu mira-
culeusement par les Chrétiens , sous
le regne de Ramire ,* 312
- VIII. *Les Normans & les Danois ravagen
les Gaules & les Villes maritimes
d'Espagne , sous les regnes de Ramire
& d'Ordon son fils & son successeur ,*
331

TABLE, &c.

- IX. Cabales & troubles pour la succession
du royaume, au préjudice du Roi
Alfonse surnommé le Grand, 340

LIVRE CINQUIEME.

- CH. **E** Tablissement de differens Royau-
mes, 377
- II. De l'antiquité & des actions memo-
rables des Comtes de Castille, 390
- III. Grands progrès des Chrétiens dans le
royaume de Leon, dont ils étendent
les frontieres, 405
- IV. Le Roi de Léon dès son vivant renonce
à ses Etats en faveur de son fils, 422
- V. Sanche surnommé le Gros succede au
royaume de Leon, après la mort de
son frere, 433
- VI. En quel état se trouvoit le Royaume de
Leon, après la mort de Sanche, pen-
dant la minorité de son fils, 450
- VII. Suite des Rois de Leon, & des actions
les plus remarquables de leurs re-
gnes, 461
- VIII. Ce qui s'est passé de plus remarquable
pendant les regnes des derniers Rois
de Leon, 510

Fin de la Table des Chapitres.

HISTOIRE



HISTOIRE D'ESPAGNE

LIVRE I.

Contenant l'Histoire d'Espagne, depuis son origine jusqu'au temps qu'elle a été subjuguée par les Romains.

CHAPITRE I.

Origine des Peuples d'Espagne.

L'ESPAGNE autrefois appelée Iberie, est un país de l'Europe très-vaste & très-connu, séparé de la France par les Monts Pyrenées, & environné de la mer de trois côtez ; sçavoir, du côté de l'Orient de la mer Méditerranée ;

Situa-
tion &
division
de l'Es-
pagne.

L'Occident de l'Océan Atlantique, &
vers le midi par le détroit de Cadix ou de
Gibraltar, qui la sépare de l'Afrique. Elle
a été anciennement divisée en trois Par-
ties, la Betique, la Lusitanique & la Tar-
ragonoise. La Betique s'étendoit depuis le
Promontoire de Charideme, à présent
le Cap de Gares, jusqu'au fleuve Anas,
que l'on nomme presentement la Guadia-
na. La Lusitanique s'étendoit le long des
côtes de la mer depuis cette riviere jusqu'à
celle de la Duero. La troisième partie, la
plus grande, contenoit tout le reste de l'Es-
pagne jusqu'aux Pyrénées, & s'appelloit
Tarragonoise. Depuis que les Romains
sont entrez en Espagne, ils ont réuni la
Lusitanie & la Betique sous le nom d'Es-
pagne ultérieure, & donné le nom de ci-
terieure à la Tarragonoise.

Les Tar-
tariens é-
toient dé-
jà cele-
bres dès
l'année
242. de-
puis la
fondation
de Rome
avant J.
C. 620.

On ne sçait rien des premiers Habitans
de ce pays après le déluge. Bochart pré-
tend que c'est le pays qui est appelé Thar-
sis dans l'Ecriture Sainte, du nom de
Tharsis fils de Javan, fils de Japhet, &
petit fils de Noé, qui étoit venu s'établir
dans la Betique, où il y avoit une Ville
appelée par les anciens, *Tartessus*. Mais
comme il est certain que Javan s'établit
dans la Grèce, il n'y a pas d'apparence que
son fils, le soit, dès ces premiers temps,
allé établir si loin. Ce que l'Historien d'Es-

pagne Mariana assure comme constant que Tubal fils de Japhet est venu en Espagne, & y a établi des Colonies, n'est pas mieux fondé.

Je passe sous silence plusieurs Fables que les Historiens d'Espagne ont débitées : comme sont celles-ci, que Gerion fameux dans la Fable avoit établi un Royaume en Espagne ; que Dionysius ou Bacchus Egyptien étant venu en Espagne lui donna bataille dans les plaines de Tartesse : que Gerion fut tué dans le combat ; mais que Bacchus laissa l'Espagne à ses trois enfans, & s'en retourna en Egypte ; que ceux-ci pour venger la mort de leur pere susciterent Typhon frere d'Oziris pour faire mourir ce Roy d'Egypte : qu'Hercule le Lybien étant venu en Espagne tua l'un après l'autre les trois Gerions dans un combat singulier : qu'Hercule ayant quitté l'Espagne y laissa pour Roy Hispalus : que celui-ci étant mort, Hercule revint d'Italie en Espagne, & qu'après sa mort Hesperus frere d'Atlas s'empara du Royaume : qu'Atlas partit d'Italie, le depoussa, & qu'il laissa l'Espagne à son frere Siculus. Toutes ces narrations sont autant de fables mal digerées qui n'ont aucun fondement, & qui ne s'accordent pas même avec l'ancienne fable. Les premieres connoissances que l'on ait concernant l'histoire

Fables
que debi-
toient les
Anciens,

Voyages
fabuleux
d'Hercu-
le,

HISTOIRE

d'Espagne, sont celles qui regardent les établissemens qu'ont faits les Phéniciens en ce pays.

Diffé-
rens
noms, at-
tribuez à
Hercule.
Moïse
mourut
environ
l'an du
monde
2384.

Le premier dont il soit parlé dans l'Histoire, est celui d'Hercule le Phénicien appelé par quelques-uns Melcharte.

On prétend qu'il vivoit du temps de Moïse, & qu'il se retira en Espagne, quand les Israélites entrèrent dans la terre de Chanaan. Cela seroit constant, si l'on pouvoit ajouter foy à l'inscription de deux colonnes qui se trouverent dans la Province Tingitane du temps de l'historien Procope; c'est-à-dire, dans le 6. siècle de l'Eglise, & qui, selon son rapport, portoit *que ces Colonnes avoient été érigées par ceux qui avoient fui de devant le fils de Navé ce grand Brigand.* Mais on sçait combien les monumens de cette nature sont sujets à caution. Est-il à croire que ces Colonnes fussent du temps des premiers Phéniciens, qui passerent en Espagne? N'y a-t-il pas bien plus d'apparence qu'elles ont été fabriquées & érigées long-temps après?

Incerti-
tude sur
le temps
auquel
Hercule
vivoit.

On découvre plus probablement le temps d'Hercule le Tyrien, ou plutôt le Phénicien, par le témoignage des historiens qui nous assurent qu'il vivoit du temps de Minos premier Roy de Crète, contemporain de Pandion Roy d'Athènes.

l'an 1432. avant J. C. année qui concourt effectivement avec le temps de Josué. Si l'on s'en rapportoit à la Chronique d'Eusebe, cet Hercule seroit de cent cinquante ans plus ancien ; car il y est placé au temps de Cecrops premier Roy d'Athenes. Dans Velleius Paterculus, cette expedition des Tyriens en Espagne est renvoyée au temps du Regne de Codrus, c'est-à-dire, vers l'an 1100. avant J. C.

Quoiqu'il en soit, il est certain qu'un Phenicien à qui on donne le nom d'Hercule different de l'Hercule des Grecs, passa en Espagne avec une Colonie de Pheniciens, & qu'il s'établit dans la Bétique. Il y occupa les Isles de Tartesse, d'Erythie & de Cadiz, & les côtes adjacentes ; il y bâtit la Ville de Carteie proche du mont Calpé, qui est à l'extrémité du promontoire.

Les premiers Habitans de ce Pais étoient appelez Turdules ou Turditains. Abydene & Strabon rapportent que Nabuchodonosor passa en ce temps-là en Espagne, & qu'étant supérieur en forces à Hercule, il s'étoit rendu maître du Pais : mais c'est une fable qui ne peut se soutenir, puisque Nabuchodonosor n'a vécu que plus de huit cens ans après l'Hercule le Phenicien. Ce qui peut y avoir donné lieu, est que Nabuchodonosor assiegea, & prit

Fables
sur Nabu-
chodonosor.

Voya-
ges des
Celts ou
anciens
Gaulois.

l'an 600. avant J. C. la Ville de Tyr où il y avoit un fameux Temple dedié à cet Hercule. La conjecture d'Appien que les Celtes, ou les Gaulois auroient bien pû passer les Pyrenées, & s'établir en Espagne, est plus vrai-semblable. Herodote & Appien font mention d'un Roy nommé Arganthonius qui regnoit à Tartesse ou à Carteie vers l'an 600. avant J. C. dont le Regne fut de plus de 80. ans, & la vie de six-vingt.

Ce Pais étoit abondant en toutes choses nécessaires pour la vie, & encore en or, en argent, & en autres métaux, & commode pour le Commerce, à cause des rivières & de la mer.

Voya-
ges &
Com-
merce
des Phe-
niciens.

Les Pheniciens non seulement y firent de grands profits; mais encore ceux qui s'y établirent devinrent en peu de temps riches & puissans, & y bâtirent plusieurs Villes, qui furent très-peuplées.

Les Phe-
niciens a-
borde-
rent à
Cadix,
l'an de-
puis la
fondation
de Rome
256.

Les Grecs vinrent trafiquer avec eux. Herodote rapporte qu'un Vaisseau Samien, dont Colée étoit Capitaine, étant parti de l'Isle de There pour aller en Egypte, emporté par le vent, passa les colonnes d'Hercule, & arriva à Tartesse Ville marchande, avec laquelle la Grece n'avoit point eu jusqu'à lors de commerce, & qu'ils en rapportèrent des marchandises sur lesquelles ils firent un gain si considérable,

qu'aucun n'en avoit lûit de pareil , à l'exception de Sostrate Eginete , fils de Laodamas. Ce voyage peut être placé vers l'an 600. avant J. C. Le même Auteur rapporte que les Phocéens avoient aussi navigé en Iberie & à Tarteſſe , & qu'étant arrivez dans cette Ville ils furent très-bien reçûs par le Roy Arganthonius ; que ce Roy offrit aux Phocéens de leur donner des terres dans son païs ; mais que ne leur ayant pas pû persuader d'y demeurer , parce qu'ils vouloient venir défendre leur Patrie contre les Medes , il leur avoit donné des sommes confiderables d'argent. Cet événement est placé par l'historien au temps d'Harpagus , qui a fait mourir Astyages Roy des Medes, & appelé au Thrône, Cyrus , l'an 549. avant J. C. Il dit , qu'Arganthonius mourut peu de temps après.

Temps
auquel vi-
voit Cy-
rus.

Venons à ce qu'on appelle les colonnes d'Hercule. Les anciens ont donné ce nom à deux montagnes , Calpé , & Abila , dont la premiere est en Espagne , à l'extrémité de la côte , & la seconde en Afrique vis-à-vis de l'autre montagne. Les Poëtes , & même les Historiens & les Geographes ont compté plusieurs fables sur ces colonnes. Ils ont supposé qu'effectivement Hercule avoit dressé deux colonnes : Strabon dit qu'elles étoient



HISTOIRE

d'éraïn , & Philostrate qu'elles étoient d'argent , & qu'il y avoit dessus des inscriptions en caracteres inconnus. C'est un de ces Paradoxes en histoire , qui n'ont ni verité , ni vrai-semblance. Il est plus certain qu'il y avoit à Cadiz un Temple d'Hercule fort celebre & fort reveré , sur lequel on a debité bien des fables dans l'antiquité.

CHAPITRE II.

De l'établissement des Carthaginois en Espagne.

Fonda-
tion de la
Ville de
Carthage
avant J.
C. 882.

PLine nous assure que M. Agrippa avoit cru que toute la côte de l'Espagne Betique étoit dans son origine habitée par les Carthaginois , *Oram universam originis Pœnorum existimavit M. Agrippa.* Nous avons déjà montré le contraire : car la Ville de Carthage n'a été fondée par Didon que l'an 882. avant J. C. sept cens cinquante ans auparavant , les Tyriens s'étoient établis en ce pais , & ce ne fut que long-temps après la fondation de Carthage , que les Carthaginois s'emparerent de l'Espagne sous la conduite d'Amilcar Pere d'Annibal. *Les Habitans de la Ville de Cadix , diu*

l'historien Trogue Pompée, venus de Tyr, d'où les Carthaginois tirent aussi leur origine, ayant transporté en Espagne le culte d'Hercule, & y ayant bâti une Ville, les Peuples d'Espagne jaloux de cet établissement, déclarèrent la guerre aux Gaditains. Ceux-ci demanderent du secours aux Carthaginois qui le leur donnerent, & se rendirent maîtres d'une grande partie du país. Ces premiers succès porterent les Carthaginois à envoyer le General Amilcar avec des Troupes considerables, pour se rendre maître de tout le país. Nous avons en cet endroit deux Epoques; l'une incertaine sur le temps que les Carthaginois envoyerent le premier secours aux Gaditains, qui ne peut être néanmoins que bien longtemps après l'établissement de ces derniers; & l'autre certaine, qui est celle du temps que les Carthaginois se rendirent maîtres de l'Espagne sous la conduite d'Amilcar Pere d'Annibal, c'est l'an 235. avant J. C. 515. de la fondation de Rome.

Voyage
des Car-
thaginois
en Espa-
gne, l'an
515. de la
fondation
de Rome,
avant J.
C. 237.

Quand les Carthaginois commencerent à entrer en Espagne, ce país étoit alors divisé en plusieurs peuples gouvernez par de petits Rois, ou jouissans de leur liberté. Les Phéniciens étoient en possession de la Ville de Cadiz, ils s'y étoient établis, & ensuite avoient fait des conquêtes sur les

A v

côtes d'Espagne. Les anciens Habitans ir-

*'Depuis la fonda-
tion 251.* ritez declarerent la guerre aux Gaditains. Ceux-ci ne se trouvant pas assez forts pour leur resister, demanderent du secours aux

*Guerres
des Car-
thaginois
& des Es-
pagnols.*

Carthaginois, qui leur envoyerent une flot-
te sous la conduite de Maharbal, qui fit
une descente en Espagne. Les Turditains

& les autres peuples d'Espagne élurent
pour leur chef Bautius Prince des Turdi-
tains, qui avec des soldats choisis se rendi-
rent maîtres du camp de Maharbal. Les

Carthaginois ayant été ainsi repoussez, fi-
rent une trêve avec les Espagnols, & tour-
nerent ensuite leurs Armes contre les Ga-

ditains & les autres Pheniciens qui les a-
voient appelez à leur secours. Ceux-ci se
défendirent d'abord avec vigueur, & re-

pousserent les Carthaginois dans la Cita-
delle de Cadiz; mais les derniers ayant
rassemble leurs garnisons & reçu du se-

couurs, assiegerent la Ville de Cadiz, la pri-
rent & la saccagerent. Cet événement ex-
cita une nouvelle guerre des peuples d'Es-

pagne contre les Carthaginois, dont la
puissance leur devenoit suspecte. Comme
ils étoient prêts d'en venir aux mains, on

*En paix
entre les
deux Na-
tions.*

chercha de part & d'autre des voyes d'ac-
commodement, & il fut conclu, à condi-
tion que le commerce continueroit entre les

deux nations, qu'elles auroient la liberté
de la mer & les ports ouverts, qu'on ren-

droit les Prisonniers de part & d'autre ,
& que les Carthaginois demeureroient
maîtres de Cadix.

Les divisions qu'il y eut en Afrique entre les Carthaginois & les Maures, engagèrent les uns & les autres à rechercher l'amitié des Espagnols. Sapphon General des Carthaginois en Espagne trouva moyen d'avoir du secours des Espagnols , avec lequel il fit la guerre aux Maures. Les Espagnols furent médiateurs d'un accommodement par lequel Sapphon quitta la Mauritanie, fit retirer ses troupes dans l'Afrique intérieure , & revint en Espagne , où il demeura pendant sept ans Gouverneur des Villes qui appartoient aux Carthaginois.

Les fils
d'Hamil-
car vien-
nent en
Espagne.
307.

Après ce temps-là il fut rappelé pour être Suffete ou souverain Magistrat de Carthage. Himilcon & Hannon fils d'Amilcar furent envoyez en Espagne à sa place. Ils se saisirent des Isles Baleares , & firent des courses sur les côtes de l'Espagne & des Provinces voisines. Enfin après les avoir parcourûes, & fait un long voyage pendant cinq ans, ils revinrent en Espagne , & delà retournerent à Carthage ; mais leur flotte chargée de grandes richesses perit dans le trajet. Annibal frere de Sapphon & Magon leur succedèrent , & maintinrent les Carthaginois en possession des Isles Baleares & des Provinces qu'ils avoient en Espagne.

A vj.

327.

Les Mau-
res appel-
lez en Es-
pagne.

La guerre de Sicile qui suivit occu-
pant les Carthaginois , & Hannon leur
General ayant maltraité les peuples qui
leur étoient soumis , ceux-ci se revolte-
rent , tuerent & chasserent de tous cô-
tés les Carthaginois. Hannon pour se dé-
fendre appella en Espagne les Maures qui
ravagerent la Betique. Les Carthaginois
qui avoient intérêt de menager les Espa-
gnols , rappellerent Hannon qui revenu
chargé de richesses en son païs , entreprit
de s'en rendre le maître. Son dessein
ayant été découvert , il fut pris & atta-
ché à une croix , & toute sa famille enve-
loppée dans la même disgrâce.

On ne sçait point certainement quels
furent les successeurs d'Hannon dans le
gouvernement des Provinces d'Espagne
appartenantes aux Carthaginois ; mais il
paroît que leur puissance en ce païs étoit
fort foible. Les Espagnols , pour avoir
un protecteur contre les Carthaginois , en-
voyerent des Ambassadeurs à Alexandre
le Grand , qui leur promit que quand ils
passeroient en Occident il auroit soin de
les soutenir. Néanmoins les Carthaginois
défendirent du mieux qu'ils purent les
Etats qu'ils avoient en Espagne jusqu'à la
premiere guerre Punique.

Amilcar
se fait

Après la fin de cette guerre , ils tour-
nerent leur vûe sur l'Espagne. Amilcar

L'homme Barcé se fit élire General pour
 cette expedition. Il meditoit un autre plus
 grand dessein ; sçavoir , que d'Espagne il
 iroit en Italie porter la guerre , comme à
 fait depuis son fils Annibal , qui n'ayant
 encore que l'âge de neuf ans , jura sur les
 Autels avant que son pere partit , qu'il se-
 roit toujours ennemi des Romains. Amil-
 car étant passé en Espagne avec son gendre
 Asdrubal ne fut pas plutôt arrivé à Cadiz,
 qu'il ravagea les terres des naturels du
 pais , quoyqu'ils n'eussent fait aucun mou-
 vement contre les Carthaginois qui s'y
 étoient établis. Il continua la guerre con-
 tr'eux pendant neuf ans , prit un grand
 nombre de Villes , & soumit plusieurs
 Provinces à la domination des Carthagi-
 nois. Il s'acquit l'affection , tant de son
 armée , que de sa Nation , & se fit des
 créatures à Carthage , en donnant une
 partie du butin à son armée , envoyant
 l'autre en Afrique au profit de l'Etat , &
 en prenant une troisième partie pour
 ceux de sa faction. Il fit bâtir une Ville
 dans l'Espagne Tarragonoise sur le bord
 de la mer Mediterranée , pour servir de re-
 traite & de Place de sureté à les Troupes,
 à laquelle il donna le nom de Carthago
 nouvelle , appelée encore presentement
 Carthagene. Son dessein étoit de passer
 ensuite en Italie , pour faire la guerre aux

élire Ge-
 neral.
 107,

Il sou-
 met plu-
 sieurs Pro-
 vinces,

Il bâtit
 une nou-
 velle Car-
 thage que
 l'on nom-
 me Car-
 thagene,
 108,

Romains ; mais la mort le prévint fort à propos pour les intérêts de la République Romaine. Les Rois & les Grands d'Espagne voulant se défaire de luy , se servirent d'un Stratageme singulier ; ils attelerent des Bœufs à plusieurs chariots chargez de bois , & les suivirent étant armez. Les troupes Afriquaines se méquoient de cet appareil , ne devinant pas pourquoy on conduisoit vers eux ces chariots , mais quand on en fut venu aux mains , les Espagnols mirent le feu au bois , & poussèrent les Bœufs contre leurs ennemis ; ces Bœufs dont le feu augmentoit l'ardeur rompirent l'armée des Africains , & les Espagnols étant survenus en tuèrent plusieurs , du nombre desquels fut Amilcar. Après la mort les Carthaginois envoyèrent de nouvelles Troupes en Espagne , & en donnerent le Commandement à Asdrubal gendre d'Amilcar , qui y étoit resté ; par le credit qu'il avoit la faction Barcine à Carthage & à l'armée , quoique les suffrages des Sénateurs de Carthage ne lui fussent pas favorables : Il ne laissa pas néanmoins d'être huit ans Gouverneur general , & pendant ce temps-là il affermit , & accrut la domination des Carthaginois en Espagne , plutôt par des negotiations , que par la force des armes , en menageant l'amitié

Amilcar
est tué
par les Es-
pagnols.

521.

Asdrubal
gendre
d'Amil-
car lui

des petits Rois de ce pais & des peuples. ^{Secours}
 Comme les Romains jaloux des progrès ¹¹⁴⁶
 que faisoient les Carthaginois en Espagne, commençoient à se mêler de ce qui regardoit les Peuples de ce pais, & y avoient fait aussi des établissemens, il fit un Traité avec eux, par lequel il fut arrêté, que la riviére de l'Ebre serviroit de borne aux deux Empires, & qu'on laisseroit les Saguntins, qui étoient entre ces limites, en liberté. Quelque précaution qu'eût pris Asdrubal pour se faire aimer des Peuples, il ne put éviter une mort funeste. Ayant fait mourir un des Habitans du Pais, un serviteur fidèle vengea la mort de son maître, en tuant celui qui l'avoit ordonnée. Cet homme eut tant de courage, qu'étant arrêté par ceux qui estoient près d'Asdrubal, il ne changea non plus de visage que s'il se fût échappé, & qu'étant appliqué à la question, il la soutint avec tant de fermeté, que la joye qu'il avoit d'avoir vengé la mort de son maître, l'emportant sur les douleurs qu'on luy faisoit scuffrir; son visage non seulement ne parut point affligé, mais même seerein & riant. ^{Il est tué par un Espagnol.}

Asdrubal avoit de son vivant fait venir en Espagne Annibal son beau-frere, encore fort jeune, & le Senat de Carthage y avoit consenti malgré les remon- ^{Annibal beau-frere d'Asdrubal passé en Espagne.}

trances d'Hannon ennemi de la faction Barcine. Il y étoit arrivé trois ans avant la mort d'Asdrubal, & s'y étoit acquis l'estime & l'affection des Officiers & des Soldats. Aussi-tôt après la mort d'Asdrubal, il fut proclamé Commandant en sa place par les troupes, & par le peuple, avec un applaudissement general. Ce choix fut ensuite confirmé par le Senat, & par le Peuple de Carthage. Annibal résolut aussi-tôt de faire la guerre aux Saguntins, amis & alliez du peuple Romain.

Il fait la
guerre
aux Sa-
guntins.

Ayant formé ce dessein afin d'avoir occasion de la leur déclarer, il entra dans le pais des Olcades, peuple qui étoit au-delà de l'Ebre, dans le département des Carthaginois, mais qui n'étoit pas encore soumis à leur domination. Il prit d'assaut la Ville de Carteie Capitale de ce pais, & la donna au pillage à ses Soldats. Cette expedition jeta tant de terreur dans les Villes voisines, qu'elles se soumirent toutes aux Carthaginois, & offrirent de leur payer Tribut. Annibal revint avec son Armée victorieuse passer l'hiver à Carthage, où il partagea largement le butin à ses Soldats, leur paya ce qui leur étoit dû de leur solde passée, & s'attira par-là l'amitié & la confiance de ses Citoyens, & de leurs Alliez. Au commencement du Printems, il porta la guerre

contre les Vaccéiens dont le païs étoit
situé le long de la Dure sur les confins de
l'Asturie, où est à présent le Royaume de
Leon. Il prit de force en ce païs les Villes
d'Hermannique & d'Arbacale. Le Siege
de la dernière fut long, à cause de la va-
leur & de la multitude des Citoïens.
Quelques habitans de cette Ville s'étant
sauvez & joints à ceux qui étoient sortis
du païs des Olcades, qui avoient été sou-
mis la Campagne passée, firent revolter
les Carpetans, peuple de la Province Tar-
ragonoise, dont le païs faisoit partie de la
Castille d'apresent, qui attaquèrent An-
nibal proche le Tage, revenant du païs
des Vaccéiens. Comme son Armée étoit
chargée de quantité de butin, ils en trou-
blèrent la marche. Annibal n'osant hazar-
der un Combat sur le champ, se campa
sur les bords de la riviere; & dès que les
ennemis laisserent ses Troupes en repos,
il la leur fit passer à guai, & se retran-
cha; en sorte néanmoins qu'il laissa une
espace sans fortification, à travers duquel
les ennemis pouvoient passer, afin de les
attaquer au passage de la riviere. Il com-
manda à sa Cavalerie de les charger aussitôt
qu'ils seroient entrez dans l'eau, &
posta sur le bord de la riviere, son Infan-
terie qu'il couvrit de quarante Elephans.
L'armée des Carpetans, y compris les

Annibal
porte la
guerre en
Asturie,

Vaccéiens & les Olcades refugioient chez eux, étoit de cent mille hommes, qui sans doute eussent eu l'avantage, s'ils se fussent battus en rase campagne; mais ces gens féroces de leur naturel, se fiant sur leur multitude, croiant que c'étoit la crainte qui avoit fait retirer l'ennemi, & comptant qu'il n'y avoit que le trajet du fleuve qui pouvoit retarder leur victoire, se jetterent à corps perdu dans la rivière, sans même attendre qu'ils en eussent reçu l'ordre. De l'autre côté de la rivière, un gros corps de Cavalerie étant entré dans l'eau s'avança jusqu'au milieu, où il se donna un Combat, qui n'étoit pas égal. Les Fantassins, à peine pouvoient-ils se soutenir sur un sable mouvant, & sur de la Vase qui les faisoit glisser; un Cavalier même sans armes pouvoit en poussant son Cheval les renverser. La Cavalerie qui avoit son corps & ses armes hors de l'eau, & dont les Chevaux se soulevoient même dans les endroits les plus rapides, se battoit vigoureusement de loin & de près. La plupart des Espagnols furent noyez, d'autres portez sur l'autre rive par le courant de l'eau furent écrasés par les Elephans, ceux qui pour plus grande sûreté revinrent sur leur rive avant que de se pouvoir rallier, furent mis en fuite par le Corps d'Armée d'Annibal,

Annibal
désait ses
ennemis
par stratagème.

Le pays
au-delà
de l'Ebre

qui ravagea leur païs, & reçût à composition les Carpetans. Par cette victoire tout le païs qui étoit au-delà de l'Ebre fut soumis aux Carthaginois, à l'exception des Saguntins.

soumis
aux Car-
thagini-
sois.

La Ville de Sagunte étoit située au-delà de l'Ebre sur une petite riviere nommée alors Ebaze, à quatre mille de la mer, & avoit été bâtie par une colonie de Zacynthiens venus de l'Isle de Zacynthe de la mer Ionienne à la côte Occidentale du Peloponèse, appelée aujourd'hui Zante. Par le traité fait entre les Carthaginois & les Romains, cette Ville & ses dépendances devoient demeurer libres. Le Commerce & la facilité du Terroir l'avoit renduë riche, abondante, & puissante sur mer & sur terre. La nouvelle Carthage qui n'en étoit pas beaucoup distante souffroit à cause du commerce que faisoient les Saguntins; ils étoient Alliez des Romains, & c'en étoit assez à Annibal, dont le principal dessein étoit de faire la guerre aux Romains, pour la leur déclarer, persuadé, comme l'événement le fit voir, que la guerre contre les Saguntins en engageroit une avec les Romains.

Les Saguntins
alliez des
Romains.

Dans cette vûe, il prit l'occasion de venger les injures que les Turditains & leurs voisins prétendoient avoir reçûe des

Annibal
fait le
siège de
Sagunte.

715.

Saguntins. Il prit les Turditains sous sa protection, & manda aux Saguntins de luy envoyer des Deputez, pour regler les differens qu'ils avoient avec les autres peuples; les Deputez des Saguntins étant venus le trouver, voyant bien qu'ils n'auroient point de justice, parce qu'il étoit leur Partie, & qu'il se vouloit rendre leur Juge, declarerent qu'ils s'en rapporteroient aux Romains. Annibal irrité de cette réponse, leur ordonna de sortir de son Camp, & ayant passé l'Ebre avec son Armée, ravagea le païs, & mit le Siege devant la Ville de Sagunte. Les Saguntins envoyerent en même-temps des Ambassadeurs à Rome, pour implorer la protection des Romains, & leur demander un prompt secours. L'affaire ayant été proposée dans le Senat par les Consuls l'an 218. avant J. C. & de la fondation de Rome 531. en presence des Ambassadeurs des Saguntins, il fut resolu que l'on enverroient des Ambassadeurs en Espagne, pour s'informer de l'état des affaires des Alliez des Romains, & pour declarer à Annibal, s'ils le jugeoient à propos, qu'il eût à ne faire aucun tort aux Saguntins Alliez du peuple Romain, & que de-là ces Ambassadeurs passeroient à Carthage pour y porter les plaintes de la Republique Romaine.

Cependant Annibal assiegeoit Sagunte, & la nouvelle en vint à Rome avant que les Ambassadeurs fussent partis. L'affaire devenant par-là très-pressante, fut rapportée de nouveau au Sénat. Quelques-uns opinèrent qu'il falloit sur le champ envoyer les Consuls, l'un en Espagne, l'autre en Afrique, pour y faire la guerre par terre & par mer contre les Carthaginois. D'autres se contentoient que l'on portât la guerre en Espagne contre Annibal. Mais l'avis qui l'emporta, & qui paroissoit le plus sûr, étoit qu'il ne falloit pas engager une affaire de cette importance si facilement, & que l'on devoit attendre que les Ambassadeurs que l'on envoyoit en Espagne en fussent revenus. On fit donc partir au plutôt P. Valerius Flaccus, & Q. Bebius Pamphilus pour aller trouver en Espagne Annibal, & delà se transporter en Afrique, si Annibal ne se desistoit pas de la guerre contre les Saguntins.

Les Rois
mains
veulent
secourir
leurs Al-
lies.

Pendant que l'on déliberoit à Rome sur cette affaire, Annibal pressoit vivement le Siege de Sagunte. Il fit attaquer la Place par trois endroits. Elle étoit dans une situation si avantageuse, & si bien fortifiée, qu'il étoit difficile de faire les approches. Mais il y avoit un angle de mur, qui répondoit à une Vallée où

Perils
extrêmes
des Sa-
guntins.

la plaine étoit plus large. Annibal résolut de faire les approches par cet endroit, qui laissoit à une partie de ses Troupes assez d'ouverture pour venir au pied du mur. Tandis qu'il en fut éloigné les travaux avancerent sans peine; mais quand il en approcha de plus près, l'attaque n'eut pas la même réussite. Comme c'étoit l'endroit le plus foible de la Place, le mur étoit beaucoup plus haut & flanqué par une grosse Tour. La plus brave jeunesse des assiegez étoit commandée pour défendre ce poste, où il y avoit plus de danger & plus de peine à le soutenir; & y faisoit une vigoureuse résistance. Ils faisoient d'abord fondre une grêle de traits sur les Assiegeans. Pas un de ceux qui travailloient aux retranchemens n'étoit en sureté. Non contents de lancer ainsi des traits de dessus le mur & de la Tour, ils firent plusieurs sorties, dans lesquelles il périssoit presque autant de Saguntins que de Carthaginois. Mais Annibal ayant été blessé d'un coup de Javelot qui luy perça la cuisse dans le temps qu'il vouloit monter à l'assaut, ses soldats s'enfuirent, & furent si effrayés, qu'ils penserent abandonner les travaux & les retranchemens. Le siège alla lentement jusqu'à ce que le General fût guéri de sa blessure. Comme on ne se

Vigou-
reuse dé-
fense des
assiegez.

Annibal
blessé.

battoit point pendant ce temps, il fut employé à continuer les travaux, & à faire les préparatifs pour l'attaque qui recommença ensuite plus vivement. Les Assiegeans firent de tous côtez leurs approches. Annibal ne manquoit pas par le nombre, son Armée étant, à ce qu'on croit, de cent quarante mille hommes. Les Assiegez ne pouvoient pas suffire à se défendre, & à soutenir toutes les attaques. Les murailles étoient battues par les Beliers, qui y avoient fait breche en plusieurs endroits; d'un côté la Ville étoit toute découverte. Trois Tours, & les murs qui étoient entr'elles étoient tombez. Les Carthaginois crurent alors que la Ville étoit prise, & s'avancèrent pour y entrer. Les Assiegez les reçurent avec bonne contenance. On se battit de part & d'autre sur les ruines des murailles & des maisons voisines, aussi régulièrement qu'en pleine Campagne, & non pas tumultueusement, comme il arrive ordinairement quand une Ville est prise d'assaut. Les assiegeans étoient animés par l'espérance de la victoire, & les assiegez par le desespoir. Les premiers croyoient prendre la Ville, en faisant quelque effort, & les seconds opposoient leur corps aux Carthaginois, pour servir de muraille à leur Ville; en sorte qu'aucun

Armée
nombreuse
de des Car-
thagini-
nois,

Les Carthaginois repoussent l'assaut.

d'eux ne reculoit, de peur de faire place à l'ennemi. Dans cette mêlée presque tous les coups portans, il y eut quantité de blesez de part & d'autre. Enfin le Combat ayant été long-temps opiniâtre, & l'événement de cette journée douteux; les Saguntins encouragés, parce qu'ils résistoient contre leur espérance, les Carthaginois au contraire se croyans vaincus, parce qu'ils n'étoient pas victorieux; tout d'un coup les Assiégés jetterent de grand cris, repousserent l'ennemi sur les ruines du mur, où il se trouva si embarrassé, & si troublé, qu'après en avoir été chassé, il fut mis en déroute, & obligé de s'enfuir dans son Camp.

Les Ambassadeurs Romains arrivent en Espagne.

Dans le temps du siège, les Ambassadeurs Romains envoyés pour cette affaire arriverent en Espagne, & firent savoir leur venue à Annibal. Il leur fit dire, qu'ils ne pouvoient pas le venir trouver en sûreté à travers de tant de peuples en armes, & que pour luy, il avoit bien autre chose à faire que d'écouter des Ambassadeurs. Comme on ne doutoit point qu'ils n'allassent à Carthage, Annibal écrivit à ceux de sa faction, & les disposa si bien, que quand les Ambassadeurs furent arrivés, & qu'ils eurent porté au Senat de Carthage leurs plaintes sur la guerre qu'Annibal faisoit aux Saguntins,

il

il n'y eut que le seul Hannon qui prit leur parti dans le Senat, & qui leur fit réponse, que c'étoient les Saguntins, & non Annibal, qui avoient commencé la guerre, & que le Peuple Romain ne devoit pas préférer les intérêts des Saguntins à l'ancienne alliance qu'il avoit avec Carthage.

Annibal laissa quelques jours reposer son Armée affoiblie par les fatigues & par les combats, sans néanmoins abandonner ses travaux & ses retranchemens qu'il fit garder. Cependant il encouragea les gens tant en leur inspirant de l'indignation contre l'ennemi, que par l'esperance du butin. Il n'eût pas plutôt fait publier que tout le butin de la Ville appartiendrait aux Soldats, qu'ils furent tellement animés, que si l'on eût donné dès-lors le signal de monter à l'assaut, il n'eût pas été possible aux assiegez de leur résister, quelques forces qu'ils eussent. Les Saguntins de leur côté ayant eu du relâche, & n'ayant été ni assaillis, ni assaillans, ne cessèrent de travailler jour & nuit à faire un nouveau mur en la place de celui qui avoit été abbatu. Cela rendoit l'attaque plus difficile; mais les assiegeans s'y portèrent avec plus de vigueur. Les assiegez ne sçavoient de quel côté ils devoient principalement se défendre, étant menacés

B



Les En-
nemis en-
trent dans
Sagunte
par la
breche.

de toutes parts par les clameurs des As-
siegeans. Annibal encourageoit ses Sol-
dats dans le quartier où il y avoit une
Tour mobile plus haute que les Fortifi-
cations de la Ville. Il la fit approcher
près des murs, d'où, à force de battre
ceux qui les défendoient; elle les en fit
déloger. Annibal se servant de l'occasion,
envoya cinq cents Afriquains avec des
Coignées, pour saper le mur. Cela ne
fut pas bien difficile, parce que les liai-
sons des pierres n'étoient pas de chaux &
de sable, mais de boue; ainsi il en tom-
boit encore plus que l'on n'en sçait.
Les Bataillons entroient en même-
temps dans la Ville par ces breches; ils
se saisirent d'un poste élevé, dressèrent
leurs machines, & l'environnerent de
murs, afin qu'il leur servît comme de
Citadelle, pour battre la Ville. Les
Saguntins de leur côté firent un mur,
pour couvrir la partie de leur Ville, qui
n'étoit pas encore prise. On continua
de part & d'autre à se fortifier, & à se
battre; mais les Saguntins en se re-
tranchant perdoient toujours du terrain.
La disette des Vivres augmentoit par la
longueur du siège, l'esperance de secours
diminuoit. Les Romains de qui seuls ils
pouvoient l'attendre étant éloignés, &
tous les Peuples voisins étant ennemis,

Les Ro-
mains
manquent
de secou-
rir la Vil-
le.

Le départ subit d'Annibal sembla leur donner quelque consolation dans leur abattement. Les Oretans & les Carpetans fatigués de la dureté avec laquelle on faisoit des levées chez eux, commençoient à se revolter, & à prendre les armes. La promptitude avec laquelle Annibal se rendit dans leur pays, arrêta la revolte, & leur fit poser les armes.

En l'absence d'Annibal, Maharbal fils d'Himilcon continua le siège de Sagunte avec tant de vigueur, que ni les assiégés, ni les assiégeans ne s'apperçurent pas que leur General étoit absent. Il eut l'avantage dans quelques Combats, & batit le mur des assiégés avec trois Beliers, qui firent plusieurs breches; en sorte qu'Annibal à son retour ne trouva plus que la Citadelle en état de faire résistance; il mena aussi-tôt son Armée pour l'attaquer. Il se donna dans cette attaque un rude combat de part & d'autre. Plusieurs Soldats resterent sur la place. Enfin une partie de la Citadelle fut emportée.

Les assiégez étant aux abois, deux particuliers Alcon Saguntin, & Alorcus Espagnol, entreprirent de traiter de Paix. Alcon alla trouver Annibal, croyant le fléchir par ses larmes. Annibal luy proposa des conditions si dures, qu'il n'osa retourner dans la Ville. Ce General de-

Dures
condi-
tions pro-
posées par
Annibal.

mandoit que les Saguntins rendissent aux Turditains, ce qu'ils leur avoient pris : qu'ils livrassent tout leur or & leur argent, & qu'ils sortissent tous de la Ville, avec leurs simples habits, pour aller demeurer où il leur ordonneroit. Alorcus crut que la nécessité pourroit porter les Saguntins à accepter ces conditions, quelque dures qu'elles fussent. Il alla trouver le Preteur, & les Magistrats de Sagunte, pour leur persuader de ne les pas refuser. Le Senat & le Peuple les ayant enten-

Les Sa-
guntins se
Brûlent
avec tous
leurs ef-
fets.

duës, aimerent mieux jeter leur or, leur argent, & leur meubles, dans des feux qu'ils allumerent, & dans lesquels ils se précipiterent avec leurs femmes, & leurs enfans, que de s'y rendre. Ils tenterent encore une sortie, & poussèrent d'abord les assiegez avec vigueur ; mais le combat ayant duré quelque temps, il y eut plusieurs Carthaginois de tués, & tous les Saguntins demeurèrent sur la place.

Sagunte
ruinée de
fond en
comble.

527.

Pendant ce temps-là une Tour étant tombée, les Carthaginois entrèrent sans résistance dans le reste de la Ville, y mirent tout à feu & à sang, tuerent par ordre d'Annibal tous ceux qui étoient en âge de porter les armes. Ils n'épargnerent pas même les vieillards, les femmes, & les enfans. Quoique les Habitans eussent ex-
près brûlé, caché, ou gâté leurs effets ;

les Carthaginois prirent dans cette Ville beaucoup de butin & d'argent, dont Annibal envoya une partie à Carthage. La Ville fut ruinée de fonds en comble.

CHAPITRE III.

Guerres des Romains & des Carthaginois en Espagne.

QUand la nouvelle de la prise de la Ville de Sagunte fut arrivée à Rome, elle y causa une consternation générale. Le Senat touché vivement du massacre des Alliés du Peuple Romain, de la honte de ne les avoir pas secourus, d'indignation contre les Carthaginois, & de la crainte que l'ennemi ne fût bien-tôt aux portes de Rome, trembloit au lieu de délibérer. Cependant il décerna aux Consuls pour Provinces, l'Afrique & l'Espagne; la dernière échût à P. Cornelius Scipion. Le Peuple Romain fit en forme une déclaration de guerre aux Carthaginois; mais afin de ne la pas entreprendre légèrement, Q. Fabius, M. Livius, L. Æmilius, C. Licinus, & Q. Bœbius furent envoyez à Carthage; pour demander si c'étoit par l'ordre de la République qu'Annibal avoit attaqué & pris la

Scipion
passé en
Espagne.

Ville de Sagunte, & en cas que le Senat de Carthage avoüa, comme il y avoit apparence qu'il le feroit, l'entreprise de ce General, ils étoient chargez de declarer la guerre au Peuple Carthaginois. Ces Ambassadeurs étant arrivez à Carthage, Q. Fabius chef de l'Ambassade se tint dans les termes de la proposition dont il étoit chargé, & demanda uniquement au Senat de Carthage, s'il avoüoit, ou non, l'entreprise d'Annibal. Le Prince du Senat leur fit réponse qu'inutilement il faisoit cette demande, qu'il ne s'agissoit pas si l'entreprise contre Sagunte s'étoit faite par un ordre public ou particulier, mais si c'étoit justement ou injustement, s'ils avoient pû la faire aux termes du Traité fait entre les Romains & Asdrubal, & si ce Traité étoit de quelque force; que les Romains leur avoient appris que les Traitez faits par leurs Generaux sans l'aveu de la Republique étoient nuls, puisqu'ils n'avoient pas voulu tenir celui que Luctatius Catulus avoit fait avec les Carthaginois, parce qu'il avoit été fait sans l'aveu du Senat, & l'ordre du Peuple Romain; que si les Traitez faits avec les Romains n'obligeoient pas, à moins qu'ils ne fussent autorisez par le Conseil public, les Carthaginois n'étoient pas non plus obligez de tenir celui qu'Asdrubal avoit

Les Traitez faits sans l'aveu de la Republique sont nuls.

fait à leur inscû. Fabius ne crut pas devoir entrer dans la discussion de cette difficulté. Il auroit pû répondre , que le Traité fait par Luctatius avec les Carthaginois , portoit expressement qu'il n'auroit lieu , qu'en cas que le Peuple Romain l'approuvât , & que cette clause n'étoit point dans celui qui avoit été conclu par les Romains avec Asdrubal ; que ce dernier avoit été executé & observé pendant plusieurs années , même après la mort d'Asdrubal , & que quand même on n'y auroit d'égard , dans le Traité précédent , fait entre les Romains & les Carthaginois , les Saguintins y devoient être cenlez compris , puisqu'on y avoit pourvû à la seureté des Alliez des Romains. Mais Fabius jugea plus à propos , & plus convenable à la dignité des Romains déplier sa Robe , & de dire au Senat : *Je tiens ici la Paix ou la Guerre , & je vous apporte l'une ou l'autre. Choisissez lequel des deux vous voulez.* On lui répondit qu'il donnât ce qu'il voudroit , aussi-tôt déployant sa Robe , *c'est (dit-il) la guerre.* Il lui fut répondu par les Senateurs qu'ils la recevoient de bon cœur , & qu'ils la feroient avec le même courage , avec lequel ils la recevoient.

Les Ambassadeurs Romains étant sortis de Carthage , passerent en Espagne , suivant l'ordre qu'ils en avoient , pour ne-

La guerre déclarée entre Rome & Carthage.

Les Ro-
mains
sollici-
tent du
secours
en Es-
pagne.

gocier avec les Villes de ce païs , attirer au parti des Romains quelques-unes de celles qui étoient de celui des Carthaginois , & pour s'assurer de celles qui étoient alliées des Romains. Ils allerent d'abord au païs des Bargusiens , qui les reçurent favorablement , parce qu'ils étoient las de la domination des Carthaginois , & exciterent plusieurs Peuples au-delà de l'Ebre à tenter de changer d'Etat ; mais s'étant ensuite adressez aux Volscianes , ils reçurent une réponse qui répandue dans l'Espagne éloigna les Peuples de l'alliance avec les Romains : car le plus ancien du Conseil dit aux Ambassadeurs : *Avec quel front , vous autres Romains , demandez-vous que nous préferions vôtre alliance à celle des Carthaginois , après que les Saguntins qui l'ont fait , ont été par vous trahis & abandonnez à la cruauté des Carthaginois. Cherchez des Alliez dans des pays où la ruine des Saguntins n'est pas connue. Pour les Espagnols , la destruction de Sagunte leur est un triste & remarquable avertissement , qu'il ne faut point se fier à la foy des Romains.* Il fut aussi-tôt ordonné , que les Ambassadeurs sortiroient de leur païs , & depuis ce temps-là on ne les écouta plus dans aucun des Conseils des Villes d'Espagne.

138.

Les Romains donnerent à Cornelius

Scipion , qui avoit la guerre à soutenir en Espagne , soixante vaisseaux , deux legions Romaines , quatorze mille hommes de Troupes des Alliez , & seize cents chevaux. On lui joignit pour Lieutenant General son frere Cneïus Cornelius Scipion.

Annibal ayant scû que son entreprise sur Sagunte avoit été appouvée à Carthage , & que la guerre étoit déclarée entre les Romains & les Carthaginois , assembla tout ce qu'il put de Troupes d'Espagne, pour passer en Italie , & fit venir , pour garder l'Espagne , de nouvelles Troupes d'Afrique , où il envoya des Troupes Espagnoles. Il laissa en Espagne son frere Aldrubal , & partit avec des forces considerables pour aller en Italie. En chemin il subjuga les Peuples d'Espagne jusqu'aux Pyrenées , & mit des Garnisons dans les Places. Nous ne parlerons point ici de son Expedition en Italie , parce que nous nous sommes bornez à écrire l'Histoire d'Espagne.

Annibal rassemble ses Troupes pour passer en Italie.

P. Cornelius Scipion ayant appris qu'Annibal avoit passé les Alpes , & craignant , comme il arriva , qu'il ne trouvât les Italiens au dépourvû , laissa son frere Cneïus en Espagne avec l'Armée qui y étoit , pour y soutenir la guerre contre les Carthaginois , & passa promptement en Italie , afin

Une partie de l'armée

Romaine
passé en
Italie.

de s'opposer à Annibal. Cneïus Scipion scûmit aux Romains en peu de temps les Lacetans , & reduisit toute la Côte depuis le Promontoire de Venero , jusqu'à l'embouchure de l'Ebre , soit en renouvellant les anciennes alliances que le Peuple Romain avoit avec ces peuples, soit en en faisant de nouvelles. Il se concilia par là non seulement les Habitans des Côtes d'Espagne, mais encore ceux qui demeuroient dans les lieux éloignez de la mer , & sur les montagnes. Non seulement , ils ne lui firent point la guerre , mais même ils joignirent leurs armes aux siennes , & Scipion en fit de fortes cohortes pour incorporer dans son Armée.

- Hannon commandoit pour les Carthaginois les Provinces qui étoient en-deça de l'Ebre. Annibal l'avoit laissé en Espagne pour les défendre. Il crut , avant que tout le Païs se fût rendu aux Romains , devoir faire quelques efforts pour le conserver. Ayant formé un corps d'Armée , il vint se camper à la vûe des Ennemis dans le Païs des Illergetes, sur le Fleuve Cyflus. Le General Romain ne crut pas devoir differer de donner bataille , sachant qu'il auroit dans la suite affaire à Hannon & à Asdrubal , & jugeant plus à propos de les combattre separement , que tous deux ensemble. Le succès de la ba-

taille ne fut pas long - temps incertain ; six mille hommes de l'armée des Carthaginois restèrent sur la place ; deux mille furent pris avec le Corps de garde du Camp. Le Camp même fut enlevé. Hannon & les principaux Officiers furent faits prisonniers. Andubal Esapagnol , l'un de ceux qui avoit soutenu le plus fortement le parti des Carthaginois , fut aussi pris , & mourut peu de temps après de ses blessures. La Ville de Cyse qui étoit proche fut prise d'assaut. Le soldat ne trouva pas beaucoup à gagner dans cette petite Ville , où il n'y avoit que des païsans , dont les meubles étoient de vil prix ; mais le pillage du Camp l'enrichit d'autant plus , qu'il n'y avoit pas seulement le bagage de l'armée vaincue , mais encore une partie de celui de l'armée d'Annibal , qui en allant en Italie avoit laissé ce qu'elle avoit de plus considérable au-deçà des Pyrénées.

Les Romains
battent
les Carthaginois
& pillent
leur
Camp.

Avant que la nouvelle de cette défaite fut répandue , Asdrubal avoit passé l'Ebre avec huit mille Fantassins & mille Chevaux , pour s'opposer à la première attaque des Romains. Ayant appris la défaite de l'armée des Carthaginois , & la prise de leur Camp , il tourna du côté de la mer , & surprit près de Tarragone plusieurs soldats de la Flote , qui croyant n'avoir rien à craindre , étoient descendus ,

Aldrubal se retire à l'approche de Scipion.

& s'étoient sans aucune précaution avâncé dans le païs. La Cavalerie d'Asdrubal étant venuë fondre sur eux, en tua plusieurs, & obligea les autres de se sauver sur leurs bords; mais Asdrubal n'osant demeurer plus long-temps dans ces quartiers, de peur d'être coupé par Scipion, se retira au-delà de l'Ebre.

Il lui cede le païs au-deçà de l'Ebre.

Il ne fut pas plûtôt parti que Scipion, sur la nouvelle qu'il avoit reçûe, que les Illergetes depuis son départ s'étoient tournez du côté des Carthaginois, se rendit par mer en ce païs. N'y ayant plus trouvé d'ennemis, il mit une garnison à Tarragone, & revint par mer à Empories [à présent Empuries] Asdrubal aussitôt après le départ de Scipion fit revolter les Illergetes, qui avoient donné des Otages à ce General, & se servant de leurs Troupes, fit ravager les terres des Alliez des Romains. Sur cette nouvelle, Scipion quitta ses quartiers d'hyver, & obligea Asdrubal de lui ceder tout le païs qui étoit au-deçà de l'Ebre. Il attaqua la nation des Illergetes, & les ayant contraints de se retirer dans leur Ville capitale nommée alors *Arbanagie* [à présent *Lerida*] il l'assiéga, & les obligea de donner plus d'Otages qu'ils n'avoient fait par le passé, & de lui fournir des sommes plus considérables. De-là étant entré dans le païs

Les Aufetans, qui habitoient proche de l'Ebre, & étoient alliez des Carthaginois, il assiegea leur Ville capitale. Les Laccans leur ayant envoyé un secours, qui devoit entrer de nuit dans cette Ville, Scipion le surprit ; il en fut tué plus de douze mille, presque tous furent désarmés. Les assiegez le sauverent comme ils purent, & au bout de trente jours, la Ville se rendit, quoique pendant tout le siege, la neige eût couvert la terre à la hauteur de quatre pieds.

Quand Cornelius Scipion eut fini l'année de son Consulat l'an 215. avant J. C. il fut nommé à Rome, pour demeurer en Espagne, en qualité de Proconsul ; afin d'y soutenir la guerre avec son frere Cneius Scipion contre Asdrubal.

Scipion
demeure
en Espa-
gne après
l'année
de son
Consulat.

Elle étoit allumée dans ce pais par terre & par mer, entre les Cathaginois & les Romains. Asdrubal augmenta sa Flotte de dix Vaisseaux, & en donna quarante à commander à Himilcon, qui partit de Carthagene avec sa Flotte, attaqua celle de Scipion, qui n'étoit que de trente-cinq Vaisseaux, & qui neanmoins défit entierement en peu de temps l'armée navale des Carthaginois, & prit la Ville d'Honosque & ensuite celle de Longutique, où elle fit un grand butin. Elle passa ensuite dans l'Isle des Buses, qu'elle ne

Les peuples d'Espagne se rendent aux Romains.

pût forcer , & se contenta de ravager le païs. Les Isles Baleaires craignant cette Flotte victorieuse , envoyerent à Scipion des Abassadeurs pour se soumettre. Ces succès obligerent plus de six vingt peuples d'Espagne de se rendre aux Romains , & de leur donner des Otages pour sureté. Sur terre l'armée Romaine se prévalant des avantages que la Flotte avoit eu sur mer , poussa les Carthaginois jusqu'à la Forest de Castulon , Asdrubal se retira en Lusitanie vers l'Océan. Les Romains avoient lieu d'esperer qu'après ces avantages ils seroient en repos le reste de la Campagne , & ils l'auroient été , s'ils n'avoient eu affaire qu'aux Carthaginois. Mais les Espagnols étant alors une nation inquiète , & qui ne cherchoit qu'à exciter de nouveaux troubles , Mandonius & Indibilis Roitelets du païs , exciterent les Habitans à attaquer les Romains , qui ayant poussé les ennemis au-delà de la Forest s'étoient répendus sur les côtes de la mer. Scipion envoya aussi-tôt contr'eux un Tribun militaire avec des Troupes , qui mirent facilement en fuite ce corps de milice ramassée. Plusieurs furent tuez , quelqu'un pris , & la plûpart perdirent leurs armes.

Asdrubal marche au secours des Alliez.

Cet échec fit venir Asdrubal , qui marchoit vers l'Orient , au-deçà de l'Ebre , pour défendre ses alliez. Il se campa dans

le païs des Ibanoniens , pendant que l'armée Romaine étoit campée , pour soutenir la nouvelle Flotte. Dans ce même temps un nouvel événement fit porter le fort de la guerre dans un autre canton. Les Celtiberiens qui avoient donné aux Romains en Otages les principaux de leur Nation , par l'ordre de Scipion avoient pris les armes , & étoient entrez avec une forte armée dans la Province de Carthagene. Ils y prirent trois Villes, & étant venus à la rencontre d'Asdrubal , ils le défièrent dans deux combats , tuèrent quinze mille hommes , & en prirent quatre mille avec plusieurs Drapeaux.

Tel étoit l'état des affaires des Romains en Espagne , quand P. Cornelius Scipion y arriva avec trente Vaisseaux , huit mille hommes , & quantité de vivres , il aborda heureusement à Tarragonne , il y débarqua ses soldats , & joignit les troupes à celles de son frere , avec lequel il continua la guerre. Les Carthaginois étant occupez de celle qu'ils avoient avec les Celtiberiens, Les deux Scipions passent l'Ebre. les Scipions ne firent point difficulté de passer l'Ebre , & de s'approcher de Sagunte , où l'on disoit , que tous les Otages donnez par les Espagnols aux Carthaginois étoient retenus , & gardez par une foible garnison. C'étoit le seul lien qui retenoit les Espagnols (d'ailleurs fort por-

tez pour les Romains) dans les intérêts des Carthaginois, parce qu'ils avoient à craindre que l'on ne se vengeât de leur revolte, en faisant mourir leurs enfans. Un noble Saguntin nommé Abelox, qui jusques-là avoit été dans le parti des Carthaginois, entreprit de les délivrer, & persuada à Bossar Gouverneur des Carthaginois en ce pais, de les relacher, pour s'attirer l'affection des Espagnols. Les Otages ne furent pas plutôt envoyez, que tous les peuples d'Espagne prirent la resolution d'abandonner les Carthaginois, pour se joindre aux Romains, & il y eut eu dès cette année une revolte generale, si l'hiver ne les eut empêché de se mettre en campagne, & obligé les Romains & les Carthaginois de se retirer dans les Villes.

L'année suivante qui fut fatale en Italie au peuple Romain, par la Bataille de Cannes, leur fut heureuse en Espagne.

Asdrubal demande du secours à Carthage.

Asdrubal n'étant pas assez fort pour attaquer les Romains tenoit son armée dans des lieux avantageux éloignée de celle des Romains, & demanda avec instance du secours à Carthage. On lui envoya quatre mille hommes de pied, & cinq cents chevaux. Avec ce renfort il s'approcha de l'ennemi, & fit équiper une Flotte pour défendre les Isles & les Côtes. Dans le temps qu'il se préparoit à attaquer les

Romains , plusieurs Villes des Carpetans se revolterent ; cette revolte obligea Asdrubal de porter la guerre en ce païs. A la tête des Troupes des Carpetans étoit un Seigneur nommé Galbus. Il étoit campé avec son armée dans un lieu avantageux. Asdrubal envoya vers le Camp quelques détachemens pour engager les ennemis à un combat , & en même-temps fit ravager la campagne par son armée. Les ennemis bien loin d'être étonnez de cette attaque , sortirent de leur Camp , pour attaquer l'armée d'Asdrubal , qui fut obligée de se retirer sur une montagne escarpée , & couverte par une riviere. Les Espagnols voulurent l'attirer à un combat general par divers escarmouches ; mais n'en ayant pû venir à bout , ils allerent prendre la Ville d'Asene (qui est peut-être à present celle qu'on appelle Altena) où Asdrubal avoit mis les munitions , & les vivres de son armée. La prise de cette Ville les rendit plus negligens , ils se débandoient afin de piller à la campagne. Asdrubal se servit de cette occasion pour les attaquer à propos ; il les mit en déroute , prit leur camp , & obligea toute la nation de se soumettre.

Il se retire sur une montagne.

Il y avoit lieu d'esperer que cet avantage rétablirait les affaires des Carthaginois en Espagne , si Asdrubal avoit con-

L'armée
des Car-
thaginois
marche
vers l'Ita-
lie.
22.

tinué de commander l'armée. Mais il reçut un ordre exprès du Senat de Carthage de passer en Italie avec son armée. On envoya en sa place Himilcon avec de nouvelles troupes, & on renforça sa flotte, pour soutenir l'Espagne par mer & par terre. Quand Himilcon fut arrivé, il joignit les troupes qu'il avoit amenées à celles d'Asdrubal. Les Scipions pour arrêter Asdrubal en Espagne, assiegerent la Ville d'Ibere (à présent Tortose) Asdrubal s'avança pour la secourir, & les Romains quitterent le siege pour venir à la rencontre. La Bataille se donna trois jours après. Asdrubal la perdit. Les Romains desirerent entierement son armée, & prirent son camp. Par cette victoire, ils s'assurerent de tous les peuples d'Espagne, & reduisirent Asdrubal dans la necessité, non seulement de ne pas pouvoir passer en Italie, mais même de ne pas demeurer en sûreté en Espagne.

Les
Troupes
des Ro-
mains
voulant
passer l'E-
bre, sont
défaites.
40.

Asdrubal & Magon l'année suivante ayant attaqué les troupes des Romains prêtes à passer l'Ebre, les desirerent. Après cet échec, toute l'Espagne ulterieure se seroit soumise aux Carthaginois, si P. Cornelius Scipion n'eut fait promptement passer son armée, pour venir au secours de ses allies. Il se campa proche d'une place que l'on appelloit *Castrum altum*,

à présent *Castralla*, fameux par la mort du grand Amilcar. Cette Forteresse étoit bien munie, & les Carthaginois y avoient fait porter une grande quantité de grains. Cependant les Romains s'en saisirent, ayant repoussé la Cavalerie ennemie, & tué près de deux mille Carthaginois, qui battoient la campagne : de-là l'armée Romaine alla camper près de Montvictoria. Cneïus Scipion y joignit son frere, avec les troupes qu'il avoit, & Asdrubal fils de Gisgon troisième General des Carthaginois dans la guerre d'Espagne y emmena son armée, & la campa au delà de la riviere. Il ne se donna point de Bataille entre les deux armées ; mais d'un côté la Ville de Castulon (à présent Castlona) qui jusques alors avoit été alliée des Carthaginois, prit le parti des Romains : d'autre côté, la Ville d'Illiturge, où il y avoit une garnison Romaine, fut assiegée par les Carthaginois ; Cneïus Scipion la secourut aussitôt. Il passa à la tête d'une Legion entre les deux camps, tua un grand nombre d'ennemis, & entra dans la Ville. Le lendemain il fit une sortie, dans laquelle plus de douze mille des ennemis resterent sur la place, plus de dix mille furent pris avec trente-six drapeaux ; ainsi les Carthaginois obligez d'abandonner le siege d'Illiturge, allerent assieger Bi-

147.

Depuis
la fonda-
tion de
Rome,

gerre , qui étoit une Ville alliée des Romains. Cneïus Scipion les obligea de lever ce siege , sans même les combattre. Ils s'approchèrent ensuite de la Ville de Munde , les Romains les suivirent aussi-tôt. Il se donna en cet endroit une Bataille , qui dura pendant quatre heures. Les Romains avoient l'avantage , quand Cneïus Scipion ayant eu la cuisse percée d'un javelot , on sonna la retraite. Sans cet accident , le camp des Carthaginois auroit été pris : il en demeura près de douze mille sur la place , trois mille furent faits prisonniers , & les Romains enleverent cinquante-cinq

Scipion
Messe ,
porté
dans sa
Litier
donne ba-
raille , &
la gague.

drapeaux. Les Carthaginois se retirèrent vers Auringe , l'armée Romaine les suivit. Scipion porté dans une litier , leur donna encore Bataille , & gagna une seconde victoire , qui fut complète , quoiqu'il restât la moitié moins d'ennemis sur la place qu'il n'en étoit resté dans le premier combat ; parce que leur nombre étoit diminué ; mais comme cette nation étoit toujours prête à recommencer la guerre , Magon General des Carthaginois ayant envoyé son frere , pour lever de nouveaux soldats , rétablit bientôt son armée , & se mit en état de tenter un nouveau combat. Il ne fut pas plus heureux que les précédens. L'armée des Romains défit celle des Carthaginois. De ceux-ci il en demeura plus

de huit mille hommes sur la place ; près de mille furent pris prisonniers , & l'on eut de riches dépouilles de deux Rois des Gaules , Mœnicate & Civismare , qui furent tuez dans l'action.

Après ces succès les Romains se souvinrent que Sagunte , qui leur avoit été si fidelle , gemissoit encore sous la domination des Carthaginois ; ils y allèrent , en ayant chassé la garnison ennemie , ils restituerent aux anciens Habitans qui restoient , les biens qui pouvoient leur appartenir , & afin de les venger entierement , ils se redirent maîtres du pais des Turditains , qui avoient été cause de la guerre contre les Saguntins , ils les vendirent à l'encan , & détruisirent leur Ville capitale. Ceci se passa en Espagne sous le III. Consulat de C. Marcellus , & de Q. Fabius Maximus IV. l'an 54. avant J. C.

Les Romains délivrent Sagunte des mains des Carthaginois.

La Campagne suivante ne fut pas si favorable aux Romains. Les deux Scipions se proposerent de finir la guerre en Espagne & ils croyoient avoir assez de troupes pour en venir à bout , parce que les Celtiberiens leur avoient fourni trente mille hommes. Les Carthaginois avoient trois armées. Asdrubal fils de Gisgon , & Magon , ayant joints les leurs , se camperent à la distance de cinq journées de l'armée Romaine. Amilcar fils d'Asdrubal ancien

145

General en ce païs, étoit campé plus près des Romains sous la Ville d'Anitorgue. Les Generaux Romains resolurent d'attaquer celui-ci le premier, & crurent qu'ils étoient assez forts pour les défaire; mais comme ils craignoient qu'après leur victoire, les deux autres Generaux Carthaginois ne se retirassent sur les montagnes, & dans les bois, & ne tirassent par-là la guerre en longueur, ils partagerent leurs troupes en deux Corps. P. Cornelius Scipion marcha contre Magon, & Cneïus Cornelius contre Asdrubal. Ces deux Generaux étant partis se camperent à la vûe des ennemis, près de la Ville d'Anitorgue. Cneïus Scipion demeura dans ce Camp, & Publius le quitta, pour aller dans le païs où il devoit porter la guerre. Asdrubal s'étant apperçu que l'armée Romaine étoit foible, & que tout son recours ne pouvoit estre que dans le secours des Celtiberiens, sollicita ceux-cy de l'abandonner, l'armée Romaine destituée de ce secours, fut obligée de se retirer. P. Scipion ne fut pas plus heureux dans son expedition. Massaniissa, qui étoit alors allié aux Carthaginois, le molesta par de continuelles escarmouches, & Indibilis vint avec sept mille cinq cens hommes, pour se joindre à l'armée des Carthaginois. P. Scipion pour empêcher cette jonction, alla au-devant

Massaniissa allié
des Carthaginois
fatigue les
Romains.

d'Indibilis, & luy donna Bataille. Dans le fort du combat, il fut blessé à mort. Sa perte jetta la consternation dans l'armée Romaine, qui prit la fuite. Les Generaux Carthaginois après avoir poursuivi les fuyards, & en avoir tué un grand nombre, vinrent joindre promptement l'armée d'Asdrubal. Cneius Scipion ne se trouvant pas assez fort pour résister aux ennemis, prit le parti de se retirer; les Carthaginois le suivirent, & harcelèrent son arrière-garde; il fut obligé de s'arrêter sur une montagne, & de s'y retrancher; mais il fut bientôt forcé par l'armée des ennemis. Scipion fut tué dans l'action, & ainsi périrent en Espagne les deux Scipions, qui ne furent pas moins regretés en ce Pais qu'à Rome.

Les deux
Scipions
tuez en
Espagne
y sont re-
gretés.

Après ces défaites les affaires d'Espagne paroïssent entièrement désespérées pour les Romains; elles furent rétablies par L. Marcius Chevalier Romain, qui ayant rallié toutes les troupes, & s'étant joint avec Fonteius Lieutenant General de l'armée de P. Scipion, vint se camper au-deça de l'Ebre. Asdrubal passa cette riviere, pour les venir attaquer; il fut repoussé au premier choc. Marcius qui avoit été élu General de l'armée Romaine, prit les deux Camps des Carthaginois, & fit un grand carnage des ennemis. Les affaires d'Es-

pagne demeurèrent ensuite tranquilles pendant quelque temps, les Romains & les Carthaginois ayant de part & d'autre, fait, & reçu, de grands échecs.

Neanmoins la mort des Scipions avoit d'autant plus consterné les Romains, qu'ils ne trouvoient point de General capable de remplir cette place; ils y envoyerent C. Neron avec six mille hommes de pied, trois cents chevaux, & quelques troupes auxiliaires; ce secours étant arrivé à Tarragone marcha vers l'Ebre, & joignit l'armée de Fonteius & de Martius. Claudius qui avoit le commandement general, marcha contre les ennemis. Asdrubal étoit alors posté dans le pais des Aufetans, en un lieu fort serré, entre Illiturge & Meutisse. Claudius se saisit des avenues, & tenoit l'armée d'Asdrubal enfermée. Dans cette extrémité Asdrubal envoya un Hérault, dire à Claudius, que si on vouloit luy donner la liberté de se retirer, toutes les troupes des Carthaginois sortiroient d'Espagne. Pendant que l'on négocioit, Asdrubal fit évader peu à peu ses troupes, & sortit avec le reste de son armée à la faveur d'un temps nebuleux: Claudius le suivit, mais Asdrubal n'osa pas engager une affaire generale, & tout se passa en escarmouches.

Asdrubal pressé se tire du Pais par finesse,

Le Senat Romain étant attentif à ce qui

qui regardoit l'Espagne, autant qu'aux affaires d'Italie, fit assembler le Peuple pour choisir un Proconsul d'Espagne. Personne ne se presentant pour remplir cette place, P. Scipion fils de Cornelius âgé d'environ vingt ans la demanda, & elle luy fut accordée avec applaudissement. On luy donna dix mille hommes de pied, & mille chevaux, pour joindre l'ancienne armée, qui estoit en Espagne. Julius Syllanus fut nommé pour estre Pro-Preteur, afin de l'aider dans sa Charge, Scipion partit avec une flotte de trente Vaisseaux, & débarqua à Tarragonne, où il reçut les Deputez des Peuples d'Espagne; il joignit ensuite l'armée, & après avoir loué les Officiers, & les soldats, de ce qu'ils avoient défendu les Provinces qui étoient au-deçà, de l'Ebre, il revint à Tarragonne où il passa l'hyver.

Au commencement de la Campagne suivante, il donna rendez-vous à sa flotte, & à son armée, à l'embouchure de l'Ebre, & mit ensuite le siege devant Carthagene, ville opulente, & dans laquelle les ennemis avoient mis leurs armes, leur argent; & les ôtages des peuples d'Espagne; il l'attaqua par mer & par terre, & la prit d'assaut. Magon qui s'étoit retiré dans la Citadelle se rendit, la Ville fut pillée, & toutes les munitions de

Scipion
assiege
Cartha-
gene &
prend la
Ville d'as-
saut,

guerre servirent aux Romains, tant pour équiper leur flotte, que pour entretenir l'armée de terre. Scipion renvoya les otages dans leurs païs, & s'attira par-là l'affection des peuples d'Espagne.

Asdrubal marche en Italie avec son armée.

Pendant que Scipion faisoit cette conquête, Asdrubal frere d'Annibal passa en Italie avec les troupes qu'il avoit en Espagne. Il y avoit lieu de croire qu'après son départ les Romains n'auroient plus de guerre dans l'Espagne, qui étoit presque toute reduite sous leur domination. Asdrubal fils de Gisgon s'étoit retiré vers Cadiz, & ne tenoit plus que quelques Provinces le long de l'Océan. Les Carthaginois envoyèrent en Espagne Hannon avec une nouvelle armée; il joignit celle de Magon, & leva quantité de soldats dans la Celtiberie. Scipion envoya contre luy M. Syllanus avec dix mille hommes de pied, & cinq cents chevaux. Ce general marcha en diligence; les ennemis avoient deux Camps, les Carthaginois dans l'un, & les Celtiberiens dans l'autre. Syllanus força d'abord celuy des Celtiberiens, battit les Carthaginois qui venoient à leur secours, & prit Hannon prisonnier. Magon se sauva avec le reste de son armée dans la Province de Cadiz où étoit Asdrubal. Les Celtiberiens se débanderent, & retournerent chacun chez eux.

Syllanus bat les Carthaginois & fait Hannon prisonnier.

Scipion profitant de cet avantage, marcha vers Cadiz ; les Carthaginois ne l'attendirent pas , & se retirèrent dans les villes. Scipion n'ayant plus d'ennemis à combattre laissa dans ce pais son frere Lucius , qui prit & rasa la Ville d'Oringe.

Nonobstant ces avantages , Asdrubal fils de Gisgon , & Magon fils d'Amilcar leverent une armée de plus de cinquante mille hommes , & tinrent la campagne , dans le dessein de combattre l'armée Romaine. Scipion qui n'avoit pas un si grand nombre de soldats leva aussi des troupes dans le pais , & s'avança hardiment avec quarante-cinq mille hommes vers l'ennemy près de la Ville de Becila. Aussi-tôt qu'il fut arrivé, les ennemis l'attaquerent , pour l'empêcher de se retrancher dans son Camp. Mais les soldats Romains soutinrent leur choc , & les repousserent. Après plusieurs escarmouches , & que les armées eurent été plusieurs fois en presence, on en vint à une Bataille ; l'armée des Carthaginois fut entierement défaite , & le lendemain Asdrubal décampa avec précipitation ; Scipion le suivit , mit l'armée de ce general en déroute, & le poussa si vivement, qu'il s'enfuit à Cadiz, abandonnant son Camp que Syllanus assiegea , & prit , sans que les ennemis fissent beaucoup de

Scipion
défait en
Bataille
l'armée
des Car-
thagi-
nois.

142

résistance. Magon se retira aussi à Cadix ; & le reste de l'armée des Carthaginois se rendit ou s'enfuit : en sorte qu'il ne resta aucun Corps d'armée pour soutenir la guerre. Ainsi les Carthaginois furent chassés d'Espagne la treizième année de la guerre, & la cinquième depuis que le jeune Scipion étoit allé en ce pays.

Le jeune
Scipion
les chasse
d'Espa-
gne.
148.

L'Espagne ne fut pas néanmoins pour cela tranquille ; quelques Villes étoient encore revoltées , entr'autres Illiturge & Castulon. Scipion mit le siege devant Illiturge , dont les Habitans se défendirent avec vigueur. Elle fut prise d'assaut , & tous les Habitans furent passés au fil de l'épée. Marcius fut envoyé pour assieger Castulon, où étoient enfermez les restes de l'armée des Carthaginois. Après la prise d'Illiturge , Scipion mena son armée au siege de Castulon : cette Ville se rendit bien-tôt à composition. Scipion après ces exploits envoya Marcius , pour subjuguier les peuples qui ne s'étoient pas encore soumis aux Romains ; Marcius alla assieger la Ville d'Astape, dont les Habitans étoient ennemis jurés des Romains. Ils se défirent en désesperez , & furent tous taillés en pieces dans une sortie qu'ils firent , pendant que par une barbarie incroyable on massacroit dans la Ville par leur ordre , leurs femmes, & leurs enfans , & que l'on

y mettoit le feu de tous côtez : en sorte que les Romains y étant entrez , ils ne trouverent plus rien à piller.

Il ne restoit plus aux Carthaginois en Espagne , que la seule Ville de Cadiz , où Magon s'étoit retiré. Il avoit quelques Vaisseaux , qui luy estoient venus d'Afrique , ou qu'il avoit ramassé sur les côtes d'Espagne. Des transfuges venus de Cadiz , promirent à Scipion de luy livrer la Ville , la Garnison , & le General. Quand Scipion fut convenu avec eux ,

Des transfuges promettent au jeune Scipion de luy livrer Cadiz.

il envoya Marcius par terre avec des Cohortes , & Lélius par mer , avec huit Galeres , afin d'attaquer cette Ville. Cependant Scipion étant tombé malade , & le bruit s'étant répandu qu'il étoit à l'extrémité , ou même mort , la face des affaires d'Espagne pensa changer. Les allies étoient prests de se détacher , & l'armée qui n'étoit pas payée se revolta. La nouvelle de la convalescence de Scipion ne fut pas plûtoſt répandue , que l'armée resta dans le devoir , & les seditieux furent punis. Mais la revolte des Espagnols continua. Mandonius & Indibilis qui s'étoient flattés d'estre maîtres de l'Espagne , quand les Carthaginois en feroient une fois partis , recommencerent la guerre.

Hannon envoyé par Magon avec quelques troupes Afriquaines vers le Quadal-

Lelius
bar sur
mer Ad-
herbal
comman-
dant de
Cadix.

qu Coast, leva dans ce pais quatre mille hommes ; mais il n'y resta pas longtemps. Marcius prit son Camp, dissipa la troupe, & l'obligea de s'enfuir avec peu de gens ; d'un autre côté Lelius se rendit par mer à la Ville de Carteie, pour surprendre Cadiz, où les Romains avoient des intelligences ; mais les Carthaginois les ayant découvertes, Adherbal qui commandoit à Cadiz le reçût avec huit Galeres ; cela n'empêcha pas que Lelius n'eût l'avantage dans le combat qui se donna sur mer.

Pendant ce temps-là, Mandonius & Indibilis avoient ramassé vingt mille hommes de pied, & cinq cents chevaux, avec lesquels ils entrèrent dans le pais des Ceditans. Scipion mena son armée contre eux, investit les troupes Espagnoles, les défit après un rude combat, & prit leur Camp. Cette défaite obligea Indibilis & Mandonius à avoir recours à la clemence de Scipion. Enfin Magon reçût ordre du Senat de Carthage, de passer en Italie ; en y allant, il tenta inutilement de prendre Carthagene, & en fut repoussé avec perte. Etant revenu à Cadiz, on luy ferma les portes de cette Ville, & il fut obligé de se retirer dans l'Isle de Pityuse, d'où ayant voulu passer dans les Isles Baleaires, il

ne put entrer dans Majorque , & prit son quartier d'hyver dans Minorque. Après le départ de Magon , les Habitans de Cadix se rendirent aux Romains , & ainsi toute l'Espagne fut alors soumise à leur domination , par la valeur , & par la conduite de Scipion , qui retourna à Rome , & fut déclaré General pour la guerre de Sicile , & ensuite pour celle d'Afrique.

Les habitans de Cadix se rendent aux Romains qui furent alors maîtres de toute l'Espagne. 554.

Néanmoins Mandonius & Indibilis renouvellerent la guerre en Espagne après le départ de Scipion , croyant n'avoir plus rien à craindre des autres Generaux. Ils souleverent outre les Illergetes dont ils étoient les maîtres , les Ausetans & leurs voisins , & en peu de temps mirent trente quatre mille hommes sur pied. Lentulus & Manlius qui commandoient alors pour les Romains en Espagne , allerent attaquer ces troupes ramassées de differents peuples : le choc fut rude ; mais enfin les Romains mirent les Espagnols en fuite , en tuerent treize mille , & prirent leur Camp. Indibilis demeura sur le champ de Bataille , Mandonius , & les autres Officiers generaux furent livrez , & tous les peuples d'Espagne se soumirent aux Romains , s'obligerent de leur fournir des vivres , & des habits , & pour seureté de leur promesse donnerent des otages.

C iij

CHAPITRE IV.

*Guerres des Romains & des Espagnols ,
jusqu'au temps de Pompée & de Jules
Cesar.*

158.

Lentulus ayant gouverné l'Espagne pendant six ans revint à Rome , & l'on envoya en sa place Cornelius Cethegus avec Manlius Acyndinus. Les Espagnols s'étant revoltez , & ayant assemblé une armée dans le pais des Ceretans , Cethegus prévint leurs entreprises , & en tua quinze mille. L'année suivante Cornelius Lentulus & Stertinius envoyez Gouverneurs en ce pais , n'y firent rien de memorable. On leur donna pour successeur C. Sempronius Tuditanus dans l'Espagne Citerieure , & M. Helvius dans l'Ulterieure. Les Espagnols toujors inquiets & avides de secouer le joug des Romains , se revolterent en differens endroits , ayant pour Chef Luscinon & Colcas : Tuditanus s'étant hazardé de leur donner Bataille dans l'Espagne Citerieure , reçut un grand échec ; la plus grande partie de son armée ayant été taillée en pieces. Il fut lui-même blessé dans la mêlée , & mourut quelques jours après , la douleur

Les Espagnols
se revoltent &
secouent
le joug
des Ro-
mains.

de la perte de ce combat ayant aigri les blessures. La nouvelle de cette défaite étant venue à Rome, n'y causa pas moins de tristesse que d'inquietude, parce que les Romains avoient d'autant plus à craindre la guerre, qui recommençoit en Espagne, que ce n'étoit plus un parti pour ou contre les Romains, ou les Carthaginois qui la déclaroit; mais que toute la Nation conspiroit de la faire, pour recouvrer sa liberté, & rétablir l'ancienne gloire qu'elle s'étoit acquise par les armes. On envoya donc de Rome deux nouveaux Gouverneurs en Espagne, Q. Fabius Button dans l'Espagne Ulterieure, & L. Minutius Thermus dans la Citerieure. Quelques Historiens rapportent que ce dernier tailla en pieces douze mille Espagnols près de la Ville de Tourbe. Cet avantage ne diminua pas néanmoins l'inquietude du Senat, au sujet de la guerre d'Espagne: en sorte qu'il jugea, qu'il étoit à propos, qu'un des Consuls eût cette Province en partage, ce qui n'avoit point été fait jusqu'alors: Elle échut à Caton, qui passa en Espagne avec deux Legions, & vingt-cinq Galeres. P. Manlius qui sortoit de la Charge de Preteur, fut chargé de commander dans l'Espagne Citerieure, & Appius Claudius Neron dans l'Espagne Ulterieure. Caton étant parti du Port de

Le Senat inquiet de la revolte & de la guerre d'Espagne.

Caton passa en Espagne avec deux legions & 25. Galeres.

Luna avec sa flotte , rangea les côtes de la Gaule & de l'Espagne, & s'étant approché de Rhodope, en chassa la garnison Espagnolle qui y étoit. Il arriva à Empories. Cette Ville étoit divisée en deux parties séparées par une muraille. Dans l'une , qui étoit voisine de la mer , mais qui n'avoit que quatre cents pas de contour, habitoient des Grecs venus de Phocée , qui comme les Marseillois étoient demeurez dans l'alliance des Romains. L'autre partie beaucoup plus grande , & de trois mille pas de circuit, étoit occupée par les Espagnols. Il n'y avoit entr'eux qu'une porte de communication , qui étoit bien gardée pendant le jour. La nuit , les Grecs faisoient faire sentinelle sur les murailles à une troisième partie de leurs habitans. Avec ces précautions ils avoient , quoy qu'en beaucoup plus petit nombre que les Espagnols, conservé leur liberté jusqu'à l'arrivée de Caton , qu'ils reçurent avec joye. Il campa son armée près de la Ville , disciplina les soldats , & renvoya ses Galeres à Marseille ; afin qu'en ôtant à ses gens les moyens de retourner en Italie , ils prissent la résolution de combattre avec plus de courage, en se voyant dans la nécessité de vaincre ou de mourir.

Caton
renvoya
ses Gale-
res à
Marseille.

En même-temps Hervius vint de l'Espagne Citerieure joindre l'armée de Caton,

après avoir défait , & tué en chemin plusieurs Celtiberiens , qui s'étoient opposez à son passage , & pris la Ville d'Illiturge , qui s'étoit revoltée. Sur ces entrefaites, Bellistage Roy des Illergetes envoya demander du secours à Caton , pour se défendre contre les Espagnols rebelles , qui avoient ravagé son païs , & étoient prêts de prendre la Ville Capitale, s'ils n'étoient promptement secourus ; ajoutant qu'il suffiroit qu'on lui envoyât cinq mille hommes pour chasser les ennemis. Caton qui ne vouloit pas diminuer son armée , ne laissa pas de lui promettre du secours & fit embarquer des troupes , avec ordre de revenir aussitôt. Les Espagnols s'étant assemblez au nombre de quarante mille , vinrent au secours d'Empories. Quand les deux armées furent en presence , Caton qui vouloit surprendre les ennemis , fit défiler la nuit son armée , & au lieu qu'elle faisoit front aux ennemis , la fit passer derriere eux , & commanda à trois cohortes , d'attaquer leur Camp dès le grand matin. Les Espagnols , quoique surpris de cette marche , firent une sortie sur les Romains , & les poursuivirent. Les Romains qui d'abord s'étoient retirez , pour attirer les ennemis , se trouverent pressés , leur cavalerie plia , & jeta du trouble dans l'Infanterie. Les Espagnols profitant de ce désordre , pou-

serent vivement l'armée Romaine ; elle se rallia néanmoins , & arrêta les ennemis. On se battit long-temps de part & d'autre , avec égal avantage. Mais enfin Caton après avoir considéré la disposition de l'armée de dessus une hauteur , emmena au secours de son armée des cohortes , détachées d'une Legion qu'il avoit gardée pour un corps de reserve , mit les ennemis en fuite , & prit leur Camp. On tient que dans cette action , quarante mille Espagnols perirent , soit sur le champ de bataille , soit en fuyant. Le lendemain Empories se rendit. Cette victoire procura la reduction de tous les peuples d'Espagne au deçà de l'Ebre. Caton étant ensuite parti pour se rendre à Tarragone ; les Sergestains se revolterent. Ils furent bientôt punis de leur témérité. Leur Ville ayant été prise , ils furent tous faits Esclaves , & vendus à l'encan. Cet exemple retint les autres peuples d'Espagne dans le devoir.

Les Turditains qui s'étoient aussi revoltés dans l'Espagne. Ultesieure avoient été vaincus par le Preteur Manlius. Comme on disoit qu'ils alloient renouveler la guerre avec les secours des Celtiberiens , Caton avant que de quitter l'Espagne Citerieure , pour aller contre ces peuples , afin d'empêcher les revoltes , ordonna d'abord que l'on ôteroit les armes à tous les Habitans d'en-deçà de l'Ebre. Mais com-

Caton
bat les
Espagnols
& s'em-
pare de
leur
Camp.

Un exem-
ple de
severité
retient les
peuples
dans le
devoir.

me il vit qu'ils supportoient impatiemment cet ordre, & que quelques-uns mesmes s'étoient tuez, plutôt que de souffrir qu'on leur enlevât ce qui leur étoit plus cher que la vie, il se contenta de faire raser les murailles de toutes les Villes. Cependant Manlius ayant achevé de réduire les Turditains, Caton s'avança vers Sagunte, où étoient renfermez les bagages des Celtiberiens. Ne se trouvant pas en état de la forcer, il revint au-delà de l'Ebre. Et après y avoir reçu les soumissions des peuples nommez Ceretans, Ausetans, & Sissetans, vaincu les Lacetans, il laissa toute l'Espagne tranquille, & soumise aux Romains. Etant revenu à Rome, il fut honoré d'un Triomphe magnifique, dans lequel il fit porter au Trésor public, cent quarante huit mille livres d'argent, en barre ou monnoyé, & cent quarante livres d'or, sans ce qui fut distribué aux soldats. Preuve convaincante des richesses de l'Espagne.

Caton rend toutes les Villes tranquilles & soumises aux Romains.

A son retour à Rome Caton eut l'honneur du Triomphe.

Quelques années après vers l'olympiade 150. c'est à dire, vers l'an 178. avant J. C. plusieurs Espagnols se revoltèrent contre les Romains, particulièrement les Lusons, qui habitoient le long de l'Ebre. Ils furent vaincus par Fulvius Flaccus, & se retirèrent dans les Villes; mais plusieurs qui n'avoient point d'asile particu-

lier, se retrancherent dans la Ville de Complute, nouvellement établie & fortifiée: se croyant fort en sûreté dans ce poste, ils demanderent à Flaccus qu'il eût à leur faire donner un habit, un cheval, & une épée, pour chaque personne, qui avoit péri dans la dernière bataille; & qu'il se retirât d'Espagne. Flaccus rejeta ces propositions avec indignation, & vint assiéger cette Ville. Les Rebelles n'osant pas soutenir le siege, se sauverent, & ravagerent les terres voisines.

Sempronius Gracchus va commander en Espagne.

A Flaccus succéda dans le Commandement Tiberius Sempronius Gracchus dans le temps que vingt mille Celtiberiens assiegeoient la Ville de Carabis alliée des Romains, elle étoit pressée, & le bruit couroit qu'elle seroit bien-tôt prise. Gracchus s'empressa de la secourir & fit déguiser en Espagnol un officier pour avertir les assiégés qu'il venoit à leur secours, ils soutinrent encore le siege pendant trois jours. Gracchus étant arrivé les ennemis se retirèrent, & ceux qui étoient dans la Ville vinrent au nombre de vingt mille faire leurs supplications à Gracchus. Mais étant arrivés dans le camp, ils en vinrent aux mains & y jetterent le trouble & la terreur. Gracchus fut obligé de feindre qu'il fuyoit & qu'il quittoit son Camp, mais étant aussi-tôt revenu il n'eut pas de

peine à tailler en pieces, les ennemis attachés au pillage il se rendit ainsi maître de la Ville, & soumit tous les peuples voisins.

Gracchus triompha à Rome des vic- Les Vi-
ctoires de
Gracchus
luy meri-
terent
l'honneur
du Triom-
phe.
toires qu'il avoit remportées en Espagne, mais quelque temps après la guerre y recommença. En voici l'occasion; Segeda Ville des Celtiberiens, puissante & riche qui étoit entrée dans le Traité fait avec Gracchus, ayant appelé les habitans des Villes voisines, faisoit construire un mur de quarante stades pour se fortifier. On vit bien quel étoit son dessein, & aussi-tôt le Senat Romain luy fit défenses de bâtir ce mur, & luy demanda le tribut imposé par Gracchus en l'obligeant en même temps suivant le Traité de fournir des troupes aux Romains. Les habitans de cette Ville répondirent qu'à la vérité par le traité fait avec Gracchus, il leur étoit défendu de bâtir de nouvelles Villes, mais qu'il ne leur étoit pas défendu de fortifier les anciennes; & qu'à l'égard du tribut & de la charge de fournir des troupes, ce General la leur avoit remise. Sur cette réponse: Les Romains envoyèrent Nobilion avec une Armée de trente mille hommes contre Segeda; à son approche les Segedins quitterent leur Ville & s'enfuirent avec leurs femmes & leurs enfans, vers les Arvacciens ils élurent pour chef, un

homme nommé Carus qui en peu de temps
leva vingt mille hommes de pied & cinq
mille chevaux ; ce nouveau General dressa
une embuscade , dans laquelle les Romains
donnerent , & y perdirent d'abord six
mille hommes : mais ayant poursuivi trop
vivement les fuyards , il fut tué avec plus
de six mille de ses gens : la nuit fit cesser
le combat.

Les Arvacciens ne laisserent pas de continuer la guerre, & s'étant assemblés à Numance, ils élurent pour Generaux Ambon & Leucon; Nobilion les suivit de près, & se campa à vingt-quatre stades de la Ville. Il reçut en cet endroit un secours de trois cents chevaux & de dix éléphants qui lui avoient été envoyez par Massinissa; il se prepara aussitôt à attaquer les ennemis, & plaça ses éléphants dans l'arrière-garde, afin que les ennemis ne pussent les appercevoir. Quand l'affaire fut engagée les éléphants ayant paru, firent tant de peur aux Celtiberiens & à leur Cavalerie, qu'ils s'enfuirent, & se retirèrent dans la Ville; le General Romain les suivit, & fit approcher ces éléphants de la Ville; il arriva par malheur qu'un de ces éléphants étant blessé, se retourna contre les Romains, il fut suivi par les autres, cela mit l'armée Romaine en déroute; les ennemis étant sortis de la Ville, donnerent sur elle,

& tuèrent quatre mille hommes.

Nobilion s'étant reposé quelque temps après cet échec , alla attaquer la Ville d'Axene où les ennemis avoient fait leur magasin , & revint le même jour au soir dans son Camp , sans l'avoir pû forcer , arriva ensuite Biasius avec un détachement de Cavalerie dans un païs voisin pour y lever quelques Troupes ; Biasius en revenant tomba dans une embuscade des ennemis , les Troupes des alliez qu'il emmenoit s'enfuirent. Biasius & plusieurs de ses gens furent tuez dans cette action.

Ces pertes continuelles des Romains alienerent d'eux plusieurs alliez. La Ville d'Ocile où étoient les magasins des vivres & d'argent des Romains , passa du côté des Celtiberiens , & Nobilion fut obligé de rester dans son Camp pendant le quartier d'hyver , les soldats y souffrirent beaucoup , tant par la disette de bled que du froid.

L'année suivante Claudius Marcellus succéda à Nobilion, dans le gouvernement d'Espagne & emmena avec lui huit mille hommes de pied & cinq cents chevaux , les ennemis ne manquèrent pas de lui dresser des embuscades ; mais il se conduisit avec tant de circonspection , qu'il mena son armée sans aucun échec à la Ville d'Ocile , devant laquelle il se cam-
Le grand Pompée Gouverneur d'Espagne. 185.

pa. Elle se rendit d'abord, donna des ôtages & trente ta'ents. Marcellus n'exigea rien d'avantage, sa clemence porta les Nergobrigiens à demander aussi la paix, qui leur fût accordée à condition qu'ils donneroient cent Cavaliers pour servir dans l'armée Romaine. Pendant la negociation, ils attaquèrent & pillèrent l'arriere-garde des Romains, & les cent Cavaliers n'étant arrivés qu'après cette escarmouche, Marcellus les fit mettre dans les fers & vendit leurs chevaux. Ayant ensuite partagé entre ses soldats le butin qui avoit été fait sur leurs terres, il assiegea leur Ville capitale, ils demandèrent aussitôt quartier; mais Marcellus le leur refusa, si les Arvacciens, les Belles, & les Tithiens ne le demandoient en même temps. Aussi-tôt que cette declaration fut scûe des peuples d'Espagne ils enverroient des députez à Marcellus, afin que se contentant d'une raisonnable satisfaction, il confirma le traité fait avec Gracchus. Cette proposition ne contenta pas quelques peuples demeurez fideles aux Romains que les rebelles avoient maltraitez: ainsi, Marcellus ne voulant rien décider leur ordonna d'envoyer des députez de part & d'autre à Rome pour plaider leur cause devant le Senat, & écrivit des lettres secretes au Senat, par lesquelles il lui marquoit qu'il falloit qu'il decidât les contestations entre

ces peuples, souhaitant de finir la guerre d'Espagne, pendant le temps de son commandement en ce pais; les députez des deux partis étant arrivez à Rome, on reçût favorablement ceux des allies des Romains; on n'eût pas le même égard pour les autres, & le Senat desapprouvant les conditions de paix accordées par Gracchus, fit réponse aux derniers que Marcellus leur feroit sçavoir la volonté du Senat.

Deputez
envoyez
d'Espagne
au Senat
Romain,

Les Romains leverent aussi-tôt une armée en Espagne, sous la conduite de Lucius Lucullus Consul, qui prit avec lui pour Lieutenant le fameux Scipion, depuis, destructeur de Carthage & de Numance. Marcellus mécontent de cette deliberation, ne songea qu'à finir la guerre avant l'arrivée de Lucullus; il traita avec les Celtiberiens, & leur rendit leurs ôtages: il mena son armée près de Numance, & fit aux Numantains une bonne composition; il traita aussi avec les Arvacciens, en sorte que quand Lucullus arriva, la paix étoit terminée avec tous les peuples.

Lucullus avide de gloire & encore plus de s'enrichir étant arrivé en Espagne, mena aussi-tôt une armée dans le pais des Vaccéens; c'étoit un peuple de la nation des Celtiberiens voisins des Arvacciens; il n'avoit aucun ordre du Senat de leur déclarer la

L'avance
rice de
Lucullus
fait perir
beaucoup
de Ro-
mains.

guerre, & n'avoient en rien offensé le peuple Romain : cependant Lucullus ayant passé le Tage, vint assiéger Cauca leur Ville capitale. Les habitans se plaignant de ces hostilités, puisqu'ils n'avoient rien fait contre les Romains, il leur répondit qu'il venoit pour venger les Carpitains qu'ils avoient attaquez. Les Vaccéens étant dans la nécessité de se défendre, se retirèrent dans leur Ville, & firent une sortie dans laquelle ils tuèrent plusieurs détachemens de l'armée de Lucullus, qui étoient allez au fourage, & repoussèrent les autres dans le Camp. On en vint ensuite à un combat ; les Caucéens eurent d'abord quelques avantages ; mais comme ce n'étoit qu'une milice armée à la légère, aussi-tôt qu'ils n'eurent plus de fleches à lancer, ils s'enfuirent, ne pouvant pas soutenir un combat réglé, cette fuite se fit avec tant de précipitation qu'il en perit trois mille, en entrant dans les portes de la Ville. Le lendemain les Magistrats vinrent trouver Lucullus, lui firent leurs soumissions, & déclarerent qu'ils étoient prêts d'accepter les conditions qu'ils leur imposeroit. Lucullus leur fit réponse qu'ils eussent à donner des ôtages, qu'ils payassent cent talents, & que leur Cavalerie se joignât à celle des Romains. Ces conditions ayant été accordées sur le champ, Lucullus leur deman-

La qu'ils reçussent une garnison dans la
 Ville, ils n'en firent point difficulté, &
 aussi-tôt deux mille hommes de l'armée
 Romaine entrèrent dans la Ville; Lucul-
 lus leur avoit donné ordre de se saisir des
 portes, par ce moyen, il fit entrer toute
 l'armée dans la Ville, & lui donna ensui-
 te le signal de tuer tous les habitans, cela
 fut executé impitoyablement, nonobstant
 les cris des habitans qui avec raison invo-
 quoient les Dieux vengeurs du serment,
 contre les Romains, dont ils detestoient
 la perfidie. De vingt mille hommes qui
 étoient dans la Ville il n'y eut qu'un petit
 nombre qui se sauva, Lucullus la fit pil-
 ler, & rendit par là les Romains odieux
 aux Espagnols, qui craignant le même sort
 se retirèrent la plupart dans des lieux inac-
 cessibles, & mirent leurs effets à couvert,
 afin que Lucullus ne les pût enlever.

Super-
 cherie &
 cruauté
 de Lucul-
 lus, con-
 tre une
 Ville d'Es-
 pagne.

Il fut donc réduit à passer dans des pays
 deserts jusqu'à ce qu'il fut venu à Inter-
 catie où les Espagnols avoient une armée
 de vingt mille hommes de pied & de deux
 mille chevaux. La mauvaise foi dont il
 avoit usé envers les Caucéens, empêcha
 les habitans de traiter avec lui; il assiegea
 la Ville, les ennemis firent divers escar-
 mouches, sans vouloir venir à une affaire
 generale; ce fut en cette occasion que le
 jeune Scipion se signala, en tuant dans un

combat singulier un Espagnol , qui avoit défié aucun Romain de se battre contre lui : Enfin les Romains trouverent moyen d'entrer dans la Ville , mais ils furent repoussez ; & une partie d'entr'eux étant tombée dans un cloaque y perirent. De part & d'autre on manquoit de vivres : Les assiegez vouloient bien capituler , mais comme on ne pouvoit se fier aux paroles de Lucullus , il fallut que Scipion se rendit caution du traité qui fut fait , par lequel ils donnerent à l'armée de Lucullus six mille habits & un nombre considerable de bétail , pour de l'argent , ce que Lucullus cherchoit avec le plus d'ardeur , il n'en trouva point dans cette Ville.

Peu de
confiance
dans la
parole de
Lucullus.

De là il marcha à Palence ville plus considerable , où plusieurs Espagnols s'étoient refugiez ; on lui conseilla de ne la point attaquer : mais cet homme avare , informé que cette Ville étoit riche , séjourna aux environs , jusqu'à ce que la Cavalerie des Palentins , ayant réduit son armée à n'avoir plus de vivres , l'obligea de se retirer , & le poursuivit jusqu'au Fleuve d'Orie. Lucullus vint passer ensuite ses quartiers d'hiver dans la Turditanie ; ainsi finit la Guerre des Vaccéens , que Lucullus avoit alors entreprise sans l'ordre du Peuple Romain , & dont on ne lui fit pas néanmoins un crime.

Dans le même tems, les Portugais (nation d'Espagne qui vivoit suivant les loix,) ayant un General Carthaginois à leur tête, ravagerent les Terres des Romains, & ayant défait leur armée commandée par Manlius & Calpurnius, en tuerent six mille, entre lesquels fut le Questeur; Terence-Varron. Le General Carthaginois enflé de cette Victoire, s'avança jusques vers l'Océan, & avec le secours des Vetons, assiegea les Blastopheniens sujets des Romains : on dit que ces Peuples avoient été transportez en Espagne par Annibal. Le General Carthaginois fut tué dans cette occasion d'un coup de Pierre, & l'on mit en sa place Cælaras. Celui-cy se battit contre Mummius qui étoit venu nouvellement de Rome avec une Armée; il fut d'abord vaincu, & ses troupes mises en déroute : mais celles de Mummius le suivant sans ordre, les Portugais les ayant attaquées, en tuerent neuf mille, reprirent leur butin & leur camp, avec une grande quantité de drapeaux.

Mummius à qui il restoit encore cinq mille hommes, les renferma dans son Camp, & prit la resolution de n'en sortir qu'après les avoir rassurés & mis en état de vaincre les ennemis. Il se presenta une occasion favorable; ayant

Portu-
gais Na-
tion par-
ticuliere
d'Espagne

été averti que les Barbares transportoient une partie du butin qu'ils avoient fait, il les attaqua à l'improviste, en tua plusieurs, & reprit le butin avec les drapeaux.

D'autres Portugais qui sont au-delà du Tage, se declarerent aussi contre les Romains, & conduits par leur General. *Caucænus*, entrèrent hostilement dans le païs des *Cunéens*, & forcerent leur principale Ville appelée *Conistorge* : ayant ensuite passé la Mer au détroit de *Cadiz*, une partie ravagea l'Afrique, & l'autre partie assiegea la ville d'*Ocile*. *Mummius* les ayant suivi avec neuf mille hommes de pied, & cinq cent Chevaux, tua quinze mille de ceux qui ravageoient le Païs, & fit lever le siege d'*Ocile*; ayant ensuite surpris ceux qui détournoient le butin, il en fit un si grand carnage, qu'il ne resta presque pas une seule personne pour en porter la nouvelle.

Attilius successeur de *Mummius*, continua la Guerre contre les Portugais, il en tua sept cent dans une rencontre, prit & razea leur principale Ville que l'on appelloit *Oxthraca*, & par cette prise, sembloit avoir mis à la raison, non seulement les Portugais, mais encore les *Vetons*. Néanmoins il ne fut pas plutôt retiré dans ses Quartiers d'hiver, qu'aussi-tôt

qu'aussi-tôt tous ces Peuples se revolterent & attaquèrent les sujets du Peuple Romain. Servilius Galba successeur d'Attilius vint promptement à la tête de son Armée, attaquer les Ennemis, après avoir fait une longue marche ; d'abord il les mit en fuite , mais les suivant imprudemment , ils taillèrent en piece sept mille hommes de son Armée. Galba se retira dans la ville de Carmelle , où plusieurs des fuyards s'étoient rendus , & de là passa dans le país des Cunéens , où il établit ses quartiers d'hyver.

Cependant Lucullus attaqua fortement les Portugais, son Armée en tua près de quatre mille , & en mit plus de quinze cent en déroute , & les ayant réduits à se retirer sur une hauteur , il les assiegea, & fit un grand nombre de prisonniers ; étant ensuite entré dans le Portugal , il ravagea le País. D'autre côté , Galba entra dans le Portugal , les Portugais vinrent le trouver pour se rendre ; il leur ordonna de se trouver sans armes dans une plaine , où il les fit tuer impitoyablement , & plus avare encore que Lucullus , convertit à son profit la plus grande partie du butin.*

Ceux qui s'étoient sauvez , firent avec de nouvelles Troupes , un corps de dix mille hommes , & ravagerent la Turdi-

Tom. I.

D

tanie. Caius-Vetilius venu de Rome avec un nouveau renfort, ayant rassemblé les troupes qui étoient en Espagne, tomba sur eux, en tua dix mille, & les poussa dans un endroit d'où il étoit impossible qu'ils se sauvassent; étant réduits en cet état ils envoyèrent des Deputez à Vetilius, pour lui declarer qu'ils se soumettoient au Peuple Romain: mais Viriatus qui s'étoit sauvé du massacre de Galba, leur persuada de ne se point fier aux Romains, & leur fit entendre qu'ils pouvoient se sauver; ils le choisirent pour Chef, & aussi-tôt il les mit en bataille, & leur ordonna de se retirer promptement par divers chemins dans la ville de Tribole, où il les iroit trouver: il resta cependant sur le champ de bataille avec mille chevaux, pour leur laisser le temps de se sauver, & demeura deux jours à escarmoucher avec l'armée Romaine après lesquels il se rendit à Tribole. Les Romains en le suivant, tomberent dans une embuscade, en laquelle Vetilius & plus de quatre mille Romains furent tuez. Les six mille restans se sauverent à Carpesse Ville maritime, ou plutôt, comme nous l'avons dit, Tartesse, où l'on prétend que le Roy Arganthonius avoit regné. Le Questeur Vetilius se disposa non seulement à défendre la Place, mais

encore à attaquer les Ennemis ; il envoia ces Troupes auxiliaires contre Viriatus qui les tailla entièrement en pie- ^{Viriatus} ^{taille en} ^{pièces les} ces : ainsi le Questeur fut obligé de demeurer dans la Ville , en attendant qu'il eut reçu de nouveaux secours de Rome.

Cependant Viriatus ravagea sans aucun obstacle , le Pays des Carpetans , très fertile jusqu'à ce que C. Plautius fut envoyé de Rome avec dix mille hommes de pied & treize cens chevaux. Son arrivée ne rétablit pas les affaires des Romains en Espagne. Viriatus ayant feint de s'enfuir , tailla en pièces quatre mille hommes que Plautius avoit envoyé après lui , & ayant passé le Tage , se campa sur une Montagne que l'on appelloit le Mont de Venus. Plautius l'ayant suivi , & voulant se venger de la perte qu'il avoit soufferte , donna imprudemment un combat dans lequel ses troupes furent mises en déroute , & obligées de se retirer dans les Villes voisines , sans oser paroître en campagne : Viriatus profitant de l'occasion , établit de grosses contributions dans le País.

Quand ces fâcheuses nouvelles furent venues à Rome , on y choisit Fabius-Emilius , Fils d'Æmilius-Paulus , pour l'envoyer en Espagne , avec la liberté de

Les Ro-
mains é-
virent
une Ba-
taille gé-
nérale.

lever des troupes ; étant arrivé en ce
Païs avec deux Legions de nouvelles
troupes , en y joignant celles des Alliez,
il compoſa une armée de quinze mille
hommes de pied , & de deux mille che-
vaux , ſe rendit à la ville d'Orſon ; mais
ne voulant pas expoſer cette milice qui
n'étoit point aguerrie , ſans tenter au-
cun combat , il ſ'en alla par mer à Ca-
diz ſous prétexte d'offrir des ſacrifices
à Hercule. Viriatus attaqua les foura-
geurs de ſon armée , en tua pluſieurs
& mit les autres en fuite. Il fit ce qu'il
put pour engager une affaire générale
avec l'armée Romaine ; mais tout abou-
tit à des eſcarmouches pendant cette cam-
paigne. L'hyver étant paſſé ; le General
Romain ayant aguerri & raſſuré ſon ar-
mée défit celle de Viriatus , prit une de
ces Villes & brûla l'autre : il le pouſſa
même juſqu'à la ville de Becor , & tua
pluſieurs de ſes ſoldats : il ramena enſuite
ſon armée pour paſſer l'hyver à Cor-
douë. Pendant ce tems-là , Viriatus qui
n'avoit pas eu dans la dernière campa-
gne , les mêmes avantages que dans les
précédentes , détacha de l'alliance des Ro-
mains , les Arvacces , les Tithes & les
Beles , peuples très belliqueux. Il y avoit
en même tems un General Romain nom-
mé Quintius dans une autre partie de

l'Espagne. Viriatus l'alla attaquer, & ayant été vaincu, revint au Mont de Venus. Quintius s'étant avancé, il tua mille de ses soldats, & l'obligea de se renfermer dans son camp; il força même la garnison d'Itaque, & ravagea le país des Basitans, pendant que Quintius qui s'étoit retiré à Cordouë, ne faisoit aucun mouvement pour s'opposer à ces hostilités. L'année suivante, à Quintius succéda Fabius Æmilius, qui amena deux Legions de Rome, & en y joignant quelques Alliez, il fit une armée de seize mille hommes de pied, & de seize cent chevaux. Il écrivit à Micipsa Roy des Numides de lui envoyer du secours & des éléphants; il marcha aussi-tôt vers Itaque. Viriatus l'attaqua en chemin avec six mille hommes; les Romains soutinrent le choc avec vigueur, & repoussèrent l'ennemy. Le renfort qu'ils attendoient de Lybie étant arrivé, ils attaquèrent les troupes de Viriatus, & les mirent en déroute: comme ils les suivoient sans avoir gardé leurs rangs, Viriatus revenu sur ses pas les attaqua, en tua près de trois mille, repoussa les autres dans leur camp, que les Romains eurent beaucoup de peine à défendre. Viriatus continua d'inquiéter les Romains par de fréquents combats; mais enfin il fut

Viriatus.
vaincu
d'abord,
attaque &
repoussé
les Romains.

obligé de se retirer en Portugal. Servilianus qui commandoit une partie de l'armée Romaine ne l'ayant pû joindre, prit & pilla cinq Villes qui lui étoient alliées, & marcha vers le Portugal. En chemin, deux Chefs de bandits, Curius & Apulejus vinrent attaquer l'armée Romaine avec dix mille hommes; ils enleverent le bagage, mais il fut bientôt repris par Servilianus qui s'empara de plusieurs Villes, dans lesquelles Viriatus avoit mis des garnisons, & prit plusieurs prisonniers, dont il en fit mourir cinq cent.

Son frere Maximus Æmilianus prit un fameux chef de voleurs nommé Connobas; il lui donna la vie, mais il fit couper les mains à tous les soldats: il poursuivit ensuite Viriatus, & alla assiéger la ville d'Erisane. Viriatus ayant trouvé le moyen d'y entrer, repoussa vivement les assiégeans, & les reduisit à ne pouvoir plus se défendre; cependant usant bien de son avantage, il fit un Traité avec les Romains, mais la paix ne dura pas long-temps, car Cepion frere d'Æmilianus qui lui succéda dans le Gouvernement d'Espagne, fit tant par ses sollicitations, qu'il obtint de renouveler la guerre, & d'attaquer de nouveau Viriatus qui eut bien de la peine à se sauver avec ses troupes.

L'Espagne étoit alors en proie à un grand nombre de brigans qui à l'exemple de Viriatus, la pilloient. Les femmes furent obligées de prendre les armes pour se défendre. Brutus envoyé pour reprimer les courses de ces Barbares, prit la ville de Talabrigé & arrêta l'impetuosité de ces furieux.

Les femmes sont obligées de prendre les armes pour défendre le pays.

Viriatus voyant bien qu'il ne pourroit pas se soutenir long-tems contre la puissance des Romains, envoya trois de ses plus particuliers amis (Audax, Ditalcon, Eminurus) à Cepion pour traiter de paix avec lui. Cepion par une pratique indigne d'un Romain, les engagea à tuer leur maître. Etant de retour à leur camp, ils l'égorgerent pendant la nuit & revinrent trouver Cepion, dont ils ne reçurent pas une grande récompense ; ainsi finit la guerre contre Viriatus, l'an 606. ^{606.} de la fondation de Rome, 144. avant J. C. après avoir duré huit ans.

Les ennemis élurent en sa place, Tantalus qui mena les troupes Espagnoles vers Carthagene. Cepion les repoussa, & les suivit de si près, qu'elles furent obligées de se rendre à discrétion.

L'Espagne demeura ainsi paisible sous la domination des Romains pendant une suite d'années ; il n'y avoit que les Numantins qui ne s'y fussent pas encore sou-

mis : ils continuerent la guerre pendant quelque tems. Metellus dompta les Vaccéens , mais les Numantins gens belliqueux , continuerent de fatiguer les Romains. Pompeius Aulus qui succeda à Metellus , ayant une armée de trente mille hommes de pied , & de deux mille chevaux , s'approcha de la ville de Numance ; les Numantins se défendirent si vigoureusement , qu'il fut obligé de se retirer , & d'aller attaquer la ville de Termance ; il n'y réussit pas mieux , & fut assez heureux de pouvoir se saisir de la ville de Malie , où il y avoit une garnison des Numantins que les habitants égorgerent ; il revint ensuite devant Numance & l'assiégea. Les Numantins se défendirent avec tant de succez , que Pompeius fut obligé de se retirer sans consommer cette affaire. Pendant l'hyver il fit un Traité de paix avec les Numantins , reçut d'eux des ôtages & de l'argent. Mais Popilius Lænas qui lui succeda , n'approuva point ce Traité , & la contestation ayant été portée à Rome , le Senat declara qu'il falloit continuer la guerre contre les Numantins. Popilius ne fit rien autre chose pendant le tems qu'il fut en Espagne , & eut pour successeur Attilius Mancinus ; celui - cy s'étant battu plusieurs fois contre les Nu-

Metel-
lus atta-
que en
vain la
ville de
Numan-
ce.

610.

Numantins, eut toujours du dessous, & sur le faux bruit qui courut que les Cantabriens & les Vaccéens venoient au secours des Numantins, il se retira pendant la nuit, dans un lieu, où les Numantins l'assiégerent, & l'obligerent de faire un traité de paix honteux aux Romains.

Dès que cette nouvelle fut scüe à Rome, on envoya en Espagne Æmilius Lepidus qui comme les autres Gouverneurs Romains, ne songeant qu'à ses intérêts particuliers, déclara la guerre aux Vaccéens, sous prétexte qu'ils avoient assisté les Numantins, & assiegea la ville de Palencé. Le Sénat Romain inquiet de cette guerre, envoya des Deputés pour s'informer si elle étoit juste; ils ne furent point écoutés par les Généraux Romains Æmilius & Brutus qui continuèrent le siège de Palence avec peu de succès, & furent obligés de lever le siège honteusement. Æmilius étant revenu à Rome, il fut accusé avec Mancinus & Pompeius d'avoir fait avec les Espagnols, des Traitez honteux aux Romains. Le Sénat qui ne les approuvoit pas, voulant garder l'ancien usage, livra Mancinus aux Numantins qui ne voulurent point le recevoir. Il envoya en même tems Calpurnius Pison pour commander

Les G-
neraux
Romains
attachés
à leurs
intérêts
person-
nels.

612.

en Espagne. Celui-cy n'osa attaquer les Numantins, & se contenta de ravager les terres des Palentins.

Corne-
lius Sci-
pion passe
en Espa-
gne.

620,

On jetta à Rome les yeux sur Corne-
lius Scipion, pour l'envoyer en Espa-
gne ; il y passa sans troupes, mais il
disciplina si bien celles qu'il y trouva,
qu'il les mit en état de tenir la cam-
pagne. Il attaqua d'abord les Palentins,
passa à travers leur pais malgré les em-
bûches qu'ils lui tendirent ; il établit ses
quartiers d'hyver dans le pais des Nu-
mantins où Jugurtha fils de Massinissa,
lui ramena d'Afrique douze éléphans avec
quelques troupes. Il pilla d'abord quel-
ques Villages où ses Soldats furent mal-
traitez, ensuite ayant rassemblé son Ar-
mée, il vint devant Numance, & y posta
deux camps qu'il fit retrancher, sans
vouloir en venir aux mains avec les en-
nemis, & néanmoins fit faire une cir-
convallation autour de la Ville, for-
tifiée de tours ; il l'attaqua ensuite dans
les formes, fit prendre en même tems
la ville de Latie qui vouloit se declarer
pour les Numantins, & réduisit par la
famine, la ville de Numance à deman-
der composition, & à se rendre à discre-
tion. Scipion reserva cinquante des ha-
bitans pour paroître à son Triomphe, il
vendit les autres à l'encan, & après avoir

détruit Carthage , se trouva aussi le destructeur de Numance , l'an 620. de la fondation de Rome , 130. avant J. C.

Après cette victoire , il retourna à Rome , d'où l'on envoya dix Sénateurs pour régler les affaires de l'Espagne , qui demeura en paix sous la domination des Romains. L'Espagne domptée , demeure en paix.

Dans le tems que les Romains étoient occupez en Italie de la guerre contre les Cimbres , & en Sicile de la guerre des Esclaves , ils n'envoyèrent point de troupes en Espagne , mais seulement des Gouverneurs , pour y régler les affaires & y maintenir la paix ; cela donna lieu aux Espagnols de se revolter. Après que les Cimbres eussent été chassés d'Italie , Titus Didius envoyé pour commander en Espagne , tailla en pieces vingt mille Vacécens revoltés , prit la ville de Termise située sur une montagne , Ville qui avoit toujours été infidelle aux Romains , la rasa , & en fit passer tous les habitans dans la plaine , où ils s'établirent , sans avoir de fortifications pour se défendre. Il prit ensuite la ville de Colende , après un siège de sept mois , & en vendit tous les habitans , avec leurs femmes & les enfans. 631.

Les Celtiberiens qui avoient rendu service aux Romains dans la Guerre con-

tre les Portugais, ne furent pas mieux
 Grande injustice, & inhumanité des Romains. traitez ; T. Didius sous prétexte de leur donner les terres des Colendiens, les fit venir & massacrer impitoyablement.

Malgré ces pertes, les Espagnols toujours actifs & belliqueux, renouvelèrent la guerre. Flaccus envoyé par les Romains en ce pays, tailla en pieces vingt mille Celtiberiens revoltés : leur Senat voulant faire la paix, fut brûlé par le peuple dans une émotion, mais Flaccus punit severement ceux qui avoient été auteurs de cette action.

CHAPITRE V.

Guerre de Sertorius en Espagne, contre les Romains.

Les Espagnols se soulèvent sous la conduite de Sertorius. Les guerres civiles de Marius & de Cinna donnerent occasion à l'Espagne de se soulever, sous la conduite de Sertorius General Romain, qui soutint long-temps avec beaucoup de valeur & de conduite la guerre contre les Romains. Comme cet homme va faire grande figure dans l'Histoire ancienne d'Espagne, il faut le donner à connoître.

P. Sertorius étoit né à Nursil, Ville des Sabins ; ayant perdu son pere il fut élevé avec soin par sa mere qui s'appelloit Rheia ;

il suivit quelque temps le Barreau , & après avoir gagné quelque chose dans cette profession , embrassa celle des armes , & commença à servir dans la guerre contre les Cimbres & les Teutons. L'armée Romaine commandée par Cépion ayant été entièrement défaite , Sertorius blessé & démonté, passa le Rhône à la nage, chargé de son casque & de son bouclier. Comme les Cimbres & les Teutons poursuivoient l'armée Romaine il s'offrit d'aller découvrir leur situation , & s'étant habillé à la Gauloise , sçachant les termes de la langue des ennemis pour répondre aux demandes qui se font le plus ordinairement , il entra dans le camp des ennemis , se mêla avec eux , & rapporta à Marius (qui commandoit alors l'armée Romaine) ce qu'il y avoit vû & ce qu'il y avoit entendu. Il continua de servir avec valeur pendant toute cette guerre , & s'attira l'estime de son General ; quand cette guerre fut finie , il fut envoyé en Espagne servir sous le Preteur Didius , il passa son quartier d'hyver dans Castulon Ville des Celtiberiens. Les habitans de cette Ville maltraitez par les soldats Romains ayant appelé les Grizeniens leurs voisins, prirent le temps que les soldats de la garnison Romaine , ne se défiant de rien , étoient en débauche , coururent par

Serto-
rius évite
un grand
peril par
la fuite.
660.

les maisons & les massacrèrent. Sertorius s'étant sauvé avec un petit nombre de soldats, les ayant ralliez, fit le tour de la Ville, & ayant trouvé la porte par laquelle étoient sorti ceux que les habitans avoient fait venir, la trouvant ouverte il s'en fit, & par ce moyen s'étant rendu maître de la Ville il fit tuer tous ceux qui étoient en état de porter les armes. Après cette expedition il ordonna à ses soldats de prendre les armes & les habits des habitans, & les fit marcher à la Ville qui avoit envoyé du secours aux Castulonien. Les habitans de cette Ville croyant que c'étoit leurs amis qui venoient reconnoître le service qu'il leur avoit rendu, laisserent leurs portes ouvertes: les Romains entrez en tuerent un grand nombre, le reste fut vendu à l'encan; depuis ce temps-là le nom de Sertorius fut fameux en Espagne.

Quand il fut revenu à Rome on le fit Questeur de la Gaule, qui est aux environs du Pau. Il fit des merveilles dans la guerre contre les Marles, & il perdit un œil. Revenu à Rome il y reçût de grands applaudissemens, cependant il ne pût pas parvenir à la charge de Tribun du peuple qu'il avoit demandée, parce que la faction de Sylla lui fut contraire; c'est ce qui rendit Sertorius ennemi personnel de Sylla.

Sylla
passé en
Asie pour
combat-
tre Mitri-
date.

Quand après la défaite de Marius Sylla fut parti pour aller faire la guerre en Asie à Mitridate, & que Cinna eut fait à Rome un parti pour Marius, Sertorius se joignit à Cinna; leur première tentative ne fut pas heureuse: car dans le combat qui se donna au milieu de Rome, contre le Consul Octavius, Cinna & Sertorius ayant perdu près dix mille hommes, furent obligés de s'enfuir; néanmoins ayant rallié leur soldats dispersés dans plusieurs endroits de l'Italie, ils se trouverent aussi forts qu'Octavius. Marius étant revenu d'Afrique voulut être associé dans le commandement avec Cinna. Sertorius n'étoit point d'avis qu'on le reçût, craignant qu'il ne prit toute l'autorité, & que piqué comme il étoit, il n'abusa de la victoire: cependant Cinna lui ayant dit que c'étoit lui qu'il avoit appelé, il n'insista plus, ainsi les Troupes furent partagées en trois corps, l'un commandé par Cinna, l'autre par Marius & le troisième par Sertorius.

De ces trois Généraux il n'y eut que ce dernier qui en usa bien après la victoire. Il fit même mourir plusieurs des esclaves dont Marius s'étoit servi à cause des violences qu'ils commettoient.

Au retour de Sylla Sertorius voyant bien qu'il n'y avoit plus d'espérance de

Après le
retour de
Sylla ser-

Sertorius re-
passe en
Espagne.

conserver la Ville de Rome, s'en alla en Espagne où il gagna les peuples en les soulageant d'une partie des impôts & du logement des soldats qu'il fit camper autour des Villes & lui même s'y posta, il fit de grands préparatifs de guerre, & arma toute la jeunesse Romaine qui étoit dans le pais. Quand il reçut la nouvelle que Sylla s'étoit rendu maître de Rome, ne doutant point qu'il ne vînt en Espagne avec une armée pour le reduire, il fit garder les passages des Forêts des Pyrenées par six mille hommes commandez par Julius Salinator. Sylla ne manqua pas d'envoyer des Troupes, sous la conduite d'Annius pour entrer en Espagne. Mais celui-ci ayant trouvé qu'il étoit impossible de forcer les passages, s'arrêta aux pieds des montagnes. Julius ayant été tué par Calpurnius, les soldats qui gardoient les portes se débänderent, & Annus passa les Pyrenées: Sertorius se voyant beaucoup inférieur à son ennemi, se retira avec trois mille hommes vers Carthagene d'où il s'embarqua pour passer en Afrique; étant arrivé en Mauritanie ses soldats furent attaquez par les Barbares qui en tuerent plusieurs. Il se remit d'abord pour retourner en Espagne, mais n'y ayant pû descendre il se joignit à des Pirates, surprit l'Isle de Pityuse, & passa au fil de l'épée la garnison

qu'Annius y avoit mise. Ce General pour venger cet affront vint avec une flotte, chargé de cinq mille soldats Romains; Sertorius ne fit point difficulté de lui livrer une bataille navale, quoiqu'il n'eût que des Vaisseaux legers : mais le gros temps empêcha le combat, & tint longtemps les Vaisseaux de Sertorius sur mer ou arrêtez dans les sables : le calme étant revenu il fut porté par la marée dans des Isles desertes : y ayant fait quelque séjour il se remit en mer, & ayant passé le Dé-

Sertorius
veut faire
sa demeure
dans
les Isles
Fortu-
nées,

troit de Cadiz il aborda les côtes d'Espagne qui sont sur l'Océan, & débarqua dans les Isles Fortunées, ayant dessein d'y faire sa demeure. Les Ciliciens qui l'accompagnoient & qui ne cherchoient pas à vivre en repos, mais à s'enrichir du butin qu'ils faisoient, passerent en Afrique pour rétablir Ascalice fils de Iphta dans le Royaume de Mauritanie, quoique Sertorius se vît abandonné d'un secours considerable, il ne perdit point courage, & prit la resolution de secourir les ennemis d'Ascalice pour employer ses Troupes ; il passa en Afrique où il fut bien reçu par les Maures & vainquit Ascalice, & le tint assiégué dans la Ville de Tingis ; Sylla envoya Paccianus en Afrique avec des troupes pour secourir Ascalice, Sertorius gagna une bataille contre lui, dans la

quelle il le tua ; les troupes de Paccianus se joignirent ensuite à celles de Sertorius , qui prit la Ville de Tingis où Ascalice & ses freres s'étoient retirez : il usa avec moderation de sa victoire , & ayant tiré de cette Ville ce qui lui étoit necessaire il la laissa en liberté.

Les Por-
tugais
l'appel-
lent à
leur se-
cours.

Dans le temps qu'il ne sçavoit plus de quel côté tourner , heureusement les Portugais l'appellerent ; il quitta l'Afrique & se rendit en Portugal où il leva quantité de soldats , & soumit en peu de temps l'Espagne voisine , la plupart des peuples se rendant volontairement gagez par la douceur & par les bonnes qualitez ; pour s'accréditer d'avantage , il se servit d'un stratagème : un Païsan ayant trouvé un fau femelle d'une biche qui étoit tout blanc il l'apprivoisa , & fit croire que cette biche étoit un don de Diane , & qu'elle lui reveloit bien des choses. Il s'acquit par sa sage conduite tant de reputation en Espagne , que n'étant venu en Portugal qu'avec deux mille six cent soldats Romains & sept cens Afriquains , & n'ayant levé en Portugal que quatre mille hommes & sept cent chevaux il soutint la guerre pendant long-temps contre quatre generaux Romains qui avoient près de cent cinquante mille hommes dans leur armée ; il n'avoit d'abord que vingt Villes en sa possession ,

mais en peu de temps il se rendit maître de plusieurs Provinces. Il gagna une bataille navale contre Cotta Affidius ^{Il gagne un combat contre Cotta,} Gouverneur de la Betique, remporta une victoire complete contre Domitius & Lucius Manlius, & se mit en état de chasser les Romains d'Espagne.

Sylla inquiet de ces mouvemens envoya en Espagne l'an 674 de la fondation de Rome. Q. Metellus son collègue dans le Consulat avec le Prêteur Domitius Thoranius à la tête d'une armée considerable, ils furent défaits au passage des Pyrenées par Herculeïus Lieutenant de Sertorius, dans un combat où Thoranius perdit la vie; Manlius Proconsul en Espagne ne fut pas plus heureux, si ce n'est qu'après avoir été vaincu, il se sauva à Lerida. Metellus qui avoit pénétré dans la Betique reçut en plusieurs occasions divers échecs, & se trouva réduit à se retrancher sur les hauteurs. Neanmoins il assiegea la Ville de Lagos, & l'auroit prise, parce qu'elle manquoit d'eau si Sertorius n'eût trouvé le moyen de leur en faire porter. La disette des vivres obligea les Romains d'enlever le siege: Sertorius les suivit & les harcela dans leur marche. Metellus étant dans cet embarras L. Lollius qui commandoit dans la Province Narbonoise fut obligé de venir à son secours; Sertorius

Pompée
est en-
voyé en
Espagne
pour y
comman-
der.

sentant que les Romains étoient plus forts que lui ne voulut point engager d'affaire generale; & se contenta de les fatiguer par des attaques frequentes & en leur coupant les vivres, & en leur dressant des embûches. La guerre traînant en longueur, on envoya en Espagne au bout de deux ans Pompée pour y commander avec Metellus, & on y joignit pour Questeur L. Cassius Longinus. D'un autre côté M. Perpenna qui avoit pris le parti de Sertorius arriva en Espagne avec des troupes, mais les Espagnols se fioient plus à Sertorius qu'à Perpenna. Pompée ayant passé les Pyrenées rétablit en Espagne la reputation des Romains : Sertorius après être venu à bout de reduire les Charavians, assiegeoit alors la Ville de Lauron appelée à present Liria; Pompée & Metellus marcherent avec toutes leurs troupes pour donner du secours à cette Ville; Sertorius partagea son armée en deux, il en laissa six mille devant la Ville, & mena le reste pour faire tête à l'armée des Romains, Pompée n'osa pas donner bataille, & après avoir perdu près de dix mille hommes dans des combats particuliers se retira. Les assiegez furent obligez de se rendre: Sertorius fit brûler leur Ville après leur avoir permis d'en retirer les effets; la guerre continua l'année suivante 677. de

Pompée
fait la
guerre en
Espagne,
à Serto-
rius.

la fondation de Rome ; Pompée prit la Ville de Segeda , & Metellus gagna une bataille près d'Italica contre Hirtuleius Lieutenant de Sertorius , dans laquelle il laissa sur la place plus de vingt mille ennemis. Pompée après la prise de Segeda joignit Sertorius à Succa ; Sertorius prit ses mesures avant que Metellus l'eût joint, & le fit sur le soir, persuadé que les tenebres de la nuit lui seroient favorables, parce que les étrangers qui ne connoissoient pas le pays auroient plus de peine à donner & à s'enfuir : quand on en fut venu aux mains , il trouva que l'aîle que commandoit Nestorius n'étoit pas opposée à celle que commandoit Pompée ; mais à celle qui étoit commandée par Afranius. Pompée ayant enfoncé l'aîle qui lui étoit opposée , Sertorius vint au secours , rallia ses troupes , & mit en fuite celles de Pompée qui eut bien de la peine à se sauver, & fut blessé dans le combat ; en l'absence de Sertorius , l'aîle de l'armée qu'il commandoit fut repoussée par Afranius qui penetra jusques dans le camp. Sertorius vainqueur tomba rudement sur les troupes d'Afranius , & en fit un grand carnage.

Pompée
est b. effé
dans le
combat
& se sau-
ve avec
peine.

Le lendemain Sertorius rangea ses troupes en bataille , mais ayant sçu que Metellus étoit arrivé il décampa, Pompée

& Metellus le suivirent & l'atteignirent dans les champs de Sagunte où il y eut un rude combat. Sertorius eut d'abord l'avantage & se jeta sur Metellus qui se défendit en brave homme, & fut blessé d'un coup de lance. Les Soldats Romains voyant leur General en danger, se rallierent repoussèrent les Espagnols & les mirent en fuite. Sertorius se retira dans une Ville forte, située sur une montagne : pendant qu'il y étoit assiégé il fit faire de nouvelles levées ; & ayant trouvé le moyen de sortir de la Ville il se mit à la tête de ses nouvelles troupes & fit en sorte de tenir la campagne, & d'empêcher les ennemis de recevoir des vivres par mer, en sorte que Pompée & Metellus furent obligés de se retirer, le premier dans les Gaules, & le second de prendre ses quartiers d'hiver dans le país des Vaccéens, où celui-ci se trouva si à l'étroit qu'il écrivit au Senat que s'il ne luy envoyoit de quoy payer les soldats, il seroit obligé de ramener son armée en Italie.

La disette des vivres oblige Pompée de se retirer dans les Gaules.

Voici de quelle maniere Sertorius gouvernoit l'Espagne : il y avoit un Senat composé des Sénateurs Romains exilés ; il ne mettoit que des Romains en place & ne faisoit qu'eux commandans des armées ou Gouverneurs des Villes. Le fameux Mitridate ennemi des Romains,

rechercha son alliance & lui envoya des Ambassadeurs, par lesquels il lui fit offrir de l'argent & des Vaisseaux pourveu qu'il luy abandonnât toute l'Asie qu'il avoit cédée à Sylla, quoique Sertorius eut besoin de ces secours & que son Senat lui conseilât de les accepter aux conditions proposées, d'autant plus qu'il n'abandonnoit qu'un pays où il n'avoit rien, néanmoins il ne voulut pas préjudicier au droit des Romains, & déclara qu'il ne lui abandonnoit que la Bithynie & la Cappadoce. Cela n'empêcha pas que Mitridate ne fit un Traité avec lui par lequel Sertorius s'engagea de lui envoyer des troupes avec un General, & Mitridate de lui fournir trois mille talents & quarante Vaisseaux.

Le Roy
Mitridate
fit un
traité
avec Ser-
torius.

La dernière année de la guerre, Pompée donna bataille à Sertorius près du fleuve de Turie, à présent Govadalavia défit son armée & remporta une victoire complète sur lui. Sertorius après avoir perdu son armée, se retira à Calahorra. Il ne perdit pas néanmoins courage & leva de nouvelles troupes avec lesquelles il fit lever à Pompée le Siege de Palensa. Néanmoins Pompée ayant fortifié son armée poussa Sertorius jusqu'à l'extrémité de l'Espagne, & le battit dans une rencontre près du Promontoire de Diane, appelé présentement de Saint Martin.

Les Romains qui étoient en Espagne, & les Espagnols même se dégoûtèrent de Sertorius ; les premiers parce qu'il ne leur laissoit qu'un vain titre de Sénateur , les derniers parce qu'il les traitoit rudement.

La sévérité de Sertorius irrita encore les Espagnols.

(281.)

Cela donna occasion à plusieurs seditions dans les Villes qui lui étoient soumise . Ceux qu'il envoyoit pour les appaiser excitoient encore le feu. Ces seditions irritèrent Sertorius à un tel point , qu'il fit mourir ou vendre à l'encan les fils des Espagnols qui étudioient à Huesca où il avoit établi une Académie , ce qui le rendit odieux aux Espagnols.

D'autre côté Perpenna qui ambitionnoit la place de Sertorius , forma une conjuration contre lui , & l'ayant invité chez lui à un repas , le fit cruellement massacrer l'an 681. de la fondation de Rome.

Après sa mort la plupart des Espagnols prirent le parti des Romains. Néanmoins Perpenna qui fut déclaré General , & ses Partisans continuerent la guerre avec les troupes de Sertorius , mais au premier combat Perpenna fut vaincu & pris prisonnier ; il eut pouvoir obtenir la vie en donnant à Pompée plusieurs lettres des Sénateurs & des principaux de Rome qui avoient été écrites à Sertorius, afin de découvrir ceux qui favorisoient à Rome son parti. Mais Pompée fit sagement brûler toutes

toutes les Lettres sans les lire & sans permettre que qui que ce soit les lût, & fit bien-tôt executer Perpenna & ceux qui avoient été de la conjuration. Il y en eut qui s'enfuirent en Afrique : mais les Maures en tuerent une grande partie, & on tient que de tous les Conjurés il n'y eut que le seul Aufidius qui resta en Afrique, où il vécut le reste de ses jours dans la pauvreté & dans la misère.

Après la mort de Sertorius & de Perpenna, toute l'Espagne fut bien-tôt réduite sous la domination des Romains. Les Villes de Huesca, de Valence & de Termes se rendirent ; Osman n'ayant pas voulu se rendre fut prise & rasée par Pompée ; Calahorra soutint un long siège dans lequel les habitans, plutôt que de se rendre, mangèrent la chair de leurs enfans & de leurs femmes. Enfin Pompée en devint maître, la ruina, & fit passer les habitans au fil de l'épée. Ces exemples de sévérité porterent les autres Villes d'Espagne à se rendre.

Toute
l'Espagne
soumise à
Pompée
& aux
Romains.

CHAPITRE VI.

Histoire de ce qui s'est passé en Espagne depuis qu'elle fut soumise par Pompée, jusqu'au temps de la Guerre Civile entre Cesar & Pompée.

L'Espagne demeura depuis fidele aux Romains & fit partie de leur Empire soumise à trois Preteurs Romains qui étoient envoyez pour la gouverner. Jules Cesar y fut envoyé en 685. de la fondation de Rome, en qualité de Questeur adjoint au Preteur Antistius, afin d'informer de l'état de la Province, & d'en faire son rapport au Senat; on rapporte qu'étant arrivé à Cadiz & ayant voulu voir cette Isle celebre, ayant regardé dans un Temple le portrait d'Alexandre le Grand, considerant qu'il n'avoit encore rien fait à l'âge où ce Prince avoit soumis toute la terre, cette pensée lui fit concevoir de grands desseins, & il se fit bien-tôt rappeler à Rome pour les faire réussir.

L'an 689. de la fondation de Rome Calpurrius Pison qui avoit un commandement extraordinaire dans l'Espagne Citérieure, fut tué de nuit par quelques Cava-



JULES CESAR

Après Pompée, Lucullus, et Cornelius Scipion, Jules Cesar fut envoyé en Espagne, en l'année 685. de la fondation de Rome ensuite j'l'attaqua le jeune Pompée dont le party fut entièrement abattu par vne grande Bataille ou Cesar pensa perir apres s'être rendu, le maître de l'univers Il fut poignardé par les Conjurez le 15. de Mars en l'année 710 40 ans avant Jesus Christ

liers Espagnols, soit pour venger les mauvais traitemens qu'il leur avoit faits , soit pour plaire à Pompée ennemi de Pison qui ne l'avoit envoyé en Espagne que pour le perdre. Quatre ans après, Cesar fut encore envoyé en Espagne en qualité de Preteur, avec pouvoir de faire la guerre à ceux à qui il jugeroit à propos de la declarer.

Jules
Cesar est
envoyé en
Espagne.
681.

Il ne fut pas plutôt arrivé qu'ayant appris que les habitans des montagnes Herminiennes à present el Monte Armino , dont le pays est entre la riviere de la Douere & celle que l'on appelle à present el Minho , infestoient par leurs pilleries les côtes du Portugal & de la Betique ; ayant une retraite sûre dans les montagnes , il les obligea par force de venir demeurer en rase campagne. Cette nation ayant passé la Douere chercha à faire de nouveaux établissemens : Cesar les suivit & les mit en déroute. Plusieurs Villes du Portugal qui s'étoient revoltées se rendirent à Cesar ou furent prises & pillées. Les Hermiens s'étant de nouveau revoltés , furent vaincus & contraints de s'enfuir dans une Isle voisine. Cesar voulant détruire entièrement cette nation envoya dans cette Isle un Commandant avec des troupes , mais les soldats n'y furent pas plutôt débarquez (le Commandant ayant été empêché d'aborder par le reflux de la mer) que

E ij

Les habitans se rendent à Cesar.

les Herminiens donnerent sur eux & les tuerent tous. Cesar pour se venger de cette perte , ayant équipé une flotte plus considerable , passa lui-même dans l'Isle , & en peu de temps fit perir , soit par le fer , soit par la famine ces ennemis. De là ayant fait voile vers le port, appelé presentement Corunna dans la Galice , les habitans de ce pays qui n'avoient que des barques, étonnés de voir des vaisseaux , se rendirent. Cesar n'ayant plus d'ennemis à combattre , s'employa à donner des loix aux habitans du pays conformes à leurs mœurs & à leurs usages.

Comme il n'y avoit plus de lauriers à cueillir en Espagne, il revint à Rome sans qu'on lui eût même donné de successeur ; il refusa même l'honneur du Triomphe que le Senat lui offroit , & après avoir été Consul , il fut envoyé dans les Gaules.

Pendant qu'il y faisoit la guerre contre les Gaulois, les Espagnols vinrent en grand nombre que l'on fait monter jusqu'à cinquante mille, au secours des Gaulois d'Aquitaine , & ayant passé les Pyrenées , attaquèrent Crassus que Cesar avoit envoyé pour commander en Aquitaine. Le combat fut rude ; mais enfin les Espagnols le perdirent, & il resta trente-huit mille des leurs sur la place. Quelque temps après Quintus Cecilius depuis Proconsul

en Espagne fut battu par les Vaccéens, en sorte que le Senat Romain inquiet de cette guerre, donna pour cinq ans à Pompée le soin des affaires d'Espagne ; il y envoya trois Lieutenans Generaux : sçavoir, Petreïus, Afranius, & Marcus Varron. Afranius commandoit dans l'Espagne Citerieure, Varron dans l'Espagne Ulterieure, & Petrejus dans la Betique & dans la Lusitanie.

CHAPITRE VII.

Histoire d'Espagne du temps des guerres de Jules Cesar & Pompée.

Pendant les guerres civiles de Pompée & de Cesar, l'Espagne fut quelque temps le theatre de la guerre entre les deux armées. Pompée étoit le maître de ce païs, & y avoit trois armées ; l'une de deux Legions, commandée par Varron dans l'Espagne Ulterieure ; l'autre de trois Legions, commandée par Afranius, depuis la forêt de Castulon jusqu'au fleuve de la Quadiana. La troisième, de deux Legions, commandée par Petreïus qui occupoit le Portugal, & tout le païs depuis le Quadalquivir. Ils convinrent entr'eux qu'en cas d'attaque, Petreïus viendrait join-

L'Espagne suivait le parti de Pompée pendant la guerre civile.

dre Afranius avec ses troupes , & que Varron demeureroit avec ses Legions dans l'Espagne Ulterieure. Afranius & Petreïus leverent des troupes dans le païs où ils commandoient , & joignirent bien-tôt leurs armées , composées de cinq Legions , de quatre-vingt Cohortes d'infanterie Espagnole , & de cinq mille chevaux.

Jules
Cesar prit
la résolu-
tion de
l'aller at-
taquer.

689.

Cesar voyant que le plus fort des troupes de Pompée étoit en Espagne, prit la résolution de les aller attaquer ; elles étoient campées près de Lerida , & le bruit couroit que Pompée venoit en Espagne par l'Afrique , & qu'il y arriveroit bien-tôt avec ses troupes. Persuadé que de ce qui arriveroit en Espagne , dépendoit le sort de la guerre , il envoya Fabius en ce païs avec six Legions, trois mille chevaux , & des troupes auxiliaires qu'ils avoient levées dans les Gaules. Fabius fit faire deux ponts sur la Segre , & envoya les troupes fourrager sur le païs ennemi. Deux Legions étant passées pour escorter les fourrageurs , ne purent se retirer , parce que le pont rompit. Plancus qui les commandoit se retira sur une éminence , & Fabius ayant fait passer ses troupes par un autre pont, vint à leur secours , & les tira d'affaire. Cesar arriva deux jours après avec

neuf cent chevaux ; il laissa six Cohortes pour la garde des ponts , & marcha le lendemain sur trois lignes contre les ennemis. Il leur presenta la bataille , & comme ils ne firent aucun mouvement , il se retrancha & campa près de Lerida à la vûe des ennemis ; il y eut d'abord un choc entre un détachement de trois Legions que Cesar avoit envoyé , & les troupes d'Afranius. Ces Legions plierent , mais Cesar étant venu au secours avec une Legion , fit fuir les ennemis , & les obligea de se sauver dans la Ville , mais il eut de la peine à retirer les troupes qui furent attaquées dans des défilez. Un accident imprévu pensa faire perir toute l'armée de Cesar ; un orage extraordinaire ayant fait déborder la Segre , les soldats se trouverent réduits à ne pouvoir tirer des vivres , parce que la campagne étoit inondée , & que les convois qu'on leur amenoit ne pouvoient passer. Après qu'ils eurent souffert quelques jours , Cesar trouva moyen de faire passer un convoi , de battre les ennemis , & de leur enlever un grand butin.

La fortune étant changée , les habitants de Huesque & de Calaborre joints ensemble , firent alliance avec Cesar ; ceux de Tarragone , de Barcelone , de

Girone , & quelque temps après ceux de Tortose suivirent leur exemple. Ces peuples renforcèrent l'armée de Cesar de vivres & de troupes , & ceux de leur país qui étoient dans l'armée d'Afranius, l'abandonnerent , & se joignirent à l'armée de Cesar. Alors Afranius & Petreius prirent la resolution de se retirer au-delà de l'Ebre; Cesar les suivit, chargea leur arriere-garde , & les obligea de se retirer sur les hauteurs ; les ayant joint , il leur coupa les passages de l'Ebre , & enfin réduisit leur armée à demander quartier ; elle alloit se rendre , quand Petreius empêcha cet accommodement en chargeant les soldats de Cesar. Neanmoins Afranius & Petreius ne pouvant plus tenir la campagne , retournerent vers Lerida ; Cesar se mit à leurs trouffes , battit plusieurs fois leur arriere-garde , & enfin les enferma dans un poste où manquant de tout , ils furent obligez de se rendre à discretion : il fut stipulé que les troupes seroient licenciées, étant inutiles à l'Espagne, où il n'y avoit plus de guerre : cela fut executé sur le champ ; ceux qui avoient domicile en Espagne furent licenciés à l'heure même, & le reste de l'armée à la riviere du Var, qui separe la Gaule de l'Italie.

Le parti Yarron commandoit encore pour Rome

Petreius
& Afranius se retirèrent au-delà de l'Ebre.

701.

pée dans l'Espagne Ulterieure; les premières disgraces de Cesar, lui avoient enflé le cœur. Il ordonna donc des levées par toute la Province, ajouta trente Cohortes auxiliaires avec deux Legions completes qu'il avoit, & amassa quantité de bled pour assister Afranius & ceux de Marseille; il fit faire ensuite plusieurs Galeres à Seville, & commanda à ceux de Cadiz de lui en équiper dix autres: emporta dans la Ville tous les tresors du Temple d'Hercule, & y mit six cohortes en garnison, sous le commandement d'un Chevalier Romain nommé Gallonius, que Domitius avoit envoyé en ces quartiers-là pour recueillir une succession, & fit porter dans sa maison toutes les armes, tant publiques que particulieres. Il fit prêter le serment à toute la Province, en son nom & en celui de Pompée, & se prepara à soutenir la guerre. Quand Afranius & Petreius eurent été défaits, il prit le dessein de s'enfermer dans Cadiz avec ses deux Legions, d'y faire venir les Galeres, & d'y faire apporter les provisions. Quoique plusieurs choses très importantes rappellassent Cesar en Italie, il résolut avant son départ, de ne laisser aucune semence de guerre en Espagne, parce qu'il sçavoit les obligations qu'une partie de la Province avoit

de Pom.
pée abattu
en Espa-
gne.

706.

à Pompée, & que plusieurs tenoient son parti. Après avoir donc envoyé deux Legions dans l'Espagne Ulterieure sous le commandement de Cassius Longinus Tribun du peuple, il le suivit à grandes journées avec six cent chevaux; & donna rendez-vous à toutes les Villes de Cordouë, où il n'y en eut pas une qui n'envoyât ses Deputez, ni aucun Citoyen Romain un peu considerable, qui ne se trouvât en personne. La Ville même ferma les portes à Varron, retint deux Cohortes qui passaient là par hazard, pour s'en servir à sa défense, & commença à faire garde. En même temps Carmone qui étoit la plus forte place de la Province, chassa trois Cohortes que Varron avoit fait entrer dans la Citadelle, & lui ferma les portes, ce qui hâta sa resolution de se retirer à Cadiz avec ses legions, de peur qu'on ne lui coupât chemin, & qu'on ne se saisist des passages, tant les Provinces se trouvoient affectionnées à Cesar. Comme il se fut avancé, il reçut des lettres de Cadiz, que les habitans sur l'ordre de Cesar, avoient resolu avec les principaux Officiers de la garnison, de conserver leur Ville & leur Isle dans son obéissance, & qu'ils avoient averti le Gouverneur de pourvoir de bonne heure à sa retraite, ce

Tout se
declare en
faveur de
Cesar dans
l'Espagne.

qu'il avoit fait. Cette nouvelle ne fut pas plutôt semée dans son Camp, qu'une de ses Legions délogea en sa presence, & se retira à Seville, où elle s'arrêta dans la place publique & sous les portiques, sans faire tort à personne. Cela fut si agreable aux habitans, qu'ils menerent les soldars loger chez eux avec grand témoignage d'allegresse. Alors Varron changeant de route, se voulut retirer à Italique, mais il apprit qu'on lui avoit fermé les portes; de sorte que se voyant enfermé de toutes parts, il écrivit à Cesar, qu'il étoit prêt de lui remettre entre les mains sa Legion, ce qu'il executa; & la remit à celui qui lui fut envoyé; incontinent après, il le vint trouver à Cordouë, & lui rendit compte fidelement de l'état de la Province, & des vaisseaux & des munitions qui y étoient, & lui mit entre les mains l'argent qu'il avoit. Cesar fit une harangue dans l'assemblée des Etats; où il rendit graces aux Citoyens Romains de ce qu'ils s'étoient saisi de la place; aux Espagnols de ce qu'ils avoient chassé leurs garnisons; à ceux de Cadix, de ce qu'ils avoient renversé les desseins de ses ennemis, & s'étoient mis en libreté; & aux Officiers qui y étoient, de ce qu'ils les avoient confirmés dans cette resolution. Ensuite il remit aux Citoyens Romains l'argent qu'on

Jules
César pas-
se de Cor-
douë à
Cadix.

avoit exigé d'eux, rendit le bien à ceux à qui on l'avoit confisqué, & après avoir accordé plusieurs graces, tant en general qu'en particulier, à ceux qui l'avoient mérité, & rempli d'esperance toute la Province, il alla à Cadix, n'ayant été que deux jours à Cordouë; & d'abord fit reporter au Temple d'Hercule les trésors qu'on en avoit enlevés. Après ces choses, il laissa Cassius dans le pais avec quatre legions; & se rendit par mer à Tarragone sur les vaisseaux de Varron; & trouvant là des Deputez de la plupart des Villes de l'Espagne Citerieure, fit diverses faveurs aux uns & aux autres; & alla par terre à Narbonne, & de là à Marseille, où il apprit que Lepidus l'avoit nommé Dictateur. Cesar laissa dans l'Espagne Ulterieure, Caius Cassius Longinus avec quatre Legions, & envoya Lepidus pour commander dans l'Espagne. Quelque temps après, il ordonna à Longinus de passer en Afrique contre le Roy Juba. Avant que de partir, cet homme avare fit des exactions inouïes, & tira des sommes immenses des Espagnols. Cette vexation les ayant irrités, ils conspirèrent contre lui. L. Recilius & Annus Scapula furent les Chefs de cette conjuration. Minutius Silon, sous prétexte de lui présenter une requête, lui donna le premier

coup ; les autres conjurez lui en don-
nerent plusieurs quand il fut tombé à
terre , mais le corps de garde étant ve-
nu au secours de Longinus , le sauva ;
& prit Silon ; heureusement pour Longi-
nus , pas une de ses blessures n'étoit
mortelle ; il en réchappa , & fit faire une
severe punition des conjurez que Si-
lon déclara , ou leur fit acheter chèrement
leur vie. Quand il fut guéri de ses bles-
sures , il se rendit à Seville , où il ap-
prit qu'une partie de l'armée s'étoit re-
voltée , & avoit nommé Thorius pour
Chef. Marcus Marcellus Questeur étant
venu pour appaiser la sedition , bien loin
de favoriser Longinus , se joignit à Tho-
rius pour se défendre contre Longinus.
Longinus se voyant pressé , se retira à
la ville d'Ulle , à présent Monte-Ma-
jor place forte , où il fut néanmoins assie-
gé ; il avoit appelé à son secours Bogad
Roy de Mauritanie ; & M. Lepidus qui
commandoit dans l'Espagne Citerieure.
Bogad arriva le premier , & tenta inutile-
ment de faire lever le siege à Marcellus.
Quand Lepidus arriva , Marcellus le fit
juge du différend ; on laissa la liberté à
Longinus de se retirer , & Trebonius fut
envoyé pour lui succéder. Longinus s'em-
barqua à Malaga avec tout l'argent qu'il
avoit tiré d'Espagne , mais il perit en

chemin. Marcellus fut exilé par César ; mais il obtint bien-tôt son rappel.

L'Espagne auroit été tranquille , s'il n'y étoit resté de la division entre les partis de Pompée & de César ; Cn. Pompeius le fils aîné de Pompée , se saisit des Îles Baléares , & demeura quelque temps malade à Ivica , pendant qu'Annius Scapula & Q. Apponius , ayant chassé le Proconsul Aulus , Trebonius s'étoit rendu maître des Provinces d'Espagne.

César ayant remporté la victoire en Afrique , Cn. Pompeius , Aëtius , Varus Labienus , & les autres partisans de Pompée , se réfugièrent en Espagne avec leurs troupes. Cn. Pompeius par le crédit que son père & son ayeul avoient eu en ce pais , gagna plusieurs Villes qui se rendirent volontairement , ou furent forcées ; il se saisit de Cordouë , & ayant laissé son frère à Monte-Major , il poussa Q. Peditus & Q. Fabius Maximus , Lieutenans Généraux de César en Espagne , qui n'osèrent hasarder le combat , & attendirent que César vînt lui-même en personne en Espagne. César qui , pendant ce temps-là , étoit occupé à Rome à faire ses Triomphes & donner des Jeux , étant averti des mouvemens de l'Espagne , partit promptement pour y aller. Il arriva en peu de temps à Sagunte : cependant les

deux flottes se rencontrèrent & se battirent près du détroit de Cadix. Celle de César commandée par Didius, & celle du parti de Pompée par Varrus, l'avantage & la perte furent à peu près égaux dans ce combat naval; néanmoins Varrus s'étant retiré dans le port de Carteie le fit fermer par une chaîne de fer, ce qui donna lieu de croire qu'il avoit eu du dessous.

Les habitans de la Ville de Cordouë; dans laquelle commandoit S. Pompeius, naturellement porté pour le parti de César, & craignant l'événement de la guerre firent avertir secrètement César qu'il pouvoit surprendre la Ville; pendant ce temps-là les troupes de Cneius Pompeius assiegeoient la Ville d'Ulîe (à présent Monte-Major) & les habitans réduits à l'extrémité demandèrent du secours à César; il leur envoya six cohortes commandées par L. Junius Paciequus, qui trouva moyen de traverser le camp des ennemis, & d'entrer dans la Ville. César vint camper lui-même devant Cordouë; ce qui obligea S. Pompeius de rappeler son frère Cneius afin qu'il vînt à son secours: néanmoins Cneius, quoique posté près du camp de César, ne voulant point donner bataille, & César desespérant de prendre la Ville de Cordouë, décampa secrètement vers le Guadalquivir, & se campa sur les bords

de cette riviere dans le dessein de la passer.

Cneïus Pompeïus le suivit ; les deux armées étant campées près l'une de l'autre il y eut plusieurs escarmouches entr'elles , mais Pompée ne voulut point en venir à une affaire generale , quoique Cesar fist tout ses efforts pour l'attirer en rase campagne. Ce dernier voyant qu'il n'y avoit pas moyen d'en venir à un combat, fit passer la riviere à son armée & alla assieger la Ville d'Ategue : Pompée l'ayant suivi enveloppa une partie de la Cavalerie de Cesar & la tailla en pieces , mais il se retira aussi-tôt , & ayant passé la Salse il se campa à une demie lieuë d'Ategue , & vint attaquer à l'improviste un des quartiers de l'armée de Cesar. Cet Empereur vint au secours avec trois Legions , mit en fuite les troupes de Pompée , qui fut obligé de décamper , & de tirer vers Cordouë ; Indon Roy du païs qui étoit venu au secours de Cesar s'étant engagé trop avant fut pris en chemin ; & tué par les gens de Pompeïus.

Avant-
ge que
Cesar
remporte
sur Pom-
pée.

Après le départ de Pompeïus Cesar pressa le siege de la Ville d'Ategue : elle se défendit quelque temps-avec vigueur. Pompeïus revint sur ses pas & fit des efforts inutiles pour la secourir. La garnison ne pouvant plus soutenir le siege, voulut sortir de la Ville pour gagner l'armée de

Pompée ; mais elle fut repoussée par les troupes de Cesar. Elle se défendit encore quelque temps , mais enfin elle fut obligée de se rendre à condition qu'on lui sauveroit la vie.

Cesar s'étant rendu maître d'Ategue s'approcha du camp de Pompeius & tira un retranchement jusqu'à la riviere de Salse. Pendant que les Soldats étoient occupés à le faire , les ennemis vinrent fondre sur eux & en blessèrent plusieurs ; mais la Cavalerie de Cesar ayant passé la riviere , les repoussa jusque dans leurs retranchemens ; quelques-uns qui s'étoient engagés trop avant penserent être pris , il y en eut plusieurs de blessés , & il y eut deux Centurions de tués. Le lendemain les deux armées en vinrent aux mains , à l'occasion d'un poste dont chacun vouloit se saisir. Pompeius perdit dans cette action près de quatre cent Soldats ; le jour suivant il y eut encore un rude combat , mais qui ne fit point de décision , parce qu'il y eut un avantage presque égal de part & d'autre. Pompeius craignant d'être forcé de donner une bataille generale , se retira vers Seville , & ayant fait mettre le feu à Lugubi , prit deux autres petites Villes.

Enfin étant arrivé dans la plaine de Munda , & Cesar s'étant campé vis-à-vis de son armée , Pompeius prit la resolu-

tion de donner le combat & fit ranger son armée en bataille sur les hauteurs. Cesar fit avancer la sienne dans la plaine sans que celle de Pompeïus branlât. Quand les deux armées furent à portée de se battre, elles en vinrent aux mains; le premier choc fut rude, & celle de Pompée étant située avantageusement se défendit avec valeur. Enfin les deux aîles gauches de part & d'autre furent enfoncées. Cesar pour rétablir le desordre de ses troupes, descendit de cheval & combattit à la tête de son armée; il s'exposa si fort, qu'il disoit qu'il avoit souvent combattu pour la gloire, mais que dans cette occasion il s'étoit battu pour sa vie. Cesar ayant par son exemple animé ses troupes, elles poussèrent si vivement l'armée de Pompeïus qu'elle plia & se retira dans la Ville. Le champ de bataille demeura à Cesar : le camp de Pompée fut pris dans la chaleur du combat. Pompeïus perdit dans ce combat trente mille hommes avec Labienus & Varus, & environ trois mille Chevaliers Romains. Cesar ne trouva de moins dans son armée que mille soldats, tant de Cavalerie que d'Infanterie, sans compter cinq cent blesez; les treize aigles de l'armée de Pompée furent prises avec tous les drapeaux & les faisceaux & dix-sept des principaux Officiers. Le Roy Bogad fit des merveilles

dans ce combat & eut grande part à la victoire ; voilà quelle fut l'issue de cette bataille donné l'an 709. de la fondation de Rome 45. ans avant J. C.

La nouvelle de la victoire de Cesar ayant été portée à Cordouë, le jeune Pompeius se retira de cette Ville, & l'aîné se fit porter en litier à Carteie dans l'Espagne Citerieure.

Cesar après avoir fait faire les circonval-
lations autour de la Ville de Munda, & Cesar pardonne aux habitants de Seville qui avoient suivi le parti de Pompée,
laissé Q. Fabius pour en faire le siege, se rendit devant la Ville de Cordouë, elle fit resistance, & ceux du parti de Pompeius qui s'y étoient retirez y mirent le feu. L'armée de Cesar étant entrée dans cette conjoncture, on tua bien vingt-deux mille habitans, sans compter ceux qui furent massacrez au dehors.

Cesar alla ensuite vers Seville, les habitans luy envoyerent demander pardon qu'il leur accorda, & demeurant campé hors de la Ville, il y fit entrer Caninius Rebilus avec des troupes. Cependant la garnison de Pompée qui y étoit, indignée de ce qu'on l'avoit reçu, dépêche secrete-ment Philon, qui étoit l'un des Principaux de leur parti & bien connu en Portugal, vers Cecilius Niger surnommé le Barbare, qui étoit campé sur la riviere de Lethis avec une bonne troupe de Portugais, de

sorte qu'il rentra de nuit avec eux dans la Ville par dessus le mur, & après avoir égorgé la garnison de Cesar & pillé la place, fit boucher les portes & commença à se défendre. Cesar craignant que s'il les pressoit, ils ne missent le feu dans la Ville, souffrit qu'ils se retirassent de nuit, quoiqu'ils le crussent faire à son insçu ; mais en partant ils mirent le feu aux vaisseaux qui estoient au port, & se sauverent dans le temps qu'on étoit occupé à l'éteindre ; toutesfois la Cavalerie de Cesar les ayant suivis, les tailla en pieces ; & Cesar après avoir recouvré Seville, marcha contre Ast qui se rendit comme l'autre, & prit ensuite toutes les places qui étoient sur son passage.

Ceux de Carteie dépêcherent vers Cesar, comme il étoit campé près de Seville, pour lui dire qu'ils avoient arrêté Pompeïus, afin de reparer par là la faute qu'ils avoient faite d'abord de lui fermer les portes. Mais là-dessus il s'émut une sedition dans la Ville, où Pompeïus avoit beaucoup de partisans ; si bien que ceux qui avoient été d'avis d'envoyer des députés, se saisirent des portes & firent un grand massacre des autres ; Pompeïus se sauva tout blessé sur ses vaisseaux, & s'enfuit avec trente galères. Sur ces nouvelles Didius qui commandoit l'armée navale de

Cesar à Cadix se mit à ses trouffes , & répandit de la Cavalerie & de l'Infanterie le long du rivage , pour l'attraper plus aisément. Pompeïus ayant été contraint de relâcher sur la côte pour faire aiguade , parce qu'il n'avoit pas eu le loisir de se fournir d'eau dans un départ si précipité , Didjus survint avec sa flotte qui prit une partie de ses vaisseaux , & brûla le reste. Pompeïus se voulant sauver avec quelques-uns vers un lieu fort par sa situation , les troupes qu'on avoit répandues le long du rivage en furent averties par leurs coureurs. Il s'y rendirent en diligence. Il étoit blessé à l'épaule & à la jambe gauche , & outre cela s'étoit donné une entorse , tellement qu'on le portoit en litier. Comme il s'échappoit , un Portugais de sa suite s'alla montrer sans y penser & fut aussitôt investi. Pompeïus se voyant découvert par la faute de ses gens , se sauve vers l'endroit que j'ai dit , où l'on se pouvoit défendre avec un peu de troupes à cause que l'accès en étoit fort difficile ; de sorte que ceux de Cesar l'y voulant forcer , furent repoussés à coups de trait & poursuivis jusqu'au bas du roc , ce qui rallentit leur ardeur. Cela leur étant arrivé plusieurs fois , & voyant qu'ils ne le pouvoient forcer qu'avec grand peril , ils résolurent de l'assiéger & éleverent en peu

Machin
de guerre
propre
pour les
sièges ,

de temps une terrasse si haute, qu'on s'y pouvoit battre de plein pied contre les ennemis, qui voyant cela tâcherent de se sauver. Mais Pompeius ne pouvoit marcher bien vite, à cause de ses blessures & de son entorse, ni aller à cheval ou en litiere à cause de la difficulté du lieu, & voyant les gens dissipés, qu'on égorgeoit sans miséricorde, il se cacha dans le creux d'un rocher, où il fut tué après avoir été décelé par les prisonniers; car sans cela on ne l'eût jamais découvert. Sa tête fut portée à Cesar, comme il entroit dans Seville, le douzième d'Avril, & exposée en vûe publiquement. Après la mort Didius tout glorieux de ce succès, retira à sec une partie de ses vaisseaux pour les faire radoubes, & s'en alla en un Château voisin; mais les Portugais échappés de la défaite s'étant ralliés en assez bon nombre, tournerent tête contre lui. Quoiqu'il eût mis bonne garde à ses navires, il étoit contraint pourtant, à cause de leurs courses fréquentes, de faire souvent des sorties. Comme il y avoit tous les jours quelque escarmouche, les Portugais partagez en trois corps, lui dressèrent une embuscade; de sorte qu'étant sorti avec ses troupes pour les repousser à l'ordinaire, le signal donné, les uns mirent le feu à ses vaisseaux, & les autres s'enfuirent devant lui, pour

P'attirer dans l'embuscade , où il fut investi par ceux qui étoient cachez derriere , & tué avec plusieurs autres , en se défendant vaillamment. Quelques-uns se sauverent dans des chaloupes , plusieurs gagnerent à nage les galeres qui étoient à l'ancre , & en coupant les cordes-cinglerent en haute mer ; mais les ennemis eurent tout le butin.

Cependant ceux de Munda ayant fait une sortie , furent repoussez avec perte, & comme le siege tiroit en longueur , plusieurs se venoient rendre tous les jours , si bien qu'on en fit une legion ; mais pour s'êtte entendu avec ceux de la Ville & avoir concerté de mettre le feu dans le camp , tandis que les autres feroient une sortie , ils furent égorgés avec leurs chefs. Comme Fabius Maximus que Cesar avoit laissé pour commander en la place avançoit toujours les travaux , les assiegez se voyant enfermez de tous côtez , prirent la resolution de s'enfuir ; mais on en tua beaucoup à la sortie , & sans perdre l'occasion l'on se saisit de la place , où l'on en fit encore quatorze mille prisonniers. Fabius tira de là vers Ossone , Ville forte tant par nature que par art ; outre qu'il n'y a point d'eau à deux lieuës aux environs ; de sorte qu'elle sembloit n'avoir rien à craindre de l'ennemi. Dailleurs le jeune Pompeius

qui s'y étoit renfermé , avoit coupé tout le bois à une lieüe & demie à la ronde , & l'avoit fait mener dans la Ville , si bien qu'il falloit en aller querir à Munda pour faire des machines. Cependant malgré ces difficultez Fabius se rendit maître de cette Ville.

Jules
Cesar
prend
Munda &
Ossone, &
assemble
les Etats.

Cesar étant maître de Munda & d'Ossone , se rendit de Cadiz à Seville , y assembla les Etats , & après avoir fait aux Espagnols des reproches de leur rebellion , il regla les affaires du pais & partit pour l'Italie. Etant revenu à Rome au mois d'Octobre triomphant de tous ses ennemis & meditant de faire la guerre aux Parthes , il fut tué , comme tout le monde le sçait , dans le Senat par les Conjurez le quinze Mars de l'an 710. de la fondation de Rome , 40. ans avant J. C.

CHAPITRE VIII.

Histoire d'Espagne sous le Regne d'Auguste.

LA mort de Cesar causa de nouveaux mouvemens en Espagne; Pollion que Cesar y avoit laissé, & qui avoit donné la chasse à ceux qui pilloient dans les détroits, des montagnes , declara dans l'assemblée publique

publique à Cordoue qu'il suivroit les ordres du Senat, cela donnoit lieu d'espérer que l'Espagne ne prenant point de parti demeureroit en paix ; mais Pompeius se servant de l'occasion sortit du lieu où il étoit caché dans le païs des Lacetans, ayant levé des troupes & en ayant reçu d'auxiliaires, il se rendit à Carthagene avec une Legion, & prit en ce païs la Ville de Vergis. La faction des Pompeiens qui paroissoit abattue commença à se relever : Pollion ayant été vaincu dans un grand combat, toute la Betique prit le parti de Pompeius.

l'Espa-
gne crut
demeurer
en paix
après la
mort de
Cesar,
719.

Lepidus étant arrivé en Espagne apaisa ces mouvemens en persuadant à Pompeius de partir pour aller à Rome, & d'emporter l'argent qu'il avoit en Espagne. Dans le commencement de l'établissement du Triumvirat à Rome, l'Espagne étoit échue à Lepidus, mais depuis elle tomba dans le lot d'Auguste l'an 714. de la fondation de Rome 36. avant J. C. sous le Consulat de Calvinus d'Elfinius & Pollion : c'est ici où commence l'aire d'Espagne.

Quelques mouvemens qu'il y eût dans l'Empire entre les Triumvirs, il y en eut très peu en Espagne, Domitius Calvinus Proconsul ayant vaincu les Ceretans, peuples qui habitoient aux pieds des Py-

renées où presentement est la Cerdaigne en triompha à Rome. S. Pompeius n'avoit plus de parti en Espagne, & s'étoit cantonné dans la Sicile, neanmoins il y avoit toujours des esprits remuans en Espagne : les Cantabriens, les Asturiens & les Vaccéens avoient excité quelques troubles qui furent appaiez par la prudence & par la valeur de Statilius Taurus Lieutenant de Caius Norbanus qui triompha en ce temps-là de l'Espagne.

Auguste
Partage
les Pro-
vinces de
l'Empire.
714.

La forme du gouvernement de cette Province fut alors changée. A la place des Preteurs & des Proconsuls, on envoya des Consulaires en qualité de Lieutenants, comme dans les autres Provinces, Auguste ayant partagé les Provinces de l'Empire entre lui & le Senat, la Betique échut au Senat; ainsi l'Espagne Ulterieure eut deux Gouverneurs, l'un dans la Betique, l'autre dans le Portugal. Plusieurs Colonies de Romains s'étant établis en Espagne, les habitans du país s'accoutumèrent peu à peu aux mœurs & à la langue des Romains.

En cet état il y avoit lieu d'espérer que l'Espagne fatiguée par de longues guerres seroit d'une grande tranquillité, mais tout d'un coup il s'éleva une nouvelle guerre dans la Cantabrie, país de la Province Taragonoise où est presentement la

Biscaïe avec les païs adjacents: ces peuples n'avoient jamais été bien domptez par les Romains, & étoient naturellement féroces; ils armerent, & ayant excité ceux d'Asturie & de Galice à faire la guerre, ils entrèrent dans le païs des Vaccéens qui étoient soumis aux Romains.

Auguste craignant que cette guerre n'eût des suites, vint en personne en Espagne avec une armée, & campa près de Veyzama dans le païs des Vaccéens ou de Castille, son armée partagée en trois corps, se saisit de tout le païs; les Cantabriens se défiant de leurs forces, se retirèrent sur les hauteurs d'où ils faisoient de temps en temps des irruptions sur l'armée Romaine, ayant dessein de tirer la guerre en longueur. Auguste ennuyé de ce retardement, & incommode par le mauvais air & la situation avantageuse du païs revint à Tarragone, laissant à ses Lieutenans le soin de poursuivre la guerre, Caius Antistius & Publius Firmius se chargerent de reduire les Galeciens. P. Carisius prit en partage ceux d'Asturie qui n'avoient pas moins de ferocité que les Cantabriens. Le commandement general fut deferé à M. Agrippa favori d'Auguste, & depuis son gendre: celui-ci eut soin de soulager l'armée de la disette des vivres où elle étoit, en les faisant venir par des bâtimens qui venoient

Auguste
passé en
Espagne.

Agrippa
favori d'
Auguste
& son
gendre

de la mer Oceane , il s'en servit pour assieger par mer la Ville de Cantabrie dans l'Espagne Tarragonoise : les Cantabrians pressés par la necessité où ils se trouvoient tenterent une action près de Vellique , & furent facilement défaits & taillez en pieces, le reste de leur armée se retira sur une haute montagne où la plupart perirent de faim , quelques-uns même se tuerent pour ne pas tomber entre les mains des Romains : enfin Veyzama fut prise & détruite par les Romains après un long siege.

Pendant que ces choses se passaient en Cantabrie Antistius & Firmus poussaient les Galeciens , & les ayant enfermez par un grand fossé dans une montagne où ils s'étoient retirez , les firent perir par la faim ou de leurs propres mains : ceux d'Asturie ne furent pas plus heureux , ils partagerent leurs troupes en trois corps pour attaquer l'armée Romaine ; mais ayant été decelez par les Tregecains leurs allies , ils furent surpris par Carisius , & s'étant enfuis dans la Ville de Lancie, ils y soutinrent quelque temps la guerre , mais enfin ils furent obligés de se rendre.

Après ces victoires Auguste reduisit en forme de Province le pais des Cantabrians, des Galeciens & des Asturiens , & afin qu'ils ne pussent plus exciter de nouvelles guerres , il ordonna que ceux qui demeu-

roient sur les montagnes viendroient habiter les vallées , & pour s'en assurer davantage prit deux des ôtages , il fit bâtir plusieurs Villes en Espagne , où il établit des Colonies , & entr'autres *Augusta Emerita* , appelée à présent Merida , qui a été long-temps la Capitale du Portugal.

Etant retourné à Rome les Cantabriens & ceux d'Asturie renouvelèrent la guerre. L. Amilius & P. Corilius reprimerent leur audace , en firent perir une partie , & en soumirent le reste. L'amour de la liberté étoit si grand dans les peuples , que plusieurs se donnerent la mort , & tuerent même leurs meres , leurs femmes & leurs enfans ; toutes les victoires que les Romains avoient remportées en Espagne , n'empêcherent pas cette nation turbulente de se revolter continuellement : Auguste envoya en ce país là Agrippa son gendre , quelques forces qu'il eût pour soutenir la guerre , il ne laissa pas d'être souvent battu ; mais enfin il vint à bout de ces rebelles , il fit mourir ceux qui étoient en état de porter les armes , obligea les autres de faire leurs établissemens dans les plaines & leur ôta les armes , & ainsi les ayant mis hors d'état de faire davantage la guerre , ils furent obligez malgré eux de demeurer en repos.

Les peuples des Asturies renouvelent la guerre.

CHAPITRE IX.

Histoire d'Espagne sous le regne de Tibere, de Caius, de Claude, de Neron & leurs Successeurs, jusqu'à Constantin.

L'Em-
pereur
Auguste
mourut
la 14. an-
née de
l'Ere
chrétien-
ne,

L'Espa-
gne se re-
volte
contre
l'Empe-
reur Ne-
ron envi-
ron l'an
68. de-
puis J. C.

Sous les regnes de Tibere, de Caius, de Claude & de Neron, il n'y eut aucuns mouvemens considerables en Espagne, jusqu'à ce que Galba qui étoit Gouverneur de l'Espagne Tarragonoise, & qui fut depuis Empereur, d'intelligence avec Vindex qui avoit fait soulever les Gaules, fit aussi revolter l'Espagne contre Neron l'an 68. de J. C. il fut déclaré Lieutenant General du Senat & du peuple Romain, il y leva des legions du pais (car il n'en avoit qu'une Romaine) & se mit en état de soutenir la guerre : Othon Gouverneur de la Lusitanie à present le Portugal, se declara pour lui ; la nouvelle de cette revolte toucha vivement Neron, qui jusques-là n'avoit pas paru fort émû, le Senat declara Galba rebelle; Icelius son affranchi fut mis en prison, & les biens qu'il avoit à Rome furent confisquez par droit de represailles. Galba fit vendre ce qui appartenoit en Espagne à Neron; le parti de Galba fut bien-tôt appuyé, non seulement

par les peuples d'Espagne, mais aussi par ceux de la Germanie. Mais Vindex ayant été défait par les troupes de Verginius qui ne voulut point accepter l'Empire, & s'étant tué lui-même de dépit, les troupes que Galba avoit, commencerent à se débiller, il fut obligé de se retirer avec ses amis à Clunia, prêt à renoncer à la vie & à l'Empire.

La nouvelle de la mort de Neron arrivée, peu de temps après lui releva le courage; il l'apprit par un de ses affranchis, dans le même temps que le Senat l'avoit déclaré Empereur, il prit aussi-tôt le nom de Cesar, & se rendit à Narbonne où il reçut les députés du Senat. De là il se mit en chemin pour aller à Rome, menant avec soy une legion Romaine qui avoit servi en Espagne, il traita avec rigueur quelques peuples d'Espagne qui ne l'avoient pas voulu reconnoître, il fit des Edits menaçants contr'eux, & en priva quelques-uns d'une partie de leur Territoire, il fit même tuer deux Intendants [Obultronius Sabipus & Cornelius Marcellus] qui ne lui avoient pas été favorables.

L'Espagne suivit ensuite le sort des vainqueurs sous les regnes d'Orhon, de Vitellius, de Vespasien, & demeura paisible sous leurs successeurs. Trajan & Hadrien ori-

Les Em-
pereurs
Trajan &
Hadrien
originai-
res d'Es-

pagne
121. de-
puis J. C.

ginaires d'Italica dans la Betique furent sans doute favorables à leur nation ; ce dernier passa en Espagne l'an 121 de J. C. & demeura pendant tout l'hiver à Tarragone : il y fit rebâtir le Temple d'Auguste érigé du temps de Tibere , y tint une assemblée generale de toute l'Espagne, il voulut faire quelques levées, mais il y trouva de l'opposition : il pensa être tué à Tarragone par un esclave qui étoit fou ; il honora la Ville Italica sa patrie de grands avantages & de prérogatives considerables , quelques auteurs ont cru qu'il retourna l'année suivante, mais il ne se trouve point que ce fait soit bien prouvé.

Sous le règne de Marc-Aurele , les Maures venus d'Afrique passerent pour la premiere fois en Espagne vers l'an 170. après J. C. ils la ravagerent , mais ils en furent chassés par les Gouverneurs , Severus qui fut depuis Empereur l'étoit alors de la Betique.

Dans le partage qui se fit de l'Empire entre Diocletien & ses collegues, Hercule, Galere & Constance , tout ce qui étoit au deçà des Alpes échut à Constance , les Gaules, l'Espagne , l'Angleterre tomberent dans son partage. Il eut des guerres à soutenir dans les Gaules & en Angleterre ; mais l'Espagne ne lui fit aucun obstacle, & les revolutions qui arriverent en-

suite dans l'Empire , n'empêcherent pas que Constantin fils de Constance n'en demeurât paisible possesseur.

CHAPITRE X.

Etat de l'Espagne depuis le Regne de Constantin jusqu'à l'inondation des Barbares.

L'Espagne séparée des Gaules par les Pyrenées fut long-temps sans rien souffrir de l'inondation des barbares. Dans les Gaules , les peuples bien traités par les Empereurs Romains, qui étoient bien éloignés de chez eux, ne firent aucun mouvement, ils étoient alors gouvernés par des Proconsuls indépendans du Prefet du Pretoire des Gaules, ou par des vicaires qui avoient la même autorité. Ils demeurèrent long-temps exempts des malheurs que les ravages des barbares caufoient dans les autres Provinces de l'Empire.

Sous le Regne d'Honorius les Gaules étant ravagées par les Barbares, sans que cet Empereur fût en état de leur résister, les legions Romaines qui étoient en Angleterre , élurent Empereur un simple soldat nommé Constantin, il passa dans les Gaules & s'y fit reconnoître Empereur

407.
depuis
J. C.

F v

par les troupes Romaines, fit sa résidence à Arles & se rendit maître de toutes les Gaules, jusques aux Alpes & aux Pyrénées. Il voulut ensuite s'emparer de l'Espagne qui étoit accoutumée d'obéir à ceux qui étoient maîtres des Gaules, il y envoya des Officiers qui furent reçus dans toutes les Provinces. Didyme & Verien ou Verinien, deux jeunes freres d'une naissance illustre & parents d'Honorius, ne voulant point se soumettre à cet usurpateur, assemblerent des troupes, & marcherent vers les Pyrénées pour empêcher que celles de Constantin n'entraissent en Espagne. Constantin ayant à craindre que pendant qu'il seroit occupé du côté des Pyrénées, Honorius ne passât les Alpes, fit sortir du Couvent un fils qu'il avoit nommé Constantin, le declara Cesar, & l'envoya avec des troupes pour entrer en Espagne, Didyme & Verinien firent ce qu'ils purent pour resister à Constantin, mais n'ayant pu l'empêcher d'entrer en Espagne ils se retirerent dans le Portugal où ils se défendirent courageusement. Constantin ayant été fortifié par de nouvelles troupes, ils succomberent enfin & furent livrez vifs, eux & leurs femmes à Constantin. Theodose & la Gaude freres de Didyme & Verinien furent obligez d'abandonner l'Espagne, le premier se retira près d'Honorius, &

Constantin
declaré
Cesar en-
tre en Es-
pagne.

l'autre s'en alla en Orient trouver le jeune Theodose.

Constant rappelé par son pere laissa le gouvernement de l'Espagne à Geronce, & confia la garde du passage des Pyrenées aux soldats que ce General avoit amenez des Gaules, l'ôtant ainsi aux naturels du pais. Ces Gaulois commis à la garde des Pyrenées, furent appelez honoriques, pillerent le pais & ensuite y donnerent entrée aux barbares. L'an 409. les Alains ou Vandales d'un côté, & les Sueves de l'autre, y entrerent & s'en rendirent maîtres comme nous le rapporterons dans la suite.

Les Vandales entrèrent en Espagne & chassèrent les Romains.

Icy finit l'histoire d'Espagne sous la domination des Carthaginois & des Romains. Les peuples de ce pais libres d'abord ou soumis à des Princes particuliers, se livrerent aux Carthaginois ou aux Romains, & enfin devinrent les esclaves des derniers. Pendant qu'ils furent sujets à la domination des Empereurs Romains, ils vécutent en repos plus long-temps même que les autres nations. Mais enfin le tourbillon qui renversa toutes les Provinces de l'Europe parvint jusqu'à l'Espagne, & elle fut la proie des barbares, comme les autres pais de l'Empire d'Occident. C'est ce que nous rapporterons dans le second livre de cette histoire, après avoir parlé dans un chapitre particulier de l'ancien état des

420.
depuis
J. C.

Fin de la domination des Carthaginois, & des Romains en Espagne.

peuples d'Espagne, de leur Religion, de leurs mœurs, & de leur discipline militaire.

CHAPITRE XL

De l'ancien état des peuples d'Espagne, de leurs Religions, de leurs mœurs & de leur discipline militaire.

L'Espagne étoit composée de plusieurs États.

Les premiers habitans d'Espagne étoient libres ou gouvernez par des Princes dans chaque canton, ils avoient des Villes indépendantes les unes des autres, & qui n'étoient liées que par une communication mutuelle de commerce & d'assistance en cas de besoin. Ainsi ce païs étoit habité par divers peuples qui composoient plusieurs États separez : la Religion de ces peuples étoit comme celle des autres nations, le culte des fausses divinités ; à l'égard de leurs mœurs, au lieu qu'à present les Espagnols sont graves & sages, ces premiers habitans du païs étoient vifs & inconstans, le païs étoit alors abondant & fertile par le soin que les habitans se donnoient de le cultiver ; ce fut ce qui attira les Pheniciens & les Carthaginois à s'y venir établir pour faire valoir par le commerce de la mer, les den-

rées qu'ils pouvoient tirer de ce país : les Carthaginois & ensuite les Romains devinrent les maîtres du país. Il y eut néanmoins des peuples qui conserverent leur liberté, & qui la soutinrent long-temps contr'eux, servant tantôt les uns, tantôt les autres, toujours inviolablement fideles à ceux auxquels ils étoient attachez ; mais changeant souvent de parti, & ceux même qui étoient soumis, toujours prêts à se revolter : leur milice étoit composée principalement de Cavalerie & d'hommes armez à la legere, qui ne gardoient aucun ordre militaire, ils attaquoient brusquement l'ennemi, & s'enfuyoient aussitôt, sans garder leurs rangs, & revenoient ensuite à la charge, sans jamais faire une attaque reglée. Tels étoient ces anciens peuples d'Espagne qui depuis soumis aux Romains, suivirent les mœurs & les loix de leurs vainqueurs.

De la
milice
d'Espagne
& de la
maniere
de combattre.



LIVRE SECOND.

HISTOIRE D'ESPAGNE

*Sous la domination des Vandales, des
Sueves & des Goths.*

CHAPITRE I.

*Invasion de l'Espagne par les Vandales,
Alains, Sueves & Silinges, & sub-
juguez ensuite par les Goths.*

DANS le commencement du cinquième siècle, les nations barbares inonderent l'Empire Romain. Les Vandales, les Sueves, les Alains, les Silinges, les Goths, tous peuples venus du Nord ravagerent les Provinces soumises aux Romains. En 409. les Vandales, les Sueves & les Alains, entrèrent dans les Gaules, & de là passèrent en Espagne, tout le país de deçà les Alpes étant en proie aux barbares, l'armée Romaine qui étoit en Angleterre, ne prévoyant point de secours, elut Empereur un simple soldat nommé Constantin qui passa dans les Gaules, s'y fit reconnoître

bar-
bares ve-
nus du
Nord pas-
sent en Es-
pagne.

422.
Depuis
J. C.

Empereur, & envoya des troupes en Espagne pour s'y faire aussi déclarer souverain. Deux jeunes freres parents de l'Empereur Honorius, nommés Didyme & Verien s'y opposerent & se défendirent quelque temps contre Constantin, envoyé par son pere en Espagne avec des troupes. Mais enfin ils lui furent livrés, & l'Espagne demeura soumise à Constantin qui fut bien-tôt dépossédé de l'Empire, ayant été pris dans Arles par Constance, General d'Honorius, & décapité le 18. Septembre 411.

Après la mort les Vandales, les Alains, les Sueves & les Silinges, partagerent entr'eux l'Espagne; Les Sueves & les Vandales eurent la Galice en partage, le Portugal & les Provinces Carthaginoises, furent données aux Alains à l'exception des Carpetans & des Celtiberiens, qui demouroient attachés aux Romains, & les Silinges mêlés avec des Vandales s'établirent dans la Betique.

Les Romains n'étant pas en état de reconquerir l'Espagne, firent la paix avec ces barbares qui traiterent plus doucement les habitans naturels du país que n'avoient fait les Romains. Si l'on en croit les chroniques ils eurent chacun leur Roy, dont voici les noms. Les Sueves, Hermenric, les Alains, Atac, les Vandales & les Si-

Les barbares sont plus forts que les Romains.

lingiens, Gunderic. Les troupes que les Romains avoient encore en Espagne, firent d'inutiles efforts pour les empêcher de s'établir dans ces Provinces. Maxime qui commandoit dans l'Espagne citerieure fut salué Empereur. Le Comte Geronce qui d'abord étoit pour lui ayant quitté son parti & passé en France, retourna ensuite en Espagne & y fut tué par les Espagnols.

Les Romains étant trop foibles pour résister à l'inondation de ces barbares, firent venir les Goths, qui se posterent aux pieds des Pyrenées pour être en état d'agir, & dans les Gaules & dans l'Espagne. Ils y établirent un Roïaume dont la capitale étoit Narbone.

Ataulphe successeur d'Alaric étoit alors Roy des Goths, il avoit commencé à servir Honorius par la défaite & la prise de Jouin, qui s'étoit fait declarer Empereur dans les Gaules. Il avoit enlevé Placidie fille de l'Empereur Theodose. Cependant par le traité qu'il avoit fait avec Honorius, il la lui devoit rendre; mais comme on ne satisfaisoit point aux conditions du traité, Ataulphe entra dans Norbone, prit Toulouse, & s'avança jusqu'à Marseille. Le Comte Boniface qui étoit dans cette Ville, se défendit, & dans le combat Ataulphe fut blessé & obligé de se retirer.



ATAULFE .

Plusieurs nations barbares auoient fait une Irruption dans les provinces d'Espagne. Ataulfe Roy des Goths en Italie quitta ses Etats: Passa dans les Gaules, et Celebra son Mariage etant a Narbonne, avec Placidie soeur de l'Empereur honorius. Il entra en Espagne ou Il ne Regna qu'un an, ayant este tue a Barcellonne par ses sujets, en 416.

Il épousa ensuite Placidie au mois de Janvier de l'an 414. & fit un nouveau traité avec les Romains, par lequel on lui accorda la Ville de Narbone & les païs circonvoisins, auxquels on donna le nom de la Gaule Gothique.

Ataulphe se proposoit de passer en Espagne, & s'y trouva même contraint par Constance Gouverneur des Gaules. Etant arrivé à Barcelone il fut tué par un de ses domestiques. Ses enfans ne furent pas épargnez par Sigetie que les Goths avoient élu Roy, & qui fut tué peu de temps après. Vallia fut élu en sa place: c'étoit un homme vif & belliqueux, pour avoir lieu de faire des conquêtes en Espagne, il fit un traité avec Constance, par lequel il s'obligea de rendre Placidie, de faire la guerre contre les barbares, qui occupoient les Provinces d'Espagne, à condition que tout ce qu'il prendroit à l'Espagne, appartiendrait aux Romains, & que les Goths se contenteroient du païs qu'ils occupoient dans les Gaules & sur les frontieres d'Espagne. On leur ceda encore l'Aquitaine.

Traité
par lequel
on rend la
Princesse
Placidie,

Les Goths chargez de cette guerre, attaquèrent les Alains, qui non contents du païs qu'ils avoient, vouloient se rendre maîtres de toute l'Espagne; ils les défièrent dans un combat où leur Roy Atac fut tué, ceux qui resterent ayant quitté le Portu-

gal se sauverent en Galice où mêlés avec les Sueves, ils perdirent leurs noms & le titre de Roïaume. Les Silinges furent aussi bien-tôt soumis par les Goths. Les Vandales & les Sueves craignant le même sort, se soumirent aux Romains. Vallia après avoir vaincu ou pacifié toute l'Espagne, revint à Toulouse qu'il avoit choisie pour la Ville capitale de son Roïaume, où il mourut l'an 418.

CHAPITRE II.

Guerres entre les Sueves, les Vandales & les Goths en Espagne.

Les barbares se font eux-mêmes la guerre.

LEs barbares qui estoient restés en Espagne, sans s'être voulu soumettre à la domination des Romains, y renouvelerent la guerre, & ne s'accordant pas entr'eux, se la firent mutuellement. Les Vandales dont le Roy Gunderic avoit conçu le dessein de s'emparer de toute l'Espagne, attaqua les Sueves, mais inutilement, car ceux-cy se tenant retirés sur leurs montagnes, ne purent être forcez.

Les Vandales desespérant de faire rien de ce côté-là passerent dans les isles Baléaires, & les ravagerent. De là revenus en Espagne, ils ruinerent la Ville de Car,

thagene qui appartenoit aux Romains , & se jetterent ensuite sur le pays des Silingiens , & après l'avoir ravagé , ils prirent de force la Ville de Seville.

Ces exploits des Vandales se passerent sous le Regne de Gunderic : Genferic son frere lui succeda. En ce temps là Constance , qu'Honorius avoit déclaré Empereur, étant mort, Jouin & Maxime prirent le titre d'Empereur en Espagne. Castain fut envoyé en Espagne par Honorius contre ces Tyrans & contre les Vandales. Il n'eut pas de peine à venir à bout des Tyrans ; comme ils n'avoient presque point de troupes, ils furent bien-tôt vaincus, pris, & mis à mort. Il n'étoit pas si aisé de dompter les Vandales. Castain fit venir d'Afrique en Espagne le Comte Boniface, afin d'agir conjointement avec lui contre les Ennemis : mais la discorde s'étant mise entre ces deux Generaux , Boniface retourna en Afrique, & Castain ayant donné mal à propos une bataille dans la Betique, fut défait , se retira à Tarragone, & de là repassa en Italie.

Genferic appelé par le Comte Boniface, passa en Afrique avec quatre vingt mille Vandales l'an 427. & abandonna la Betique : les Silinges y demeurèrent dans le canton de la Betique qui est près de Seville, que l'on appelle à présent Andaloufie.

Après la sortie des Vandales, les Sugs

Tome I.

*

Les Sue-
ves suc-
cedent
aux Van-
dales.

Les Sueves firent de grands progrès en Espagne. Hermenric leur Roy étant mort, Rechila son fils qui luy succeda, conçut le dessein de conquerir toute l'Espagne : ayant assemblé une armée, il battit Andelot près de la riviere de Singilis, à present appelée Elxenil, dans l'Andalousie, que l'Empereur Romain avoit envoyé en Espagne : par cette victoire, il se rendit maître de toute la Betique, & ayant vaincu les Silinges il prit la Ville de Seville. De là passant en Portugal, il prit celle de Lerida où il y avoit encore quelque reste de troupes des Alains : Aeturius Gouverneur de la Province Tarragonoise, tailla en pieces un grand nombre de Barbares appelez Bacaudes, & son fils Merobaude continua de les battre ; mais Vitus qui fut envoyé en sa place, fut obligé de s'enfuir, & les Sueves pillerent les Provinces d'Espagne : leur Roy Rechila mourut l'an 448. laissant pour successeur son fils Rechiaire qui épousa la fille de Theodoric Roy des Goths, & ravagea la Province Tarragonoise, & même la Gasconne.

Ce Theodoric étoit Roy des Goths établis dans les Gaules ; il s'étoit brouillé avec les Romains : cependant il se réunit avec eux pour combattre contre Attila Roy des Huns. Il fut tué dans la bataille don-



THORISMOND.

Le Roy Thorismond estoit l'aîné des
 Enfans de Theodoric Il fut Procla-
 mé Roy des Goths dans le Champ
 même de la Bataille que londonnoit
 a Attila surnomme le Fleau de Dieu
 le Naturel superbe et feroce de Tho-
 rismond le faisoit hair de ses sujets
 ses freres Theodoric. et frideric le firent
 Massacrer des la premiere année
 de son Regne, en 452.

née contre Attila l'an 450. (soit dans les plaines de Châlons, comme quelques-uns le croient, ou dans les plaines de Sologne suivant d'autres auteurs.) Il avoit six enfans , l'aîné nommé Thorismond lui succeda.

Rechiaire assista selon le rapport de quelques historiens à cette bataille , mais ce fait n'est pas certain , ce que l'on sçait est que ce Roy passa en Gascogne , & qu'avec le secours des Goths , il ravagea la Province Tarragonoise , qu'il prit Saragosse sur les Romains , qu'il entra dans la Province Carthaginoise , & que les Romains furent obligez de faire avec lui un Traité , par lequel ils lui cedoient la Bétique , le Portugal & la Galice.

CHAPITRE III.

Histoire des Rois des Goths & des Rois Sueves en Espagne, jusqu'à l'extinction du Royaume des Sueves.

THeodoric Roy des Goths en Espagne, ayant été tué, comme nous avons dit à la bataille donnée en France contre Attila, Thorismond son fils qui étoit à l'armée lui succeda : il avoit donné dans la bataille des marques de sa va-

Bataille
contre
Attila,
le fleau
de Dieu

leur & de sa conduite, & avoit pour suivi l'armée d'Attila pour venger la mort de son pere, si le General [Ætius] craignant sa puissance ne lui eût persuadé de s'en retourner dans ses Etats, sous prétexte que sa presence étoit nécessaire, afin de s'assurer du Royaume, & d'empêcher que quelques-uns de ses freres ne se fît déclarer Roy, Thorismond suivant son conseil retourna à Toulouse, & après s'être mis en possession des Etats de son pere, il revint en France où il donna sur la Loire une bataille contre Attila qui vouloit subjuguier les Sueves établis en ce pays, la victoire fut si complete qu'Attila fut obligé de quitter la France.

Thorismond est assassiné.

Theorismond ne fut pas si heureux dans le gouvernement qu'il l'avoit été dans les armées; il usa de sa puissance avec tant de dureté, que ses freres Thierry & Frederic ne pouvant souffrir les mauvais traitemens dont il usoit, le firent assassiner par Ascalerne son Officier.

Thierry II. son frere s'empara du Royaume en 454. l'année suivante l'Empereur Valentinien fut tué à Rome, & Maxime déclaré Empereur, mais son regne ne fut que de peu de mois. Theodoric fit mettre en la place Avitus, & se fit ceder par lui tout ce que les Sueves avoient usurpé en Espagne sur les Ro-

maines , Theodoric , en consequence declara la guerre à Rechiaire , passa en Espagne avec une armée nombreuse , composée de ses sujets , & des secours des Bourguignons & des François , il rencontra Rechiaire près de la riviere d'Orbego dans les confins de la Galice , il lui livra bataille , les Sueves furent défaits , Rechiaire blessé , & ayant perdu son armée-se mit en mer pour passer en Afrique ; mais le vent contraire l'ayant rejeté au port Calé ; à l'embouchure de la Doure , il fut tué par ordre du vainqueur qui se saisit de la Ville de Brague , capitale du Royaume des Sueves , & la fit piller , sans néanmoins qu'on attentât à la vie des habitans ; la Galice tomba par cet événement entre les mains de Theodoric qui en donna le gouvernement à Acliuphse , & laissa des troupes & des Generaux dans le país pour venir à Toulouse. Ces Generaux se rendirent maîtres de la Betique , & vainquirent Acliuphse qui s'étoit fait declarer Roy de la Galice , pendant ce temps-là Theodoric ennemi de Majora , qui avoit succédé dans l'Empire à Avitus , fit une irruption dans la France , & pénétra jusqu'à la Ville de Lion , il la pilla & la brûla.

Les Sueves tenoient encore une partie de la Galice , & Theodoric consentit qu'ils

y demeuraissent , & qu'ils élussent même un Roy ; ils choisirent Massedra qui fut tué deux ans après par ses sujets , ayant pour adversaire Franta ; le fils de Massedra nommé Remismond fit la paix avec Franta , & ces deux souverains ayant joint leurs forces ravagerent le Portugal , qui étoit encore demeuré aux Romains.

Pendant les revolutions qui arriverent alors dans l'Empire , Theodoric s'empara de Narbone , qui lui fut livrée par Ravennius.

Les Barbares entrèrent en Portugal.

Franta Roy d'une partie des Sueves étant mort , Remismond s'empara de tout le païs que les Sueves avoient en Espagne , & demeura seul Roy de tous les Sueves qui y étoient : ayant levé une grande armée, il entra dans le Portugal , il se rendit maître de Coningue , de Lisbonne & des autres places que possédoient encore les Romains en ce païs , il fit alliance avec Theodoric dont il épousa la fille ; dans le temps qu'on faisoit les nœces en Espagne, Theodoric fut tué l'an 467. par EVARIC, qui s'empara du Royaume des Goths ; & non content des Etats qu'il possédoit , tant en France qu'en Espagne, li conçut le dessein de se rendre maître de l'Espagne entière : les Sueves occupoient alors la plus grande partie du Portugal avec la Galice, la Betique & la Catalogne étoient sous la domination

domination des Goths , la Province Carthaginoise , celle des Carpetans & tout le reste de l'Espagne étoient encore sous la domination des Romains. Evaric étant passé en Espagne avec des troupes, y penetra jusques dans le Portugal , sans aucune resistance pendant que ces Generaux prirent Pampelune & Sarragosse qui étoient encore aux Romains : de là retournant dans l'Espagne Citerieure , il força Tarragone après un long siege , & rasa cette Ville ; ainsi les Romains se trouverent dépourvues de ce qu'ils avoient en Espagne , qui tomba tout entier sous la domination des Goths , à l'exception de la Galice que les Sueves possédoient encore.

Evaric après cette victoire tourna ses armes du côté de la France , s'empara de Marseille & de plusieurs autres Villes situées sur le Rhône.

Evaric étant mort à Arles l'an 483. après avoir regné dix-huit ans, Alaric lui succéda , il fit des alliances avec Clovis Roy de France , & Gondebaud Duc des Bourguignons : mais peu de temps après la guerre s'alluma entre Alaric & Clovis. Alaric donna une bataille près de Poitiers, dans laquelle il fut tué , & ses troupes mises entierement en déroute ; après cette victoire les François se rendirent maîtres d'Angoulême, & désirerent une seconde fois

Alaric
se ligue
avec Clo-
vis Roy
de Fran-
ce , envi-
ron l'an
500. des-
puis J. C.

les Goths près de Bordeaux ; cette Ville, Bazas, Cahors, Rouïergue & Clermont se rendirent aux vainqueurs, Toulouse fut prise de force, en sorte qu'il ne resta presque plus rien en France aux Goths de ce qu'ils y possédoient : ces événemens arriverent l'an 506. de J. C.

Alaric avoit eu de sa femme Theudigode fille de Theodoric Roy des Ostrogoths *Amalaric*, & d'une concubine *Gesalaric*, le premier n'ayant que cinq ans les Visigoths, lui préférèrent *Gesalaric*. Le Roy des Ostrogoths voulant assurer la Couronne à son petit-fils, envoya en France une armée de quatre-vingt mille hommes pour le mettre en possession du Royaume ; d'un autre côté Gondebaud Roy des Bourguignons prit Narbonne, *Gesalaric* se voyant pressé de tout côté se retira à Barcelone. L'armée des Ostrogoths gagna une bataille contre les Visigoths & les François, reprit Narbonne, & se mit en état de passer les Pyrenées, *Gesalaric* prit alors la resolution de s'en aller en Afrique, mais il repassa quelque temps après en France, & y ayant levé des troupes il tenta la fortune d'un combat, dans lequel il fut vaincu & tué ; cependant Theodoric Roy des Ostrogoths gouvernoit le Royaume des Visigoths au nom de son petit-fils *Amalaric*, selon les uns

Theodoric
Roy
des Visi-
goths.



GESELARIC.

*Les Goths donnerent le Royaume
d'Espagne a Geselanic quoy que bas-
tard, d'Alaric, et le prefererent a son fils
legitime Amalaric; le quel par sa la-
cheté laissa prendre Narbonne a Gon-
debaud Roy des Bourguignons et
ant chassé de son Royaume, Il se retira
en affrique. Il Revint dans les Gau-
les et fut tué au pres de la Durance
en 511*

& selon les autres historiens en son nom ;
 il y en a même qui ont dit qu'il étoit ve-
 nu en Espagne , & qu'il avoit rendu la
 liberté aux Espagnols , mais c'est une fa-
 ble , il est certain que Theudis Officier
 de ce Prince fut Regent du Royaume
 pendant tout le regne de Theodoric : a-
 près la mort de ce Roy arrivée en 626.
 AMALARIC demeura Roy d'Espagne ,
 il épousa Clotilde fille de Clovis , & eut
 pour dot le païs des Toulousains. Les
 mauvais traitemens qu'il fit à cette Prin-
 cesse exciterent les Rois de France ses fre-
 res à lui declarer la guerre , Amalaric ne
 se trouvant pas en état de la soutenir s'en-
 fuit de Barcelone , & y étant revenu pour
 y prendre ses pierreries y fut tué, les Fran-
 çois victorieux entrèrent en Espagne , ra-
 vagerent le païs , prirent la Ville de To-
 lede , & demeurèrent maîtres de la Gau-
 le Gothique.

Amalasunte fille de Theodoric Roy des
 Ostrogoths, ceda les droits qu'elle avoit
 sur le Royaume d'Espagne aux Visigoths,
 THEUDIS qui en avoit été Regent s'en
 empara , du consentement des Seigneurs
 Visigoths. Childebert & Clotaire Rois de
 France firent l'an 541. une nouvelle ir-
 ruption en Espagne , ravagerent la Pro-
 vince Taragonoise , assiegerent Saragosse :
 Theudis envoya alors un secours considera-

Les Fran-
 çois font
 une irrup-
 tion en
 Espagne.

ble à la place , sous le commandement du General Theudisclé , qui obligea les assiegeans de lever le siege ; il se saisit en même temps des passages des Pyrenées , battit les François dans leur retraite , & auroit entièrement exterminé leur armée , s'il ne se fût pas laissé gagner par les sommes qu'ils lui donnerent pour faciliter leur retraite : ceci se passa en 543. l'année suivante les François entrèrent dans le Languedoc & prirent la Ville de Cette , les Visigoths la reprirent ; mais les François les en chasserent une seconde fois.

THEUDIS Roy des Visigoths fut tué dans son Palais en 548. & Theudisclé , dont nous venons de parler fut élevé sur le Trône , il étoit fils de la sœur de Totila Roy des Ostrogoths ; il commença par reformer les desordres qui regnoient alors parmi les Goths , mais s'étant ensuite lui-même abandonné à la débauche , & ayant sous divers prétextes fait mourir de grands Seigneurs pour jouir de leurs femmes , le peuple & les grands conspirerent contre lui , & le firent mourir ; il ne regna que dix-huit mois & treize jours.

AGILA fut élu Roy des Goths à sa place , regna cinq ans & trois mois , son regne fut malheureux , ayant assiégué Cordoue , ses troupes furent défaites , & son

fils tué dans une sortie , il se sauva à Merida : cet échec le rendit méprisable à ses sujets , qui se revolterent contre lui ; Athanagilde grand Seigneur se mit à leur tête , & pour fortifier son parti , demanda du secours à l'Empereur Justinien , promettant de lui donner en recompense quelques Provinces de l'Espagne. Justinien envoya le Patrice Liberius , qui commandoit dans les Gaules pour appuyer l'entreprise d'A-
Justinien
envoie
des trou-
pes en Es-
pagne.
 thanagilde ; avec ce secours Athanagilde gagna près de Seville une bataille contre Agila , qui s'étant réfugié à Merida y fut tué par ceux de son parti.

Après la mort d'Agila , Athanagilde se trouva sous la loy des Goths. Ingrat envers les Romains , il entreprit de les chasser d'Espagne , où ils avoient conservé quelques places , & en avoit acquis de nouvelles par le traité qu'ils avcient fait avec lui : il regna quinze ans six mois , & mourut à Toledé en 567. après sa mort il y eut cinq mois d'interregne.

Liuva lui succeda , & fut déclaré Roy à Narbonne ; il ne fit rien de memorable pendant son regne , & dès la seconde année il associa son frere Levigilde au Royaume , se contentant des États qui étoient au-delà des Pyrenées. Le Wigilde qui avoit l'Espagne à gouverner , declara la guerre aux Romains. Il se donna une

bataille dans le païs des Bastelans , les Romains furent vaincus & chassés de cette contrée. La campagne de Malaga fut ruinée , & plusieurs autres Villes soumises à la domination de Cordouë furent enlevées aux Romains , & soumises à la domination des Goths.

Le Roy
Leuvigilde passe
en Aquitaine.
380.

Pendant que Leuvigilde faisoit ses conquêtes en Espagne , son frere Lieuva mourut en France l'an 572. Leuvigilde après avoir réglé les affaires de la Betique , & s'être emparé de la Cantabrie , passa en Aquitaine , prit la Ville d'Agen , & se rendit maître de tout le païs que les Rois Visigoths ses prédécesseurs avoient possédé ; étant retourné en Espagne , il prit la résolution de dompter aussi les Sueves , dont le Roy étoit alors Miron , successeur d'Ariamire ; il fit néanmoins une trêve avec eux , afin d'être plus en état de continuer ses conquêtes sur les Romains , il leur enleva plusieurs places , & le peu qu'il leur restoit ne lui faisant point d'ombre , il entreprit de conserver la Couronne dans sa famille , en associant à la royauté ses deux fils Hermenigilde & Reccarede. Le premier fit sa demeure à Seville ou à Merida , & eut le gouvernement de ce païs en partage. Le second à Zurita , d'où il regissoit les païs circonvoisins. Pour Leuvigilde , il établit sa demeure à Toledé ,

qui fut depuis ce temps-là la Ville capitale.

Miron Roy des Sueves d'Espagne se soutint malgré la puissance des Visigoths, & étendit même ses Etats, en faisant la guerre aux Rucconces, qui habitoient dans le païs qu'on appelle à présent Roia, outre la Navarre & la Castille qu'il vainquit & soumit à sa domination.

Hermenigilde épousa Ingonde, fille de Sigebert Roy de Mets, & de la Reine Brunehaut; elle étoit petite-fille de Gosvinde & d'Atanaïde. Cette Princesse étant Catholique, engagea son mari de renoncer à l'Arianisme, & d'embrasser la Religion Catholique. Gosvinde bonne Arienne, ne manqua pas d'exciter Leuvigilde contre son fils, cela causa une guerre entre le pere & le fils, & de part & d'autre il se forma des partis. Leuvigilde ayant levé des troupes, entra dans la Betique sans trouver de résistance, & assiegea Seville. Hermenigilde soutint le siege pendant un an, & se voyant hors d'état de se défendre plus long-temps, se retira de la Ville, qui se rendit à Leuvigilde. Hermenigilde se livra aux Grecs qui étoient en Espagne, pour défendre les terres que l'Empire Romain y avoit encore; mais ne se fiant pas à eux, il prit le parti de se mettre entre les mains de son pere, qui le fit renfermer dans une étroite

Hermenigilde se
fait Catholique.
386.

prison. Les Grecs emmenerent sa femme en Afrique , où elle mourut , & Leuvigilde fit étrangler son mari dans la prison le jour de Pâques dix Avril 586. parce qu'il ne voulut pas recevoir la Communion d'un Evêque Arien.

Les François sont vaincus en Espagne.
590.

Childebert frere d'Ingonde & Gontran son oncle , voulurent venger l'injure qui lui avoit été faite , & declarerent la guerre à Leuvigilde ; mais Reccarede les prévint , & fit même des hostilités dans le pays d'Arles , où il prit la Ville d'Eugerve , que quelques-uns croient , que l'on nomme à présent Lavergne , & d'autres Beaucaire. Neanmoins Leuvigilde tenta de faire la paix avec les Rois de France , qui ne voulurent point écouter ses propositions. Ils reçurent un échec nouveau , parce que la flotte des François qui alloit en Espagne , fut prise par celle des Goths.

Miron Roy des Sueves , après avoir assisté au siege de Seville (on ne sçait pas s'il étoit pour Hermenegilde , ou pour Leuvigilde) mourut, Eboric , son fils lui succéda. Mais un Seigneur du pays nommé Andecasse , qui avoit épousé Silegonde , belle-mere d'Eboritie , le déposséda , & le renferma dans un Monastere , où il fut obligé de faire profession. Leuvigilde pour venger un Roy son allié , fit la guerre à Andecasse , le vainquit , enleva ses tre-



RECCAREDE LE CATHOLIQUE.
 Les Roys d'Espagne avoient esté
 Infectez de l'arrianisme Jusqu'au
 Regne de Reccarede lequel Retablit
 le culte de la veritable Religion. Il
 estoit frere de S.^t Hermenigilde, que
 son Pere, fit tuer. Saint Leandre
 Instruisit le Roy. Reccarede, et luy
 Inspira les sentimens des Plus
 hautes vertus. Il Regna 15 ans, 6.
 Moys et Mourut à Toledé en 601.

lors, le fit tondre, & le relegua à Pacca-Julia, à present Beia, Ville de Portugal. Malaric qui prit le nom de Roy des Sueves, fut bien-tôt réduit par Leuvigilde, ainsi toute la Galice fut soumise à Leuvigilde, & le Royaume des Sueves en Espagne, qui avoit duré soixante & quatorze ans, fut éteint l'an 586. de Jesus-Christ & la même année Leuvigilde mourut.

CHAPITRE IV.

Histoire d'Espagne depuis le regne de Reccarede jusqu'à celui d'Ervige.

RECCAREDE succeda à son pere dans tous les Etats qu'il possédoit, il abjura l'arianisme pour embrasser la foi orthodoxe, & mérita par là le surnom de *Catholique*. La plûpart de ses Sujets, comme il arrive ordinairement, se firent de sa Religion; cependant Athalocus Evêque de Narbone, soutenu par deux Comtes, voulut maintenir la Religion Arienne, & firent revolter le peuple du païs. Athalocus mourut, & les Comtes furent bien-tôt vaincus par Reccarede, qui leur fit souffrir de cruels supplices. La guerre continuoit entre les François & les Goths. Le Roy Gontran envoya Didier avec des troupes en Provence. Ce General fut défait par l'armée de Reccarede, & demeura sur le champ

Les peuples se revoltent contre Reccarede.

de bataille. Il y eut un second combat près de Carcassone , dans lequel les Goths furent vaincus & obligez de se retirer dans la Ville ; mais ayant fait une sortie sur les ennemis , ils les poussèrent vivement , tuerent leur General , & un grand nombre d'Officiers & de Soldats. Ceci se passa la premiere année du regne de Reccarede.

L'année suivante , il y eut une conjuration contre Reccarede ; elle fut suscitée par Sunna Evêque Arien de Merida , qui fâché de ce qu'on avoit fait revenir dans cette Ville l'Evêque Catholique qui l'avoit dépossédé , conspira avec des Seigneurs contre le gouvernement , ils attenterent à la vie du Duc Claude , Gouverneur du Portugal ; mais leur conspiration ayant été découverte , on en punit severement les auteurs & les complices.

La Reine Gosvinde avoit feint d'abjurer l'arianisme , & d'embrasser la Religion Catholique ; mais elle ne laissoit pas par l'avis d'Uldidas Evêque Arien , d'entretenir des factions contre Reccarede. Ces conspirations ayant été découvertes , Uldidas fut exilé , & Gosvinde mourut peu de temps après.

Reccarede délivré des troubles excitez dans son Royaume par des factions , eut à soutenir la guerre contre Gontran Roy

de France , qui envoya le Duc Boson Gontran
Roy des
François
envoye
une ar-
mée com-
tre Rec-
carede. avec une armée de soixante mille hommes, pour envahir le país que les Goths avoient au-deçà des Pyrenées. Le Duc Claude fut nommé par Reccarede , General de l'armée destinée pour s'opposer à l'irruption des François , passa en France , & s'étant campé près de Carcassone , il y gagna pour la seconde fois une seconde bataille sur les François , plusieurs d'entr'eux restèrent sur le champ de bataille , les autres furent tuez dans la fuite , leur camp & leurs bagages furent pris. Ce qu'il y a de plus étonnant , est que le Duc Claude attaqua les François , & remporta cette victoire , n'ayant qu'une petite troupe de Goths à la suite.

On découvrit alors une nouvelle con- Nouvelle
conspira-
tion dé-
couverte. spiration faite contre Reccarede par Argimond son Chambellan , qui avoit dessein après que le Roy seroit tué , de s'emparer du Royaume. Reccarede le fit punir severement , & fit executer à mort ses complices , il regna ensuite en paix , ayant traité avec les François chassés d'Espagne , ce qu'il y restoit de soldats de l'Empire , & dompté les Gascons. Il mourut à Tolède l'an 601. laissant trois fils ; sçavoir , Lieuva l'aîné , Suintila , & Geila.

Sieuva n'avoit que vingt ans quand il succéda à son pere : on avoit lieu d'espé-

rer que sous son regne les Sujets seroient heureux ; mais il ne fut que deux ans sur le trône , & perit par la trahison de *Vvitteric*. Ce *Vvitteric* s'empara du Royaume , & entreprit de chasser ce qui restoit de Romains en Espagne. Ces Generaux les desirerent près de Sagunce , Ville de la Province Tarragonoise. *Witteric* ne jouït pas long-temps du Royaume qu'il avoit acquis par la perfidie , sur le bruit qui courut qu'il vouloit rétablir l'arianisme , il se fit un mouvement du peuple , qui courut à son Palais , & le tua.

GUNDEMAR fut élevé l'an 610. sur le trône , à la place *Witteric* ; son regne fut pacifique, il se fit aimer de ses Sujets , il réduisit les Gascons revoltez , & remporta quelques avantages sur les troupes Romaines , il mourut à Toledé l'an 612. n'ayant regné qu'un an dix mois & treize jours.

Guerre
contre les
Romaines.

Après la mort *SISEBUT* fut élu Roy. Ce Prince recommandable par sa valeur , par sa prudence , par sa science , & par l'amour qu'il avoit pour la Religion Catholique , réduisit les Asturiens & les Rucconfes qui s'étoient revoltez ; il fit ensuite la guerre aux Romaines , qui tenoient encore quelques Provinces vers le détroit de Cadiz , le long de l'Océan. Il prit plusieurs Villes , dont ils étoient maîtres ;

en sorte que l'Empereur Heraclius fut obligé de faire un traité de paix avec lui. Sisebut mourut l'an 621.

SUINTILA qui avoit commandé les armées pendant le regne de Sisebut, fut choisi pour remplir sa place, tant à cause des services qu'il avoit rendu à l'Etat, qu'à son pere Reccarede. Sous son regne les Gascons toujours inquiets s'étant de nouveau revoltez, ravageoient la Province Tarragonoise. Il les réduisit en peu de temps, & les obligea de bâtir la Forteresse d'Olite dans la Navarre, où il mit une garnison pour les tenir dans le devoir. Les Romains avoient encore quelques terres en Espagne, il les en chassa entierement; voulant assurer la Couronne à sa famille, il déclara son fils Richimer, quoiqu'enfant associé à la Royauté, les Seigneurs des Goths prétendant qu'en cela il avoit violé les loix & leurs libertez, s'indisposèrent contre lui. Sisenand grand Seigneur du pais, & plein d'ambition, aspirant à la Couronne, & désigné par les Seigneurs du Royaume pour la posséder, vint trouver Dagobert Roy de France, & lui demanda des troupes pour se mettre en possession de ce Royaume, promettant qu'en cas qu'il fût élevé sur le thrône, il lui donneroit un vase d'or pesant cinq cent livres, enrichi de pierreries, qu'Ælius avoit donné à Toris-

Les Gascons se revoltent de nouveau.

mond , pour l'avoir assisté contre Attila.

Dagobert
Roy de
France ,
envoyé
des trou-
pes au-de-
là des Py-
renées.

640.

Dagobert donna ordre aux Ducs Abundantius & Venerandus, qui commandoient dans le país de Toulouse, de passer les Pyrenées avec les troupes qu'ils avoient dans leur gouvernement , & fit lever une armée en Bourgogne pour les suivre. Les Ducs François s'étant avancez jusqu'à Sarragosse , & le bruit s'étant répandu qu'ils seroient suivis d'une grosse armée , celle de Suintila se declara pour Sisenand, & le proclama Roy. Suintila s'enfuit , & tout le Royaume des Visigoths en Espagne, se soumit à Sisenand : il renvoya les François avec le vase d'or qu'il avoit promis ; mais les Goths le reprirent en chemin. Dagobert s'étant plaint de cette violence , l'affaire fut mise en négociation , & il se contenta de deux mille pieces d'argent.

A Sisevand succeda l'an 636. CHITILLIA , que quelques-uns disent être son frere. Il ne se passa rien de considerable sous son regne , qui ne dura que quatre ans. Après sa mort les Seigneurs élurent TULGA , jeune homme de grande esperance ; mais il mourut deux ans après 641.

CHINDA-SUINDE (Flavius) qui dès le vivant de Tulga avoit pris beaucoup d'autorité dans le Royaume , s'en empara après la mort de ce Roy , l'ayant possédé



FLAVIUS WAMBA.

*Reccarede fut le premier des Roys
d'Espagne qui Prit le Surnom de
Flavius. Wamba Portugais d'Origine
Refusa d'abord la couronne
que les Goths luy offroient Il vain-
quit les Gascons et les Sarrasins
qui desoloient les Frontieres d'Es-
pagne le comte Ervige l'empoison-
na dans un breuvage Il luy ceda le
royaume et mourut apres un Regne de
688.*

paiblement, il associa l'an 648. son fils Reccesuinde à la couronne, qui étant mort trois ans après, la lui laissa.

CHAPITRE V.

De l'histoire d'Espagne, sous les Regnes de Wamba & d'Ervige jusqu'à la domination des Sarazins.

L'Espagne jouïssoit en ce temps-là d'une profonde paix, qui dura pendant les vingt-quatre années du regne de Chindasvinde. Il dompta quelques Gascons rebelles, fit un corps de loix, & mourut le premier jour de Septembre 672. n'ayant point laissé d'enfans pour lui succéder, les Seigneurs du Roïaume élurent Wamba issu de la race Roïale des Goths, qui s'étoit distingué en plusieurs rencontres par des actions memorables. Sa premiere pensée après son élection, fut de refuser la Roïauté, & il n'aquiesça qu'avec beaucoup de peine aux instances & prières des grands qui le jugeoient très capable de porter le poids des affaires : mais enfin après plusieurs délais, il se soumit aux vœux des Espagnols, & fut conduit à Tolède pour y être sacré. Depuis quelques années, les Mahometans portoient leurs

672

*Invasion
des Ma-
hometans
dans l'Af-
rique,*

armes par toute l'Afrique, & la ravageoient impunément après l'avoir enlevée aux Romains par la bonne conduite, & la valeur d'Abdal leur General ; qui gagna une grande bataille sous Gregoire Prefet de Rome ; la déroute fut generale, les Goths cependant conservoient encore une bonne partie de la Mauritanie Tingitane, ils abandonnerent le reste à la discretion du vainqueur, & des barbares le long des bords de la mer Mediterranée. Depuis cette bataille, on fonda en Afrique un nouvel Empire dont les Rois furent appelez Miramolins ; ils s'attribuerent le gouvernement & l'administration des affaires Ecclesiastiques & seculieres. Le terme de Miramolin signifie le chef des croïans, qui prenoit dans l'Asie le nom de Caliphe.

Cette victoire les mettoit à tous momens en état d'insulter l'Espagne qui n'est separée de l'Afrique, que par le détroit. Les Gascons, peuple inquiet & enclin à la revolte, avoient aussi pris les armes, & avoient attaqué l'Espagne ; mais ils furent vaincus, & chassés par la valeur & la sage conduite du Roy ; qui leur accorda la paix à condition qu'ils se soumettroient aux loix des Goths, qui avoient été fort alterées par le temps, & par la licence d'une longue paix. On retrancha plusieurs loix anciennes ; on en substitua de nou-

Les Gascons vaincus & soumis aux loix des Goths.
292.

velles, conformes au génie & au goût de la nation.

En ce temps-là Constantin surnommé Pogonat, ou le Barbu, gouvernoit l'Empire d'Orient. le Pape Adeodat étoit assis sur le siege de saint Pierre; il adressa une lettre à Gratien Archevêque en Espagne, pour dissoudre les Mariages de ceux qui par ignorance, ou par mépris des loix auroient tenu leurs propres enfans sur les fonts de baptême. Les Goths qui dominoient alors sur une partie de la Gaule Narbonoise, exciterent de grands troubles pour étendre de plus en plus leur domination, & leurs frontieres. Et comme ils étoient en paix au dehors, n'ayant aucun ennemi étranger à combattre, ils troublerent eux-mêmes par des seditions & des guerres intestines qui leur furent très funestes, le repos dont ils jouïssient. Après qu'ils eurent rendu leurs derniers devoirs au Roy Recesvinde qui étoit mort sans enfans; & comme ses freres étoient trop jeunes pour prendre le gouvernement de l'Etat, on choisit tout d'une voix Wamba qui possédoit alors l'une des premieres dignitez de la couronne; homme sage, & d'un bon conseil, & qui avoit donné dans les armées des marques d'une grande valeur. Comme il connoissoit l'humeur volatile de sa nation, il voulut s'excuser d'en

A&ion,
& parole
hardie
d'un Sei-
gneur
particu-
lier,

prendre le gouvernement ; mais l'un des principaux Seigneurs mettant l'épée à la main le menaça de le poignarder, en lui disant : estoit il juste que vous seul, vous résistiez aux desirs de tout le Royaume, & que vous préféreriez vôte repos particulier à la tranquillité publique, & au bonheur de tous vos concitoyens ? Dès le commencement du regne de Wamba les Gascons renouvelèrent leur revolte, se flattant de pouvoir faire des progrès à la naissance d'une domination encore mal affermie, & pour laquelle ils n'avoient que du mépris. Le Roy avoit conduit ses meilleures troupes dans la Biscaye, de crainte que le mal ne prît de nouvelles forces, si l'on negligeoit d'y remédier dès le commencement. Outre cette revolte, il y avoit encore d'autres factions dans le cœur du Royaume, qui vouloient s'opposer à l'élection que l'on avoit faite du nouveau Roy. Hilperic Comte de Nismes étoit le premier moteur de ces factions se confiant sur le grand éloignement des lieux, & sur le nombre de ses troupes, & la puissance des grands qui favorisoient son parti. Avegius Evêque de Nismes que l'on ne put jamais engager ni par promesses ni par menaces, à entrer dans certe nouvelle ligue, fut chassé, & relegué bien avant dans les Gaules. l'Abbé Remi qui favori-

soit la faction fut mis sur son siege. Comme le mal croissoit de jour en jour, le Roy de son côté mit sur pied de bonnes troupes, pour s'opposer aux entreprises des rebelles, attendant une occasion favorable pour dissiper leurs forces, & les défaire entierement.

L'Armée des rebelles cependant se grossissoit tous les jours; de sorte qu'ils se flattoient d'être en état, & assez forts pour résister à l'armée Royale. Argebaud Métropolitain de Narbonne, avoit résolu dès le commencement de fermer les portes de sa Ville, & d'en interdire l'entrée aux factieux: mais ils le tromperent par leur diligence, & l'empêcherent d'exécuter son projet; de sorte que l'on crut alors qu'il avoit abandonné le parti du Roy, plutôt faute de courage, & n'ayant pas assez de troupes pour s'opposer aux ennemis, que par un dessein prémédité de le trahir, & de consentir aux mauvais desseins des rebelles. Paulus l'un des principaux de la Ville, ayant convoqué une grande assemblée des habitants, les harangua, & blâma publiquement l'atrocité de l'Archevêque, qui avoit voulu, disoit-il, défendre l'entrée de Nîmes à des troupes, qui avoient rendu de grands services à la république, & qui n'avoient nul dessein de faire aucun mal à personne. Il expliqua ensuite fort au long

Grandes
opposi-
tions à
l'élection
d'un Roy

les motifs par lesquels il étoit permis selon les loix du christianisme, à ce qu'il prétendoit de s'opposer, à l'élection de Wamba, qui n'avoit point, disoit il, été faite dans les formes ; mais par le choix ou le caprice d'un petit nombre de personnes, assemblées tumultuairement. Enfin il conclut par demander, que l'on élût un nouveau Roy, selon les regles de la justice & de l'équité, avec une entière liberté des suffrages, pour s'opposer aux entreprises, & à la tyrannie de Wamba.

En même-temps Ransinde se mit à crier au milieu de l'assemblée, que personne dans toute l'étendue du Royaume n'étoit plus digne de la couronne que ce même Paulus ; toute l'assemblée applaudit sans tumulte à cette proposition, les mieux intentionnez, jugerent à propos de garder le silence, ne se croyant pas en état de s'opposer au torrent, dans une aussi grande confusion. C'est ainsi que Paulus fut proclamé Roy des Goths : on lui mit sur la tête la même couronne que le Roy Reccarede avoit fait faire, pour le bienheureux Felix martyrisé à Gironne. Les factieux ayant ainsi réussi dans leurs desseins, se mirent à piller de tous côtez, sans épargner même les Eglises & les choses sacrées, dont ils s'emparerent par un sacrilege, Paulus devenu plus feroce par ce succès,

écrivit au Roy Wamba d'une maniere insolente ; prétendant par là mieux établir son autorité , ou retenir dans la revolte le peuple qui se laisse aisément ébloüir par des paroles audacieuses & hautaines. Les lettres insolentes de Paule , répandues dans le public , firent croire que Wamba étoit d'une naissance obscure , & qu'on l'avoit retiré de la charuë pour le placer sur le trône ; quoiqu'en effet il tirât son origine de l'une des plus illustres familles d'entre les Goths , & qu'il se fût rendu recommandable par ses services & ses grandes actions.

Au moment que le Roy fut informé de la perfidie , & de la revolte de Paul , il convoqua une assemblée des grands & des principaux officiers de la couronne , & leur demanda leur sentiment pour sçavoir qu'elles mesures il falloit prendre dans la conjoncture presente ; croyant qu'il étoit à propos d'aller sur le champ attaquer l'armée des rebelles , avant qu'ils eussent le temps de se reconnoître , d'augmenter leurs troupes , & de fortifier leur parti d'avantage. On ouvrit differens avis sur cette matiere. Ceux qui avoient plus de courage , disoient que tout retardement étoit dangereux ; & qu'il ne falloit point donner aux ennemis le temps de mieux établir leur puissance , & leur rebellion. Les autres

Le nouveau Roy prend des mesures pour se conserver la Couronne.

qui prétendoient agir avec plus de précaution, soutenoient au contraire que le parti le plus seur étoit d'attendre que la puissance & la domination du Roy fût mieux établie; de peur que s'éloignant d'Espagne, le fort de la guerre ne tombât sur le païs que l'on auroit abandonné : que la sedition de Paul étoit une preuve manifeste de la mauvaise disposition des esprits, & du penchant qu'ils avoient à la revolte. Qu'il étoit donc à propos de fortifier l'armée du Roy par de nouvelles troupes ; puisqu'elle avoit été trop foible jusqu'alors, pour remettre les Gascons revoltéz dans leur devoir.

Les auteurs de ces avis ajoûtoient, que de grands Princes s'étoient souvent repentis de s'être laissé emporter par les idées & l'impetuosité du vulgaire. Le Roy ayant entendu les sentimens de son conseil, & pesé mûrement les raisons qui appuyoient les deux avis; je crois, dit-il, qu'il est plus expedient de prévenir les efforts des ennemis, & d'apporter un prompt remede au mal, qui commence, avant qu'il devienne plus dangereux ; de peur que nous ne nous repentions dans la suite, d'avoir laissé échapper l'occasion favorable de faire cesser les troubles. La victoire assurera la tranquillité de l'Etat, & confondra les mauvais desseins des ennemis : je l'espère me

confiant dans vôtre valeur & dans le secours de Dieu. Il ne faut point laisser ralentir l'ardeur & l'indignation, que les troupes font paroître à la vûë des ravages & des massacres, que les ennemis ont commis impunement dans un grand nombre des Villes de nos alliez : le souvenir & les remords de tant de crimes leur abateront le courage, & les empêcheront de paroître devant vous, où de tenir ferme en vôtre présence. Hâtons nous donc mes amis de les attaquer, sous les auspices de Dieu qui nous aidera à prendre vengeance de ces scelerats, & qu'ils ne croient pas que nous redoutions leurs forces. Nôtre armée n'est pas aussi foible que quelques uns d'entre vous le publient ; & la victoire nous sera d'autant plus glorieuse, qu'elle sera le fruit de nôtre valeur, plutôt que du nombre de nos troupes.

Le discours du Roy redoubla le courage de toute l'assemblée, & inspira une si grande ardeur de combattre, que les Gascons qui sont naturellement guerriers & intrepides furent battus, entierement défaits & remis à la raison dans l'espace d'une semaine. Ces heureux commencemens firent naître l'esperance de plus grands progrès pour l'avenir, de sorte que les soldats ne cherchoient que l'occasion de combattre, & regardoient tous les dé-

Victoire
complète
rempor-
tée par les
troupes
du Roy
sur les
Gascons.

lais comme le retardement de leurs victoires : ils leverent le camp , & s'acheminèrent en Catalogne avec unediligence incroyable , ayant séparé les troupes en trois camps , dont le principal marcha vers les côtes de la mer , avec ordre de mettre tout à feu & à sang : le Roy suivoit l'élite de ses troupes , pour faire observer la discipline militaire , & fit punir severement quelques soldats licentieux , pour avoir exercé des violences contre les païsans , violé des femmes , & exercé de grands brigandages , bien persuadé que le moyen le plus efficace pour attirer la benediction de Dieu sur son armée , étoit de se montrer un seveur vengeur des crimes qui s'y commettoient , & de proteger les innocens & les personnes sans défauts , contre les violences & les injustices.

Aux premieres approches de l'armée Royale dans la Catalogne , Barcelone capitale de la Province se soumit sans resistance , les principaux chefs de la revolte furent pris , & reservez pour être punis comme ils le meritoient. Amatre Evêque de Gironne ouvrit volontairement au Roy les portes de sa Ville Episcopale ; quoique Paul chef de l'armée ennemie lui eût mandé depuis peu , pour l'arrêter dans son parti , qu'il seroit incessamment à Gironne avec ses troupes : après deux
jours

jours de repos l'armée marcha vers les Pyrenées, sans trouver aucun obstacle sur sa route : plusieurs Villes qui voulurent faire quelque résistance, furent forcées & pillées. Ranosinde, Ildigise & quelques autres chefs des rebelles tomberent entre les mains du Roy. Après avoir passé les Pyrenées l'armée Royale campa dans la plaine, & se reposa pendant deux jours pour attendre le reste des troupes, qui marchaient par différens chemins, & qui se pressaient de venir au rendez-vous qu'on leur avoit marqué.

Succès
des Royales
contre les
Gascons
rebelles.

Le Roy envoya quatre Lieutenants Generaux avec de bonnes troupes pour prendre Narbonne, Ville très-célebre, ou de gré ou de force. On fit d'abord aux habitans des propositions honnêtes, pour les ramener à leur devoir, mais ils les rejetterent avec insolence, encouragez par la presence & les discours de Wittimire l'un des principaux chefs des rebelles. La Ville fut forcée ; après un combat de trois heures on mit le feu aux portes ; on monta sur les murailles avec des échelles, & l'on se rendit maître de tous les principaux quartiers de la Ville. Wittimire voyant que tout étoit desespéré, se refugia dans l'Eglise, & fut pris auprès de l'Autel de la Sainte Vierge : on le mit dans les fers, en reservant pour être puni selon la volonté du Roy. La prise de

Tom. I.

H

Narbonne diminua la reputation & l'orgueil des factieux, on commença de mépriser des gens que la fortune abandonnoit ; tout le monde se declaroit à l'envi pour le parti du Roy, qui n'avoit pris les armes que pour soutenir une domination legitime. Magalonne, Agde & Beziers suivirent ; on prit dans toutes ces Villes plusieurs chefs de la faction : Gumilde Evêque de Magalonne se sauva dans Nîmes, & se refugia auprès de Paulus, voyant le mauvais état des affaires de son parti. Cette Ville étoit alors très-florissante, & ne cedit à aucune de toutes celles de la Gaule Narbonnoise, ni pour la beauté de ses édifices, ni pour la bonté de ses fortifications ; on y voyoit alors, comme on y voit encore aujourd'huy plusieurs celebres monumens de la magnificence des Romains, un grand theatre qui étoit appuié contre la muraille de la Ville, & tenoit lieu d'une forte Citadelle : les Generaux de Wamba plus courageux qu'experimenter au métier de la guerre, attaquèrent les fortifications avec toute l'armée, composée de trente mille hommes, qui jetoient de grands cris ; ils se battoient en desesperer, & avec une espece de fureur. Les tenebres de la nuit obligerent les combattans de se separer, sans qu'on pût dire de quel côté panchoit la victoire :

Antiquité & richesse de la Ville de Nîmes.

les assiegez se crurent vainqueurs, parce qu'ils n'avoient pas été vaincus, & que l'armée Royale avoit été obligée de s'éloigner : mais le lendemain elle fut renforcée par dix mille hommes de nouvelles troupes, que le Duc Vandemire fit marcher pendant toute la nuit avec une extrême diligence, la vûe de ce secours, abbatit le courage de Paul. Le combat du jour précédent, lui faisant aisément comprendre à quels perils il alloit s'exposer, en combattant des troupes fraîches, avec des soldats fatiguez & rebutez.

Cependant faisant bonne contenance, & dissimulant sa crainte, il les exhorte à bien combattre, leur représentant que le Roy étoit là avec toutes ses forces, & que s'ils remportoient la victoire, ils finiroient toutes leurs peines en un seul jour & par un seul combat. Il ajoûta qu'ils n'avoient point en tête les troupes invincibles des Goths, mais de la canaille & des malheureux ramassez de tous côtez, qui n'avoient ni courage ni experience. Ayant parlé de la sorte, il donna le signal du combat, qui dura pendant tout le jour, avec un grand acharnement de part & d'autre : mais enfin les assiegez n'en pouvant plus, l'armée Royale s'empara de la muraille ; les uns brûlerent les portes, les autres par le moyen des leviers

Grande
victoire
rempor-
tée par les
Royaalistes
sur les
Gascons
rebelles,

furent des brèches aux murs ; on entra dans la Ville l'épée à la main ; les Citoyens François & Espagnols partisans de Paul se croyant abandonnez , & qu'on avoit livré la Ville par trahison , pour acquérir la bienveillance du Roy par une perfidie , massacrèrent de rage tous les soldats ennemis , à la garde des principaux postes , & quelques domestiques de Paul sous ses yeux & à ses côtez. De sorte que les soldats du Roy qui combattoient de front , les Citoyens qui faisoient par derriere des massacres horribles , remplirent en peu de temps de cadavres toutes les rues de cette Ville infortunée : les gémissemens des mourans , les larmes , les cris , & les clameurs des petits enfans & des femmes , épouvantèrent Paul lui-même , qui reconnut enfin sa faute , mais trop tard. Il se retira avec l'élite de ses troupes vers le theatre , comme dans le lieu le plus fort de la Ville , résolu de périr , & de vendre bien cher sa vie , s'il ne pouvoit obtenir une capitulation honorable.

Grand
Zèle de
l'Archevê-
que de
Narbonne
ne pour
son peu-
ple.

Argebaud Archevêque de Narbonne à la tête de quelques députez , alla trouver le Roy , pour tâcher de fléchir sa clemence , & pour l'engager à avoir compassion d'un grand nombre de pauvres Citoyens qui étoient innocens , & qui n'avoient eu nulle part à la conspiration : il

se jetta aux genoux du Roy , les larmes aux yeux , & lui dit d'une voix entrecoupée de soupirs & de sanglots : Sire , vos Citoyens au desespoir de ce qui s'est passé , mettent toute leur confiance en votre miséricorde ; si toutefois un peuple ingrat , qui ne merite que l'exil & la mort , peut encore esperer que vous ayez quelque compassion de sa misere , & que vous lui pardonniez son crime : il vous conjure au moins de moderer votre juste colere , & de donner quelques bornes à la grandeur de la punition qu'il a meritée. Il est peut-être plus difficile de se moderer dans la victoire , que de vaincre ses ennemis : mais la grandeur de courage ne paroît jamais avec plus d'éclat , que dans l'effort que l'on se fait pour consoler & soulager des malheureux. Les soldats ont part à la victoire , mais ils ne partagent point la gloire que le Prince merite par sa clemence. Representez-vous , Sire , tous les habitans de votre Ville infortunée , plongez dans leurs larmes , accablez de douleur & de desespoir , qui vous representent pour la plûpart , qu'ils ne sont coupables que par ignorance , ou qu'ils ont été entraînez dans la revolte par la funeste conjoncture des temps , ou par la force d'une destinée inevitable ; mais , Sire , plus leur crime est grief ,

H ij

plus vôtre clemence sera digne d'admiration, & paroîtra avec plus de lustre. Ils seroient venus tomber à vos genoux, desarmez, la corde au cou, pour vous fléchir, ou ils se seroient faits mourir volontairement pour mettre fin à leurs miseres ; mais ils ont apprehendé que leur desespoir ne vous fît paroître cruel & impitoyable, sans pouvoir être fléchi, que par des remedes extrêmes. Nous sommes réduits à un bien petit nombre, ne faites pas perir ce reste malheureux, que la fureur de la guerre a épargné ; prenez garde qu'en voulant satisfaire vôtre vengeance, vous ne détruissiez l'une des plus considerables Villès de la Gau'e, & l'un des plus forts rempats de l'Empire des Goths. Le Roy égaloit les plus grands Princes par son courage, & par son experience dans la guerre, mais il les surpassoit tous par sa douceur, sa clemence & sa benignité ; de sorte qu'il répondit à l'Archevêque en ces termes : Vos prieres ont apaisé mon indignation, je pardonne aux coupables, je ne les ferai point mourir, comme ils l'ont mérité ; mais pour empêcher qu'une clemence mal entendue ne soit d'un mauvais exemple à l'avenir, & ne donne occasion à de nouvelles revoltes, je me contenterai de punir les principaux chefs de la rebellion, pour

Belles paroles du Roy vainqueur, après l'entière défaire des rebelles.

conserver la dignité de l'Empire. Mais comme l'Archevêque persistoit à demander une amnistie generale, le Roy parut ému, & un peu en colere; ne vous suffit-il pas, lui dit-il, que je laisse vivre des criminels, qui ont merité la mort? Que seroit-ce, si j'exigeois une punition proportionnée à la grieveté du crime? Ils doivent regarder comme une grace, tout ce que l'on retranche de l'ignominie du supplice; & pour vous en particulier, vous devez regarder comme un bonheur la persuasion où jê suis, que vous avez suivi le parti des rebelles malgré vous.

L'entrée du Roy dans la Ville fut une espece de triomphe; il étoit suivi de l'élite de ses troupes. Paulus flatté de l'esperance d'avoir sa grace, & la vie sauve, se rendit lâchement, quoiqu'il eût pû disputer le terrain pied à pied, en attendant le secours que les François & les Allemands lui amenoient. L'Evêque Gumilde, Wittimire & plus de vingt autres grands Seigneurs, auteurs de la conjuration, se rendirent avec lui. Ils furent tous chargés de chaînes: deux Ducs à cheval traînerent par les cheveux Paul qui étoit à pied au milieu d'eux, & l'amenerent devant le Roy; dès qu'il fut en sa presence, on lui ôta son épée & sa ceinture, pour donner à entendre par cette ceremo-

Ancienne
maniere
de dégrader les
gens de
guerre.

nie, qu'on le dégradait de tous les honneurs militaires, selon l'ancien usage. Le Roy voyant tous les prisonniers à ses pieds, remercia Dieu de la grace qu'il lui avoit faite, de dissiper cette conjuration ; il reprocha publiquement aux rebelles leurs folies & leurs mauvais desseins ; il les laissa à la garde des soldats, pour délibérer plus à loisir du genre de leur supplice ; les François & les Saxons, qui étoient en ôtage ou qui avoient donné du secours, & fourni des armes aux rebelles furent relâchez, & on leur donna la liberté de retourner en leur patrie. C'est ainsi que cette grande faction, qui donna d'abord au Roy tant de peine & tant d'inquiétude, fut apaisée dans un moment. On vit manifestement que Dieu punissoit les coupables qui avoient commis tant de desordres, pillé les peuples, profané les choses saintes : le Roy prit soin de faire restituer aux Eglises tous les tresors, & les vases sacrez qu'ils avoient enlevez ; on employa trois jours à faire emporter de la Ville tous les cadavres, de crainte que la puanteur & la corruption ne causât quelque maladie dangereuse. Alors le Roy s'étant assis sur son trône, prononça la sentence contre les rebelles : il leur marcha d'abord lui-même sur le cou. On demanda ensuite à Paulus s'il

s'étoit jetté dans la rebellion pour quelque outrage qu'on lui eût fait ? Il dit que non ; au contraire que le Roy l'avoit comblé d'honneurs & de bienfaits : on lut en sa presence le serment de fidelité, par lequel il s'étoit solennellement engagé au service du Roy , & qu'il exigea lui-même des autres , lorsqu'il avoit usurpé l'autorité Royale avec le titre de Roy.

Selon la rigueur des loix, les coupables furent condamnez à une mort ignominieuse, leurs biens confisquez , & l'on ajouta dans la sentence , que si le Roy par sa clemence leur accordoit la vie , au moins on leur creveroit les yeux. Le Roy pour gagner l'estime & l'affection des peuples , par un grand exemple de misericorde , se contenta de les faire raser, & de leur faire couper les cheveux, qui étoient en ce temps-là une marque de noblesse & de distinction. On avoit reçu la nouvelle que Chilperic second du nom , Roy de France, s'avançoit à grandes journées avec de bonnes troupes , pour favoriser le parti des rebelles , mais le secours ne parut point : de sorte que le Roy ayant rétabli les affaires des Gaules , & remis le bon ordre par tout , se disposa à retourner en Espagne , après avoir distribué ses troupes dans les Villes de la Gaule , pour leur donner du repos.

Moderation du supplice que les rebelles meritoient.

On fit un Edit pour chasser les Juifs de toute l'étendue des terres des Goths ; le Roy entra en triomphe dans la Ville de Toledé, six mois après qu'il en étoit parti ; les rebelles, la barbe & les cheveux rasez, les pieds nuds, couverts de haillons, quelques-uns montez sur des chameaux, suivoient la pompe. On avoit mis sur la tête de Paul, en dérision une couronne de cuir noir : tous les soldats de l'armée Royale étoient richement vêtus. Le Roy venerable par ses cheveux blancs, & celebre par ses victoires fermoit la marche : tous les rebelles furent condamnez à une prison perpetuelle.

Pendant le regne de Wamba, l'Espagne goûtoit la douceur d'une paix profonde au dedans, & voyoit ses frontieres bien loin étendues au dehors : le Roy profitant de la paix, s'appliqua à embellir la Ville de Toledé, qu'il fit entourer d'une forte muraille, il enferma les Fauxbourgs, & les joignit à la Ville. Il fit assembler un petit Synode de 17. Evêques, tirez de la Province de Carthage l'an 675. pour rétablir la discipline & les revenus Ecclesiastiques, qui avoient été mal administrez & dissipez pendant la guerre : il y avoit outre les Evêques sept Abbez celebres dans le Synode ; l'usage de célébrer de frequens

675.
Frequent
usage des
Synodes
sous le
regne de
Wamba.

Conciles , avoit été interrompu pendant 18. ans. On fit seize Canons dans ce Concile , & il fut ordonné que l'on célébreroit tous les ans des Synodes Provinciaux : on en assembla plusieurs , pendant tout le cours du regne de Wamba , & il fut ordonné aux Prêtres de conformer leur vie à la regle de Saint Isidore. On institua de nouveaux Diocèses , on fixa les limites des anciens : le Roy y joignoit de plus amples revenus : on défendit de mettre deux Evêques dans la même Ville , ou d'en établir de nouveaux dans de petites bourgades ; ce decret fut aboli dans le Concile suivant , qui est le douzième de Toledé , par l'autorité du Roy , ce qui le fit accuser d'inconstance & de legereté.

Ce Roy fit aussi de nouvelles loix , pour le reglement de l'Etat & le rétablissement de la discipline militaire. Il ordonna que quand on leveroit des troupes , tous les hommes vinssent se presenter à la reserve des vieillards , des enfans & des valetudinaires. On prenoit la dixième partie des Esclaves , auxquels on donnoit des armes differentes pour les distinguer des autres. Les Evêques mêmes & les autres Ecclesiastiques , dans une subite invasion des ennemis , étoient obligez de rassembler leurs vassaux , & leurs sujets , & d'al-

Loix pour
le Regle-
ment de
l'Etat &
de la dis-
cipline
militaire.

H vj

ler au-devant jusqu'à une certaine distance de leur Ville. Ces précautions prises si sagement firent que le Roy remporta une memorable victoire navale , sur les Sarrazins par la valeur des Goths. Toute la côte d'Afrique , depuis l'embouchure du Nil jusqu'aux Colonnes d'Hercule que les Sarrazins ravageoient impunément , avec une armée navale de deux cent soixante & dix vaisseaux , fut délivrée des incendies, du fer, & du feu de ces barbares par la victoire que les Goths remporterent sur eux. La plupart des vaisseaux des Sarrazins furent pris ou brûlez, quelques-uns soupçonnerent le Comte Hervige d'avoir appelé en Espagne , cette multitude innombrable de barbares, à cause de la jalousie & de la haine qu'il avoit contre le Roy , & par un desir immodéré de regner. Car il étoit fils d'Ardebaste , proche parent de Recoifvinde , & il s'étoit acquis beaucoup de credit & d'autorité parmi les grands. Il sçavoit les gagner par des manieres insinuanes , & les conserver dans ses interêts par la souplesse de son esprit.

Le cœur de l'homme est insatiable ; sans pouvoir se contenter du bonheur , & de la fortune presente , il aspire toujours à de plus grandes choses , de sorte que ce Comte desesperant de pouvoir assou-

vir les desseins ambitieux, du vivant du Roy, ni même après sa mort, s'il ne prenoit les devans, & s'il ne gaignoit les suffrages des principaux Seigneurs de la nation; parce que Theodefred de frere de Recesvinde qui n'avoit pû monter sur le trône à cause de sa minorité, étoit alors en âge, & en état de regner, il ne crut pouvoir envahir le trône que par un crime: c'est pourquoy il appella dans l'Espagne cette nombreuse armée de Sarrazins. Ce projet n'ayant pas réussi parce que les barbares furent défaits, il tenta un nouvel artifice, & tâcha de faire périr le Roy par le poison. Le breuvage fit son effet; le Roy réduit en peu de jours à la dernière extrémité, reçut tous ses sacremens, après s'être confessé à Quirice Metropolitain de Toledé. Environ la première heure de la nuit, étant aux derniers abois & prêt à rendre l'ame, il se fit tondre à la maniere des Prêtres, & prit l'habit de Moine. On étoit alors persuadé que cette ceremonie étoit une très-bonne disposition pour appaiser la colere de Dieu. Cet événement arriva le jour devant lesides d'Octobre, un Dimanche de l'année 680. auquel Wamba fut dépouillé de son Royaume.

Les Sarrazins voulant envahir l'Espagne, font des faits,

Le jour suivant ayant repris ses forces, & la violence de son mal étant beaucoup

diminuée , il se vit avec quelque étonnement devenu Moine tout à coup , d'un Roy qu'il étoit auparavant, il ne voulut pas cependant s'en dédire , ni changer de résolution , ou par grandeur d'ame , & un mépris sincere des choses humaines , pour lesquelles on commet tant de crimes ; soit qu'il desespérât de pouvoir conserver la Couronne , dont le Comte Ervige s'étoit déjà emparé , en se faisant couronner dès le même jour. De sorte que Wamba se retira dans un Monastere, ou il vécut encore sept années & trois mois , où même plus long-temps , comme on l'a cru , dans une pratique très exacte de toutes les austéritez de la Religion. Il regna 8. ans un mois & quatorze jours. Son corps fut tiré du Monastere , & porté à Toledé , par les ordres du Roy Alphonse surnommé le Sage. Jean Martin Religieux Franciscain, Evêque de Cadiz en fit la Ceremonie dans l'Eglise de sainte l'Eocadie située près la citadelle. Quirice Archevêque de Toledé accablé d'années & de chagrins, renonça au monde , & à sa dignité. En ce temps-là. Julien son successeur fit la ceremonie de sacrer , selon l'usage de ce temps-là, le Roy Hervige, par la permission de Wamba.

Le Roy
Wamba
chassé du
thrône, se
retira dans
un Monas-
tere.

CHAPITRE VI.

Des Rois successeurs de Vamba.

HERVIGE surnommé Flavius, ayant usurpé le Royaume injustement & par une noire perfidie, le gouverna avec beaucoup de sagesse & de moderation, persuadé de l'inconstance & de la vicissitude de toutes les choses humaines; il eut peur que le mauvais exemple qu'il avoit donné, n'inspirât à quelque autre le desir de le détrôner, par quelque attentat, pour regner en sa place; il eut quelques remords du crime qu'il avoit commis, en chassant du trône par une noire trahison, le meilleur & le plus grand Prince qui eût regné depuis long-temps, il sçavoit que son crime n'étoit pas ignoré de la nation. De sorte qu'il appliqua toutes les lumieres de son esprit, à chercher tous les moyens imaginables pour bien affermir la domination. Celui qui lui parut d'abord le plus efficace fut de faire paroître à l'exterieur un grand zele, & beaucoup d'attachement pour la Religion. Il convoqua donc à Toledé une assemblée generale de tous les Evêques de son Royaume, qui s'y rendirent au nombre de trente-

681.
Le 12.
Synode
assemblé
à Tolède.

cinq, le cinquième des ides du mois de Janvier en l'année 681. ce Synode est le 12. de Tolède. On y fit deux reglemens considerables, & qui meritent d'être remarquez; les peres du Concile approuverent tout d'une voix l'usurpation d'Her-
vige, & le reconnurent pour Roy legi-
time de la nation. Comment auroient-ils
pû refuser à un Prince armé ce qu'il exi-
geoit d'eux? on auroit plutôt regardé
leur refus comme une temerité, que com-
me l'effet d'un veritable courage, ou d'une
constance heroïque. Par cette démarche
les Grands du Royaume se crurent absous
du serment de fidelité qu'ils avoient fait
au Roy son prédecesseur, & regardoient
sa retraite comme abdication volontaire.

On attribua à l'Archevêque de Tolède,
le droit de faire des Evêques dans toute
l'étendue du Royaume; quoique ce droit
appartînt au Roy selon l'ancienne cou-
tume d'Espagne, l'Archevêque n'ayant
d'autre droit, que de confirmer l'élection
du Roy. Les Peres du Concile jugerent
à propos d'établir cette nouvelle disci-
pline, par un decret exprès, exprimé en
ces termes: Nous apprenons que dans plu-
sieurs Dioceses, après la mort de l'Evêque
le trop long retardement que l'on apporte à
lui nommer un successeur, cause du trouble
dans la discipline Ecclesiastique, & du re-

Droit de
nommer
les Evê-
ques at-
tribué à
l'Arche-
vêque de
Tolède.

lâchement dans l'exercice des offices divins ; sur tout lorsque le grand éloignement des lieux empêche que le Roy ne soit promptement informé du decez de l'Evêque. C'est pourquoy les Evêques d'Espagne & de Galice, ont jugé à propos, sans préjudicier aux droits des sieges particuliers, d'attribuer à l'Archevêque de Toledé le droit d'élire le successeur de l'Evêque défunt, que le Roy avoit auparavant ; lui réservant toujours le privilege de confirmer le choix & la nomination du Metropolitain de Toledé. Julien Evêque de Seville, Julien de Toledé, l'Evêque de Bragance, & d'autres approuverent & soucrivirent les actes de ce Concile. Peut-être que l'Evêque de Seville ne jugea pas alors à propos de contester la prééminence, & la dignité de celui de Toledé, lequel dans les Conciles suivans occupa toujours la premiere place, sans aucune contestation.

Au bout de deux ans trente-huit Evêques se rassemblèrent par l'ordre du Roy, avec vingt-six Grands Vicaires, des Evêques, neuf Abbez, & un grand nombre de Noblesse dans la Ville Royale, pour y célébrer le 13. Concile de Toledé, le jour devant les nones de Novembre, en l'année du salut 683. la quatrième du regne d'Hervige. Les Peres de ce Concile,

683

avec la permission du Roy, accorderent une amnistie generale à tous les partisans de Paul : & pour empêcher de nouvelles plaintes & de nouveaux troubles à l'avenir, on diminua les impôts dont les Provinces étoient accablées, & l'on relâcha tous les anciens arrerages ; cette liberalité du Roy causa une joye universelle dans tout le Royaume. Ce Prince habile vouloit effacer par sa clemence & sa generosité, les mauvaises impressions que son usurpation auroit jettées dans les esprits.

•
Edit pour
empêcher
les allian-
ces des
roturiers
avec les
Nobles,

Comme des gens de basse naissance employoient de mauvais moyens, & toutes sortes d'artifices pour s'élever aux honneurs, & aux charges publiques, & que le sang de la Noblesse Gothique se confondoit avec un sang roturier, le Roy fit des Edits très-sages pour empêcher ce desordre à l'avenir. Hervige l'année suivante fit celebrer le 14. Concile de Tolède par les soins & l'autorité du Pape. Leon 2. peu de temps après que le sixième Concile general eut été tenu à Constantinople par trois cent quatre-vingt-dix Evêques, dont les actes furent approuvez & ratifiez par les Evêques d'Espagne, ils le mirent immédiatement après le Concile de Calcedoine, à l'exemple des Evêques d'Afrique & d'Illyrie, qui rejettoient le cinquième Concile general, ce-

lebré sous le Regne de l'Empereur Justinien. L'Evêque de Seville en fit autant, comme on le peut voir aisément par plusieurs de ses rescripts. On reprochoit aux Peres de ce Concile, d'avoir mal condamné les écrits d'Ibas d'Edeffe, de Theodore de Mopsueste, de Theodoret de Cyr, approuvez par l'autorité du Concile de Calcedoine. Ils avoient de la peine à comprendre que l'on pût approuver les personnes dont l'on censuroit les opinions, & les écrits. Les Monothelites, ou les Apollinaristes furent donc condamnés, parce qu'ils refusoient de reconnoître deux volontés en Jesus-Christ, les Evêques d'Espagne ratifierent ce qui avoit été réglé dans le Concile de Constantinople; & ils envoyerent à Rome en forme d'apologie, un extrait de la condamnation qu'ils avoient portée contre les heretiques, dans lequel les points principaux de la Religion Catholique étoient contenus. Cet écrit étoit l'ouvrage de Julien Archevêque de Tolède, homme d'un esprit excellent, & d'une profonde érudition.

Benoît successeur de Leon, censura quelques propositions de cet ouvrage, lorsqu'en parlant de la Trinité, il dit Sapien-
ce de Sapien-
ce de Sapien-
ce de la volonté; comme l'on dit dans le
Symbole Dieu de Dieu, lumiere de lu-

miere. Ce Pape prétendoit qu'il n'est pas permis d'étendre de pareilles expressions, ni de s'en servir indifferemment. Il étoit encore choqué de ce que l'Archevêque en parlant du Redempteur Jesus-Christ, disoit qu'il étoit composé de trois substances.

Tandis que ces controverses agitoient les esprits à Rome & en Espagne, le Roy Hervige après avoir pris des mesures pour l'affermissement de la Religion, appliquoit tous ses soins à l'affermissement de la Monarchie, pour empêcher que les factions n'en pussent troubler le repos après sa mort; & que le peuple & les Grands irrités, ne songeassent à opprimer les enfans, & à les écarter du trône. Pour réussir dans ses desseins, il crut que le moyen le plus efficace & le plus sûr, étoit de choisir pour son gendre Egica parent très-proche du feu Roy Wamba, en le mariant à la Princesse Cixitonne sa fille, après l'avoir engagé par serment à soutenir les intérêts de la Reine sa belle-mere, & de ses enfans, & de ne permettre jamais qu'on leur fît aucun outrage dans leurs personnes, ni dans leurs biens.

Mesures
que prend
le Roy
pour con-
server la
Couronne
dans sa
famille.

Après avoir réglé toutes ces choses à sa volonté, & cassé quelques loix de Wamba, que le peuple trouvoit trop dures & contraires aux mœurs & aux Coutumes

de ce temps-là, qui étoient fort dépravées; il adoucit encore la severité de quelques loix qui regardoient les gens de guerre, & mourut peu de temps après dans la Ville de Toledé, le 17. des Calendes de Decembre l'an 687. un Vendredi. Ce Prince regna sept ans & 25. jours; son usurpation a deshonoré sa memoire, & beaucoup diminué l'éclat de ses grandes vertus. Toute l'Espagne fut affligée d'une horrible famine pendant la vie de ce Roy, qui fit construire un pont superbe à Merida, dont il fit aussi rebâtir les murailles.

687.

CHAPITRE VII.

*Le regne d'Egica, gendre & successeur
d'Ervige à la Couronne d'Espagne.*

LE jour qui précéda sa mort, Hervige nomma pour lui succéder Egica son gendre, après avoir absous du serment de fidelité tous les Grands & les principaux Seigneurs du Royaume qui s'étoient attachés à sa personne & à sa fortune, & leur permit de faire un nouveau serment de fidelité en faveur de son gendre qui alloit lui succéder. Au bout de neuf jours le Roy fut sacré selon les ceremonies pratiquées en ce temps-là dans l'Eglise de Saint

Egica
exerce sa
haine
contre la
famille de
son pré-
decesseur.

Ses cruau-
tez ter-
nissent
l'éclat de
sa gloire.

Pierre & Saint Paul. Dès le moment qu'Egica se vit sur le trône, & le maître absolu des affaires, il fit éclater la haine qu'il portoit à Hervige, & qu'il avoit toujours cachée dans son cœur avec de grandes précautions. Le souvenir des injures dure bien plus long-temps que celui des bienfaits; de sorte qu'il commença son regne en exerçant une cruelle vengeance contre la famille de son prédcesseur. Il repudia d'abord la Reine Cixilonne, de laquelle Witiza étoit né, à cause de la haine qu'il portoit au pere. On a cru que Wamba fut le Conseiller & le premier auteur de ce divorce; car sous le voile d'une piété apparente, il conserva dans son cœur jusqu'à une extrême vieillesse des sentimens de haine & de vengeance; il punit aussi les Grands qui avoient abandonné & trompé Wamba, & qui avoient été les principaux instrumens de sa ruine. Si ces punitions & ces vengeances n'eussent beaucoup terni l'éclat de ses vertus, on auroit pu le mettre avec justice au nombre des plus grands Princes de son siècle. Il sçavoit en perfection l'art de regner pendant la paix & pendant la guerre; sa prudence étoit égale à sa douceur; il eut toujours un grand zèle pour soutenir l'honneur de la Religion; & marchant sur les traces des Rois les prédcesseurs, il fit as-

sembler le 15. Concile de Toledé, où se trouverent soixante-six Evêques dans l'Eglise de S. Pierre & de S. Paul, aux Ides de May en l'année 688. On agita principalement dans ce Synode la question touchant la force & l'efficace du serment par lequel le Roy son prédecesseur l'avoit engagé lui & tous les Grands du Royaume à protéger la Reine & ses enfans, & à leur conserver tous leurs droits ; cependant on les priva de leurs biens, que l'on abandonna à plusieurs particuliers contre toute sorte de justice ; & ils les retenoient comme s'ils eussent été acquis par un droit legitime. On demandoit si les personnes lezées ne pouvoient pas poursuivre en justice tous ces usurpateurs ; & si le Roy par la force du serment qui le lioit, n'étoit pas obligé de prononcer selon l'équité. Les Peres du Concile declarerent que ce serment ne pouvoit favoriser ni autoriser ces usurpations injustes & criminelles sous le Roy Egica. Julien cessa de vivre le 8. des Ides de Mars l'an 690. C'étoit un homme d'un grand esprit, & d'une profonde érudition, comme on le voit par differens ouvrages, qu'il a laissé à la posterité, dont quelques-uns se sont conservez jusqu'à-present. Il tiroit son origine des Juifs, il fut disciple d'Eugene III. & successeur de Quirice, Archevêque de Toledé. Il avoit l'esprit facile, second,

agréable & doux : il mourut dans l'estime d'une probité, & d'une piété singulière. Sisbert lui succéda, homme audacieux & entreprenant, d'un esprit mauvais & dépravé. Il ne fit point de scrupule de prendre & de vêtir un habit, que l'on croyoit pieusement avoir été apporté du Ciel à Ildefonce que les Rois ses prédécesseurs avoient toujours honoré avec beaucoup de respect & de religion ; on crut que cette impiété avoit été la première cause des grands desordres, & des malheurs où il tomba dans la suite de sa vie. Il semble que Dieu aveugle ceux que sa vengeance poursuit. Cet Evêque d'un esprit vaste se laissant emporter à une ambition démesurée par un amour des choses nouvelles & extraordinaires, conspira d'abord contre la vie du Roy, qui l'avoit comblé de bienfaits. Il avoit toutes les dispositions naturelles pour faire de grandes choses ; car il étoit né éloquent ; il s'étoit acquis beaucoup d'autorité sur les esprits ; il avoit de grandes vûes & de grandes lumières, quand il falloit délibérer & prendre son parti ; il étoit insinuant & séduisant, quand il vouloit attirer les hommes dans les intérêts.

On crut alors que tous ces mouvements avoient été excitez par les intrigues, & à la persuasion de Sisbert, qui fut d'abord
condamné

condamné par une sentence du Roy, & ensuite excommunié, dégradé, chassé de son siege, par un anathême des Peres du Concile assemblez à Toledé: après avoir souffert toutes ces ignominies, il fut conduit en exil.

Le Royaume étoit alors divisé en plusieurs factions; les Grands & le peuple étoient partagés & suivoient differens partis. Outre cette guerre civile & intestine, on étoit encoë menacé au dehors de l'invasion des ennemis de l'Etat. Les Goths donnerent trois batailles contre les François, qui eurent toujors l'avantage, sans que l'on puisse sçavoir au juste le nombre des morts ni des combattans; ni dans quel lieu ces batailles furent données. Ce qui est de certain c'est, que le Roy par sa diligence & par son habileté, appaisa dès le commencement la guerre civile, dont on avoit tout à craindre, & qui menaçoit de plus grands maux.

En l'année 693. on assemblea le 16. Concile de Toledé composé de 61. Evêques, qui declarerent en termes formels que Jesus-Christ étoit véritablement descendu aux enfers. On accorda aux Juifs convertis qui embrassoient sincerement la Religion Chrétienne, le droit de Noblesse avec l'exemption des tailles. On examina de nouveau & l'on corrigea plusieurs loix Gothiques; on ordonna de faire tous les jours

693.
Privileges
accordez
aux Juifs
convertis

dans les Eglises, des prieres publiques pour la santé du Roy, de ses enfans, & de toute la famille Royale. Les Peres du Concile dresserent la formule de ces prieres. On croit que cet usage est venu depuis ce temps-là jusqu'à nous, sans un changement notable de cette formule.

Felix Evêque de Seville fut placé sur le siege de Toledé, après la condamnation & la déposition de Sisbert; Faustine de Braga fut fait Evêque de Seville en la place de Felix: l'année suivante plusieurs Evêques s'assemblerent à Toledé; mais la peste empêcha les Goths & les Gaulois de s'y rendre. Le Roy proposa en plein Synode, d'employer la force & les supplices, pour exterminer tous les Juifs qui étoient en Espagne, soupçonnez d'avoir conspiré avec les Juifs d'Afrique, contre les Chrétiens; comme le Roy s'en plaignoit amèrement dans un écrit qu'il presenta aux Peres du Concile, il disoit que le mal étoit encore beaucoup plus grand & plus dangereux que l'on ne croyoit; & qu'il étoit désormais impossible de le dissimuler, sans se mettre au hazard de voir bien-tôt la ruine entière du monde.

Les Juifs
condam-
nez à une
servitude
perpetuelle.

Les Peres du Concile entrant dans les vûes & les apprehensions du Roy, condamnerent tous les Juifs à une servitude

perpetuelle ; tous leurs biens confisquez , afin que la pauvreté fût un surcroît de peine , & augmentât le chagrin de leur esprit : on ordonna que leurs enfans seroient separez pendant sept ans de leurs peres & de leurs meres , & mis entre les mains de personnes pieuses , pour être instruits dans la Religion Chrétienne ; ils publièrent outre cela une loy , par laquelle ils prenoient sous leur protection la Reine Cixillonne & ses enfans , pour empêcher qu'on ne leur fist aucun outrage ; après la mort du Roy , & pour plus grande sûreté , ils la mirent à Saragosse , dans une maison de filles voilées , afin de la soustraire aux mauvais desseins des personnes mal intentionnées. Witiza fils de Cixillonne fut associé à l'Empire par le Roy son pere , qui avoit regné seul pendant dix ans. On voit dans l'Espagne des medailles frappées au coin du pere & du fils , & les restes d'un Palais que Witiza fit bâtir dans une vallée très agreable pour son divertissement , auprès de Thuy. Le Roy plein de sagesse & de prudence , choisit cette Ville pour être la capitale de la domination de son fils , de crainte que s'ils étoient trop voisins l'un de l'autre , la jalousie de la puissance ne troublât la tranquillité publique , comme il n'arrive que trop souvent ; il l'en-

voya donc gouverner le Royaume de Galice ; mais au bout de cinq ans , son pere étant mort , il étendit sa domination sur toute la nation des Goths. Egica mourut à Toledé l'an 701. au mois de Novembre ; son fils Witiza fut sauvé selon la coutume de ce temps-là , le 17. des calendes de Decembre.

CHAPITRE VIII.

Le regne de Witiza, Successeur d'Egica.

Mauvaise
conduite
& dére-
gemens
d'un Roy
Witiza.

CE Prince ne marcha pas sur les traces de son pere , le commencement de son regne fut déshonoré par toutes sortes d'infamies , par une cruauté pleine de barbarie , par une impiété scandaleuse , sur tout envers les Eglises ; les crimes qui regnoient dans l'Espagne , avançoient la ruine de ce Royaume infortuné. Il y a dans toutes les choses humaines , une espece de revolution , comme dans les saisons , dont le changement des mœurs & la décadence des Empires imitent la vicissitude. Le principal devoir des Rois est de protéger l'innocence , & de reprimer l'insolence des personnes audacieuses ; le jeune Roy rappella d'abord tous ceux que

son pere avoit exilez , & pour rendre le bienfait encore plus éclatant , il leur donna des magistratures & des dignitez qu'ils avoient possédées sous le regne de son pere. Dans une assemblée generale des Grands du Royaume , il fit jetter dans le feu toutes les accusations , & toutes les lettres de reproches , qui contenoient les détails des crimes , & des notes d'infamie , dont on chargeoit plusieurs particuliers dans ces temps de troubles & de seditions. Cette grande moderation lui acquit d'abord la reputation d'un Prince clement & débonnaire; mais il leva bien-tôt le masque , & fit connoître le fonds de ses mauvaises intentions ; la suite de ses actions effaça les idées avantageuses que le commencement de son regne avoit inspirées.

Il est difficile dans une grande jeunesse & une puissance absoluë , ayant la licence de faire impunément tout ce que l'on veut , de donner de justes bornes à ses desirs & à ses passions , dans un âge bouillant , & presque incapable de moderation. Il se laissa d'abord seduire par les insinuations & les tromperies de ses flatteurs , dont les Cours des Princes ne sont que trop souvent remplies ; il se précipita dans toutes sortes de débauches , sur les vestiges de ces corrupteurs : la crainte

Mauvais
effets des
flatteurs ,
& de la
corruption des
courtisans.

te qu'il avoit de son pere, & le respect qu'il lui portoit, l'avoit obligé à se contraindre; il ramassa d'abord un grand nombre de concubines, qu'il traita comme autant de Reines & d'épouses legitimes. Il fit même publier une loy pour autoriser ce desordre, & qui donnoit la même licence à tout le monde, au peuple, aux grands Seigneurs, aux Ecclesiastiques, & à toutes sortes de gens, qui suivoient sans peine le mauvais exemple du Prince, croyant par là faire leur cour, & rendre une espee d'hommage à son autorité; il abolit la puissance que le Pontife Romain avoit eu jusqu'alors sur toute la nation des Goths, & qui n'auroit pas peu contribué à l'établissement & à l'agrandissement de leur fortune.

Les Juifs
chassés
d'Espagne
ont la
permis-
sion d'y
retour-
ner.

Pour faire approuver ces deux loix, par le consentement unanime de toute la nation Gothique, il fit convoquer un Concile à Toledé, qui fut le dix-huitième, sous l'autorité de Gunderic Evêque de cette Ville, dans l'Eglise de S. Pierre & de S. Paul, située aux Fauxbourgs, où étoit alors la maison des Religieuses Benedictines. Les actes de ce Concile n'ont point été inferez parmi les autres, & ils ne meritoient nullement d'y être ajoûtez, étant entierement contraires aux maximes & aux loix Ecclesiastiques. On permit

aux Juifs de retourner en Espagne, contre ce qui leur avoit été sagement défendu auparavant, par des loix expressees publiées sous les regnes précédens. Cette permission mit la confusion dans tout le Royaume, & fut l'origine d'une infinité de desordres & de malheurs, qui changerent la face des affaires.

Deux fils du Roy Chindasvinte vivoient encore en ce temps-là, freres du Roy Reccesvinte, nommez Thedefrede & Favila. Le premier étoit Duc de Cordouë, où il avoit fait bâtir un Palais dans une plaine proche la Ville, pour aller s'y divertir, attiré par la beauté du lieu, & pour se soustraire à la jalousie & à la mauvaise volonté du Roy; ce qui le fit renoncer à la Cour, croyant ce séjour trop dangereux pour lui: Favila son frere étoit Duc de Biscaye, dans le même temps que Witiza regnoit en Galice: il commandoit la compagnie de ses Gardes. Witiza épris d'amour pour sa femme le fit assommer, afin de la voir avec plus de liberté à ce que l'on crut. Le Comte Julien qui avoit épousé la sœur du Roy, fut mis en sa place: Witiza haïssoit depuis long-temps Thedefrede; il lui fit crever les yeux: Ruderic son fils se sauva pour échapper à la fureur du Roy, qui fit chercher Pelage de tous côtés, sans pouvoir

Le Roy
Witiza
épris d'a-
mour
pour une
femme,
fait mas-
sacrer son
mari.

le prendre ; car il s'étoit retiré à Jérusalem, par un motif de religion & de politique, pour conserver sa vie. On a conservé long-temps à Arratia, bourgade de Biscaye, les bourdons de Pelage & du Comte, que les Pelerins de Jérusalem portoient en ce temps-là. Les mauvaises actions, les scandales & la cruauté du Roy, exciterent des troubles & des mouvemens dans toutes les Provinces de sa domination. Pour empêcher les mauvais effets des factions, le Roy fit abbatre les murailles des principales Villes d'Espagne : le nombre fut petit de celles qui conserverent leurs fortifications. Les habitans de Toledé, de Leon, des Asturies n'eurent aucun égard pour les ordres du Prince, ou bien il se reposa sur leur fidélité. Il fit faire une grande quantité d'armes, sous prétexte de vouloir étouffer les seditions, & de veiller à la tranquillité publique ; mais c'étoit effectivement que le souvenir de ses cruautés le remplissoit de terreurs, & lui troubloit l'imagination. Les tyrans craignent tout, quand ils ont secoué toute pudeur, quoique la crainte ne leur fasse pas interrompre le cours de leurs cruautés, tout ce qu'ils font pour leur conservation & pour veiller à leur seureté, leur cause de nouvelles alarmes, & les expose à de plus grands perils.

Gunderic successeur de Felix , gouvernoit l'Eglise de Toledé en ce temps-là : il s'étoit acquis de l'estime par sa probité ; mais il n'avoit pas assez de courage & de fermeté , pour s'opposer aux injustes entreprises du Roy , ni assez de souplesse dans l'esprit , pour guerir les foiblesses du Prince par les insinuations , & pour le ramener à la raison : on voit plus de gens qui s'abstiennent de mal faire , que d'hommes courageux qui s'opposent à la méchanceté des autres , avec une generosité intrepide. Plusieurs vertueux Ecclesiastiques conservoient encore les maximes & les bonnes mœurs des premiers temps , & ne pouvoient approuver les déreglemens de Witiza ; Sinderede qui succeda à Gunderic , entreprit de les persecuter par toutes sortes de vexations & de supplices , s'accommodant au temps , & seduit par les bienfaits & les flatteries du Prince , jusques-là qu'il associa Oppa frere du Roy , ou son fils , au gouvernement de l'Eglise de Toledé , après l'avoir retiré de l'Eglise de Seville ; mettant deux Evêques sur le même siege , nouveauté entierement contraire à l'ancienne discipline. La fin du Roy fut conforme aux actions qu'il avoit faites , pendant tout le cours de sa vie : quoiqu'il y ait plusieurs opinions sur le genre de sa mort,

Incerti-
tude des
Histo-
riens sur
le genre
de la
mort du
Roy Vvi-
iza.

Les uns crurent qu'il perit par la conjuration de Ruderic, lequel s'étant réfugié parmi les Romains, après que l'on eut crevé les yeux à son pere, pour se mettre en seureté, sçut se prévaloir de leurs secours & de leurs troupes, pour chasser le Roy du trône, & pour lui faire crever les yeux. Après quoi il fut exilé à Cordouë, où il passa le reste de la vie dans des chaînes, & des tenebres éternelles : cependant un bon nombre de celebres Historiens prétendent que Witiza mourut de maladie à Toledé, en la dixième année de son regne l'an 711. laissant deux enfans après lui, Eba & Sisebut, qui reduisirent le Royaume par leurs factions à la dernière extrémité : car les esprits se partagerent, & se liguerent pour la succession, les uns prenant le parti de l'aîné, les autres se declarant pour le cadet.

Pour mieux entendre la situation où le Royaume des Goths étoit alors, il faut se souvenir que le Roy Chindasvinte, laissa de la Reine son épouse, nommée Reciberge, Reccesvinte qui lui succeda, Theodesfredé & Favila avec une fille unique, le Roy Reccesvinte ne laissa point de posterité ; c'est pourquoi Wamba fut élu par les suffrages des grands du Royaume. La Princesse fille unique de Chindasvinte fut mariée au Comte Ardebaf-

te, originaire de Grece, & relegué à Constantinople. Il avoit donné des marques au Roy de son genie & de son habilité, ce qui le fit choisir pour être son gendre : de ce mariage nâquit Hervige, qui fut la cause de tant de troubles & de tant de maux ; après avoir dépouillé Wamba, il se plaça sur le trône par un crime. Du Roy Hervige & de la Reine Linbigotone son épouse, nâquit Cixile qui fut mariée au Roy Egica ; on crut que la tranquillité publique seroit le fruit de ce mariage, en ôtant tous les prétextes des anciennes dissensions, par la réunion de ces deux familles : de ce mariage nâquit Witiza, Oppas, Evêque de Seville, & une fille qui fut mariée au Comte Julien, comme de bons auteurs le témoignent. Witiza eut deux fils, Eba & Silebert, dont on a déjà parlé, Therdefrede, autre fils de Chindasvinte, eut de sa femme Ricciline, issuë du noble sang des Goths, le Prince Rodrigue qui alluma le feu dans toute l'Espagne, & qui fut la cause fatale de la ruine & de la desolation de sa patrie ; Favilla issu de Chindasvinte fut le pere de ce Pelage, dont on a déjà parlé, & dont le courage & la valeur commença à rétablir dans l'Espagne, les affaires des Chrétiens, ruinés par la mauvaise conduite & la teme-

rité de Rodrigue : sa posterité s'est rendue illustre ; car c'est de lui qu'est sortie cette longue suite de Rois , qui ont gouverné l'Espagne , par une succession non interrompue , pendant plusieurs siècles.

CHAPITRE IX.

En quel état se trouvoit le Royaume des Goths en Espagne à l'avènement de Rodrigue à la Couronne.

Situation
des affaires
d'Es-
pagne ,
lorsque le
Roy Ro-
drigue
monta
sur le trô-
ne.

TELLE étoit la face & la situation des affaires , lorsque Rodrigue flambeau fatal de sa patrie commença son malheureux regne , au préjudice des enfans de Witiza. Il obtint la Couronne par les suffrages des Grands , qui ne pouvoient s'accorder avec le peuple ; en sorte que la paix ne finissoit point la mesintelligence & les dissensions qui les mettoient absolument hors d'état de se défendre si les ennemis de dehors se mettoient en devoir de les attaquer ; car leurs remparts & leurs fortifications avoient été ruinées ; leurs corps étoient énervez par la mollesse , & par les vices : ils passaient leur vie dans la bonne chère & les festins , se remplissant de vin & de viandes , qui leur abrutissoient l'esprit. A l'exemple des Princes , le peuple

menoit une vie infâme , se livrant aux débauches & à l'impudicité. Les plus habiles cherchoient des prétextes & des moyens pour exciter des séditions ; au lieu de s'appliquer & de se préparer pour repousser les ennemis dont ils étoient menacez. Ce beau Royaume conquis par la valeur & la vertu de leurs ancêtres , se perdit par l'abondance & les voluptez qui en sont la suite.

Cette valeur & ce grand courage avec lequel cette belliqueuse nation des Goths avoit exécuté des choses si merveilleuses dans la paix & dans la guerre , se rallentit & se fondit entièrement dans la licence des vices , qui ruinèrent en peu de temps la discipline militaire. Il n'y avoit rien de plus corrompu que les mœurs des Espagnols de ce temps-là ; & il n'y avoit aucune nation plus entendue dans la science & dans le raffinement de toutes sortes de voluptez. On ne peut assez déplorer le misérable état où l'Empire des Goths étoit alors réduit ; lesquels après avoir porté leurs armes victorieuses dans toutes les parties du monde , & après avoir tant fait de conquêtes par leur valeur , après s'être enrichis des dépouilles de tant de nations vaincues , ruinèrent de fond en comble leur République par leurs fautes , & leur opiniâtreté , tant étoit contagieux le venin qui avoit corrompu les

Les vices,
les fa-
utes, &
l'opiniâ-
treté des
Goths rui-
nèrent le
Royaume.

esprits de la plupart des Goths , & qui s'étoit glissé dans tous les cœurs, comme une peste fatale.

Le Roy avoit à la vérité de rares qualitez de corps & d'esprit ; il étoit doué de grands talens & de grandes vertus. Son corps endurci par de longs travaux , supportoit patiemment les incommoditez de la faim, des veilles , du froid & du chaud ; son esprit entreprenant , se proposoit toujours de grands objets , & de vastes desseins ; il étoit naturellement liberal & magnifique ; sa souplesse & son habileté tournoit les esprits selon ses intérêts ; sa dextérité étoit telle , qu'il prenoit toujours bien ses mesures , & qu'il réussissoit dans toutes les entreprises les plus délicates & les plus épineuses. Toutes ces grandes vertus dès le commencement de son regne furent balancées , & presque étouffées par des vices encore plus grands. Il conservoit un souvenir très-vif des injures qu'il avoit reçues. Ses débauches, son intemperance , son imprudence le faisoient plutôt ressembler à Witiza qu'à son pere , ou à ses autres ayeuls. Sa medaille qui fut frappée en ce temps-là , le représente avec une mine austere & feroce : si on lui a donné le surnom de Pieux , ce n'a été que par flatterie ; puisqu'il n'a rien fait qui ait pû lui meriter un titre si honorable.

Il ajouta de nouveaux ouvrages & plusieurs embellissemens au Palais , que son pere Therdesfrede avoit fait construire dans le voisinage de Cordouë , comme on l'a déjà dit. Les Maures dans la suite l'appellerent le Palais de Rodrigue. Il rappella incontinent de l'exil Pelage , & l'associa à sa fortune ; comme ils étoient unis déjà par la proximité du sang , & pour l'avoir toujours auprès de sa personne , il le fit Capitaine de ses Gardes ; c'étoit la première Charge de la Cour , & qui donnoit le premier rang après le Roy ; il voulut faire sentir aux enfans du Roy Witiza, les effets de la haine qu'il receloit depuis long-temps dans son cœur contre le Prince ; de sorte qu'étant picquez des affronts & des insultes qu'ils recevoient de la part de Rodrigue , & craignant encore de plus grands maux pour l'avenir , ils prirent la resolution de s'absenter de la Cour , & d'abandonner l'Espagne , pour mettre leur vie & leur personne en seureté en passant dans l'Afrique Tingitane , dont une partie étoit alors sous la domination des Goths. Le Comte Requila étoit Prefet de cette Province , & Lieutenant du Comte Julien , Gouverneur de cette partie d'Espagne voisine du détroit ; de sorte que le trajet n'étoit pas long , & qu'ils pouvoient aller dans l'Afrique en peu de temps.

Quelques Seigneurs mécontents du Roy passent en Afrique.

Première
origine
des dis-
sensons
& des
malheurs
d'Espa-
gne,

Le Comte Julien surpassoit en credit & en autorité les plus grands Seigneurs du Royaume ; de sorte que sa puissance paroissoit formidable au Roy même. Ce furent là les premiers motifs & les premières étincelles de ces dissensions si fatales à l'Espagne ; car les enfans de Witiza avant que de passer en Afrique , comploterent entr'eux , & avec plusieurs grands Seigneurs mécontents de se revolter contre le Roy , pour se venger de plusieurs affronts signalez que le Roy affectoit de leur faire chaque jour. Ces jeunes Princes étoient aidez de la faveur & de l'affection de l'Evêque Oppas , lequel issu du Sang Royal , & soutenu d'un très-grand nombre de Partisans affidéz , pouvoit donner un grand branle aux affaires par son credit. Plusieurs se joignirent encore à son parti , soit par un esprit de vengeance , les autres par les esperances qu'ils conçurent de profiter des malheurs publics , & d'établir leur fortune par le moyen des dissensions sur les ruïnes de l'Etat.

Ces semences de troubles que l'on auroit pû dissiper par adresse en prenant de grandes précautions , furent encore augmentées par un crime , & poussées au dernier période par une action scandaleuse qui aigrit tous les esprits , & les porta aux dernières extrémités. Les personnes mal-

Intentionnées se servirent de cette occasion pour lever l'étendart de la revolte , sous prétexte de protéger l'honnêteté , & de venger la vertu outragée. C'étoit alors la coutume que les enfans des Grands fissent leur demeure à la Cour , pour y être élevez & instruits d'une maniere conforme à leur naissance. Les garçons pour veiller à la garde du Prince , & à la sûreté de sa Personne, pour le servir à table, & dans le Palais, pour le suivre à la chasse , & pour l'accompagner à la guerre , quand ils étoient en âge de porter les armes. Telle étoit l'éducation que l'on donnoit aux enfans des Ducs & des Gouverneurs. Les filles étoient de même auprès de la Reine pour la servir , pour travailler à toutes sortes d'ouvrages selon leur âge & leur état, pour apprendre à chanter & à danser , & à faire les autres fonctions qui conviennent à des filles de qualité , après quoy on leur choissoit des partis convenables , & on les marioit à de grands Seigneurs selon leur état & leur condition , quand elles étoient parvenuës à l'âge nubile.

Les enfans des grands Seigneurs étoient élevez & nourris à la Cour.

La fille du Comte Julien , étoit aussi alors dans le Palais auprès de la Reine Egilone , parmi les autres qu'elle surpassoit toutes par sa beauté , & les agrémens de sa personne ; elle portoit le nom de Cayla : il arriva un jour que jouant avec ses

compagnes, elle fit une chute qui laissa voir son corps à nud, que le Roy qui étoit alors par hazard à une fenêtre, vit avec beaucoup d'émotion; de sorte qu'oubliant toutes les affaires les plus importantes, il n'étoit occupé que de l'amour qu'il conçut en un moment pour cette jeune fille. L'éclat de son beau visage, le frappoit à tous momens, cette vûë excitoit de grands troubles dans son cœur; le feu que l'amour impudique allumoit, couloit dans ses veines, & lui dévorait le cœur; la vûë attachée continuellement sur le visage de Cava augmentoit le désordre, & redoublait la force du mal & l'ardeur de cette fièvre amoureuse.

Le Roy
devient
éperdu-
ment a-
moureux
d'une je-
une fille de
la Cour.

Ce Prince mit tout en œuvre pour, émuvoir l'insensibilité de la jeune fille, les preins, les caresses, les flatteries, les menaces, la crainte, la douceur, rien ne fut capable de l'ébranler ou de la fléchir. Ainsi l'ayant trouvée seule, & se prévalant de cette occasion favorable à sa passion, il la força & la viola, malgré toutes les résistances qu'elle employa inutilement. Cet outrage fait à une fille de qualité, acheva de perdre ce malheureux Prince, que tant d'autres crimes avoient déjà déshonoré. Le Comte Julien étoit alors en Afrique, pour négocier au nom du Roy, des affaires très-importantes. Sa fille pénétrée

D'une douleur amere , & devenuë comme furieuse par la grandeur de l'outrage qu'elle venoit de recevoir , pleine d'impitience, de colere, & de deſeſpoir, écrivit à ſon pere en ces termes. Plût à Dieu, ô plût à Dieu ! mon très-honoré pere que la terre m'engloutiſſe toute vive , pour n'être pas dans l'affreufe neceſſité de vous écrire une lettre auſſi triſte , & auſſi affligeante , qui vous cauſera ſans doute une douleur éternelle , & qui ouvrira une ſource de larmes intariſſables : ces caractères mal formez & à demi effacez par mes pleurs , ſont un témoignage des larmes que je verſe en vous écrivant , & des ſanglots dont je me ſens oppreſſée. Mais ſi je ne vous écrivois vous pourriez peut-être ſoupçonner que mon eſprit a conſenti à l'outrage involontaire que j'ay ſouffert dans mon corps , & que j'ay attiré ſur moy par ma faute , la tache d'une éternelle infamie. A qui puis-je m'adreſſer qu'à vous , pour chercher quelque ſoulagement à ma douleur , ſi vous n'êtes inſtruit de la honte dont vôtre fille eſt couverte, qui pourra donner du remede à un auſſi grand malheur ? Attendray-je que le temps dévoile cet affreux ſecret , qui eſt encore enſeveli dans les tenebres ; & que cette honte qui n'a point encore d'autre témoin que moy , ne dégénere dans un opprobre , & une infamie publique , mille

Lettre
touchant
re qu'elle
écrivit
à ſon pere , après
que le
Roy l'eut
violée.

fois plus affreuse pour moy, que la mort la plus cruelle ? j'ay honte de vous écrire ce qu'il ne m'est pas permis de vous dissimuler. O déplorable & funeste situation où je me vois réduite ! En un mot vôtre fille issuë de l'illustre sang & de la famille Royale des Goths, a été violée par le crime abominable, & l'insolence incroyable du Roy Rodrigue, auquel vous aviez confié la garde de ma personne, & de mon honneur, & qui m'a traitée comme un loup furieux devore une brebis innocente ; si vous avez du courage, & si tous ceux qui sont auprès de vous, sont sensibles à l'honneur, vous mettrez tout en œuvre pour me venger, & pour changer le plaisir que mon deshonneur a causé au Roy, dans une source éternelle d'amertumes, afin que tout l'Univers sçache que l'on n'outrage pas impunément des personnes qui tirent leur naissance d'un sang aussi noble, & aussi genereux.

Le desespoir du Comte Julien à la lecture de la lettre de sa fille,

Il n'y a point de termes capables d'exprimer la profonde douleur que cette lettre jeta dans le cœur du pere : chacun le peut conjecturer par son experience particuliere, & par ses propres sentimens. Elle servit comme de flambeau pour allumer la sedition, & pour la faire éclater plus promptement ; il est vray que les fondemens en étoient jettez, & que les conjurez avoient

Déjà pris quelques mesures. De sorte que le Comte Julien repassa promptement en Espagne, comme s'il eût achevé sa négociation, & que sa présence ne fût plus nécessaire en Afrique. C'étoit un homme hardi, entreprenant, dissimulé, rusé, qui sçavoit donner aux affaires toutes les couleurs qu'il vouloit; parler à propos de ses services, & placer les bons offices & les bienfaits selon le temps. Il feignoit de caresser le Roy plus qu'à son ordinaire, afin de mieux s'insinuer dans son esprit, pour lui ôter tout soupçon & l'endormir par ses flatteries. Il étoit de tous les secrets, & de ses confidences les plus intimes; on lui faisoit part de toutes les affaires les plus importantes, qui concernoient le gouvernement de l'Etat. On lui communiquoit tous les projets, & l'on ne faisoit aucune entreprise considérable, sans la lui communiquer pour lui en demander son avis. On attribuoit cette grande faveur au mérite personnel du Comte, à l'amour que l'on sçavoit que le Roy avoit pour sa fille, sans sçavoir le détail de ce qui s'étoit passé.

Le Comte pour tromper le Roy, lui conseilla voyant que l'Espagne jouissoit d'une profonde paix au dedans, & que les Maures & les François troubloient souvent la tranquillité publique, par de fréquentes incursions, il lui conseilla de ra-

Le Com-
te Julien
persuade
au Roy
d'aller
faire la
guerre
aux Mau-
res,

mettre tout ce qu'il y avoit d'armes & de chevaux dans les Royaumes, pour aller porter la guerre en Afrique & en France. Par ce conseil qui paroissoit n'avoir pour objet que le bien public, le Roy demeurait sans défenses, & désarmé, exposé à toutes sortes d'insultes. Après avoir ainsi pris ses mesures, & disposé toutes choses à son gré, il feignit que sa femme qu'il avoit laissée en Afrique, étoit dangereusement malade, & qu'elle ne pouvoit guerir sans avoir la consolation de revoir sa fille unique, qu'elle aimoit avec une extrême tendresse; qu'elle-même, & tous ses domestiques lui avoient mandé la même chose, coup sur coup, par des lettres très-pressantes.

Le Roy vaincu par la nécessité, & ne sachant comment faire pour s'opposer à des demandes si raisonnables, d'autant plus qu'on l'assûroit que la fille ne feroit pas un long séjour en Afrique, & qu'elle repasseroit bien-tôt en Espagne; peut-être aussi que la violence de ses desirs avoit été amortie par la jouissance; de sorte qu'il permit au père & à la fille de partir & de s'éloigner de la Cour; ils s'embarquerent à Malaga Ville célèbre, située sur les bords de la Méditerranée. Il sembloit que la prudence, le bon conseil & la raison abandonnoient le Roy que ses crimes rendoient

odieux au Ciel & à la terre ; s'étant imaginé qu'il y avoit des tresors immenses dans le fort Château de Toledo, qui auroit pû servir de rempart contre les ennemis de l'état, il en fit démolir les fortifications pour y fouiller, contre l'avis & les remontrances de tous les ordres du Royaume, qui respectoient ce Palais, comme un azile sacré; mais le Roy sans avoir aucun égard à leurs raisons ni à leurs prieres, en fit rompre les serrures & enfoncer les portes, croyant que les Rois ses prédecesseurs y avoient caché de grandes richesses; tant il est vray que les desirs & les volonteés des Rois sont violentes, & qu'il est bien difficile de les faire démordre de ce qu'ils ont resolu de faire, quelque injustes que soient leurs resolutions, & quelque dangereuses suites qu'elles puissent avoir. Après toutes les recherches que fit le Roy, il ne trouva point les tresors qu'il s'étoit flatté de trouver. On apperçut seulement un coffre où il y avoit un linceul, lequel ayant été développé, on y remarqua plusieurs figures extraordinaires, avec des habits barbares, & des paroles latines qui pronostiquoient la ruine entiere d'Espagne, qui devoit bien-tôt être renversée de fond en comble par une nation que cette peinture designoit. Ces habits parurent semblables à ceux que les Maures portent vulgaire-

Le Roy
fait dé-
truire le
fort Cha-
teau de
Toledo,
croyant y
trouver
des tres-
ors.

ment: voilà pourquoy le peuple & les
grands Seigneurs de la cour, qui se trou-
verent presens à l'ouverture de ce coffre
fatal, demeurant entierement persuadez
que les malheurs dont l'Espagne étoit me-
nacée, viendroient du côté de l'Afrique,
on se repentit, mais trop tard, d'avoir vou-
lu penetrer dans des mysteres, qui avoient
été tenus cachez si long-temps, & que l'on
avoit reverez jusqu'alors avec tant de ré-
ligion.



LIVRE TROISIÈME.

HISTOIRE D'ESPAGNE

Sous la domination des Maures.

CHAPITRE I.

*De la premiere invasion des Maures
en Espagne.*

LES armes des Sarrazins ravageoient alors impunément tout l'Univers. Les premieres étincelles de cet incendie parurent d'abord dans l'Arabie, sous la conduite de Mahomet. Il eut l'adresse dès le commencement de seduire un nombre de peuples sous le specieux prétexte d'une Religion nouvelle, qui se répandit bien-tôt en Asie, & penetra ensuite jusqu'aux extrémités de l'Occident avec une rapidité surprenante. L'Empereur Heraclius après avoir vaincu le Roy de Perse Cosroez, & dompté toute l'Asie, crut que pour arrêter en sa naissance le mal dont l'Univers étoit menacé, il étoit à propos d'obliger quatre mille Sarrazins des plus considerables &

Tom. I.

K

des plus nobles familles, de suivre les armées Romaines; son dessein secret étoit d'en faire autant d'otages de la fidélité des Sarrazins, sous prétexte de leur faire honneur, pour empêcher qu'ils ne troublassent à l'avenir le repos de l'Empire, comme ils avoient déjà commencé. On leur refusa, comme on le voit encore par une loi expresse de Justinien, l'habit de guerre qu'ils demandoient; & ajoutant l'insulte au refus, l'Eunuque qui étoit alors Ministre des Finances, dit par mépris, Peut-on donner à ces chiens les armes des soldats Romains. irrités des paroles de cet effeminé, ils se rassemblent & reprennent le chemin de leur pays en corps d'armée, s'emparent en chemin faisant des Provinces voisines de l'Empire, se rendent maîtres de l'Egypte. Les Perses fort affoiblis par les batailles qu'ils avoient perduës contre les Romains, furent bien-tôt vaincus, & mis sous le joug par des troupes fraîches & guerrières, & les obligèrent de recevoir la loi de Mahomet, & de porter le nom de Sarrazins.

Premières conquêtes des Sarrazins sur les terres de l'Empire.

Toute la Syrie fut emportée en peu de temps; l'Afrique, qui avoit été souvent attaquée avec des succès différens tantôt heureux, tantôt malheureux, fut enfin ajoutée à leurs conquêtes. La célèbre Ville de Carthage fut prise & renversée sous la conduite du Roy Abinzech. Les vainqueurs

ayant été repoussé par la valeur de Jean Prefet du Pretoire qui gouvernoit cette Province, & chassé au-delà des frontieres d'Afrique, se préparoit à l'attaquer de nouveau avec de plus grandes forces. Le Gouverneur crut qu'il étoit nécessaire de faire le voyage de Constantinople, pour y demander du secours, afin de se mettre en état de repousser les efforts d'un ennemi si redoutable, environ l'an 700. 700

Cependant les Legions Romaines fatiguées & rebutées de la longueur de la guerre, ou croyant profiter des troubles de l'Empire, se revoltent & mettent sur le trône Imperial Tibere Apsimare, Citoyen de Constantinople, qui se pressa d'aller à grandes journées dans cette Ville, pour prendre le gouvernement des affaires.

Les Sarrazins sçurent profiter habilement de cette conjoncture, & voyant les frontieres d'Afrique abandonnées & entièrement dépourvûes de soldats, l'attaquent brusquement, & se rendent les maîtres sans resistance de la Numidie, des deux Mauritanies, jusqu'aux extrémités de l'Ocean Atlantique, qui est comme le bout du monde. Le Comte Julien ayant obtenu de la maniere qu'on l'a dit, permission de se retirer de la Cour, s'aboucha en chemin avec les principaux chefs de la conspiration, & les avertit que

Le Com-
te Julien
se ligue
avec les
Sarrazins
pour se
venger.

le Roy ne se tient point sur les gardes ; & qu'il est absolument hors d'état de se défendre. Etant arrivé en Afrique , il se rendit auprès de Muza , qui gouvernoit cette Province pour les Sarrazins ; il lui représente que le Roy d'Espagne lui a fait une injure atroce ; que les enfans de Witiza exclus du Royaume de leur pere , traînent une vie malheureuse , errante , sans biens , sans honneurs , & ne sçachant où se refugier , quoique les peuples touchés de leur infortune , soient tous prêts de se revolter en leur faveur ; il lui expose en quel état les affaires d'Espagne se trouvoient alors , & que l'occasion étoit belle pour s'emparer de ce Royaume , & par ce moyen du reste de l'Europe , dont l'entrée leur avoit été toujours fermée jusqu'à présent. Qu'ils n'avoient besoin que de promptitude pour l'exécution de ce grand dessein ; & que lui-même avec peu de troupes auxiliaires & le secours de ses partisans , ayant toutes les entrées libres , se promettoit de vaincre & de défaire Rodrigue , & de s'emparer de son Royaume.

Le barbare voyoit assez que l'occasion étoit favorable , & que la conquête de l'Espagne n'étoit pas impossible dans cette conjoncture ; mais il se défioit de la bonne foy d'un Chrétien , ses paroles & ses promesses lui étoient suspectes. Il deman-

da du temps pour communiquer cette affaire au Miramolin : il promit cependant au Comte quelques troupes , pour faire les premières tentatives contre l'Espagne, & pour éprouver sa fidélité, on embarqua sur quatre vaisseaux, cent Cavaliers & quatre cent Fantassins pour sonder l'esprit des peuples le long des côtes de la mer , & des Provinces voisines du détroit. Les choses eurent le succès qu'on esperoit ; plusieurs Espagnols accoururent & vinrent se joindre aux troupes de Julien , qui fit mettre douze mille combattans sous la conduite d'Abenzarca , dans plusieurs navires marchands , afin que l'on s'en défiât moins , & qui débarquèrent en Espagne.

Les Sarrasins font les premières tentatives de la conquête d'Espagne.

Ces troupes se saisirent d'abord du mont Calpé, sur lequel la Ville d'Heraclée est située ; c'est de là qu'est venu le nom de Gibraltar, tiré de Tarif & de Gebal, qui signifie montagne : la plus voisine bourgade fut nommée Tariffe, du nom de ce Duc ; elle se nommoit Tarasse avant cela. Rodrigue jugeant qu'il étoit à propos de s'opposer promptement aux premiers efforts du Comte Julien & des Maures, envoya Sanche son cousin à leur rencontre. Ce premier choc donna le branle aux affaires ; car comme cette armée avoit été ramassée à la hâte, de

la lie du peuple , & de la canaille qui n'a ni vigueur dans les bras , ni ardeur dans l'esprit , mauvaise Cavalerie , soldats mous & languissans , qui ne pouvoient supporter ni l'ardeur du soleil , ni le vent , ni la poussiere , sans experience & sans nulle connoissance de la discipline militaire. Dès le moment que les camps furent en presence , on s'éprouva par de legeres escarmouches , où les Espagnols eurent toujours du déavantage. Enfin on donna un combat general , & les Maures gagnerent une victoire complete : la mort de Sanche qui perit sur le champ de bataille , découragea les Goths , qui furent pour la plupart égorgez , le reste se dissipa & prit la fuite.

Les Goths
sont vain-
cus & dé-
faits par
les Barba-
res.

Les Barbares enlez de cette grande victoire , ravagerent la Betique & le Portugal , s'emparerent en même-temps de Seville , qui n'avoit ni fortifications ni munitions de guerre ; cette grande déroute arriva dans la 13. année du siècle , en laquelle Sinderic Archevêque de Tolède , quitta l'Espagne , & fit le voyage de Rome , croyant peut-être que les affaires étoient desesperées , ou ne pouvant supporter les injustices & les insolences du Roy Rodrigue ; il assista au Concile de Latran , célébré sous le pontificat de Gregoire III. Les Ecclesiastiques de l'Eglise

de Tolède , pour ne pas demeurer sans chef , dans un temps si déplorable , ne faisant nulle mention d'Oppas , dont l'instruction étoit manifeste , & entièrement contraire à la discipline & aux loix de l'Eglise , choisirent Urbain , homme d'une vie integre & d'une vertu digne des premiers siècles , & le placèrent sur le siège de Tolède.

CHAPITRE II.

Suite du regne du Roy Rodrigue & sa mort.

LE Tariffe & le Comte Julien , après ces premiers exploits , reprirent la route d'Afrique pour amasser de nouvelles troupes , & pour venir fondre sur l'Espagne , avec de plus grandes forces de Cavalerie & d'Infanterie , afin d'être en état d'attaquer & d'actabler le Roy Rodrigue. Ce Prince excité par le peril , dont il se voyoit menacé , & pour effacer l'opprobre dont il avoit été flétri , avoit tiré de ses Etats tous les hommes capables de porter les armes , menaçant de grièves peines tous ceux qui n'obéiroient pas à ses ordres. Une grande multitude d'hommes peu de temps après cette

K iij

claration , se rangea sous les étendarts , au nombre de plus de cent mille , gens peu aguerris , amollis par une longue oisiveté , & peu capables de soutenir les fatigues & les perils de la guerre. La plupart n'avoient point d'armes , ou n'étoient armez que de gros bâtons & de frondes ; le Roy à la tête , marcha vers la Betique , & ayant rencontré les ennemis auprès de Xeres , dans une plaine que la riviere de l'Eché-arrose , se campa vis-à-vis. -----

Les deux armées brûloient de la même ardeur de combattre , & de terminer cette grande querelle , par une bataille décisive. Les Maures animés par tant de victoires qu'ils avoient déjà remportées , d'un autre côté les Goths combattant pour leur vie , leur liberté , leur patrie , leurs femmes , leurs enfans , s'exposoit avec un grand courage à toutes sortes de perils. Cependant on en remarquoit plusieurs qui gardoient un morne silence , tel que l'on observe dans ceux , dont l'esprit est occupé de la crainte de quelque grand

Le Roy
des Goths
est effrayé
par des
présages
funestes.

malheur prochain. On raconte que le Roy avoit été effrayé pendant la nuit par des songes funestes & terribles , & qu'il paroïssoit accablé de chagrins & d'inquietudes ; on escarmoucha pendant sept jours dans la même plaine , comme pour se tâter par de légers combats , & pour mieux

éprouver le courage & l'habileté de son ennemi, avant que d'exposer la vie & la fortune de tant de braves gens au peril d'une seule journée : mais enfin le huitième jour, qui étoit un Dimanche & la fête de saint Martin, on donna une bataille generale, où toutes les troupes de part & d'autre avec une grande animosité, les deux camps étant en presence rangez en bataille, attendoient le signal du combat ; le Roy parut sur un char d'ivoire, revêtu d'un habit tout éclatant, d'où il harangua son armée en ces termes, selon la coutume établie de tout temps parmi les Rois des Goths.

Mes soldats, je me réjouis que le temps de venger la Religion, & mes injures personnelles, & de punir une nation ennemie de Dieu & des hommes, soit enfin arrivé ; car quel est le motif qui les anime au combat, si ce n'est pour mettre dans les fers vos femmes, vos enfans, votre patrie, en les reduisant à une triste & honteuse servitude, pour prophaner les temples du Dieu immortel, & renverser ses Autels ? C'est ce qu'ils ont déjà fait, comme vous le sçavez, dans plusieurs Provinces d'Espagne ; on voit encore en mille endroits les tristes restes, & les débris de leurs ravages. Il faut que nous leur fassions sentir à l'avenir, qu'ils n'ont enco-

Le Roy harangua son armée avant le combat.

re combattu que contre des Eunuques & des effeminez ; mais maintenant ils ont en tête la nation invincible des Goths. Nous n'avons combattu les ennemis l'année précédente , qu'avec un très-petit nombre de nos troupes ; l'avantage qu'ils ont remporté sur nous , leur a enlé le courage : mais Dieu les a enfin aveuglez ; ils se sont engagez dans des lieux d'où il leur est impossible de se retirer, afin qu'ils expient par leur mort , & qu'ils lavent dans leur sang tous les forfaits & toutes les abominations qu'ils ont commises. Cette esperance doit animer nôtre courage : nous allions autrefois porter la guerre jusques dans l'Afrique ; nous chassions les François bien au-delà de leurs frontieres : mais maintenant nous sommes contrains de nous défendre sur nos propres foyers , puisqu'ils viennent nous insulter jusques dans nôtre patrie. Telle est la vicissitude & l'inconstance des choses humaines ; si l'esperance de la victoire n'animoit pas assez nôtre courage , il faut du moins que le desir de venger la mort de nos parens & de nos alliez , redouble nôtre animosité , & nous donne de nouvelles forces , en nous rappelant de la honte dont ils nous ont couverts , en ravageant impunément nos campagnes & nos Villes , qu'ils ont détruites de fond en comble. Pour remplir les de-

voirs d'un Roy en cette occasion, j'ai mis sur pied une armée florissante, que cette vaste plaine peut à peine contenir; je l'ai fournie abondamment des munitions nécessaires, j'ai choisi un camp avantageux, & des chefs très-experimentez dans la guerre; j'ai pris encore d'autres précautions secretes qu'il n'est pas à propos de publier maintenant, & dont vous connaîtrez l'effet au plus fort du combat; en un mot je n'ai rien oublié de tout ce qui pouvoit nous procurer une victoire assurée, le reste depend de vous; ayez maintenant le courage de vaincre: & remplis d'une esperance fondée sur des motifs humains & divins, osez attaquer l'ennemi que vous avez en tête, vous souvenant de votre ancienne vertu, & que vous avez héritée de vos peres; souvenez-vous du sang illustre des Goths; dont vous tirez votre naissance; souvenez-vous de la Religion Chrétienne que vous professez, & que vous combattez sous ses auspices.

Raisons
& motifs
dont se
sert le
Roy pour
encoura-
ger ses
soldats.

D'un autre côté Tariffe plein de l'esperance de vaincre, depuis qu'il se voyoit près de l'ennemi, fit cette harangue à ses troupes; nous sommes dans un pais terminé d'un côté par l'Océan, & de l'autre par la Méditerranée. Ce n'est pas seulement pour la gloire, c'est pour défendre notre vie, que nous combattons: il

Harangue
du Roy
Maurice à
ses trou-
pes.

n'y a plus pour nous de retraite ni aucun moyen d'échapper : votre unique espérance doit être dans votre courage & dans votre épée : ce jour vous donnera l'Empire de l'Europe , ou vous verra tous périr sans ressource ; si vous n'avez pas la joye & l'honneur de la victoire , vous serez condamnés à une vie triste & ignominieuse. Les vainqueurs & les maîtres de l'Asie & de l'Afrique n'ont plus que l'Espagne à subjuguer ; vous êtes partis de votre pays , moins pour suivre mes étendards , que votre propre volonté ; souvenez-vous donc de votre ancienne vertu , & du courage qui vous a animés à cette grande entreprise. Vous n'habitez plus à l'avenir les deserts & les campagnes stériles de l'Afrique ; vous allez vous enrichir des dépouilles de l'Europe ; car après que vous aurez vaincu & dompté les Goths , quelle nation pourra désormais tenir devan-
 t vous , & résister à votre valeur ? Je suis persuadé que vos ennemis sont mal armés , & que ce n'est qu'une vile populace , rassemblée au hazard & tumultueusement , que la crainte a déjà vaincus , avant que de se présenter au combat ; pourriez-vous craindre une multitude confuse , & qui s'embarrasse elle-même à vous la chasserez devant vous sans le secours de vos épées ni de vos boucliers.

si leur
 pron. et
 les dé-
 pouilles
 & les ri-
 chesses
 des Goths,

puisqu'ils n'ont pu tenir devant vous, quand ils avoient toutes leurs forces, comment pourroient-ils se défendre, étant diminués par tant d'échecs, & étonnés par la terreur que votre dernière victoire a imprimée dans leurs esprits; cette ardeur & cette gayeté que j'apparçois sur vos villages est un présage assuré de la victoire; conservez-là au milieu de la bataille, vous confiant à votre bonne fortune & en votre valeur. Allez attaquer l'ennemi, sous les auspices de Dieu & de Mahomet; ils ne vous offrent que des dépouilles à ramasser, & non point des armées pour les combattre. Changez les montagnes & les champs stériles d'Afrique, brûlez de l'ardeur du soleil, dans les Villes, les plaines agréables & les champs fertiles d'Espagne; l'Empire, la gloire, les richesses, l'espérance d'un heureux avenir sont entre vos mains, si vous sçavez profiter de l'occasion que la fortune vous présente.

Les soldats animés par les paroles & l'exemple de leurs chefs, attendoient avec impatience le signal du combat; les Goths au premier bruit de la trompette se jetterent sur les barbares, qui de leur côté s'excitoient à bien faire, avec des tambours d'airain, dont ils se servoient dans les combats; on entendoit un bruit horrible dans les deux armées, les frondeurs commencerent,

Maniere
d'atta-
quer & de
combat-
tre en ce
temps là.

les archers lancèrent une infinité de traits de toute espee ; enfin on decida l'affaire à la pointe de l'épée ; on combattoit de part & d'autre avec une ardeur égale ; la victoire fut incertaine pendant la plus grande partie du jour , sans qu'elle parût pancher d'aucun côté. Il sembloit que les Maures cedoient en courage aux Goths , & ayant perdu un peu de terrain ; & s'étant ébranlez , on crut pendant quelque temps qu'ils alloient prendre la fuite , lorsqu'Oppas par un crime horrible, ayant caché sa perfidie jusqu'à ce moment , se rangea du côté des ennemis , au plus fort du combat avec toute sa troupe , & comme il en étoit convenu , s'étoit joint au Comte Julien , qui étoit à la tête d'un nombreux bataillon de Goths , il attaqua l'armée Royale en flanc , & donna la victoire aux Barbares. Car les soldats du Roy étonnez par la prompte desertion de leurs compagnons , à quoy ils ne s'attendoient pas , se voyant trahis , & n'en pouvant plus après avoir combattu pendant tout le jour , n'eurent pas la force de resister au violent assaut qui leur fut livré tout-à-coup avec une merveillesse impetuosité ; on les mettoit en fuite de toutes parts , avec un carnage horrible ; enfin la déroute devint generale. Cependant le Roy combattant à la tête de son armée avec l'élite de ses

troupes, remplissoit tous les devoirs d'un genereux soldat , & d'un très-habile Capitaine, se portant par tout où le peril étoit le plus pressant , & où l'on avoit le plus besoin de secours ; il substituoit des soldats frais en la place des blesez , retenant par son exemple & son courage ceux qui le dispoient à prendre la fuite , les arrêtant quelquefois de sa propre main.

Enfin voyant que tout étoit desespéré , craignant de tomber en vie entre les mains des barbares, sautant en bas de son chariot , & montant sur un cheval nommé Orelie , qu'on lui avoit préparé à tout événement , il se retira du champ de bataille. Les Goths privez de la presence & de la vue de leur Roy , furent pour la plupart tuez , quelques-uns se mirent en fuite , & se sauverent. Le camp fut pris , & pillé dans un moment , on ne put sçavoir au juste le nombre des morts , tant il étoit grand ; un seul combat reduisit toute l'Espagne à la dernière extrémité , toute sa gloire fut éclipsée , le glorieux nom des Goths y fut éteint pour toujours. Cette vertu militaire , cette grande reputation acquise par tant de victoires , & qui avoit duré si longtemps, ce grand Empire établi depuis trois cent années , tout cela fut détruit dans un jour par une nation barbare & cruelle. On trouva le cheval du Roy , son habit de

Le Roy
des Goths
perd la
victoire
contre les
Sarrazins,
& s'en-
fuit.

L'Empe-
re des
Goths dé-
truit par
une seule
bataille.

guerre, la couronne, les brodequins tout couverts de diamans & de perles, sur les rivages de l'Ethé, ce qu'il fit croire qu'il avoit été tué en fuyant, ou qu'il s'étoit noyé dans la riviere, sans que l'on ait pu avoir d'autres indices de sa mort. Au bout de 200. ans on trouva dans une Eglise de Portugal une pierre où cet épitaphe étoit gravé; *ici repose Rodrigue dernier Roy des Goths.* Ce qui est une preuve qu'il se sauva en ce pays-là. Les soldats qui purent échapper du carnage annoncerent dans les Villes voisines, les tristes nouvelles de cette grande déroute. Pelage que quelques-uns ont cru avoir été présent au combat, ne sachant quelles mesures prendre dans une conjoncture aussi fâcheuse, se retira dans la Biscaye, qui étoit la Province la plus éloignée de la domination des Goths; d'autres ont cru qu'il se refugia à Toledé. La victoire coûta beaucoup de sang aux Ennemis; près de seize mille de leurs soldats demeurèrent sur le champ de bataille. Depuis deux ans on avoit manqué de recolte, à cause du dérangement des saisons; la guerre avoit fait fuir les laboureurs, de sorte que les campagnes étoient demeurées en friche, on avoit souffert en même-temps la guerre, la peste & la famine. Tous ces maux avoient fort affoibli le courage & la vigueur des soldats. Mais leurs crimes &

Les Goths
sont vain-
cus en
punition
de leurs
crimes
par les
Barbares.

leurs débauches, furent la principale cause de la ruine entière de leur patrie.

CHAPITRE III.

Ce qui arriva aux Chrétiens, après avoir été vaincus par les Maures.

L'EGLISE Romaine étoit alors gouvernée par le Pape Constantin ; l'Empire d'Orient par l'Empereur Anastase ; & le Royaume de France par le Roy Childebart III. dans le temps que toute l'Espagne étoit plongée dans une douleur & une confusion générale, non seulement à cause du mal présent qu'elle souffroit, mais aussi dans l'apprehension d'être exposée à des calamitez encore plus grandes à l'avenir. Personne n'en étoit exempt, puisque la barbarie & la cruauté du vainqueur, s'étendoit à toutes sortes d'états, d'âges & de conditions, la plupart de ceux qui étoient échappés de cette funeste bataille, & qui avoient sauvé leur vie, se retirèrent dans la Ville des Asturies, qui n'étoit pas fort éloignée, & qui étoit assez peuplée, & assez bien fortifiée pour ce temps-là. Les Citoyens les reçurent avec joye & se joignirent à eux, pour se soutenir & se consoler mutuellement, dans leurs communes miseres, & pour tirer

Situation
des affaires
des
Chrétiens
après leur
défaite,

vengeance de leurs ennemis, s'il étoit possible, ou du moins pour se garantir de leurs insultes, & se mettre en état de les repousser, s'ils se presentoient pour leur faire de nouveaux outrages. Ils eurent l'assurance de livrer un second combat aux Maures, qui poursuivoient les Goths à toute outrance, pour les exterminer entièrement.

Les Goths
perdent
une seconde
bataille
contre
les Sarra-
sins.

Cette seconde journée eut le même succès que la première; les Goths furent encore vaincus & défaits par les Maures; la plupart périrent ou se sauverent en fuyant; ceux qui purent échapper se cachèrent en differens lieux; les Maures s'étant rendus les maîtres de la Ville, la ruinerent de fond en comble.

Après ces grands succès l'armée ennemie se partagea en deux corps; par les remontrances & les conseils du Comte Julien; la moitié sous la conduite du Duc Maguedo, lequel ayant été autrefois Chrétien avoit apostasié, & s'étoit fait renegat, prit le chemin de Cordouë, & parce que les principaux Citoyens de cette Ville, pour se garantir des malheurs qui les menaçoient, s'étoient retirez à Tolède, elle fut prise sans beaucoup de resistance, par les avis d'un certain berger, qui montra aux ennemis une issue secrète, par laquelle ils entrèrent dans la Ville sans peine, & sans être découverts, à la faveur de la nuit,

après avoir massacré les sentinelles. Le Gouverneur de la Ville se retira dans l'Eglise, qui lui servit de citadelle pour soutenir un siège de trois mois ; mais enfin il tomba malheureusement au pouvoir des Maures , tous les soldats furent égorgés sans miséricorde , & sans qu'aucun pût échapper.

Tariffé avec l'autre partie de l'armée , pilloît & ravageoit la Betique, mettant tout à feu & à sang. Il prit de force la Ville de Mantefa, Malaga , Collibre , Grenade. Le Gouverneur de Murcie habile au métier & aux ruses de la guerre , ayant été vaincu dans un combat , fit prendre aux femmes des habits d'hommes , & les rangea sur les remparts en cet équipage. Les ennemis trompez par cette apparence, croyant que la garnison étoit encore très-nombreuse , accorderent aux habitans une honnête composition. Après la prise de Murcie , les Juifs confondus avec les Maures , choisirent Cordouë & Grenade pour y faire leur séjour ; les Chrétiens se retirèrent de tous côtez où ils purent.

Les Maures s'établissent à Grenade & à Cordouë.

Toledo située dans le centre de l'Espagne tenoit encore. Son assiete la rendoit imprenable, Urbain Evêque de la Ville, ne s'y croyant pas assez en seureté dans cette grande confusion des affaires , & dans ce grand bouleversement , s'étoit retiré vers

les Asturies , emportant avec soy les reliques des Saints , de peur qu'elles ne fussent profanées par les barbares ; sur tout le saint vêtement que l'on croyoit avoir été apporté du Ciel à saint Ildefonse autrefois Evêque de Toledé. Pelage suivit les traces d'Urbain , pour chercher un asyle où il pût se mettre en sûreté. A leur exemple plusieurs Citoyens accoururent de toutes parts, pour se garantir des malheurs de la guerre , & se réservant pour un temps plus heureux , ils abandonnerent Toledé, capitale de l'Empire des Goths , dont les Maures s'emparèrent sans peine , ayant été abandonnée de ses principaux citoyens. Les Juifs & les Maures s'y établirent comme ils avoient fait à Cordouë & à Grenade. Quelques historiens assurent que les habitans se rendirent volontairement aux barbares , à condition qu'ils se retireroient où ils jugeroient à propos , & d'emporter tous leurs effets. Et que ceux qui choisiroient de demeurer à Toledé , pourroient en assurance y pratiquer tous les exercices de leur Religion: on leur laissa la possession de sept Eglises, des saints Juste, Torquat, Luc, Marc, Eulalie, Sébastien & de la sainte Vierge Marie, dans le fauxbourg. On obligea les Bourgeois de payer aux Maures les mêmes tributs qu'ils avoient accoutumé de payer à leurs

Les Maures se contentoient des mêmes tributs que les Goths payoient auparavant.

Princes, à condition qu'ils ne seroient point obligez de suivre les loix des Maures & qu'ils seroient jugez selon leur droit, par des Juges de leur nation. Ce fut à ces conditions que les Maures se rendirent les maîtres de Toledé.

Les autres Villes d'Espagne étoient exposées tour à tour aux mêmes fléaux de la guerre, les citoyens se dispersoient en différens lieux, où la crainte les jettoit. La Ville de Leon fut obligée de se rendre aux ennemis, faute de munitions & pressée de la faim. Et comme cette incommodité croissoit de jour en jour, plusieurs Villes furent obligées de se rendre aux ennemis, qui leur coupoient les vivres de tous côtez. Les dépouilles de tant de Villes leur produisirent des trésors immenses, qui enrichirent tous les Maures & leur General Tariffe, qui leur avoit procuré tant de victoires. Toledé fut choisie pour être la capitale de nouvel Empire, d'où les ordres étoient portez aux Villes de cette nouvelle Monarchie, la quinzième année de ce siècle. Les Maures se saisirent encore de Narbonne, dans les Gaules la même année: la nouvelle des grands succès remportez en Espagne, étant divulguée en leur pais, attiroit de nombreuses troupes, qui venoient fondre de tous côtez sur la nation des Goths, qui n'étoient gueres en-

700.
Les Goths
vaincus,
s'enfuirent
& se dispersèrent
sous ces
côtez.

état de secourir leur patrie, tant ils étoient étourdis par tant de pertes, & par la crainte, qui les obligeoit de fuir, & de se sauver où ils pouvoient. On ne trouvoit plus de corps d'armée capable de tenir la campagne : chaque Ville ne songeoit qu'à ses intérêts particuliers. Les peuples choisissent des gouverneurs, & leur donnoient un plein pouvoir d'administrer leurs affaires, soit en guerre, soit en paix, avec une entière indépendance.

CHAPITRE IV.

Changement des affaires en Espagne.

Jalousie
entre les
Chefs des
Maures
dont les
Goths ne
sçavent
pas profiter.

TANDIS que l'Espagne se voyoit agitée par tant de troubles & de calamitez, Muza homme celebre parmi les Maures, tâchoit de trouver les moyens de profiter des victoires de ses compatriotes. Il étoit bien aise de voir l'Espagne subjuguée ; mais il sentoit un extrême dépit de n'avoir eu nulle part à ce grand événement, & que Tarife en avoit toute la gloire & tout le profit. De sorte qu'également pressé par son avarice, & par sa jalousie, il se mit à la voile pour passer en Espagne, avec une nouvelle armée de Maures, composés de douze mille hom-

mes. Cette petite armée n'eût pas été capable de faire de grands progrès, si les Espagnols n'eussent été déjà abbattus, & comme opprimez par leurs infortunes passées; tout le monde s'empressoit de leur donner des conseils, comme il arrive assez souvent dans les malheurs, mais on ne songeoit gueres à leur donner du secours, pour les en tirer, ni pour sauver leur patrie sur le panchant de sa ruine.

La face des affaires & la maniere de faire la guerre, fut changée à l'arrivée de Muza. Plusieurs tâchoient de lui persuader de joindre ses troupes avec celles de Tariffe, pour se mettre en état de conquérir les autres Villes d'Espagne, qui n'étoient pas encore soumises à la domination des Maures. L'avis contraire donné par les Chrétiens mêmes l'emporta, lesquels s'accordant aux conjonctures, & cedant à la nécessité des temps, sans se soucier beaucoup des intérêts de la Religion, promirent leur secours à Muza pour achever son entreprise, lui conseillant de ne se servir que de ses propres forces, pour subjuguier les Villes voisines: ce moyen parut au barbare le plus efficace, & le plus sûr, pour acquies de la gloire & des richesses.

Tandis que l'on déliberoit sur la maniere de faire la guerre, le Comte Julien arriva, soit pour meriter les bonnes grâces du nou-

Le Comte
Julien est
mal-con-
tent de
Tariffe,
qu'il avoit
fait venir
en Espa-
gne.

veau General, ou dans l'esperance de com-
mander un plus gros corps d'armée; soit
qu'il fût mal content de Tariffe, & qu'il
eût dans le cœur une haine cachée contre
lui. Les traîtres qui ont travaillé à la ruine
de leur patrie, sont pour l'ordinaire d'un
esprit inquiet & turbulent, inconstant,
volage; on les méprise d'abord; on a pour
eux dans la suite une haine ouverte, que
le souvenir de leur crime & de leur per-
fidie, fait naître, & par ce qu'on les re-
garde comme des créanciers qui croient
devoir être recompensez des services qu'ils
ont rendus. La première entreprise se fit
contre Medina Sidonia: les habitans se
défendirent d'abord avec assez de courage
& de resolution, & supporterent quelque
temps la fatigue & les incommoditez du
siege, se confiant sur la valeur de leurs trou-
pes & sur la bonté de leurs fortifications;
enfin ils furent vaincus & emportez de
force. Carmone l'une des plus fortes Vil-
les de la Betique fut ensuite attaquée; les
Barbares rebutez des travaux & de la lon-
gueur du siege, deliberoient de le lever;
le Comte Julien s'en empara par artifice, &
par une infigne tromperie, feignant d'ab-
andonner le parti des Maures, il fut in-
troduit dans la Ville comme ami, par la
porte que l'on nommoit autrefois de Gub-
doné. Les soldats de Julien se faisant passer
pour

pour marchands, firent entrer dans la Ville, les armes qui servirent à la prendre. Une grande multitude de Goths s'étoient refugiez dans Seville; mais desesperant de repousser l'effort des Barbares, ils se sauverent furtivement, abandonnant la Ville aux Arabes & aux Juifs, qui y demeurèrent confondus les uns avec les autres, par la permission du General. Ceux qui s'étoient sauvez de Seville, se retirerent à Beja sur les frontieres de Portugal; mais ils furent attaquez & pris une seconde fois par les Barbares; cependant un grand nombre de Chrétiens y furent soufferts, & s'y conserverent pendant long-temps, après cette calamité qui se répandoit par toute l'Espagne.

Merida ancienne colonie des Romains, étoit dans les confins de Beja; elle passoit alors pour l'une des plus anciennes & des plus celebres Villes de tout le Portugal: on y voyoit encore plusieurs beaux monumens de la premiere splendeur, quoiqu'elle eût été souvent endommagée par de frequents guerres, & en dernier lieu par cette funeste bataille où le Roy Rodrigue perit, & avec lui toute la gloire & la fortune d'Espagne. Un grand nombre de ses Citoyens avoient perdu la vie dans le combat; cependant le reste de ses habitans sans être entièrement abbatus par tant d'infor-

L'antiquité & la beauté de la Ville de Merida.

superbes redoublées , alla courageusement au-devant de l'ennemi , & livra le combat , qui fut plutôt une attaque tumultueuse , qu'une affaire bien concertée. Plusieurs périrent de part & d'autre dans cette rencontre. Enfin les habitans de Mexida se voyant accablés par le nombre , & que les choses tournoient à leur déavantage , se mirent à l'abri de leurs murailles.

On raconte que Muza accompagné seulement de quatre de ses principaux Officiers , ayant considéré la situation avantageuse , la grandeur , la beauté , & la magnificence de cette superbe Ville , il semble , dit-il , plein d'admiration que tous les hommes aient travaillé de concert à rassembler tant de merveilles , & à construire une Ville aussi belle ; heureux celui , s'écria-t-il , qui pourrois en rendre le maître , brûlant du desir de la prendre , il se mit à chercher tous les moyens de réussir dans ce grand dessein ; il apperçut par hazard une carrière près de la Ville , qu'il jugea très-commode pour dresser des embuscades. Il y resta donc pendant la nuit une partie de sa Cavalerie , ne doutant point que les ennemis ne fussent faire quelque sortie le lendemain pour écarter les troupes qui étoient autour de la Ville. En effet dès la pointe du jour les es-

1. 1. 1. 1.
 1. 1. 1. 1.
 1. 1. 1. 1.
 1. 1. 1. 1.

surgis sortant de la Ville, ne se doutant point du piège, tombèrent d'abord dans l'embuscade. De sorte que se voyant surpris & attaqués brusquement de front & par derrière, ils se précipitèrent de rentrer dans la Ville, après que la plupart de leurs soldats en eurent été tués. Cet échec rallentit beaucoup leur courage & des assiégés, qui résistèrent plusieurs de suite, se contentant de se défendre à l'abri de leurs murailles, & de soutenir les efforts des ennemis par la force & la bonté de leurs remparts.

Le siège tira en longueur; Maza souffroit impatiemment avec une extrême impatience, & employoit toutes les machines dont on se servoit alors pour prendre les Villes; des tours construites avec des bois, des galeries pour mettre les soldats à couvert, afin qu'ils pussent faire leur approche en sûreté, & qu'ayant fait une brèche, ils ouvrirent quelque entrée dans la Ville. Le nombre des Citoyens étoit beaucoup diminué depuis le commencement du siège; la faim commençoit à les presser; ils prirent donc la résolution de proposer de se rendre aux ennemis à des conditions que Maza fier & insolent refusa avec hauteur. Les députés retournèrent donc à la Ville, sans avoir pu réussir dans leur commission, mettant toute leur confiance dans

Ancienne
manière
d'atta-
quer les
places as-
siégées.

le grand âge du General, atténué de maladies & d'infirmitez ; par tout le monde publioit qu'il ne verroit pas la fin du siege. Le barbare ayant été averti des sentimens & de l'esperance des assiegez, se fit poindre les cheveux & la barbe en noir. Les députez ayant obtenu la permission de revenir une seconde fois dans son camp, furent frappez d'étonnement, & crurent qu'il auroit été rajeuni par un miracle ; de sorte qu'ils persuaderent aux Citoyens de songer serieusement à se rendre à un homme qui paroissoit au-dessus des loix ordinaires de la nature.

On stipula de ceder au vainqueur tous les biens de ceux qui étoient morts pendant le siege, & qui avoient été tuez dans les attaques ; tous les revenus des Eglises, tous les vases sacrez d'or & d'argent, on permit de garder leurs biens à tous les habitans qui voudroient demeurer dans la Ville, & d'aller où bon leur sembleroit, à tous ceux qui voudroient sortir.

Les Espagnols
attaquent
& prennent
Seville
d'emblée
sur les
Maures.

Les Espagnols se flattant qu'il n'étoit pas impossible d'abattre une domination encore mal affermie, ayant pris les armes, attaquèrent Seville à l'improviste ; & ayant pris la Ville d'emblée, ils firent main-basse sur toute la garnison des Maures. Cette entreprise téméraire, & cette audace à contre-temps leur coûta

cher, plusieurs en punition furent faits esclaves. Abdalasis fils de Muza, marchant sur les traces de son pere, étoit entré en Espagne. Se plaignant un jour à lui de ce qu'il ne l'avoit pas encore employé à des entreprises dignes de sa valeur, & qui convenoient à son âge, le pere charmé de ce discours qui témoignoit l'ardeur & le courage de son fils, le mit à la tête d'une troupe de Maures aguerris, & lui permit de chercher les occasions de se signaler, & de développer son courage. Il se jetta avec sa petite armée sur les frontieres du Royaume de Valence, prit la Ville Capitale de ce nom, Alicante, Horihuela & plusieurs autres, à cette condition qu'il respecteroit les Eglises, & qu'il laisseroit aux habitans l'exercice libre de leur Religion, avec la jouissance de tous leurs biens, en lui payant chaque année un tribut qu'il exigea très-modique.

Après avoir terminé heureusement toutes ces entreprises en la seizième année de ce siècle, il alla attaquer Seville & la prit en peu de temps. Il fit passer au fil de l'épée tous les auteurs de la dernière revolte. Il s'empara avec la même facilité d'I-lipalula, où il fit un grand carnage des habitans, après avoir détruit la Ville de fond en comble, peut-être pour intimider les autres. Muza partit de Merida pour se ren-

700.

dre à Tolède ; Tariffé lui vint au-devant sur son passage , pour lui faire honneur ; ils se donnerent de grands témoignages de joye & d'amitié à leur première entrevue ; mais ils se haïssoient dans le fond de cœur. Muza étoit piqué de jalousie ; Tariffé craignoit d'être dégradé de son autorité. Muza l'accusoit d'avoir entrepris & continué la guerre sans ses ordres ; & qu'il avoit vaincu plûtôt par hasard & par le caprice d'une fortune aveugle , que par son habileté ni son expérience dans la guerre ; mais le monde n'en étoit nullement convaincu , car on juge des événemens par le succès & par la hardiesse de l'entreprise.

Grande
politique
de Tariffé
General
des Maures.

Pour terminer ces contentions dès le moment que l'on entra dans Tolède, Tariffé se vit obligé de rendre compte de son administration , des dépenses qu'il avoit faites des dépouilles & du butin qu'il avoit ramassé pendant le cours de ses victoires. Il dissimula le chagrin que cette injure lui causoit ; & pliant pour s'accommoder aux conjonctures , il tâchoit par toutes sortes de bons offices , d'adoucir la mauvaise humeur du vieillard. S'étant donc reconciliés de la sorte , ils partirent ensemble pour se rendre à Sarragosse ; ils prirent la Ville, quoique bien fortifiée , & quoiqu'il y eût dedans un bon nombre d'hommes capables

de la bien défendre. Enfin après qu'ils se furent emparez d'un grand nombre de Villes dans la Celtiberie, & les Carpentans sans presque avoir tiré l'épée; il sembloit que toute l'Espagne eût été réduite sous la domination des Maures en moins de trois ans, depuis que leurs trouppes furent parties d'Afrique pour cette grande expedition; ce qui paroît incroyable, & n'avoir pû être executé sans miracle.

Car il a fallu pour en venir à bout, passer de hautes montagnes, de vastes forêts, des rochers escarpez, dont la plupart des frontieres d'Espagne sont entourées. Ulit Miramolín ayant reçu les nouvelles de ce grand événement, & de tant de victoires remportées coup sur coup, craignant avec beaucoup de raison que la dissension des chefs ne fit perdre le fruit de tant de conquêtes, leur ordonna de le venir trouver. Muza voulant obéir, à partir d'Espagne, de crainte que son absence ne causât de grands troubles dans son gouvernement, proposa de laisser à sa place pour gouverner l'Espagne, son fils Abdalasse, qui avoit donné depuis peu des marques signalées de son grand courage, & de sa bonne conduite. Les Grands de la nation, & les principaux chefs de l'armée applaudirent à ce choix; tous les Ordres firent entre ses mains le

Des Chefs
des Mau-
res re-
tourne-
nt en Afrique
chargés
des dé-
pouilles
des Goths.

serment de fidélité. Ce qui étant fait ; Muza & Tariffe , celebres par tant de victoires , obéissant aux ordres de Miramolin , partirent pour l'Afrique , emportant avec eux les trésors & les richesses immenses que les Goths avoient amassées par leurs conquêtes pendant tant de siècles.

Avant que d'entrer plus avant dans le détail de la nouvelle domination des Maures en Espagne , qui changerent la forme du gouvernement , les mœurs & les loix du païs , la maniere de compter les années & l'ancienne Epoque fixée à la naissance de Jesus-Christ , dont les Espagnols se servoient vulgairement ; il est à propos d'expliquer la maniere dont les Maures & les Arabes calculoient les années , & de quelle Epoque ils se servoient dans l'étendue de leur domination répandue par toute la terre. La lâcheté de l'Empereur Heraclius , contribua beaucoup à l'augmentation de la superstition Mahometane , en laissant prendre Damas , celebre Ville de Syrie , où les Mahometans établirent d'abord le siege de leur domination , avec le titre de Roy , pour lui donner plus d'autorité. Mahomet Fondateur de cette Secte feignit que les nouvelles loix qu'il publioit , lui avoient été inspirées & apportées du Ciel. Il n'y a rien de plus seduisant qu'une nouvelle Religion , dans laquelle on abuse

du nom de Dieu, pour autoriser les crimes. Rien n'est plus efficace pour induire en erreur une multitude ignorante & grossiere.

Depuis ce temps-là les Maures comptent les années de l'Egire, terme Arabe, qui signifie expedition. Les Auteurs ne sont pas bien d'accord sur la premiere année de l'Egire. Les Mahometans ont emprunté des Arabes la maniere de compter l'année par les revolutions periodiques de la Lune, qui parcourt douze fois le Zodiaque, ce qui fait douze mois. L'année des Maures est d'onze jours & six heures moins longue que l'année des Chrétiens, à quoy il faut bien prendre garde pour ne se pas tromper dans leur Chronologie, dont la premiere Epoque est fixée aux Ides de Juillet de l'année 622. comme on le voit par les Annales de Toledo.

CHAPITRE V.

*De quelle maniere l'Espagne fut gouvernée
après le départ de Muza &
de Tariffa.*

LE gouvernement que Muza avoit ^{Le gou-}
laissé sous la conduite de son fils Ab- ^{ver-}
dallah, fut réglé avec beaucoup de ^{menr, les}
loix & les

Costumes
d'Espagne
sont chan-
gées par
les Mau-
res.

politique & de prudence. Les vainqueurs firent venir d'Afrique un grand nombre de compatriotes pour repeupler de vastes Provinces désolées par la guerre. On leur assigna des champs pour leur entretien, & des Villes pour leur habitation. Seville fut choisie pour être la Capitale, & le siége des Rois Maures, d'où ils donnoient leurs loix dans toute l'étendue de leur domination. Le Gouverneur Maure fit venir à sa Cour la Reine Egilone captive, veuve du Roy Rodrigue, comme lui appartenant par le droit de la guerre. Elle étoit encore dans un âge fortable, d'une beauté très-rare, avec des manières nobles & tout engageantes. Le barbare en fut ébloui du premier coup d'œil, & laisi d'un violent amour, il lui demanda avec des paroles flatteuses & caressantes l'état de sa santé. Cette Princesse pénétrée de la douleur la plus amère, le cœur ulcéré par le souvenir de l'état déplorable où elle se voyoit, lui répondit d'une voix foible & languissante, & répandant un torrent de larmes, Que voulez-vous apprendre de moi, lui dit-elle ? Et pourquoy m'interrogez-vous, puisque le bruit de mes malheurs s'est répandu par toute la terre ? D'autant plus à plaindre que mes infortunes sont connues de plus de nations. J'étois il y a quelques jours la plus heu-

La Reine
Egilone
veuve du
Roy Ro-
drigue,
captive
chez les
Maures.

reuse de toutes les Reines ; les limites de mon Empire s'étendoient bien loin au-delà des frontieres d'Espagne : maintenant dans l'accablement de ma mauvaise fortune , je me vois dépouillée de tout , reduite à un honteux esclavage , précipitée dans un abîme de malheurs , d'autant plus profond , que j'étois élevée plus haut. Ne sorte que les Espagnols oubliant leurs maux personnels , ne paroissent touches que de mes infortunes , & ne répandent des larmes que pour moi. Que si , comme il convient aux cœurs genereux , vous êtes sensible aux calamités des Rois , rejouissez-vous dans l'excès de votre bonne fortune , d'être en état de soutenir & de consoler le sang Royal. Pour mon particulier , le plus grand bienfait que je puisse attendre de vous , est de protéger ma pudicité , ce qu'ont toujours fait les grands Princes , & d'affurer un azile à une Reine respectable par sa naissance. Ne permettez pas , que qui que ce soit abuse de ma mauvaise fortune pour m'insulter : du reste je suis entre vos mains , captive & soumise à votre puissance ; ordonnez de ma destinée , comme vous le jugerez à propos , vous protestant que j'ai une éternelle gratitude de vos bienfaits & de vos bons procedes , puisque dans la triste situation où ma mauvaise fortune m'a mise , je ne

puis rien faire que de vous obéir en toutes choses, & de vous donner dans toutes les occasions, des marques sinceres d'une très parfaite reconnoissance. "

Le Roy
Maure tâche de la
fléchir
pour l'en-
gager à
l'épouser.

Ce discours touchant d'une Reine en pleurs redoubla de plus en plus l'amour du barbare ; de sorte qu'il conçut l'esperance par ses caresses, les bons traitemens & ses soumissions, qu'il l'engageroit à l'épouser, en lui laissant toute la liberté de vivre à sa maniere, & de professer publiquement la Religion Chrétienne. Il étoit jeune & d'une beauté singuliere, sa prudence égaloit son courage, & donnoit par ses conseils le branle au gouvernement de toute la Monarchie : la Reine consentit à son mariage, & depuis ce temps là, il respecta toujours la Religion Chrétienne. Il crut que pour se donner une plus grande autorité, il se devoit mettre sur la tête la Couronne Royale : dans la campagne d'Antequerra, du côté qui regarde Malaga, on voit une montagne qui porte le nom d'Abdalasis, peut-être emprunté du nom de ce Prince : car il est fort vraisemblable, que les Maures donnerent leurs noms aux montagnes, aux fleuves, aux fontaines, ce qui a causé une grande confusion. Les Generaux des Barbares mettoient leur gloire à imposer leurs noms aux nouvelles Villes qu'ils baptisoient, aux an-

ciennes qu'ils embellissoient, ou dans lesquelles ils faisoient quelque changement considérable.

On n'a jamais sçu bien distinctement ce que devint le Comte Julien après le renversement de la Monarchie d'Espagne, dont il avoit été la principale cause; le bruit courut que sa femme avoit été lapidée par les Barbares, & son fils précipité d'un tour, située sur les côtes d'Afrique; & que lui-même avoit été condamné à une prison perpétuelle dans une forteresse, par le commandement des Maures, qui lui avoient de si grandes obligations. Quelques auteurs assurent qu'il fut tué après avoir été dépouillé de tous ses biens, aussi bien que les enfans de Witiza.

La situation des affaires d'Espagne étoit bien déplorable en ce temps-là; tout étoit soumis à la volonté & à la domination des Maures, qui exerçoient toutes sortes de cruautéz contre les Chrétiens. Ils arrachotent les femmes des bras de leurs époux, pour contenter leur brutalité; les enfans du sein de leurs peres; ils enlevoient impunément les riches meubles, & les ornemens précieux que l'on avoit ramassés avec de grandes dépenses & de grands soins, pendant le cours de plusieurs années; le Ciel étoit tellement irrité contre ce malheureux país, que les fruits des

Le Comte Julien a été la cause du renversement de la Monarchie d'Espagne.

champs étoient moins abondans & moins bons que de coutume , parce que l'on n'avoit pas le courage de les cultiver ; on mettoit le feu aux maisons des particuliers & aux Eglises ; les corps des Citoyens égorgés , demeuroient étendus dans les rues & dans les places publiques. Tout retentissoit des sanglots & des gémissemens de ces malheureux , qui n'avoient aucune ressource ni personne qui pût les garantir ou les venger des insultes de ces barbares.

On trouvoit par tout dehors & dedans , des sujets de douleur & de larmes ; il n'y a pas une espece de mal dont les infortunés Espagnols ne se sentissent accablés. Les innocens expioient assez souvent les crimes & les impietez des coupables ; cependant les Chrétiens possédoient encore la Biscaye , & une partie des Monts-Pyrénées , sur les frontieres de la Gascogne & de l'Arragon , les Asturies & la plus grande partie du Royaume de Galice , où les Maures ne pouvoient pénétrer , à cause de la stérilité du climat , & qu'il étoit fort difficile d'y venir les attaquer , outre qu'ils avoient encore assez de courage & de forces , pour faire une généreuse résistance. Les Chrétiens se rendoient là de tous les endroits de l'Espagne , où ils n'avoient plus aucune forme de gouvernement , & où ils vivoient sous la discipli-

Les
Goths
se reti-
rent en
Galice, &
dans les
Asturies.

ne & la direction des Ministres de l'Eglise.

Les autres qui étoient sous la domination des Maures, vivoient pêle-mêle avec eux. Le langage des Maures ayant été altéré par le commerce des Goths, fut appelé Muzarabe ; ils prirent eux-mêmes ce nom, & le laissèrent à leurs descendants : ils conserverent les Eglises des Chrétiens, les Couvents de Religieux & de Religieuses ; cependant plusieurs Evêques pour ne se voir pas exposés tous les jours aux insultes des Barbares, se retirèrent en Galice & autres contrées, pour sauver la Majesté du nom Chrétien : les plus riches Evêques fournissoient aux autres de quoi subsister honnêtement, & leur attribuoient une partie de leurs revenus & des decimes.

C'est ainsi que la domination d'Espagne fut détruite, & que le très-noble Royaume des Goths fut éteint, selon les ordres de la divine providence, qui dispose des choses humaines comme il lui plaît. Tout ce qui a un commencement, doit nécessairement avoir une fin : elles croissent, elles augmentent jusqu'à leur perfection, & tombent enfin dans la décadence. Le Royaume & la nation des Goths ont pu être éteints, afin qu'une autre Espagne encore plus florissante, sortît de leurs cendres, pour être l'honneur & l'appui de la Religion Chrétienne.

LIVRE QUATRIÈME.

HISTOIRE D'ESPAGNE

Sous la domination des Maures

CHAPITRE I.

Les Chrétiens se revoltent contre les Maures.

Les
Chrétiens
opprimes
par les
Maures se
revoltent.

LA facilité & la promptitude avec laquelle les Maures s'étoient rendus les maîtres du Royaume des Goths, leur fit naître la pensée & le dessein de pousser plus avant leurs conquêtes. De sorte qu'au bout de deux ans, une prodigieuse armée de ces barbares ayant passé les Pyrénées, qui separent la France de l'Espagne, penetra dans cette Province, pour achever de conquerir par le fer & par leurs armes victorieuses, tout ce qui étoit encore soumis à l'ancienne domination des Goths; ils crurent avoir trouvé l'occasion favorable qu'ils cherchoient, d'envahir la France, connoissant l'indolence & la paresse de ces Rois, qui menotent une vie faineante.

te, dans une molle & pesante oisiveté ; comme les Rois d'Espagne avoient fait un peu auparavant. Les divisions intestines menaçoient ce Royaume d'une prompte révolution, le vieux Pepin & Charles son fils, à qui son courage & les vertus guerrières, firent donner le surnom de Martel Duc d'Austrasie, gouvernoient la France en qualité de Maires du Royaume, & disposoient de toutes choses, soit en guerre ou en paix ; ce qui causoit une jalousie extrême aux Seigneurs François, qui ne vouloient être gouvernez que par leurs Rois legitimes, descendus de l'illustre sang de Pharamond : la noblesse souffroit avec dépit & en murmurant, qu'une seule famille s'élevât au dessus des autres, contre l'ordre & les dispositions des loix anciennes du Royaume. L'un des principaux des mécontents étoit Eudes, Duc d'Aquitaine, qui s'opposoit ouvertement, & de toute sa force, aux desseins ambitieux des Austrasiens, & remplissoit le Royaume de factions & de seditions.

Pepin &
son fils
Charles
Martel
Maires
du Royau-
me de
France,

Pendant que les Barbares étoient occupez & embarrassés de la guerre de France, les tristes restes des Goths, qui voyant ce déplorable renversement de leur patrie, s'étoient sauvez dans le Royaume de Galice, les Asturies & la Biscaye, se confiant plutôt sur la situation avantageuse

du païs , que sur la force de leurs armes , se tenant à l'abri des montagnes qui les couvroient , se flatterent d'avoir trouvé une occasion favorable pour relever les ruïnes de leur patrie , & recouvrer leur ancienne liberté. Ils gémissoient entr'eux de voir leurs femmes & leurs enfans réduits à un honteux esclavage , exposez chaque jour à l'incontinence , & à la brutalité de ces barbares ; eux-mêmes asservis à la honte & à la peine d'une cruelle servitude , les droits divins & humains violez par tout , les choses saintes prophannées , les Eglises renversées ou dévorées par les flammes , ou souillées par les superstitions impies des Mahometans , les vases sacrez brisez ou pilliez. Enfin on voyoit de toutes parts des marques funestes de la perfidie & de la cruauté de ces infideles.

Les
Goths
persecu-
és par les
Aures
délibe-
rent de
secotter
le joug.

Après avoir exagé de cette sorte les maux dont ils se voyoient accablés , ils conclusient qu'il valoit mieux mille fois mourir , que de traîner une vie malheureuse dans un état si déplorable ; qu'il ne s'agissoit plus de penser à leur gloire passée , qui avoit été éteinte dans un moment , ni de rétablir le Royaume des Goths dans son ancienne splendeur : mais du moins qu'il falloit chercher des moyens efficaces , pour vivre avec quelque repos & quelque honneur , dans l'état

où ils étoient réduits ; pour réussir dans cette généreuse entreprise , ils manquoient moins de forces que d'un chef & d'un Général qui pût le mettre à leur tête , & qui fût capable par son courage & son habileté , d'exécuter un projet si noble & si généreux en sacrifiant sa vie , & animant les Chrétiens par son exemple à tout risquer , pour l'honneur de la Religion & le salut de la patrie.

Tous parloient le même langage , comme c'est l'ordinaire de la multitude ; mais peu avoient le courage d'entreprendre & de mettre la main à l'œuvre. La vigueur étoit étouffée dans tous les cœurs , presque toute la noblesse Gothique avoit péri dans les combats. Il ne restoit plus que Pelage , illustre rejetton de la famille Royale ; quoiqu'il eût été exposé comme les autres à tant de malheurs & de calamitez , son courage n'en étoit point abbattu , sa constance étoit bien au-dessus de sa mau-

Pelage
étoit resté
seul de la
famille
Royale.

vaïse fortune : ses compatriotes en étoient persuadés. Ses grandes actions avoient fait depuis long-temps admirer sa vertu ; ceux qui n'avoient jamais vu son visage , se le représentoient dans leur imagination comme un homme bien-fait, grand, d'une taille avantageuse & d'un port majestueux. Il se rendit dans ces enclaves en Asturies , pour le bonheur de la République ; &

quitta la Biscaye, où il s'étoit réfugié d'abord après le renversement de sa patrie, dans le dessein de changer la face des affaires, s'il y voyoit quelque jour, & s'il en pouvoit trouver une occasion favorable. Trois principaux personnages étoient alors en dispute, pour obtenir le gouvernement & la principauté de Biscaye, Eudes, Pierre & Pelage; mais dès que celui-ci parut, tous les vœux & toutes les voix se réunirent en sa personne; chacun se persuadant que sous un tel chef, ils pourroient trouver quelque ressource, & quelque remède à leurs malheurs passez, avec le secours du Ciel, si l'on pouvoit engager Pelage à se charger du gouvernement de la Republique, & à se mettre à la tête des affaires.

• La grandeur du peril, le peu d'esperance de trouver des secours & des forces suffisantes, pour réussir dans un aussi grand dessein, en étonnoit & en rebutoit plusieurs. On regardoit comme une espece de fureur la pensée de faire de nouveaux efforts, pour s'opposer aux progrès, & aux armes victorieuses des Barbares; que cela ne serviroit qu'à les aigrir encore davantage, & à s'attirer de nouvelles persecutions. Le hazard les obligea de faire par nécessité, ce qu'ils auroient tenté par grandeur de courage. Pelage avoit une

fleur d'une beauté très-rare, dans une jeune
 fille florissante. Munuza Chrétien &
 Gouverneur établi par les Maures, ébloui
 de la beauté de cette jeune Princesse &
 brûlant d'amour, la demandoit en ma-
 riage avec un grand empressement. Il
 avoit mené long-temps une vie obscure;
 mais ayant paru tout à coup avec éclat
 par la faveur des Maures, ne pouvant se
 moderer dans la splendeur de sa nouvelle
 fortune, ni donner de justes bornes à ses
 passions que la raison ne retenoit plus, il
 eut recours à la ruse, pour se satisfaire &
 pour venir à bout de son dessein. Desespe-
 rant de fléchir l'humeur altière de Pelage,
 & de l'obliger de consentir à ce qu'il vou-
 loit, il affecta de lui faire plus de caresses
 que de coutume, & l'envoya par honneur
 en ambassade à Cordoue, où le célèbre
 Tariffe qui avoit acquis tant de réputation
 dans la guerre faisoit son séjour. Il n'eut
 pas de peine après le départ de Pelage à
 achever le mariage qu'il desiroit avec tant
 de passion. Pelage ayant appris la super-
 cherie & l'insolence du Gouverneur, se
 pressa d'achever son ambassade pour re-
 tourner plus promptement.

Pelage
 est en-
 voyé en
 ambas-
 sade à
 Cordoue.

On peut conjecturer quelle fut sa dou-
 leur & son desespoir, quand il apprit l'ou-
 trage & l'infamie que la sœur avoit souf-
 fert; toute la famille entra dans ses vûes

& pû par à son ressentiment, ne vouloit pas laisser un affront de cette nature, sans en tirer une vengeance éclatante. Mais on voyoit assez combien il étoit difficile d'attaquer un homme armé & tout-puissant, n'ayant point de secours, ni des forces égales aux siennes. Après avoir bien examiné & considéré attentivement toutes les circonstances de cette affaire, on crut qu'il étoit à propos de dissimuler, & de garder un profond silence, tandis que l'on prendroit soudainement les mesures pour se venger avec plus d'éclat. & de secret quand on seroit en état de le faire, & que l'occasion s'en présenteroit. En attendant, on conclut qu'il falloit faire paraître une joie feinte, pour donner plus de confiance & repousser la fraude par la fraude.

Pelage se retira avec la Princesse sa sœur vers les frontières des Asturians.

Ces mesures ayant été concertées de la sorte, Pelage prit sa sœur, & se retira avec elle vers les frontières des Asturians, où tout conspiroit pour le complot, car les esprits s'étoient aigris & brûloient d'un ardent desir de vengeance. Munuza étonné de ce nouvel événement, & craignant que le mal ne se répandît plus loin, si l'on n'y apportoit un prompt remède, crut qu'il étoit nécessaire de marcher incessamment à Tariffe, l'évasion de Pelage. Les soldats que l'on envoya de Cordoue, pour s'en saisir, l'avoient pris infailliblement, & il

n'eût été averti bien à propos de leur marche, ce qui lui donna le temps de se sauver. Il monta promptement à cheval & traversa à la nage une rivière très-rapide : les eaux débordées furent la cause de son salut & empêchèrent de passer les ennemis qui marchaient sur ses traces, & qui le poursuivoient vivement. Il se retira dans la vallée de Canice, où il fut suivi en peu de temps par un grand nombre de proscrits & de fuyards, qui ne sachant comment pouvoir se tirer de leurs miseres, étoient disposez à tout entreprendre pour recouvrer leur liberté.

Il n'y avoit pas lieu de douter, qu'un grand nombre d'ennemis ne vînt incontinent les y attaquer ; presque tous les habitans des Asturies se joignirent à Pelage, ne doutant point qu'un chef aussi recommandable par tant de rares qualitez, ne leur procurât une condition plus heureuse. Il leur dit ayant convoqué une assemblée generale, qu'ils avoient besoin de promptitude & de courage ; que dans chaque Ville il n'y avoit qu'une très-foible garnison de Maures, que tous les citoyens haïssoient, disposez à favoriser le parti des Chrétiens dans toutes les occasions : les plus vaillans hommes d'Espagne n'attendent que le moment de se déclarer pour nous, & de nous aider de toutes leurs

Discours
de Pelage
aux Goths
pour les
exhorter
à combat-
tre les
Maures.

forces. Il n'y a pas un véritable Chrétien qui ne soit prêt de se joindre à nous ; l'armée des ennemis est divisée en garnisons, ou en petits corps ; la meilleure partie est occupée à la guerre de France. Allons donc combattre pour soutenir notre ancienne réputation, pour défendre la Religion, pour sauver la vie de nos femmes, de nos enfans, de nos parens, de nos amis, qui gemissent sous une indigne & cruelle servitude. C'est à vous de vous montrer dignes de l'illustre sang des Goths, dont vous sortez ; les plaisirs & la prospérité ont amolli le courage de nos ennemis ; les fatigues & l'adversité ont endurci les nôtres. Si vous ne faites tous vos efforts pour remporter la victoire, vous aurez la douleur de voir à vos yeux, vos femmes & vos enfans devenus esclaves, servir à l'incontinence, & à la brutalité de ces Barbares ; vous serez vous-mêmes passés au fil de l'épée, si vous avez le malheur d'être vaincus. L'amour de votre famille & du repos, seroit-il capable de vous arrêter ? mais c'est s'abuser de croire que l'on puisse vivre en tranquillité dans sa maison, quand la République est agitée. Croyez-vous être en assurance par l'assiette avantageuse de votre païs, & la bonté de vos fortifications ? mais ces montagnes ne pourront mettre à l'abri les paresseux ni les lâches.

Le

Le pais est trop stérile, & trop depourvu de toutes sortes de provisions pour nourrir cette multitude prodigieuse d'hommes, qui s'y viennent refugier de toutes parts. Vous vous flattez peut être que les Maures vous laisseront vivre dans votre pais à des conditions honnêtes, & tolerables; mais peut-on se fier à un ennemi perfide, & déloyal, ennemi déclaré du nom Chrétien; nous avons affaire à des Barbares, plus sauvages & plus cruels que les bêtes féroces. Il n'y a point de fatigues ni de peils à quoi je ne m'expose de bon cœur, pour vous défendre, si vous voulez me seconder. N'est-il pas plus avantageux de vaincre ou de mourir, que de vivre dans une honteuse & cruelle servitude, accablez d'opprobres & de calamitez, exposez sans cesse à perdre la vie par une mort ou un supplice infame.

Le discours fut souvent interrompu par les gémissemens & les sanglots de ceux qui l'écoûtoient; l'image des malheurs qui les menaçoient, vivement exprimez, les remplissoit également de douleur & de crainte. Mais enfin après avoir eu le temps de respirer un moment, & de se recon-

ferme
résolu-
tion des
Goths
pour se
remettre
en libe

naître ils conçurent une vive esperance de mettre fin à leur malix, & de se procurer un état de vie plus tranquille; de sorte qu'ils s'engagerent tous par un serment

solemnel à se liguier pour faire la guerre aux Maures. Ils promirent de concourir d'affronter tous les perils pour le salut de leur republique, de poursuivre à toute outrance les Barbares, & de ne mettre les armes bas qu'après en avoir pris une vengeance éclatante.

716. Pelage fut nommé par tous les suffrages pour être le General de cette armée, avec le titre de Roy d'Espagne, l'an 716. Cette année fut le commencement d'un nouveau Regne en Espagne, où l'impiété armée, mettoit tout en desordre, confondant le profane & le sacré, depuis l'invasion des Barbares, qui opprimoient les peuples par des vexations & des cruautés inouïes. Les habitans de Galice & de Biscaye, situez sur les bords de la mer, du côté du Septentrion, animez du même esprit & de la même esperance que ceux des Asturies, marchant sur leurs pas & suivant leur exemple, conservoient encore leur liberté & se joignirent à eux pour faire la guerre. On envoya secrètement plusieurs députez aux Villes qui étoient sous la domination des Maures, pour les solliciter & les conjurer de favoriser la cause commune; ils accouroient de tous côtés pour se rendre dans le camp de Pelage, résolus de tenter une seconde fois les hazards de la guerre pour reconvenir leur liberté. Cependant

la plus grande partie n'en furent que les spectateurs, n'ayant pas assez de confiance dans la fortune & les forces du nouveau Roy. Pelage connoissant parfaitement le peril de son entreprise, & que les premiers evenemens font naître l'esperance ou la crainte, dans l'établissement d'une domination, commençoit tout de bon à harceler les Maures de tous côtez, à faire des prisonniers, à enlever le butin, massacrant ceux qui se mettoient en défense; il visitoit les Villes des Asturies, pour leur donner de l'esperance & du courage, afin de mieux établir sa nouvelle domination; il ramassoit tous les secours qu'il pouvoit, avec une extrême diligence, s'exposant à toutes les peines & à tous les dangers, pour ne se pas manquer à lui même dans cette grande entreprise, & pour soutenir avec honneur la dignité Royale parmi les siens & les Barbares; il ne doutoit point qu'ils n'accourussent bien-tôt en grand nombre, pour éteindre le feu & pour s'opposer à ses vastes desseins. Pelage étoit alors dans la force de l'âge d'un corps robuste & capable de supporter les plus grands travaux; sa bonne mine sans aucune affectation de parures, le rendoit aimable; son air martial & guerrier le faisoit respecter; la promptitude & la force de son esprit, le mettoit en état de for-

mer & d'exécuter les plus grands desseins ; comme on le verra bien-tôt par l'événement.

CHAPITRE II.

*Le Roy Pelage livre le combat aux Maures
& les met en fuite.*

Grande
victoire
que les
Goths
rempor-
tent sur
les Bar-
bares.

L'ARMÉE des Barbares avoit pour general Alchama, d'une grande expérience, & d'une habileté consommée dans la guerre ; ses exploits lui avoient acquis beaucoup de réputation. Il étoit venu d'Afrique avec Tariffe, à la première expedition des Maures contre l'Espagne ; il avoit donné des marques de sa conduite, & de son courage pendant tout le cours de la guerre ; à la première nouvelle du mouvement des Asturies, il part en diligence de Cordouë avec des troupes, pour éteindre la sédition, & pour ne pas donner le temps aux séditeux de se fortifier de plus en plus. Oppas Metropolitain de Seville, joignit ses troupes à celles d'Alchama, de sorte que son armée étoit composée des deux nations, des Maures, & des Espagnols. Il employa l'autorité que son sacerdoce lui donnoit, & les motifs de la proximité du sang qui l'unissoient ;

de fort près à Pelage ; pour le détourner de son entreprise , qu'il traitoit de teméraire & de folie , il lui représentoit que si l'on avoit des plaintes à faire des injustices & des vexations de Manuza , les Maures étoient disposez à rendre justice à tout le monde , car ils ne la refusoient à personne.

L'Arrivé subite d'Alchama & de son armée , causa une grande frayeur aux Chrétiens. Ceux qui avoient temoigné plus de courage , croyant le peril éloigné , paroissoient les plus timides quand ils l'envisagerent de près. Ils redoutoient la bonne fortune des Barbares , dont ils avoient tant de preuves si recentes ; & semblables aux esclaves , à peine osoient ils regarder en face leur ennemis. Cependant il falloit prendre son parti , car les choses étoient venues au point qu'il n'y avoit plus à reculer ; l'unique esperance consistoit dans le courage & la vertu de Pelage & le secours de Dieu ; car il n'avoit ni fortifications , ni munitions , ni armes , ni troupes , capables de résister aux forces des ennemis. Les soldats de l'armée étoient dispersez dans les villages voisins. Pelage ne retint autour de lui que mille hommes choisis , avec lesquels ils se mit en embuscade dans une vaste caverne , située aux pieds du mont Ausenne que l'on nomme aujourd'hui

ils met-
tent leur
confiance
dans le
secours
de Dieu
& la va-
leur de
Pelage.

d'hui la caverne de sainte Marie de Covadonga. Il y fit porter des armes & des vivres , afin qu'il y pût soutenir un siege, si l'embuscade étoit découverte : les Maures persuadés qu'il avoit pris la fuite , se mirent à ses trousses , & arriverent bientôt sur le bord de la caverne ; ils firent d'abord des propositions de paix , ne voulant pas se battre contre des gens désespérés. L'Evêque Oppas se chargea de la negociation , & parla de la sorte à Pelage.

Il seroit inutile de vous exposer combien grande a été la gloire de nôtre nation , qui a porté ses armes victorieuses par toute la terre , & qui a enlevé l'Espagne aux Romains , après avoir dompté les nations Barbares ; nous venons enfin d'être vaincus par les Maures , pour donner à l'Univers un triste exemple de l'inconstance des choses humaines , ayant été renversés de la grandeur suprême , dans un horrible abîme de malheurs. Mais si nous avons été vaincus , lorsque nôtre fortune étoit la plus florissante , quelle ressource pouvons-nous avoir , quand tout est désespéré ? prétendez-vous avec le petit nombre d'hommes que vous avez , & qui sont renfermés comme des voleurs dans une caverne , résister à une armée de soixante mille hommes ? Dieu sans

Monte a aveuglé nôtre nation , en punition de leurs offenses ; quittez donc le dessein temeraire que vous avez formé , & profitez de la clemence qu'on aura pour vous , si vous mettez promptement les armes bas , pour éviter l'ignominie , d'esclavage & la mort , si vous vous opiniâtrez dans une entreprise aussi mal concertée : au contraire je vous promets , & vous pouvez esperer toutes sortes d'honneurs , si vous voulez profiter des avis salutaires que je vous donne.

C'est à vous , lui repliqua Pelage , & à Witiza vôtre frere , & à ses enfans , à redouter la vengeance de Dieu , quoique jusqu'à present la fortune ait secondé vos projets. Vous avez attiré par une infigne perfidie les Maures dans l'Espagne , où ils ont commis tant de profanations , & répandu tant de sang Chrétien : si nous sommes persuadés que Dieu prend quelque soin des choses humaines , vous serez châtiés vifs ou morts d'une maniere proportionnée à la gravité de vos crimes. Mais vous sur tout qui étiez obligé par vôtre caractère & par la dignité dont vous étiez revêtu , de donner aux autres l'exemple d'une fidelité inviolable , vous éprouverez quelque jour des châtimens bien plus cruels. Nous avons encore aujourd'hui l'audace de m'exhorter par un discours insolent , à

Vif re-
proches
que Pela-
ge fait à
des trais-
tres de sa
nation.

me soumettre comme vous à un honteux esclavage, qui est le plus grand de tous les malheurs. Voilà donc les récompenses magnifiques, & le bonheur que vous me promettez; c'est par de telles espérances que vous voulez séduire mes soldats, & les engager à mettre bas les armes: que si Dieu ne nous a pas encore assez châtiés, & s'il a résolu que nous périssions dans notre entreprise, nous aimons mieux par une mort prompte & glorieuse, nous délivrer de cette longue suite de malheurs, que nous pouvons éviter, & mériter un bonheur éternel, en faisant notre devoir, & servant généreusement notre patrie, au peril de notre vie.

Ce discours de Pelage fut aisément compris, qu'il étoit résolu de périr avec tous les siens, pour relever s'il étoit possible les ruines de sa patrie. Comme les promesses n'avoient pû l'ébranler, on employa la force ouverte: on fit pleuvoir une grêle de pierres, & de traits sur l'embouchure de la caverne où il s'étoit retranché. Il vit alors des marques sensibles de la protection de Dieu en sa faveur, & de sa colere contre les ennemis: les pierres & les traits lancez avec furie par les Arabes, se réfléchissoient contre leurs visages, & blessèrent & tuèrent un grand nombre des ces barbares, lesquels épou-

vantez de ce prodige , se preparent à prendre la fuite. Alors les Chrétiens pleins de courage , & animez par l'espoir de la victoire , sortent de leur caverne en petit nombre , & se jettent comme des lions furieux sur les Maures , que Dieu avoit frappez d'une terreur panique ; comme ils fuyoient en désordre , on en tua plus de vingt mille , les autres qui s'étoient refugiez sur le haut d'une montagne , furent précipitez dans la riviere ; peu échapperent de ce carnage general.

Oppas Evêque de Seville combattant pour les Barbares fut pris : les Historiens n'ont point dit qu'il fut mis à mort , selon la rigueur des loix militaires , mais la grandeur de ses crimes le laisse à presumer , puisque l'Histoire ne fait aucune mention de lui depuis ce temps-là. Munuza épouvanté par la nouvelle de cette victoire signalée , & ne se fiant pas aux fortifications de Gijon , Ville des Asturies dont il étoit Gouverneur , craignant aussi les effets de la mauvaise volonté des habitans qui le haïssoient , tâcha de se cacher & de sauver sa vie en fuyant ; mais il fut massacré par les païsans. Sa mort expia les vexations publiques qu'il avoit faites , & diminua un peu la douleur personnelle que son insolence avoit causée à Pelage , en couvrant sa soeur d'ignominie. La

Un Evêque. Goth combattant pour les Barbares est fait prisonnier.

M. v

joye que causa cette victoire auroit été complete, si on avoit pû le prendre en vic; elle fut gagnée l'an 718. dans le même temps Muza mourut en Afrique de douleur, ayant été accusé par Tariffe son rival, de sa mauvaise conduite, & des concussions qu'il avoit exercées durant la guerre d'Espagne, devant le Miramolin, qui le condamna à une amende excessive; il ne put supporter le chagrin que cette ignominie lui causa.

719.

La Reine
Egilonne
conspire
la mort
du Prin-
ce Maure
qui l'a-
voit é-
pousée.

Son fils Abdalasis après avoir gouverné l'Espagne pendant trois ans pour les Maures, encourut l'indignation & l'envie de ceux du pais & de la nation, pour avoir déshonoré un grand nombre de filles de qualité, de sorte qu'il fut poignardé par les siens, à l'entrée du Temple où il faisoit sa priere, selon la coutume de sa nation l'an 719. le bruit courut que la Reine Egilonne son épouse, fut la principale cause de sa mort, indignée de la triste condition où elle se voyoit reduite, se croyant méprisée de son époux, à cause de ce grand nombre de rivales qu'il aimoit à son préjudice. Ce fut à sa persuasion qu'il avoit pris la Couronne & les habits Royaux: ce grand faste extérieur & son orgueil lui furent très funestes. Ajub son parent très-proche eut le plus de part à sa mort; il ne gouverna l'Espagne que.

pendant trois ans & un mois, & fit bâtir Calatayud. Après la mort d'Ulit son frere, Zulema fut nommé Miramolin, ou chef des Maures; Alahor succéda à Abdalasis, au gouvernement d'Espagne, avec un plein pouvoir de faire la paix ou la guerre, homme feroce & barbare, qui traitoit avec une égale cruauté les Chrétiens & les infideles: il pillâ tous les biens des habitans de Cordouë les Citoyens, son avarice lui tenoit lieu de raison, pour exercer ses brigandages: il portoit envie aux richesses des Maures, qui étoient venus les premiers en Espagne, & qui avoient amassé de grands tresors des dépouilles de ce beau Royaume, il voulut leur faire rendre compte pour avoir part au butin. Il transféra le siege de la domination des Maures de Seville à Cordouë.

Il reçut un grand échec dans les Asturies, par la supercherie & les artifices des enfans du Comte Julien & de Witiza; comme il les en soupçonnoit, il les dépouilla de tous leurs biens & les fit mourir: c'est la juste recompense que meritoient des traîtres, qui avoient indignement livré leur patrie aux infideles.

Tel étoit alors l'état des Chrétiens dans l'Espagne. Pelage après la victoire qu'il avoit remportée sur les Maures, fonda le Royaume des Asturies, où il avoit établi

Com-
mence-
ment du
Royaume
des Astu-
ries.

Mvj

sa demeure ; il désoloit par le fer & le feu les Villes voisines qui étoient de la domination des infidèles. Le bruit de son expedition attiroit dans son camp une infinité de braves hommes , de sorte que son armée grossissoit , & ses forces augmentoient chaque jour. Il prit de force , & ajouta à ses Etats la Ville de Leon , située au pied des montagnes qui separent la Galice des Asturies , la 22. année de ce siècle , & depuis ce temp-là , il prit le nom de Roy de Leon.

C'est ainsi que les affaires des Chrétiens se rétablissoient peu à peu , ils acquirent beaucoup d'éclat par la valeur du Roy Alphonse surnommé le Catholique. Pierre son pere Duc de Biscaye , tiroit son origine du noble sang de Recarede , Roy des Goths. Il avoit commandé les troupes dès sa jeunesse , sous les regnes d'Egica & de Witiza ; ayant quitté sa patrie & son pere , il vint au camp des Chrétiens , qui redoublèrent de courage en le voyant. Ormisinde fille de Pelage fut donnée en mariage à Alphonse : cette alliance resserra de plus en plus les nœuds de l'amitié , qui étoit déjà entre ces deux Princes. C'est d'eux que sont issus les Rois qui ont regné depuis dans l'Espagne , par une suite non interrompue.

Après la mort de Miramolin, Zulema ,

Romar & Izit fils d'Ulit, furent élevez à
 l'Empire que les Maures possédoient dans
 l'Asie, l'Afrique & l'Espagne, avec un
 pouvoir égal : ce qui n'avoit point encore
 été pratiqué parmi eux, & qui étoit ca-
 pable de causer de grandes divisions ; mais
 Romar mourut dès la première année de
 son regne. Izit seul maître de l'Empire,
 choisit Zama pour gouverner d'Espagne,
 homme d'un esprit rare, & d'une experien-
 ce consommée dans la guerre, & d'une
 avarice égale à celle de son prédécesseur.
 Il vint mettre le siege devant Toulouse ca-
 pitale de l'ancien Royaume des Goths, il
 fut tué à ce siege, & son armée mise en
 déroute par la valeur d'Eudes Duc d'A-
 quitaine. Les soldats qui échaperent, en at-
 tendant qu'on leur envoyât d'Afrique un
 autre Général, choisirent Abderame hom-
 me célèbre dans la guerre. Il fut nom-
 mé Gouverneur d'Espagne en l'année 731.
 Dès le commencement il entreprit de re-
 former les mœurs corrompues des Espa-
 gnols & des Maures, ce qui lui attira l'en-
 vie & la haine des deux Nations. Cepen-
 dant il se mit à la tête d'une armée formi-
 dable, & marcha vers la Gaule Gothi-
 que, répandant la terreur parmi les Goths
 & les François. Il mit en chemin faisant,
 le siege devant Arles, Ville alors très-ce-
 lebre. Eudes Duc d'Aquitaine, accourut

Abderam
 me hom-
 me cele-
 bre, nom-
 mé Gou-
 verneur
 d'Espa-
 gne.

à grandes journées pour la secourir, & donna une bataille que les Maures gagnèrent, & firent un si grand carnage des Chrétiens, que l'on n'avoit encore jamais vû une déroute aussi funeste. On vit long-temps auprès de cette Ville une montagne des os des morts que l'on y avoit entassés, comme un triste monument de cette sanglante victoire. Les principales Villes de la Gaule furent le prix de cette journée. Abderame n'étant pas encore content de ces conquêtes, se jeta sur l'Aquitaine, qu'il parcourut comme une éclair. Après avoir passé la Garonne, il alla mettre le siège devant Bordeaux, ruinant & brûlant sur sa route tout ce qui s'opposoit à son passage. Eudes après avoir ramassé les débris de son armée, & mis sur pied de nouvelles troupes, se presenta une seconde fois en bataille pour combattre l'ennemi commun du nom Chrétien. La fortune fut encore favorable aux Maures.

Toute la Republique Chrétienne étoit alors sur le panchant de sa ruine : Charles Martel Maire du Royaume de France, touché de la voir dans un état aussi déplorable, voulut avoir part au péril commun ; il ramassa de nombreuses troupes d'Allemagne, d'Austrasie, & de France ; il va au-devant de l'ennemi à grandes journées, bien résolu de le combattre après

de la Ville de Tours , après avoir passé la Loire qui leur servoit de retranchement pour empêcher les ennemis de l'attaquer par derriere. Eudes oubliant les dissensions qui étoient entre lui & Charles Martel , & faisant ceder son chagrin à l'amour de la patrie , joignit aux François ses propres troupes , qui furent d'un grand secours le jour de la bataille. Quelques Historiens François ont assuré que les Infideles avoient été appelez contre Martel , par la jalousie d'Eudes , qui voyoit avec chagrin les grands progrès d'un homme qu'il regardoit comme son rival ; mais qu'il avoit depuis changé de sentiment par la perfidie des Maures qui ravageoient l'Aquitaine contre la bonne foy des traitez. Les Historiens d'Espagne n'ont rien dit de cette circonstance.

On combattit de part & d'autre avec une égale animosité: on crut que l'armée des Infideles étoit de quatre cent mille hommes. Comme c'est une nation errante, ils avoient amené en France leurs femmes & leurs enfans, attirés par la richesse & la beauté du climat. La victoire ne fut pas long-temps incertaine, elle se déclara contre les Arabes pour les Chrétiens, qui en massacrèrent trois cent soixante & quinze mille en cette memorable journée ; Abderame fut trouvé parmi les morts ; & ce que l'on

Charles
Martel
gagne une
victoire
signalée
sur les In-
fideles.

à peine à croire ; c'est qu'il n'y eut que quinze cent hommes de l'armée Chrétienne qui demeurèrent sur la place. On vit alors par expérience que ces Barbares qui paroissoient invincibles depuis si longtemps , pouvoient enfin être vaincus par les armes des Chrétiens. Le grand courage & la bonne conduite d'Eudes parut avec éclat en cette journée , de l'aveu même de Charles Martel son rival , qui ne pût lui refuser les justes loüanges que sa valeur méritoit. Cette bataille fut donnée l'an 734. vingt & un an après que l'Espagne eut été conquise ; dans le temps que Constantin Copronyme regnoit en Orient.

Abdelmelic fut mis en la place d'Abderame , & gouverna l'Espagne pendant quatre ans ; il n'avoit rien de remarquable en sa personne qu'une extrême cruauté. Pelage Roy d'Espagne , comblé de gloire , mourut à Canica dans une grande vieillesse , en l'année 737. Favilla son fils posséda la Royauté pendant deux ans, sans que personne s'y opposât. Il n'avoit d'ardeur que pour la chasse ; Prince léger , sans se soucier des affaires de son Royaume , qui se soutenoit plutôt par la foiblesse de ses ennemis que par ses propres forces ; il préféroit ses plaisirs à tout le reste ; il fut dévoré par un ours qu'il poursuivoit trop vivement , & fut enterré sans aucu-

ne pompe dans l'Eglise de Sainte Croix ,
qu'il avoit fait bâtir à Canica.

CHAPITRE III.

*Le regne d'Alfonse surnommé le Catholique ;
Successeur de Pelage.*

LE Roy Pelage avoit ordonné par son testament qu'Alfonse & Ormisinde lui succederoient , puisque Favila étoit mort sans laisser de posterité. Ils monterent donc sur le trône avec l'applaudissement general de toute la nation. Alfonse avoit de rares talens , soit pour la paix ou pour la guerre ; beaucoup de courage & de force dans l'adversité ; toutes ses entreprises avoient été suivies d'heureux succès ; son grand zèle pour la Religion lui fit donner le surnom de Catholique , qui avoit été accordé autrefois au Roy Recarede dans un Concile de Tolède , du consentement unanime de tous les Evêques , dans le temps que toute la nation des Gots renonçant aux erreurs & à l'impieété d'Arius , rentra dans le sein de l'Eglise. Cette coutume ayant été interrompue pendant plusieurs siècles , fut rétablie par le Pape Alexandre VI. en faveur de Ferdinand Roy d'Arragon ; de sorte que

Rares
qualitez
du Roy
Alfonse le
Catholi-
que.

751.
Le peuple
étonné par
l'appari-
sion de
trois so-
leils.

depuis ce temps-là le nom de Catholique est affecté aux Rois d'Espagne , comme propre & hereditaire. Tandis que le feu des guerres civiles étoit allumé en Afrique & en France, l'Espagne jouïssoit d'une profonde paix. Depuis la mort d'Eudes , Charles Martel étoit le maître des affaires de France. Dans l'année 751. on vit en même temps trois soleils à Cordouë : ce phenomene remplit de terreur les esprits dans un siecle ignorant & grossier , où l'on ne sçavoit pas qu'une nuée également condensée , réfléchissoit comme dans un miroir l'image multipliée de cet astre ; on crut voir aussi dans les nuées une espece de pompe , & un grand nombre de personnes qui portoient des flambeaux. Une cruelle famine qui survint en ce temps-là, augmenta le miracle & la terreur.

Alfonse voyant la discorde & les troubles qui regnoient parmi les Maures , crut qu'il en falloit profiter , pour avancer les affaires d'Espagne , & pour étendre par les armes les frontieres du Royaume qui étoient fort resserrées. Les Chrétiens étoient fort rebutez de la domination des Maures , & sentoient un zele ardent de se délivrer de cette fâcheuse servitude , pour se remettre dans leur premier état. En effet on reprit sur les Maures un grand nombre de Villes en diverses Provinces , qui par la

Suite des temps retomberent encore sous la domination des Infideles. Ce fut en ce temps-là qu'ils établirent à Cordoue le siege de leur Empire , au grand détrimment de la Republique Chrétienne. Car cette domination prit de fortes racines , & devint très-puissante en Espagne.

Le premier soin d'Alfonse étoit de rétablir dans toutes les Villes qu'il prenoit l'ancienne dignité, & l'autorité Episcopale qui avoit été entièrement éteinte. Les nouveaux Prelats s'appliquoient avec zele à réformer les mœurs corrompues des Chrétiens , qui avoient été fort dépravées par le commerce des Infideles. On rétablissoit les Eglises renversées & brûlées : on purifioit les autres qui avoient été profanées par les superstitions des Maures ; on les fournilloit d'ornemens autant que la sainteté des peuples , & l'épuisement du Tresor Royal le pouvoit permettre. Le Roy comblé de la gloire que ses grandes actions lui avoient mérité , mourut à Cenicá en l'année 757. âgé de 74. ans , & la 19. année de son regne. Il laissa quatre enfans de son épouse Ormisinde ; sçavoir , Froila , Bimaraune , Aurele , & Usende ; & d'une concubine ou d'une esclave , il eut Mauragat. Sa mort fut pleurée de toute la nation , & son tombeau honoré par des prodiges. Il fut enterré avec la Reine

757

son épouse à Caniea , dans le Couvent de Sainte Marie.

Les dissensions qui s'éleverent parmi les Maures , furent l'origine d'un nouveau Royaume en Espagne. Dans les commencemens tout étoit soumis à un seul Chef, & un seul Souverain qui commandoit à toute la nation , & qui étoit l'arbitre absolu de la police & de la Religion. Ils lui donnoient le nom de Calife , qui veut dire successeur , ou de Miramolin , c'est-à-dire le chef des Croyans. Une puissance aussi étendue que celle des Arabes , étoit nécessairement exposée à plusieurs factions. Il y avoit parmi eux deux familles considérables , dont la mesintelligence & la jalousie a excité de grands troubles , & causé de grands ravages. Mahomet fondateur de l'Empire & de la superstition des Turcs , ne laissa en mourant que trois filles de différentes femmes ; son fils mourut à l'âge de douze ans : Fatime l'aînée , Ze'nebis , & Imiculis furent mariées aux trois plus grands Seigneurs de la nation. Après la mort de Mahomet , son beau-père Abubacar , & ensuite Homar , furent chargés du gouvernement de la République, comme Vicaires de ses filles. Aman leur succéda en qualité d'époux de Fatime qui étoit l'aînée. C'est de laquelle sortie la famille des Alavecins puissante en richesses, & par

Calife signifie successeur : Miramolin Chef des Croyans.

le grand nombre de ses partisans. La nation vit avec chagrin Atuman succéder. Mezabia époux de Zeinebis autre fille de Mahomet, fut le chef de la famille des Benhumeiarts ; on n'a point connu la véritable étimologie de ces noms. Izir fils de Moabia & Maula son petit-fils, succéderent l'un après l'autre. La mort de Maula excita une grande faction parmi les Maures. Les uns suivirent le parti de Marouan, les autres se déclarèrent pour Abdalla, issu de la famille des Alavecins, & qui étoit General d'armée sous le regne de Moabia ; ainsi après avoir chassé son rival, il se vit seul maître des affaires ; après la mort le Royaume retourna à Abdelmelic fils de Maula, lequel après s'être emparé de toute l'Afrique, établit puissamment la domination des Maures, & s'est acquis parmi sa nation une réputation immortelle.

Les divisions qui regnoient parmi les Romains, ont facilité aux Infideles les moyens d'étendre leur domination. Ulit fils d'Abdelmelic lui succéda après la mort ; c'est lui qui envahit toute l'Espagne sous la conduite de Tariffe. Par la mort du Roy Rodrigue, Zuleima succéda d'abord à Ulit son frere ; ensuite Honmar, & Izit enfans d'Ulit partagerent la succession ; Iscam leur frere succéda à

Azulit fils d'Izit prit la place Discana. Ibrahim succeda d'abord à Asulit, du consentement de la nation ; ensuite Maroan chassa à main armée Ibrahim que l'on méprisoit. Cette dissension fut favorable à la famille des Alavecins, descendus de Fatime, pour opprimer leurs rivaux affoiblis par leurs divisions. Abdalla doilé d'un grand genie, homme de courage & de bonne conduite, tua Maroan, que les deux partis destinoient au gouvernement de l'Empire, qui tomba par ce moyen dans la famille de Fatime.

CHAPITRE IV.

Quels furent les Successeurs du Roy Alphonse le Catholique, & de quelle maniere l'Espagne fut gouvernée sous leurs regnes.

Après la mort du Roy Alphonse, Froila son fils aîné gouverna le Royaume, & fut mis en la place de son pere l'an 757. il regna onze ans & trois mois, sa reputation étoit équivoque, Prince d'un esprit rude, d'une severité de mœurs qui approchoit de l'inhumanité; il fit construire Oviedo Ville très-célèbre, & qui devint la capitale du Royaume des Asturies ; quoique quelques-uns

757.
Oviedo
Ville célèbre & capitale du Royaume des Asturies.

admirant qu'Alfonse son pere en avoit jeté les premiers fondemens , il en fit un Siege Episcopal. Sous le regne de Froila on défendit aux Prêtres de se marier ; les mariages des Prêtres étoient passez en coutume , à la faveur d'une loy expresse du Roy Wisiza , confirmée par l'exemple des Grecs. Les gens de bien applaudirent à la resolution que le Roy avoit prise ; mais les méchans & les Prêtres sur tout s'y opposerent de toute leur force. Cette severité du Roy fut la cause de la haine qu'on lui porta pendant toute sa vie ; & que sa memoire fut diffamée après sa mort plus qu'il ne le meritoit ; car il avoit de grands talens pour la guerre , & marcha toujours sur les traces d'Alfonse ; il gagna une grande victoire sur Juseph Gouverneur d'Espagne pour les Maures ; qui mettoient tout à feu & à sang dans le Royaume de Galice ; on en tua cinquante quatre mille ; on ne vit point en ce temps-là de victoire plus memorable ni plus avantageuse aux Chrétiens.

En l'année sept cent cinquante-neuf , qui étoit la 141. de l'invasion des Maures en Espagne , ils furent tous réunis sous un seul chef ; & fonderent une nouvelle Monarchie sous la puissance d'Abderame Abenhumeia , auquel on donna dans la suite le nom d'Adahil. On abolit le nom

719:
Abdema-
re fonde
une nou-
velle Mo-
narchie &
abolit le
nom de
Calife.

de Calife usité en Syrie , & de Miramolin en Afrique , dont ils se servoient aussi en Espagne depuis l'usurpation. La seule Ville de Valence qui conservoit encore son ancienne liberté , réduite à l'extrémité par un long siege , & par les armes d'Abderrame se soumit au joug comme les autres. Les habitans zelés Chrétiens, craignant que les Barbares n'insultassent à leur Religion, emporterent les Reliques de S. Vincent martyr, qu'ils avoient en singulière vénération, & se retirèrent à l'extrémité du Portugal. Alibozas en chassant trouva par hazard ces fugitifs qu'il fit massacrer, réservant les enfans pour en faire des esclaves , qui découvrirent dans la suite le lieu où les Reliques avoient été cachées.

Le Roy barbare enflé de ses victoires, alla porter la guerre dans le Royaume de Galle , & fit le siege de Beja en Portugal; mais il échoua dans ces deux entreprises par la valeur de Froila, qui repoussa l'ennemi au-delà des frontieres de son Royaume , & qui eut encore le bonheur d'appaiser les divisions intestines qui avoient été suscitées pour avoir obligé les Prêtres de renvoyer leurs femmes. Il fit rentrer dans leur devoir les Galleons qui s'étoient revoltés en l'année 761. Pendant cette expedition le Roy Froila épousa Menine, fille d'Endes Duc d'Aquitaine, du consentement

tement de son frere Aznar ; de ce mariage nâquit Alfonse surnommé le Chaste. Les belles actions de Froila auroient pû lui mériter un rang parmi les grands Princes, s'il ne se fut pas deshonoré en poignardant de sa propre main Bimarane son frere, Prince d'une grande esperance, recommandable par sa bonne mine, par la bonté de son naturel & de ses mœurs, aimé & respecté de toute la nation ; le Roy le soupçonna d'un desir ambitieux de regner, & ce soupçon fondé sur l'affection que le peuple lui témoignoît, & sur la haine que l'on portoit au Roy à cause de sa cruauté, fut la cause de sa perte. Le Roy pour diminuer l'horreur de ce parricide, adopta inutilement Veremond le fils du Mort. Froila fut tué à Canica par la conspiration de ses sujets, ou d'Aurelle qui le poignarda pour venger la mort de Bimarane son frere : on le mit sur le trône au préjudice d'Alfonse fils de Froila, soit à cause de son bas âge, ou de la haine que l'on portoit à son pere ; il regna six ans & six mois sans aucune réputation, ni en paix, ni en guerre pendant son regne. Les esclaves pour recouvrer leur liberté, se confiant dans le grand nombre de leurs troupes, allumerent une guerre civile très-cruelle ; ils furent vaincus & rangez à leur devoir ; mais le Roy Acrit par la honteuse alliance qu'il fit

Le Roy
Froila est
poignardé
par la
conspira-
tion de ses
sujets.

avec les Mautes la gloire qu'il avoit méritée par la victoire ; car il s'engagea de donner tous les ans aux Infidèles un certain nombre de Vierges Chrétiennes par forme de tribut.

La prospérité du regne d'Abderame jettoit par tout la crainte & l'épouvante : on apprehendoit que l'envie ne lui prit d'envahir par la force de ses armes le Royaume des Chrétiens , qui étoit alors dans un état pitoyable par sa propre foiblesse , & par les guerres intestines. Ce Prince étoit d'un esprit inquiet , entreprenant , naturellement ennemi du repos ; il maria sa sœur Adosinde au Prince Silon , en lui donnant l'espérance de le faire son successeur , se voyant sans héritiers ; il n'est pas même certain qu'il eût jamais été marié. Silon fut donc mis sur le trône avec Adosinde son épouse ; il régna neuf ans , un mois & un jour ; il dompta les peuples de Galice , qui s'étoient revoltez , sans sçavoir pourquoi. Ce Prince d'un génie lent & paresseux , se sentant incapable de soutenir le fardeau de la Royauté , par le conseil & du consentement de sa femme , associa Alfonso fils de Froila , en lui donnant un plein pouvoir de faire la paix ou la guerre.

Temps
auquel

La République dans ces temps malheureux , avoit besoin d'un Prince habile

& vigoureux, pour gouverneur & faire tête aux ennemis. Cependant les affaires étoient entre les mains de Rois inutiles & faineans, en ce temps-là vers l'an 776. Charlemagne détruisit le Royaume des Lombards, qui avoit subsisté en Italie pendant 200. ans : Didier leur Roy fut pris. Charlemagne ratifia en faveur du Pape Adrien, la donation de l'Exarcate de Ravenne, & d'autres Etats, faite à l'Eglise par Pepin son pere.

Charles
magne
regnoit
en France.

CHAPITRE V.

Le Roy Alphonse I. du nom est chassé de ses Etats par les Barbares, un Bâtard lui succède, & monte sur le trône.

LE Royaume fut confirmé à Alphonse, par le consentement unanime des Grands, l'an 783. la haine que l'on portoit à son pere duroit encore : cependant le souvenir de ses belles actions adouciroit l'aigreur des esprits. Mauregat, quoique bâtard, oncle paternel d'Alphonse, à l'exemple de ses freres, qui avoient regné l'un après l'autre, se plaignoit de l'injustice qu'il croyoit qu'on lui avoit faite, en lui préférant Alphonse ; on ne manquoit pas d'hommes factieux qui favorisoient ses pre-

783

tentions, par le desir des choses nouvelles, pour profiter des broüilleries de l'Etat. Comme ce secours n'étoit pas considerable, ni suffisant pour lui procurer le trône, il s'adressa aux Maïres, implorant leur assistance; & conclut avec eux un traité infame & injurieux au nom Chrétien, par lequel il s'engageoit de livrer aux infideles cinquante filles de qualité, & autant d'une moindre condition, en forme de tribut par chaque année. Les Maïres sont les plus voluptueux de tous les peuples; & les plus acharnez au commerce des femmes: l'amorce des plaisirs sensuels excitoit cette nation Barbare; de sorte qu'ils suivirent les enseignes de Maïregat, par la permission d'Abderame; outre ce motif, c'étoit encore un grand honneur pour eux, de se rendre les Chrétiens tributaires, & le Roy leur débiteur.

Le Roy
Alfonse
perd son
Royaume
& se retire
en Biscaye,

L'armée d'Alfonse bien inferieure en nombre à celle des Barbares, ne pût soutenir leur premiere impetuosité; & ne croyant pas être en état de conserver un Royaume chancelant & mal affermi, cedant à sa mauvaise fortune & à son rival, il se retira dans la Biscaye; il y trouva un grand nombre de partisans, les amis & les proches parens d'Eudes, dont Alfonso tiroit son origine du côté maternel, il n'avoit encore que 25. ans lorsqu'il fut dée

poitrillé de son Royaume dès le commencement de son regne ; Mauregat regna pendant cinq ans & six mois , n'ayant nulle bonne qualité qui pût le rendre recommandable. C'étoit un Prince lâche & faineant , la fin de son regne fut semblable au commencement , par la honte & l'opprobre de ses actions , & le traité abominable par lequel il livra comme un traître sa patrie aux Barbares ; il mourut en l'année 788. aussi-bien que le Roy Abdetame , qui cessa de vivre à Cordouë , après un regne de 31. ans : il laissa neuf filles & onze garçons , entre lesquels il nomma pour lui succéder Zulema son fils aîné , qu'il avoit fait de son vivant Gouverneur de Toledé. Mais Isleme son frere qui avoit sçu par son adresse , s'insinuer dans les bonnes grâces de la nation , joignant le courage à l'artifice , enleva par la force des armes le Royaume , au préjudice de Zulema , lequel ayant été vaincu dans une grande bataille , alla chercher un azile dans la Province de Murcie ; & ayant cédé son droit à l'usurpateur pour soixante mille pieces d'or , il se retira en Afrique.

Depuis ce temps-là ayant fait un traité avec Abdalla son autre frere , qui piqué du desir des choses nouvelles , avoit excité une sedition , il le renvoya

aussi en Afrique. Il gouverna le Royaume pendant sept ans , sept mois & sept jours ; Mauregat eut pour successeur Vermond , surnommé le Diacre , parce qu'il s'étoit fait initier aux ordres Sacrez , dès son bas âge , selon le Rit des Chrétiens. Les Historiens n'ont pu bien démêler quel étoit son pere : les uns ont cru qu'il étoit fils de Bimarane , qui fut tué par le frere de Froila ; les autres que Froila , frere d'Alfonse le Catholique étoit son pere : il ne regna que trois ans & six mois ; il laissa deux enfans , Ramire & Garcias , de sa femme Nunilone , qu'il épousa contre les Canons étant Diacre , mais depuis le repentant de son peché , il garda la continence. Il étoit d'un esprit doux & tranquille , amateur du repos au delà de ce que l'interêt de la Republique demandoit ; il n'avoit ni courage , ni force , ni vigueur , ni experience de la guerre : il se chargea temerairement du Gouvernement de l'Etat ; mais il merite d'être loué pour avoir associé Alfonse , que Mauregat avoit dépouillé de ses Etats , & chassé jusque dans le fond de la Biscaye. Il le fit venir le 12. des calendes du mois d'Août en l'année 791. pour partager avec lui les honneurs & les soins de la Royauté. Depuis ce temps-là il regna 52. ans cinq mois & treize jours , avec un succès

Un Diacre se marie & se repend ensuite de son peché,

conscient, cheri des siens pour sa clemence, sa liberalité, un zele sincere pour la Religion, redouté des ennemis pour sa valeur & sa grande experience à la guerre, ses vertus & les grandes qualitez, soutinrent l'Espagne sur le panchant de sa ruine.

La grande victoire qu'il remporta sur les Maures, la 3. année depuis son rappel, établit son autorité, & lui attirer l'amour de ses sujets : car il cassa le honteux traité de Mantague, par lequel il s'étoit engagé de livrer chaque année cent jeunes filles Chrétiennes aux infidèles. La victoire qu'il remporta sur eux fut complete, on en tua soixante & dix mille ; ainsi le Royaume delivré d'une longue & cruelle captivité, commença à respirer : car les Maures affaiblis par cette grande défaite, & embarrassés en d'autres guerres, ne purent être en état de se venger de l'échec & de l'affront qu'ils venoient de recevoir. En ce temps-là Charlemagne qui s'est rendu si celebre parmi les Princes Chrétiens, porta la guerre aux extrémités de l'Espagne, vers les monts Pyrenées, aidé des troupes des Princes Gascons, & enleva aux Maures un bon nombre de Villes & de Bourgs, ce qui engagea Isme Roy de Cordouë à mettre sur pied une armée qu'il envoya sous la conduite d'Abdelmo-

Une
victoire
soutient
le Royaume
d'Es-
pagne.

lic son General, homme d'une grande réputation, contre les Princes Chrétiens: les Maures, prirent d'abord Gironne & Narbonne.

Le Roy
de Cor-
douë
prend des
Gardes.

La prospérité, qui pour l'ordinaire enfle l'esprit des personnes les plus moderées, rendit les infideles encore plus insolens & plus ferores. Ce Roy de Cordouë se fit une garde pour se garantir des embûches & des insultes des nations étrangères, ce qui n'avoit point encore été pratiqué par aucun de ses predecesseurs; il mit autour de sa personne trois mille Chrétiens esclaves; deux mille Eunuques pour les emplois domestiques, l'accompagnoient par tout où il alloit; il mourut en l'année 791. & laissa pour lui succéder son fils Alhacé, qui regna 26. ans, dix mois & quinze jours, & s'est rendu celebre parmi la nation, par son équité, sa prudence & sa liberalité.

791.

Les disputes sur
la Religion causent de
nouveaux
désordres

Outre tous les maux que la guerre avoit attiré dans l'Espagne, il s'éleva une grande dispute sur des points de Religion, qui causa bien du desordre; les principaux auteurs de ces nouveautez furent Felix Evêque d'Urgel, & Elipand Archevêque de Tolède, tous deux celebres par leur esprit & leur érudition, ce qui étoit assez rare dans un temps de guerres continuelles, de misere & de captivité où l'on

n'avoit pas la liberté d'assembler des Conciles pour maintenir la discipline Ecclesiastique, selon la coutume ancienne, & de remedier aux autres maux de l'Eglise : les Grands & le peuple occupez de leurs besoins temporels, vivoient selon leur caprice, sans beaucoup se soucier des affaires de la Religion, chacun ayant la liberté de penser & de dire ce qu'il vouloit, ce qui est d'une très pernicieuse consequence. Le commerce des infideles gâtoit l'esprit des Chrétiens, par de mauvaises impressions & de fausses opinions, qui alteroient la pureté de la foy Chrétienne : ces deux Eveques tâcherent de renouveler dans l'Espagne les erreurs de Nestorius, condamnées par le Concile d'Ephese, & de rallumer quelques étincelles d'un feu éteint depuis long-temps; ils débitoient donc que Jesus-Christ enfant qu'homme, n'est que le fils de Dieu adoptif; ce qui est entierement opposé à la raison & à la Religion : car comment pouvoir être le fils de Dieu par nature, & par adoption tout ensemble? Comme ces deux Evêques étoient d'un esprit ardent, ils envoyoient de tous côtez des lettres & des Livres, pour répandre plus aisément & plus promptement le poison de leurs erreurs.

L'Archevêque de Tolède, abusant de

Artifices dont

N v

se fer-
voit l'Ar-
chevêque
de Toled
pour re-
pandre
ses er-
reurs,

792.

l'autorité qu'il s'étoit acquise par son sçavoir & sa dignité, écrivit une lettre particulière aux Eglises des Asturies, & de Galice, & employa toutes sorte d'artifices, pour séduire la Reine Adosinde, veuve du Roy Silon. Elle lui répondit sagement, qu'il ne lui appartenoit pas de décider des controverses Ecclesiastiques, & qu'il falloit remettre cette affaire au jugement des Evêques & des Docteurs. L'Archevêque de Toled voyant que le succès ne répondoit pas à ses esperances, prit la résolution d'aller en personne trouver les peuples des Asturies & de Galice; il en infecta de ses erreurs un grand nombre. Felix d'un autre côté se transporta vers les Gascons, & les peuples de la vieille Castille, il parcourut inutilement la France & l'Allemagne; les grands & les petits témoignèrent de l'horreur aux premieres propositions de son blasphême. Charlemagne fit assembler promptement un Synode, pour s'opposer aux erreurs des nouveaux heretiques; Felix y fut condamné l'an 792. ayant été envoyé à Rome, il seignit d'abjurer ses erreurs devant le Pape Adrien. On assemble sur ce sujet un nouveau Concile à Francfort en Allemagne, l'an 794. en presence de Charlemagne. Les Evêques Etienne, & Theophilaëte y vinrent de Rome, en qualité de Legats. Il y en vint aussi de la

part des Eglises d'Espagne. Les heretiques presenterent une requête à Charlemagne, pour le prier d'assister à la controverse; après un long examen, l'erreur fut condamnée avec les auteurs. Elipand & Felix, furent interdits par les Peres du Concile; Felix fut exilé à Lion, où il mourut dans son endurcissement; tant il est difficile de se défaire de ses préjugés, en matiere de Religion. On ne sçait pas bien précisément ce qu'Elipand devint: quelques uns ont cru qu'il avoit aquiescé au sentiment du Concile, où il n'avoit point comparu. Claude Evêque de Turin, formé à l'école de Felix & imbu de ses erreurs vint à la Cour de Louïs le Debonnaire, pour les y faire goûter, & pour tâcher de faire ôter les Images des Eglises Catholiques, afin d'en abolir le culte.

CHAPITRE VI.

Les guerres civiles des Maures sont favorables aux Chrétiens sous le Regne d'Alfonse II. surnommé le Continent.

A PRES la mort du Roy Veremond, I. du nom le Royaume fut gouverné par Altonce; quoiqu'il fut marié, il vécut en perpétuelle continence, d'où lui est venu

Le Roy
Alfonse
garde la
continence
ce quoi-

N vj

que ma-
riée.

le surnom de Chaste. Les malheurs domestiques ternirent un peu d'abord l'éclat de sa gloire. Sa sœur Chimene se maria clandestinement à Sandia, Comte de Saldaigne; de ce mariage nâquit Bernard, qui se rendit celebre par ses grandes actions. Mais le Roy informé de ce mariage furtif, sous pretexte de tenir une assemblée generale des Etats, dans la Ville de Leon, y fit venir le Comte auquel il fit inhumainement crever les yeux, & le condamna à une prison perpetuelle, où il passa le reste de ses jours, accablé de miseres & de chagrins. Il obligea sa sœur de quitter ses habits, & de se renfermer dans une maison de filles voilées. L'enfant fut élevé par les soins du Roy, dans les Asturies, avec la même pompe & le même éclat que s'il eût été son fils: son bon naturel & ses rares qualitez, seconderent merveilleusement les soins que le Roy son oncle prit de son éducation.

Cependant les Maures se preparoient à faire la guerre, pour troubler le repos du Royaume; Zulema & Abdalla, oncles paternels du Roy qui avoient toujours demeuré en Afrique jusqu'alors, se disposerent à passer en Espagne, avant que les affaires fussent bien retablies. Abdalla d'un courage ardent & d'un esprit impetueux, s'empara d'abord de Valence. Il fit venir

incontinent d'Afrique son frere par les grandes esperances qu'il lui donna; ils firent de tous côtez des irruptions, desolant & ravageant tous les pais où ils passoient. Ces premiers succès redoublerent leur audace, & les enhardirent à livrer bataille au Roy Alhaca. Le combat fut opiniâtre & sanglant: Zulema fut tué avec la plupart des soldats: Abdalla se sauva à Valence, & après plusieurs traverses de la fortune, il crut qu'il lui seroit plus avantageux de faire la paix, que d'entretenir plus longtemps la sedition. Ainsi ayant conclu son traité avec le Roy, il mit bas les armes, à condition de lui fournir des munitions & de quoi vivre, chaque année. Pour confirmer cette paix par des gages authentiques, il mit ses propres enfans en ôtage; entre les mains du Roy, qui les reçut très gracieusement, les faisant élever avec un éclat qui convenoit à leur haute naissance, & au sang qui les unissoit de si près; & donna sa propre sœur en mariage à l'un des deux; ces choses se passerent l'an cent quatre-vingt quatre du regne des Arabes, & la cinquieme année depuis qu'Alhaca avoit commencé de regner.

Abdal:
la fait la
paix &
laisse ses
enfans en
ôtage.

Les guerres civiles qui desunissoient les Maures, furent favorables aux desseins du Roy Alphonse, qui leur enleva Lisbonne, capitale du Portugal. Il envoya une ce-

lèbre ambassade à l'Empereur Charlemagne, dont les chefs Fruela & Basilius, lui présenterent les plus riches dépouilles de la Ville conquise, des chevaux, des armes, des prisonniers de guerre, & des tentures de tapisseries à la morisque, d'un prix exquis & d'une grandeur prodigieuse. Ce fut environ ce temps là, que l'on trouva le corps de l'Apôtre S. Jacques à Compostelle, si tout ce que les Auteurs disent sur ce fait est véritable.

La Religion Chrétienne étoit depuis long-temps florissante dans le Royaume de Galice, & sur tout dans la Capitale; Mais les Empereurs Romains, dans le temps que le culte des idoles n'étoit pas entièrement aboli, exciterent une cruelle tempête contre les Chrétiens, auxquels ils firent souffrir des tourmens horribles; on ignoroit alors en Espagne le lieu où S. Jacques avoit été inhumé, parmi des bois. Mais ce rare trésor fut trouvé par les soins de Theodomir, successeur d'Hidulfe, qui apperçut une lumière brillante au milieu d'un petit bois pendant la nuit; le saint Evêque craignant que ce ne fut une illusion de ses yeux, examina toutes choses avec une exactitude & une diligence incroyable; ils parcourut de tous côtes le bois où brilloit cette grande lumière. Ayant fait fouiller on trouva un beau tom-

beau de marbre, enfermé dans une chapelle qui étoit aussi de marbre. On n'a point sçu les raisons qui persuaderent, & qui firent conclure en ce temps-là, que c'étoit le corps du bien-heureux Apôtre S. Jacques. L'Evêque se mit en chemin pour aller avvertir le Roy de ce que l'on venoit de trouver, afin qu'il se rendit sur les lieux, pour en être lui-même le témoin, & pour faire honneur à la Religion. Ce Prince fit bâtir au même endroit une Eglise en l'honneur de S. Jacques, & assigna des revenus pour ceux qui auroient soin du culte de Dieu, dans cette nouvelle Eglise. Le bruit s'en répandit bien-tôt dans toute la terre. Une infinité de pelerins vinrent en Espagne, de France, d'Italie, d'Allemagne, & des pays les plus reculez, pour être témoins oculaires des miracles qui se faisoient tous les jours au tombeau du S. Apôtre. Le Pape Leon III. gouvernoit alors l'Eglise: à la priere de Charlemagne & du Roy Alphonse, le siege Episcopal de Braga fut transféré à Compostelle, du consentement des Grands & des Evêques du Royaume, pour honorer d'avantage ce saint lieu.

Belle Eglise que le Roy fait bâtir en l'honneur de saint Jacques.

Il est constant que Charlemagne fit en ce temps-là plusieurs voyages en Espagne, pour faire des conquêtes sur les Maures, principalement du côté des Pyrenées & de la Gascogne. Il assiegea & prit Pampelune,

Ville située entre les Maures & les Chrétiens : pour cette raison il en fit abbattre les murailles ; les Gascons battirent & pillèrent son armée dans les detroits des Pyrénées ; de sorte qu'il fut contraint de retourner en Allemagne , dans un état déplorable. Cependant quelques années après, il se rendit maître de Gironne & de Barcelonne : c'est là l'origine des Comtes de Barcelonne , & des Catalans, dont la domination s'étendoit jusqu'à Toulouse & à Narbonne. On envoya de Rome à Charlemagne, les clefs de S. Pierre & l'étendard de la Ville , pour donner à entendre que le Pape & les Romains , se mettoient sous la protection de ce Prince ; parce qu'ils ne pouvoient pas attendre de grands secours des Empereurs Grecs, qui n'étoient gueres en état de les secourir contre les Barbares. Charlemagne s'étant rendu à Rome , les Romains confirmèrent en sa présence, les honneurs qu'ils lui avoient accordés étant absent. En effet le Pape officiant pontificalement dans l'Eglise , de S. Pierre, le salua en qualité d'Empereur, en l'année 801. & le revêtit des ornemens Imperiaux ; tout le peuple faisant de grandes acclamations en signe de rejouissance , & souhaitant toutes sortes de prosperitez à Charlemagne toujours Auguste Empereur pacifique.

Depuis qu'il eut été déclaré Empereur, ^{Charles} il vint du fond de l'Allemagne en Es- ^{magne} pague, pour assister le Roy Alfonse contre ^{fait le} les Maures qui le pressoient de tous côtez, ^{voyage} & qui lui faisoient continuellement la ^{d'Espagne} guerre. Alfonse esperoit qu'avec le secours ^{pour se-} de Charlemagne, il se delivreroit bien-tôt ^{courir les} de la persecution des Maures, & qu'il ^{Chrét-} procureroit le repos à ses états. Il n'avoit ^{tiens,} point d'enfans; il lui offrit pour le dedom-
mager l'investiture & la propriété de son
Royaume; Charles accepta la proposition,
& se résolut à faire le voyage d'Espagne,
à la tête d'une armée florissante, & invin-
cible; mais les Espagnols ayant eu nouvelle
du traité secret traverserent leurs desseins,
ne voulant point être assujettis à la domi-
nation des François, nation fiere & hau-
taine, qui ne feroit que changer le joug des
Maures dans une servitude encore plus
insupportable. Tels étoient les discours des
Grands & du peuple, en public & en par-
ticulier. Comme les volontez des Rois
sont changeantes, Alfonse commençoit
deja à se repentir du traité qu'il avoit fait.
Il joignit donc ses troupes à celles du Roy
de Sarragosse, Maure de nation, ennemi
de Charlemagne; ces deux armées jointes
ensemble étoient considerables, & prirent
la resolution d'aller occuper les gorges &
les défilez des Pyrenées, pour s'oppos-

fer au passage de la Cavalerie Françoisse, & pour l'empêcher d'entrer en Espagne. Quelques Historiens rapportent que Charlemagne y pénétra malgré leurs efforts : qu'il livra & gagna une grande bataille, qu'il pillâ & ravagea le païs, bien loin aux environs, mais qu'il fut défait à son retour dans les détroits des Pyrénées. Les Historiens Espagnols disent au contraire, que les François ne pénétrèrent point dans le païs, & que leur armée fut entièrement défaite dans la vallée de Roncevaux, située en Gascogne. Rolland Comte de Bretagne commandoit l'avant-garde, dans un lieu serré où il ne pouvoit étendre ses troupes : de sorte que les ennemis venant à fondre sur eux du haut en bas, en firent un grand carnage, avant qu'ils eussent le temps de se mettre en bataille. Rolland lui même y fut tué ; les deux nations racontent bien des choses merveilleuses, incroyables ou fabuleuses de ce guerrier. Charlemagne voyant le désordre & l'épouvante des siens, leur tint ce discours pour les remettre, & pour leur redonner du courage. Où allez-vous ? leur dit-il, quel est le sujet de votre frayeur, quelle honte pour la nation Françoisse, glorieuse par tant de victoires & de triomphes, de la voir fuir devant des misérables Espagnols, gemissans depuis tant d'années

Les François sont vaincus dans la vallée de Roncevaux.

Tout une honteuse servitude, la chose parle assez d'elle même, que la reputation de nos conquêtes, que cette ardeur naturelle à la nation, redouble vôtre courage, en vous resouvenant de ce que vous êtes, & de la noblesse de vos ayeuls; après avoir donné des loix par vos Victoires, à un grand nombre de Provinces, vous laisserez-vous vaincre par des ennemis lâches & desartez, qui se battent comme des voleurs dans des chemins étroits, & qui n'osent paroître en pleine campagne; n'aimeriez vous pas mieux mourir que d'être vaincus? Il n'y a plus d'esperance de fuir dans des lieux aussi défavantageux. Seroit-il glorieux de jeter vos armes, pour vous confier à la vitesse de vos pieds? épargnez cet opprobre & cette infamie, au nom François. Il faut vous riter d'ici par vôtre courage, & vôtre audace. Vous surpassez en nombre, en forces, en courage, cette armée qui fait compassion par sa misère, sa pauvreté, & l'état déplorable où elle est réduite. Ce sont des soldats ramassez de différentes nations, qui n'ont ni les mêmes mœurs, ni la même religion, ni la même maniere de combattre. Au lieu que vous êtes tous réunis par le même esprit, les mêmes sentimens, le même amour pour vôtre patrie, & pour la gloire. Vous vous souvenez combien de nombreuses armées vous

Discours
de Char-
lemagne
à ses
troupes
épouvantées

avez battus sous ma conduite ; vous avez surmonté toutes sortes de perils , les difficultez des lieux & des temps ; si vous n'êtes pas dechus de vôtre ancienne vertu , & si vous avez encore le même courage , vous passerez sans peine , sur le ventre aux foibles ennemis , qui s'opposent à vos conquêtes.

Les trompettes incontinent donnerent le signal du combat , qui fut commencé avec une ardeur incroyable de part & d'autre ; & un grand carnage : la principale noblesse & les plus courageux , demeurèrent sur la place ; l'armée des Espagnols s'étoit endurcie par la patience ; la présomption comme il arrive assez souvent , causa la perte des François , qui se laisserent tromper par une fausse nouvelle. Car dans le plus fort de la mêlée , on fit courir le bruit que les Maures qui connoissoient parfaitement les chemins , acouroient par les détroits & les défilez pour envelopper l'armée Françoisse , & qu'ils alloient les attaquer par derrière , la victoire que les Barbares remporterent fut complète , & jamais journée ne fut plus fatale aux François ; la mort de Charlemagne qui arriva peu de temps après , l'empêcha de tirer vengeance de l'affront qu'il avoit reçu. Il mourut & fut enterré à Aix la Chapelle en l'année 814. Les François attribuerent moins leur défaite

à la valeur des Espagnols, qu'à la perfidie de l'infame Ganelon, qui trahit les siens par un sentiment de jalousie.

Cette guerre que l'on a été obligé de raconter sans interruption, à interrompu la suite du Règne & des actions d'Alfonse II. qui fit achever une superbe Eglise, dans la Ville d'Oviedo; il assembla 7. Evêques pour assister à la dedicace, afin que la ceremonie fut plus celebre. L'an 802. il fit bâtir une autre Eglise, en l'honneur de la sainte Vierge, pour servir à la sepulture des Rois. Il ajouta encore deux autres Eglises aux deux premières, & fit enfin construire pour sa demeure, un palais d'une grande magnificence, & très commode. Ce Prince menoit une vie frugale, & se contentoit de peu en son particulier, mais il avoit l'ame grande & genereuse, n'épargnant rien pour soutenir noblement la majesté de l'Empire, & pour remettre son Royaume dans son ancienne splendeur.

On vit s'élever en ce temps-là de grands troubles à Toledé, contre l'autorité du Roy : l'abondance & l'oïfiveté, source de tant de maux, en furent la cause. Les grandes Villes où l'on vit dans les delices, ne peuvent gueres demeurer en repos; s'il n'y a point d'ennemis au dehors, il s'en forme au dedans. Le Roy Alhaca d'un esprit fin & rusé, accoustumé à cacher ses

Le Roy
Alfonse
fait bâtir
plusieurs
Eglises.

802

sentimens , sous le voile d'un silence mystérieux , à se déguiser , à dissimuler , accoutumé à tendre des pièges , crut qu'un certain Ambrocious gouverneur de Huesca , étoit un homme très propre à seconder ses artifices , parce qu'il étoit aimé des Citoyens de Tolède ; il l'envoya avec des lettres en cette Ville , rejetant les causes de la sedition sur l'insolence des gouverneurs. Les Citoyens de Tolède peu accoutumés à la malice & aux artifices , ne se douterent nullement du piège qu'on leur tendoit , & introduisirent sans peine Ambrocious dans la Ville. Peu de temps après il feignit de vouloir entrer dans la revolte , ayant été grièvement offensé par le Roy , & leur persuada , pour se bien garantir contre toute surprise , de bâtir une citadelle , dans la place où l'Eglise de saint Christophle est maintenant située. Il leur persuada encore , de faire venir dans la Ville des troupes pour garder cette citadelle : Abderame âgé de 24. ans fils du Roy , fut envoyé pour appaiser la sedition de Tolède. Il fit semblant par une fourberie insigne , d'entrer dans leurs sentimens , & de vouloir être de leurs amis ; il fut introduit dans la Ville sur ce pretexte. Il fit rassembler tous les principaux Citoyens de la Ville , feignant de leur vouloir donner un festin ; mais il les fit égorger

tous par des soldats l'an 805. Ce grand châti-
ment contint le peuple de Tolède en son devoir.

Cependant les habitans de Cordouë qui demeuroient dans les Fauxbourgs, n'en furent point épouvantez & se soulevèrent, la sedition s'appaîsa par la mort des plus coupables, dont le nombre ne fut pas aussi grand qu'à Tolède. Sur ces entrefaites le Roy Alhiaca mourut à Cordouë l'année 206. depuis le commencement du regne des Arabes, le 27. de son regne l'an 821. il avoit dix-neuf fils & vingt-une filles; Abderame âgé de 41. ans lui succéda, & regna 31. ans.

Le Roy Alphonse se sentant accablé d'année, & peu en état de reprimer les entreprises des Grands du Royaume, qui sembloient vouloir se revolter, nomma pour lui succéder Ramire, fils du Roy Veremond, dans l'assemblée générale des Etats qu'il fit convoquer à ce sujet, étant déjà malade, de la maladie dont il mourut, âgé de 85. ans, après en avoir regné 32. cinq mois & treize jours; il mourut à Oviedo, & fut inhumé dans l'Eglise de sainte Marie l'an 843.

Un Roy
de Cor-
douë qui
avoit 40
enfants.

120

345

CHAPITRE VII.

Abderame II. du nom est vaincu miraculeusement par les Chrétiens, sous le regne de Ramire.

R Amire I. du nom ne fut pas longtemps sur le trône, & rendit son nom très célèbre en peu d'années ; il reprima l'audace & l'insolence des infidèles, & délivra les Chrétiens du cruel esclavage où ils gémissoient sous leur tyrannie. Si l'Espagne s'est tirée des fers, & si elle subsiste encore, il faut l'attribuer au courage & à la valeur de ce Prince, & au bonheur continuél dont ses desseins & ses entreprises furent suivies : il ne se rendit pas moins recommandable par la paix qu'il eut toujours conservée au milieu de ses Etats, que par les victoires qu'il remporta au dehors. Il condamna au feu les personnes convaincues de magie & de sortilèges, & fit arracher les yeux aux voleurs, qui étoient alors en très grand nombre, pour les mettre hors d'état d'exercer à l'avenir leurs brigandages. Ramire étoit fort éloigné de la Cour, lorsque son prédécesseur mourut : le Comte Nepotien se prévalant de cette occasion, se saisit

On brûle les magiciens, on arrache les yeux aux voleurs,

À main armée du Royaume des Asturies, son credit, son autorité, sa faveur, ses richesses étoient très grandes : les esprits & les affections du peuple étoient partagées ; les plus inquiets, & les méchans esperant profiter des troubles, favorisoient la faction ; les plus senez gardoient le silence par politique, & n'osoient se declarer en faveur du Roy legitime, de peur d'irriter le tyran. On ramassa des troupes de part & d'autre ; la bataille se donna dans le Royaume de Galice : Nepotien abandonné de ses soldats fut vaincu : les Comtes Somna & Scipion, le prirent lorsqu'il fuyoit pour sauver sa vie ; ils le mirent aux fers, & le presenterent au Roy, qui leur pardonna leur revolte pour la recompense de ce bienfait. La perfidie assez souvent est punie par une autre perfidie ; quand la fortune tourne le dos aux perfides, tout le monde les abandonne ; on creva les yeux par ordre du Roy, au Comte Nepotien prisonnier ; il acheva le reste de ses jours dans un Monastere où ses miseres finirent avec sa vie.

Les guerres intestines qui troubloient le repos de l'Etat, allumerent une guerre formidable dans le commencement, mais qui eut un heureux succès. Abderame second du nom possédoit le Royaume des Maures, homme d'un naturel feroce & cruel,

Les
Chrétiens
refusent
de payer
le tribut
de ces
jeunes
filles.

ses heureux succès augmentèrent encore son orgueil & sa ferocité. Abdala son oncle paternel, qui avoit repris les armes, dans l'espérance de s'emparer du Royaume de Valence, fut battu, mis en fuite, & mourut peu de temps après. Le General Abdelgarin prit Barcelone sur les Chrétiens : il égaloit ses ancêtres par sa valeur & par la gloire qu'il avoit acquise. Il envoya une ambassade au Roy Ramiro, pour le sommer de lui payer le tribut de cent jeunes filles, selon le traité qui avoit été conclu entre les Arabes & le Roy Mauregat, le menaçant s'il n'acquiesçoit à sa demande, de lui faire une guerre cruelle. La crainte du peril étoit grande, mais l'infamie encore plus grande ; les Ambassadeurs furent sur le champ renvoyez sans aucun outrage, pour ne pas violer le droit des gens ; Cependant le Roy se crut vivement offensé de ce qu'on lui eut fait une demande aussi insolente ; il fit prendre les armes à tous ceux qui étoient en état d'aller à la guerre, à la réserve des Laboureurs, nécessaires pour cultiver la terre, pour n'être pas obligé de combattre la faim & les ennemis tout à la fois, les Evêques mêmes & les Prêtres suivirent l'armée.

D'un autre côté Abderame faisoit de grands préparatifs pour se mettre en état

de résister aux attaques des Chrétiens : il fit un grand amas d'armes, de chevaux, de munitions de guerre, & de bouche, bien résolu d'aller au devant de ses ennemis, & de les combattre ; les deux camps se trouverent en présence auprès d'Alvenda, grosse bourgade, assez bien fortifiée pour le temps, & renommée à cause du célèbre Monastere que Sanche Roy de Gascogne avoit fait bâtir en l'honneur de saint de Martin. Les deux armées s'ébranlerent, & s'étant mêlées le combat fut general ; on se battit de part & d'autre avec beaucoup de courage & de résolution ; le combat fut le plus sanglant de tous ceux qui se donnerent en ce temps-là : l'armée Chrétienne, composée de gens ramassés au hazard, n'étoit gueres en état de résister à de vieux soldats, expérimentez & aguerris par un long usage de l'art militaire ; cependant par l'expérience & l'habileté des Chefs, l'affaire demeura indécise, & la nuit étant survenue on fut contraint de se retirer de part & d'autre ; les tenebres empêcherent la victoire de se déclarer pour l'un des partis, & furent très favorables aux Chrétiens ; il n'y eut point à la guerre de si petit événement qu'il ne puisse avoir des suites considerables.

Ramire voyant ses troupes diminuées en nombre, & affoiblies par la crainte,

O ij

les fit retirer sur une petite montagne voisine; on crut que par cette marche il avoüoit sa défaite, ce qui étoit d'une très dangereuse conséquence: car le succès à la guerre dépend assez souvent de la réputation & de l'opinion. On fortifia le camp à la hâte le mieux qu'il fut possible; on pansa les soldats blessez: toute l'armée se mit en prières pour implorer l'assistance de Dieu dans l'état déplorable, & dans le desespoir où l'on étoit réduit. Le

Le Roy
Ramire
voit en
songer l'A-
pôtre
saint Jac-
ques qui
releve son
courage.

Roy plein d'inquietudes, & accablé de fatigues s'endormit: il crut voir en dormant l'image de l'Apôtre saint Jacques, plus auguste & plus grande que la taille ordinaire des hommes, qui l'exhortoit à avoir bon courage, & à mettre toute sa confiance en Dieu, par le secours duquel il remporteroit infailliblement la victoire: le lendemain le Roy reveillé subitement par ces paroles, plein d'esperance & d'allégresse, se jette hors de son lit, fait assembler les grands, les Prelats & les Officiers de l'armée, auxquels il adressa la parole en ces termes.

Je connois parfaitement, Messieurs, en quel état nos affaires sont réduites, & je vous prie d'y faire attention avec moi. Il s'en est peu fallu que nous n'ayons été entièrement défaits dans le dernier combat; ce n'est point par notre valeur que nous

avons évité nôtre dérouté , nous en sommes redevables aux tenebres qui ont facilité nôtre retraite ; le nombre de nos troupes est diminué , nos forces sont beaucoup affoiblies , la crainte nous affoiblit encore davantage. L'armée ennemie qui étoit déjà très-forte & très-nombreuse , est encore devenuë plus redoutables par nos pertes. Il semble que nous soyons hors d'état de recommencer le combat , & de sauver nôtre vie par la fuite ; nous ne pouvons non plus subsister long-temps dans le camp où nous sommes , par la disette que nous souffrons de vivres & de toutes choses.

Le secours ni les forces humaines ne sont pas capables de nous tirer de l'embarras & du peril où nous sommes : il faut donc mettre toute nôtre confiance dans la protection de Dieu , que je vous promets avec une assurance infaillible, si vous voulez bannir la crainte , & ajouter une entière foy à mes promesses. Il est honteux de promettre remerairement , sur tout quand on appuie sur la Religion & l'autorité de Dieu ce que l'on promet ; mais je vous assure que l'Apôtre S. Jacques s'est présenté à moi pendant mon sommeil, & qu'il m'a promis une victoire infaillible. Bannissez donc tous vos chagrins & toutes vos inquietudes , & reprenez courage par cette esperance , le succès vous

Discours
de Rami-
re à ses
troupes
pour les
encoura-
ger.

prouvera la vérité de mes paroles. Allez donc pleins de cette espérance , attaquez vos ennemis , & combattez généreusement pour votre patrie , pour votre liberté , pour votre vie. Nous avons gémì longtemps sous la honteuse servitude des Maures , vous avez pris les armes pour vous delivrer de cet esclavage qui vous paroissoit insupportable : souvenez-vous de votre ancienne valeur ; & vengez l'outrage que ces infidèles ont fait à la Religion Chrétienne & à votre nation , vous confiant dans le secours de Dieu & la protection de S. Jacques.

Après avoir parlé de la sorte , il rangea l'armée en bataille , & fit sonner la charge ; tous se jettent avec audace & un courage intrepide sur les ennemis , repétant à grands cris de rang en rang le nom de S. Jacques ; ce qui s'est toujours pratiqué depuis ce temps-là dans les armées , comme le cri de guerre des soldats Espagnols. Les Barbares étonnez de l'audace & de l'intrepidité des Chrétiens qu'ils croyoient entièrement vaincus , & se trouvant tout-à-coup saisis d'une terreur panique dont Dieu les frappa subitement , ne purent tenir contre les premiers efforts , & le premier feu des Espagnols. On crut même voir S. Jacques , comme il l'avoit promis, monté sur un cheval blanc , & tenant un

Les soldats
croient
voir saint

Étendait blanc à la main , sur lequel on voyoit une Croix rouge. Ce spectacle surprenant redoubla la joye & le courage des soldats ; les Barbares au contraire en furent entièrement deconcertez , leur fuite fut honteuse , & le carnage très-grand , on en tua jusqu'à soixante mille. On a vu long-temps dans le champ de bataille des montagnes de leurs corps morts. Alveda Calahorra, & plusieurs autres grandes Villes qu'on enleva aux Maures , furent le prix de cette victoire l'an 844. la deuxième année du regne de Ramire. L'armée victorieuse rendit sur le champ de bataille de grandes actions de graces à Dieu , pour la mémorable victoire que l'on venoit de remporter par son assistance, & par les prières de S. Jacques. Toute l'Espagne , quoique la plus grande partie fût encore au pouvoir des Maures , fit un vœu solennel , & envoya des présents magnifiques & des offrandes pieuses à l'Eglise de Compostelle, & s'obligea de payer sur chaque arpent de terre une certaine mesure de vin & de bled. Plusieurs Pontifes Romains dans la suite des temps ont ratifié ce vœu, comme on le voit par leurs Bulles expresses ; on fit aussi une loy militaire qui attribuoit à l'Apôtre S. Jacques pour le temps à venir , sur les dépouilles des ennemis , autant qu'il en appartenoit à un

Jacques
monté sur
un cheval
blanc.

844.

Cavalier ; mais un long usage contraire a enfin aboli cette coutume. Plusieurs peuples payent encore volontairement l'imposition sur le vin & le bled , d'autres la refusent. On prit sur les dépouilles des ennemis de quoy bâtir une Eglise à l'honneur de la Sainte Vierge , dans les Fauxbourgs d'Oviedo ; le Roy en fit construire une autre à ses frais, très-belle & très-magnifique en l'honneur de S. Michel. La Reine que quelques-uns nomment Urraca , les autres Paterna , dont Ordonius & Garfias sont issus , prit le soin d'orner & d'embellir cette Eglise, réservant pour cela tout ce qu'elle pouvoit épargner sur sa dépense domestique , & ses ajustemens , y ajoutant encore les ouvrages de ses mains Royales. Une guerre formidable à quoy l'on ne s'attendoit pas , & qui survint tout à coup, empêcha de faire les grandes dépenses qu'on avoit résolu pour l'embellissement des Eglises , en reconnoissance de la victoire remportée sur les Infidèles.

Nouvelle
inonda-
tion de
peuples
barbares
en Euro-
pe.

On n'avoit pû trouver encore une occasion assez favorable pour secouer entièrement le joug des Sarrazins , partis de l'Orient & du Midi , pour venir inonder & affliger l'Espagne : lorsqu'une nation encore plus barbare & plus féroce , qui ne connoissoit point le vrai Dieu , ni Jesus-Christ , ni la Religion , vint du côté du

Nord , des extrémitez du Dannemarc & de la Norvege , païs sterils & sauvages , cherchant de quoy subsister , & pressés de la faim plutôt que d'aucun desir de nuire , ou de faire du mal , ils faisoient métier de pirater sous la conduite de Rollon leur Duc. Ils se jetterent d'abord sur les rivages de Frise ; ils penetrerent ensuite en France , & jusques sur les bords de la Seine , principalement vers les endroits où elle se degorge dans l'Océan. Ils pilloient , ravageoient & brûloient les Villages , les Bourgs & les Villes qu'ils trouvoient sur leur passage ; ils allerent jusqu'à Tours , Nantes & Poitiers , & après avoir vaincu en bataille Robert Comte d'Angers , ils jetterent l'épouvante & la terreur dans tous les esprits. Ils s'arrêterent enfin dans la Neustrie , Province de France , qui fut appelée Normandie du nom de ces Barbares , du consentement de l'Empereur Louis II. & de Charles le Gros , à condition que les Princes Normans seroient feudataires des Rois de France , & qu'ils s'abstiendroient à l'avenir de faire des courses dans le Royaume.

Depuis ce temps-là ils mirent sur Mer de nombreuses armées navales qui partoient de France pour aller ravager les côtes & les païs maritimes d'Espagne , où ils firent une guerre & des défordres effroyables. Ils tomberent d'abord sur les rivages du

Flottes de
Barbares
qui rava-
gent les
côtes
d'Espa-
gne.

O v

Royaume de Galice ; mais ayant voulu aller attaquer Bragance pour piller , ils furent vaincus par les troupes du Roy Ramire , qui les rechassèrent vers les bords de la Mer ; on leur prit , ou on leur coula à fond soixante & dix de leurs vaisseaux , selon le rapport des Historiens ; mais ce nombre paroît exorbitant ; le reste de la flotte alla vers l'embouchûre du Tage , & mit le siege devant la Ville de Lisbonne , qui étoit alors tombée sous la domination des Sarrazins , auxquels ils firent une
 347. cruelle guerre. L'année suivante ayant équipé une flotte encore plus nombreuse & plus forte , ils allerent assieger Seville , ravagerent les environs de Medina Sidonia & de Cadiz , d'où ils emporterent un grand butin d'hommes & de betail. Les Maures furent vaincus en trois batailles ; mais les Normans ayant appris qu'Abderame venoit contre eux avec de grandes forces de mer & de terre , ils remonterent promptement sur leurs vaisseaux & abandonnerent l'Espagne , chargez de richesses & de butin.

Guerre
 civile entre les
 Chrétiens.

La guerre des Normans fut suivie d'une guerre civile entre les Chrétiens. Le Comte Alderede & Piniol , redoutable par ses grandes richesses & le nombre de ses partisans , prirent les armes contre le Roy Ramire , sans que l'on ait sçu le motif &

le sujet de leur revolte , qui ne dura pas long-temps , & qui fut bien-tôt dissipée.

On creva les yeux au Comte Alderede ; Piñiol ; & sept de ses enfans furent mis à mort par l'ordre du Roy la cinquième année de son regne ; il mourut à Oviedo , après avoir regné pendant sept ans accomplis : il fut inhumé dans l'Eglise de Sainte-Marie auprès de Paterna son épouse.

On voit encore à Oviedo l'építaphe du Roy Ramire I. avec cette Inscription : *Le Roy Ramire de triomphante memoire , mourut le jour des Calendes de Fevrier ; on prie tous ceux qui liront cet építaphe de prier sans cesse pour le repos de son ame.* On croit que Garlias son frere fut mis dans le même tombeau. Ordon I. du nom fils de Ramire lui succéda & monta sur le trône au commencement de l'année 850.

850.

Cruelle
persecu-
tion des
Mahome-
rans con-
tre les
Chrétien-
s.

On excita pendant ce siècle une cruelle persecution contre les Chrétiens ; les feux, les fers ardents, les chevalets, les tortures les plus horribles, toutes sortes de tourmens furent mis en usage ; cependant la foy de Jesus-Christ triompha & demeura sainte & incorruptible. Abderame second du nom, Roy de Cordouë, & Mahomed son fils, tous deux d'un esprit fin & rusé, crurent faire une chose agreable à Dieu & aux hommes, s'ils pouvoient réussir à exterminer la Religion Chrétienne.

O v j

ne de fond en comble, persuadez que le moyen le plus sûr pour affermir leur Empire, étoit de réunir tous leurs peuples sous une même créance & une même Religion, afin de mieux unir leurs sujets par les liens d'une étroite société. Dans le temps que les Barbares usurperent & envahirent l'Espagne, ils laissèrent aux Chrétiens une entière liberté sur le fait de la Religion. Les Prêtres, les Moines, les Religieuses portoient les habits de leurs Ordres, qui les distinguoient des autres, & paroissoient publiquement les cheveux tons à la manière ancienne, dans tous les lieux où ils habitoient, & principalement à Cordouë, où une multitude incroyable de Fideles s'étoient refugiez, tant à cause de la grandeur de la Ville, que parce que les Maures avoient fait de cette place la Capitale & le siege de leur Empire. On y voyoit plusieurs beaux & riches Monasteres consacrez selon le Rit Chrétien dans la Ville & dans les Fauxbourgs. Les Fideles s'y assembloient chaque jour de toutes parts, publiquement au son de la cloche pour vaquer aux divers Offices.

C'étoit un crime capital de parler mal du faux Prophete Mahomet, & des superstitions de sa secte, & de la condamner en public ou en particulier. Il étoit severement défendu d'entrer dans les Mos-

quées des Sarrazins ; pourvû que les Chrétiens observassent ces deux articles, on leur permettoit de vivre à leur maniere , & d'observer toutes les pratiques & les ceremonies de leur Religion ; en un mot ils jouïssent à peu près de la même liberté que sous les Rois Catholiques ; de sorte que leur condition à cet égard leur paroïssoit assez supportable. Le titre de Comte subsistoit parmi eux tout captifs qu'ils étoient ; mais cet heureux temps ne dura guere , les calamitez croissoient de jour en jour ; les impôts assez modiques d'abord , devinrent exorbitans dans la suite ; on demandoit inutilement qu'on les moderât, ou qu'on les fit cesser ; & dans l'accablement où l'on se trouvoit , la vie paroïssoit plus insupportable que la mort.

Voilà ce qui ralluma cette haine invincible que les Chrétiens sentoient pour les Maures , & ce qui porta le mal à la dernière extrémité. Les Chrétiens accablés du poids de leurs miseres , commençoient déjà secretement à chercher les moyens , & à prendre entr'eux des mesures pour secourir le joug des Sarrazins , qui fremissoient & se sentoient saisis d'horreur au seul nom de Chrétien , & se croyoient soüiliez par le seul attouchement de leurs habits. Ils examinoient de près leurs discours & leur conduite ; ils croyoient voir sur leurs

Les Chrétiens
cherchent
des mesures pour
secourir le
joug des
Sarrazins

visages les signes de quelques mauvais desfeins ; ils les accabloient d'injures & d'opprobres , & cherchoient des pretextes de querelles. Les Chrétiens de leur côté irrités par tant d'injustices continuelles, détestoient le nom , les mœurs , la loy & la Religion des Sarrâzins sans se contraindre, & publiquement.

Les Princes Maures & les Magistrats prirent de-là occasion de les acculer , & de leur faire de nouvelles injustices pour reprimer leur audace , disant que ceux qui periroient pour un tel sujet , ne meritoient nullement le nom de martyrs , puisqu'ils ne faisoient point de miracles ; qu'ils ne souffroient point pour la défense & l'honneur de leur Religion ; mais qu'ils étoient punis pour leur temerité , leur insolence , leur obstination , & les injures qu'ils vomissoient à tout moment contre leurs vainqueurs, qui leur donnoient toute la liberté sur le fait de la Religion Catholique de vivre à leur ancienne maniere , & les coutumes de leurs peres. Ils leur reprochoient encore que les corps de leurs Martyrs se corrompoient comme les autres , au lieu que ceux des anciens Martyrs demeuroient incorruptibles.

L'Evêque Reccaredo & le Comte Servand s'offrirent pour persecuter les Chrétiens. Les plus honnêtes gens sans distin-

Non d'âge , de condition, ni de sexe, furent jettez dans les fers. Abderame voulant faire le personnage d'Evêque , fit assembler une espèce de Synode à Cordouë. Tous ceux qui avoient enfreint les loix & les conditions des traitez & de l'alliance faite avec les Maures , furent condamnez par la Sentence des Evêques de ce prétendu Concile. Quelle douleur ! quelle affliction ! quel spectacle ! de voir le nom Chrétien deshonoré de la sorte , & regardé comme un sujet d'opprobre & de scandale. Ceux qui se dispoisoient à combattre & à souffrir pour en soutenir la gloire , étoient en même temps attaquez par les Barbares , & par ceux qui auroient dû les armer au combat par leurs discours & par leurs exemples. C'étoit une douleur insupportable pour les Chrétiens de se voir injuriez par leur propres freres, & accablez des reproches & des invectives des Sarrazins. Que faire dans une conjoncture aussi triste ? à qui s'adresser pour trouver quelque consolation dans une aussi grande calamité ? Plusieurs ne pouvant soutenir le poids de leurs maux , perdoient courage, & succomboient. Les autres pleins de la force & de la grace de Dieu , résistoient courageusement : il y en eut un grand nombre qui répandirent leur sang pendant les dix années que dura cette per-

Les Evêques mêmes se déclarèrent contre les Chrétiens & les persécutèrent.

secution qui affligea les Chrétiens avec beaucoup de cruauté.

Dès la premiere année de la persecution, l'Evêque Recarede animé de fureur contre les Chrétiens, en fit emprisonner un bon nombre ; parmi lesquels se trouva Euloge Abbé de S. Zoile, homme d'une grande érudition, & qui écrivit les Annales dont l'Histoire de ce temps-là a été tirée. Le Roy Abderame mourut en la cinquante deuxieme année de ce siecle, d'une mort subite. Les gens de bien furent persuadez que cette mort funeste, étoit la juste punition & une espece d'expiation de tout le sang Chrétien, que ce Roy barbare avoit fait répandre avec tant d'inhumanité ; une circonstance confirma cette opinion, car comme il contemploit des fenêtres de son Palais, les corps des Martyrs, attachez à differens gibets, & qu'il eût commandé de les jeter au feu pour les brûler, il perdit sur le champ la parole & la vie, au commencement de la 32. année de son regne. Il laissa 44. fils & 42. filles. Il fit paver pendant qu'il regna, les rues & les places publiques de Cordouë : il fit conduire des montagnes voisines, de l'eau en abondance dans la Ville, par des canaux de plomb ; ce fut lui qui fit la premiere loy par laquelle il fut ordonné, que les enfans des Rois leur succederoient.

Un Roy
de Cor-
douë lais-
se en
mourant
44. fils &
42. filles.

sans avoir égard à leurs autres parens ; ce qui n'avoit point encore été observé régulièrement jusqu'alors. Mahomat son fils, âgé de 35. ans fut mis sur le trône de son pere, sans aucune dispute en vertu de cette loy. Il regna sur les Sarazins pendant 35. ans & six mois : il chassa tous les Chrétiens de sa Cour, dès le commencement de son regne, & se mit à les persecuter avec plus de fureur que jamais : plusieurs eurent l'honneur de souffrir le martyre, pendant les dix années que dura cette seconde persecution.

En la même année mourut le celebre Euloge abbé de S. Zoile dont on a déjà parlé : Alvare de Cordouë son parent & son ami a écrit son histoire, ou il assure que quelque temps avant sa mort, il fut nommé Archevêque de Toledé, pour succéder à Westremire, avec l'applaudissement general du peuple & du Clergé. On voit encore de ce même Euloge, une lettre écrite en l'année 851. à Wilsinde Evêque de Pampelune, dans laquelle il fait un bel éloge de Westremire son predecesseur en ces termes : au bout de cinq jours dit-il je retournai à Toledé, ou je trouvai encore nôtre saint vieillard, qui a illustré l'Eglise Chrétienne, & qui a été comme le flambeau de toute l'Espagne, & du monde entier par la sainteté de sa vie,

& l'éclat de ses vertus. Il à soutenu par son courage & par son merite, le petit troupeau de Jesus-Christ jusqu'à maintenant; j'ay demeuré plusieurs jours avec lui dans sa maison & je croyois être en la compagnie d'un Ange. Les habitans de Toledé qui connoissoient déjà Euloge, par le bruit de ses vertus, l'ayant vû, & le connoissant encore plus particulièrement, par le séjour qu'il fit dans leur Ville, & par le commerce qu'ils eurent avec lui, commencerent à l'estimer & à l'aimer de plus en plus, & le destinerent des ce temps-là à succéder à Westremire s'il lui survivoit. Le Prêtre Sanson les années suivantes, fut nommé Abbé de S. Zoile & Cordouë en la place d'Euloge. Il étoit sçavant & d'un esprit subtil, comme on le peut voir par le discours Apologetique qu'il composa contre Hostigese, Evêque de Malaga, qui l'avoit traité d'heretique dans un Synode de Cordouë.

CHAPITRE VIII.

Les Normans & les Danois ravagent les Gaules, & les Villes Maritimes d'Espagne, sous les regnes de Ramire & d'Ordon son fils & son successeur.

LEs peuples d'Espagne plein d'estime & d'amitié, pour la personne de ce Prince, le placèrent avec joye sur le trône après la mort du Roy Ramire son pere. Il meritoit par la douceur & la bonté de ses mœurs, par son humanité, ses insinuations, sa reconnoissance, les bons sentimens que le peuple & les Grands avoient pour lui, & qu'ils conserverent cherement pendant toute sa vie. Il avoit un zele inviolable pour la justice & l'équité, vertu necessaire dans les grands Princes, mais qui les expose à être trompez quelquefois, si la prudence ne règle & ne modere leur zele, & s'ils ne se mettent en garde, contre les faux rapports & les supercheries des personnes mal intentionnées qui les environnent, & qui sont toujours en grand nombre dans les Cours des Princes, pour établir leur fortune sur la ruine & le debris de celle des autres. Ils se prevalent de ce grand zele que les Rois témoignent pour

Belles
qualitez
du Roy
Ordon I.
du nom,

la justice, & ils en abusent à la perte des innocens, qu'ils font perir par leurs impostures & leurs calomnies; comme il arriva au Roy dont on écrit l'histoire.

Des personnes mal intentionnées de l'Eglise de Compostelle, accusèrent devant le Roy Ataulfe leur Evêque, homme vertueux, & d'une probité reconnue, comme s'il eût été coupable des crimes les plus atroces. Le Roy sans approfondir d'avantage une affaire aussi importante, ordonna que l'Evêque se rendit incessamment au Palais, pour se justifier. Le saint Prélat se préparoit & étoit habillé pour dire la Messe, qu'il dit en effet avant que de partir de l'Eglise, & vint au Palais avant que d'avoir eu le loisir de quitter les habits sacrez; cette vue qui devoit retenir le Roy & moderer sa colere redoubla sa fureur, soit par l'idée du crime dont son esprit étoit faussement prevenu; soit qu'il regardât comme une offense de ce que le Prelat n'étoit pas venu au Palais sur le champ, & qu'il avoit cru devoir offrir le sacrifice avant que de se mettre en chemin; de sorte que plein de rage, le Roy fit lâcher contre l'Evêque, un taureau indompté, que les chiens & les aiguillons dont il se sentoit piqué, rendoient encore plus furieux. Ce qui rendoit le Roy inexorable; c'est qu'il le condamna sans l'en-

Le Roy
condamna
l'Evêque
de Com-
postelle,
fausse-
ment ac-
cusé par
ses Dio-
cesains.

prendre, & sans le convaincre du crime dont il étoit accusé.

Ataulfe dans l'extrémité du peril ou il étoit, ne voyant aucune ressource du côté des hommes, se mit entre les mains de Dieu & se munit du signe de la croix. Le taureau oubliant sa ferocité naturelle, baissant la tête s'approche doucement du Prélat, & inclinant ses cornes comme par respect, les lui présente sans lui faire aucun mal : tout le peuple présent à ce spectacle courut en foule auprès du saint Evêque pour lui baiser les mains, avec une profonde veneration, le Roy & les Grands de la Cour étonnez de ce prodige, dont ils étoient les temoins oculaires, connoissant & publiant à haute voix la vertu & l'innocence d'Ataulfe, allerent se jeter à ses pieds, lui demandant le pardon de leur faute, qu'il leur accorda très volontiers, disant que puisque Dieu avoit manifesté son innocence, & que le Roy lui avoit reendu l'honneur & la reputation que la calomnie lui avoit ôtée, il étoit du devoir d'un Chrétien de pardonner à ses ennemis, & d'oublier le mal qu'ils avoient eu intention de lui faire sans y pouvoir réussir.

Ataulfe s'étant tiré avec honneur d'un aussi grand peril, se demit volontairement de son Evêché, & se retira dans le Royaume des Asturies, où il vécut éloi-

L'Evêque
que est
sauvé mi-
raculeu-
sement
de la
mort.

gné de tout commerce des hommes, jusqu'à une extrême vieillesse. Les cornes de ce taureau furent gardées long-temps dans la grande Eglise d'Oviedo, pour servir de temoignage à la verité de cette histoire qui se passa au commencement du regne d'Ordon.

Quelque temps après, Muza originaire du sang des Goths, Maure de profession, homme d'une grande experience dans les affaires de la vie civile, &c dans l'art militaire, se vit tout à coup exposé à l'indignation & à l'envie des deux nations; car s'étant révolté publiquement contre le Roy de Cordoue, il s'empara avec une promptitude merveilleuse, de Tolède, de Sarragosse, de Huesca, de Tudela & de plusieurs autres Villes très importantes; il se jeta ensuite sur les terres des François, dans l'esperance d'y faire un grand butin; il fit prisonniers deux Ducs François, qui étoient venus au devant de lui pour le combattre, &c l'arrêter sur son passage. Il répandit tellement l'épouvante & la terreur dans tout le Royaume, que le Roy Charles le Chauve jugea qu'il étoit à propos de l'adoucir, &c de le renvoyer avec de grands presens.

Ce General ébloüi de tant de succès, se flattant que la fortune lui seroit toujours favorable, oublia quelle étoit l'in-

constance & la vicissitude des choses humaines : de sorte qu'aveuglé par sa bonne fortune & son orgueil , il eut l'audace de déclarer la guerre au Roy Ordon, se nommant insolemment pour le troisième Roy d'Espagne , prétendant aller de pair avec Mahomad Roy de Cordouë , & Ordon Roy des Asturies & de Leon. Il prit sur les Chrétiens quelques places qu'il fit fortifier avec une extrême diligence & de grands frais ; Ordon outré de dépit , & supportant impatiemment une telle insolence , mit promptement sur pied une bonne armée , & l'alla brusquement attaquer sur une petite colline , où l'ennemi s'étoit retranché. On commença le choc avec beaucoup d'ardeur , & de grands cris de part & d'autre ; après que tous les traits eurent été lancez , on combattit de plus près avec l'épée : les Chrétiens se souvenant de leur ancienne valeur , combattirent comme des lions pour la Religion & pour la patrie , le combat fut long & opiniâtre , enfin la victoire se déclara pour eux. Dix mille Barbares demeurèrent sur le champ de bataille , les plus braves , & les plus grands Seigneurs y perdirent la vie , Garcias gendre du tyran fut trouvé parmi les morts ; Muza couvert de blessures ne pût échapper qu'avec peine ; mais il mourut peu

Les Chré-
tiens ga-
gnent la
victoire
contre les
Barba-
res.

de temps après. Les Chrétiens pillèrent le camp des Maures où ils trouverent des richesses immenses.

Dans le même temps Mahomad Roy de Cordouë , excité par le peril qui le menaçoit personnellement , se preparoit à attaquer l'ennemi à force ouverte ; il crut qu'il falloit d'abord attaquer Toledé , dont le Prince s'étoit revolté , & avoit entraîné plusieurs dans la revolte par son exemple : le filz de Muza Gouverneur de Toledé , ayant appris la déroute & le malheur de son pere , fit alliance , & conclut un traité avec Ordon , craignant de se voir bien-tôt une rude guerre sur les bras. Garsias son beau-frere , lui amena de bonnes troupes d'Asturiens & de Gascons , que le Roy envoyoit à son secours. Mahomad ne se croyant pas assez fort pour vaincre ses ennemis enseignes déployées , eut recours à la ruse & à l'artifice ; il mit la meilleure partie de son armée en embuscade , & s'approcha de Toledé avec un petit nombre de troupes ; les habitans le voyant si mal accompagné , sortent de la Ville en tumulte & en desordre , & sans prendre aucune précaution pour se garantir du piege , regardant avec un grand mépris la petite armée qui étoit devant la Ville , ils l'attaquent confusément , sans observer aucune discipline ni
aucun

aucun ordre militaire, croyant aller à une victoire certaine, & au pillage plutôt qu'au combat : marchant avec cette impetuosité, ils donnerent tête baissée dans l'embuscade, de sorte que se voyant inopinément attaqués par devant & par derrière, presque enveloppez, après que la plupart eurent été tuez, le reste se sauva comme il pût dans la Ville au travers des ennemis, qui s'y jetterent pêle-mêle avec les fuyards. Douze mille Maures, & huit mille Chrétiens perirent dans ce combat : comme les fortifications de la Ville étoient bonnes, elle ne succomba pas d'abord sous les premiers efforts des ennemis, qui pillèrent l'année suivante toutes les campagnes voisines, brûlerent & ravagerent les fruits & les moissons. Les habitants de Tolède par représailles allerent assieger Talavera pour se venger, mais après avoir été battus par le Gouverneur de la Ville, ils retournerent bien mortifiés & tout honteux en leur país ; enfin accablés de toutes sortes de malheurs, & perdant courage, ils se rendirent à Mahomad l'an 837.

Grande déroute des Chrétiens par les Maures.

837

La même année les Normans ayant équipé une flotte de soixante Vaisseaux, coururent toutes les côtes d'Espagne, & ravagerent le país situé le long des riva-
ges, & mirent tout à feu & à sang dans les Isles Baleares, ils en vouloient sur tout

Tom. I.

P.

aux Maures : car le commerce qu'ils avoient eu avec les Chrétiens , leur avoit inspiré de l'affection pour la Religion Chrétienne. Ils desoloient les maisons , les Temples , les champs , par un brigandage continuél : ils penetrerent jusque dans l'Afrique où ils ne firent pas de moindres maux aux Sarrazins ; Mahomad fit de son côté de frequentes irruptions dans l'Espagne , & desola les Gascons aux environs de Pampelune , & sur les confins de la Biscaye. Merida fut demantelée , en punition de sa revolte contre le Roy des Maures.

Cependant Ordon pensant serieusement à faire la paix , s'appliquoit avec une extrême diligence à repare^r les Villes qui avoient été ruinées par la guerre & par le malheur des temps , & qui étoient presque entierement dépeuplées. Depuis les seditions intestines qui avoient si souvent troublé le repos de l'Estat , les Maures paroissoient fort enclins & prompts à se revolter ; plusieurs Gouverneurs des Villes aimoient mieux commander en leur nom , que sous l'autorité & la domination d'un autre , de sorte qu'ils usurpoient impunément le nom de Rois ; ce qu'ils faisoient , imitant l'usage des Chrétiens qui leur servoient d'exemple. Ces idoles de Rois étoient aisément vaincus , parce que leurs forces

étoient partagées, au lieu qu'ils auroient pû se soutenir, si elles eussent été réunies ; après avoir été défaits, on les faisoit mourir avec leurs adherans, ou du moins on les vendoit à l'encan ; ces légers mouvemens étoient les commencemens, & les avant-coureurs de plus grands troubles que l'on vit éclater après la mort du Roy, qui fut enlevé du monde au milieu de sa carrière, la onzième année de son regne, d'une douleur de nerfs, à laquelle il étoit fort sujet. Il mourut & fut enterré à Oviedo, dans la belle Eglise de sainte Marie, destinée en ce temps-là à la sépulture des Rois.

Le bonheur continuel qui avoit accompagné ce Prince pendant tout le cours de son regne, fut tristement interrompu par la honteuse défaite de son armée, qui fut entièrement mise en déroute auprès de Toledé. On regarda ce malheur comme une punition de l'injustice, & de l'outrage que le Roy avoit fait au saint Evêque Ataulfe : il eut un grand nombre d'enfans de la Princesse Munia son épouse, entr'autres Alfonso l'aîné de tous, Veremond, Nuniüs, Odoaire & Froila; quelques Historiens ont laissé par écrit, que ce Roy mourut le 6. des calendes de Juin, en l'année 862. comme on le conjecture par une croix d'or, d'un très grand prix, & d'un ouvrage très exquis, que le Roy

Le Roy
est vaincu
par une
punition
de Dieu.

862.

P ij

Alfonse, fils d'Ordon, mit dans la principale Eglise d'Oviedo, avec cette inscription : *Que ce monument demeure en l'honneur de Dieu, que le Roy Alfonse & la Reine Chimene, serviteurs de Jesus-Christ, lui ont consacré; quiconque aura la presumption d'enlever ces dons, que Dieu l'écrase avec son tonnerre. C'est ce signe qui protege l'homme de bien; c'est par ce signe que l'ennemi est vaincu & mis en fuite; cet ouvrage a été fait & consacré en l'honneur de l'Eglise de saint Sauveur d'Oviedo, & travaillé dans le Château de Gauczon, la 17. année de nôtre Regne & de l'an 916.*

CHAPITRE IX.

Cabales & troubles pour la Succession du Royaume, au préjudice du Roy Alfonse, surnommé le Grand.

LEs rares qualitez de corps & d'esprit, dont le Roy Alfonse étoit doué, les fréquentes victoires qu'il remporta sur ses ennemis, lui ont mérité à juste titre le nom de Grand; dès que la nouvelle de la mort de son pere lui eût été apportée, il se rendit en diligence à la Ville d'Oviedo, qui étoit alors la capitale &

le siege de l'Empire , qui lui appartenoit
 legitiment , par le privilege de son âge ,
 & que le peuple & les Grands lui défe-
 rerent d'un consentement unanime , &
 avec l'applaudissement general de tous les
 ordres du Royaume. A peine avoit-il
 alors quatorze ans accomplis , il égala par
 sa vertu & par ses rares talens , les plus
 illustres de ses ancêtres ; avec une taille
 majestueuse qui imprimoit le respect , il
 avoit le visage agréable & bien propor-
 tionné , ses mœurs étoient serieuses &
 pleines de gravité , avec un esprit & une
 humeur douce , il avoit beaucoup de va-
 leur , & de rares talens pour la guerre.
 Sa liberalité alloit jusqu'à la magnificen-
 ce , il n'employoit point à ses usages
 particuliers , les tresors que son pere
 lui avoit laissez , ni les richesses qu'il avoit
 acquis lui-même par ses épargnes ; il s'en
 servoit plus utilement à soulager des mal-
 heureux , & à relever la mauvaise fortune
 de ceux que l'indigence empêchoit de
 se produire & de se pousser. On ne peut
 manquer avec ce panchant , de se faire
 estimer & aimer de tout le monde , &
 d'acquérir une reputation qui se répande
 bien-tôt de tous côtez : le grand zele qu'il
 avoit pour l'honneur de la Religion Ca-
 tholique , l'engagea à faire construire dans
 Compostelle une magnifique Eglise tou-

Rares
 talens &
 belles
 qualitez
 du Roy
 Alphonse
 surnommé
 le Grand.

te bâtie de pierres quarrées , enrichie de colonnes de marbre , ce qui étoit rare en ce temps-là , & ce qui attira l'admiration de tous les peuples , dans un siècle ignorant & grossier , & où l'argent étoit moins abondant qu'il n'a été dans les siècles qui ont suivi.

Ce Prince regna pendant 48. ans : les commencemens de son regne furent agitez par de grands troubles : Froila fils de Vermond & Comte de Galice , fier de ses richesses , & du grand nombre de ses partisans qui favorisoient son ambition , méprisant le bas-âge du Roy , prit des mesures pour faire une irruption dans le Royaume & s'en emparer. Peut-être prétendoit-il colorer son entreprise sous le prétexte de sa naissance , étant issu du sang Royal : le Roy dont les forces étoient fort inférieures à celles de son rival , & se voyant attaqué à l'improviste , cedant à sa mauvaise fortune , se retira vers l'extrémité de la Biscaye. Le tyran qui n'avoit pas pris les armes pour procurer le bien public , mais pour ses intérêts personnels , & pour assouvir son ambition , chargé de la haine & de l'exécution publique , fut bien-tôt massacré par une conjuration des habitans d'Oviedo. A cette nouvelle ; Alphonse partit en diligence , & se rendit dans les Asturies , où il fut reçu

L'usur-
pateur est
massacré
dans une
émotion
populai-
re.

avec toutes les marques d'une joye, & avec l'applaudissement general des Grands & du peuple; il appaisa dans un moment par sa presence, tous les troubles du Royaume, ayant fait punir comme ils le meritoient, les plus factieux & les plus coupables; toute la Biscaye n'étoit pas en ce temps-là sous la dépendance & la domination du Roy des Asturies: Zenon issu du sang d'Eudes Duc d'Aquitaine, en possédoit une partie, qu'Eilo son parent gouvernoit alors en son nom. Cet homme inquiet & desireux des choses nouvelles, soit qu'il se confiât sur les troubles dont le Royaume des Asturies étoit agité, ou sur les forces & la protection de Zenon, se revolta contre Alphonse, qui ramassa en diligence une armée choisie & composée de bonnes troupes pour venir promptement combattre ce perturbateur du repos public, pour éteindre le feu de la revolte en sa naissance; il partit de Leon, & calma bien-tôt sans effusion de sang, tous les troubles de la Province; Eilo qui en étoit le premier mobile & le chef, fut pris & mis en prison à Oviedo où il mourut, finissant sa vie avec sa captivité.

Zenon Prince de Biscaye, poussé d'un même desir de nouveauté, se revolta; donna bataille, fut pris & renfermé dans

Nouveau
tyran
vaincu &
mis aux
fers.

la même prison ; il laissa deux filles, dont l'une nommée Toda, fut mariée au Roy de Gascogne ; l'autre, nommée Eneca, épousa le Prince de Biscaye, d'où sont issus, à ce que plusieurs croient, les petits Rois qui ont gouverné la Biscaye, avant que cette Province eût été réunie au Royaume de Castille. Le malheur & la mort funeste de ces deux chefs des revoltez, servit de leçon aux autres, pour leur apprendre à ne pas mépriser le bas âge du Roy Alfonse, & que la perfidie est souvent fatale aux traîtres qui veulent troubler le repos public pour s'élever aux dépens des malheureux.

Tous ces événemens arriverent dès la première année du regne d'Alfonse. La guerre qui s'alluma l'année suivante, fut encore bien plus dans dangereuse. Imundar & Alchama Princes Arabes, vinrent assiéger Leon & pressoient vivement la Ville ; Alfonse après avoir fait un grand carnage de leurs troupes, les renvoya en leur pais battus & bien mortifiez. Ayant formé le dessein d'étendre les bornes de la domination & de la Religion Chrétienne, pour dompter l'orgueil des Barbares, & tirer vengeance des outrages que l'on en recevoit chaque jour, se liguâ & fit un traité d'alliance avec les Gascons & les François, & afin de resserrer davantage

les nœuds d'une amitié plus étroite , il épousa Ameline Princesse issue du Sang de France , qui changea de nom dans la suite , & se fit appeller Chimene. De ce mariage sont issus Garcias , Ordon , Froila , qui regnerent , & Gundisalve , qui fut Archidiacre d'Oviedo.

Les peuples se flatterent de pouvoir tirer de grands avantages des troubles du Royaume , & la division des Maures se confiant sur la bonté des fortifications de Tolède , & ne pouvant plus supporter les vexations & la cruauté des Rois de Cordouë , se souleverent de concert & prirent les armes. Les efforts d'une multitude tumultueuse sont vains , & n'ont jamais un bon effet , ni d'heureux succès , s'ils ne sont reglez & conduits par la prudence & la valeur d'un chef habile. La revolte fit d'abord du bruit & donna quelque espérance , mais le succès n'y correspondit pas. Les habitans de Tolède furent domptez en peu de temps par les armes du Roy de Cordouë ; on les obligea après que la Ville eût été prise , de donner des otages de leur fidélité , qui furent envoyez à Cordouë. Abenlap Gouverneur & les freres s'enfuirent ; Alfonse persuadé qu'ils pouvoient lui être utiles dans la guerre qu'il avoit résolu de faire aux Maures , les reçut avec joye , & les prit sous sa protection , les comblant

Les Chrétiens se soulevèrent mal à propos contre les Maures.

de bons offices pour se les attacher encore davantage. Peu de temps après ayant fortifié son armée par les secours venus de France, de Biscaye & de Gascogne; il attaqua les Villes frontieres des Maures avec le fer & le feu, il en emporta de riches dépouilles; mais sans pousser plus loin ses conquêtes & sans faire d'autres entreprises plus considerables, congedia l'armée enrichie du butin qu'elle avoit fait sur les Barbares.

L'année suivante qui fut la 874. de l'Ere Chrétienne, les peuples de Toledé pour effacer la tache de leur revolte, & pour montrer une sincere fidelité envers les Rois de Cordouë, prirent les armes dans l'intention de s'enrichir des dépouilles des Chrétiens, & ravageant tous les pais aux environs penetrerent jusqu'au Dueño. Mais ayant été surpris par l'arrivée subite du Roy & de son armée, ils furent entierement défaits, & l'on en tua jusqu'à douze mille auprès de la Riviere d'Orbe: l'armée de Cordouë qui suivoit eut le même échec; mais le carnage fut encore plus grand, car on les passa tous au fil de l'épée à la réserve de dix que l'on trouva en vie parmi les cadavres des morts. Almandar fils du Roy de Cordouë étoit en marche, avec une armée nombreuse de Maures sous la conduite d'Ibengumin, qui en étoit le general; mais ayant appris la

dérouté des leurs, ils se retirèrent en fuyant pendant la nuit. Abuhalic qui avoit été fait prisonnier, dans les guerres précédentes, qui se firent en Galice, & renvoyé en son païs sur des ôtages, depuis ce temps-là se sentant de l'inclination en faveur des Chrétiens, il s'offrit pour être l'interprete & le mediateur de la paix ; on conclut d'abord une trêve de trois ans : pendant laquelle Alfonse amassa de bonnes troupes ; & le terme de la trêve étant expiré, il se jetta sur le païs des Maures qu'il ravagea impunément jusqu'à Mérida après avoir passé le Tage : comme il ne trouva point d'armée ennemie, pour s'opposer à ses progrès il pilla à son aise les Villes des ennemis qu'il trouva sur son passage, & ramena en son païs l'armée enrichie des dépouilles & du butin des ennemis.

Trêve
de trois
ans entre
les Chré-
tiens &
les Mau-
res,

Le courage & la valeur de Bernard parut avec éclat, dans toutes les entreprises que l'on fit durant le cours de cette guerre. Il soutint par sa bonne conduite la Republique durant le bas âge du Roy, malgré les cabales des factieux qui tâchoient d'en troubler le repos, pour faire leur fortune dans la faction. Après avoir fait tant de belles actions, & donné tant de preuves de son courage & de son zele, il accompagna le Roy à Oviedo, & il eut l'assurance de lui demander une seconde fois

la liberté de son pere, lui representant qu'il avoit été assez puni depuis le temps qu'il gémissoit dans les fers ; que le Roy devoit être touché du grand âge, & de la misere de ce vieillard, & avoir quelque égard au merite, & aux services du fils, pour accorder le pardon du pere. Que s'il ne se laissoit point attendre par la proximité du sang, par le zele & la constance qu'il avoit pour ses interêts, ce seroit inutilement qu'il se flatteroit d'obtenir de plus grandes recompenses, puisqu'il refusoit d'aquiescer à une priere aussi juste & aussi raisonnable.

En effet la plupart croyoient qu'on ne pouvoit se dispenser, avec bien-seance de lui accorder ce qu'il demandoit ; cependant ses rivaux pleins de jalousie contre lui, firent entendre au Roy qu'il étoit de sa dignité, de punir un crime de leze-majesté, sans changer les coutumes anciennes pour l'interêt & à la priere d'un particulier. Ce nouveau refus acheva d'irriter l'esprit & le cœur ulceré de Bernard, lequel sortit brusquement de la Cour, avec un grand nombre de partisans, qui s'attacherent à sa fortune ; il bâtit auprès de la Ville d'Albe, le fort de Carpio d'où il venoit faire des courses, jusques dans le cœur du Royaume, pillant & ravageant les Villes & les campagnes, d'où il rem-

portoit de riches depouilles pour faire subsister ses troupes. Il appella à son secours les Maures qui furent ravis de trouver cette occasion, d'insulter aux Chrétiens, & d'exercer leurs brigandages sur les frontieres. Le Roy étonné & chagrin de ces fâcheuses nouvelles, convoqua une assemblée des Grands du Royaume, qui se rendirent à Salamanque, afin de chercher les moyens les plus efficaces, pour remedier aux malheurs de l'état. On jugea à propos dans la situation des affaires, de se relâcher & d'accorder à Bernard tout ce qu'il avoit demandé, pourvû qu'il remit entre les mains du Roy, la citadelle qu'il avoit fait construire; on ignoroit encore que dans cet intervalle, le pere de Bernard fut mort en prison; de sorte que voyant qu'on ne le lui rendoit pas, quoy qu'il eut remis son fort de bonne foy, il se retira par la Gascogne en France, où il mena une vie errante & malheureuse le reste de ses jours. Quelques auteurs disent pourtant que pour se venger du Roy, il lui fit encore la guerre à toute outrance, & qu'il causa de grands desordres dans les Etats.

La revolte de Bernard fut suivie d'un nouveau malheur. On ne sçait pas bien précisément les raisons que Froila avoit de se plaindre; mais cependant il fut mis en prison après avoir été accusé d'avoir con-

Le Roy
fait cre-
ver les
yeux à
son frere
Froila,

spiré contre le Roy son frere, qui lui fit crever les yeux, & le jetta dans les fers. Les trois freres Nunnius, Veremond & Odoar, furent punis du même supplice, pour avoir participé à la conjuration de Froila. Le Roy voulut donner ce grand exemple de severité, dans la personne de ses plus proches, pour arrêter & intimider les autres; c'est ce qui causa en peu de temps de nouveaux troubles. Car Veremond s'étant évadé de la prison où il étoit enfermé, se mit à la tête d'une troupe de factieux, assiegea & prit la Ville d'Astorga qu'il garda pendant quelque temps: enfin il eut l'assurance de livrer bataille au Roy son frere; mais ayant été vaincu il se enfuit parmi les Maures; cette retraite que les Maures accorderent à ce malheureux Prince, servit de pretexte au Roy Alfonse pour ravager leur frontieres, faisant des courses avec succès jusqu'aux portes de Tolède: mais enfin on conclut encore une seconde trêve pour trois années, que les Maures ne purent obtenir que pour de grandes sommes; ce traité fut très honneur aux Barbares, & très glorieux pour le Roy, qui reprit le chemin de ses États avec son armée triomphante.

Après la mort d'Ataulfe, Evêque de Compostelle qui vécut jusqu'à une extrême vieillesse, on mit sur son siege Sisnand.

homme d'un grand esprit, & doué de rares vertus. Il conseilla au Roy de condamner tous ceux qui avoient calomnieusement accusé Ataulfe de servir dans l'Eglise de Compostelle, aux ministeres les plus bas comme des esclaves. Cet Evêque ajouta plusieurs nouveaux ouvrages à son Eglise pour l'embellir de plus en plus. Il fit encore bâtir à ses frais, un beau monastere pour les Religieux Benedictins, dans sa Ville Episcopale sous le nom de S. Martin, avec un College sous le nom de S. Felix; pour servir de retraite aux Prêtres que leur grand âge & leur infirmité mettoient hors d'état de rendre service à l'Eglise, & de subsister sous ce Pontificat; l'Eglise d'Oviedo, fut honorée du titre de Metropolitaine. Celle de Compostelle ayant été achevée & mise en sa perfection, on assembla plusieurs Evêques, pour en faire la dedicace avec plus de solemnité.

Il est d'usage de ne point convoquer de Conciles, que de l'aveu & par la permission du Pontife Romain, les loix Ecclesiastiques défendent d'en user autrement. C'est l'usage que le Pontife de Rome permet la convocation des Conciles. Severe & Didier Prêtres, furent députés de la part du Roy au Pape Jean VIII. qui leur donna une Bulle, par laquelle il accordoit à l'Evêque de l'Eglise d'Oviedo le titre & la dignité de Metropolitain. Le Roy ayant lu la constitution & les lettres

du Pape, ordonna à tous les Evêques de son Royaume de s'assembler à Compostelle, pour dire leur sentiment sur cette affaire; ils s'y rendirent au nombre de quatorze, le jour qu'on leur avoit marqué. Dans les païs occupez par les Maures les Evêques n'en avoient plus que le nom; on ne laissoit pas de leur conserver ce titre, même aux Eglises dont on n'étoit pas encore en possession, & que l'on esperoit de leur enlever bien-tôt; de sorte que quand les Evêques de ces Eglises venoient à mourir, on leur nommoit des successeurs, qui n'avoient que la dignité Episcopale, sans fonctions & sans revenus.

876.

Les Evêques assemblez pour la dedicace de l'Eglise de Compostelle, acheverent cette ceremonie aux Nones de May, en l'année 876. le grand Autel fut consacré au nom du Sauveur. On consacra encore deux autres Autels à droite & à gauche, en l'honneur de saint Pierre, & de S. Paul, & de saint Jean l'Evangéliste. On n'osa toucher à la Chapelle où les reliques de l'Apôtre S. Jacques étoient gardées; parce que l'on étoit alors persuadé qu'elle avoit été autrefois dédiée par sept de ses Disciples. Toutes ces choses s'étant ainsi passées à Compostelle, la ferveur & la pieté des fideles, en fut beaucoup augmentée. Les mêmes Evêques se rassam-

blerent encore à Oviedo, au bout d'onze mois par l'ordre du Roy, pour confirmer du consentement de tous les Prelats, la Bulle accordée par le Pape, qui honoroit l'Evêque de cette Eglise du titre d'Archevêque & de Metropolitain. Ermenigilde fut élu par tous les suffrages de l'assemblée. Outre cela on nomma deux Archidiaques, d'une vie exemplaire & d'une probité reconnue, que l'on chargea de convoquer le Synode deux fois chaque année & de regler toutes choses avec une extrême exactitude, comme devant en répondre, & en rendre compte à Dieu. On leur ordonna de faire la visite des Paroisses & des Monasteres par tout le diocese. Tous les Evêques voisins qui n'avoient point de dioceses ou ils pussent faire leurs fonctions, parce que leurs Eglises étoient sous la domination des Maures, furent declarez Vicaires de l'Archevêque d'Oviedo; on leur assigna des emplois particuliers, & des revenus suffisans pour subsister avec honneur.

Les Maures demeuroient en repos pendant la trêve qui avoit été conclue, & ne songeoient point à faire la guerre. La mollesse, l'oïveté, les grandes richesses qu'ils possédoient alors, avoient rallenti cette premiere ardeur, qui les avoit attirés en Espagne pour butiner, & pour s'enri-

Les grandes richesses & l'oïveté des Maures rallentirent leur courage,

881.

chir. Cette humeur martiale, qu'ils avoient héritée de leurs ancêtres, étoit presque entièrement éteinte, de sorte qu'ils passèrent plusieurs années sans rien faire de mémorable. Cette indolence, & cet engourdissement étoit fort avantageux, aux Chrétiens. En l'année 881. toute l'Espagne fut ébranlée par un furieux tremblement de terre, qui renversa plusieurs Eglises & plusieurs beaux édifices. Dans le temps que Mahomad Roy de Cordouë faisoit sa priere en une Mosquée, selon la coutume de sa nation, un coup de foudre tombé tout à coup, écrasa deux de ses courtisans les plus proches de sa personne. Cet accident épouvanta les Maures naturellement fort superstitieux : il mirent en usage toutes sortes d'expiations, pour détourner les mauvais présages & pour apaiser la colere de Dieu. L'année suivante Abdalla qui s'étoit sauvé de Toledé comme on l'a dit, oubliant tous les bons offices & les bienfaits dont les Chrétiens l'avoient comblé, commença à se déclarer contre eux par un insigne perfidie, & à faire des actes d'hostilité. Ayant fait sa paix avec le Roy de Cordouë, & étant rentré en grace, il déclara une guerre ouverte aux Espagnols. Brûlant de jalousie contre ses oncles, que le Roy Alfonse, protegeoit & aimoit avec tant d'estime, qu'il leur avoit confié son

Abdalla
leve le
masque
& se de-
clare
contre les
chré-
tiens,

filz Ordon comme en ôtage, pour l'instruire, & pour l'élever parmi eux comme le gage de leur amitié reciproque; démarche très ignominieuse au nom Chrétien; mais preuve évidente du casque l'on faisait en ce tems-là de la bienveillance des Maures.

Ces commencemens qui paroissoient légers, eurent des suites très considérables & très facheuses. Abdalla ayant ramassé des troupes, se jetta à main armée sur les frontières du Roy Alfonse, où il fit d'abord de grands ravages, & jeta par tout l'épouvante. Les Maures furent repoussez à l'attaque d'un village qu'ils avoient voulu insulter, & s'enfuirent avec une grande perte de leurs foldars. Après cet échec ils s'en retournerent en leur país vers Cordouë par les frontières du Portugal. Abulhalit étoit dans l'armée des Maures: cependant son filz Abulcema, qui étoit à la Cour d'Alfonse en ôtage lui fut renvoyé. Toutes ces choses se passerent vers la fin de l'automne. Au commencement de l'hiver, Abdalla défit en bataille dans des lieux fort desavantageux, quelques rebelles qui avoient excité une revolte; il assiegea & prit Sarragosse: cette entreprise lui attira la haine des deux nations; quoy qu'il eut envoyé sur le champ des ambassadeurs au Roy de Cordouë, pour excuser son procédé. Mais comme ce Prince

dédaigna d'écouter ses raisons , & de recevoir ses excuses , Abdalla se tourna du côté du Roy Alfonse , qui lui accorda son amitié qu'il eut soin de cultiver par de fréquentes ambassades.

Dans le même temps Vigila & le Comte Didace attaquèrent Abdalla , qu'ils regardèrent comme l'ennemi commun ; Al-manda fils du Roy de Cordoüe , & Abuhalit furent envoyez avec de bonnes troupes vers Sarragosse pour l'assiéger : la Ville étoit très bien fortifiée & munie de toutes sortes de provisions , soutenue par l'armée d'Abdalla , que ses succès rendoient encore plus fier & plus intraitable ; de sorte que changeant de dessein , ils se jetterent sur la Biscaye & sur la Castille , dont ils ravagerent les frontieres. Vigila & le Comte Didace y accoururent en toute diligence , & chasserent les Maures.

Le Roy de Leon ayant prévu l'orage , ramassa de tous côtez de bonnes troupes , se tenant alerte , & prêt à marcher par tout où sa presence seroit necessaire , dans le dessein de combattre les Maures , si l'envie leur prenoit de l'attaquer. Mais ils se retirerent dans leur païs pour n'être pas obligez de donner bataille à leur disadvantage & malgré eux : Abuhalit envoya secrettement quelques Maures vers

Alfonse en qualité de député, pour traiter de la paix entre les deux nations. Le Roy pour seconder ce dessein envoya Dulcidius Prêtre de Toledé à Cordouë, avec le titre d'Ambassadeur, vers la fin de l'année 883. Dans le temps que ce traité se négocioit, une nombreuse flotte équipée à Cordouë & à Seville, eut ordre de tenter quelque expedition contre les ports & les Villes maritimes du Royaume de Galice; d'autant que la plupart de ces places étoient destituées de garnisons & de fortifications: l'occasion étoit favorable pour les insulter, mais cette flotte fut entièrement dissipée & submergée par les vents contraires, & par une furieuse tempête. Le General Abdelhamit se sauva avec un très petit nombre de ses gens, qui eurent bien de la peine à se tirer du naufrage.

Grande
flotte des
Maures
entièrement
dissipée par
la tempête.

Cependant par les soins & l'entremise de Dulcidius, on conclut une trêve de six ans avec les Maures: Mahomad mourut peu de temps après, l'an 237. depuis le commencement du regne des Sarrazins en l'année 886. de l'Ere des Chrétiens. Il laissa 34. fils & 20. filles: ce Prince avoit de l'esprit, se promenant un jour dans ses jardins, il dit à l'un de ses Generaux, que tout ceci est beau, que mon sort seroit heureux, & que la vie

me seroit agréable, s'il ne falloit point mourir ; cependant , ajouta-il , si l'on ne mourroit point , & si mon predecesseur eût été immortel , je ne serois pas Roy. Son fils Almendar fut mis sur le trône en sa place ; il étoit d'un esprit doux & pacifique , ainsi son regne fut plein d'agremens & de tranquillité. Dès le commencement , il remit aux habitans de Cordouë les impôts qu'ils payoient de la dixième partie de leurs revenus ; cependant ces ingrats oubliant ce bienfait , se revolterent incontinent contre son autorité ; le Roy mourut dans le temps qu'il faisoit les apprêts pour soutenir cette guerre civile ; la seconde année de son regne n'étant pas encore entierement achevée , il laissa six fils & sept filles.

Abdalla frere du Roy défunt fut élu par les suffrages des gens de guerre en l'année 888. & regna 25. ans ; les commencemens de son regne furent pleins de troubles & de factions. Homar d'un esprit inquiet & turbulent , & d'une naissance illustre parmi les Maures , se revolta d'abord , Lisbonne, Seville & plusieurs autres Villes considerables , suivirent son parti. Ces grands mouvemens qui paroissent d'abord devoir être si funestes à l'Etat , se calmerent dans un moment ; le chef de la revölte ayant obtenu la gra-

ce, se reconcilia des premiers avec le Roy : son indulgence & sa facilité, causa encore d'autres revoltes. Les Maures étoient de tous temps divisez en deux grandes factions des Humeïas & des Alavecins, qui étoient les chefs des plus illustres & des plus anciennes familles de la nation, comme on l'a déjà fait voir ci-devant. Les inclinations du peuple ne pouvoient manquer de se partager en faveur de ceux qui avoient envie de broüiller l'Etat dans cette guerre intestine, pour tirer quelque avantage des nouveautez.

Abdalla se mit incontinent aux trousses d'Homar, le poursuivit vivement sans lui donner le temps de se reconnoître & de respirer. Il le réduisit en peu de temps à de si grandes extrémitéz, qu'il se vit contraint, n'ayant point d'autre ressource, de se jeter entre les bras des Chrétiens, après avoir renoncé aux superstitions de son païs, & à la Religion Mahometane, faisant semblant d'embrasser la créance Catholique, ce qu'il ne fit pas de bonne foy comme on le connut avec évidence par l'événement, & le temps qui dévoile toutes choses.

Les peuples de Biscaye prirent les armes, & se revolterent contre Alphonse: le Prince Zuria l'un des plus considerables & des plus accreditez de toute la nation, gendre de Ze-

Le Roy
Abdalla
poursuit
les rebel-
les & les
oblige de
se sauver,

non, se souleva de son propre mouvement; y étant encore poussé par les desirs & les sollicitations de ceux du pays : il vainquit en bataille Ordon, que le Roy son pere avoit envoyé avec des troupes pour étouffer cette revolte dès le commencement; Zuria se fit Prince & chef de toute la nation, pour le prix de sa victoire; on le croyoit communément issu du sang des Rois d'Ecosse, mais on n'a pas des preuves bien certaines de la verité de cette origine : la nature du climat, & la difficulté des passages, jointe au grand âge du Roy, l'empêcha de tirer vengeance de l'affront que son fils avoit reçu.

Ce Prince appliquant alors tous ses soins pour affermir le repos & la tranquillité de ses Etats par une paix durable, n'oublia rien, ni dépenses ni peines pour embellir & fortifier les principales Villes de son Royaume, pour orner les Eglises, pour construire des Citadelles, & même de nouvelles Villes ou pour repeupler celles qui avoient été ruinées par les guerres, où dont les habitans s'étoient retiré en d'autres lieux, pour n'être pas exposez aux insultes & aux ravages des ennemis. Le tresor Royal épuisé par de longues & de frequentes guerres, ne pouvoit suffire à ces grandes dépenses. Il fallut donc avoir recours aux expédiens, & imposer

imposer de nouvelles taxes , ce qui est fort delicat , & ne se peut faire , sans s'exposer à de grands inconveniens & de grands perils ; si ce n'est dans des besoins extrêmes & les necessitez pressantes de l'Etat : lorsque les Citoyens sont persuadez qu'il faut tout risquer pour sauver leurs biens & leurs personnes , comme l'évenement le fit connoître.

Ces nouvelles taxes aigrissoient infiniment les esprits : la Reine même indignée contre son époux , allumoit sourdement le feu de la sedition , & augmentoit de plus en plus par ses discours , les mécontentemens & l'aigreur des Citoyens ; elle persuada enfin à Garcias son fils de se soulever , & de prendre les armes contre son propre pere. Le Roy quoique dans un âge fort avancé , ranimant son grand courage , & rappelant son ancienne valeur , se met en campagne , attaque & bat son fils qu'il fit prisonnier , & l'enferma chargé de fers dans une forteresse.

La Reine
Chimene
aigrit les
esprits
des sujets
contre le
Roy son
époux.

Les affections des peuples étant une fois émues , ne purent pas durer longtemps dans la même assiete ; Fernand Comte de Castille , homme très puissant par ses immenses richesses , & le grand nombre de ses partisans étoit beau-pere de Garcias : sa mere & ses freres secondent les efforts qu'il faisoit , & les grands

Guerre
civile en-
tre les
Chrétien-
s.

mouvemens qu'il se donnoit pour faire mettre son gendre en liberté. On se re-
volte donc de nouveau contre le Roy :
cette guerre civile dura pendant deux an-
nées avec des succès differens ; mais en-
fin les conjurez eurent l'avantage & la
fortune se declara en leur faveur. Le Roy
abbattu par tant de traverses ou de l'amour
du repos & de la tranquillité , renonça
de lui-même à son trône , & remit la
Royauté entre les mains de Garcias son
fils. Il donna aussi la Principauté de Ga-
lice à Ordon son autre fils , en l'année
910. ce Prince après toutes ces disposi-
tions , touché d'un sentiment de Re-
ligion & de pitié , alla en pelerinage
à Compostelle , & ayant fait de l'aveu de
son fils une irruption contre les Maures ,
il mourut à Zamora ; il fut d'abord in-
humé à Astorgue avec Semma son épou-
se , leurs corps furent depuis transportez
à Oviedo , & mis dans l'Eglise de sainte
Marie , destinée à la sepulture des Rois.

Environ le même temps , Abdalla Roy
de Cordouë mourut en cette Ville à l'â-
ge de 72. ans , laissant onze garçons &
treize filles. On n'a pas sçu bien précisé-
ment ce que devint Lup son fils ; quel-
ques-uns ont cru que par le credit des
Rois d'Oviedo , il obtint la Principauté
de Sarragosse , & qu'il a été la tige des

Rois qui ont gouverné cet Etat par une succession continuelle. Le Royaume de Cordouë tomba entre les mains d'Abderame fils de Mahomad , & petit-fils d'Abdalla ; exemple inconnu parmi les Maures , qui ne souffroient pas que les petits-fils fussent preferez aux fils , & placez sur le trône à leur préjudice. Il n'étoit âgé que de 23. ans, lorsqu'il fut choisi pour regner, & il en regna 50. on lui donna le nom d'Almansor Ledim Alla , qui signifie le défenseur de la loy de Dieu. On l'appella encore Miramumenim , c'est-à-dire le Roy des croyans ; c'est ainsi que l'on tâche de relever par des titres magnifiques, une puissance qui approche de son declin, & que la lâcheté se cache sous des ornemens empruntez ; cependant on peut mettre Abderame au nombre des grands Princes, puisqu'il s'est acquis une belle reputation pendant la paix & pendant la guerre ; durant toute sa vie il s'appliqua à pacifier les dissensions qui troubloient le repos de ses peuples naturellement séditeux , & enclins aux factions. Il rendoit la justice à tous avec une extrême exactitude ; il bâtit un Château auprès de Cordouë, il prit Ceuta en Afrique, il embellit avec une magnificence toute Royale, plusieurs grandes Villes dans l'étendue de sa domination, pendant le cours

de son regne, qui commença l'an 300, depuis que les Arabes eurent envahi l'Espagne.

Une puissance usurpée par un crime, pour l'ordinaire n'est pas de longue durée. Garfias ne conserva que trois ans & un mois, le trône qu'il avoit envahi par violence, & à main armée : dans le temps qu'il fit une irruption sur les frontières des Maures, qu'il pilloït & ravageoit leurs Villes & leurs campagnes, il vainquit en bataille, & fit prisonnier Arola Prince des Maures, qui eut l'audace de se mettre en campagne, & de venir à sa rencontre, & qu'il échappa par la negligence des soldats, à qui on l'avoit donné en garde ; il se retira en sa patrie, le Roy mourut à Zamora, & fut inhumé à Oviedo en l'année 913.

913.

Ordon ayant appris la nouvelle de la mort du Roy Garfias son frere qui n'avoit point laissé de posterité, partit en toute diligence de Galice où il étoit alors, pour aller prendre possession du trône. C'étoit un Prince de bonnes mœurs, & d'une grande moderation ; on n'auroit rien eu à reprocher à sa memoire, si la fin de son regne eût ressemblé au commencement, & s'il n'eût point trempé des mains cruelles dans le sang des innocens Comtes de Castille. Inhumanité qui a flétri la gloire

Les
cruautés
du Roy
Ordon
flétrirent
sa me-
moire,

de ses plus belles actions. Il a regné neuf ans & six mois : il crut que pour se donner une bonne reputation à son avènement à la Couronne, il falloit signaler les commencemens de son regne par quelque grande expedition contre les Maures ; ainsi ayant choisi parmi les troupes ses meilleurs soldats, il se jeta sur les Carpetans à main armée ; & mit le siege devant Talahora, Ville celebre par la bonté de ses fortifications toutes bâties de pierres de taille, dans la plus belle & la plus agreable situation du monde, peuplée d'une multitude infinie d'habitans, & ayant vaincu en bataille les Maures, que le Roy de Cordouë avoit envoyez au secours des assiegez, il emporta la Ville de vive force, & il y mit le feu, ne croyant pas pouvoir la garder, étant au milieu du pais des Maures, dont elle étoit environnée de tous côtez. Le Gouverneur de la Ville fut pris avec un grand nombre de prisonniers ; l'armée enrichie du butin & des dépouilles des infideles, retourna en son pais.

Le Roy de Cordouë étonné de cet événement, & craignant encore quelque plus grand malheur pour ses propres Etats voisins, d'un Roy entreprenant & audacieux, ne croyant pas avoir des forces suffisantes pour lui resister, pria très

Q iij

instamment le Prince de la Mauritanie Tingirane, de lui envoyer d'Afrique un renfort de bonnes troupes pour les joindre à son armée. Il y consentit de bon cœur, touché du peril dont sa nation étoit menacée, & enflâmé du desir d'opprimer la Religion Chrétienne, qui augmentoit & florissoit chaque jour de plus en plus : une armée nombreuse d'Africains passa donc en Espagne, sous la conduite du General Almorarase ; l'armée des Maures augmentée considérablement, & renforcée par ce nouveau secours, & conduite par le General Avolalpase, se jeta de furie sur les frontieres des Chrétiens, & pénétra jusqu'à la riviere de Duero ; le Roy vint au devant jusqu'à la forteresse de saint Etienne de Gormas, où la bataille se donna. On ne se battit jamais avec plus d'ardeur & d'animosité n'y avec une plus longue incertitude de l'évenement, mais enfin les deux Generaux des Maures ayant été tuez, la plus grande partie de leurs soldats mis à mort sur le champ de bataille, tout le reste se dissipa & prit la fuite en désordre.

Grande
victoire
des Chré-
tiens sur
les infide-
les.

Les Chrétiens se virent par cette victoire délivrez d'une grande inquietude ; considerant à quels perils ces nouvelles troupes débarquées d'Afrique les expo-

soient ; puisqu'à peine étoient-ils en état de résister aux efforts du Roy de Cordoue. Pour retirer tout le fruit qu'il étoit possible d'une victoire aussi complète , on poursuivit les fuyarts à toute outrance , pour achever d'exterminer les restes de cette malheureuse armée , on pilla , on ravagea les Villes & les campagnes du Royaume de Portugal jusqu'aux bords de la Guadiana : l'armée victorieuse parcourut comme un torrent , les confins de Merida , & de Badajox qu'elle ravagea impunément , jettant par tout l'épouvante : tous les habitans allarmez de tant de ravages , demandoient la paix avec de grands gémissemens , se soumettant en toutes choses à la discrétion & à la volonté des vainqueurs , ne pouvant faire autrement , & n'ayant nulle ressource contre des forces supérieures. Ces choses se passerent la cinquième année du regne d'Ordon , l'an 918.

918.

Le Roy après avoir terminé si heureusement & si glorieusement cette guerre , retourna en son pais , comblé d'honneurs & de richesses , & entra en triomphe dans Leon. Cette Ville étoit alors la capitale du Royaume ; les Rois y faisoient leur séjour , la beauté de la situation , les commoditez du voisinage lui inspirerent le dessein d'y faire bâtir un beau palais

Q.iiiij

pour sa demeure , d'embellir la Ville par de superbes édifices , & de nouvelles places : la magnifique Eglise de saint Pierre & de saint Paul qui servoit de Cathédrale & de Siege Episcopal , fut transférée dans le palais du Prince , parce qu'étant située dans les Fauxbourgs , elle étoit exposée à tous momens aux courses & aux insultes des infidelles : ce Palais avoit été autrefois bâti d'une maniere superbe par les Maures pour leur usage , & pour leur servir de bains & de termes. Le Roy augmenta & embellit infiniment cette Eglise , & ce que l'on n'avoit point encore pratiqué , il voulut y recevoir la Couronne Royale de la main de l'Evêque qui la lui mit sur la tête.

Depuis ce temps-là les Rois d'Oviedo prirent le nom de Rois de Leon , ce qui causa peu à peu dans la suite , la décadence & la ruine de la Ville d'Oviedo. On la dépouilla du privilege & du titre d'Archevêché : elle perdit même le droit d'envoyer des Députez aux Etats Generaux : ce droit de suffrages a été perdu par la paresse & l'indolence des Citoyens , plutôt que par l'envie & la jalousie des Rois.

Cependant Abderame Almanzor Roy de Cordouë , outré d'une vive douleur pour tant de mauvais succès , brûlant d'un de-

air ardent de vengeance, & de laver l'affront dont il avoit été couvert, ramassa dans une seule armée toutes les troupes, & toutes les forces de son Royaume, & côtoyant les frontieres du Portugal, penetra jusqu'en Galice, où les armées se rencontrèrent, & combattirent de part & d'autre avec une ardeur égale, & une valeur qui balança long-temps la victoire. Le nombre des morts fut grand dans les deux armées, avec une perte presque égale; les tenebres de la nuit firent cesser le combat, & obligèrent les combattans de se separer, sans qu'on pût bien décider lequel des deux partis étoit le vainqueur, tous les deux s'attribuant également l'honneur & l'avantage de la victoire: les Chrétiens pour avoir obligé les Maures de sortir, & de s'éloigner des frontieres de Galice; des Barbares de ce qu'ayant été si souvent battus, ils avoient cependant soutenu le combat jusqu'à la nuit; cette bataille se donna en l'année 919.

219

Quelque temps après le Roy de Cordoue enflé du succès de cette prétendue victoire, ayant rétabli son armée qu'il augmenta par la jonction des troupes auxiliaires, venues d'Afrique à son secours, se mit à ravager les frontieres des Chrétiens, & pénétra jusques dans le cœur de la Biscaye & de la Gascogne. Le Roy Ordon assez

Le Roy
de Cor-
doue re-
nouvelle
la guerre
contré les

Qv

Chrétiens
& pénétré
jusqu'en
Gascogne.

921.

Le Roy
Abderame est
épris d'un
amour
infame
pour un

porté de son naturel à faire la guerre ; y étant encore excité par le peril où se trouvoit Garfias Roy de Gascogne, surnommé Abarca, qui le conjuroit très instamment de venir à son secours, se mit en campagne pour aller combattre les Maures. Les troupes de Gascogne & de Leon s'étant jointes dans la vallée de Junquiere en l'année 921. les Chrétiens livrerent aux Maures la bataille, qui ne fut pas moins opiniâtre, n'y moins sanglante que celle de Galice : la victoire balança aussi longtemps sans se déclarer ; mais enfin les Maures l'emporterent, & ajoutèrent à leur domination la moitié de la Galice, qui fut le prix de cette bataille. Garfias Comte d'Arragon y perdit la vie : Dulcidius Evêque de Salamanque & plusieurs autres Evêques y furent faits prisonniers, & se racheterent en payant leur rançon au gré des Maures ; ils donnerent des otages en attendant que les sommes dont on étoit convenu, fussent délivrées. Pelage fils de la sœur de l'Eveque Hermogene, jeune homme dans la fleur de son âge, & d'une beauté très rare, fut donné en otage au Roy Abderame, qui fut d'abord épris pour lui d'un amour très violent & très infame : car ce Prince comme la plupart des Maures étoit d'un tempéramment impudique ; la vûe d'un objet qui lui paroît

soit si aimable , & qu'il avoit à tous momens devant les yeux , irritoit tous les jours de plus en plus l'ardeur de cette flamme criminelle. Mais le jeune homme encore plus modeste , & plus pieux qu'il n'étoit aimable & bienfait , élevé dans une maison pleine de sagesse & de vertu , écou-
toit avec indignation les propositions insolentes du barbare ; il se contenta d'abord de le rebuter par des refus pleins de fierté , mais enfin Abderame voyant que les prières & les présens ne pouvoient le vaincre , il se mit en devoir de lui faire violence : le jeune homme se défendit long-temps de toute sa force , & plein d'impatience & de fureur , fermant la main , il le frappa au visage avec une vigueur & une violence extrême. Ce grand courage , & un amour invincible de la pudeur , furent la cause de sa perte ; on le mit en pieces , & tous ses membres déchirez avec des tenailles de fer , furent jettez dans la riviere par l'ordre de ce Roy barbare & insolent , ce qui arriva en l'année 925. de l'Ere Chrétienne. On rendit les mêmes honneurs à la memoire du saint jeune homme qu'aux Martyrs , & on l'honora du même culte ; les membres de son corps épars , ayant été ramassez furent enlevés avec pompe , dans l'Eglise de saint Genesé , la tête fut por-

9271

Q.vj

Il le fait
mourir
cruelle-
ment
pour sa
chasteté.

tée dans celle de saint Cyprien. Il s'est acquis d'autant plus de gloire qu'il n'avoit pas encore 14. ans accomplis lorsqu'il donna ce grand exemple de modestie & de courage. Rosvide illustre heroïne, issue de Saxe a composée en vers heroïques, l'éloge du jeune Pelage, Martyr de la chasteté; elle y a changé quelques circonstances qui lui sont peut-être échappées à cause de la grande distance des lieux.

Le Pape Jean dixième envoya à cette occasion le Prêtre Jannelle en Espagne, en qualité de Legat au Roy de Leon, & à Charles le simple Roy de France. La pieté des fidèles envers l'Apôtre S. Jacques augmentoit tous les jours; & la réputation de Sinaud Evêque de Compostelle, se repandoit de tous côtez. Le Pape lui recommandoit de faire faire des prières publiques, pour obtenir la protection du S. Apôtre, ce qui fut executé. Zanelle employa une année entiere en Espagne, pour examiner les affaires qui regardoient l'Eglise & la Religion; après quoy ayant heureusement terminé tout ce qui concernoit sa légation, il fut congédié avec des lettres, & de grands presens pour le Pape. Les Romains étoient persuadés qu'il s'étoit glissé beaucoup de superstitions dans les prières & la liturgie des Goths; qu'ils

observoient des ceremonies fort extraordinaires, & qu'ils avoient sur les points de la Religion, des opinions peu orthodoxes. Zanelle appliqua la diligence & les soins, pour se faire bien instruire de toutes ces circonstances; il fit ramasser les livres Ecclésiastiques & les examina avec attention. Après cet examen, il trouva contre son opinion, que leur créance étoit conforme dans tous les points, avec la Religion & la foy Orthodoxe, quoiqu'il y eût quelque différence dans les ceremonies extérieures. Etant de retour à Rome, il fit dans une grande assemblée des Peres, un rapport fidelle de tout ce qu'il avoit examiné, & remarqué: on lui rendit de singulieres actions de grâces, de son exactitude & de ses soins. Les Peres de cette assemblée, jugerent à propos d'ordonner que les Espagnols à l'avenir se serviroient dans la Consécration, des prieres prescrites par le Rit Romain; ils ne s'écartoient point du véritable sens de Jesus-Christ, dans les paroles de la consécration qu'ils faisoient en ces termes. *Ceci est mon corps qui sera livré pour vous. Ce Calice est le nouveau Testament en mon sang, qui sera répandu pour vous & pour plusieurs, pour la rémission des pechez.* Ceux qui consacrent encore selon le Rit des Goths, par la permission du Pape, ne se servent plus de ces

paroles mystiques en ce temps-ci. Cette controverse fut ainsi terminée, & fut encore renouvelée dans la suite après plusieurs siècles ; mais enfin elle a été entièrement éteinte par la constance où l'opiniâtreté des Espagnols, qui ont substitué l'usage Romain au Gothique,

Heureux
succèz des
armes
Chrési-
en-
nes,

Depuis la bataille que l'on donna auprès de Jonquierre, avec tant de desavantage & une perte si considerable, la fortune sembla se declarer pour les armes des Chrétiens, quelle favorisa en plusieurs, occasion. Le Roy Ordon brûlant du desir de réparer sa reputation & ses pertes, rassembla ses troupes & remit sur pied une armée nombreuse, à laquelle le Roy des Gascons joignit encore ses troupes : ils se jetterent ensemble sur les frontieres des ennemis, mettant tout à feu & à sang, ravagent & brûlant les Bourgs, les Villages, & les campagnes, après quoy ils se retirerent, croyant s'être assez vengé des ennemis & avoir effacé la honte, que la perte de la derniere bataille leur avoit causée.

Il n'y a point dans le monde de joye pure & sans melange de quelque chagrin ; la prosperité est toujours accompagnée de quelque disgrâce. La Reine Munino Elvire Princesse très accomplie, & douée de toutes sortes de perfections, soit par

rapport à l'esprit quelle avoit excellent, soit par rapport aux charmes, & aux agre-mens de sa personne qui la rendoient in-finiment aimable, mourut au grand regret du Roy son époux, qui en fut penetré d'une douleur très amere. Elle laissa plu-sieurs enfans Sanche, Alfonse, Ramire, Garfias & Chimene. Le Roy quelque temps après épousa en secondes nôces Argonte, de l'une des plus illustres fa-milles du Royaume de Galice; mais peu après son mariage ayant soupçonné avec une grande injustice, & temerairement sa fidelité, il la repudia. Cependant ayant été mieux informé il se repentit & fit pe-nitence de l'affront, dont il avoit noirci la reputation de son épouse, à laquelle il avoit substitué Santine fille de Garfias Roy de Gascogne.

Le Roy
repudie
sa fem-
me sans
sujet.

Ces deux Rois joignirent encore leurs troupes, pour attaquer leurs ennemis com-muns, & pour faire une irruption sur leurs frontieres : cette expedition fut assez heureuse : ils enleverent des places aux en-nemis qu'ils battirent en plusieurs ren-contres. Telle étoit la situation où les affaires du Roy Ordon se trouvoient alors. On ne peut nier qu'il n'ait fait pendant son regne, plusieurs belles actions & dignes de grandes loüanges. Il y a aussi dans sa vie des endroits qui meritent d'être blâ-

mez ; car il est bien difficile , & ce seroit une espece de miracle , si les Rois dans une licence extrême de faire tout ce qu'ils veulent , ne s'oublioient quelquefois , sans jamais s'écarter des regles de la justice & de la modération. La mort des Comtes de Castille , massacrez par les ordres d'Ordon , si à contre-temps , puisqu'ils étoient en état de lui rendre des services considerables , & de lui donner des secours si utiles , contre les insultes & les invasions des Maures , répandit une tache ineffaçable sur la vie de ce Prince , & flétrit la gloire de ses plus belles actions. Il est necessaire de remonter plus haut , pour connoître la véritable source de cet événement , & les raisons qui avoient si fort irrité le Roy & répandu tant d'aigreur dans son esprit ; dont les changemens qui arrivèrent en Espagne , & les nouveaux Royaumes qui s'y établirent , ont tiré leur origine , comme on le verra par la suite de cette histoire.



LIVRE CINQUIÈME. HISTOIRE D'ESPAGNE

Sous la domination des Maures.

CHAPITRE I.

Etablissemens de differens Royaumes.

DEPUIS la memorable & funeste Victoire qui mit les Sarrazins en possession de presque l'Espagne entiere, & renversa pour jamais le florissant Royaume des Goths, plusieurs petits états & quelques petits Royaumes, se formèrent du débris de cette grande Monarchie. Ils étoient d'abord encore foibles & vacillans, leurs bornes fort resserrées, leurs frontières peu étendues, leurs forces peu capables de résister aux ennemis redoutables, dont ils étoient environnez de toutes parts. Avec le temps les vengeurs de la liberté publique, & les restaurateurs de la patrie presque éteinte, rétablirent cette République ensevelie sous ses propres cendres,

Premier
commen-
cement du
Royaume
de Na-
varre.

ce seroit une chose ennuyeuse & presque impossible, d'expliquer tous les détails de ce grand événement. On se contentera de faire voir les commencements, qui ont fait naître plusieurs petits états du débris de l'Empire des Goths; & les progrès par lesquels ces Royaumes d'abord peu considérables, sont enfin parvenus à une grande puissance & sont devenus formidables à leurs ennemis.

Les Royaumes de Leon, de Gascogne, d'Arragon, l'Etat de Barcelonne, & de Castille la vieille, & plusieurs autres états moins considérables, ont été démembrés du corps de la Monarchie entière, & sauvés de ce grand incendie, qui mit toute l'Espagne en feu. Comme les intérêts & les affaires de ces divers Royaumes, se trouvent mêlées & confonduës, il sera nécessaire de débrouïller ce cahos qui met tant de confusion, & tant d'obscurité dans l'histoire de ces temps-là. Après la perte de la bataille, les Espagnols chassés de leur país & dispersés de tous côtez, se sauvèrent & se réfugièrent comme ils purent; les uns dans le país des Asturies, ce qui forma le Royaume de Leon dont on a déjà parlé, les autres allèrent vers les monts Pyrenées, du côté où la Biscaye, & la Gascogne sont situées. A labri de ces montagnes, & de

Les chrétiens se réfugièrent en différens états pour fuir la persécution des Maures.

des fortifications naturelles, ils se virent hors des insultes de leurs ennemis & en état de conserver leur liberté, & de sauver les autres états qui étoient échappés à la Victoire, & à la fureur des Sarrazins. Ils se rassemblèrent pour délibérer entre eux, des mesures qu'ils devoient prendre pour se précautionner contre les ennemis de l'Etat dans ces fâcheuses conjonctures. Comme ils étoient résolus à tout entreprendre, & qu'ils avoient un courage au dessus de leur mauvaise fortune, se sentant outre cela appuyés du secours & de la protection de Dieu, ils espererent contre toute apparence de pouvoir vaincre les difficultez qui s'opposoient en foule à leurs desseins, & qui étoient bien au dessus de la raison, & des forces humaines.

Une circonstance peu considérable fit naître l'occasion d'entamer cette grande affaire : un homme d'une piété singulière, nommé Jean, poussé du desir de parvenir à une éminente vertu, en menant une vie tranquille hors du bruit & des embarras du monde, s'étoit retiré dans une solitude voisine de la Ville de Jacca, auprès de la montagne d'Uruela, où il bâtit un petit hermitage, & une Chapelle en l'honneur de S. Jean-Baptiste; la réputation du saint Solitaire se répandant de toutes parts, quatre compagnons se joignirent à lui d'a-

bord pour se mettre sous sa conduite, & se régler par son exemple. Plusieurs autres y accoururent en peu de temps, des lieux circonvoisins pour se recommander aux prières de l'Hermite, & pour profiter de ses lumières & de ses instructions. Ils lui rendirent toutes sortes de bons offices, & de devoirs pendant sa vie, & l'honorèrent par de belles funérailles, après sa mort. Le convoi fut accompagné d'une foule innombrable de peuple : parmi ce nombre se trouverent six cent personnes des plus considerables, qui s'étant rassemblées soit de concert, où par hazard, résolurent de vivre ensemble en communauté par un desir de mener une vie plus reguliere dans la retraite ; où pour mieux cacher le dessein secret, qu'ils avoient formé de travailler efficacement à procurer à l'Espagne son ancienne liberté, en la délivrant de l'esclavage des Maîtres. La haine invincible qu'ils avoient dans le cœur contre ces infideles, leur suggera le plan d'une nouvelle conjuration pour s'affranchir eux & leur patrie du joug des Sarrazins. La situation avantageuse des lieux où ils étoient retirez, redoubloit leur courage, persuadéz qu'ils étoient que les secours des François, ne leur manqueroient pas dans une occasion & des besoins aussi pressans.

Desseins
de tra-
vailler à
remettre
l'Espagne
en liber-
té.

L'exemple des peuples d'Asturies les animoit encore de plus en plus ; car ayant mis à leur tête le Roy Pelage , ils eurent l'assurance d'affronter & d'attaquer les Maures , & de jetter les fondemens d'une nouvelle republique Chrétienne. Cette entreprise parut d'abord audacieuse & téméraire ; mais enfin elle fut très heureuse , & très avantageuse aux Chrétiens. Après avoir meurement & long-temps délibéré sur cette grande affaire , ils conclurent qu'il falloit choisir parmi eux un homme de mérite & de courage , auquel ils se soumettoient tous volontairement , pour suivre les ordres & se regler par les conseils , dans le dessein de soulager & de relever leur patrie. Garcias Semenus fut choisi par tous les suffrages , & les applaudissemens de l'assemblée ; quoy qu'il ne fut lié par aucun degré de parenté , aux familles des Rois des Goths , ce qui se peut aisément reconnoître par son nom même , qui est plutôt Espagnol que Gothique , cependant il étoit issu d'une noblesse très ancienne , Roy ou Gouverneur d'Amescua & d'Abarfusa ; son épouse Eneca ne lui cedit point en noblesse , par l'illustration & l'antiquité de ses ayeuls.

L'hermitage que Jean le solitaire avoit bâti fut embelli & augmenté en telle sorte , qu'on en fit une maison Royale , &

758.

que le Roy le choisit pour y faire sa demeure ordinaire. Le Roy Semenus & ses successeurs le choisirent aussi pour la sepulture des Rois & des Princes ; il mourut en l'année 758. Garcias Enecus lui succeda ; ce double nom lui fut donné à cause de son pere & de sa mere , d'où il est devenu Prince veritablement grand , & dont toutes les entreprises , furent accompagnées d'une prosperité continuelle. Car c'est par la valeur que les Gascons qui regnoient alternativement , avec les Rois des Asturies , des Maures & des François , établirent un Royaume durable & perpetuel , & qui ne leur fut plus disputé à l'avenir , situé à l'extrémité de la Biscaye.

Première
origine
des Com-
tes de
Barce-
lonne &
d'Arra-
gon,

L'origine des Comtes d'Arragon & de Barcelonne commença sous ce Regne. Aznar fils d'Eudes le Grand , enleva dans l'Arragon, quelques places sur les Maures, & se donna le titre de Comte d'Arragon, de l'aveu & par la permission du Roy. Bernard originaire de France , ayant été nommé Gouverneur de Barcelonne, en l'année 801. fut la tige des Comtes de Barcelonne , & le fondateur de cette Principauté : Garcias Enecus mourut en l'année 802. Il eut pour successeur Fortunius Garcias, dont les Auteurs Gascons racontent des choses merveilleuses & qui paroissent en-

tierement fabuleuses. Il est certain qu'il se trouva en personne à la journée de Roncevaux : où se donna ce memorable combat où toute la noblesse de l'armée Francoise, fut passée au fil de l'épée par les Espagnols, sous le regne de Charlemagne qui commandoit l'armée, & qui fut défaite à plate couture. La joye que causa cette grande victoire, fut beaucoup troublée par la mort d'Aznar-Chimene Comte d'Arragon, qui fut tué dans la mêlée. Pour faire paroître son grand courage, & le mépris qu'il faisoit de la mort, il se jetta temerairement & avec une espee de ferocité dans un gros d'ennemis, où il demeura accablé par le nombre, & tout couvert de blessures.

Aznar-Chimene Comte d'Arragon est tué dans un combat.

Bernard Comte de Barcelonne, quelques-uns lui donnent le titre de Marquis, petit-fils de Charlemagne, issu de Pepin son fils, ayant été accusé par les Gouverneurs préposés à son éducation pendant sa jeunesse, comme s'il eût été dans un commerce criminel, & qu'il eût commis un adultere avec l'Imperatrice, femme de l'Empereur Louïs le Debonnaire, plein de douleur & de dépit, de voir qu'on le traitât comme criminel de Leze-Majesté, quitta brusquement la Cour, & retourna en Espagne où il avoit beaucoup d'autorité & de credit, & un grand nom-

bre de partisans qu'il avoit attachez à ses interêts, & à sa fortune, les années précédentes; il mourut en l'année 839. Wifrede premier du nom, fut fait Comte de Barcelonne par la faveur de Louis le Debonnaire, & posseda cette Principauté pendant vingt-six ans, non pas par un droit hereditaire, & en titre de propriété, mais dependemment de la volonté de l'Empereur, qui lui en accordoit la jouissance pour un certain temps ou pour toute sa vie, comme on en usé à l'égard des autres Gouvernemens. Il laissa en mourant un fils qui portoit son nom.

Garfias
Aznar
successeur
de Garfias
Chimene
son pere.

Garfias Aznar possedoit l'Arragon en ce temps-là; ayant succédé à Garfias Chimene son pere: il fit la guerre aux Gascons soumis à la France au-delà des Pyrenées: il fut tué pendant la guerre de Muza, qui se revolta contre Mahomad Roy de Cordouë, comme on l'a déjà dit environ l'an 853. Après la mort de ces Princes, la famille Royale étant éteinte, il y eut un interregne de quatre ans, pendant lequel avant que tous les esprits se fussent accordez pour faire un choix, & mettre un Prince à la tête de la Republique, on jugea à propos d'écrire sur cette affaire au Pape Leon IV, qui prit conseil des François & des Lombards, & emprunta de leurs loix tous les plus beaux

beaux reglemens pour l'établissement & la conservation de la Republique , & principalement tout ce qui pouvoit maintenir sa liberté , que l'on devoit regarder comme le point le plus essentiel , pour empêcher à l'avenir les Rois , d'abuser de l'autorité qu'on vouloit leur mettre en main , afin qu'ils ne pussent jamais s'en prevaloir pour opprimer la liberté publique.

Comme le principal motif & le premier dessein de la ligue , étoit de faire la guerre aux Maures , & de leur enlever assez de pais , pour fonder une nouvelle domination , on crut qu'il étoit à propos d'établir une loy qui empêchoit le nouveau Roy de ne rien inover , & de ne rien faire pour le gouvernement de l'Etat , que de l'aveu & du consentement du conseil que l'on formeroit à ce sujet, composé de douze personnes des plus sages & des plus considerables de la nation ; ces précautions étoient nécessaires pour empêcher que le Roy n'empietât sur leur liberté , & afin qu'il partageât avec équité entre la Noblesse & le peuple , les pais conquis sur les Sarrazins.

Conseil
formé de
de douze
personnes
sages
pour le
regle-
ment de
l'Etat.

Tous ces beaux reglemens ayant été faits de la sorte , on crut qu'il falloit créer un Magistrat qui balançât l'autorité Royale , avec un pouvoir égal à celui qui

Tom. I.

R

avoient les Tribuns dans la Republique Romaine ; c'est ce que l'on nomme encore aujourd'hui la justice d'Arragon. Ce Magistrat étant soutenu par les loix , par l'autorité , par la bonne volonté du peuple , modere l'autorité Royale, & l'empêche de s'échapper au-delà de ses justes bornes , & que le Roy ne pût imputer à crime les assemblées que feroient les Grands , pour chercher les moyens de conserver la liberté publique , s'il arrivoit que les Rois dans la suite y voulussent donner quelque atteinte ; il seroit permis de faire impunément ces assemblées sans l'aveu, & sans la participation du Roy & à son insçu. Après que tout eut été concerté & réglé de la sorte, Enecus Sanche, Comte de Bigorre en Gascogne, fut nommé Roy par les suffrages de trois cent Gentils hommes ; & ayant été conduit dans la principale Eglise de Pampelune, il fit serment de maintenir inviolablement tous les droits & les privileges de la Republique naissante , & de gouverner selon les loix, sans jamais attenter à la liberté publique ; on ajoute qu'il permit à ses nouveaux sujets de se choisir un autre Roy parmi les Chrétiens, ou même parmi les Maures, s'il arrivoit qu'il violât jamais le serment qu'il venoit de faire. Pour ce qui concernoit le choix d'un Roy Maure, le peuple y renonça

Sanche
Comte de
Bigorre
en Gas-
cogne fut
fait Roy
par le
suffrage
de la No-
blesse.

sur le champ, croyant que ce seroit une tache, & une infamie pour toute la nation.

Quelques auteurs ont cru que le Comte de Bigorre avoit succédé de plein droit à son pere, sans observer routes ces formalitez, sans aller consulter les François ni les Lombards pour l'établissement des nouvelles loix, pour le gouvernement de la nation, laquelle ayant été opprimée depuis peu par la grande puissance & les armes du Roy Charlemagne, pouvoit bien d'elle-même chercher des moyens efficaces pour se tirer de l'oppression avec le secours de Dieu. C'est un fait certain que le Prince dont on parle, gouvernoit en ce temps-là un petit Etat sur les Monts-Pyrénées, & que son épouse nommée Eneca étoit fille du Comte Gonzalve, fils de la famille Royale des Rois d'Oviedo. Outre celle-là il épousa en secondes nocces Teuda, fille de Zenon Duc de Biscaye; il laissa un fils unique sans que l'on sçache bien précisément de laquelle de ces deux femmes il étoit né: il succéda aux Etats de son pere, & fit construire un beau Monastere sur le sommet des Monts-Pyrénées, par un sentiment de pieté; il le dota de riches revenus, il étendit les frontieres de son Etat, & il y ajouta la plaine de Gascogne; car ses predecesseurs

s'étoient toujours jusqu'alors borné à la montagne. La Ville de Pampelune étoit retombée sous la domination des Maures; ce Prince la leur enleva de force, c'est pourquoi il prit le titre de Roy de Pampelune, comme on le prouve par les chartres des anciens Rois.

Le Comte de Cerdagne est nommé Gouverneur de Barcelonne par l'Empereur Loüis II.

Ce fut environ ce temps-là que Salomon Comte de Cerdagne eut le gouvernement de la Ville de Barcelonne, sous l'autorité de l'Empereur Loüis II. dix-neuf ans depuis la mort du Comte Wilfrede, parce que l'héritier légitime n'étoit pas encore en âge de gouverner; étant devenu majeur, il obtint en propriété le Comté de Barcelonne, par la concession de Loüis le Gros, qui retint cependant toujours le droit de le révoquer; ce qui fut arrêté en l'année 884. il laissa un fils nommé Myron, qui fut Comte de Barcelonne après la mort de son père, & un autre fils nommé Seniofrede qui fut Comte d'Urgel; environ ce temps-là mourut Garfias Comte d'Arragon, Semenüs Garfias Aznar son fils lui succéda. On croit que le Comte de Bigorre qui avoit été choisi pour être Roy, mourut environ l'an 888. sous le regne d'Alfonse III. surnommé le Grand, Roy d'Oviedo. Garfias Enecus âgé de 17. ans, lui succéda; il a égalé ou surpassé par la grandeur de son cou-

rage & par les belles actions, soit dans la paix ou dans la guerre, la gloire de tous les ancêtres. Étant parvenu à l'âge viril, il sut toujours maintenir dans tout son éclat la Majesté Royale, par les grandes victoires qu'il remporta sur les ennemis du nom Chrétien. Il épousa la Princesse Uraca, fille ou sœur de Fortunius Semenus, Comte d'Arragon; il eut de ce mariage Fortunius & Sanctius, surnommé Abarca, & une fille nommée Santiva, qui fut mariée à Ordon Roy de Leon, dans l'extrême vieillesse de ce Prince, en troisième nœces; car il étoit déjà veuf de deux autres femmes. Il fut tué par les Maures, proche la vallée d'Aynares, dans un combat donné tumultuellement; lorsque ce Prince faisoit des courses sur les Barbares, pour les exterminer entièrement s'il eût pu, & pour étendre davantage les frontières de son petit Etat, en l'année 903. Il eut pour successeur Fortunius & Sanctius, qui perdit auprès de Juncaire, cette malheureuse bataille dont on a déjà parlé; tels ont été les commencemens du Royaume, & la première origine des Rois de Gascogne.

CHAPITRE II.

De l'antiquité & des actions mémorables des Comtes de Castille.

Qualitez
du climat
de Castil-
le, & du
naturel
des Cas-
tillans.

CETTE partie d'Espagne que les modernes appellent Castille la Vieille, terminée d'un côté par le Royaume de Leon, & de l'autre par les Asturies, étoit en ce temps-là l'extrémité de la domination des Maures. C'est un pays riche & abondant, qui produit d'excellens vins & des grains en abondance, très propre à nourrir une grande quantité de bétail ; on y trouve par-tout des oliviers dont l'on tire des huiles excellentes. Les hommes y sont d'un naturel doux, d'un esprit fin & délicat, sans malice, d'une santé forte & robuste, d'un visage agréable, d'une taille aisée, supportant la fatigue & le travail avec une patience invincible : les Souverains de cette Province, quoique dans les commencemens ils ne la possédassent pas toute entière, étoient redoutables par leurs richesses & par la bonté de leurs troupes. Ils n'oublièrent rien pour bien défendre, & pour mettre en seureté par leur courage & la force de leurs armes, les frontières des Chrétiens contre les insultes des Barbares, & pour les étendre chaque jour

de plus en plus. Ils prenoient le nom de Comtes par la permission des Rois d'Oviedo, soit qu'ils possédassent le pais en titre de souveraineté, ou qu'ils en fussent seulement les Gouverneurs, sous le nom & l'autorité du Roy. Il est du moins certain qu'ils étoient obligez de lui obéir, soit qu'il voulut faire la guerre, ou assembler les Etats Generaux.

Dans les anciens temps on honoroit du nom de Comtes, les Gouverneurs des Provinces; & l'on déterminoit le temps, pendant lequel ils devoient être en charge. Dans la suite, soit par condescendance ou par foiblesse, cet honneur leur fut continué pendant toute leur vie, les emplois devinrent héréditaires, & furent transmis à leurs descendans par droit de succession. On conserve encore dans l'Espagne ces marques d'antiquité: les grands Seigneurs Espagnols ne prennent après la mort de leurs peres, le titre & la qualité de Duc, de Marquis ou de Comte que par la permission du Roy, à la réserve d'un petit nombre de familles privilégiées qui prennent cette qualité de plein droit; mais ce privilège même leur a été accordé par les Rois: ces maximes sont certaines, mais il est incertain à quelles conditions & pour combien de temps, les Comtes de Castille ont été honorés de ce titre, &

du gouvernement de la Province. On croit avec quelque vrai-semblance, que cette Principauté a eu le même sort que tous les autres Etats Chrétiens, auxquels elle ne cede ni par son antiquité ni par son étendue, & qu'elle s'est accruë par degrez & par la succession des temps.

Rodrigue Comte de Castille contemporain d'Alfonse le Chaste.

C'est depuis un temps immemorial ; que l'histoire fait mention des Comtes de Castille ; on peut mettre de ce nombre Rodrigue premier, comme on le peut voir par les anciennes chartres & les annales des Rois. Ce Rodrigue étoit contemporain du Roy Alfonse le Chaste ; Jacques surnommé le Pourceau, fut successeur de Rodrigue, selon le sentiment des Historiens les plus versez dans la connoissance des antiquitez d'Espagne, qui assurent qu'il étoit fils de Rodrigue, & qu'il vécut du temps d'Alfonse le Grand, Roy d'Oviedo : ils disent encore que sa fille la belle Sulla, fut mariée à Nunnus originaire d'Allemagne, qui vint en Espagne par devotion pour faire le pelerinage de saint Jacques, enflammé d'un desir ardent de travailler à la conservation & à l'augmentation de la foy Chrétienne. Il fit alliance avec le Comte Jacques, & bâtirent à frais communs la très noble & très celebre Ville de Burgos, qui devint dans la suite l'une des plus riches Villes de toute

l'Espagne. Tous les habitans des bourgs & des villages voisins s'y rassemblèrent, & quitterent la campagne pour former cette grande Cité, qui fut nommée Burgos, d'un nom Allemand, qui signifie Bourg.

Outre ce Jacques surnommé le Pourceau, il y eut encore de son temps plusieurs autres Comtes de Castille; car cette Province fut divisée en plusieurs petites Seigneuries; Ferdinand en eut une partie avec Almundar surnommé le Blanc, & Didace son fils & plusieurs autres: mais Ferdinand avoit la principale puissance & la plus grande autorité, jusques-là qu'il maria sa fille à Garcias, frere du Roy Ordon: cette alliance lui enfla tellement le courage, & lui inspira une si grande ambition, qu'il prit les armes contre le Roy Alphonse le Grand, pour l'obliger d'abdiquer, quoiqu'il fut pere de Garcias. Le Roy Ordon incapable de souffrir une telle audace impunément, prit la résolution & des mesures pour le faire repentir de son insolence: les flatteurs dont les Cours des Rois sont toujours pleines, allumèrent encore de plus en plus par leurs discours, l'aigreur & la jalousie du Roy. Les hommes de ce caractere n'ont souvent aucun mérite personnel; mais ils ont l'adresse par leurs discours, de diminuer ou de détruire le mérite des autres, pour profiter du mébris de l

R. v.

leur fortune , & pour s'élever aux plus grands honneurs , après en avoir fait tomber les autres.

Le Roy piqué jusqu'au vif par les discours empoisonnez des délateurs , qui allumerent jusqu'à l'excès le feu de la jalousie , fit venir tous les Comtes à la Cour , feignant d'avoir à leur communiquer les plus importantes affaires de l'Etat , pour profiter de leurs lumières & de leurs conseils. Le lieu du Congrès étant déterminé , tous s'y rendirent au jour marqué sans aucune précaution , & sans avoir une escorte capable de les défendre de toute insulte : comme ils n'avoient rien à se reprocher , ils croyoient aussi n'avoir rien à craindre : de sorte que leur confiance étoit exempte de tout soupçon ; cependant contre la bonne foy qu'on leur devoit , & contre le droit des gens , ils furent tous pris par l'ordre du Roy , chargez de fers & exilés à Leon ; tous les habitans des Villes & des bourgs de Castille furent pénétrez d'une douleur amère , pour la supercherie & l'outrage qu'on leur avoit fait. Mais leur tristesse , & leur desespoir redoubla bien davantage , quand ils apprirent quelques jours après qu'ils avoient tous été inhumainement massacrez.

Après cette action barbare , le Roy consultant de sang froid ce qu'il venoit de

faite, plein de trouble & d'allarmes, il commença d'apprehender que toute la nation ne se soulevât, & ne prit les armes contre lui, pour tirer vengeance du sang qu'il avoit fait répandre avec tant d'injustice & de cruauté. Pour se précautionner à tout événement, il mit sur pied une nombreuse armée d'Infanterie & de Cavalerie; mais tandis qu'il s'occupoit à ces préparatifs, & qu'il se disposoit à soutenir la guerre, il mourut de maladie à Zamora, en l'année 923. & fut inhumé dans l'Eglise de sainte Marie de Leon, qu'il avoit lui-même fait bâtir; ses funérailles furent accompagnées d'une magnificence toute Royale.

Sifnand Evêque de Compostelle mourut environ ce temps-là, il eut pour successeur Gundesinde, issu d'une illustre noblesse, & d'un pere qui portoit le titre de Comte; Prelat dont la piété, les bonnes mœurs & les vertus effaçoient encore la noblesse de sa naissance. Il ne garda pas long-temps l'Episcopat; après sa mort on mit en sa place Hermonigilde, d'une noblesse égale à celle de l'autre, mais bien différent par rapport à ses mœurs, & d'une mauvaise réputation. Belchide & son épouse Sulla la Belle, laissèrent après eux plusieurs enfans, entre autres Nunnius, Rasura & Gustas.

R. vj

Origine
des Gouverneurs
ou des In-
fans de
Lara.

Gonsalve. Nunnus fut l'ayeul du celebre Ferdinand Gonsalve, dont les Historiens Espagnols ont fait de si grands éloges, & ont porté jusqu'aux Ciel ses hauts faits, qui ont rendu son nom glorieux pendant la paix & pendant la guerre. Gustius a été la tige des Gouverneurs ou des Rois de Lara, que les Historiens d'Espagne appellent communément les Infans de Lara. C'est ainsi que le sang de Jacques Porcel est entré dans la famille Royale, & s'est allié avec les plus illustres maisons du Royaume, dont les descendans vivent encore aujourd'hui.

Après la mort du Roy Ordon II. Frere II. du nom, frere du défunt, homme sans talens, & peu capable de gouverner un Etat pendant la paix, ou pendant la guerre, envahit le Royaume à main armée, sans y être appelé par les suffrages des Grands ni du peuple, ni par les Loix de l'Etat, qui supposent plusieurs conditions préliminaires avant que d'être élevé sur le trône. Son regne ne fut pas de longue durée, & la fin fut semblable au commencement; ce Prince ne regna que 14. mois, pendant lesquels il rendit son nom infâme par ses debauches & ses débordemens, & odieux par d'affreuse cruautéz qui lui firent donner le surnom de Cruel. Celui qui se fait craindre de tout le monde, vit dans des

apprehensions continuelles. La garde la plus feure des Princes est dans le cœur de leurs sujets ; la haine qu'ils lui portent , est un presage de leur malheur & de leur perte. Il fit mourir les enfans d'Olmond, Seigneur d'une illustre naissance , sans aucun sujet, ni sans aucun pretexte legitime. Leur frere Fruminius, qui avoit été Evêque de Leon , fut reduit à une si grande misere, qu'il se vit contraint de labourer la terre pour avoir de quoy subsister. On n'osa mettre les mains sur un homme de son caractère , ni le faire mourir , quoique d'ailleurs il ne fût ni modéré ni pieux.

Ce Prince eut de Munia son épouse, Alphonse, Ordon & Ramire avec Froila, qui fut le pere par un crime, de Pelage surnommé le Diacre, lequel épousa Alphonse, vulgairement nommée Aldonza, petite-fille du Roy Vereimond, surnommé le Podagre. Il fut enterré dans la Ville de Leon, étant mort de la lepre, moins déshonoré par la honte de cette infâme maladie, que par sa lâcheté, sa cruauté, la corruption de ses mœurs, & la haine invincible que toute la Castille avoit pour lui.

La mort des Comtes que le Roy Ordon avoit ordonnée avec tant d'inhumanité, & procurée avec tant d'injustice, avoit agri tous les esprits, & soulevé tout le

Les injustices & les cruautés du Roy Ordon sou-

révèrent
sous ses
sujets
contre
lui,

Les mau-
vais
qualitez
du Roy
Froila in-
spirent
des pen-
sées de
revolte,

monde contre lui. Cette douleur étoit en-
core augmentée par de nouveaux outra-
ges, sur tout lorsque les Etats Generaux
du Royaume se tenoient, ou que les Magi-
strats de Leon étoient obligez de s'assem-
bler pour faire leurs fonctions publiques,
& pour rendre la justice. Les sentimens &
l'aigreur que l'on cachoit dans le cœur con-
tre le Roy n'eurent point d'effet, parce-
que le temps ne paroissoit pas favorable,
& que l'on apprehendoit de faire une de-
marche d'éclat sans succès. La lâcheté &
les mauvais traitemens du Roy Froila don-
nerent occasion à la revolte & hâterent le
soulèvement : on voulut abolir publique-
ment la puissance Royale, & se soustraire
entièrement de l'obéissance. On choisit par-
mi la Noblesse deux Seigneurs, qui furent
chargez de l'administration des affaires, &
préposez pour gouverner la Republique
naissante, avec un plein-pouvoir de vie &
de mort, & une entière liberté de faire la
paix ou la guerre ; on se contenta de leur
donner le nom de Juges, évitant tout
nom odieux qui marquetoit une supériorité
independante, dont ils pourroient peut-être
abuser dans la suite, pour opprimer la li-
berté des Citoyens.

Nugnes Rasura, & Laynus Calvus
furent les premiers honorez de la dignité
de Juges avec les formalitez, & aux con-

ditions que l'on vient de dire, Ces deux personnages étoient sans contredit les plus nobles & les plus accreditez d'entre les Citoyens. Laynus plus jeune avoit épousé la belle Nunia, fille de son Collegue; la force de son esprit égaloit celle de son âge; il fut chargé du détail de la guerre, & des emplois militaires. Nunnus consommé dans le maniment des affaires par l'usage & une grande experience, eut le soin de l'interieur & du gouvernement de la Republique, du consentement & de l'aveu de son Collegue. Il administroit seul le plus souvent la justice dans Burgos Ville capitale, où il y avoit eu autrefois plusieurs Juges.

De ces deux premiers Chefs de la Republique, sortirent plusieurs grands hommes, qui ont rendu leur nom très-celebre. Laynus Calvus a été le cinquième ayeul de ce fameux Rodrigue, à qui l'on a donné le nom de Cid. Gonsalve fils de Nunnus, fut mis en la place de son pere, & honoré de la Magistrature, dont il s'aquit avec autant de gloire & autant d'honneur que lui. Il avoit un génie facile & penetrant, les mœurs douces & commodes, des manieres insinuanes, & une grace inimitable à bien faire tout ce qu'il faisoit; il fit venir à sa Cour un grand nombre d'enfans des familles les plus nobles & les plus

considérables qu'il prenoit soin d'élever pour les accoutumer de bonne heure à la vertu, & leur inspira de bons sentimens ; sa maison fut comme un Seminaire, d'où sortirent une infinité de grands Hommes qui ont acquis beaucoup de réputation par les armes & par les emplois de la vie civile pendant la paix. Les soins qu'il se donnoit pour l'éducation de cette jeune Noblesse, lui acquirent la bienveillance & l'amour de tout le monde. Il épousa Chimene fille du Comte Nugnes Ferdinand, qui fut tué avec les autres Comtes de Castille par les ordres du Roy Ordon. De ce mariage naquit Ferdinand Gonzalve, qui a égalé la gloire & la réputation des Héros de l'antiquité, par l'éclat de ses belles actions, & par un courage invincible dans la mauvaise fortune & l'adversité.

Eloge de
Ferdinand
Gonzalve,
& de ses
grandes
actions.

Pour peu que l'on soit versé dans la connoissance de l'antiquité, on ne peut ignorer que l'histoire de Gascogne ne soit remplie de choses fabuleuses qui en altèrent la pureté, & qui la défigurent. Les Historiens de cette nation suivent plutôt leur inclination particulière & leur panchant, que la vérité. Ils affectent d'embellir leurs narrations par le recit de faits extraordinaires & merveilleux, pleins d'illusions & de mensonges incroyables, sans avoir soin de manager au moins la vraisemblance. La

vérité est comme l'ame de l'histoire ; mais les Historiens Gascons sont en quelque manière semblables à ces hommes oisifs qui inventent des fables & des contes frivoles pour amuser les enfans ; car ils ont débité dans leurs livres historiques que Garcias Enecus ayant été tué dans un combat par les Maures, la Reine Urraca son épouse avoit eu le même sort, soit dans le même temps, soit par une autre aventure. Il est bien plus aisé de connoître leurs mensonges, que de découvrir la vérité.

On debito comme une histoire indubitable, qu'un certain Sanche Guevarra étant venu sur les lieux pour examiner par lui-même en quel état les choses étoient, trouva la Reine expirante d'une grande blessure, par laquelle l'enfant qu'elle portoit dans son sein, étendoit le bras & faisoit entendre par ce signe qu'il étoit encore en vie ; de sorte que Guevarra ouvrant le ventre de la mere, il en arracha l'enfant, le porta en cachette dans sa maison, où il l'éleva secrètement, habillé & nourri comme un villageois. On donna aux Guevares le nom de larrons, pour avoir élevé & nourri le Roy secrètement, & pour avoir dérobé au public la connoissance de cette histoire. Enfin au bout de dix neuf ans d'interregne, ce Prince dans l'habit de païsan qu'il portoit, vint se présenter à l'Assemblée

Ce que fit
Sanche
Guevarra
pour sauver la vie
d'un enfant.

blée generale des Etats , où l'on deliberoit sur l'élection d'un Roy , & que lui après avoir donné des preuves incontestables de sa naissance , avoit été choisi par les suffrages de tous les assistans , & le consentement unanime de tous les ordres du Royaume , car on prit pour un heureux présage de son regne , qu'il se fût tiré si heureusement de tant de perils ; on se persuada que la fin répondroit au commencement , & que le même bonheur l'accompagneroit toujours à l'avenir.

*Histoire
incertaine & peu
probable.*

Les plus senezez refusent d'ajouter foy à des choses si merveilleses , & débitées avec tant de pompe & d'ostentation , d'autant plus qu'on ne trouve dans les anciens monumens aucune preuve de ces faits. La convenance des temps ne permet pas de croire que Sanche Abarca soit né depuis la mort de son pere , puisqu'il a eu pour gendres Alphonse & Ramire Rois de Leon , qui étoient à peu près de même âge ; je crois au contraire qu'il étoit déjà fort âgé lorsqu'il monta sur le trône depuis la mort de son pere , puisque l'on trouve dans les Archives du Monastere de Lerins que Fortunius frere aîné de Sanche regna quelque temps avant lui , & que dégoûté du monde , ayant renoncé aux pompes & aux vanitez du siecle , & quitté les habits Royaux , il se retira dans ce Monastere.

An reste, Sanche eut de Teudà son épouse Garfias Sanche son fils aîné, & après lui Ramire son second fils, Gonfâlve & Ferdinand; il eut aussi cinq filles Urraca, Therasia, Maria, Sancha & Blanche, que quelques-uns disent avoir été mariée à Nunnus Roy ou Gouverneur de Biscaye. La gloire qu'il acquit par les armes, égaloit la joye que lui donnoit une famille si belle & si nombreuse, car il enleva aux Maures la plupart des places qu'ils avoient encore sur les frontieres de son païs, dont il recula bien loin les bornes; il y ajouta la Principauté de Biscaye, & après avoir pris un grand nombre de places le long des rivages de l'Ebre, il poussa ses conquêtes jusqu'à Sarragosse. Ce qui le fait conjecturer, c'est qu'il y avoit auprès de cette Ville une forteresse du nom de Sanctius Abarca. Il ne borna pas ses victoires au cœur & aux limites d'Espagne, car il passa les Monts-Pyrénées, & subjuga cette partie de la Gascogne, limitrophe des terres de France, qui fut long-temps sous la domination des Rois Gascons.

Les Maures persuadés que le Roy embarrassé dans cette guerre étrangère, éloigné de son païs ne pouvoit venir assez-tôt pour s'opposer à leurs conquêtes, sur-tout dans une saison incommode au milieu de l'hiver, assiegerent Pampelune. Sanctius

Les Maures se prevaient de l'absence du Roy & assiegerent Pampelune.

ayant appris le peril que couroit cette Ville de tomber sous le joug des Infideles, n'oublia rien pour mettre ses soldats en état de résister aux injures du temps, & à la rigueur de l'hyver, & repassa promptement les Monts-Pyrenées. L'espèce de chaussure ou de brodequins dont il se servit contre le froid, lui fit donner le nom d'Abarca, comme il étoit autrefois arrivé aux Empereurs Romains Caligula & Caracalla. Après avoir surmonté toutes les incommoditez que la rigueur de la saison & tous les obstacles que la nature lui opposoit, il n'eut pas de peine à vaincre ses ennemis; ce qu'il fit dans une grande bataille, & à leur faire lever promptement le siege, pour se retirer en diligence où ils pourroient. La bonne conduite & la valeur du General Contulus parut avec éclat pendant tout le cours de cette guerre; le Roy Sanctius y acquit aussi beaucoup de reputation; mais la guerre qu'il alla mal à propos porter en Castille, ternit l'éclat de sa gloire, & fut la cause de son malheur, comme on le verra dans la suite.

CHAPITRE III.

*Grands progrès des Chrétiens dans le
Royaume de Leon, dont ils étendent
les frontières.*

APRE'S la mort de Froila qui avoit envahi le Royaume injustement, Alfonse IV. surnommé le Moine, qui en avoit été dépouillé, remonta sur le trône en l'année de l'Ere Chrétienne 924. Quelques-uns ont cru qu'Alfonse étoit le fils de Froila, mais les Auteurs les plus habiles assurent le contraire, & disent avec plus de vrai-semblance, qu'il étoit fils d'Ordon I^r. Sous ce regne Jean Archevêque de Tolède, successeur de Westremirus & de Bonifus, mourut en odeur de sainteté, & plein de vertus dignes des premiers siècles. On ne nomma personne pour remplir ce siége vacant, parce que les Barbares ne voulurent pas le permettre, afin que la Religion Chrétienne qui étoit alors sur son panchant & fut son declin dans l'Espagne, n'eut personne qui pût la soutenir. Les Prêtres de l'Eglise de sainte Juste pour obvier aux contestations que cette Anarchie auroit pu causer, reconnurent de concert & volontairement pour leur Chef & leur Supérieur

Politique
des Bar-
bares
pour é-
teindre la
Religion
Chrétien-
ne.

Curion Prêtre de l'Eglise de Toledé, homme capable & d'une vie exemplaire, & lui obéissoient avec la même déférence & la même soumission que s'il eût été revêtu du caractère de leur Archevêque.

La reputation de Ferdinand Gonzalve Comte de Castille, étoit fort répandue & faisoit grand bruit en ce temps-là. Son pere n'avoit été honoré que de la qualité de Juge; mais à son égard pour lui faire plus d'honneur, on y ajouta le titre de Comte soit que ce fut par la concession & la faveur des Rois: ou ce qui est plus vray-semblable, par la bonne volonté du peuple & des Grands du Royaume; tant ils étoient touchez de la vertu & des rares qualitez de ce grand homme, de son équité, de sa douceur, de son grand courage, de son experience à la guerre & sur toutes choses du zele ardent qu'il faisoit paroître pour la défense & l'honneur de la Religion Chrétienne.

Ses rares vertus ne demeurèrent pas oisives: il s'en prévalut avantageusement, pour l'honneur de la patrie & de la Religion, non seulement il conserva l'Etat sans que les ennemis y pussent faire aucune breche, ni aucune insulte, mais encore il eut le bonheur d'étendre bien loin les frontieres du Royaume de Leon. Il enleva aux Maures un grand nombre de Villages

& de Bourgs. Il reprima & punit l'insolence des Gascons, par la mort de leur Roy Sanctius Abarca. Car comme il ne cessoit de piller & d'insulter les frontieres de Castille, & qu'il eut traité avec une arrogance & une fierté insupportable, les Ambassadeurs qu'on lui avoit envoyez pour s'en plaindre, & pour lui demander justice, & que même il eut ajouté à ses menaces, des paroles hautaines qui contenoient une déclaration de Guerre, le Comte impatient & incapable de souffrir une telle audace accompagnée de tant de hauteur, se jeta brusquement à main armée sur la Gascogne, qu'il abandonna au pillage. Les deux armées s'étant rencontrées, se battirent avec fureur de part & d'autre; quoique le carnage fut déjà grand des deux côtez la victoire ne se déclaroit point encore pour aucun des partis; enfin pour épargner la vie des soldats, les deux chefs convinrent de se battre en duel, & de décider cette grande querelle au peril de leurs propres personnes. Ils se battirent d'abord à cheval avec les lances; lesquelles étant brisées, ils descendirent de cheval, pour se battre de plus près avec l'épée. Le Roy fut bien-tôt atteint d'un coup mortel: la blessure que reçut le Comte fut grande & moins dangereuse. Cet événement redoubla le courage des

Invas
sion dans
la Gasco-
gne que
l'on a-
bandonne
au pil-
lage.

Le Comte de Toulouse se est malheureusement tué dans un combat.

916.

Castillans qui remportèrent en peu de temps une victoire entière sur les Gascons, qui furent battus & mis en fuite. Mais le Comte de Toulouse qui venoit à leur secours avec un grand renfort de bonnes troupes, les ramena au combat, qui recommença avec la même ardeur, & se termina avec le même succès. Les deux Comtes se battirent en duel, à la tête de leurs soldats qui furent les spectateurs, & les admirateurs de leur courage; le Comte de Toulouse perdit la vie dans le combat, les Gascons furent vaincus une seconde fois & entièrement mis en deroute. Les corps du Roy & du Comte, par la permission de Ferdinand, furent portez dans leur pays où on leur fit de magnifiques funérailles. On croit que la mort de Sanctius Abarca, tué dès le commencement du Regne d'Alfonse arriva en l'année 926. après avoir regné 20. ans accomplis. Garcias Sanctius son fils lui succeda & prit le titre de Roy de Pampelune & de Najare, on croit communement que son Regne fut de 40. années; il avoit épousé la Princesse Therasia.

Le nouveau Roy destitué de toutes sortes de vertus, sans courage, sans mœurs, sans talens & sans amour pour la guerre, plein de jalousie pour la grande reputation de Ferdinaad, & les belles actions qu'il avoit faites

Faites avec tant d'éclat & tant de gloire ,
à l'avantage de l'Etat ; se trouvant acca-
blé du poids d'un Royaume trop pesant
pour les forces, fit venir Azamora & le
Prince Ramire son frere , & se demit vo-
lontairement de la Royauté entre les
mains. Cette cession se fit en l'année 931.
après avoir régné six ans & six mois.
Ayant ainsi renoncé aux affaires & aux
grandeurs du siècle, il prit la résolution
de quitter la Cour, pour se renfermer dans
le monastere de S. Facund, où il se con-
damna volontairement à mener une vie
monastique & privée, s'étant fait tondre
& revetir d'un habit de Moine, plutôt
par l'amour du repos, & de l'oïveté,
que par le sentiment d'une pieté veritable,
comme l'évenement le fit connoître dans
la suite.

Le frere
de Ra-
mire lui
cede vo-
lontaire-
ment la
Royauté
931

Ce Prince indolent & faineant sans être
touché d'aucun sentiment d'honneur, sans
se souvenir qu'il tenoit sa naissance d'un
grand Roy, ni de la Reine Urraca son
épouse, Princesse très accomplie & fille de
Sanctius Abarca Roy de Gascogne, sans
se soucier de son fils Ordon, qu'il aban-
donnoit dans un âge tendre à toutes
sortes de persecutions & de malheurs. The-
rasia sœur de la Reine Urraca, fut mariée
au nouveau Roy Ramire, d'où sont issus
Veremond, Ordon, Sanctius, & une

Tom. I.

S

filles nommées Elvire. Le Roy Ramire le voyant chargé du soin des affaires, & du gouvernement de l'Etat, recommença incontinent la guerre contre les Maures. Ce Prince doué d'une grande sagesse, & d'une rare prudence, comptoit d'abord qu'il ne pouvoit rien faire de plus à propos, pour aquerir l'estime & l'affection des peuples, & pour attirer la benediction de Dieu sur sa personne & sur ses Etats, qu'en attaquant de toute sa force, les ennemis de sa gloire & du nom Chrétien.

Légereté
du Roy
Alfonse
qui sort
du Mo-
nastere,

Dans le même temps que l'on faisoit avec plus d'ardeur, les préparatifs de cette juste guerre, la légèreté du Roy Alfonse qui s'étoit retiré comme on l'a dit, dans un Monastere, vint troubler ces beaux projets; il se dégoûta & se repentit de la vie Monastique, avec la même inconstance qu'il l'avoit embrassée. Il s'étoit renfermé dans la Ville de Leon, on y alla mettre le siege; se voyant pressé de la faim & réduit à la dernière extrémité par la disette de toutes choses, il fut contraint de se rendre; on le mit dans les fers, on lui donna pour prison cette même Ville qu'il avoit choisie pour asyle; on ne lui fit pas d'autre plus mauvais traitement en ce temps-là.

Les enfans du Roy Froila II. du nom, tâcherent d'exceiter une sedition dans les

Asturies, & prenoient pour le pretexte de leur revolte, le mépris que le Roy affectoit de faire d'eux, puisqu'il ne les avoit point appellez avec les autres Seigneurs à l'assemblée generale des Etats; dans lesquels le Roy Alphonse avoit librement renoncé à la Royauté. Les peuples des Asturies avoient pris les armes, avec une grande animosité, dans le même temps qu'Alphonse déliberoit & cherchoit les moyens, de remonter sur le trône; comme plusieurs se sentoient coupables & qu'ils meritoient d'être punis pour leur rebellion, ils s'attachèrent aux interêts & à la faction des enfans de Froila plutôt par la crainte des supplices, que par cupidité où par ambition ni par l'esperance d'un heureux succès. Cependant ils jugerent à propos d'envoyer des Ambassadeurs au Roy Raimire pour lui dire qu'ils étoient disposez à se soumettre en toutes choses à ses ordres: qu'ils lui offroient leurs Bourgs & leurs Villes avec tous les secours qu'ils seroient capables de lui donner, pourvû qu'il voulût venir se remettre entre leurs mains de bonne foy, sans aucune mauvaise intention & sans armée.

Le Roy soupçonnant qu'il n'y eut quelque tromperie cachée sous ces belles promesses, & ces apparences specieuses, soit qu'il crut que ce fut une chose indigne

Le Roy
dompte
les rebel-
les, & se
contente
de punir
les chefs
de la ré-
volte.

de la Majesté Royale, de prendre la loy de ses sujets, il se jetta sur leur país avec ses troupes, & dompta bien-tôt les rebelles; on épargna le peuple, & l'on se contenta de punir les chefs de la revolte, qui étoient les plus coupables. Les enfans de Froila étant tombez entre les mains du vainqueur eurent les yeux crevez. Alonse frere du Roy fut puni du même supplice.

Il y avoit auprès de la Ville de Leon un Monastere sous le nom de saint Julien, que le Roy Ramire avoit fait bâtir à ses frais. On y renferma les prisonniers, qui y furent toujours gardez jusqu'à la fin de leur vie, & inhumez après leur mort, aussi-bien que Semena femme d'Alonse. Ces mouvemens qui avoient fort échauffé les esprits, & qui tenoient tout le monde en suspens, furent calmez bien plutôt & avec plus de facilité qu'on ne l'auroit cru. Quand la paix eut été rétablie, & que le Royaume fut tranquille, on se prépara à faire la guerre que l'on avoit projetée contre les Maures. On attaqua d'abord les Carpetans, & l'on emporta d'emblée la Ville de Madrid, qui fut pillée brûlée & demantelée.

Cependant les Maures brûlant d'un désir ardent de se venger de cette insulte, ramassèrent de tous côtez des troupes, & se jetterent sur les frontieres des Chrétiens;

ils ravagerent d'abord les Campagnes de Castille. Les forces du Comte Ferdinand, avoient été beaucoup diminuées pendant la dernière guerre. Dans l'extrémité où il voyoit la gloire de la Religion & du nom Chrétien réduite, il envoya une célèbre Ambassade au Roy Ramire, pour le conjurer très-instamment, de joindre ses forces aux siennes, afin de venger l'affront que les Barbares avoient fait à la République Chrétienne; qu'il ne falloit pas laisser exposée à leurs insultes & à leur barbarie, lui protestant qu'il auroit une reconnoissance éternelle, des secours qu'il lui demandoit & qu'il attendoit de sa générosité.

Ramire se laissa persuader par les bonnes raisons du Comte, & par le peril commun dont il étoit menacé. Il se mit incontinent en campagne, dans la résolution d'employer tous les efforts pour soulager les Chrétiens, & les affranchir s'il étoit possible de la tyrannie des infideles. En effet on en fit un grand carnage dans la bataille qui se donna peu de temps après; le reste se sauva comme il put; les soldats de l'armée Chrétienne chargez d'or & d'argent, & de toutes sortes de riches dépouilles retournerent dans leurs maisons. C'est depuis ce temps-là que les Comtes de Castille, à ce que l'on croit, s'attachèrent aux Rois de Leon & leur firent serment de fidélité.

Les Chrétiens remportent une grande victoire sur les Maures.

On fit encore une seconde expédition contre les Maures ; Ramire brûlant du desir de les pousser à bout & de les exterminer , mena son armée devant Sarra-
gosse ou commandoit Abenia qui en étoit le Gouverneur sous le Roy de Cordoue. Abderame qui n'avoit que peu de troupes, Ferdinand voulut avoir sa part de cette entreprise. Les Maures apprehendant la jonction des deux armées , & desespérant de pouvoir résister à tant de forces unies ensemble , s'offrit de se rendre tributaire du Roy Ramire : c'est à ce prix que les infideles acheterent la paix , & que l'on mit bas les armes des deux côtez.

Abde-
rame
viole le
traité
conclu
avec le
Chrè-
tiens.

La fidelité des Barbares dépend des conjonctures , ils rompent les traités les plus solennels , quand ils croient pouvoir le faire impunément , & qu'ils y trouvent leurs avantages. De sorte que la crainte d'Abderame s'étant evanoüie avec le départ de l'armée Chrétienne , il fit alliance avec un autre Prince Maure , & tout fier de ce nouveau secours , il se jetta avec son armée sur les frontieres des Chrétiens. Les Maures supportoient avec une extrême impatience , de subir la loy de ceux qu'ils avoient subjugués , & de se voir obligez de leur payer tribut. Le Roy sans perdre de temps vint au devant des Barbares , & leur livra sur le champ , & sans balancer

la bataille, qui fut sans contredit la plus sanglante de ce temps-là. L'armée des Maures fut mise en deroute de tous côtez ; on en tua trente mille, qui demeurèrent sur le champ de bataille, quelques-uns font monter le nombre des morts dans l'armée ennemie, jusqu'à soixante & dix mille. Les dépouilles & les richesses que les vainqueurs emportèrent, furent inestimables, sans parler d'un très grand nombre de captifs ; le gouverneur Abenia fut de ce nombre. Le Roy Abderame s'enfuit escorté de vingt Cavaliers. Le Comte Ferdinand ne se trouva point au combat ; mais il poursuivit chaudement les fuyards échappez de la bataille, qui se retiroient en desordre & tumultuairement, sans sçavoir où se réfugier ; le nombre de ceux qui perirent en fuyant, fut presque égal à ceux qui perdirent la vie en combattant.

Abderame
perd une
sanglante
bataille
& s'en-
fuit peu
accompagné.

Il se répandit en ce temps-là un bruit dont tout le monde demeura persuadé, que deux Anges montez sur des chevaux blancs, avoient paru & combattu à la tête de l'armée, & que c'étoit par leur moyen que l'on avoit gagné cette grande Victoire. Le souverain Pontife des Maures qu'ils nomment Alfaquis, tomba entre les mains du Comte Ferdinand. Après cette memorable victoire, la Province qui trem-

bloit sous la formidable puissance des Maures commença un peu à respirer ; on crut même que Dieu protegeoit visiblement les Chrétiens , & que l'on avoit aperçu des prodiges & des signes extraordinaires dans le Ciel , que l'année où ce combat fut donné c'est-à-dire la trente quatrième de ce siècle , sous le Regne de Ramire Roy de Leon , & de Garfias Roy de Pampelune , toute la terre fut couverte d'épaisses tenebres , par une éclipse de Soleil qui arriva aux Calendes d'Aoust un Vendredi , à deux heures après midi & qui dura un jour entier aux ides d'Octobre le Mercredi , tout le disque du soleil devint pâle : on apperçut une grande ouverture dans le Ciel , un grand vuide , & des étoiles qui tomboient du midi , avec un bruit & des figures extraordinaires ; les terres furent brûlées par la chaleur , & des qualitez occultes des Astres : on vit encore d'autres prodiges , que l'on crut des signes certains de la colere de Dieu : tout le monde étoit saisi de crainte , & dans la consternation ; mais depuis que les infidèles eurent été vaincus , on fut persuadé que ces prodiges étoient des signes & des avant-coureurs de leur deroute ; ainsi toute crainte fut bannie & la joye succeda aux allarmes.

Pendant ces événemens, Myron Comte

de Barcelonne mourut ; il laissa trois garçons en bas âge , Seniofrede qui fut son successeur , Oliva surnommé Cäbreta , & Myronna qui fut dans la suite Evêque de Gyronne. Seniofrede, Comte d'Urgel, oncle paternel du jeune Prince eut la Regence du Royaume, & l'administration des affaires pendant sa minorité. Il se prevalut de son autorité pour procurer à sa maison le Comte de Barcelonne l'an 940. On fit cette année-là , une assemblée d'Evêques dans le Diocèse de Narbonne , au sujet d'une dispute qui s'étoit élevée entre les Evêques Antigise d'Urgel , & Adolphe de Pallar, sur les limites de leurs Diocèses ; d'autant que l'Evêque d'Urgel prétendoit étendre sa juridiction , sur la plus grande partie des terre de l'autre. L'Evêque de Narbonne, prétendit avoir droit de decider, depuis que Tarragone étoit tombé entre les mains des Maures ; l'Evêque de cette Ville, avoit autrefois le droit de decider, sur les disputes qui naissoient entre les Evêques , & de rendre la justice aux autres , & à tout le peuple.

Seniofrede Comte de Barcelonne mourut sans laisser de posterité, quoiqu'il eut épousé la Princesse Marie fille de Sanctius Abarca Roy de Gascogne. Borrelle Comte d'Urgel, fils d'un autre Seniofrede s'empara par la force de ses armes,

& contre toute sorte de justice, de la Comté de Barcelonne; si-l'on avoit égard au droit & à l'équité, pourquoi Oliva frere du défunt, n'eut il pas été mis en possession de cette Principauté? Borelle avoit un frere nommé Armengaud, qui vivoit dans une grande reputation de sainteté; il fut mis au nombre des Saints après sa mort, & l'on dédia des Eglises en son nom dans la suite des temps.

Ramire
se prévaut
de la paix
pour l'a-
vantage
de la Re-
ligion &
l'Etat.

Le Roy Ramire las & fatigué de la guerre, fut bien aise de jouir du repos & du loisir que la paix lui donnoit; il en profita pour établir solidement le bonheur de ses peuples, & pour faire fleurir la Religion. Il employa les riches dépouilles que l'on avoit enlevé sur les Maures, à construire un beau monastere, où un College pour y retirer de jeunes filles, dans la Ville de Leon, sous le nom du Sauveur. Il souhaita qu'Elvire sa fille unique, se consacrat au service de Dieu, dans cette maison; il fit bâtir un second Monastere sous le nom de S. André; un troisième sous le nom de S. Christophle; un quatrième en l'honneur de la sainte Vierge Marie, & enfin un cinquième, en l'honneur & au nom de l'Archange S. Michel.

Tandis que le Roy s'occupoit à ces œuvres de piété, le calme dont son Etat jouissoit, se vit retroublé tout à coup, par des

mouvemens intestins qui l'obligerent de prendre les armes. Ferdinand Gonsalve, & Jacques Nunnius, tout deux personnages d'une grande autorité par leur naissance & par leur mérite personnel, soit qu'ils eussent quelque sujet légitime de se plaindre du Roy, soit que ce fut par un esprit de faction, & par un desir des nouveautés se souleverent ouvertement contre l'autorité du Roy. Les factieux n'avoient que peu de troupes, & peu de ressources: ils appellerent à leur secours les Maures qui furent ravis de trouver cette occasion de rompre la paix, & qui se jetterent d'abord sur le territoire de Salamanque où ils firent de grands ravages, & dont ils remportèrent de riches dépouilles.

D'un autre côté Rodrigue qui favorisoit aussi la faction, se jeta en armes sur le Royaume des Asturies dont il pillà les frontieres. De sorte que l'on ne sçavoit de quel côté se tourner, pour remedier au mal le plus pressant. Mais enfin on prit la resolution d'attaquer d'abord les Maures, ennemis éternels du nom Chrétien. Ils furent battus à plate-couture, & chassés bien au delà des frontieres, avec un grand carnage de leurs soldats. Après cette victoire les chefs de la rebellion, tomberent encore entre les mains du Roy. Cependant on leur ôta leurs chaînes peu de

S. VI.

temps après , & on leur ouvrit la prison où ils avoient été renfermez dans la Ville de Leon , sans qu'on leur fit d'autre mal , & sans châtier plus severement leur revolte. On les obligea seulement de faire au Roy un nouveau serment de fidelité : soit qu'on crut que leur faute avoit été legere , ou que la moderation du Roy fut grande , puisqu'il ne se prevaloit pas de sa victoire pour punir avec plus de severité des rebelles qu'il avoit entre ses mains.

Les seditions du Royaume des Asturies sont enfin apaisées.

Cette victoire mit fin aux seditions qui troubloient le repos du Royaume des Asturies : la clemence du Roy lui gagna plus que jamais le cœur de ses peuples , & les contint dans leur devoir , après avoir étouffé en eux tous les sentimens de revolte & de faction. Ferdinand Comte de Castille eut de son épouse Urraca une fille du même nom ; il étoit très important pour le repos & le bonheur de la republique Chrétienne , d'établir entre les deux nations une paix solide & durable : le Roy Ramire en étoit bien persuadé , & pour réussir dans ce dessein , il crut ne pouvoit rien faire de mieux , que de donner du consentement de son pere , Urraca à Ordon son fils qu'il destinoit pour lui succeder après sa mort dans le gouvernement de ses Etats.

Ce Prince vers la fin de sa vie , fit encore

une nouvelle expedition contre les Sarrasins ; il se jeta sur les terres des Carpentans & penetra avec son armée jusqu'à Tallahora. Il donna bataille aux Maures, qui venoient au secours de la place, les battit & les mit en fuite. Douze mille des leurs demeurèrent sur le champ de bataille ; sept mille furent faits esclaves. Croyant sa réputation & son autorité, assez bien affermie par cette victoire, quoiqu'il fut déjà dans un âge fort avancé & que la crainte & le respect des peuples diminuent assez souvent dans la vieillesse des Princes, il ramena dans ses Etats, son armée victorieuse, enrichie des dépouilles & du butin quelle avoit fait sur les ennemis du nom Chrétien. Ce Prince alla par un sentiment de devotion à Oviedo, pour visiter les corps des saints Martyrs qui étoient en cette Ville: comme ce climat est rude & fort incommode, le Roy y fut attaqué d'une maladie mortelle ; on le ramena incontinent à Leon ; ayant mis ordre à toutes les affaires qui concernoient le gouvernement de l'Etat, & de sa maison en particulier, & s'étant démis de la Royauté entre les mains de son fils, il reçut les Sacremens de Pénitence & d'Eucharistie, en presence des Evêques & des Abbez, qui étoient autour de son lit; il mourut en l'année 950. le cin-

Le Roy
de Léon
se de-
met de
la Royau-
té entre
les mains
de son
fils &
meurt.

912

quième jour de Janvier, après avoir régné pendant 19. ans, deux mois & vingt-cinq jours. Son corps fut porté dans l'Eglise de saint Sauveur qu'il avoit fait bâtir lui-même. Cette année fut remarquable par la construction de plusieurs Villes, & Bourgs qui furent bâtis, & rétablis. Ferdinand Gonzalez Comte de Castille fit bâtir dans des lieux avantageux & fortifiez par la nature, la Ville de Sepulveda; la Republique Chrétienne étoit, soutenue en ce temps-là, par le courage & la valeur de ce grand homme.

CHAPITRE IV.

Le Roy de Leon dès son vivant renonce à ses Etats en faveur de son fils.

Les Gascons & les Castillans font la guerre au Roy de Leon.

ORDON III. du nom fils de Raimire fut mis sur le Trône de Leon après la mort de son pere. C'étoit un Prince doué d'un grand courage, & qui avoit acquis déjà beaucoup d'expérience à la guerre. Il faisoit paroître une singulière prudence dans la conduite de ses affaires domestiques, & particulières, la brièveté de sa vie, car il ne regna que sept ans & cinq mois, l'empêcha de remplir toutes les grandes expériences que l'on avoit songées à son avènement à la Couronne.

Dès le commencement de son regne, San-
ctius son frere aveuglé par une ambition
demesurée, & brûlant d'un ardent desir de
monter sur le Trône, où ce qui est de plus
vray-semblable ayant reçu quelque cha-
grin & quelque mortification de la part
de son frere, alla trouver Sanctius Gar-
cias Roy de Gascogne son oncle, & Fer-
dinand Comte de Castille, pour leur de-
mander du secours contre son frere, sans
aucun égard au sang ni à l'amitié frater-
nelle. Il sçut si bien les persuader, & les
engager dans ses interêts, qu'ils prirent la
resolution de faire la guerre, tant l'envie
de regner jointe à une grande ambition à
de force; sur tout quand elle est soutenue
par le souvenir de quelque grand af-
front.

Les troupes de Gascogne unies à celles
de Castille, attaquèrent les frontieres du
Royaume de Leon. Le Royaume d'Or-
don n'étoit pas encore bien affermi: il n'a-
voit gueres de confiance sur l'affection &
la bonne volonté de ses peuples accoutu-
mez aux factions. Il prit donc la résolution
de se tenir dans des postes les meilleurs &
les plus considerables, fortifiez par l'art &
par la nature, sans vouloir exposer sa for-
tune au perils ou au succez d'un combat;
le premier feu & la premiere ardeur des
ennemis se rallentit peu à peu: ils jugerent

sainement que c'étoit une extrême folie de faire long-temps la guerre pour des intérêts étrangers, & sans aucune espérance personnelle; de sorte que sans se faire beaucoup prier, & sans attendre d'avantage, ils retournerent en leur país, au grand depit de celui qui les avoit mis en œuvre.

Le Roy Ordon piqué d'un ardent desir de se venger du Comte de Castille, qui avoit pris les armes & qui s'étoit ligué avec son frere contre lui, sans y être engagé par les liens du sang, repudia sur le champ Urraca fille du Comte, pour épouser Elvire, car les divorces étoient assez d'usage en ce temps-là. Le Prince Veremond acquit de ce second mariage, & peu de temps après il monta sur le Trône de son pere. Les mouvemens du Royaume de Galice excitez par les cabales & la faction de Sanctius, furent bien-tôt calmez par la vigilance & les armes du Roy, lequel profitant de la bonne volonté de ses troupes, envoya une partie de son armée dans cette partie de Portugal qui étoit soumise à la puissance des Maures, qu'ils pillerent & où ils firent de grands ravages; ils pèterent jusqu'à Lisbonne, & après avoir fait un grand butin ils retournerent en leur país.

¶ Pendant ce temps-là Ferdinand Comte

de Castille , fit aussi de son côté des incur-
 sions sur les terres des Maures , battit leurs
 garnisons & s'empara de plusieurs places.
 Abderamé quoique dans un âge fort
 avancé supportoit impatiemment ces dis-
 graces & ces insultes ; il rassembla donc
 toutes les troupes du Royaume de Cor-
 douë , & mit sur pied une nombreuse ar-
 mée , composée de plus de quatre - vingt
 mille hommes , qu'il mit sous la conduite
 du General Alhagib Almanzor , homme
 d'une grande reputation , & d'une expe-
 rience consommée dans la science militaire ,
 avec ordre exprès de se jeter de furie sur
 les terres des Chrétiens , & d'y faire tous
 les ravages qu'il pourroit.

Millans
font des
incur-
sions
sur les
frontieres
des Sarra-
zins.

Dans ces circonstances , le Comte de
 son côté ramassa le plus de troupes qu'il
 lui fut possible de mettre sur pied , pour
 les opposer à celles du Roy de Cordouë ;
 tous ceux qui étoient en âge de porter les
 armes , furent obligez de suivre l'armée.
 Cependant quelques peines que l'on pût
 prendre , & quelques précautions que l'on
 pût apporter , l'armée Chrétienne étoit en-
 core bien inferieure en nombre à celle
 des Maures , en sorte que le Comte con-
 noissant tout le peril où la Republique
 Chrétienne étoit exposée dans cette fâ-
 cheuse conjecture , fit rassembler tous les
 Capitaines , pour délibérer sur les mesu-

res que l'on devoit prendre dans la situation où l'on étoit ; les opinions furent différentes : car dans un grand peril chacun parle selon la disposition de son esprit & de son cœur , ceux qui avoient plus de courage & plus d'audace , vouloient absolument que l'on se préparât à faire la guerre aux Sarrazins à toute outrance. Les autres qui croyoient avoir plus de prudence & plus de sang froid , vouloient que l'on munit les places fortes de toutes sortes de munitions , & que l'on s'y tint en repos , pour attendre que le premier feu des Barbares fut évaporé avec le temps ; Gonsalve Diace dit en opinant , qu'il falloit acheter la paix à quelque prix que ce fut , quand même on seroit obligé de donner de l'argent aux Maures , pour conclure une trêve , sans avoir égard aux bien-seances que l'honneur prescrit , & dont on n'est guere touché , quand on est possédé d'une grande frayeur.

Discours
de Gon-
salve pour
dissuader
de donner
bataille
aux Mau-
res.

Comment prétendez-vous , dit-il , se levant au milieu de l'assemblée , opposer de foibles troupes , & en si petit nombre à une armée formidable , aguerrie & bien disciplinée ; pourquoi s'exposer temerairement à un peril évident de se perdre ? Ne voyez-vous pas évidemment qu'un seul combat va décider du salut de toute la République Chrétienne ; si nous remportons

la victoire, nous n'en retirerons que de très-petits avantages ; si nous sommes vaincus, le Royaume dénué de troupes, rempli de craintes & d'alarmes, deviendra la proie du vainqueur, sans qu'on y puisse trouver de remède. Ne seroit-ce pas une grande imprudence de s'exposer au hazard de perdre en un seul jour tant de belles Villes, & tant de forteresses, pour lesquelles on a répandu tant de sang Chrétien, durant une longue suite d'années ? On croira dans les siècles à venir que c'est plutôt par temerité, que par une véritable grandeur de courage, que nous nous ferons exposer à ce malheur ; car on juge des grandes entreprises par le succès. C'est la marque d'un véritable courage, de sçavoir se modérer par la raison, & son acquiesce plus de gloire à se vaincre soi-même, qu'à triompher des ennemis. Le succès des batailles dépend assez souvent du hazard & du caprice de la fortune : mais il n'y a que les grands hommes qui sçachent vaincre leurs passions ? Quelle imprudence d'exposer témérairement à un péril évident de se perdre, la Religion, sa patrie, ses femmes, ses enfans, toute sa fortune par un desir immodéré d'acquiesce de la gloire, sans être bien assuré d'y réussir ; pour vous ajoûta-il, en s'adressant au Comte de Castille, vous pouvez

faire tout ce qu'il vous plaira ; je déclare même publiquement que je m'exposerai de bon cœur à toutes sortes de perils pour la gloire & le repos de l'Etat , en suivant vos ordres , quoique je sois persuadé que c'est risquer de tout perdre , que de faire dépendre le salut de la Republique , du succès incertain d'une seule bataille , & dont la perte sera irréparable.

F. Désian-
ce du
Comte de
Castille
sur la fin-
cerité de
Gonsalve.

Le Comte de Castille ne doutoit pas que cette harangue si étudiée , & ce discours si bien concerté n'eut été suggéré à Gonsalve , par plusieurs des principaux chefs de l'armée ; cependant l'amour de la gloire l'emporta , malgré toutes ces precautions & tous ces beaux raisonnemens ; ainsi mettant toute la confiance dans la valeur de ses soldats , dans l'assistance & la protection de Dieu , dans le souvenir de ses grandes actions , & de la gloire qu'il avoit acquise , aimant mieux mourir mille fois , que d'y souffrir la moindre tache , il se prepara au combat après avoir par un beau discours , persuadé ses soldats qu'il n'y avoit rien à craindre ; les uns furent véritablement convaincus de ses raisons , les autres firent du moins semblant de les approuver , & se rangerent à son avis. L'armée sans perdre de temps se mit en marche , pour aller au devant des ennemis , & s'avança jusqu'à Lara

où les Maures étoient campez : le Comte Ferdinand étant monté à cheval , pour prendre le divertissement de la chasse , & s'acharnant à la poursuite d'un furieux sanglier , il se vit dans un moment bien éloigné de sa troupe ; il trouva sur le haut d'une montagne une petite chapelle de structure antique , bâtie en l'honneur de l'Apôtre Saint Pierre. Un saint homme nommé Pelage & deux de ses compagnons avoient choisi ce lieu solitaire pour y mener une vie tranquille & retirée , loin du bruit & des affaires du monde : l'abord de cette retraite étoit rude & difficile , par un chemin étroit & sourné : le sanglier que l'on poursuivoit s'y jetta comme dans un azile , & se refugia dans la chapelle.

Le Comte plein de respect pour la sainteté du lieu , ne voulut point blesser le sanglier , & se mettant à genoux il fit sa prière à Dieu avec une profonde vénération. Le saint solitaire Pelage , accourut dans ce moment , & comme la nuit approchoit , il prépara pour son hôte un souper frugal , après lequel il se mit en prières pendant toute la nuit , rependant un torrent de larmes ; le lendemain au matin , il instruisit le Comte du succès de la bataille ; il retourna à l'armée plein de confiance & de joye , sa présence calma l'inquietude & la crainte , qui tenoit tous

Un solitaire inspiré de Dieu prédit un heureux succès de la bataille.

les soldats en suspens, & qui ne pouvoient deviner les raisons d'une absence si à contre-temps. Il leur fit un détail de son aventure, & des promesses du solitaire, qui redoublèrent le courage des soldats, & leur inspirèrent une grande impatience d'en venir aux mains, & de combattre les Maures.

Le signal de la bataille fut donné au même moment, pour ne point laisser ralentir l'ardeur des soldats; ils étoient en petit nombre, & battirent à plate-couture l'armée nombreuse des ennemis; le General se sauva en fuyant, avec un petit nombre des siens, qui échapperent à l'épée du vainqueur. Les affaires des Chrétiens qui étoient sur le panchant de leur ruine & à demi désempées, furent entièrement rétablies par cette memorable victoire: les soldats chargés & enrichis des dépouilles des Maures, s'en retournerent pleins de joye & triomphans en leur pays.

On envoya au saint solitaire Pelage; une partie du butin, & dans la suite des temps, le Comte Ferdinand fit bâtir à ses frais, un beau Monastere auprès de son Hermitage, des dépouilles qu'il avoit remportées sur les ennemis, pendant le cours de ses guerres & de ses victoires, en l'honneur & sous le nom du Prince des Apô-

res ; la petite Chapelle de Pelage jointe à ce Monastere , s'est conservée pendant plusieurs siècles. Les Religieux Benedictins possesseurs de ce Monastere , publient qu'ils ont les corps de saint Vincent Martyr , à la reserve de la tête , & des saintes Sabine & Christine ses sœurs ; quoique quelques-uns leur disputent cette possession.

Les Maures ne perdirent pas encore entièrement courage après cette grande déroute , & reprirent le dessein d'envahir la Castille : le Roy Ordon étant revenu de l'expédition qu'il avoit faite sur le Portugal , & brûlant d'un ardent desir de se venger du Comte Ferdinand , se préparoit à lui faire la guerre , qui auroit été bien à contre-temps , & très funeste dans la situation des affaires. Comme le Roy se possédoit , & qu'il avoit un grand fonds de moderation , il se laissa toucher par les prieres & les soumissions du Comte , qui lui envoya des Ambassadeurs , pour le prier d'oublier la faute où il étoit tombé , non point par une mauvaise volonté pour le Roy , mais par la supercherie & la perfidie de ceux qui abusoient de sa trop grande facilité , & qui s'en prevaient pour le faire entrer dans leurs complots. Il protesta qu'il étoit disposé à suivre les ordres du Roy , & à lui obéir en toutes choses , pour effacer par ses actions ; & par une

Les Sarrasins
font le
projet
d'envahir
la Castille.

meilleure conduite, la tache de sa faute passée.

Les Maures cependant avoient mis sur pied de nombreuses troupes pour venir attaquer les Chrétiens, & pour tirer vengeance s'il étoit possible, de leur dernière déroute. Les Ambassadeurs de Ferdinand se servirent habilement de cette conjoncture, pour achever de persuader le Roy qu'il y alloit de sa gloire & de son avantage, à sacrifier son ressentiment personnel à l'honneur & à la conservation de la République & de la Religion Chrétienne. Ce discours & les raisons de l'Ambassadeur furent efficaces, non seulement le Roy se reconcilia de bonne foy avec Ferdinand; il lui donna même autant de troupes qu'il en avoit besoin, pour résister aux Maures, & pour reprimer leur insolence. Ils s'étoient avancés jusqu'au bourg de S. Etienne, pour commencer à ravager; les Chrétiens les attaquèrent, & les mirent en déroute, après en avoir fait un grand carnage: dès le moment que le Roy eut appris la nouvelle de cette victoire, plein de joye & d'esperance de nouveaux succès, il se mit à faire de plus grands préparatifs de guerre, pour achever d'abattre les Maures: mais il fut attaqué d'une dangereuse maladie à Zamora, dont il mourut en peu de temps, l'an 955. son corps fut porté à Leon,

Le Roy
se recon-
cilie de
bonne
foy avec
Ferdin-
and.

E 232.

Leon, & inhumé dans l'Eglise de saint Sauveur, auprès de celui du Roy son pere, avec une pompe & une magnificence toute Royale.

CHAPITRE V.

*Sanche surnommé le Gros succede au
Royaume de Leon, après la mort
du Roy son frere.*

ON ne sçait pas bien précisément en quels lieux il passa les premières années de sa vie, ni s'il eut quelque part au gouvernement sous le regne du Roy son frere. On ne sçait pas même si les freres se reconcilierent de bonne foy, ou si la mesintelligence & l'aigreur qui les avoit desunis dura toujours, tant a été grande la negligence des auteurs contemporains; & tant l'histoire de ce temps-là est incertaine, & pleine d'épaisses tenebres; cependant au milieu de cette grande obscurité, tous les Auteurs conviennent qu'après la mort du Roy, Sanctius son frere monta sur le trône, sans aucun empêchement, & qu'il fut proclamé Roy de Leon du consentement general de tous les ordres du Royaume, le surnom de Gros lui fut donné à cause de la prodigieuse

Les fa-
cieux con-
tra-
gent le
Roy d'a-
bandon-
ner son
Roya-
me.

Tom. I,

T

grosseur de son ventre , qui le mettoit hors d'état d'agir , & de se remuer avec facilité. Il étoit d'un esprit doux & facile , nullement enclin à faire du mal : il avoit d'heureuses inclinations , & une constance invincible dans l'adversité.

256.

La seconde année de son règne qui fut la 956. de l'Ere Chrétienne , son armée se mutina ; car l'esprit de factions n'étoit pas encore entièrement éteint : les différens partis tâchoient de broüiller les affaires , pour profiter des dissensions ; de sorte que le Roy fut contraint de se réfugier auprès du Roy de Gascogne son oncle , & d'abandonner le gouvernement de l'Etat aux soins de ses amis , & des plus grands Seigneurs de la Cour , dont plusieurs étoient ses ennemis cachez , ou du moins ne favorisoient pas ses intérêts. Un grand nombre des Courtisans panchoient du côté d'Ordon , fils d'Alfonse surnommé le Moine : après le départ de Sanctius , Ordon se plaça sur le trône sans nul obstacle , & s'empara du gouvernement sans que personne s'y opposât ; & pour mieux affermir son autorité , il épousa la Reine Urraca , que le Roy Ordon son oncle paternel avoit repudiée pour mortifier Ferdinand Comte de Castille , pere de la Princesse : le Comte donna de bon cœur son consentement à ce second mariage de

sa fille, qui se vit par-là encore sur le trône.

Ce Prince étoit d'un méchant esprit ; & tourné à mal faire ; c'est pourquoi on lui donna le surnom de mauvais. Et comme il lâchoit souvent la bride à ses passions, & à ses inclinations vicieuses, il s'attira bien-tôt le mépris & la haine de tout le monde. Il est bien dangereux de ne savoir pas se modérer, dans une souveraine puissance, qui donne la facilité de faire impunément tout ce que l'on veut : Sanctius bien informé de la mauvaise conduite de son rival, & de la haine qu'on lui portoit, ne désespéroit pas de pouvoir bientôt le chasser du trône, & de s'y remettre ; mais avant que de tenter l'entreprise, il crut qu'il falloit faire de l'exercice, & voyager pour diminuer la grosseur excessive de son ventre ; il alla à Cordoue par le conseil du Roy son oncle ; il y avoit dans cette Ville d'habiles Medecins, lesquels avoient la reputation d'avoir déjà fait des cures de cette nature. Abderrame le reçut avec beaucoup de bienveillance, & de grands témoignages d'amitié ; il le mit entre les mains de ses plus sçavans Medecins, qui lui donnerent leurs remedes, & entr'autres une herbe dont on devoit conserver le nom ; cette herbe fit son effet, elle diminua la grosseur & la

grosseur du ventre en telle sorte, que le corps & la taille du Roy d'une juste proportion, devint semblable à celle des hommes ordinaires.

Abderame se fait l'arbitre de la paix & de la guerre entre les Princes Chrétiens,

Pour rendre le bienfait plus complet, Abderame lui donna un secours de bonnes troupes Maures, qui lui faciliterent les moyens de rentrer dans ses Etats. C'étoit une chose bien glorieuse à ce Roy Barbare d'être l'arbitre de la paix & de la guerre, entre les Princes Chrétiens : le rival de Sanctius n'eut pas l'assurance ni le courage de s'opposer à son entreprise ni même de l'attendre ; il s'enfuit dans le Royaume des Asturies, tant la nouvelle de l'approche de son ennemi lui causa d'abord d'épouvante, & désespérant de pouvoir conserver le Royaume qu'il avoit envahi, il se retira sur les terres du Comte son beau-père. Les hommes abandonnent bien-tôt ceux que la fortune maltraite, & qu'elle persécute : on est méprisé de ceux même en qui l'on avoit plus de confiance, & dont l'on devoit attendre plus de secours. La lâcheté de ce Prince malheureux le fit mépriser, & le rendit odieux à tout le monde : son beau-père même lui ôta sa fille qu'il avoit épousée, & le chassa de Castille. Ne sçachant à qui avoir recours, il se jeta entre les bras des Maures, & se mit à leur discrétion.

tion, traînant une vie misérable comme un banni & un proscrit, il mourut enfin auprès de Cordouë.

Environ ce temps-là une guerre civile, & des mouvemens intestins s'exciterent dans la Castille, qui en troublèrent le repos. Vigila gouvernoit un petit Etat sur les confins de la Castille. Ce Prince d'un naturel fier & feroce, se confiant dans son crédit, ses grandes richesses, le nombre de ses sujets ou de ses partisans, prit les armes contre Ferdinand Gonsalve, Comte de Castille, qui étoit aussi très fier de son naturel, & souffroit impatiemment de telles insultes. Il défit en peu de temps Vigila & tous ses adhorans; & se mettant aux trouffes des vaincus, il les pour suivit à toute outrance, sans leur donner ni trêve ni repos; de sorte que dans la mauvaise situation de leurs affaires, ils furent contraints d'abandonner leur patrie, & de se jeter entre les bras des Maures; cet événement causa de grands troubles dans la Castille.

Alhagib Almanzor, peut-être engagé par les prières des fuyards, & touché de l'état déplorable où ils étoient réduits, ou peut-être aussi étant bien aise de trouver cette occasion, pour effacer le souvenir des affronts qu'il avoit reçus, plein de desir de se venger, il se mit à la tête d'une

Almanzor pour se venger se jette sur les frontieres de Castille.

grande armée, & se jetta brusquement sur les frontières de Castille avec un esprit ulceré, & dans la disposition de faire aux Chrétiens tout le mal qu'il pouvoit. Ferdinand ramassa en peu de temps l'élite de ses troupes; & desirant de revoir encore une fois le saint solitaire Pelage, il se mit en chemin pour aller le trouver dans son hermitage, mais il étoit déjà mort: Ferdinand inquiet du succès de cette guerre, & abattu par la fatigue du chemin s'endormit. Il crut voir en dormant la figure de Pelage dans un habit, & d'une taille plus auguste que celle des hommes ordinaires, il l'assura de la victoire: le Comte se leva plein d'ardeur & d'espérance après cette promesse; les deux armées se battirent avec un courage & un acharnement qui n'eut jamais d'exemple. Les Barbares se confioient sur le grand nombre de leurs troupes; l'armée Chrétienne ne paroissoit que comme une poignée de gens en comparaison de cette multitude innombrable de Sarrazins. Il n'y avoit en tout que quatre cent cinquante Cavaliers, & quinze mille hommes de pied; mais le courage, l'intrepidité, la confiance dans le secours de Dieu, suppleoient au défaut du petit nombre: la bataille dura pendant trois jours. On crut voir saint Jacques à la tête de l'armée Chrétienne; cette persua-

tion fut la première cause de la victoire ; jamais les Barbares ne firent une aussi grande perte durant le combat , & dans leur fuite ; car on les poursuivit l'épée dans les reins pendant deux jours.

Au bruit de cette grande victoire , les Ambassadeurs vinrent de tous côtez dans la Castille pour féliciter le Comte Ferdinand , & pour rendre grâces à Dieu du secours qu'il avoit accordé aux Chrétiens, qui passèrent tout à coup de la crainte & de la consternation où ils étoient avant la bataille , à une joye & une confiance extrême. Sanche Roy de Leon se distingua par une celebre Ambassade qu'il envoya en Castille : il avoit formé le dessein de convoquer une assemblée générale des Etats , & fit prier très instamment par ses Ambassadeurs, le Comte de se rendre incessamment à Leon , pour assister à cette assemblée , où l'on devoit traiter d'affaires très importantes : cette demande chagrina le Comte , & lui parut suspecte ; il eut peur que sous prétexte d'honneurs & de bons offices , le Roy gardant encore le souvenir de la revolte du Comte , & des injures passées, il ne lui prit envie de s'en venger ; car ce Roy étoit rusé , fin & glorieux.

Cependant le Comte n'avoit aucun prétexte raisonnable ni honnête , pour se dispenser de faire ce que le Roy demandoit

Sanche
Roy de
Leon en-
voye un
Ambassa-
deur en
Castille.

de lui : il promet donc qu'il se rendroit à Leon, & s'y rendit en effet au jour nommé. Le Roy pour lui faire plus d'honneur alla au devant de lui : l'assemblée des Etat se tint en l'année 958. On ne sçait point ce qui y fut proposé ni résolu ; on dit seulement que le Roy ayant fort envie d'un beau cheval & d'un bel oiseau, & ne voulant pas les recevoir en présent, le Comte les lui vendit pour une grande somme, à condition que si cette somme n'étoit pas acquittée de bonne foy dans un certain temps, on en payeroit l'intérêt chaque jour : outre cela par les intrigues & les artifices d'Urraca Reine Douairiere, qui brûloit d'un désir ardent de venger son pere, le mariage de sa sœur Sanctia fut conclu avec le Comte, dont la femme venoit de mourir. On n'esperoit pas que Garlias Roy de Gascogne & frere de Sanctia, put faire grand mal au Comte à force ouverte ; on crut qu'on y réussiroit mieux par la finesse & par la perfidie. Cependant Garlias Sanche dans le dessein de tirer vengeance des injures passées, se met à la tête de ses troupes, & fait une irruption dans la Castille qu'il ravageoit impunément. Le Comte y étant de retour, envoie au Roy des Ambassadeurs pour le prier de suspendre les actes d'hostilité, s'offrant de traiter à l'amiable, & de res

Garlias
Sanche se
jette sur
les fron-
rieres de
Castille
pour se
venger.

parer le dommage pour ne pas exposer les peuples à être maltraitez & pillés à son occasion ; mais qu'il se mettroit en état de les garantir de toute insulte par la force , si le Roy n'acquiesçoit pas à ses justes remontrances.

Ces paroles étoient à peu près une déclaration de guerre ; on s'y disposa donc , & l'on courut aux armes de part & d'autre. La bataille se donna peu de jours après ; le Comte remporta la victoire : durant le cours de cette guerre , Lupus Diacius Roy du Gouverneur de Biscaye , comme les Historiens de ce temps-là le rapportent , fut toujours dans le parti du Comte , & le servit utilement. La paix fut conclue incessamment après la victoire , & le mariage du Comte ayant été arrêté par les intrigues de la Reine Therasia , il se rendit en Gascogne , sans armes & sans escorte ; cependant avec une grande pompe , pour célébrer son mariage avec éclat. Le Roy faisoit paroître à l'extérieur beaucoup de joye pour ôter tout soupçon , & pour donner de la confiance , mais le perfide qui étoit le plus fort & en armes , se saisit du Comte , & le fit jetter en prison ; cependant par l'adresse de Sanctia son épouse , dont l'amour l'avoit précipité dans ce malheur , il échappa , & se sauva avec elle en son pais. Il trouva sur les confins de la Cas-

rillie un bon nombre de soldats & d'Officiers Castillans, qui s'étoient engagez par serment de ne jamais retourner en leurs maisons, ni de mettre bas les armes, qu'après que le Comte auroit été remis en liberté. La joye & la surprise fut grande de part & d'autre, quand ils se rencontrèrent inopinément; ils se rendirent tous ensemble dans la Ville de Burgos, où le mariage du Comte & de la Princesse fut célébré avec beaucoup de pompe & de magnificence.

Le Roy de Gascogne se voyant trompé par l'adresse de sa sœur, se prepara à faire la guerre au Comte, qui ne fit point de difficulté d'accepter le défi: la bataille se donna sur les frontieres des deux Etats. Le Roy fut vaincu, & tomba entre les mains des ennemis, l'an 359. & le 350. depuis le commencement de l'invasion des Arabes. **Abderame** Roy de Cordouë mourut dans une extrême vieillesse: vers la fin de sa vie **Sanche** Roy de Leon lui envoya une celebre Ambassade, **Velasco** Evêque de Leon en étoit le chef, & demanda au Prince Maure le corps du Martyr **Pelage**, l'assurant qu'il regarderoit cette faveur comme un signalé bienfait; **Abderame** le refusa incivilement: mais **Alhaca** son fils & son successeur, qui regna depuis la mort de son pere seize ans & deux mois,

Sanche
Roy de
Leon en-
voye des
Ambassa-
deurs au
Roy Mau-
re **Abde-
rame**.

l'accorda peu de temps après : car comme il avoit l'ame pacifique, & qu'il souhaitoit de vivre en bonne intelligence avec les Princes Chrétiens ses voisins, il fut bien aise de gagner leur amitié à ce prix en leur envoyant de bonne grace le corps du saint Martyr.

Garzias Enecus Roy de Gascogne après avoir demeuré en prison à Burgos, pendant treize mois, fut enfin élargi; les prieres des grands Seigneurs, les l'armes de Sanctia Epouse du Comte le toucherent, & appaisèrent son indignation. La Reine Therasia femme hautaine & emportée, voyant que ses ruses & ses artifices n'avoient pu nuire au Comte, eut recours à de nouvelles trahisons. Elle persuada donc à Sanctius son fils Roy de Leon, de convoquer les Etats généraux, pour y deliberer d'affaires très importantes, & d'y appeler le Comte de Castille. Il s'y rendit avec repugnance & malgré lui, parce qu'il se défoit de la fourberie & du piège qu'on lui tendoit. Le Roy n'alla point au-devant de lui, comme il avoit fait auparavant; il ne lui donna point sa main à baiser quand il lui fit la reverence, & qu'il se fut mis à genoux devant lui, & après lui avoit parlé durement & d'une maniere très-injurieuse, il le fit mettre en prison.

Cette nouvelle penetra les sujets d'une

Tvj

La Com-
tesse San-
cha prend
des me-
sures pour
tirer son
mari de
prison.

douleur profonde, & les jeta dans la con-
sternation. Sancha son épouse, femme
d'un courage héroïque, d'un esprit ardent
& bouillant, dans le dessein de délivrer
son époux, & de le tirer de la prison où il
étoit, fit courir le bruit qu'elle alloit en
pelerinage à Compostelle par un sentiment
de dévotion. Il falloit passer par la Ville
de Leon où son époux étoit prisonnier. Le
Roy ayant appris l'arrivée de la Comtesse,
Dame d'une naissance illustre & sa proche
parente, crut qu'il étoit obligé d'aller au-
devant d'elle par honneur : il la reçût dans
son Palais d'une manière très-obligeante,
& lui rendit tous les devoirs d'honnêteté
& d'Hospitalité que le rang de la Prin-
cesse exigeoit de lui. Elle lui demanda
avec beaucoup d'empressement & d'hum-
ilité la permission de voir & d'entretenir
son époux. Cette demande paroissoit hon-
nête & juste, & le Roy ne crut pas pou-
voir avec bienfaisance lui refuser cette sa-
tisfaction, ni au Comte la consolation de
voir sa femme un moment.

Le Roy permit donc à la Comtesse de passer
une nuit dans la prison avec son époux :
un peu avant le jour, le prisonnier prend
les habits de la femme, & sort de la pri-
son sans être reconnu & sans que perlon-
ne y prit garde ; & montant sur un che-
val que l'on tenoit toujours prêt à ce des-

Lein il se sauva en son pais. Sanctia qui tenoit en prison la place de son mari, manda au Roy dès le grand matin ce qui étoit arrivé & que son époux avoit pris la fuite ; qu'elle avoit cru être obligée de faciliter son évasion, & de lui procurer toutes sortes de secours dans le peril où il étoit ; que si son action ne meritoit pas d'être loüée, elle meritoit du moins sa grace étant sa proche parente, & de la famille Royale ; qu'elle attendoit cette faveur d'un Roy, dont la qualité prédominante étoit la clemence, & la douceur & qui étoit accoustumé de tous temps, à consoler & à soulager les malheureux.

Cette nouvelle chagrina d'abord le Roy, & lui causa du depit de voir que l'on s'étoit moqué de lui & qu'on l'avoit trompé : mais ce premier mouvement étant passé il prit des sentimens plus doux, & plus humains : il fut touché du courage, & de la resolution de cette femme heroïque, son entreprise lui donna de l'admiration : il ne put lui refuser les loüanges que sa constance & sa tendresse, envers son mari meritoient. Enfin après mille bons traitemens, après l'avoir comblée d'honneurs & de bienfaits, il la renvoya vers son époux avec une escorte magnifique.

Le Comte penetré de joye de se voir hors de prison, & de l'heureux succès Le Comte sorti de prison.

proposé
au Roy
de faire
la paix.

qu'avoit eue l'entreprise de la femme, quoique le Roy l'eut traité en ennemi, & d'une manière très offensante; cependant avant que de prendre les armes contre lui, il lui envoya civilement demander le prix dont ils étoient convenus ensemble pour son cheval & son oiseau: l'intérêt de cet argent avoit produit une somme immense selon leurs conventions: car le retardement devoit chaque jour d'oublier cette somme. Le Comte pour se faire payer envoya ses troupes dans le Royaume de Leon; qu'il abandonne au pillage, & ne cessa point d'y faire des actes d'hostilité, qu'après que le Roy y eut envoyé ses trésoriers pour délivrer au Comte, les sommes qui lui étoient dues; quand le calcul eut été arrêté, la somme monta si haut, que le trésor Royal étoit dans l'impuissance d'y satisfaire. Le Roy par compensation consentit que la Castille à l'avenir, seroit libre & indépendante de la Couronne, & du domaine de Leon. Ce traité fut conclu & signé par les parties intéressées vers les Fêtes de Noël en l'année 965.

965.

Les Maures
font son repousser
des frontières de Leon.

Dans cette même année une formidable armée de Maures, se déborda sur les frontières du Royaume de Leon; mais les Barbares furent repoussés avec perte, par la valeur des Citoyens & des soldats qui gardoient les Villes frontières. Du côté de

L'Océan le feu du Ciel brûla les pais Maritimes, & penetra jusqu'à Zamora, faisant par tout aux environs des ravages effroyables. Plusieurs bourgs & des Villes considerables perirent dans ce grand incendie. Vers ce temps-là Garfias Sanctius Roy de Gascogne, mourut en l'année 966. 266
il laissa de sa femme Therasia deux garçons, Sanche & Ramire, avec trois filles Urraca, Ermetilde & Chimene. On ne sçait pas bien précisément où le corps de ce Roy fut porté ; quelques auteurs croient que ce fut dans le Monastere de Lerins.

Sanctius Garfias fut Roy de Gascogne après la mort de son pere ; son frere Ramire partagea la souveraine puissance avec lui ou également, ou avec quelque subordination, pendant plus de dix ans. Il ne laissa point de posterité ; on croit même avec quelque vray-semblance qu'il ne fut jamais marié : & Sanctius Roy de Pampeune & de Najarre regna environ 26. années, sans avoir rien fait de memorable pendant tout le cours de son regne ; ou du moins sans que la posterité en ait été informée par la negligence des auteurs Contemporains ; si ce n'est qu'il ait ajouté le Duché de Biscaye au Royaume de Gascogne. La Ville de Nejara étoit alors la capitale de Biscaye & le séjour des Ducs.

Ce Prince avoit un grand zele pour l'honneur & l'augmentation de la Religion Chrétienne. Il fit construire plusieurs Eglises, & fonda de beaux Monasteres, qu'il dota de grands-revenus avec une magnificence, & une liberalité toute Royale. Il épousa la Princesse Urraca, d'où naquit Garcias Sanctius, surnommé le Trembleur, parce qu'aux approches & au commencement du combat, tout son corps trembloit & étoit agité d'une maniere peu convenable à un grand Capitaine, & à un grand Roy : mais il corrigea ce défaut de la nature par des actions éclatantes, & par plusieurs marques d'un grand courage remplissant avec honneur tous les devoirs d'un vaillant soldat, & d'un très habile Capitaine.

Diverses
Factions
dans le
Royaume
de Galice.

La tranquillité du Royaume de Galice fut troublée par de nouvelles factions ; la Province se divisa entre plusieurs partis fort à contre-temps, puisque l'armée des Maures étoit dans le voisinage toute prête à y faire une irruption. Mais la sedition fut heureusement bien-tôt apaisée, par la diligence du Roy, & par le supplice de quelques-uns des principaux sedicieux ; les autres furent chassés jusqu'aux extrémités du Portugal, qui étoit alors de la dependance du Roy. Le Comte Gonsalve homme d'un esprit dangereux,

en étoit le gouverneur, & commandoit
 au nom du Roy en cette Province. Il en-
 treprit la défense des exilés, qu'il pro-
 tégé publiquement & prit les armes contre
 son Prince; il s'avança avec ses troupes
 jusques sur le bord de Duero. Mais com-
 me il se défoit de son courage & de
 ses forces, il eut recours à l'artifice & aux
 subtilitez de son esprit fin & rusé. Il de-
 manda avec de grandes soumissions, &
 obtint la grace des coupables, & de tout
 ce qu'il avoit fait lui-même, contre l'au-
 torité du Roy, qui lui rendit sa confiance
 & son amitié. Etant ainsi rentré en grace,
 & remis dans tous ses anciens droits, il se
 prévalut de l'amitié que le Roy lui témoi-
 gnoit pour le perdre: il lui fit manger une
 pomme empoisonnée. Le Prince n'eut pas
 plutôt avalé ce fruit fatal que la violence
 du poison glissant par toutes ses veines,
 lui fit sentir de mortelles convulsions. Il
 se fit transporter sur le champ vers la Ville
 de Leon mais en approchant de la Ville,
 il mourut le trentième jour, depuis qu'il
 eut pris cette pomme en l'année 967. après
 un regne de douze ans: son corps fut
 inhumé dans l'Eglise de saint Sauveur.

Contarve
 fait mourir le Roy
 de Leon
 avec une
 pomme
 empoi-
 sonnée.

967

CHAPITRE VI.

En quel état se trouvoit le Royaume de Leon après la mort de Sanche, pendant la minorité de son fils :

LE Prince Ramire III. du nom n'avoit encore que cinq ans, lorsque le Roy Sanctius le laissa en mourant sous la tutelle de la Reine Therasia sa mere ; il monta sur le Trône à quinze ans, la Reine avec la Princesse Elvire, tante du jeune Roy, fut chargée du Gouvernement de l'Etat, toutes deux d'un rare mérite ; & d'une prudence consommée. Cependant plusieurs Seigneurs de la Cour méprisant leur âge & leur sexe, exciterent de grands troubles, pour avoir part aux affaires & au gouvernement. Le Roy Sanctius avoit privé de son bénéfice, & fait mettre en prison Bisnard, successeur d'Hermigilde Evêque de Compostelle, Prelat d'une naissance illustre, car il étoit fils du Comte Monende, & proche parent de l'Evêque Gundesinde ; mais il dissipoit les revenus Ecclesiastiques, d'une manière très indigne de la sainteté de son caractère ; on avoit mis sur son siege Episcopal Rodesinde Moine Benedictin. Il étoit issu du sang

Royal, fils du Comte Gutierrez & d'Al-darra son épouse.

Sifnand se sauva de sa prison, au même temps que les factions partageoient & troubloient l'Etat; il s'empara à main armée de l'Eglise de Compostelle, & persuada celui qu'on avoit mis en sa place, de lui céder ce poste, le menaçant du dernier supplice s'il faisoit le difficile; il ceda en effet & se retira promptement dans son Monastere, où il acheva le reste de sa vie. On avoit contracté avec le Roy de Cordouë, une alliance qui avoit été retiouvellée, & confirmée depuis peu par de nouvelles marques d'amitié, & de bons offices; car Alhaca Roy de Cordouë avoit cédé au Roy par bien-veillance, & pour lui faire plaisir le corps du S. Martyr Pelage, qui fut mis dans un Monastere bâti à Leon, aux frais du Roy Sanctius, avec une grande magnificence pour faire honneur aux Reliques du saint. Cette Eglise fut dédiée autrefois en l'honneur de S. Jean-Baptiste, & de saint Pelage; elle porte maintenant le nom de S. Isidore.

Cette alliance & cette paix fut violée au sujet que l'on va dire; Vigila qui s'étoit sauvé à Cordouë, provoquoit tous les jours les Maures & les excitoit à prendre les armes contre le Comte de Castille, qui avoit fait tant d'affronts, & causé

Le Roy
Alhaca se
jetta sur
les fron-
tieres de
Castille.

tant de pertes aux infideles. Quoique le Roy Alhaca fut plus enclin de son naturel à la paix qu'à la guerre, cependant excité par les reproches, & les clameurs continuelles des siens, ayant ramassé une nombreuse armée, il attaqua inopinément les frontieres de Castille, & emporta d'emblée Gormas, Sepulveda & Simancas, avec plusieurs Bourgs, & d'autres Villes moins considerables. Ce succès enfla le courage & les esperances du barbare; de sorte que sans nul égard pour le traité d'alliance & de paix, il penetra avec son armée jusques dans le cœur du Royaume de Leon. Zamora fut enlevée de force en chemin faisant, & détruite de fond en comble.

Le Comte Ferdinand penetré de douleur, & outré jusqu'au vif pour les ravages & les maux que les barbares faisoient aux Chrétiens, mourut à Burgos en l'année 968. Il fut inhumé dans le Monastere de S. Pierre, où l'on voit encore son épitaphe & celui de la Princesse Sanctia son épouse, avec leurs bustes. Toutes les Provinces pleurerent ce très grand & très bon Prince, qui avoit soutenu avec tant de lustre les affaires & la reputation des Chrétiens pendant toute sa vie; des deux femmes qu'il avoit épousées il eut Gonzalve, Sanctius, Garsias, surnommé Fer-

dinand : quelques uns y ajoutent encore Pierre , & Baudouin. S'il eut d'autres enfans ils moururent en bas âge. Garcias Ferdinand lui succeda. Il étoit doué d'un très beau naturel , & avoit tous les principes des plus grandes vertus & des inclinations les plus hetoïques , qui parvinrent en peu de temps à leur perfection. Outre les garçons dont on vient de parler , il eut encore une fille nommée Urtaca.

Les Normans qui s'étoient établis en France dans la Province nommée autrefois Neustrie , & qui fut appelée Normandie de leur nom , quoiqu'ils eussent embrassé depuis quelque temps le Christianisme , par les soins & la prédication de Herve Archevêque de Reims , vinrent aborder environ ce temps-là sur les côtes d'Espagne , avec une nombreuse flotte comme ils avoient déjà fait plusieurs fois. Ils firent des courtes , & de grands ravages sur les frontieres du Royaume de Galice , pillant , saccageant & brûlant les Châteaux , les Villages , les Bourgs & les Villes. Ils enleverent un grand nombre de prisonniers , avec de riches dépouilles ; cette persecution & ces brigandages durerent pendant deux années.

Le Roy d'un âge peu avancé n'étoit pas encore en état de bien défendre son Royaume contre des ennemis si redou-

Les Normans établis en France vont piller sur les côtes de Galice.

tables. Sisnand Evêque de Compostelle , plus propre à manier les armes à la tête d'une troupe , que le bâton Episcopal dans l'Eglise , ayant ramassé promptement quelques soldats parmi les diocésains , se mit à poursuivre les ennemis , & fut tué d'un coup de fleche dans un combat tumultueux le 4. des Calendes d'Avril en l'an 979. le genre de sa mort avoit assez de rapport à la vie qu'il avoit menée. On l'a au moins loüé au milieu des reproches que l'on a fait contre sa mémoire ; d'avoir entouré de fortes murailles la ville de Compostelle , afin qu'elle fut moins exposée à l'avenir aux insultes & aux brigandages des Barbares,

Gonsalve
Sanche
les défait
à plate-
coulure.

Les Normans chargés & embarrassés de leurs richesses , ne pouvoient marcher que lentement ; le Comte Gonsalve Sanche General de cette guerre se mit à leurs trousses , les poussa chaudement sans leur donner de relâche , les charge brusquement lorsqu'ils approchoient du bord de la mer , & les défait avec un grand carnage. Gundere de leur General fut tué sur le champ de bataille ; on leur reprit le butin , & tous les prisonniers qu'ils emmenaient avec leurs vaisseaux , sans en excepter un seul furent pris & brûlés : cette victoire délivra l'Espagne de ses alarmes & d'un grand peril. Dans le même temps Albiza Roy de Corse

douë mourut dans la Ville capitale, l'an 366 depuis l'invasion des Maures; ce fut vers ce tems-là que le Maure Rasis envoya les Commentaires écrits en Arabe, sur les revolutions d'Espagne à Balharab, Miramolín d'Afrique, qui l'avoit encouragé à écrire cette Histoire. Le Roy Alhaca laissa huit enfans mineurs; on donna au Miramolín la liberté de choisir, & de nommer celui qui devoit succéder au Royaume de Cordouë; car les Maures d'Espagne étoient fort partagés sur ce choix: enfin le trône échut à Hissém qui n'avoit encore que dix ans & quatre mois: il regna 33. ans & quatre mois, n'ayant que l'ombre de la puissance Souveraine & de la Royauté: car toutes les affaires se regloient selon la volonté de Mahomad, homme habile & fort entendu. Il n'eut d'abord que le nom d'Alagib, qui veut dire Viceroy, du consentement de tous les Grands, qui le chargerent de l'administration de toutes les grandes affaires du Royaume; ensuite on lui donna le nom d'Almanzor, c'est-à-dire le victorieux, pour les fréquentes victoires qu'il remporta sur les ennemis.

Ce fut la principale cause des séditions intestines qui troublerent la tranquillité de l'Etat, dont le Roy ne se mettoit gueres en peine, passant toute sa vie dans la faiblesse, l'oisiveté, les plaisirs, & abandon-

L'indolence & la faiblesse du Roy cause des séditions

intéressé.

donnant toute l'autorité à des favoris qui gouvernoient en son nom. La fertilité de l'Espagne, la douceur du climat, l'esprit doux & commode des habitans, tout cela avoit fait un grand changement dans les mœurs, & diminué le courage; les troubles ne cessèrent qu'après que Hissém eut été entièrement dépouillé du Royaume de ses peres. Les affaires des Chrétiens n'étoient gueres dans une meilleure situation; la mollesse, l'indolence, les charmes d'une vie molle & voluptueuse avoient abbâtardi le courage des hommes, & entièrement corrompu les bonnes mœurs.

981. La Princesse Urraca que le Roy épousa en l'année 981. avoit un grand ascendant sur lui, & s'empara entièrement de son esprit; les conseils & les remontrances de sa mere & de sa tante Elvire, qui s'étoit consacrée à Dieu ne furent plus écoutées. La Reine d'un esprit hautain & imperieux ne se laissoit voir ni aborder que difficilement: elle irrita par ses manieres & ses paroles fieres & déobligeantes toute la Noblesse de Galice, naturellement agreste & feroce; c'est ainsi que le mal croissoit comme par degrez. On commença à regarder le Roy avec mépris comme un homme absolument incapable de gouverner un Etat: les personnes mal intentionnées prirent de là occasion de brouiller & de troubler la tranquillité

tranquillité du Royaume, la revolte commença dans la Galice.

Veremond oncle paternel du Roy & fils d'Ordon III. se mit à la tête des seditieux, dans l'esperance de recouvrer le Royaume de son pere par la force des armes, se plaignant qu'on le lui avoit ravi injustement. Ramire enfin reveillé de sa lethargie, & de son engourdissement par le peril dont il se voyoit menacé, se mit en campagne pour aller au devant des ennemis : la guerre se fit pendant deux années de suite, avec des succès differens ; parce que les esprits étoient partagez entre les deux Rivaux ; enfin on donna une bataille generale, dans laquelle plusieurs des deux partis perdirent la vie, sans que la victoire se fût declarée ; mais alors on mit les armes bas, & la paix fut faite à condition que le Royaume de Galice demeureroit au pouvoir de Veremond, & que Compostelle seroit désormais la Ville capitale du nouveau Roy. Il donna l'Evêché de Lugo à Pelage, homme de mauvaises mœurs, issu du Comte Rodrigue, mais il fut bien-tôt destitué de son siege. On mit en sa place Pierre Mansor, Moine & Abbé d'une vie exemplaire, & d'une vertu consommée : sous son Pontificat tout ce qui avoit été démembré par le malheur des temps, de l'Eglise de Compostelle lui fut restitué.

Le peril
dont le
Roy se
voyoit
menacé
le reveilla
de sa le-
thargie,

L'ambition démesurée du Comte Rodrigue , & le desir dont il brûloit de rétablir son fils , lui inspira la detestable pensée d'appeller les Maures en Espagne , au grand scandale de la Religion Chrétienne ; la face des affaires & du Royaume fut changée dans un moment , & reduite à un état déplorable ; toute la Galice fut desolée par les armes & la fureur des Barbares, La Ville de Compostelle fut emportée de vive force ; l'Eglise renversée de fond en comble , on épargna pourtant le tombeau de l'Apôtre saint Jacques , sans qu'on ait sçu quel motif inspira ces sentimens & ce respect aux Sarrazins , si ce n'est que l'Apôtre lui-même eut pris sous sa protection un lieu consacré à sa memoire , & devenu célèbre par la pieté des Chrétiens qui y abordoient de toutes parts. Il semble en effet qu'il punit sur le champ les Sarrazins, des impietez & des abominations qu'ils commirent dans son Eglise ; car ils furent attaquez sur le champ d'une furieuse dissenterie qui leur brûloit les intestins ; ce mal se répandit en peu de temps par toute l'armée , & en fit perir la plupart , dans des douleurs insupportables. Almanzor ayant été interrogé par un Sarrazin de l'armée, quelle pouvoit être la cause d'un mal si subit , & qui faisoit de si grands ravages parmi les troupes Maures , lui ré-

Les Sarrazins
ruinent
la Ville
de Com-
postelle.

pondit ingenuëment que l'un des Disciples du fils de Marie, dont le tombeau étoit dans l'Eglise, que les Sarrazins avoient détruit, se vengeoit de cet attentat; de sorte qu'ayant pris la fuite il se retira promptement en son païs.

Medina Celi Ville en ce temp-là très-célebre, eut le même sort que Compostelle, & fut renversée de fond en comble. Les Maures enleverent encore aux Chrétiens plusieurs autres Villes, entr'autres la Ville de Gormas, après avoir défait en bataille l'armée de Ramire qui étoit accouru pour s'opposer aux progrès & à la fureur des Barbares; jamais les affaires des Chrétiens n'avoient été en plus grand peril, ni dans un état plus desespéré par leur faute, & par leurs mesintelligence, qui divisoient leurs forces, & mettoient tout en combustion.

Alhagib General de l'armée des Sarrazins, homme très intelligent au métier de la guerre, & d'un grand courage, maître absolu des affaires, sous le bon plaisir du Roy de Cordouë, portoit dans le cœur une haine implacable aux Chrétiens, & brûloit d'un violent desir de les exterminer entièrement. Après le départ de l'armée ennemie, le Roy Veremond & Pierre Manzor Evêque de Compostelle rétablirent les ruines de leur Eglise, qui avoit été prophanée

par les superstitions des infidèles ; que l'on expia avec les ceremonies accoutumées de la Religion Chrétienne ; Pelage Diac fut nommé successeur de Pierre à l'Evêché de Compostelle, passant ainsi de la Judicature seculiere au Sacerdoce & au Pontificat : mais comme les mœurs ne répondoient nullement à son caractère , & qu'il traitoit les Diocésains avec beaucoup d'insolence & d'orgueil , ils le chasserent bientôt du siege Episcopal , & mirent en la place Vimare son frere , qui lui ressembloit par la corruption de ses mœurs ; mais peu de temps après il se noya dans une riviere, soit par hazard , ou par quelque trahison.

Les
mœurs
des Eccle-
siastiques
très cor-
rompues
en ce
temps-là.

Les mœurs des Ecclesiastiques s'étoient fort corrompues par le malheur des temps, non seulement dans l'Espagne , mais aussi dans tous les pays des Chrétiens : Rome même qui doit être le centre de la sainteté , étoit alors divisée & défigurée par un Schisme funeste ; Boniface, Benoît & Jean disputoient entr'eux, & causoient de grands troubles parmi les Chrétiens , pour le placer sur le siege de saint Pierre. Un autre Ecclesiastique de la même famille succeda à celui qui s'étoit noyé ; mais on n'en sçait pas le nom : ses mœurs n'étoient pas plus regulieres que celles de ses deux parens qui l'avoient précédé dans l'Episcopat ; de sorte que le Roy le fit bien-tôt mettre en

prison : ce Prince persévera jusqu'à la fin de son regne dans l'indolence , la mollesse & l'oïveté , vices qui deshonnorent les Princes , & les rendent absolument incapables de remplir dignement les fonctions & les devoirs attachez à la Royauté ; il mourut à Leon l'an 982. & fut inhumé dans un Monastere que le Roy Ramire son ayeul avoit fait bâtir ; son corps au bout de deux ans fut porté dans la grande Eglise des Asturies , par les ordres de Ferdinand II. du nom. Sampyrus Evêque des Asturies a conduit jusqu'à ce temps les annales , dont on a emprunté plusieurs choses pour la composition de cette Histoire. Pelage Evêque d'Oviedo a continué d'écrire sur la même matiere : il vivoit du temps d'Alfonse ; on peut ajouter foy à ces deux auteurs , qui ont été temoins oculaires de la plupart des écrits qu'ils rapportent. 982.

CHAPITRE VII.

*Suite des Rois de Leon , & des actions
les plus remarquables de leurs
regnes.*

LA loy & la necessité éleverent sur le trône de Leon Veremond, surnommé le Podagre , après la mort de Ramire III.

Y iij

il possédoit déjà une partie du Royaume, dont il s'étoit emparé par la force des armes, & il étoit oncle paternel du Roy qui venoit de mourir sans enfans : il regna pendant dix-sept ans, fort tourmenté d'une fluxion, & d'une humeur acre & corrosive, répandue sur les nerfs, qui lui fit donner le surnom de Gouteux. Il confirma par un nouvel Edit les anciennes loix des Goths, & les Constitutions des Pontifes Romains, afin d'établir le droit & de regler la forme des jugemens. Avant que d'entrer dans le détail du regne & des actions de ce Prince, il faut remonter jusqu'à Garcias Fernand, Comte de Castille, qui fonda cette Principauté après avoir défait à plate-couture l'armée des Maures, auprès du Bourg de Gormas, & de la riviere de Duero, où il fit un grand carnage de ces infideles.

On a sçu par tradition que Ferdinand Antolin homme d'une illustre naissance, & recommandable par une piété singulière, brûlant d'un ardent desir d'avancer la Religion Chrétienne, se tenoit dans l'Eglise pour prier Dieu, tandis que les autres combattoient : Dieu fit connoître par un miracle combien la piété de ce saint personnage lui étoit agréable ; car tandis qu'il se tenoit dans l'Eglise, ou caché dans sa maison pour éviter la honte &

les reproches qu'on auroit pû lui faire, de ne pas s'exposer au peril comme les autres on apperçut à la tête des troupes un homme qui lui ressembloit, ou quelque bon genie qui combattoit avec beaucoup d'ardeur & de courage; de sorte que l'honneur de cette victoire fut attribué à Antolin: les blessures de son cheval, & le sang dont ses armes étoient couvertes, confirmèrent ce prodige, qui fit paroître encore avec plus d'éclat la vertu & la pieté d'Antolin.

Le Comte Gasias après la fin de cette guerre épousa deux femmes, l'une nommée Argentine, d'une rare beauté dont il fut épris en la voyant, que son pere homme de qualité, François d'origine avoit menée avec lui en Espagne avec sa mere en pelerinage, pour s'acquitter d'un vœu qu'il avoit fait: au bout de six années, soit que la femme fût dégoutée du mariage, ou par un desir de retourner en sa patrie, son mari étant malade, elle suivit un Seigneur François qui alloit de Compostelle en France; c'est ainsi que les auteurs Espagnols racontent cette histoire: le Comte Gasias étant revenu en santé laissa le gouvernement de l'Etat entre les mains de Gilles & de Ferdinand, deux Seigneurs recommandables par leur mérite personnel & par leur grande naissance;

Une
François
mariée
en Espa-
gne quitte
son
mari &
retourne
en France.

& ayant changé d'habit passa en France; dans le lieu où il sçavoit qu'Argentine son épouse s'étoit retirée. Argentine avoit une belle-sœur qui ne la pouvoit souffrir, & qui la traitoit durement selon la coutume ordinaire des filles nées d'une autre mere, qui sont assez souvent jalouses les unes des autres, & qui se regardent de travers.

Cette jeune fille nommée Sanctia, soit qu'elle eut conçu l'esperance d'épouser le Comte, mari de sa belle sœur, ou par une legereté naturelle aux personnes de son sexe, & de son âge, procura dans la maison de son pere un libre accez à l'étranger. En effet elle suivit Garcias en Espagne après qu'il eut égorgé Argentine, & son adultere, qu'il surprit dans le lit couchez ensemble; les nœces de Garcias, furent célébrées dans Burgos avec beaucoup de pompe & d'appareil, après son retour de France en Espagne. Plusieurs auteurs celebres confirment la verité de cette histoire en changeant le nom de Sanctia en celui de d'Onia, qu'ils prétendent prouver par l'inscription d'un Monastere, que Garcias Fernand Comte de Castille fonda du nom de sa femme Onia; mais cette tradition est fort incertaine.

On n'a pas des preuves plus authentiques de l'irruption des Maures qui se jetterent dit-on sur la Castille pendant l'absence de

Garfias, & penetrerent jusqu'à Burgos. On ajoûte qu'ils détruisirent de fond en comble le Monastere de S. Pierre de Cardenia, & qu'ils massacrerent tous les Moines. Les Barbares ne se contentant pas de faire la guerre aux hommes, attaquoient le Ciel par leurs blasphêmes & leurs profanations, & par le massacre de plusieurs saints personnages qu'ils faisoient mourir en haine de la Religion Chrétienne. Dieu les punissoit souvent de ces persecutions & de ces cruautéz, par des châtimens exemplaires, afin d'épouvanter les impies & pour confirmer de plus en plus les gens de bien dans leurs bons sentimens.

Les
Maures
détruisent
plusieurs
Monastere-
res, &
massa-
crent les
Moines.

Alcorexe gouverneur de Seville, fut en ce temps-là un exemple visible de la vengeance de Dieu, sous le regne du Roy Veremond; côtoyant les frontieres de Portugal, il penetra jusqu'en Galice: il renversa de fond en comble la Ville de Compostelle qui en étoit la Capitale, où ils commirent de grandes profanations; les Barbares en furent punis sur le champ; une maladie inconnuë & contagieuse attaqua leur armée; tous leurs soldats moururent à la réserve d'un très-petit nombre, qui retournerent en leur patrie, comme autant de temoins de la vengeance de Dieu, & de l'horrible desolation qui avoit réduit au neant une ar-

V. v.

mée très nombreuse , & très florissante.

L'Espagne ne fut pas plutôt délivrée de la persécution & de la cruauté des Barbares , qu'elle se vit tout à coup replongée dans un autre malheur , le plus grand de tous ceux qui avoient affligé ce malheureux Royaume depuis l'invasion des Sarrazins. Les dissensions qui s'éleverent entre le Roy Veremond , & le Comte de Castille, que l'on regardoit comme les deux plus forts protecteurs de la republique Chrétienne, furent l'origine , & la cause principale de cette nouvelle calamité. Mahomat Alhagib premier ministre d'Islem , Roy de Cordouë, dispoisoit de toutes les affaires du Royaume à sa volonté, sans que le Roy s'en mêlât en aucune maniere.

Mahomad ennemi irréconciliable des Chrétiens,

C'étoit un General d'une grande réputation doué d'une singuliere prudence , soit dans la paix où dans la guerre , qu'il avoit toujours fait avec succès. Il avoit dans le cœur une haine implacable contre les Chrétiens , & brûloit d'un ardent desir de les exterminer. Les Chrétiens de leur côté avoient un souverain mépris, pour les Maures, pour leurs ceremonies , leurs superstitions, & supportoient le joug de la domination Sarrazine , avec un dépit & une impatience extrême. Le General Maure en étoit bien persuadé , il en voyoit souvent des exemples & des effets.

Vigila qui s'étoit réfugié parmi les Maures pour se mettre à couvert contre le ressentiment de Ferdinand , Gonsalve Comte de Castille , n'oublioit rien pour allumer le feu de plus en plus chaque jour , & pour irriter davantage l'esprit aigri du General Sarrazin ; sans se soucier ni de la religion , ni de la patrie , preferant des intérêts personnels à l'honneur , & à la conservation de la republique Chrétienne , & voulant à quelque prix que se fût se venger. Il fit tant par ses sollicitations , qu'il engagea les Maures à lever une armée ; il y joignit tout ce qu'il avoit de partisans qui s'étoient attachez à sa fortune. Vigila fier du secours des Sarrazins , fait une irruption sur les terres des Chrétiens ; & ayant passé le Duero qui separoit les frontieres des deux nations , & ce qui fit que ce lieu , fut appellé dans la suite l'Estremadure , il alla camper sur le bord de l'Asture , où cette riviere coule entre le Royaume de Leon & les Asturies.

Le Roy Veremond qui n'avoit que peu de troupes , & nullement comparables à celles qu'il avoit à combattre , se jette sur les ennemis à l'improviste & les attaque avec impetuosité lorsqu'ils s'y attendoient le moins , car ils avoient même negligé de mettre des sentinelles & des corps de Gardes ; il attaque leur camp de toutes

Vvj

parts, le combat paroissoit plutôt une émotion tumultuaire, qu'une affaire conduite selon les regles : plusieurs soldats furent tuez avant qu'ils eussent le temps de prendre leurs armes : ils combattoient ou le fort les jettoit, & se retranchoient par troupes derriere leurs chariots. Les uns se mettoient en fuite, les autres prenoient leurs armes pour défendre leur vie, ou pour la vendre cherement ; la plus grande partie des Maures furent blesez ou tuez.

Grande
habilité
d'un Ge-
neral Sar-
razin.

Le General Sarrazin rétablit par sa prudence & sa valeur, le combat dans le temps que tout paroissoit desesperé. Il range ses troupes en bataille par pelotons en differens endroits, & les mene genereusement au combat contre les Chrétiens, qui ne purent soutenir cette premiere impetuosité, car la plupart s'étoient débandez pour piller comme il arrive d'ordinaire, & s'étoient acharnez au pillage, outre que les premieres attaques les avoient déjà fort fatiguez. La fortune & la bataille changerent de face tout à coup; ceux qui se croyoient vainqueurs, furent contrains de prendre la fuite ; les Barbares se mettent à leurs trouffes, & les poursuivent l'épée dans les reins ; ils furent presque tous tuez ; le reste se sauva comme il put vers Leon. Les Barbares auroient même pris cette Ville, si la ri-

gueur de l'hiver & les pluies continuelles, ne les eussent empêché d'en continuer le siège. Ils s'en retournerent en leur pais comblez de gloire & chargez de butin, bien resolu de recommencer la guerre aussi-tôt que la saison leur permettroit de mettre leurs troupes en campagne.

Veremond allarmé du grand peril où il se trouvoit, & ne se confiant pas aux murailles ni aux fortifications de la Ville, fit transporter à Oviedo les reliques des Saints & les Corps des Rois, de crainte qu'ils ne fussent insultez & profanez par les Barbares. Il laissa au Comte Guillaume Gonsalve, le soin de fortifier & de défendre la Ville. La bataille se donna en l'année 984. sur rivage de l'Asture. Myron Evêque de Gyronne, fils de Myron Comte de Barcelonne mourut cette même année : les Chrétiens poursuivis & battus de tous côtez ne sçavoient plus où se réfugier, tant les Barbares avoient de supériorité sur eux, & tant la fortune leur fut contraire pendant tout le cours de cette année. 984

L'année suivante fut encore plus remarquable & plus fatale aux Chrétiens, par la perte de deux grandes Villes, Leon & Barcelonne ; la plupart des Citoyens furent emmenez en esclavage à Cordouë. Cependant les Chrétiens peu de temps 985

après reprirent Barcelonne. Le Comte Borel s'en étoit échappé avant que la Ville tombât entre les mains des Maures ; il eut le bonheur de ramasser promptement assez de troupes pour les en chasser. Il mourut huit ans après cette expedition , laissant de deux femmes qu'il avoit épousées deux fils Raymond , & Armengaud. Il donna par testament Barcelonne à Raymond ; & la Comté d'Urgel , à Armengaud qui fut le chef d'une très noble famille en Catalogne ; il en sortit un bon nombre de grands Generaux d'armée qui se sont signalés par leurs belles actions pendant plusieurs siècles.

Mahomad Alhagib alla mettre une seconde fois le siege devant la Ville de Leon avec une armée nombreuse. Les succès qu'il avoit eus la precedente année, l'avoient encore rendu plus fier & plus feroce. Le siege dura presque l'année entiere sans relâche , & sans cesser de battre les murailles avec les machines de guerre , dont on se servoit alors à l'attaque des Villes , & qui firent deux grandes breches l'une du côté d'Occident & l'autre du côté du Midi. On connut alors par l'exemple du gouverneur de Leon, ce que peut la valeur & l'habileté d'un bon general lequel quoique malade , & abbatu par son infirmité, soutient cependant par son courage & son genie, un siege

Il l'ong & si opiniâtre. Il se faisoit porter dans la litiere, auprès des breches & s'exposoit à toutes sortes de perils, pour encourager les soldats, qu'il exhortoit par ses discours & par son exemple à se bien défendre, pour conserver l'honneur de la religion & de la patrie, leur liberté celle de leurs femmes, de leurs enfans, & qu'ils ne devoient mettre l'esperance de leur salut que dans leur propre valeur, & dans la défense de leurs murailles. Il leur representoit encore qu'un petit nombre de Chrétiens, avoient souvent battu & mis en fuite des armées nombreuses de Maures, & que le secours du Ciel ne leur manqueroit pas au besoin s'ils le demandoient à Dieu avec une ferme esperance, & une vive foy.

Les soldats animez par ces paroles soutinrent pendant trois jours de furieux assauts que les Maures donnoient sans relâche sur les breches, pour s'ouvrir une entrée dans la Ville. Quand elle eut été emportée de vive force, le gouverneur à la tête d'un petit nombre de soldats échappés du carnage, se jette l'épée à la main dans un gros d'ennemis, ou il fut tué en combattant avec un courage invincible pour la patrie, & la religion; les Barbares irrités de la longueur du siege, & du grand nombre des leurs qui avoient péri devant la

Tous les
habitans
de la Ville
de Leon
font pas-
sez au fil
de l'épée
par les
Sarrazins.

place, passerent tous les habitans au fil de l'épée sans aucun égard pour l'âge, le sexe ou la condition. La Ville fut détruite & pillée; les murailles & les fortifications abbatuës, le Royaume des Asturies se ressentit aussi de cette calamité. Plusieurs Bourgs & Villes furent prises, pillées, brûlées, entr'autres Valence, le Monastere de S. Facund, Albe, Lune, un grand nombre de Villages & Bourgades. Le feu de cette funeste guerre penetra jusqu'en Castille, & y fit de grands ravages; plusieurs Villes considerables furent pillées, brûlées & entierement détruites. Il étoit impossible de résister à la fureur de cette armée composée de Chrétiens & de Barbares, comme si les Sarrazins n'eussent pas déjà fait assez de maux à la Republique Chrétienne. Les Chrétiens même possédez d'une espece de fanatisme, tournoient leurs armes contre leurs propres freres, tant étoit grande la fureur qui allumoit de tous côtez le feu de la guerre civile.

On vit perir l'année suivante, ce qui causa une extrême douleur aux gens de bien, sept freres Gouverneurs ou petits Rois de Lara, qu'on appelloit vulgairement les Infans de Lara; ils perirent ces illustres Princes, par la perfidie de Rodrigue Velasco, leur proche parent, sans égard pour le Sang qui les unissoit, car ils étoient ses neveux,

étant issus de l'une de ses sœurs nommée Sanctia. Du côté de leur pere ils étoient sortis des Comtes de Castille ; & leur origine remontoit jusqu'à Didace Porcel, dont la fille mariée à Nunnus Belchide, eut Nunnus Rasura, bisayeul du Comte Garcias Fernand, & Gustus Gonsalve : son fils du même nom que lui, eut Gustus Salaron Gouverneur de Lara, pere des sept freres qui perirent par la jalousie, & la méchanceté de Rodrigue ; leur nom devint celebre par leur valeur & leurs belles actions, autant que par leur fin tragique.

Le Comte Garcias les avoit tous élevés en même jour aux honneurs militaires, avec la pompe & les ceremonies qui étoient alors en usage parmi les Chrétiens ; il arriva que Rodrigue Velasco Gouverneur ou Viceroy de Byllarem, épousa en même temps une fille d'une grande naissance nommée Lambra ; ces nœces furent célébrées avec beaucoup de pompe dans Burgos, où le Comte Garcias Fernand se trouva avec les sept fils de Gonsalve Gustus. Il s'éleva une querelle pour un fort petit sujet entre Gonsalve, le dernier des sept freres, & Alvarez Sanche parent de la mariée, qui se crut offensée dans cette affaire, quoique la chose n'en valut pas la peine, & pour se venger elle ordonna à l'un de ses domestiques de jeter un concombre

Affront
 d'une
 nouvelle
 espece fait
 à un É-
 pagnol.

plein de sang à la tête du jeune Gonsalve.
 C'étoit en ce temps-là le plus grand af-
 front & l'injure la plus atroce que l'on put
 faire à un Espagnol : le domestique qui
 avoit fait le coup fut poignardé sur le
 champ aux pieds de sa maîtresse, où il s'é-
 toit jetté comme dans un azile. Rodrigue
 Velasco ayant appris tout le détail de cette
 aventure, car il étoit alors absent & occu-
 pé pour les intérêts de la Republique, son
 naturel bouillant, aigri & rechauffé de plus
 en plus par les reproches & les clameurs de
 sa nouvelle épouse, le porta à toutes sortes
 d'extrémités pour tirer vengeance des sept
 freres. Le parti qui lui parut d'abord le
 meilleur pour se venger plus sûrement, ce
 fut de dissimuler son ressentiment sous les
 apparences de bien-véillance & de paix, &
 & de leur tendre secrètement des pièges
 dont ils pouvoient difficilement se garantir,
 n'en ayant aucune défiance.

On donna à Gonsalve Gustius un ordre
 d'aller à Cordouë, sous prétexte d'exiger
 l'argent que le Roy barbare s'étoit obligé
 de payer ; mais le motif secret & caché
 étoit de le faire tuer loin de son pays. Com-
 me on en prioit très instamment le Roy
 par des Lettres écrites en Arabe, qu'on
 lui adressa expressément sur ce sujet, ce
 Prince tout Sarrazin qu'il étoit, respectant
 les cheveux blancs & la vieillesse d'un hom-

mé venerable , ou touché intérieurement d'un sentiment d'humanité , ne voulut pas à la verité tremper ses mains dans son sang, & crut que c'étoit assez de le faire mettre en prison , ce qui fut exécuté.

On ne gardoit pas fort étroitement le prisonnier , ni avec beaucoup d'exactitude dans le lieu où il avoit été mis : l'entrée en étoit ouverte à la sœur du Roy , qui prenoit le soin de lui faire porter à manger ; on crut même que de ce commerce naquit Mudarra Gonsalve , qui fut le Chef d'une très-noble famille de Morisques en Espagne. L'emprisonnement & la calamité de Gonsalve ne fut pas capable d'adoucir ni d'appaiser entierement l'humeur feroce de Rodrigue. Il apostâ des Maures pour tendre des embûches aux sept freres ; comme s'ils eussent eu le dessein d'aller faire des actes d'hostilité sur les terres des Sarrazins. Nunnius Sallidus qui avoit été leur Gouverneur, eut quelque nouvelle ou quelque soupçon du piège qu'on leur tendoit, il les en avertit & tâcha de les détourner d'un voiage qu'ils avoient projeté. En effet ils se virent attaquez à l'improviste par deux cent Cavaliers ; le combat étoit trop inégal ; cependant les sept freres résolus de perir en braves gens , & de vendre bien cher leur vie , se jetterent comme des lions sur les ennemis qui les entouraient de

Sept freres attaqués par 200. Cavaliers, aiment mieux mourir que

tous côtez, & en tuerent d'abord un très-grand nombre ; mais enfin accablés par la multitude, ils se firent tous tuer sur le champ de bataille, aimant mieux perir les armes à la main, que de se deshonorar & de flétrir leur gloire par un honteux esclavage. La victoire que remporterent les Barbares fut très-sanglante, les têtes des sept freres avec celle de leur Gouverneur furent portées à Cordouë. Triste spectacle pour leur pere accablé d'années & d'ennuis ! il fut même contraint pour surcroit de douleur de les examiner & de reconnoître si c'étoient ses enfans : mais enfin le Roy de Cordouë prenant compassion de sa misere, le tira de prison, & le renvoya en sa patrie.

Mударра, Gonsalve né du commerce criminel qu'il avoit eu dans la prison avec la sœur du Roy de Cordouë, ayant atteint l'âge de quatorze ans, lui fut envoyé par sa mere, & tua Rodrigue pour le faire expier dans son sang la mort de ses sept freres. Son épouse qui avoit été la principale cause de ce grand désordre, fut lapidée, & son corps jetté au feu. C'est ainsi que la mort des sept freres fut vengée par un jeune homme qui merita l'amitié de sa belle-mere, & les bonnes graces de toute la nation ; jusques-là qu'il fut adopté dans la maison de son pere, & qu'il devint

héritier de tous les biens.

Cette espece d'adoption se faisoit en ce temps-là d'une maniere assez simple & grossiere, mais qui pourtant avoit quelque chose de noble. Le jour qu'il renonça aux superstitions Mahometanes pour embrasser le Christianisme, il reçut un baudrier des mains de Garcias Fernand Comte de Castille, & parut revêtu d'un habit fort ample de sa belle-mere, dont le collet étoit rabattu par dessus la tête, & après qu'on lui eût donné l'accolade & le baiser, il fut agregé à la famille de son pere, quoiqu'il fût d'une mere Sarrazine.

Maniere
d'adopter
simple &
grossiere,

Depuis que Mudarra Gonsalve eut été reconnu comme fils legitime de son pere, & qu'il se vit adopté par cette illustre famille, il se signala tous les jours de plus en plus par des actions memorables, pour montrer qu'il étoit digne de l'honneur qu'on lui avoit fait. Mudarra eut pour fils Ordon, qui fut le pere de Jacques Ordon, Infant de Lara, & d'une nombreuse posterité, dont les descendans monterent sur le trône de Portugal.

L'Espagne épuisée & fatiguée par tant de guerres, jouissoit alors de quelque repos; c'étoit plutôt le pouvoir qui manquoit que la volonté de se revolter. Mais enfin la septième année depuis que les Infans de Lara eurent été tuez, les Maures en fan-

Mort de
Garcias
Sanche
Roy de
Gascogne.

née 993. leverent des troupes, & firent une irruption dans le Portugal ; ils se jetterent ensuite sur le Royaume de Galice , assiegerent & emporterent de force la Ville de Compostelle , qu'ils pillerent & brûlerent sans épargner même le tombeau de S. Jacques, qu'ils s'apprêtoient à détruire avec une impiété & un emportement barbare ; mais ils en furent empêchez par une lumière extraordinaire , qui remplit tout à coup l'Eglise , & dont ils furent ébloüis ; cependant ils emporterent les cloches comme un signe de leurs avantages , & les conduisirent en triomphe à Cordouë , comme un monument de la victoire qu'ils avoient remportée sur les Chrétiens ; elles furent placées dans la principale mosquée de la Ville. La vengeance de Dieu se fit bien-tôt sentir à cette nation impie ; la plupart de leurs soldats moururent de la dysenterie ou de la peste , ou par les armes du Roy Veremond , qui se mit à la poursuite des Barbares , & qui les attaquoit à tous momens dans leurs marches ; de sorte que le nombre fut très-petit de ceux qui retournerent en leurs pais. Mahomad Alhagib leur General & Chef de cette entreprise eut le bonheur de se sauver , après avoir fait tant de mal aux Chrétiens dans toutes les guerres qu'il leur fit.

En la même année mourut Garcias San-

che Roy de Gascogne ; il eut pour successeur Garſias Sanche ſurnommé le Trembleur , dont on a déjà parlé. Il regna ſept années , & ſ'acquit beaucoup de gloire par ſes exploits militaires : il étoit de ſon naturel enclin à la liberalité & donnoit avec profuſion. Une liberalité bien entendue & bien placée convient aux Princes ; mais ſi elle degenerate en prodigalité , elle leur devient funeſte , & à l'Etat qu'ils épuilent par des dépenses ſuperflues , comme il arriva à celui dont nous parlons , qui fut contraint d'exiger de ſes ſujets des impôts exorbitans , pour refaire le tréſor public épuisé par des dépenses inutiles. Sanctius eut un frere nommé Gonſalve qui fut Roy d'Arragon , conjointement avec la Reine Urraca ſa mere ; mais il y a bien de l'apparence que ce Prince mourut ſans enfans , puis que le Royaume après ſa mort retourna à ſon frere & à ſa poſterité.

La prodigalité
deyient
funeste
aux Princes
& à
l'Etat

Le Roy Veremond penetré de joye après la déroute & la destruction preſque entière de l'armée des Maures , & conjecturant de ce succès que ſi les Chrétiens étoient bien réunis , après que leurs diſſentions avoient tant cauſé de maux à la Republique Chrétienne , ils pourroient enfin reduire les Maures à de grandes extrémitez , & même les opprimer entierement dans cette penſée ; il envoya des Ambaſſadeurs au Roy de

Gascogne , & à Garfias Comte de Castille pour les solliciter de contracter avec lui une étroite alliance , & d'unir leurs forces aux siennes pour combattre tous ensemble les ennemis du nom Chrétien. Il leur fit représenter que leurs propres perils devoient les engager à entrer dans cette alliance , & que s'ils avoient quelque intérêt personnel à ménager, ou quelque grief particulier, ils devoient tout sacrifier pour l'honneur de Dieu, de la Religion, le repos & le salut de la patrie.

Les deux Princes entrèrent sans répugnance dans les sentimens & les idées du Roy , pour s'opposer de concert aux mauvais desseins , & aux entreprises des infidèles : de sorte que l'on mit sur pied en très peu de temps une armée nombreuse , composée de l'élite des troupes des trois nations. Le Roy Gascon ne pût pas s'y trouver en personne , étant occupé ailleurs pour apaiser quelques seditions qui troubloient le repos de son Etat. Veremond quoique malade de la goutte , se fit porter dans une litiere à la tête de ses troupes : Garfias Comte de Castille se rendit aussi à l'armée pour aller de concert attaquer les Maures. Le Roy de Cordouë pour reparer le debris de son armée , avoit de son côté mis sur pied de nouvelles troupes ; les Princes Chrétiens apprirent qu'il étoit sorti de Cordouë , & qu'après avoir fait une irrup-
tion

tion dans le Royaume de Galice , où il avoit commis de grands desordres , il marchoit à grandes journées vers la Castille.

L'armée des Maures s'arrêta sur les frontieres du Royaume de Leon & de Castille , où les Chrétiens les joignirent peu de jours après , & livrerent en arrivant le combat , qui dura jusqu'à la nuit ; les tenebres obligerent les combattans de se separer : plusieurs demeurerent sur la place de part & d'autre , sans qu'aucun des partis se pût attribuer la victoire ; si ce n'est que les Maures s'étant sauvez pendant la nuit , ils laissoient en quelque maniere à conjecturer qu'ils se sentoient vaincus par les Chrétiens , d'autant que leur retraite avoit tout l'air d'une fuite precipitée , qu'ils abandonnerent leur camp & leurs provisions , & qu'ils laisserent une partie de leur bagage par les chemins , pour se retirer avec plus de vitesse.

Le General Alhagib eut tant de douleur de ce mauvais succès qu'il ne voulut plus manger depuis le combat , & qu'il mourut de faim quelques jours après , en l'année 998. Il gouverna le Royaume & les affaires des Maures pendant 25. ans , sous le regne d'un Roy faineant & paresseux , incapable de soutenir par lui-même l'honneur & le poids de la Royauté. Ce General étoit un homme ardent , au-

General
Maure

qui don-
ne aux
Chrétien
cinq-
te deux
batailles
ou com-
bats.

facieux ; entreprenant , ennemi du repos ; il donna aux Chrétiens cinquante deux combats ou batailles , où il eut presque toujours de l'avantage ; le jour que la dernière bataille fut donnée , on vit sur le bord de la rivière du Guadalquivir un homme sous un habit de pêcheur , auprès de Cordouë , qui chantoit d'une voix lugubre & lamentable , la langue Espagnole va maintenant triompher de la langue Arabe , Almanzor vient de perdre son tambour à Calacanazor ; c'étoit le lieu du combat , très éloigné de Cordouë : c'est pourquoi les Maures crurent dans la fuite que quelque mauvais genie leur avoit annoncé la deroute de leur armée & leur malheur ; d'autant plus que les Citoyens de Cordouë ayant voulu se saisir de cette espece d'homme , il s'étoit échappé de leurs mains comme une ombre ; le corps du General fut porté à Medinaceli en l'année 393. depuis le commencement du regne des Maures en Espagne.

Après la mort du pere son fils Abdelmelic fut chargé de l'administration des affaires. Il aimoit mieux le repos d'une vie douce & aisée que le tumulte & l'embarras de la guerre ; il ne garda son employ que pendant six ans & huit mois ; depuis la mort de son pere la puissance & la prospérité des Maures pancha vers son declin , qui

se le soustenoit que par la valeur, & les grandes qualitez de Mahomad: tant il est vrai que la fortune & le bonheur d'un Etat dépend quelquefois du merite & de la valeur d'un seul homme. La vie molle & indolente d'Abdelmelic donna occasion aux Grands de faire des cabales, & d'exciter des troubles & des seditions dans l'Etat qui furent fatales aux Citoyens ; il les negligea dans leur naissance au lieu d'y apporter un prompt remede.

Il commença à la verité à faire la guerre aux Chrétiens incontinent après la mort de son pere, & leur causa d'abord de grandes allarmes : il acheva de détruire dans la Ville de Leon tout ce que la precedente guerre y avoit épargné, toutes les reparations & augmentations que l'on y avoit faites depuis ce temps-là. Cependant la fin de cette expedition des Maures ne repondit pas au succès du commencement ; car à l'arrivée du Comte Garcias ils furent contraints de tourner le dos & de prendre la fuite ; ils rentrerent dans leur pays en bien plus petit nombre qu'ils n'en étoient sortis ; Abdelmelic maître du gouvernement, ne songea plus à leur faire de nouvelles guerres, tant ce premier échec lui causa de desespoir.

Destruction totale de la Ville de Leon.

• Les Chrétiens ne retirerent pas tout le fruit qu'ils auroient pû du desordre des

Barbares ; le mauvais temps & les pluies ruïnèrent la recolte ; & les reduisirent à de grandes extrémitez. Il y avoit déjà trois années que Gudeste Evêque d'Oviedo, étoit en prison par l'ordre du Roy , trop credule & accoutumé à donner legerement creance aux accusations & aux calomnies des mechans. Le peuple ne croyant pas qu'il fut criminel , ne soupçonnoit pas son innocence , & rendoit justice à sa vertu ; on disoit même par tout que la famine & les malheurs publics étoient une suite & une punition de la persecution & de l'injustice que l'on faisoit à un Evêque de bonnes mœurs, que ses ennemis avoient calomnié , & détruit dans l'esprit du Roy : on ajoûtoit que si on ne le mettoit pas bientôt en liberté, la peste se joindroit aux autres maux , & acheveroit de desoler le Royaume , de sorte que l'on étoit menacé d'une revolte generale ; car le peuple quand il s'agit de la Religion , obéit plus facilement aux Prêtres qu'aux Rois. Ce fut donc une necessité d'ouvrir à l'Evêque Gudeste les portes de la prison.

999.

L'année 999. depuis la naissance de Jesus-Christ , fut affligée par une cruelle famine qui fit perir beaucoup de monde ; elle fut aussi remarquable par la mort du Roy Veremond , qui succomba dans les douleurs d'une goutte affreuse , à laquelle

il avoit été sujet pendant tout le cours de sa vie. Il fut porté d'abord à Villabona, & transféré au bout de 23. ans dans la Ville de Leon, & inhumé dans l'Eglise de saint Jean - Baptiste : il épousa deux femmes, Velasquite & Elvire ; il repudia la première, se réglant plutôt par la licence qui regnoit en ce temps-là, où le divorce étoit assez ordinaire, que par les maximes de la Religion Chrétienne. Il en avoit eu une fille nommée Christine ; il eut d'Elvire Alphonse & Thérésie ; la plus jeune des deux sœurs s'abandonnant, eut d'un commerce criminel, Ordon, Elvire & Sanche : Christine l'aînée des enfans de Veremond, fut mariée à Ordon, surnommé l'Aveugle, issu du sang Royal ; de ce mariage sont sortis Alphonse, Ordon, Pelage & Alфонsa, femme de Pelage, surnommé le Diacre. Pelage fut le petit-fils du Roy Froila second du nom, d'un fils bâtard de Froila : de Pelage & d'Alфонsa nâquirent Pierre, Ordon, Pelage, Nunius & Thérasia, d'où sortirent les Comtes de Carrion, fameux Generaux d'armée, qui ont acquis tant de gloire par leurs belles actions dans la guerre, & par leur sage conduite dans la paix, comme on le verra dans la suite de cette histoire, où l'on fera le détail de leurs hauts faits.

Alphonse n'étoit pas encore en âge de

Gonsal-
ve Com-
te de Ga-
lice prend
soin de la
minorité
du Roy
Alfonse.

gouverner le Royaume à la mort de son pere, qui chargea par son testament le Comte de Galice, Gonsalve, & son épouse, du soin d'élever le jeune Prince pendant sa majorité. Il fut proclamé Roy n'ayant encore que cinq ans accomplis; son gouverneur & la femme prirent un soin extrême de son éducation, & de la Republique, qu'ils gouvernerent avec beaucoup de sagesse & de fidélité, au contentement de tous les ordres du Royaume, qui ratifierent d'un consentement unanime le testament du Roy. Pour mieux confirmer leur autorité, & pour établir plus solidement ce qu'ils avoient fait pendant la minorité du Prince, quand il fut en âge de se marier, ils lui firent épouser leur fille Elvire: Veremond & Sanctia nâquirent de ce mariage, Alfonse ne regna que vings-neuf ans.

1000. La seconde année de son regne qui fut la milliême depuis la naissance de Jesus-Christ, Sanche le Trembleur, Roy de Gascogne mourut: son fils Sanche qu'il avoit eu de la Reine Chimene fut mis sur le trône: Il avoit été élevé dans son bas âge par Sanctius Abbé de Lerins, qui forma son cœur en lui inspirant les sentimens de toutes les vertus; & cultiva son esprit par une teinture de toutes les sciences les plus nécessaires à un Prince; il regna pendant

34. ans celebre par ses vertus qui lui acquirèrent le nom de Grand. Il réunir presque sous une seule domination toute la Monarchie d'Espagne, & toute la Republique Chrétienne, dispersée & divisée en plusieurs petits Etats : mais il fut très mal conseillé, lorsqu'il la divisa pour la partager entre ses enfans à sa mort, parce que ce partage affoiblissoit trop les forces de la Monarchie, qui étoit pour ainsi dire démembrée en plusieurs petits Royaumes.

Les Chrétiens habitans des deux Royaumes de Gascogne & de Leon jouïssent alors d'une profonde tranquillité, par la sagesse & la bonne conduite de ceux qui les gouvernoient. Il n'en étoit pas de même de la Castille, qui se voyoit troublée par la guerre; les Maures de leur côté n'étoient pas plus tranquilles, leurs Etats agitez par des dissensions intestines & des guerres civiles, panchoient vers leur ruine totale. Sanctius Garcias se souleva contre l'autorité de son pere le Comte Garcias Fernand, sans qu'on ait sçu bien précisément le sujet de son mécontentement & de sa revolte; si ce n'est que des hommes d'un mauvais esprit & mal intentionnez, dont les Cours des Princes sont toujours remplies, n'eussent aigri le cœur du pere & du fils, par des rapports empoisonnez, & des plaintes reciproques, rapports.

Funestes
effets des
mauvais
rapports.

qui allumoient insensiblement le feu de la discorde & de la haine ; peut-être aussi que le jeune Sanctius d'un naturel impatient , ennuyé de la longueur de la vie & du regne de son pere , se résolut à la rebellion , & à commettre un aussi grand crime pour avancer de quelque temps la possession d'une puissance & d'une autorité qu'il regardoit avec des yeux d'envie , & qu'il se laissoit d'attendre si long - temps.

On prit donc les armes de part & d'autre , les esprits & les inclinations se trouverent partagées entre le pere & le fils , ce partage affoiblissoit les forces de la nation , & la mettoit hors d'état de résister aux insultes des Sarrazins , qui étoient leurs ennemis éternels. Ils furent bientôt informez de la guerre civile qui desoloit la Castille , dont ils étoient voisins ; ils sçurent que tous les habitans étoient en armes , que la Noblesse & les peuples étoient divisez , & que chacun avoit ses partisans ; on étoit sur le point d'en venir aux mains , l'irruption inopinée des Maures suspendit le combat. Avila qui commençoit un peu à se rétablir des ravages passez , fut prise & détruite une seconde fois ; Corunna & Gormaz eurent le même sort.

Les affaires des Chrétiens étoient dans un état déplorable ; cependant l'animosité

sité de la faction ne se rallentissoit point, par la crainte du peril dont on étoit menacé au dehors. Garcias Fernand irrité par les pertes & les ravages que les siens avoient soufferts, eut l'assurance d'aller au-devant des ennemis avec ce qui lui restoit de troupes : le combat fut rude & sanglant ; le Comte après avoir été vaincu en bataille , tomba entre les mains des ennemis , & mourut peu de temps après des blessures qu'il avoit reçues dans le combat. Il posséda la Principauté de Castille environ 38. ans ; il égala par ses rares qualités & la grandeur de ses actions, la gloire de son pere ; la fortune en lui ôtant la vie , ne pût lui ôter sa reputation : on paya une grande somme aux Barbares pour racheter son corps, qui fut porté à Cardenia , & inhumé dans le Monastere de saint Pierre, qu'il avoit lui-même fait bâtir ; cette bataille fut donnée en l'année 1006.

1006.

Urraca l'une des filles de Garcias prit le voile, & se fit Religieuse près du Bourg de Co narravias , dans le Monastere de S. Côme & de S. Damien que son pere avoit fait bâtir , doté d'amples revenus, & rempli d'une grande quantité de meubles , à condition que si quelque fille de sa race renonçoit au mariage pour vivre dans le celibat , elle seroit nourrie & entretenue

- X v

des revenus du Monastere. Sanctius Gar-
fias son fils posséda la Principauté de Cas-
tille après la mort de son pere ; il flétrit
sa gloire par sa revolte , qui donna occa-
sion aux Barbares d'insulter & de deloler
son païs : ce Prince avoit d'ailleurs des
sentimens de pieté , & de beaux talens de
corps & d'esprit ; Abdelmelic Alhagib-
mourut à Cordouë environ ce temps-là.
Il eut pour successeur dans sa charge Ab-
derame , d'un esprit bas , lâche & mé-
chant , il mourut au bout de cinq mois.

Un usur-
pateur
s'empare
du Royau-
me des
Arabes.

Mahomad Almahad prit les armes , &
se souleva contre le Roy Issém , qui lan-
guissoit dans une molle & indigne oisive-
té ; sans se soucier des affaires de l'Etat il le
prit , & ayant fait égorger un autre hom-
me qui lui ressembloit , il fit courir le
bruit que le Roy avoit été tué ; c'est ainsi
que cet usurpateur s'empara du Royau-
me des Arabes en l'année 400. depuis qu'ils
avoient envahi l'Espagne. Zulema proche-
parent du Roy , détrôné sur ces entre-
faites , accourut d'Afrique en diligence,
& s'étant fortifié des troupes de la faction,
& de celles du Comte de Castille , il at-
taqua auprès de Cordouë Almahad & le
vainquit. Trente-cinq mille Maures peri-
rent dans le combat : c'étoit l'élite & la
principale force de leur armée ; depuis ce
grand carnage leurs affaires allerent tou-

jours de mal en pis. La valeur & l'habileté du Comte Sanctius, eut la plus grande part & le principal honneur de la victoire ; Almahad après cette déroute se renferma dans la Ville , & tira promptement de prison le Roy Issem que l'on croyoit mort ; car cet habile politique avoit bien prévu que ce fantôme du Roy lui pouvoit être d'une grande ressource dans le mauvais état de ses affaires , si la fortune lui tournoit le dos. Il le montra donc à tous ses sujets , les exhortant de s'attacher plutôt à leur Roy legitime qu'à un étranger & un tyran : mais la crainte que leur inspiroit un homme en armes & tout puissant, les empêchoit d'avoir de grands égards pour les remontrances & les exhortations d'Almahad.

De sorte qu'abandonnant la Ville il se retira à Toledé , & ceda le trône à Zulema son rival ; mais il eut la précaution d'emmener le Roy Issem , & de le cacher dans un lieu écarté. Alhamet fut établi Alhagib , c'est-à-dire premier Ministre ou Lieutenant General du Royaume, en la place d'Almahad , qui fit un voyage en Catalogne pour implorer le secours des Chrétiens contre d'autres Chrétiens , leur promettant de très grandes récompenses pour tous les bons offices qu'ils lui rendroient dans les fâcheuses conjonctures , &

l'extrémité où le Roy & lui se trouvoient.

Les
Chrétiens
joignent
leurs
forces à
celles des
infideles.

Raymond Comte de Barcelonne, & Armengaud Comte d'Urgel, se fiant à la bonne foy & à la probité du barbare, joignirent leurs troupes aux siennes, qui étoient très nombreuses, & qu'ils avoient campées aux environs de Tolede, & dans les places voisines. Les deux Comtes avoient amené neuf mille hommes; les Maures étoient environ de trente-quatre mille, à quatre lieues de Cordouë; les armées s'ébranlerent, le combat fut rude & longtemps douteux, sans que la victoire penchât pour l'un ou pour l'autre parti. Zulema & Sanctius firent d'abord un très-grand carnage de leurs ennemis; on trouva parmi les morts Arnolphe Evêque de Vique, Aëtius Evêque de Barcelonne, Othon Evêque de Gironne. Quel opprobre pour la Religion, de voir des Prelats combattre, & sacrifier leur vie pour des infideles! Le Comte d'Urgel fut aussi tué avec eux: dès le premier choc Almahad rétablit par sa valeur & son habileté le combat, qui étoit presque desesperé pour les siens, il arracha la victoire des mains de ses ennemis; Zulema battu à plate-côte, & ne voyant plus de ressource à son malheur, se refugia d'abord dans la Ville d'Alasfra; mais n'en croyant pas les fortifications assez bonnes, & desesperant d'y pouvoir

Zulema
battu à
plate-
côte
se sauve
& se
cache.

demeurer en seureté , il prit la resolution d'aller se cacher bien loin.

Ce grand événement arriva en la 404. année du regne des Arabes , & la 1010. de l'Ere Chrétienne , en laquelle Almahad s'empara du Royaume ; mais son regne ne dura pas long-temps ; car il perit par la perfidie & la trahison d'Alhamet , qui dispoſoit de tout à ſa volonté dans l'Etat , & qui étoit l'arbitre abſolu de la paix & de la guerre depuis le départ de Raimond Comte de Barcelonne , qui étoit le principal appui de l'usurpateur , Alhamet le fit tuer & remit ſur ſon trône Hiſſem , qui étoit le Roy legitime. La tête d'Alhamad fut envoyée à Zulema , qui attendoit dans Citana petite Bourgade, comment les choſes tourneroient, & ſ'il ne pouvoit point trouver quelque occaſion favorable après la perte de ſon ennemi , pour remettre ſur le trône Iſſem le Roy legitime , pour lequel il étoit parti d'Afrique , & avoit pris les armes.

En attendant quelque revolution , il ramaiſſoit des troupes de tous côtez , & faiſoit de temps en temps des courſes ſur les frontieres ; il brûloit interieurement d'un ardent deſir de regner , car c'eſt une tentation bien delicate ; on ſe laiſſe aisé-ment ébloûir de cette illuſion qui cache une infinité de maux réels ſous une appa-

rence trompeuse , d'un bonheur qui est souvent mêlé d'amertume. La faction d'Abenhumeïa & de ses partisans panchoit pour Zulema ; ils tenoient dans Cordouë des conseils & tramoient des complots pour opprimer Hisslem leur ancien Roy, & ils l'eussent fait , si leur trahison n'eût été découverte fort à propos , & si les personnes bien intentionnées pour le Roy n'eussent pris des mesures seures pour la faire échoüer. Zulema se voyant déchu des espérances qui l'avoient flatté , s'adresse au Comte Sanctius , avec lequel il avoit contracté depuis long-temps une étroite liaison , & le conjure de lui envoyer un prompt secours de troupes. Mais ce Prince habile & politique , prit la resolution de se tourner du côté qui lui seroit le plus avantageux , & contracta sur le champ une alliance avec le Roy Hisslem , à condition qu'il lui rendroit six Villes que Mahomad Alhagib avoit enlevées aux Chrétiens dans les guerres précédentes. Le Roy contraint par la nécessité & le mauvais état de ses affaires y consentit , pour ne pas attirer contre lui les armes des Chrétiens, dans la triste conjoncture où il se trouvoit , ayant déjà sur les bras assez d'autres ennemis qui desoloient le Royaume.

Pendant que ce traité se négocioit entre

les Chrétiens & le Roy Islem, Obeïdalla fils d'Almahad fut proclamé Roy de Toledé par le secours d'une puissante faction. Quelques Auteurs le nomment Abdella, & disent qu'il épousa à la honte du nom Chrétien la Princesse Therasia sœur d'Alfonse Roy de Leon, à condition que les forces des deux Royaumes se réuniroient pour leurs intérêts communs. La Princesse dans le dessein d'avancer les progrès de la Religion Chrétienne, ne consentit à ce mariage monstrueux, qu'à condition que le Maure se feroit Chrétien, à quoy il fit semblant d'acquiescer. Dans cette esperance elle fut conduite à Toledé, où les nœces furent célébrées avec de grandes magnificences, des jeux, des spectacles, des tournois où les deux nations se signalerent à l'envi.

Le fils d'Almahad est proclamé Roy de Toledé par une faction.

Après que le festin nuptial qui avoit été continué bien avant dans la nuit fut achevé, & que la compagnie se fût retirée, le Maure brûlant d'un ardent desir de jouir des embrassemens de sa nouvelle épouse, se dispoisoit à entrer dans le lieu où elle avoit été mise, mais le regardant avec un œil severe : Ne pretendez pas, lui dit-elle, m'exposer à cette infamie, & à commettre un aussi grand crime, il faut opter, ou vous faire Chrétien, ou renoncer à ma personne, & sans cela n'ayez

Étrange discours d'un mariée à son époux la nuit de leurs nocces.

pas la hardiesse de m'approcher , ou nation & mes proches sçauront bien tirer une vengeance éclatante de votre temerité , si vous m'exposez à cette ignominie ; je vous avertis d'un malheur que vous ne pourrez éviter , afin que vous vous modériez , de crainte que vôtre incontinence ne vous entraîne dans un precipice dont vous ne pourrez jamais sortir.

Le Maure brûlant d'amour & enflâmé d'une passion violente, étoit hors d'état d'écouter les remontrances & les menaces de la Princesse, & se prévalant de sa force, il usa malgré sa résistance des privileges du mariage. Peu de jours après se sentant attaqué d'une maladie mortelle , il la renvoya au Roy son frere avec de grands presens. La Princesse étant retournée à Leon changea d'habit , & entra dans le Monastere de saint Pelage , où elle passa le reste de sa vie dans des exercices de pieté , pour se consoler de l'infamie qu'elle avoit soufferte par les approches d'un Maure.

Le regne d'Obeïdalla ne fut pas de longue durée ; il eut le malheur de tomber entre les mains d'Issen , après avoir été vaincu en bataille. Les affaires des Maures étoient alors dans un état déplorable ; plusieurs factions différentes déchiroient cette malheureuse Republique. L'occasion étoit très-favorable , si les Chrétiens de bonne

Intelligence eussent voulu réunir leurs forces pour achever d'opprimer les Infidèles ; & s'ils eussent voulu faire la guerre pour leurs propres intérêts , au lieu de se prêter aux Maures , & de leur donner des troupes pour favoriser les partis auxquels ils s'attachoient dans les disputes qu'ils avoient entr'eux ; mais ce desordre & ce malheur est de tous les temps ; les intérêts particuliers l'ont toujours emporté sur les intérêts de la cause commune : on n'est que médiocrement touché des idées de la Religion , quand on a de grandes espérances temporelles.

La famine faisoit autant de ravages que la guerre dans toute l'étendue de la domination des Maures : les campagnes n'étoient point cultivées pendant les dissensions civiles qui réduisoient les habitans à de grandes extrémités par une disette générale de toutes les choses nécessaires à la vie. Zulema se voyant privé du secours de Sanctius, se liguait avec les Gouverneurs ou Vicerois de Sarragosse & de Gaudalajara ; avec ces troupes il alla mettre le siège devant Cordoue , & remonte encore sur le trône , après avoir obligé le pauvre Roy Issem de se réfugier en Afrique. Haïtan étoit l'un des principaux & des plus accredités de son parti : il avoit beaucoup de pouvoir , & une grande autorité sur l'es-

Le Royaume des Maures affligé de la guerre, & de la famine,

prit des peuples : les habitans d'Orihuela lui ouvrirent , sans se faire prier , les portes de leur Ville, située sur le bord de la Méditerranée. La commodité du passage fit qu'il proposa à Halim Abenhamit Gouverneur de Ceuta pour le Roy Hisslem , de passer en Espagne , sous l'esperance qu'il lui donna de le faire monter sur le trône. Zulema ne se croyant pas en état de pouvoir résister aux forces réunies de ces deux Généraux , ayant été vaincu dans un combat qui se donna auprès de Cordouë , il fut pris par les habitans , & livré entre les mains de Halis , son ennemi & son rival qui l'accabla d'injures outrageantes, comme s'il eut pris les armes contre son Roy legitime, & le fit tuer pour se délivrer d'un concurrent si dangeteux : la jalousie du trône empêche de garder la bienveillance & la bonne foy.

Les Mau-
res peu
religieux
observa-
teurs des
traitez.

Haïtan commença à faire de grandes plaintes du nouveau Roy Hali , qui ne se soucioit gueres d'observer les conditions du traité dont ils étoient convenus entr'eux , ni d'accomplir les promesses qu'il lui avoit faites avant que de monter sur le trône ; il fit alliance & se ligua avec Mundar fils de Hyaïa Gouverneur ou Viceroy de Saragosse. Le combat se donna auprès de Cordouë : mais le succès n'ayant pas répondu à ses esperances , il se tourna du côté

Abderame issu de la famille d'Humeia , qu'il crut très - propre pour remplir le trône , & tua le Roy Hali pour lever par sa mort tous les obstacles qui auroient pu l'en écarter ; quelques eunuques l'étoufferent dans le bain en l'année 408. depuis le commencement du regne des Arabes.

Cazin frere de Hali fut mis en sa place par le suffrage & la faction des gens de guerre ; on le fit venir de Seville où il faisoit son séjour en ce temps-là , il ne regna que pendant trois ans quatre mois & vingt-six jours , avec peu de repos & de tranquillité. Almorada s'empara de la Murcie & du pais d'alentour , au nom du Roy, par le secours de Mendar & de Haïtan. C'étoit un homme fier & hautain d'un abord difficile ; il voyoit de mauvais œil tous ceux qui l'avoient aidé à monter sur le trône , il les regardoit comme autant de créanciers fâcheux & importuns. Cette ingratitude lui fut très-funeste ; ses sujets firent une conspiration contre lui , & le massacrèrent après avoir fait entrer dans leur complot le Gouverneur de Grenade.

Après la mort d'Almorada, Cazin espéra de regner plus tranquillement & avec plus d'autorité. Les Grenadins pour meriter sa bienveillance , lui envoyèrent les dépouilles de son rival qu'ils avoient mas-

sacré : mais cette joye s'évanoüit en peu de temps, & fut suivie de grandes inquietudes : comme l'esprit de la multitude quand il a été agité de quelque grand mouvement , ne reprend pas aisément son assiete naturelle ; les habitans de Cordouë voyant que le Roy étoit parti pour aller faire un voyage à Seville , appellerent Hyaïa son proche parent, & fils d'un frere de Hali qu'ils proclamerent Roy en la place de Cazin. C'étoit un Prince d'un esprit doux , liberal & porté à la magnificence. Vertus dont les peuples sont aisément touchez , & qui attirent leur estime & leur bienveillance pour ceux qui les possèdent. Cependant le Roy Cazin reprit Cordouë de force pendant l'absence de son rival en l'année 414 du regne des Arabes ; mais il ne conserva la Ville que pendant sept mois & dix jours ; il en fut chassé durant une sedition que les Bourgeois exciterent pour reprimer l'insolence des soldats ; il fut contraint de se refugier à Seville où il ne put même demeurer long-temps en repos, parce que son rival s'étoit emparé de l'esprit & de l'affection du peuple. Il erra long-temps & se cacha en différentes retraites sans sçavoir à qui se confier ; jusqu'à ce qu'ayant été pris, il fut livré entre les mains de Hyaïa son ennemi , qui le reserra dans une étroite prison.

Grande
mesintell-
ligence
entre les
Rois Ara-
bes en
Espagne.

La plupart de ces Rois étoient de la faction des Alavecins ; depuis qu'ils eurent pris le dessus , & que leurs forces fussent devenues supérieures, ils choisirent pour le mettre sur le trône Abderame frere de ce même Mahomad , qui avoit pris les armes & s'étoit revolté contre le Roy Hissém ; mais au bout de deux mois ils le chassèrent du trône avec la même legereté qu'ils l'y avoient placé. Sa domination imperieuse & l'inconstance du peuple furent la cause de sa perte. Mahomad que l'on avoit mis en sa place , ne regna que pendant une année , quatre mois & vingt-deux jours ; celui-ci perit encore par une conspiration des Citoyens que l'esprit de revolte possédoit. Hyaïa fils de Hali de la faction opposée , se mit sur le trône , & perit bien-tôt après dans Malaga par une pareille perfidie ; il ne regna dans Cordouë que trois mois & vingt jours.

Idrit frere de Hali , oncle paternel de Hyaïa partit d'Afrique , où il avoit le gouvernement de Ceuta , vint débarquer à Malaga , & s'empara du Royaume de Grenade en qualité de parent. Il se tendit maître de Seville , & de toutes les Villes maritimes. Celles du dedans du Royaume étoient sous la domination du Roy Hissém , que les habitans de Cordouë avoient reconnu depuis que Hyaïa eut

été massacré. Les fautes des Gouverneurs tournent souvent au desavantage des maîtres qui les mettent en place, comme on le vit par l'exemple du Roy Hissem. L'Alhagib où son ministre étoit le maître absolu des affaires sous son regne & traitoit durement les peuples; il pilloir impunément le trésor public pour s'enrichir, & s'emparoit du bien des particuliers qu'il tournoit à son profit, avec une injustice criante; qui souleva tous les habitans, & causa de grandes seditions dans la Ville pendant lesquelles l'Alhagib fut massacré, & le Roy dépouillé du Royaume.

Pendant ce desordre Humeïa assisté d'une troupe de jeunes gens, se rend le maître de la forteresse & tâche d'engager les soldats par des promesses & par les grandes esperances qu'il leur donne à le proclamer Roy. Les uns excusoient la rebellion des Citoyens, qu'ils rejettoient sur le malheur des temps; les autres disoient que c'étoit une affaire delicate & très dangereuse de nommer un autre Roy, pendant que le legitime étoit encore en vie. Mais Humeïa plein d'ambition & de temerité leur répondit, faites moy aujourd'hui vôtre Roy & massacrez moy demain: tant est grande l'idée que les hommes se font de la Royauté, & la douceur qu'ils attachent à cette idée, puisqu'ils ne

comptent pour rien les plus grands perils & même la perte de la vie, pour s'élever sur le Trône, quand même ils n'y devroient être qu'un jour.

Hissem & Humeia furent chassés de la Ville en même temps avec tous les partisans de la faction d'Humeia, sans que l'on y en souffrit un seul, ce qui causa de grands desordres & de grands malheurs. Le Roy Hissem après avoir essuyé différentes traverses, erra long-temps sans avoir de demeure fixe, & s'arrêta enfin à Saragosse. Zulema Roy de cette Ville, l'y reçut avec de grandes demonstrations d'amitié, & lui fit toutes sortes de bons traitemens; il passa doucement le reste de sa vie dans la forteresse d'Alduela que le Roy lui avoit donnée pour sa retraite. On n'a point sçu ce que devint Isidore pendant ces grandes revolutions.

Depuis ce temps plein de troubles & de seditions la Monarchie des Maures, qui avoit été si florissante & si étendue dans l'Espagne, fut divisée & demembrée en plusieurs petits Etats, les gouverneurs que les Rois avoient établis, dans les Villes s'approprièrent toute l'autorité pour vivre dans l'indépendance, & affectoient de paroître comme autant de petits Souverains, car personne n'avoient alors assez de puissance ou d'autorité, dans l'Etat, pour

Monarchie des Maures demembrée & divisée en plusieurs Etats.

s'opposer à leurs entreprises , & reprimer leur ambition. C'est delà que vinrent ce grand nombre de Rois , qui s'établirent alors dans l'Espagne & qui ruinèrent enfin la puissance des Maures avec le temps. Cordouë , Seville , Toledé , eurent leurs Rois particuliers. Plusieurs autres Villes moins considérables voulurent aussi avoir leurs Rois , pour vivre dans l'indépendance & jouir de leurs privilèges.

Tous ces petits Royaumes subsistèrent jusqu'au temps que la famille des Almoravides , l'une des plus puissantes & des plus riches de toute l'Afrique , passa en Espagne pour s'y établir , sous la conduite de Joseph Tefsin Roy des Arabes , en l'année 484. depuis l'usurpation des Maures , qui chassèrent les Rois Goths & renversèrent leur Monarchie.

Sanche
Comte de
Castille se
jeta sur
les fron-
tieres de
Toledé.

Pendant que ces divisions troubloient le repos des Maures , & anéantissoient leur domination , Sanche Comte de Castille brûloit d'un desir ardent de venger la mort de son pere : de sorte qu'ayant joint à son armée les troupes des Rois de Gascogne & de Leon , avec lesquels il avoit contracté une étroite alliance par le passé , il se jeta brusquement sur les frontieres de la Ville de Toledé , où il mit tout à feu & à sang. Les campagnes voisines de Cordouë , se virent exposées aux mêmes calamitez ;

calamitez, l'armée Chrétienne sans trouver d'obstacle, pilloit impunément, & ravageoit de tous côtez le pais des Maures, dont on remporta un grand butin & de riches dépouilles, sans que personne se présentât pour s'y opposer, tant la terreur avoit étourdi les esprits; & parce qu'alors leurs divisions intestines avoient beaucoup diminué les forces de leur république.

Ils se virent donc réduits par la nécessité de leurs affaires, à demander la paix au Comte de Castille, & à lui offrir de grandes sommes pour l'obtenir. Ce n'étoit plus alors ces Maures si formidables, qui avoient fait par le passé de si grands outrages au nom Chrétien. La plupart des Villes, dont les Maures s'étoient emparé pendant la dernière guerre, & qu'ils avoient usurpées sur les Chrétiens, comme Sépulyeda, Gormas & bien d'autres, retournerent sous la domination de leurs maîtres légitimes, ce qui fut accordé à la Noblesse de Castille, comme une récompense militaire, afin qu'il ne parut pas qu'elle faisoit la guerre dans l'espérance de piller, ce qui avoit été en usage jusqu'à ce temps-là.

On peut conjecturer de cette conduite à quel point le Comte de Castille acquit l'estime & l'affection de ses sujets. Mais il

fit une grande breche à sa gloire, & flétrit infiniment sa réputation par le meurtre de sa mere. Cette Princesse éprise d'un violent amour pour un Prince Maure, qu'elle sçavoit être très capable de contenter sa brutale passion, resolut de l'épouser. Mais elle sentoit encore quelque repugnance de causer ce chagrin à son fils, & elle redoutoit sa colere. De sorte qu'elle eut recours à l'artifice pour le faire périr, afin de se mettre en liberté, de faire tous ce qu'elle voudroit quand il auroit cessé de vivre. Elle resolut donc de lui donner à boire une liqueur empoisonnée; mais soit qu'on l'eût avertie du piège, ou qu'il se défiât de la mauvaise volonté de sa mere, il l'obligea malgré elle sous prétexte de lui faire honneur, & comme une marque d'un plus grand respect, de goûter à cette liqueur la première. On croit que depuis ce temps-là en plusieurs endroits d'Espagne, la coutume s'est établie de faire boire les femmes les premières. Ce Prince pour adoucir l'esprit de ses sujets, & pour diminuer la haine que son crime lui avoit attirée, afin aussi de l'expier en quelque façon par des œuvres méritoires, il fit bâtir un celebre Monastere de Religieuses, sous le nom de sa mere qui s'appelloit Onia. Dans la suite des temps, Sanche Roy de Gascogne surnommé le Grand,

donna ce Monastere aux Moines de l'ordre de Cluni.

Le Roy Sanche eut d'Urraca son épouse un fils nommé Garcias, & trois filles, Nunnia, Therasia, Tigrida. Les deux premières furent mariées aux plus grands Seigneurs du pais. La troisième fut Abbessé du Monastere d'Onia. On ouvrit en ce temps-là un nouveau chemin & plus aisé, pour aller en pelerinage à Compostelle par la Gascogne. Car auparavant les Pelerins qui venoient des frontieres de France, étoient obligéz de passer par les rudes montagnes de la Biscaye & des Asturies; ce qu'ils ne pouvoient faire qu'avec des peines & des fatigues infinies.

Cependant le Roy Alphonse & ses Etats jouïssent d'une profonde paix; les dissensions & les factions intestines des Maures, les mettoient hors d'état de troubler le repos de leurs voisins. Outre cela il s'étoit ligué, & avoir contracté des alliances avec tous les Princes Chrétiens. Ne craignant donc point d'être troublé au dehors, il convoqua à Oviedo une assemblée generale des Etats de son Royaume, en l'an 1020. On réforma durant le cours de cette assemblée, les anciennes loix des Goths. La Ville de Leon qui avoit été renversée durant les guerres des Maures, & dans laquelle on ne voyoit plus que des masures

Les Chrétiens profitent des factions intestines des Maures.

1020.

& quelques pauvres chaumières , fut rebâtie par les soins & aux dépens du Roy , qui fit aussi construire une Eglise magnifique , en l'honneur de saint Jean-Baptiste où l'on mit les corps des Rois , qui jusqu'alors avoient été transportez en divers tombeaux , de peur qu'ils ne fussent insultez par les Maures.

On a vû combien de maux la revolte de Vigila & son ressentiment particulier avoit causé dans l'Espagne : Il laissa après lui trois fils, Rodrigue, Jacques, Enecus ; le Comte Sanctius leur pardonna la rebellion de leur pere , & les reçut en sa bien-veillance ; il leur rendit tous les honneurs & toutes les charges que leurs ancêtres avoient possédées, Mais ils reprirent bien-tôt l'esprit de revolte qui regnoit dans leur famille ; & mirent le comble par une nouvelle perfidie aux crimes qu'on leur avoit pardonnez. Ils eurent la lâcheté d'abandonner le parti de Sanctius leur bienfaicteur , & qui leur avoit temoigné tant de bien-veillance. Ils s'adresserent à Alfonse Roy de Leon ; car ils ne pouvoient pas attendre de grands secours des Maures , dans la triste situation où leurs affaires étoient alors , à cause des dissensions intestines qui troubloient leur republique , & de leur legereté naturelle ; Alfonse les reçut avec beaucoup d'agremens

& de grands témoignages d'amitié ; il leur ceda un assez grand païs d'où ils pouvoient tirer de quoy subsister honnêtement , & vivre avec dignité selon leur naissance & leur état. Ils y vécurent assez long-temps en repos , sans donner aucune marque de leurs mauvaises intentions , attendant quelque occasion favorable pour faire éclater la haine qu'ils cachotent dans leur cœur , comme l'événement le fit paroître en peu de temps.

Le Roy Alphonse avoit mis le siege devant Viseu, Ville de Portugal , qu'il vouloit enlever aux Maures & pressoit vivement la place , mais il mourut avant la fin du siege. Il avoit imprudemment quitté ses armes , & faisoit le tour de la place pour la mieux reconnoître par ses propres yeux , mais s'approchant trop près de la muraille il fut tué d'un coup de fleche. Les Evêques qui l'avoient suivi à l'armée firent emporter le corps du Roy , & prirent le soin de ses funerailles. Ils l'inhumerent dans l'Eglise de saint Jean de Leon où étoient les tombeaux de son pere & de sa mere en l'année 1028.

1028.

Il laissa deux fils Veremond heritier de ses Etats , & Sanctius qui étoit encor fort jeune. Le siege fut levé incontinent après la mort du Roy , il y avoit déjà onze ans que Berenger surnommé Borel, du nom de

La fa-
necantise

Y iij

& la lâ-
cheté du
Roy cause
de grands
desordres
dans les
affaires.

son ayeul possédoit la Principauté de Barcelonne, homme lâche & faineant sans aucunes vertus qui pussent le rendre recommandable a la postérité. Sa paresse & sa faineantise, avoit réduit les affaires des Chrétiens dans un état déplorable, mais la valeur & les grands talens du Comte Bernard Taillefer, soutinrent la republique chancelante, & remirent les choses en meilleur état. Il se noya dans le Rhône faisant voyage par la France. Witredé Comte de Cerdagne battit les Maures qui désoloient les frontieres, & les obligea de se retirer bien loin. Berenger laissa trois enfans qui lui survecurent, Raymond Comte de Barcelonne, Guillaume Comte de Minorosa, & Sanche qui se fit Moine Benedictin.

CHAPITRE VIII.

Ce qui s'est passé de plus remarquable pendant les regnes des derniers Rois de Leon.

QUAND le Roy Alphonse mourut, Veremond III. son fils & son successeur étoit encore en bas âge; il se fit revêtir des habits Royaux en presence des 1028. grands & des Evêques, en l'année 1028.

Sanche Comte de Castille, mourut aussi la même année, après avoir gouverné pendant 22. ans. On voit encore trois tombeaux avec leurs épitaphes, à la gauche du grand Autel d'un Monastere d'Oviédo qu'il avoit fait bâtir & doter à ses dépens, ou sont les corps du Comte Sanche, de la Comtesse Urraca son épouse, & de Garfias son fils & son successeur, dans lequel on vit d'abord de grandes apparences de vertus, mais le succès ne répondit guère aux esperances que l'on avoit conçues de son gouvernement, car il fut tué par la perfidie de ceux que l'on devoit le moins soupçonner, dans le temps même que l'on célébroit la ceremonie & les réjouissances de son Mariage.

Le Comte Garfias avoit deux sœurs, Nughes & Therasia l'aînée, que quelques auteurs nomment Elvire, fut mariée à Sanche Roy de Gascogne, d'où n'aquirent Garfias, Fernand & Gonsalve. Therasia fut du vivant de son pere, où peu de temps après sa mort, donnée en mariage à Veremond Roy de Leon, d'où n'aquit Alonse qui mourut bien-tôt. Sancha sœur de Veremond fut promise en mariage à Garfias Comte de Castille, qui n'avoit encore que 13. ans; on esperoit que toutes ces alliances établissent solidement la bonne intelligence & l'amitié qui regnoit entre les Princes

Chrétiens, & que la tranquillité publique qu'est la source du bien general & particulier, ne seroit plus troublée à l'avenir.

Divers
Marques
de Princes
Chrétiens
& de Prin-
ces.

La Ville de Leon fut choisie pour la solemnité de ces mariages. La plus florissante Noblesse de Gascogne, accompagnoit le Prince Garcias, dans une extrême magnificence pour lui faire plus d'honneur. Le Roy même Sanche se rendit à Leon avec les deux Princes ses fils, Garcias & Fernand, pour rendre la fête plus celebre & plus pompeuse. Ces Princes étoient escortez & suivis d'un nombre de soldats assez grand pour composer une armée raisonnable, & qui enleverent en effet en chemin faisant une petite Ville située auprès de Plaisance, de la domination du Comte Ferdinand Gutierrez qui s'étoit revolté contre le jeune Prince, par mépris pour son bas âge & de son autorité. On pardonna au Comte Ferdinand sa rebellion, parce qu'il se soumit reconnaissant sa faute, & temoignant qu'il étoit dans la disposition de faire tout ce que l'on voudroit.

On approchoit à petites journées de la Ville de Leon, à cause de l'embarras des nombreux équipages qui suivoient. Le jeune Garcias impatient de la lenteur de cette marche, laissant son pere dans la

petite Ville de S. Facund , prit les devans avec une troupe choisie de Seigneurs , pour faire plus de diligence , & pour temoigner à sa future épouse l'impatience & l'empressement qu'il avoit de la voir. Les enfans de Vigila croyant que cette occasion étoit favorable pour faire éclater leur perfidie , & leur mauvais dessein , pour se venger des affronts qu'ils croyoient avoir reçus de la part du Comte Sanche ; car comme ils étoient fins & rusez avec une grande expérience des affaires , ils faisoient par tout des plaintes , avec affectation des injustices qu'ils disoient qu'on leur avoit faites , pour rendre leurs ennemis plus odieux , & pour , s'attacher un plus grand nombre de partisans parmi ceux qu'ils croyoient les plus propres à favoriser leurs desseins , & à seconder leur haine & leur vengeance.

Pour ne pas manquer leur coup ils cachent leur pernicieux complot , sous le voile d'une profonde dissimulation , & d'une feinte amitié. Ils vont au devant du Prince , comme pour lui rendre leurs devoirs , & pour lui faire honneur ; ils se jettent à ses genoux pour lui demander pardon , & sa main à baiser ; c'est une cérémonie pratiquée en Espagne , & d'usage parmi les personnes de distinction. Auroit-on pu soupçonner une perfidie cachée ,

Perni-
cieux
complot
caché sous
une pro-
fonde dis-
simula-
tion.

dans un état de suppliant , & une posture si humiliante ? Que les apparences sont trompeuses ! qu'il faut se défier des feintes demonstrations & des faux semblans d'amitié ! au lieu d'avoir une parfaite reconnoissance du pardon que l'on venoit de leur accorder , ils couronnent leur ingratitude par une nouvelle trahison. Comme le Prince avoit l'ame belle & genereuse , incapable d'artifice & de déguisement , il marchoit avec confiance , ne soupçonnant aucun mauvais dessein contre sa personne. Il n'avoit l'esprit rempli que de l'idée de son mariage , de la joye & du bonheur qui l'attendoit , la pompe , la magnificence & de grands divertissemens dont cette auguste ceremonie devoit être accompagnée.

Au moment qu'il s'y attendoit le moins , ces traîtres l'entourent , se jettent sur lui , & le massacrent avec une barbarie sans exemple , à l'entrée de l'Eglise de saint Sauveur qu'ils avoient choisie pour la scene tragique de cet infâme assassinat. Rodrigue l'aîné des freres , parain du jeune Prince , & devenu un parricide detestable voulut lui porter le premier coup d'épée ; les autres conjurez lui donnerent aussi plusieurs coups pour avoir part au parricide.

Crime
atroce &
parricide.

La jeune Sancha veuve avant que d'être mariée tomba évanouie à la premiere nou-

Welle de ce crime atroce, & de ce parricide abominable; ayant un peu repris ses esprits pénétrée de la douleur la plus amere, elle se jette sur le corps du Prince qu'elle embrasse tendrement, l'arrosant de ses larmes, conjurant Dieu & les hommes de prendre vengeance, de cet attentat qui deshonorait la nature humaine. Quel triste changement ! la douleur, les pleurs, le desespoir, les gemissemens, prennent tout à coup la place de l'allégresse, des divertissemens & des plaisirs que l'on esperoit de goûter dans les ceremonies d'un mariage, qui faisoit la joye de tout le monde; on eut de la peine à empêcher la Princesse de se jeter dans le tombeau de son futur époux, pour s'enterrer toute vive avec lui. Il fut tué le 15. jour de May en la même année que son pere mourut.

Cet accident changea la face des affaires; Sanctius Roy de Gascogne, qui marchoit avec un appareil de guerre, & qui se tenoit dans une espee de camp, auprès des fauxbourgs de Leon, s'empara de la Comté de Castille, qui changea alors de nom & qui fut honorée du titre & des prerogatives de Royaume. Cette augmentation de puissance devint suspecte, & parut formidable au Roy de Leon. Les parricides prirent la fuite & se sauverent à

Monçon Ville de la dépendance du Roy Ferdinand , le croyant fort irrité contre les Princes Garfias & Sanche , à cause des places qu'ils lui avoient enlevées ; ils se flatterent que leur conjuration lui seroit agreable , & qu'il approuveroit ce qu'ils venoient de faire ; mais soit qu'il les eut livrez , ou qu'ils eussent été prevenus & surpris par la diligence de Sanctius , qui les fit suivre sans perdre de temps , ils tombèrent entre les mains & furent condamnez au feu , pour faire comprendre par la rigueur du supplice que les complots des méchans doivent être punis selon l'énormité du crime , & qu'ils n'échappent gueres à la vengeance de Dieu ou des hommes.

Veremond que le souvenir de la mort de son pere détournoit de faire la guerre , & connoissant mieux que jamais l'inconstance & la fragilité des choses humaines , par l'idée de la mort tragique du jeune Prince Garfias , s'appliqua tout entier aux œuvres de Religion & de pieté , & principalement à corriger les vices , qui avoient entierement corrompu les bonnes mœurs de ses sujets , par le malheur & la licence , par le voisinage & le commerce des Maures , par l'esprit de revoke & de factions qui sont toujours suivies de grands desordres. On reforma les anciennes loix , on en établit de nouvelles , on rendit la ju-

On éra-
blit de
nouvelles

ice avec exactitude & severité , on arrêta la fureur des brigandages & des vols ; qui troubloient la paix & la tranquillité publique ; enfin on établit des peines severes contre toutes sortes de malfaiteurs , & personne ne pouvoit plus se flatter à l'avenir de faire le mal impunément ; les bourgs , les Villes , les forteresses , les Eglises qui avoient été détruites ou brûlées pendant la licence , & le malheur des guerres civiles ou étrangères , furent réparées , & embellies aux dépens du trésor public.

Loix pour
reformer
les mœurs
des Chré-
tiens cor-
rompus •
par le voi-
sinages des
Maures.

Ce Prince s'acquît l'estime & l'affection de tous ses sujets par une conduite si sage , & tant de belles actions d'une aussi grande utilité pour les particuliers & pour tous les corps de la Republique en general , qui se ressentoit des avantages que peut procurer la paix. Mais l'ambition importune & démesurée du Roy de Navarre vint troubler le repos & déranger cette belle économie. Veremond n'avoit point de posterité ni d'enfans pour lui succéder : on croyoit que par les Loix du Royaume la succession appartenoit à Sanctia sœur du Roy ; & l'on avoit pris toutes les précautions & toutes les mesures possibles pour empêcher qu'elle ne tombât entre les mains d'un Prince étranger. Le Roy le souhaitoit avec ardeur aussi bien que tous ses sujets ; Sanctius Roy

de Gascogne n'en doutoit pas ; il connoissoit assez la disposition des esprits sur cet article.

Le nom
de Grand
usurpé
mal à
propos
par quel-
ques Prin-
ces.

Les Rois acquerent quelquefois le nom de Grand par leur audace & leur mauvaise foy , par les guerres qu'ils entreprennent contre la justice , & par un motif d'ambition , pour s'agrandir , pour amasser des richesses , ou pour acquerir de la gloire : ce sont là les motifs ordinaires qui poussent les Princes ambitieux à troubler le repos des nations. Pour se préparer à tout événement , on mit sur pied dans les deux Royaumes de chaque côté une nombreuse armée. Sanctius se jeta le premier sur les frontieres du Royaume de Veremond , commit des actes d'hostilité , pilla , ravagea , & causa tous les maux qu'un ennemi déclaré peut faire. On eut raison de craindre que dans ce cours rapide de victoires , il ne se rendit le maître de toute la Province. Veremond dans cette extrémité pressé par les prieres des Grands , qui aimoient mieux la paix que la guerre , proposa de faire un traité d'alliance , à ces conditions que Sanctia épouseroit Ferdinand second fils du Roy de Gascogne , qui seroit désigné successeur legitime du Royaume.

Ce traité d'alliance rétablit la paix & la tranquillité parmi les Chrétiens dans

toute l'Espagne & toute l'étenduë de cette domination , qui se vit par là entierement reduite sous les loix & la puissance d'une famille unique. Les Royaumes de Castille & de Leon , avoient en même temps subi le poids d'un joug étranger , ce que les peuples detestent avec raison : ce qui étoit arrivé par le moyen de deux Princesses heritieres de ces deux Etats. Le Royaume de Leon avoit été déjà exposé à ces inconveniens dans les siècles passez ; ce qui n'arrive guerres qu'au grand desavantage de peuples , & pour le malheur de la Republique , quoiqu'on ait vû quelquefois des exemples du contraire.

Dans le temps que la Castille fut ajoutée aux Etats de Sanche , ce Prince étoit déjà fort âgé ; il facilita à son fils Ferdinand les moyens de monter sur le trône de Leon , & rendit son nom celebre par ses grandes actions , soit pendant la paix ou pendant la guerre ; de sorte que non seulement il acquit le surnom de Grand , mais même qu'il fut regardé en son temps comme l'Empereur de toute l'Espagne : c'est ainsi que les peuples flattent leurs Princes , qu'ils leur font la cour , & qu'ils tâchent de leur plaire , en leur donnant des titres magnifiques qui grossissent l'idée qu'ils ont de leur puissance & de leur grandeur ; il choisit la Ville de Najara pour le lieu

de son séjour ordinaire, & pour le siège de son Empire, parce qu'elle étoit située sur les frontières des deux Royaumes.

Ce Prince étoit naturellement amateur de la paix ; mais cependant toujours attentif à se procurer tous les avantages qu'il pouvoit par la guerre. Il crut qu'il étoit à propos de la déclarer aux Maures, affoiblis par leurs divisions intestines qui les troubloient depuis long-temps, & qui les exposoient aux insultes de leurs voisins. Ses soldats étoient aguerris & accoutumés aux fatigues du métier ; il avoit fait de grands préparatifs, & ramassé des provisions de guerre & de bouche ; son armée fit d'abord de grands ravages sur les terres des Sarrazins, & pénétra jusqu'aux portes de Cordouë, sans qu'aucun ennemi osât paroître en campagne, pour s'opposer à la rapidité de ses conquêtes. Mais un malheur domestique les arrêta tout court, & rappella dans ses Etats le Roy au plus fort de ses victoires, tandis que la terreur de ses armes se répandoit par tout, qu'il s'emparoit à son aise des plus belles Villes des Maures, qu'il pilloït & ravageoit impunément leurs campagnes.

Le Roy en partant pour aller faire la guerre aux Sarrazins, avoit recommandé à la Reine son épouse un cheval qui passoit pour être le plus beau, le plus

dent & le plus vigoureux que l'on eut en-
core vû jusqu'alors. Les Espagnols en ce
temps-là n'avoient rien plus à cœur que
avoir de belles armes & de beaux che-
vaux: Garcias fils aîné du Roy pria très in-
stamment la Reine sa mere de lui céder ce che-
val : elle ne s'en défendoit que parce qu'elle
étoit bien persuadée que le Roy son époux
trouveroit fort mauvais ; ce que Pierre
est homme de grande naissance qui étoit
son premier Ecuyer de l'écurie Royale,
n'avoit fortement infinué. Le Prince Gar-
cias, que ce refus avoit mis en fureur, soit
qu'il eût du dépit de ce que ses prières a-
voient eu moins de pouvoir sur l'esprit de
la Reine, que les remontrances de l'E-
cuyer, pour se venger il prit la résolution
d'accuser la Reine d'adultère, & de desho-
rer sa propre mere, en lui imputant ce
crime infâme : il ne conduisit point ce com-
plot comme un étourdi ni en jeune hom-
me ; pour appuyer sa trame, & pour ren-
dre la chose plus vray-semblable il tâcha
nément par les insinuations de persuader
au Prince Ferdinand son frere, d'entrer
dans ses vûes pour se rendre complice de
son crime, qui lui parut d'abord trop exe-
crable, & trop noir pour y vouloir pren-
dre aucune part ; mais au reste il s'enga-
gea par serment de lui garder le secret, &
sans prendre aucun parti, d'être simple

spectateur de la tragedie qu'il se préparoit à voir.

L'accusation de Garcias consterna le Roy & le penetra de la douleur la plus vive qu'il est possible d'imaginer : d'un côté la vertu de la Reine qu'il connoissoit depuis long-temps , cette haute reputation de sagesse & de pudeur dans laquelle elle avoit toujours vécu l'entraînoit & le sollicitoit fortement de ne donner nulle créance à la calomnie ; d'un autre côté il avoit de la peine à se persuader que le Prince son fils eut supposé un crime de cette nature contre sa propre mere , sans en avoir quelque preuve ou quelque indice. Ferdinand ayant été sollicité de dire ce qu'il pensoit sur cette accusation , achva de jeter le trouble dans l'esprit de son pere par une réponse ambiguë ; de sorte que la Reine fut mise en prison dans la forteresse de Najara.

La Reine
fausse-
ment ac-
cusée est
mise en
prison
dans une
forte-
resse.

On jugea à propos de convoquer une assemblée des Grands du Royaume , pour deliberer de cette affaire importante ; il y fut arrêté que la Reine seroit brûlée , si personne ne se presentoit pour défendre sa pudicité , & soutenir sa querelle par les armes. Le Roy avoit un fils bâtard nommé Ramire , d'une femme des plus illustres familles de Gascogne ; quelques auteurs la nomment Urraca , les autres Caia : ce jeune homme pénétré de

douleur & de compassion du malheur & de l'état déplorable où se trouvoit la Reine sa belle-mère , ayant quelque soupçon de la méchanceté & de la perfidie du Prince Garcias son frere , se presenta & vint s'offrir pour se battre en duel , ce qui étoit fort en usage parmi les Espagnols de ce temps - là ; il declara au milieu de l'assemblée qu'il vouloit au peril de son sang effacer la calomnie dont on avoit tâché de noircir la reputation de la Reine.

De quelque côté que penchât la victoire , le Roy se voyoit exposé à un grand desastre dans cette facheuse conjoncture ; cette grande tempête fut heureusement apaisée par la sage conduite & les insinuations d'un saint personnage , il sut si bien tourner l'esprit des freres par ses discours & les exhortations , en leur representant que le deshonneur de la Reine tournoit entierement à la honte du Roy & de toute l'Espagne. Il ajoûtoit qu'ils devoient défendre la Reine , quand même elle auroit été criminelle , & qu'ils prissent bien garde en l'accusant d'attirer sur leur personne de terribles effets de la vengeance de Dieu , & d'être exposez aux supplices dont il a accoutumé de punir les méchans. Ces discours prononcez avec autorité , & avec toutes les marques d'une amitié sincere , toucherent d'abord les jeunes Princes ,

Les discours
d'un saint
changent
la disposition
des esprits,

& leur persuaderent enfin de découvrir la calomnie ; ils allèrent fondant en larmes & pénétrés de douleur , se jeter aux pieds de leur père , lui demandant pardon & miséricorde ; le Roy leur répondit durement qu'il ne leur pardonneroit jamais , s'ils n'appaisoient la trop juste indignation de la Reine.

Est-ce ainsi , leur dit-il , en les regardant d'un œil sévère & plein de courroux , que vous avez eu l'audace de vous en prendre à moi , & de commettre un aussi grand crime contre ma personne & contre l'honneur de la Reine, votre mère ? enfans ingrats & dénaturez , vous avez été assez méchans pour noircir son innocence & sa réputation , par une calomnie atroce ? vous ne méritez plus l'honneur d'être regardés comme nos enfans après avoir voulu deshonoré notre sang , en imprimant sur notre nom une tache aussi honteuse : si votre mère eût été coupable , vous deviez défendre sa réputation & sa gloire au péril de votre vie , & répandre jusqu'à la dernière goutte de votre sang , pour effacer sa honte , & pour lui servir de voile ; & cependant toute innocente qu'elle est, vous avez été assez méchans & assez perfides pour l'accuser contre la vérité d'un déreglement si honteux. Pardonnez leur grand Dieu , un crime dans lequel tous les autres

crimes se trouvent réunis , l'impiété , la cruauté , la fureur ; tirez-en vengeance , mais ne la proportionnez pas à la noirceur de l'attentat qui offense tous les hommes , les grands , les médiocres , les plus petits. Les nations étrangères parmi lesquelles cette calomnie sera répandue , s'en trouveront blessées ; à Dieu ne plaise qu'elles jugent de nos mœurs , par l'impression qu'elle fera sur leurs esprits. Pardonnez ô ma très-honorée & très-chère épouse , l'injustice que votre époux & vos enfans vous ont faite ; je ne me possède plus , les larmes qui me couvrent le visage sont les témoins de ma douleur qui m'ôte presque l'usage de la raison ; à quoi tient-il que je ne fasse abattre vos têtes , pour apprendre aux enfans dans les siècles à venir à respecter ceux qui leur ont donné la vie : mais au milieu de la colère qui me transporte , je dois considérer plutôt ce qui convient à ma dignité , que ce que vous avez mérité , & je n'ajouterai point de nouveaux sujets de douleur à celle dont j'ai le cœur pénétré. J'excuse un peu votre âge , votre grande jeunesse , votre légèreté , votre témérité : pour vous Garfias , mon indulgence , ma tendresse & mon excessive bonté vous ont gâté , après avoir le premier fait ce projet detestable ; vous avez tâché de séduire votre frère , & de l'engager dans vô-

tre crime : je ne vous punis ni ne vous pardonne pour le présent, vôtre sort est entre les mains de la Reine, Princesse infiniment respectable par son innocence & sa vertu ; elle est seule l'arbitre de vôtre vie où de vôtre mort, & je confirme par avance tout ce qu'elle aura résolu : à mon égard je n'épargnerai rien pour effacer la faute de ma facilité & de ma crédulité.

La Reine
pardonne
à ses en-
fans à
quelques
condi-
tions,

C'est ainsi que le Roy parla à ses enfans, & qu'il les congédia. On dit que la Reine importunée par les prières des Grands du Royaume, & touchée du repentir & des larmes de ses enfans, leur pardonna, à condition que le Royaume d'Arragon seroit cédé à Ramire pour le prix de la générosité qu'il avoit fait paroître, en offrant de sacrifier sa vie à la défense de l'honneur & de l'innocence de la Reine ; puisque son grand courage & sa valeur remplaçoit assez ce qui lui manquoit du côté de la naissance. La Reine ajouta encore cette condition, que Garcias son fils aîné, inventeur de la calomnie, seroit privé de la succession de sa mère, quoique par le droit & les loix, il en dût être l'héritier légitime. Tout cela fut exécuté de l'aveu & du consentement du Roy. Le Prince Garcias, soit pour expier son crime, soit pour s'acquitter de quelque vœu, alla en pèlerinage à Rome.

Sanche le - Cette bourrasque domestique ayant été

ainsi appaisée, Sanche s'appliqua pendant le reste de sa vie à des œuvres de Religion & de piété. Le Monastere de Cluny en Bourgogne étoit alors dans une haute reputation par la sainteté des Moines qui y vivoient, & qui avoient renouvelé l'esprit de ferveur des Benedictins, en ajoutant à l'ancienne regle de S. Benoît des loix & des regles encore plus severes. On envoyoit de ce Monastere différentes Colonies de Religieux en divers endroits de France & d'Espagne. Le Roy Sanctius touché de la reputation de ces Moines, en fit venir un bon nombre pour remplir le Monastere de Lerins, qui avoit été bâti autrefois & richement doté par la magnificence des Rois de Gascogne; il en fit autant à l'égard du Monastere d'Onia, & renvoya les Religieuses qui l'habitoient dans le Bourg de Baylene. Garfias venu de France avec plusieurs Moines, fut le premier Abbé de ce Monastere; il eut pour successeur Enécus, qui menoit une vie solitaire dans les montagnes d'Arragon; le Roy l'engagea par ses prieres à quitter sa solitude pour venir prendre le soin de ce nouveau Monastere.

donne entièrement à la piété.

Comme il étoit difficile de faire venir de France autant de Religieux qu'il en eut falu pour peupler un aussi grand nombre de Monasteres, le Roy plein de sagesse & de précautions, envoya en France un

celebre Ecclesiastique nommé Paterne ; avec douze autres Ecclesiastiques , pour se faire instruire de l'institut, des mœurs, des maximes , & des constitutions des Religieux de Cluny , afin de transporter dans l'Espagne les mêmes regles & la même maniere de vie. Les vûes & les pensées de ce grand Prince ne se bornerent pas là seulement ; mais ayant reconnu que par le malheur des temps les hommes profanes avoient usurpé les droits & le patrimoine des Eglises , il appliqua ses soins pour faire restituer ces biens usurpés , & reparter tous les dommages. On voit un Edit de ce Prince , daté des années 1032. par lequel du consentement du Pape Jean XIX. il accorde aux Moines de Lerins le pouvoir de choisir & de nommer l'Evêque de Pampelune. Dans les siècles precedens les Evêques de Pampelune faisoient leur séjour ordinaire dans le Monastere de Lerins , pour se mettre à couvert des injures & des courtes des Barbares : comme ce Monastere est situé sur le haut des Pyrenées , les fortifications naturelles du climat le mettoient à couvert de toutes les insultes des Sarrazins.

La bonne
conduite
de Sanche
est établit
par tout
le bon or-
dre.

La paix étant bien établie de tous côtez par la bonne conduite & la valeur de Sanche , & la crainte que ses armées inspiroient , il se vit en état de convoquer un Synode d'Evêques à Pampelune. Il fixa
reglé

reglé dans ce Concile, avant toutes choses, que Sanctius Abbé de Lerins, pour qui le Roi avoit des égards tout particuliers, parce qu'il avoit été son précepteur, rentreroit dans les anciens droits de la Ville Episcopale de Pampelune, & qu'il y feroit son séjour comme auparavant, quoique cet usage eût été long-tems interrompu à cause des guerres des Sarrazins, comme on l'a dit. L'exécution de ce décret fut pourtant différée & remise au pape Pierre de Rode qui succéda : car les hommes s'attachent volontiers aux anciens usages, & ne reçoivent qu'avec peine les nouveautez que l'on veut introduire ; ils rémoignent de la répugnance avant que de s'y accoutumer.

Le Roi sur la fin de sa vie fit réparer les débris & les ruines de la ville de Pampelune, qui avoit été presque entièrement détruite devant les guerres précédentes. On n'en voyoit plus que des masses & des monceaux de pierres enfilées les unes sur les autres ; à peine pouvoit-on découvrir les fondemens des anciens édifices, & d'un Temple de structure antique, dédié en l'honneur de S. Antonin. Le Roi Sanctius occupoit à la chasse les heures de son loisir,

afin de n'être pas entièrement oisif. Cet exercice est en quelque façon une image de la guerre, & tient les hommes en haleine pour être plus en état d'en supporter les fatigues. Le Roi s'étant acharné après un Sanglier, le poursuivit jusques dans une Eglise, où la bête s'étoit réfugiée comme dans une azile, soit par hazard, ou que ce fut sa retraite ordinaire. Sans faire attention à la sainteté du lieu, le Roi voulut percer de son javelot le Sanglier, qui étoit appuyé contre l'Autel : mais tout d'un coup il sentit que son bras étoit devenu roide & immobile, & que ses forces étoient diminuées.

Le Roi
est puni
& recon-
noît sa
faute.

Persuadé que ce prompt accident étoit une punition de Dieu, pour avoir manqué de respecter la sainteté du lieu ; dans cette pensée, pénétré d'un sentiment de religion, il se jette à genoux, implorant avec beaucoup d'humilité l'assistance de S. Antonin, demandant très-humblement pardon à Dieu d'une faute qu'il avoit commise par ignorance. Il reconnut incontinent après sa priere que son bras avoit été remis dans son état naturel, & que sa première vigueur lui étoit revenue. Pour rendre grâces à Dieu de ce bienfait signalé, il ordonna sur le champ que l'on arrachât des arbres, &

que l'on défrichât autant de terrain qu'il en falloit pour y bâtir une Ville, qui fut ornée de belles maisons & de beaux édifices, comme autant de monumens de la magnificence de ce grand Prince. Il y fit aussi construire une nouvelle Eglise avec un titre d'Evêché, pour en faire un Siege Episcopal.

Après que ce grand Prince eut fait tant de choses memorables pendant la paix & pendant la guerre, qui ont rendu son nom immortel, il eut encore la gloire & le bonheur d'ajouter de nouveaux Etats à l'ancien patrimoine de ses pères. Mais ses vertus personnelles l'ont encore plus illustré que toutes ses conquêtes. La gravité de ses mœurs, sa grandeur d'ame, sa constance, sa probité, sa bonne foi, un merite general de quelque côté qu'on l'envisageât, le bonheur qui l'avoit toujours accompagné dans toutes ses entreprises, l'abandonna sur la fin de sa vie ; il mourut d'une mort tragique, & fut massacré dans une embuscade par ses ennemis, lorsqu'il alloit à Oviedo visiter les corps des Saints, qui ont de tout tems été en grand nombre dans cette Ville, & que ses habitans ont toujours honoré d'un culte très-religieux.

Les grandes actions de Sanche, le La grande de 1648
Z ij

ration de
Sanche
lui attire
des en-
vieux.

bonheur de ses entreprises, la gloire de son nom, répandue par tout l'univers, avoient excité contre lui la haine & la jalousie des plus grands Princes. L'Histoire n'a pas conservé le nom de son assassin, peut-être même qu'il fut ignoré en ce tems-là. Son corps fut inhumé à Oviedo, selon les ceremonies que les Chrétiens observoient alors. Ferdinand son fils Roi de Castille, le fit transporter au bout de quelques années à Leon dans l'Eglise de saint Isidore; on mit sur son tombeau cette Epitaphe : *Cy gît Sanctius, Roi des Monts Pyrenées, & de Toulouse.* Ce grand Prince fut assassiné le dix-huitième jour de 1035. Janvier en l'année 1035. Son testament causa de grandes calamitez, comme on le verra dans la suite de cette Histoire.

Fin du premier Volume.



TABLE DES MATIERES

Du premier Volume.

A

ABDAL, General des Mahometans ; la grande baraille qu'il gagna sous Gregoire Prefet de Rome, 160

Abdala, oncle paternel d'Abderame II. par qui fut battu & mis en fuite ; sa mort, 314

Abdalasise, fils de Musa, mis par son pere à la tête d'une troupe de Maures aguerris ; les Villes qu'il prit , & à quelles conditions, &c. 245. Montagne du nom d'Abdalasise. 252. Comme il encourut l'indignation & l'envie de ceux du pays & de ceux de sa nation, 274

Abdalla, pourquoy il leva le masque & se declara contre les Chrétiens, 354. quand il se jetta à main armée sur les frontieres du Roi Alfonse, 355. assiegea & prit Saragoce, *ibid.* se tourna du côté du Roi Alfonse, & fut attaqué par Vigila & le Comte Didace, 356. élu Roi ; le tems qu'il regna, 358. la poursuite qu'il fit contre Ho-

Z iij

T A B L E

- mar , & l'obligea de se sauver , 359. Sa mort , 362
- Abdelcarin* , General , la prise qu'il fit de Barcelone sur les Chrétiens , son ambassade au Roi Ramire , pour le sommer de lui payer le tribut de cent jeunes filles , 314
- Abdelmelic* , mis en la place d'Abderame , le tems qu'il gouverna l'Espagne , 280
- Abdelmelic* , fils d'Alhagib General des Maures , chargé de l'administration des affaires des Maures après la mort de son pere , 482. sa vie molle & indolente , le tems qu'il garda son emploi , 483. les allarmes qu'il causa aux Chrétiens , *ibid.* Sa mort , 490
- Abderame* , homme celebre , nommé Gouverneur d'Espagne , 277. mit le siege devant Arles , se jetta ensuite dans l'Aquitaine , 278. trouvé parmi les morts , 279. 280
- Abderame* , fonda une nouvelle Monarchie , & abolit le nom de *Calife* & de *Miramolin* , 287. 288. son esprit inquiet , &c. le mariage qu'il fit de sa sœur avec Silon son successeur , 290
- Abdrame II.* fils du Roi Alfonse , envoyé pour appaiser la sedition de Toledé ; ce qu'il fit pour cela , 310. & *suiv.* les grands préparatifs qu'il faisoit pour resister aux attaques des Chrétiens , 315. comme il cherchoit à exterminer la Religion Chrétienne , 323. 324. fit assembler une espece de Synode à Cordoue , faisant le personnage d'Evêque , 327. Sa mort subite , 328. le nombre de ses enfans , &c. *ibid.*
- Abderame* , fils de Mahomad , élu Roi de Cordoue ; ses differens noms , & ses belles qualitez , 363. quand il pria instamment le Prince de Mauritanie de lui envoyer un

DES MATIERES.

renfort de bonnes troupes ; ce qu'il en fit, 365. 366. le combat qu'il donna dans la Galice ; renouvella la guerre contre les Chrétiens , & penetra jufqu'en Gafcogne, 369. 370. épris d'un amour infame pour un jeune homme , 371. comme il le fit mourir cruellement pour fa chafteité , 372. pour-quoi il viola le traité conclu avec les Chrétiens , 414. obligé de s'enfuir après la perte d'une fanglante bataille , 415. la nombreufe armée qu'il mit fur pied pour aller contre les Chrétiens , 425

Abderame , Roi de Cordone , avec quelle bienveillance il reçut Sanctius , & le mit entre les mains d'habiles Medécins , &c. 435. comme il fe fit l'arbitre de la paix & de la guerre entre les Princes Chrétiens , 436. Sa mort. 442. L'ambaffade que lui avoit envoyé Sanche , pour lui demander le corps de S. Pelage , 442

Abelon , noble Saguntin , l'entreprife qu'il fit de délivrer des ôtages que les Efpagnols avoient donnez aux Carthaginois , &c. 40

Adeodat , Pape , la lettre qu'il adreffa à Gracien touchant les mariages de ceux qui auroient tenu leurs propres enfans fur les fonts de Batême , 161

Æmilius Lepidus , envoyé en Efpagne , fous quel pretexte il declara la guerre aux Vaccéens , & avoit fait des traiteux hon- teux aux Romains avec les Efpagnols , 81. les mouvemens qu'il appaifa en Efpagne , & ce qu'il perfuada à Pompeius de faire. 121

L'Afrique , quand on en fit un nouvel Empire ; les Rois appelez Miramolins , 160.

Z iiij

T A B L E

ce que signifie le mot de *Miramolin*;
ibid.

Afranius & Petreius, Generaux d'armée,
comme ils se retirèrent au-delà de l'Ebre,
étant suivis par Cesar, & obligez de se
rendre à discretion, 104

Agila, élu Roi des Goths, au lieu de Theu-
dis, la défaite de ses troupes au siege de
Cordoue, où il se sauva, 148. Bataille
perdue près de Seville; tué par ceux de
son parti, 149

Agrippa, favori & gendre d'Auguste, le soin
qu'il eut de soulager l'armée de la disette
des vivres, 123. assiegea la ville de Canta-
brie, 124. comme il vint à bout des Astu-
riens, & fit mourir ceux qui étoient en
état de porter les armes, 125

Alahor, successeur d'Abdalasis au Gouver-
nement d'Espagne, ce qu'il fit, 275

les *Alains* ou *Vandales*, quand ils entre-
rent en Espagne, & s'en rendirent maî-
tres, 131

Alaric, Roi des Goths, successeur d'Evaric;
quand il se ligua avec Clovis Roi de Fran-
ce, 145. la guerre allumée entre eux deux;
la bataille qu'il donna près de Poitiers,
où il fut tué, *ibid.* les deux enfans qu'il
avoit eu; l'un de sa femme, & l'autre
d'une concubine; leur histoire, 146. 147

Alchama, General de l'armée des Barbares,
homme de grande experience; quand
il étoit venu d'Afrique avec Tarisse, &c.
268. la grande frayeur que son arrivée cau-
sa aux Chrétiens, 269

Alcorexe, Gouverneur de Seville, quand
il renversa de fond en comble la ville de
Compostelle, &c. 461

DES MATIERES.

Alfaquis, Souverain Pontife des Maures, tombé entre les mains du Comte Ferdinand, 415

Alfonse, surnommé *le Catholique*, ses rares qualitez, 281. comme il voulut profiter des troubles excitez parmi les Maures, 282. rétablit l'autorité Episcopale dans les Villes qu'il prenoit, 283. L'année de sa mort, où il fut enterré; les noms de ses enfans, *ibid.*

Alfonse I. confirmé dans ses Etats par le consentement unanime des Grands, 291. comme il quitta son Royaume, & se retira en Biscaye, 292. associé ensuite au Royaume avec Veremond; la grande victoire qu'il remporta sur les Maures, 294. 295. la continence qu'il garda, quoique marié, 299. pourquoi il fit crever les yeux à son beaufrere, & le fit mettre dans une prison perpetuelle, &c. 300. enleva Lisbonne aux Maures, &c. 299. 300. fit bâtir plusieurs Eglises, 309, celui qu'il nomma pour successeur. Sa mort, 311

Alfonse surnommé *le Grand*, fils du Roi Ordon, ses rares talens & ses belles qualitez; comme il se rendit en diligence à Oviedo, ayant eu nouvelle de la mort de son pere, 340. 341. une magnifique Eglise bâtie par son ordre dans la ville de Compostelle, 342. pourquoi il partit en diligence pour se rendre dans les Asturies, ce qu'il y fit, 342. 343. le grand carnage qu'il fit des Arabes; le traité qu'il fit avec les Gascons & les François, 344. son mariage avec Ameline Princesse de France; ses enfans, 345. l'attaque qu'il fit des Villes frontieres des Maures, 346. 347. pourquo

Z v.

T A B L E

- il convoqua une assemblée des Grands du Royaume , 349. & fit crever les yeux à son frere Froila , & le mit dans les fers , &c. 349. 350. quand il envoya Dulcidius Prêtre de Toledé à Cordoue , avec le titre d'Ambassadeur , 357. La revolte des peuples de Biscaye contre Alphonse , 359. les nouvelles taxes qu'il imposa , sujet de sedition , 361. comme il renonça à son trône , & remit la Royauté entre les mains de Garcias son fils , 362. Son pelerinage à Compostelle ; sa mort , &c. *ibid.*
- Alphonse IV.* surnommé le Moine , quand il remonta sur le trône en ayant été dépouillé , 405. contraint de se rendre dans la ville de Leon assiegée , réduit à la dernière extremité , 410. mis dans les fers , &c. *ibid.*
- Alphonse* , fils de Veremond le Podagre , quand il fut proclamé Roi , 486. Gonsalve & son épouse chargez du soin de sa minorité ; comme ils lui firent épouser leur fille , *ibid.* quand il fit convoquer une Assemblée Generale à Oviedo , 507. mit le siege devant Viseu ville de Portugal , où il fut tué , 509. le lieu de sa sepulture , les noms de ses enfans , *ibid.*
- Albaca* , fils & successeur d'Abderame Roi de Cordoue ; comme il accorda à Sanche Roi de Leon , le corps du Martyr Pelage , que son pere avoit refusé , 442. 451. le tems qu'il regna , *ibid.* se jeta sur les frontieres de Castille , les Villes qu'il prit , 451. Sa mort , ses enfans , 455
- Alhagib* , General de l'armée des Sarrasins ; la haine qu'il portoit aux Chrétiens , 459
- Alhagib Almanzor* , pourquoi il se mit à la

DES MATIÈRES.

- tête de son armée, & se jetta sur les
frontieres de la Castille, 438
- Alhagib*, General des Maures, la douleur
qu'il eut de la perte d'une bataille fut si
grande, qu'il se laissa mourir de faim,
481. le nombre de batailles qu'il donna aux
Chrétiens, 482
- Allibozases*, Roi des Barbares, quand il fit
massacrer des Chrétiens fugitifs, porta la
guerre en Galice, & fit le siege de Beja, 238
- Almahad*, quand il prit les armes contre Is-
sem Roi des Arabes, & s'empara du Royau-
me, 490. comme il fut attaqué par Zule-
ma, & obligé de lui ceder le Trône, 490.
491. Alhamet établi premier Ministre du
Royaume à sa place, 491. fit tuer Alma-
had, & remit Issem sur le Trône, 493
- Amalaric*, fils d'Alaric, quand il demeura
Roi d'Espagne, & épousa Clotilde fille de
Clovis, 146. 147. pourquoi les Rois de
France ses freres lui declarerent la guerre,
& le tuerent, *ibid.*
- Amatre*, Evêque de Gironne, comme il ou-
vrit au Roi les portes de Gironne, 168
- Amilcar*, élu General, 12. le dessein qu'il
meditoit, & les Provinces qu'il se soumit,
13. quand il fit bâtir Carthagene; de quel
stratagème les Grands d'Espagne se servi-
rent pour le faire perir, 13. 14
- Andubal*, Espagnol, du parti des Carthagi-
nois; sa prise & sa mort, 35
- Anges*, l'apparition de deux montez sur des
chevaux blancs, combattans à la tête de
l'armée, 415
- Annibal*, à quel âge il jura sur les Autels
qu'il seroit toujours ennemi des Romains,

T A B L E

13. proclamé Commandant à la place d'Asdrubal, 16. fait la guerre aux Saguntins, & la porte en Asturie, 16. 17. comme il défit ses ennemis par stratagème, 18. mit le siege devant Sagunte, 20. blessé à la cuisse, 22. ce qu'il fit dire aux Ambassadeurs Romains, 24. son armée affoiblie par ses fatigues & ses travaux, qu'il laissa reposer quelques jours, 25. où il encourageoit ses soldats, 26. son départ subit pour arrêter la revolte des Oretans & des Carpetans, 27. Dures conditions proposées par Annibal aux Saguntins, 28. pourquoi il rassembla ses troupes, jusqu'ou il subjuguâ les peuples d'Espagne, 33
- les Arabes*, leur puissance exposée à plusieurs factions, 284
- Argebaud*, Archevêque de Narbonne, son grand zele pour son peuple; & comme il alla trouver le Roi pour tâcher de fléchir sa clemence, &c. 172. & suiv.
- les Aruciens*, assemblez à Numance; ceux qu'ils élurent pour Generaux, 64
- Asdrubal* gendre d'Amilcar, élu Gouverneur general, 14. Sa mort funeste, 15. le nombre de fantassins & de chevaux qu'il avoit quand il passa l'Ebre, pour s'opposer aux Romains, 35. obligé de se retirer à l'approche de Scipion & de lui ceder tout le pays au-delà de l'Ebre, 36. de combien de vaisseaux il augmenta sa flotte, & en donna à Himilcon à commander, 37. vint au secours des allies, 38. défait par les Celtiberiens, 39. quand il demanda du secours à Carthage; ce qu'il fit avec ce renfort, 40. comme il fit évader peu à peu ses troupes, & se retira par finesse, étant

DES MATIERES.

- pressé par Claudius , 48. passa en Italie
avec son armée , 50
- les Asturiens* , par qui leur audace fut repri-
mée , voulant renouveler la guerre , 125.
quand ils prirent les armes & envoyèrent
des Ambassadeurs au Roi Ramire , 411. les
seditions apaisées , 420
- Asturies* , plusieurs Villes de ce Royaume
prises , pillées & brûlées par l'armée de
Mahomad , 472
- Ataulfe* , Evêque de Compostelle , homme
vertueux , accusé faussement devant le
Roi Ordon I. par ses diocesains , 332. com-
me le Roi fit lâcher un taureau indompté
contre lui , *ibid.* la ferocité du taureau
changée en douceur ; la retraite d'Ataulfe
dans les Asturies , 334. Sa mort ; celui qui
lui succeda , 350
- Ataulphe* , Roi des Goths ; ce qui le fit en-
trer dans Narbone , prendre Toulouse &
s'avancer jusqu'à Marseille , ayant enlevé
Placidie fille de l'Empereur Theodose , 136.
par qui il fut blessé & obligé de se retirer ,
ibid. quand il épousa Placidie ; le traité
qu'il fit avec les Romains , 137. contrainte
de passer en Espagne , & tué par un de ses
domestiques , *ibid.*
- Ategue* , assiégée par Cesar ; sa prise , 112.
113.
- Athalocus* , Evêque de Narbone , contre qui
il voulut maintenir la Religion Arienne ,
153.
- Athanagilde* , sous la loi des Goths ; comme
il entreprit de chasser les Romains d'Es-
pagne , 149. le tems qu'il regna , & où il
mourut , *ibid.*
- Attila* , le fleau de Dieu ; son armée pour-

T A B L E

- suivie par Thorismond , & battue en
 France ; obligé enfin de la quitter , 142
Attilius , successeur de Mommius ; la guerre
 qu'il continua contre les Portugais , rasa
 leur principale ville nommée Oxthraca ,
 72
Auguste , comme il partagea les Provinces
 de l'Empire , passa en Espagne , & où il
 campa , 122. pourquoi il revint à Tarra-
 gone , laissant à ses Lieutenans le soin de
 poursuivre la guerre , 123. les pays qu'il
 reduisit en forme de Provinces ; les Villes
 qu'il fit bâtir en Espagne , 124. 125
Avila , ville , prise & détruite une seconde
 fois , 488
Azamora , Roi de Gascogne , quand il se
 démit volontairement de sa Royauté , &
 la ceda à son frere Ramire , 409. dans quel
 Monastere il se retira , & prit l'habit de
 Moine , &c. *ibid.*
Aznar , fils d'Eudes le Grand ; comme il se
 donna le titre de Comte d'Arragon , ayant
 enlevé quelques Places , 382
Azna-Chimene , Comte d'Arragon , dans
 quel combat il fut tué. 383

B

Les **B** A R B A R E S , venus du Nord , pas-
 sent en Espagne , 134. comme ils la par-
 tagerent , 135. se font eux-mêmes la guer-
 re , 138. quand ils ravagerent la Betique &
 le Portugal , &c. 222. La gloire que les
 Generaux des Barbares mettent à imposer
 leurs noms aux nouvelles Villes , 252. la li-
 berté qu'ils laisserent aux Chrétiens sur le
 fait de la Religion , 324. La politique des Bar-

DES MATIERES.

- bares pour éteindre la Religion Chrétienne, 405. leur fidelité dépend des conjonctures, &c. 414. quand une maladie inconnue attaqua leur armée, 465
- Barcelone*, Capitale de la Catalogne; comme elle se soumit sans résistance à Paulus, 168
- Belchide*, & son épouse Sulla-la-Belle; les enfans qu'ils laisserent après eux, ce qu'ils devinrent, 395. 396
- Bellistage*, Roi des Illergetes, pourquoi il envoya demander du secours à Caton, 59
- Benoist*, Pape, successeur de Leon II. comme il censura quelques propositions du Concile tenu à Toledé, 187. 188
- Bernard*, homme vertueux; comme il accompagna Alphonse le Grand à Oviedo, & lui demanda la liberté de son pere qui étoit dans les fers, &c. 347. 348. ce qu'il fit après que le Roi lui eut refusé, 349
- Bernard*, originaire de France, nommé Gouverneur de Barcelone, &c. 382. pour quel sujet il quitta la Cour, & retourna en Espagne avec un nombre de Partisans; sa mort, 383. 384
- Bernard Taillefer*, Comte; comme il se noya dans le Rhône, en passant par la France, 510
- Bimarane*, frere du Roi Froila, qui le poignarda lui-même, 289
- Borel*, Comte; comme il servit aux Chrétiens à reprendre Barcelonne; sa mort, 470. Les enfans qu'il laissa de deux femmes qu'il avoit eues; ce qu'il leur donna par testament, *ibid.*

T A B L E

C

- CADIZ**, ville, quand les habitans se rendirent aux Romains, 55
- Caius Vetilius*, comme il tomba sur les Portugais, le nombre qu'il en tua, ce qui en arriva ensuite, 74
- Calife & Miramolin*, anciens mots chez les Maures, leur signification, 284
- les Cantabriens*, assiégés par Agrippa; l'action qu'ils tenterent, où ils furent taillez en pièces, 124
- les Carpetans*, peuple de la Province Tarragonoise; comme ils attaquèrent Annibal; le nombre de leur armée; leur défaite, 17. 18
- Carthage*, l'année de sa fondation, 8. prise & renversée sous la conduite du Roi Abimelech, 218
- les Carthaginois*, sous la conduite de qui ils s'emparèrent de l'Espagne, 8. 9. les guerres, 10. tout le pays qui leur fut soumis, 18. 19. repoussés à l'assaut de Sagunte, quoique leur armée fut nombreuse, 23. 24. pourquoi ils entrèrent dans Sagunte sans résistance; le butin & l'argent qu'ils y prirent, 28. 29. la marche de leur armée vers l'Italie, 42. comme ils envoyèrent en Espagne Hannon avec une nouvelle armée, 50. chassez d'Espagne par Scipion le jeune, 52
- Castain*, envoyé en Espagne par Honorius contre les Vandales; ce qu'il fit ensuite, 139
- les Castellans*, les incursions qu'ils firent sur les Frontières des Sarrazins, 425

DES MATIERES.

Castille, les qualitez du climat de ce pays,
& du naturel des Castillans, &c. 390. 391.

Plusieurs Villes considerables de cette Province pillées, brûlées par l'armée de Mahomad, 472

Caton, avec combien de Legions & de Galeres il passa en Espagne, 57. où il campa avec son armée après son arrivée, & renvoya ses Galeres, 58. comme il fit défilér la nuit son armée, & commanda aux Cohortes d'attaquer les Espagnols de grand matin, 59. la victoire qu'il remporta sur eux après les avoir battus & s'être emparé de leur camp, 60. la tranquillité qu'il apporta, honoré d'un triomphe magnifique, 61

Cava, fille du Comte Julien, qui étoit auprès de la Reine Egilone, surpassant en beauté toutes les autres, 209. ce qui lui arriva un jour en jouant avec ses compagnes, en faisant une chute, &c. 209. 210. la lettre qu'elle écrivit à son pere en Afrique, lui marquant qu'elle avoit été violée par Rodrigue, 211. 212

Chinda-Suinde, quand il s'empara du Royaume des Visigoths, & associa son fils à la Couronne avec lui, 158. 159

Cauca, Ville Capitale, assiégée par Lucullus, 68. pillée & saccagée, 69

Cazin, frere de Hali Roi des Arabes, comme on le fit venir de Seville pour prendre possession du Royaume, 499. le tems qu'il regna, *ibid.* pourquoi les Grenadins lui envoyerent les dépouilles d'Almorada son rival qu'ils avoient tué, *ibid.* Haïa son proche parent, mis en sa place par les habitans de Cordoue, pendant qu'il

T A B L E

faisoit un voyage à Seville, 500. ce qui lui arriva ensuite ,	<i>ibid.</i>
<i>les Celtes , ou anciens Gaulois , leurs voyages en Espagne ,</i>	6
<i>les Celtiberiens , toujours portez pour les Romains ; vingt mille revoltés taillés en pièces par Flaccus ,</i>	84
<i>Charlemagne , Roi de France , quand il détruisit le Royaume des Lombards , 291. porta la guerre aux extrémités de l'Espagne , 295. le Synode qu'il fit assembler pour s'opposer aux erreurs des nouveaux hérétiques , 298. les voyages qu'il fit en Espagne , les sièges qu'il fit , &c. 303. & suiv. discours qu'il tint à ses troupes , 306. 307. Sa mort ,</i>	308
<i>Charles Martel , Maire du Royaume de France ; la victoire qu'il gagna sur les infidèles , après avoir ramassé des troupes d'Allemagne , de France & d'Austrasie , 278 279</i>	
<i>Childebert & Clotaire , Rois de France , l'irruption qu'ils firent en Espagne , ravagèrent la Province Tarragonoise , & assiégèrent Sarragoce , 147. Childebert & Gontran , comme ils voulurent venger l'injure faite à Ingonde , &c. 152</i>	
<i>Chilperic II. Roi de France , quand il s'avança avec de bonnes troupes pour favoriser le parti des rebelles ,</i>	177
<i>Chinlasvinde , la tranquillité avec laquelle il regna pendant vingt-quatre ans ; l'année de sa mort ,</i>	159
<i>Chitililla , successeur de Sisevand ; le tems de son regne , celui qui lui succéda , 158</i>	
<i>les Chrétiens , la situation de leurs affaires après leur défaite , 233. où ils se retirèrent ,</i>	

DES MATIERES.

235. les Provinces qu'il occupoient encore,
 254. la revolution des Chrétiens oppri-
 mez par les Maures, 256. comme ils mi-
 rent leur confiance dans le secours de
 Dieu & dans la valeur de Pelage, 269.
 acquirent beaucoup d'éclat par la valeur
 du Roi Alfonse, 276. leur zele ardent de se
 délivrer de la domination des Maures, 282.
 à qui ils refuserent de payer le tribut de
 cent jeunes filles, 314
 Guerre *Civile* entre les Chrétiens, 322. à
 eux défendu d'entrer dans les Mosquées
 des Sarrazins, 325. ce qu'ils firent pour
 secouer le joug des Sarrazins, *ibid.* com-
 me ils furent persecutez par les Princes
 Maures, par l'Evêque Reccarede, & le
 Comte Servand, 326. Les Evêques mêmes
 declarez contre les Chrétiens & les per-
 secutent, 326. 327. la victoire qu'ils ga-
 gnerent contre les Barbares, 335. grandes
 déroutes des Chrétiens, 337. leur soule-
 vement contre les Maures, 345. Trêve de
 trois ans entre les Chrétiens & les Mau-
 res par l'entremise d'Abuhalic, 347. la
 grande victoire qu'ils remporterent sur les
 infideles, 366. 367. leur heureux succès,
 374. quand ils furent obligez de se refu-
 gier en differens Etats pour fuir la perse-
 cution des Maures, 378. 379. la grande
 victoire qu'ils remporterent sur les Mau-
 res, 413. quand ils perdirent Leon & Bar-
 celonne, &c. 469
Cixillonne, Reine, repudiée par Egica, 190.
 prise elle & ses enfans sous la protection
 des Peres du Concile tenu à Toledé, 195
 le Duc *Clande*, nommé par Reccarede Ge-
 neral d'armée pour s'opposer aux Fran-

T A B L E

- çois, 155. passa en France, & gagna la
bataille contre les François, *ibid.*
- Claudius Marcellus*, successeur de Nobilion
dans le Gouvernement d'Espagne; les
troupes qu'il emmena, tant à pied qu'à che-
val, à la ville d'Ocile, 65. la prise de la
Ville, les ôtages qu'on lui donna, 66.
pourquoi Marcellus fit mettre dans les fers
cent cavaliers, *ibid.*
- Cneius Scipion*, sa cuisse percée d'un javelot,
44. comment il fut tué dans l'action, en
se battant avec les Carthaginois, 47
- Cneius Pompeius*, fils aîné de Pompée; sa
maladie, après s'être saisi des isles Balea-
res, 110. pourquoi il suivit Cesar, les es-
carmouches qu'ils eurent entre eux, 112.
113. le nombre d'hommes qu'il perdit en-
suite, 114. quand il fut obligé de se retirer
tout blessé sur ses Vaisseaux & s'enfuit,
116. 117. où il fut tué, 118. Sa tête portée
à Cesar, *ibid.*
- les Colonnes d'Hercule*, montagnes, leurs
noms, le pays où elles sont, 7. 8
- Compostelle*, quand se fit la dedicace de l'E-
glise, & la consécration du grand Autel &
de deux autres, &c. 352. emportée de vive
force par les Sarrazins, & l'Eglise renver-
sée de fond en comble, 458. les ruines de
l'Eglise réparées par le Roi Veremond, &c.
450
- Comtes*, l'origine de ceux d'Arragon & de
Barcelonne, 382. 383
- le Comte de Toulouse*, malheureusement tué
dans un combat; son corps porté dans son
pays, 408
- Conseil*, formé de douze personnes sages,
pour le reglement de l'Etat, 385

DES MATIERES.

Constant, fils de Constantin; comme son pere le fit sortir du Couvent, & le declara Cesar pour aller en Espagne avec des troupes, 130

Constantin, élu Empereur, de simple soldat qu'il étoit; comme il passa dans les Gaules, & s'y fit reconnoître Empereur, 129. fit sa résidence à Arles, & se rendit maître de toutes les Gaules, &c. 130. 134. pris dans Arles & décapité, 135

Constantin, surnommé *Pogonat*, ou le *Barbu*; quand il gouvernoit l'Empire d'Orient, 161

Cordoue, prise par finesse par les avis d'un berger, à la faveur de la nuit, 324. les sentinelles massacrées; le Gouverneur sauvé dans une Eglise, où il fut trois mois à soutenir un siege; pris enfin, & ses soldats égorgés, 235. l'apparition de trois soleils dans Cordoue, 282. l'établissement du siege de l'Empereur en cette Ville, 283. l'armée de Cordoue passée au fil de l'épée par Alphonse, 346. Un Roi de Cordoue qui avoit quarante-quatre fils & quarantedeux filles, 328

Cornelius Scipion, le nombre de vaisseaux & d'hommes que les Romains lui donnerent avec deux Legions Romaines, 33. pourquoi il passa promptement en Italie, *ibid.* quand il passa en Espagne; la maniere qu'il disciplina ses troupes, & ce qu'il fit ensuite, 82

Croix d'or, d'un très-grand prix, mise dans la principale Eglise d'Oviedo, par Alphonse fils du Roi Ordon; son inscription, 339. 340

Cyrus, le tems qu'il vivoit, 7

T A B L E

D

- D**AGOBERT, Roi de France ; ce qui
le fit envoyer des troupes à Sisenand ,
au-delà des Pyrenées , 158
Deputex , envoyez d'Espagne au Senat Ro-
main , pour des conditions de paix , 66. 67
Didyme & Verinien , deux jeunes freres ,
marchans vers les Pyrenées pour empê-
cher les troupes de Constantin d'entrer en
Espagne , 130. ce qu'ils firent ensuite , 130.
131. comme ils furent livrez à Constant ,
135
Didius , General de l'armée navale de Cesar ,
ce qu'il fit pour attraper Pompeius , 116.
117. 118. comme il fut lui-même attrapé
& tué par les Portugais , 113. 119
Dulcidius , Prêtre de Toledé , quand il fut
envoyé à Cordoue par Alfonse , avec le
titre d'Ambassadeur , 357

E

- E**BORIC, successeur de Miron Roi des
Sueves, dépossédé par Andecasse , &
renfermé dans un Monastere, obligé d'y
faire profession , 152
les Ecclesiastiques , quand leurs mœurs
étoient très-corrompues , 460
Eclipse de Soleil , le tems qu'elle est arrivée
& qu'elle a duré , &c. 416
Edit , fait par le Roi Hervige , pour empê-
cher les alliances des roturiers avec les
nobles , 186
Egica , gendre & successeur d'Hervige à la
Couronne d'Espagne , 189, la haine qu'il

DES MATIERES.

- fit paroître contre la famille de son prédécesseur, 190. Le Concile qu'il fit tenir à Tolède, la question qui y fut agitée, 191. pourquoi le Roi proposa en plein Synode d'exterminer tous les Juifs qui étoient en Espagne, 149. quand il associa son fils Wl-riza à son Royaume, la Province qu'il lui donna, 195. l'année de sa mort, 196
- Egilone*, Reine, veuve du Roi Rodrigue, captive chez les Maures; le discours qu'elle tint au Roi Maure, épris de sa beauté, 250. 251. Le Roi Maure tâcha de la fléchir pour l'engager à l'épouser, 252. le consentement de la Reine à ce mariage, *ibid.* comme elle conspira la mort de ce Roi Maure son époux, 274
- Empereurs Romains*, quand ils exciterent une cruelle tempête contre les Chrétiens, 302
- l'Empire*, partagé par Auguste; à qui les parties échurent, 122. le partage qui s'en fit entre Diocletien & ses collègues, &c. 128
- Espagne*, son ancien nom, sa situation & sa division, 1. 2. les noms des premiers habitans, 5. l'abondance de ce pays, 6. plusieurs peuples d'Espagne obligez de se rendre aux Romains, 38. Quelques Villes revoltées, 52. 53. en quelle occasion les femmes furent obligées de prendre les armes, 79. quand elle demeura en paix, 83. Toute l'Espagne soumise à Pompée & aux Romains, 97. 98. suivit le parti de Pompée pendant la guerre civile, 101. les armées qu'il y avoit, & ceux qui les commandoient, *ibid.* quand elle se souleva contre Neron, 126. les premiers habitans d'Espagne, par qui ils étoient gouvernez leur religion & leurs mœurs, &c. 132. 133,

T A B L E

l'Espagne partagée par les Vandales , &c.
 135. le tems qu'elle jouissoit d'une profonde
 de paix, 159. 178. la situation des affaires
 d'Espagne, lorsque Rodrigue monta sur le
 Trône, 204. Première origine des dissensions
 & des malheurs d'Espagne, 208. quand
 elle étoit plongée dans une douleur & une
 confusion generale, 233. la prise de Cordoue
 & de Toledé par les Sarrazins, 234. & *suiv.*
 Plusieurs Villes obligées de se rendre, 237.
 autres Villes prises par le Comte Julien,
 240. 241. Le gouvernement, les loix & les
 coutumes changées par les Maures, 250.
 destruction de la domination d'Espagne, 255.
 Toute l'Espagne ébranlée par un furieux
 tremblement de terre, 354. desseins de tra-
 vailler à la remettre en liberté, 380. quand elle
 fut replongée dans un nouveau malheur, 466
les Espagnols, comme ils voulurent attirer
 Asdrubal à un combat; prirent la ville
 d'Asene, & furent défaits ensuite par As-
 drubal, 41. mis en fuite & beaucoup de
 tuez par les Romains, &c. 55. quand ils
 se revolterent & secouerent le joug des
 Romains, 56. avec quel nombre d'hom-
 mes ils vinrent au secours d'Empories,
 59. comme ils poussèrent vivement l'ar-
 mée Romaine, quoiqu'ils eussent été sur-
 pris, 59. 60. la revolte de plusieurs Espa-
 gnols contre les Romains, 61
 Quand ils renouvelerent la guerre, & se
 souleverent sous la conduite de Sertorius
 General Romain, 84. vinrent au secours
 des Gaulois d'Aquitaine; trente-huit mille
 restez sur la place, 100. pourquoi ils cons-
 pirerent contre Longinus, 108. crurent
 demeurer en paix après la mort de Cesar,

DES MATIERES.

120. 121. Quand ils se livrerent aux Carthaginois ou aux Romains, & furent la proie des barbares, 131. *Et suiv.* Quand ils attaquèrent & prirent Seville d'emblée sur les Maures, & firent main basse sur leur garnison, 244. où ils se réfugièrent ayant été chassés de leur Pays, 378. 379. Affront d'une nouvelle espèce fait à un Espagnol, 474.

Euloge, Abbé de S. Zoile, emprisonné par l'Evêque Recarede, 328. l'année de sa mort: son histoire écrite par Alvare son parent, &c. 329. Lettre qu'il envoya à Wilfinde Evêque de Pampelune, *ibid.* L'estime qu'eurent pour lui les habitans de Toledé, 330.

Evaric, Roi des Goths par force; le dessein qu'il avoit de se rendre maître de l'Espagne, 144. prit & rasa Tarragone, vint en France, & s'empara de Marseille, &c. 145. Sa mort à Arles. *ibid.*

F

FABIUS *Æmilius*, choisi pour aller en Espagne; la liberté qu'on lui donna de lever des troupes, & ce qu'il en fit avec elles, 76. *Et suiv.*

Fabius Maximus, mis par Cesar en sa place pour commander; comme il prit les Villes de Munda & d'Osone, 119. 120.

Fabius, Sénateur; ce qu'il répondit au Sénat après la prise de Sagunte, dans une assemblée, 31

Fables, débitées par les Anciens, 3

Favilla, fils de Pelage Roi d'Espagne, le tems qu'il regna, dévoré par un Ours, 280. la victoire qu'il gagna sur les Maures,

T A B L E

où il y en eut 54000. de tuez , 286
Felix, Evêque de Seville , placé sur le siège
 de Toledé à la place de Sifbert ; & *Faustin*
 de Braga mis à la place de *Felix* , 194
Ferdinand prend les armes contre le Roi Al-
 fonse, & veut l'obliger d'abdiquer, 393
Ferdinand Gonzalus, Comte de Castille ;
 pourquoi on lui a donné la qualité de Com-
 te plus qu'au pere , & comme il a eu le
 bonheur d'étendre bien loin les frontieres
 du Royaume , &c. 406. 407. Le duel qu'il
 fit avec *Sanctius Abarca* Roi des Gascons ,
 qu'il tua, 407. contraint d'envoyer une Am-
 bassade au Roi Ramire pour lui demander
 du secours , 413. le soulèvement qu'il fit
 avec *Nunnius* contre Ramire , 419. ce qu'il
 en arriva , 420.
 Les incursions qu'il fit sur les terres des
 Maures; les troupes qu'il opposa à celles du
 Roi de Cordoue , 425. comme il fit rassem-
 bler tous les Capitaines pour délibérer sur
 les mesures qu'il falloit prendre, 425. 426.
 sa défiance sur la sincerité de *Gonzalve Dia-*
ce, 428. ce qui lui arriva étant un jour à la
 chasse , & ce que lui prédit un saint Soli-
 taire , 429. le butin qu'il envoya à ce Soli-
 taire , le Monastere qu'il fit bâtir , 430. son
 retour au saint Solitaire ; le songe qu'il eut
 de le voir en dormant , plus auguste que les
 hommes ordinaires , &c. 438. la promesse
 de la victoire. *ibid.*
 Comme il assista à une Assemblée des Etats
 tenuë par le Roi *Sanche*, le cheval & l'oi-
 seau qu'il lui vendit , 440. victoire par lui
 remportée ; la paix conclue ; son mariage ,
 441. pris par perfidie , & jetté en prison ,
 &c. comme il s'en échapa. *ibid.* Convoca-

DES MATIERES.

tion des Etats Generaux faite exprès ; le Comte mis en prison, s'y étant rendu, 443. comme il s'en sauva par l'adresse de son épouse , 444. 445. propositions de paix faites par le Comte ; la demande du prix de son cheval & de son oiseau , 446. l'abandonnement qu'il fit à ses troupes du Roïaume de Leon. 446. sa mort à Burgos ; où il fut inhumé ; les enfans qu'il eut , 452. 453.

Ferdinand Antolin , fort recommandable par sa pieté ; le miracle que Dieu fit paroître à son égard dans un combat. 462. 463

Feu du Ciel , en quel pays il tomba , & pénétra jusqu'à Zamora , &c. 447

Fortunius Garfias , en personne à la journée de Roncevaux , 383

les François , maîtres d'Angoulême, défirent les Goths près de Bordeaux , &c. 145. 146 entrèrent en Espagne , la ravagerent , & prirent Toledé , 147. par qui ils y furent vaincus , 152. continuation de la guerre entre eux & les Goths , 153. les François vaincus dans la vallée de Roncevaux , 306

les sept Freres , Gouverneurs de la ville de Lara ; comme ils périrent par la perfidie de Rodrigue Velasco leur proche parent : leur histoire , 472. & suiv. leurs têtes portées à Cordoue , 476

Froila , fils aîné du Roi Alphonse ; quand il succéda à son pere , le tems qu'il régna , 286. comme il repoussa Allibozases Roi barbare , appaisa des divisions intestines , 288. son mariage , &c. par qui il fut poignardé , 289

Froila , fils de Veremond & Comte de Galice ; l'irruption qu'il fit dans le Royaume

T A B L E

pour s'en emparer, 342. par qui il fut massacré dans une émotion populaire. *ibid.*
Froila II. frere du Roi Ordon II. comme il s'envahit du Royaume ; & combien il regna , 396. pourquoi on lui donna le surnom de cruel. *ibid.* les enfans qu'il eut de Munia ; sa mort , &c. 397. des pensées de révolte inspirées par les mauvaises qualitez de ce Roi , 398. la sédition que ses enfans tâcherent d'exciter dans les Asturies , le prétexte qu'ils prenoient de leur revolte , 410. 411. condamnez à avoir les yeux crevez , 412

G

G *A L B A*, Gouverneur de l'Espagne Tarragonoise ; quand il fit revolter l'Espagne contre Neron , & fut déclaré Lieutenant General du Senat & du Peuple Romain , &c. 126. comme ses troupes se revolterent , & lui obligé de se retirer à Clunia , &c. 127. ce qu'il fit ayant appris la nouvelle de la mort de Neron , *ibid.*
la Galice , diverses factions dans ce Royaume , 448. desolée par les Barbares , 458
Garfias, fils d'Alfonse, usurpateur du Royaume de son pere ; le tems qu'il regna , sa mort , 364
Garfias-Aznar, successeur de Garfias Chimen son pere ; la guerre qu'il fit aux Gascons soumis à la France , 384. tué pendant la guerre de Muza , *ibid.*
Garfias Enecus , successeur au Royaume de son pere ; les grandes victoires qu'il remporta sur les ennemis du nom Chrétien , 388. 389. la Princesse qu'il épousa ; les enfans qu'il en eut : dans quel combat il fut tué , 38

DES MATIERES.

- Garſias Sanctius*, fils de Sanctius Abarca
Roi de Gascogne; le titre qu'il prit de
Roi de Pampelune & de Najare: le tems
de son regne, 408. entre les mains de qui
il se demit de sa royauté, & se renferma
dans un Monastere, 409
- Garſias Sanche*, Roi de Gascogne, pourquoi
il se jetta sur les frontieres de Castille; les
Ambassadeurs qui lui furent envoyez, 440.
la bataille donnée, &c. 441. pourquoi il
fit la guerre à Ferdinand, & tomba entre
les mains des ennemis. 442. Sa mort, 479
- Garſias Enecus*, Roi de Gascogne; son élar-
gisſement après 13 mois de prison. 443
ce que la Reine Theraſia perſuada à Sanc-
tius son fils de faire contre lui, *ibid.*
- Garſias*, Comte de Castille; comment il s'eſt
fait qu'il ait eu deux femmes; son hiſtoire,
463. 464. comme il avoit élevé aux hon-
neurs militaires les ſept freres, 473
- Garſias Sanche* ſurnommé le Trembleur, Roi
de Gascogne; ſa prodigalité; le tems qu'il
regna, 479. ſa mort. 486
- la Gascogne, ſon invasion par Ferdinand
Gonzalve, & ſon abandonnement au pil-
lage, 407
- les Gascons, quand ils attaquèrent l'Eſpagne,
furent vaincus, & ſoumis aux loix des
Goths, 160. renouvelerent leur révolte,
162. où ils furent encore entièrement
défaits, 167. leur Roi Sanctius Abarca
tué dans un duel, après une défaite entière,
407. 408, la guerre qu'ils font au Roi de
Leon avec les Caſtillans. 423
- les Gaules, ravagées par les Barbares, 129
- les Gaulois, commis à la garde des Pyrenées,
appelez Honoriaques, 138

T A B L E

- Genferic** , par quel ordre il passa en Afrique avec 80000. hommes , 139
- Gonsalve** , fils de Nunnius , & *Ferdinand Gonsalve* , honorez de la Magistrature ; leur éloge & leurs grandes actions , 399. 400
- Gonsalve Diace** , le discours qu'il fit pour dissuader de donner bataille aux Maures , 426. 427
- Gonsalve** , Comte & Gouverneur de Galice ; l'entreprise qu'il fit de défendre les exilés , 449. l'artifice dont il se servit pour faire mourir Sanctius Roi de Leon , *ibid.*
- Gontran** , Roi des François ; pourquoy il envoya au Duc Boson une armée de 60000. hommes , 155
- Gosvinde** , Reine ; comme elle avoit feint d'abjurer l'arianisme , & d'embarasser le Christianisme , 154
- les Goths** , chargez de guerre , quand ils attaquèrent les Aains , & les défirent , 137. la Bétique & la Catalogne , sous leur domination , 144. 145. quand ils furent vaincus , 154. abandonnerent une bonne partie de la Mauritanie Tingitane , 160. les troubles qu'ils excitoient dans la Gaule Narbonnoise , 161. trois batailles qu'ils donnerent contre les François , 193. le miserable état où fut réduit l'empire des Goths , 205. vaincus & défaits par les Barbares , 222. quand ils se jetterent sur les Barbares , 229. 230. leur destruction par une seule bataille , 231. 232. défaits encore le lendemain par les Maures , 234. s'enfuient & se dispersent de tous côtez , 237. 238. où ils se retirerent , 254. la délibération qu'ils prirent étant persecutez par les Maures , 257. 258. la ferme résolu-

DES MATIERES

tion des Goths pour se remettre en liberté,

265

les Grecs, quand ils vinrent trafiquer en Espagne avec les Pheniciens, 6

Gudeste, Evêque d'Oviedo; par quel ordre mis en prison: ce qu'en disoit le peuple, 484

Gundemate; quand il fut élevé sur le trône; son regne pacifique; aimé de ses sujets, 156. l'année de sa mort à Toledé, *ibid.*

Gunderic, Roi des Vandales; le dessein qu'il avoit de s'emparer de toute l'Espagne, 138

Gunderic, successeur de Felix au siège de Toledé; l'estime qu'il s'étoit acquis par sa probité, 201

Gundefinde, successeur de Sisnand à l'Evêché de Compostelle; sa mort; son successeur, 395

Gastius, fils de Belchide; l'origine des Gouverneurs ou des Infans de Lara, 196

H

H *AL I*, ennemi & rival de Zulema; comme il le fit tuer pour s'emparer du Royaume des Arabes, 498. les plaintes que fit Haktan contre lui; comme il fut tué, 498. 449

Hannon, General des Carthaginois, pour quoi il appella les Maures en Espagne, 12. le campement qu'il fit à la vue des ennemis, 34. fait prisonnier avec les principaux Officiers, 35

Heraclius, Empereur; ce qu'il crut propos de faire, après avoir vaincu Cosroez Roi de Perse; pour arrêter le mal dont l'Univers étoit menacé, 217. 218

Heremle, ses voyages fabuleux, 3. ses diffé-

A a iij

T A B L E

- rens noms, 4. l'incertitude sur le tems qu'il vivoit, 4. 5
- Hermenigilde*, fils du Roi Leuvigilde; son mariage avec Ingonde qui le fit Catholique, 151. comme cela causa une guerre entre le pere & le fils, &c. *ibid.* sa femme emmenée en Afrique par les Grecs, & lui étranglé par ordre de son pere Leuvigilde, 152
- Hermenigilde*, Evêque de Compostelle, ses qualités & ses mœurs, 395
- Hervige*, surnommé *Flavius*, soupçonné d'avoir fait venir en Espagne une grande multitude de Barbares, 180. avec quelle sagesse il gouverna le Royaume, quoiqu'il l'eut usurpé injustement, 183. Assemblée generale qu'il fit faire de tous les Evêques du Royaume, *ibid.* les deux reglemens qui y furent faits, 184. Amnistie generale par lui accordée à tous les Partisans de Paul; les impôts diminués, 186. les mesures qu'il prit pour conserver la Couronne dans sa famille, 188. l'année de sa mort; le tems qu'il regna, 189. celui qu'il avoit nommé pour son successeur, *ibid.*
- Hervius*, son arrivée de l'Espagne citerieure pour joindre l'armée de Caton, 58. pourquoi il avoit défait & tué en chemin plusieurs Celtiberiens, 59
- Himilcon & Hannon*, fils d'Amilcar; les courses qu'ils firent sur les côtes d'Espagne, leur flotte perie, 11
- Hissém*, fils & successeur d'Alhaca Roi de Cordoue, le tems qu'il regna, 455. son indolence & sa fainéantise causerent des séditions intestines, 455, 456. comme il se mit en campagne contre Vêremond, &

DES MATIERES.

quelles conditions on fit la paix , 457. sa mort , le lieu de sa sépulture , 461

Mumeia, les efforts qu'il fit auprès des soldats pour le proclamer Roi à la place d'Ibrit , 502. ce qu'il répondit à ceux qui s'en excuserent , *ibid.* comme il fut chassé de Cordoue avec Hissém : ce qu'ils devinrent ensuite , 503.

I

S. JACQUES, Apôtre, son corps trouvé à Compostelle , 302. la belle Eglise que le Roi Alphonse II. fit bâtir en son honneur , 303. comme son tombeau fut épargné par les Sarazins , quand ils renverserent l'Eglise de fond en comble , 458.

Ibrit, frere du Roi Hali , & Gouverneur de Ceuta ; pourquoi il partit d'Afrique , & vint débarquer à Malaga ; les Villes dont il s'empara , 501. ce que faisoit son Ministre , & comme le Roi fut dépouillé du Royaume , 502.

Jean X. Pape , comme il envoya au Roi de Leon le Prestre Jannelle en qualité de Legat : ce qu'il lui recommanda de faire faire , &c. 372.

Jean, Archevesque de Toledé , successeur de Westremirus & de Bonitus , mort en odeur de sainteté , 405. pourquoi on ne nomma personne pour remplir ce Siège , *ibid.*

Jean, homme d'une pieté singuliere , dans laquelle solitude il s'étoit retiré , & où quatre compagnons se joignirent , 379. sa mort & son convoi , 380. son hermitage embellí & augmenté , devenu maison Royale , & pour la sepulture des Rois & des Princes , 381. 382.

T A B L E

- Ilipalula*, ville d'Espagne, prise par Abdalasis fils de Musa; détruite de fond en comble, 245
- Illiturge*, Ville assiégée par les Carthaginois, 43. secourue par Cneius Scipion, 43
- les Infideles*, ce qui leur a donné la facilité d'étendre leur domination, 285. 286
- Jouin & Maxime*, ce qui leur fit prendre le titre d'Empereur en Espagne, 139
- Isseme*, frere de Zulema; comme il lui enleva par force le Royaume, 293. pourquoi il mit sur pied une armée qu'il envoya sous la conduite d'Abdelmelic General, contre les Princes Chrétiens, 295. le nombre de gardes qu'il mit autour de lui; l'année de sa mort, 296.
- Juges*, ceux qui furent les premiers honorez de la dignité de Juges, 398. leurs noms & leurs qualités, & de leurs descendans, 399. 400
- Juifs*, privileges accordés aux Juifs convertis, 193. Les autres Juifs condamnés à une servitude perpetuelle, & leurs biens confisqués, &c. 194. 195. permission aux Juifs chassés d'Espagne d'y retourner, accordée par Witiza, 198
- Jules Cesar*, envoyé en Espagne en qualité de Questeur, & ensuite en qualité de Préteur, 98. comme il mit en déroute les Hermينيens, &c. 99, 100. prit la résolution d'aller attaquer Pompée; 102. ce qu'il fit pour cela, 103. & suiv. quand tout se déclara en sa faveur dans l'Espagne, 106. 107. l'harangue qu'il fit dans l'assemblée des Etats aux uns & aux autres, 107. passa de Cordoue à Cadix; ceux qu'il laissa dans l'armée ulterieure, 108. pourquoi il s'en alla

DES MATIÈRES.

Promptement en Espagne, &c. ce qu'il y fit, 110. & suiv. La bataille qu'il y gagna contre Pompée, 113. 114. comme il pardonna aux habitans de Seville, & fit entrer des troupes dans la Ville, 115. ce qui leur arriva, 116. se rendit de Cadix à Seville, après la prise de Munda & d'Offone; par qui il fut tué dans le Senat, 120.

Julien, homme de grand esprit & fort savant, disciple d'Eugene III. & successeur de Quirice Archeveque de Toledé, 191. l'année de sa mort; celui qui lui succéda, 192.

Julien, Comte; comme il surpassoit en credit & en autorité les plus grands Seigneurs de l'Espagne, 208. la lettre qu'il reçut de sa fille qui étoit auprès de la Reine Egilone, lui marquant qu'elle avoit été violée par le Roi Rodrigue, 212. son retour prompt en Espagne, faisant semblant de caresser le Roi plus qu'à l'ordinaire: ce qu'il conseilla au Roi, 213. 214. comme il demanda au Roi la permission de mener sa fille en Afrique, feignant que le mere étoit fort malade; son embarquement à Malaga, 214. Le Comte Julien se ligue avec les Sarrazins pour se venger de Rodrigue, 220. 221. Reprend la route d'Afrique avec le Tarisse pour lever de nouvelles troupes & venir fondre sur l'Espagne, 223. son arrivée en Espagne, mécontent du Tarisse qu'il avoit aussi fait venir, 239. 240. les Villes qu'il prit tant par force que par artifice, 240. 241. comme il fut la cause du renversement de la Monarchie d'Espagne; le bruit qui s'en étoit répandu, 253.

Saint Julien, Monastere auprès de Leon, bâti aux frais du Roi Ramire, 412. Prisonniers

Aa vj

T A B L E

de guerre renfermés dedans , &c. *ibid.*
Julius Syllanus , nommé Propréteur pour ai-
 der P. Scipion dans la charge de Procon-
 sul , 49. bat les Carthaginois , & fait Han-
 non prisonnier , 50

E

L E L I U S , sur mer , va surprendre Ca-
 diz , & bat Adherbal son Comman-
 dant , 54

Lentulus , Gouverneur , son retour à Rome
 après avoir gouverné l'Espagne durant six
 ans , 56. ceux qu'on envoya à sa place ,
ibid.

Leon , ville ; quand elle fut assiegée par Ma-
 homad ; le tems que dura le siege ; ce que
 fit le Gouverneur , quoique malade , pour
 exhorter les soldats , 470. 471. comme il se
 jetta dans un gros d'ennemis , l'épée à la
 main , où il fut tué , 471. la Ville prise &
 pillée ; les habitans passés au fil de l'épée ,
 472. par qui cette Ville fut rétablie , & une
 Eglise magnifique construite ; 507. 508. di-
 vers mariages de Princes Chrétiens faits
 dans cette Ville ; 512

Leon IV. Pape , le conseil qu'il prit des
 François & des Lombards , pour mettre
 un prince à la tête de la République , 384

Leuvigilde , associé au Royaume avec son fre-
 re Liuva ; déclara la guerre aux Romains ,
 ayant l'Espagne à gouverner , 149. les con-
 quêtes qu'il fit en Espagne ; quand il passa
 en Auitaine , & se rendit maître de tout le
 pays des Visigoths , 150. ce qu'il fit étant
 retourné en Espagne , & ayant associé à la
 cour ses deux fils , *ibid.* pour quoi Chis-
 debert & Gontran lui déclarerent la guer-

DES MATIERES.

- re , 172. comme toute la Galice lui fut sou-
mise ; sa mort , 153
Liuvia , successeur d'Agila , où il fut déclaré
Roi , & quand il associa son frere au Royau-
me , &c. 149
Longinus , comme Cesar lui ordonna de pas-
ser en Afrique contre le Roi Juba ; les exa-
ctions qu'il fit avant que de partir , 108.
grande conjuration contre lui ; comment
il en réchappa , & s'embarqua à Malaga ,
109.
Lucius Lucullus , Consul , élu par les Ro-
mains General de leur armée ; où il mena
d'abord son armée , 67. le siege qu'il fit de-
vant Cauea ; le combat qui s'y donna ; en
quoi il fit paroître son avarice & sa cruau-
té , 68. & suiv. où il passa ses quartiers
d'hyver , 70. comme il attaqua fortement
les Portugais & les mit en déroute , 73

M

- M**ADRID , ville d'Espagne ; par qui
elle fut emportée d'emblée , pillée ,
brulée & démantelée 412
Magistrat , création d'un Magistrat , jugée né-
cessaire pour balancer l'autorité Royale ,
385. 386
Magon , General des Carthaginois ; comme
il rétablit son armée ayant été défaite , 44.
se rendit , s'étant retiré dans la Citadelle de
Carthage , 49. L'armée qu'il leva avec As-
drubal , & tinrent tous deux la campagne ,
51. l'ordre qu'il reçut du Senat de Cartha-
ge de passer en Italie , &c. 54
Maharbal , la vigueur avec laquelle il conti-
nua le siege de Sagunte en l'absence d'An-
nibal , 27

T A B L E

- Mahomad**, Roi de Cordoue, fils du Roi Abderame; mis sur le trône sans dispute, 329. Quand il se mit à persécuter les Chrétiens, & les chassa de sa Cour, *ibid.* Ce qu'il fit quand il fallut attaquer l'ennemi à forces ouvertes, 336. les irruptions qu'il fit en Espagne, 338. coup de foudre tombé sur deux de ses Courtisans, pendant qu'il faisoit sa priere en une mosquée, 354. l'année de sa mort, le nombre de ses enfans, 357. ce qu'il dit un jour à un de ses Generaux, se promenant dans ses jardins, 357. 358.
- Mahomad Alhagib**, premier Ministre d'Eslem, & ennemi irréconciliable des Chrétiens, &c. 466. le tems que dura le siege qu'il mit devant la ville de Leon; ce qui en arriva, 470. & *suiv.*
- Mahomet**, auteur d'un incendie qui s'éleva d'abord dans l'Arabie; l'adresse qu'il eut de séduire un nombre de peuples sous le prétexte d'une Religion nouvelle, &c. 217. feignit que les nouvelles loix qu'il publioit, lui avoient été apportées du Ciel, 248. fondateur de l'Empire & de la superstition des Turcs, sa genealogie, 284. 285.
- les Mahometans**, leur invasion dans l'Afrique, 159. 160. le siege de leur domination établi à Damas qu'ils avoient pris, 248. leur maniere de compter l'année, 249. leur cruelle persécution contre les Chrétiens, 323.
- Mandonius & Indibilis**, recommencent la guerre; les troupes qu'ils avoient rassemblées, & entrent dans le pays des Ceditans, 53. 54. renouvellent la guerre en Espagne, 55.
- Marcins**, General de l'armée Romaine, le car-

DES MATIÈRES.

- nage qu'il fit , ayant pris les deux Camps
des Carthaginois , 47
- Massaniffa* , allié des Carthaginois ; comme
il fatigua les Romains , étant secouru d'*In-*
dibilis , 46
- Mauregat* , oncle paternel d'Alfonse I. ses
plaintes de l'injustice qu'on lui avoit faite
en lui préférant Alfonse , 291. 292. com-
bien de tems il regna ; sa mort : le nombre
de ses enfans ; celui qu'il nomma pour suc-
ceder , 293
- les Maures* , appelés en Espagne , 12. Quand
ils y passerent en venant d'Espagne , & la
ravagerent , 128. défirent les Goths , &
s'établirent à Grenade & à Cordoue , 234.
235. s'emparerent de Foledé , & se conten-
terent des mêmes tributs que les Goths ,
236. Jalousie entre les chefs des Maures ,
238. leur retour en Afrique , chargés de
dépouilles , 248. leur maniere de compter
l'année , 249. comme ils donnent leurs
noms aux montagnes , 252. tout soumis à
la domination des Maures ; la cruauté qu'ils
exerçoient envers les Chrétiens , 253. 254.
ce qui leur fit naître le dessein de pousser
plus avant leurs conquêtes , 256. ceux
qu'on éleva à leur empire après la mort de
Miramolin , &c. 276. 277
- Le grand nombre de Villes qu'on leur reprit ,
283. leurs guerres civiles favorables aux
Chrétiens , 299. 300. la grande déroute
qu'ils firent des Chrétiens ; la haine que
les Normands avoient pour eux , 337. 338.
- le courage des Maures rallenti par leurs ri-
chesses , 353. 354. leur retraite dans leurs
Pays , 356. Trêve de six ans conclüe avec
eux , 357. Les Maures se prévalent du Roi ,

T A B L E

- & assiègent Pampelune , 403. quand ils ramassèrent des troupes de tous côtés & se jetterent sur les frontieres des Chrétiens , 412. Les expéditions faites contre eux par Ramire , 413. 414. par qui ils furent encore battus à plate couture , 420
- Les incursions que fit sur leurs terres le Comte de Castille , 425. le projet qu'ils firent d'envahir la Castille , 431. les troupes nombreuses qu'ils avoient mises sur pied pour attaquer les Chrétiens , 432. par qui ils furent repoussés des frontieres de Leon , 446. les Villes qu'ils enleverent aux Chrétiens , 459. quand ils se jetterent sur la Castille , détruisirent plusieurs Monasteres & massacrèrent les Moines , 465. l'irruption qu'ils firent dans le Portugal & dans la Galice , &c. 478. comme ils furent vaincus par les Chrétiens , 481. trente - cinq mille tués par Zulema près de Cordoue , 490. leurs affaires dans un déplorable état ; leur Royaume affligé de la guerre & de la famine , 496. 497. leur Monarchie démembrée & diviée en plusieurs Etats , 503. 504. quand ils furent battus par Wistrede Comte de Cerdagne , 510
- Maxime* , salué Empereur , 136. 142
- Medina-Celi* , ville autrefois très-célebre , comme elle fut renversée de fond en comble par les Sarrazins , 459
- Mirida* , ancienne Colonie des Romains ; l'antiquité & la beauté de cette ville , 241. Les habitans furent au-devant des ennemis , livrerent le combat & furent défaits , 242. Ce que fit Muza accompagné de quatre de ses principaux Officiers ; son extrême impatience à tirer le siege en lon-

DES MATIÈRES.

- gueur; les machines dont il se servoit, 242.
 243. Propositions faites par des Députés ,
 mais refusées, 243. Artifices dont Muza
 se servit, 244. le départ de Musa pour se
 rendre à Tolède; Farriffe va au-devant de
 lui, 245. 246. la haine qu'ils se portoient
 l'un à l'autre, quoiqu'amis en apparence;
 leur réconciliation, 246. Musa laissa son
 fils à sa place pour gouverner l'Espagne,
 247
- Q.** *Metellus*, Consul, envoyé en Espagne par
 Sylla; le siege qu'il mit devant Lagbs, 91.
 la bataille qu'il gagna près d'Italica, 93.
 blessé d'un coup de lance, & obligé de se
 retirer dans le pays des Vaccéens, 94
- L.** *Minutius Thermus*, Gouverneur, où il
 tailla en pièces douze mille Espagnols, 57
- Miron**, Roi des Suèves d'Espagne, comme il
 étendit ses Etats, 151. Sa mort; son fils
 Eboric lui succede, 152
- Mitridate**, ennemi des Romains; les Am-
 bassadeurs qu'il envoya à Sertorius pour lui
 offrir de l'argent & des vaisseaux; le traité
 qu'il fit avec lui, 95
- Mudarra Gonsalve**, fils naturel de Gonsalve
 Gustius; comme il vengea la mort de ses
 sept freres, & fut adopté dans la maison
 de son pere, 476. maniere d'adopter, 477
- Mummius**, General Romain, par qui il fut
 vaincu, & ses troupes mises en déroute
 & tuées, 71. L'adresse avec laquelle il re-
 prit son butin & ses drapeaux, & combien
 il tua des ennemis, 71. 72
- Munda**, ville, son siege & sa prise; les pri-
 sonniers qui y furent faits, 119. 120
- Muxa**, homme celebre parmi les Maures;

T A B L E

ce qu'il fit, sentant un extrême dépit de
n'avoir pas profité des victoires remportées
par Tariffe, Julien & lui, 238. 239. quand il
mourut, 274. les Villes dont il s'empara,
&c. la guerre qu'il déclara au Roi Ordon :
la bataille qui se donna, 334. 335
Myron, Comte de Barcelone, l'année de sa
mort, les enfans qu'il laissa, 417

N

N *ABUCHODONOSOR*, quand il
passa en Espagne, & s'en rendit maître,
Narbonne, ville celebre ; quand elle fut atta-
quée & prise de force, le feu mis aux por-
tes, 169. sa seconde prise par les Maures,
237. Assemblée d'Evêques faite dans le Dio-
cese ; le sujet pourquoy, 417
Nepotien, Comte, quand il se saisit du Royau-
me des Asturies ; la bataille qu'il donna
dans la Galice ; par qui il fut fait prison-
nier, & eut les yeux crevez, 313
C. Neron, envoyé par les Romains à la place
des Scipions, les troupes qu'on lui don-
na, 48
Nobilion, envoyé par les Romains contre la
ville de Legeda avec trente mille hommes,
63. les Elephans qu'on lui envoya, le dé-
sastre qu'ils causerent, 64. pourquoi il fut
obligé de rester dans son camp pendant le
quartier d'hyver, 65. celui qui lui succéda
l'année suivante, *ibid.*
Les Normans, établis en France, vont pirater
sur les côtes de Galice, 453. défaits à pla-
te-couture par Gonsalve - Sanche, &c.
454

DES MATIERES.

Nismes, ville florissante, & celebre tant par la beauté de ses édifices que par la bonté de ses fortifications, 170. attaquée par une armée de 30000. hommes; le combat qui s'y donna; prise & le feu mis aux portes, &c. 171. 172. l'entrée du Roi dans la Ville, espee de triomphe, 175
les Numantins, gens belliqueux, comme ils se sont défendus toujours vigoureusement, 80. où il y en eut une garnison égorgée, *ibid.*



O *BEIDALLA*, fils d'Almahad, proclamé Roi de Toledé par une faction, 495. A quelle condition il épousa une Princesse Chrétienne, *ibid.* le discours que lui tint la mariée la nuit de leurs nœces, 495. 496. ce qui en arriva, 496
Ocile, ville assiégée par Marcellus; les otages & les talents qu'elle donna après s'être rendue, &c. 66. assiégée encore par les Portugais, & délivrée par Mummius, 72
Oppas, Métropolitain de Seville, comme il joignit ses troupes à celles d'Alchama, & employa l'autorité de son Sacerdoce, &c. 268. le discours qu'il tint à Pelage, se chargeant de la négociation, 270. 271. quand cet Evêque fut fait prisonnier, 273
Ordon I. ses belles qualités, 331. quand il condamna l'Evêque de Compostelle à être exposé à un taureau indompté, 332. comme il en fut sauvé miraculeusement, 333. l'armée qu'il mit sur pied; le combat qui se donna, 335. Traité fait avec Ordon & le fils de Muza, 336. son application à faire réparer les Villes ruinées, 338. son armée

T A B L E

- Monteulement défaite ; sa mort , & où il fut enterré ; le nombre de ses enfans , 339
- Ordon* , fils d'Alfonse ; son départ de Galice pour aller prendre possession du Royaume ; sa douceur dans le commencement , & ses cruautés sur la fin de son regne , 364. le siege qu'il mit devant Talahora , qu'il emporta de vive force , & y mit le feu , &c. 365. son entrée triomphante dans Leon ; le beau Palais qu'il y fit bâtir , la belle Eglise de S. Pierre & S. Paul , &c. 367. 368. Quand il remit sur pied une armée nombreuse , & mit tout à feu & à sang , &c. 374. la mort de sa femme ; ses secondes noces avec Argonce qu'il repudia sans sujet , 377
- Ordon II.* Roi , la résolution & les mesures qu'il prit pour faire repentir Alfonse le Grand de son insolence , 393. quand il fit venir tous les Comtes à sa Cour , feignant d'avoir de grandes affaires à leur communiquer , 394. sa mort , 395. comme ses injustices & ses cruautés avoient soulevé tous ses sujets contre lui , 397. 398
- Ordon* , fils d'Alfonse surnommé le Moine , comme il se plaça sur le trône sans résistance à la place de Sanctius , 434. son mariage avec Urraca fille de Ferdinand , *ibid.* quel étoit son esprit , 435. sa fuite dans le Royaume des Asturies , 436. sa mort , 437
- Ordon III.* fils de Ramire , mis sur le trône de Leon ; ses qualités , 422. le tems qu'il regna , *ibid.* pourquoi il répudia Urraca fille de Ferdinand Gonzalve , 414. l'ardent désir qu'il avoit de faire la guerre au Comte Ferdinand , 431. sa réconciliation avec Ferdinand ; sa mort , 436
- Ormisinde* , fille de Pelage , donnée en maria-

DES MATIERES.

- ge à Alfonse , 276
Othon , Gouverneur de la Lusitanie ; quand
 il se déclara pour Neron , &c. 126
Oviedo , ville celebre & capitale du Royaume
 des Asturies ; par qui bâtie , 286. hon-
 norée du titre de Metropolitaine , 351. *suiv.*

P

- P**ALENCE , assiegée par *Æmilius Le-*
pidus ; le siege levé honteusement , 81
Pampelune , Synode d'Evesques convoqué en
 cette ville par l'ordre du Roi-Sanche , 528,
 ce qui y fut réglé , 529
Paulus , un des Principaux de la ville de Nar-
 bonne ; ce qu'il fit pour s'opposer à l'élec-
 tion de Wamba pour être Roi des Goths ,
 163. ce que dit *Kanosinde* pour faire cou-
 ronner ce *Paulus* , 164. la maniere que ce
Paulus écrivit au Roi Wamba , 165. com-
 me il promit à l'Evesque de Gironne, qu'il
 viendrait au plutôt avec son armée secou-
 rir la Ville , 168. où il se retira tout épou-
 vanté avec l'élite de ses troupes , 172. com-
 me on lui ôta son épée & sa ceinture, ayant
 été amené devant le Roi , 175
Pelage Diac , nommé à l'Evesché de Compos-
 telle ; comme il en fut bien tôt chassé , 460.
Vimare son frere mis à sa place , *ibid.*
Pelage , rappelé de l'exil par *Rodrigue* , &
 fait Capitaine de ses Gardes , 207. L'effet
 qu'avoient fait ses grandes actions , &c.
 259. 268. envoyé en ambassade à Cordoue ,
 &c. 261. prit sa sœur , & se retira avec elle
 vers les frontieres des Asturies , &c. 262.
 263. Discours de *Pelage* aux Goths pour
 les exhorter à combattre les Maures , 264.
 265. Quand il fut nommé pour être Ge-

T A B L E

General d'armée, avec le titre de Roi d'Espagne, 266. 267, Le nombre d'hommes qu'il retint autour de lui, 269. les reproches qu'il fit à des traitres de sa nation, 271. 272. Quand il fonda le Royaume des Asturies, 275. 276. sa mort, 280
<i>Pepin & son fils Charles Martel</i> , Maires du Royaume de France; la jalousie que cela caufoit aux Seigneurs François, 257
<i>les Perses</i> , vaincus & mis sous le joug, obligez de recevoir la loi de Mahomet, & de porter le nom de Sarrazins, 218
<i>les Pheniciens</i> , leurs voyages en Espagne, & leur commerce, 6, leur établissement dans Cadiz, 9
<i>Perpenna</i> , déclaré General au lieu de Sertorius qu'il avoit fait massacrer; vaincu & fait prisonnier par Pompée, 96
<i>Placidie</i> , fille de l'Empereur Theodose, enlevée par Ataulphe Roi des Goths, 136. quand elle fut mariée, &c. 137
<i>Plautius</i> , envoyé de Rome avec dix mille hommes, & treize cent chevaux: où il en perdit d'abord quatre mille, & ensuite mis en déroute, 75
<i>Pollion</i> , préposé par Cesar; comme il déclara en pleine assemblée qu'il suivroit les ordres du Senat; où il fut vaincu, 120. 121
<i>Pompée</i> , envoyé en Espagne pour y commander; marcha avec ses troupes pour secourir la ville de Lauron, 92, prit la ville de Segeda, & fut blessé dans un combat, 93. obligé de se retirer dans les Gaules, 94. Quand il donna bataille à Sertorius, 95. chargé des affaires d'Espagne durant cinq ans, 101. tailla en pieces une partie de la cavalerie de Cesar, 112. le dessus qu'il

DES MATIERES.

eut ensuite , 112. & *suiv.*

Portugais , Nation particuliere d'Espagne ; le ravage qu'ils firent sur les terres des Romains , & combien ils en tuerent , 71. 72. où ils furent tués impitoyablement dans une plaine par l'ordre de Galba , 73. ce que firent ceux qui s'étoient sauvés , *ibid.* à qui ils dresserent une embuscade , 118

les Prêtres , sous quel regne il leur fut défendu de se marier ; leurs mariages passez en coutume , 287

Q

QUINTIUS , General Romain ; où il fut attaqué de Viriatus , ce qu'il perdit de ses troupes , & où il fut obligé de se retirer , 77

R

RAMIRE I. comme il délivra les Chrétiens de l'esclavage des Infideles , condamna au feu les Magiciens , & fit arracher les yeux aux voleurs , 312. le songe qu'il eut de voir l'Apôtre S. Jacques ; le discours qu'il fit aux Prélats , aux Officiers , & à ses troupes , 316. 317. son armée rangée en bataille , 318. l'apparition de S. Jacques monté sur un cheval blanc ; le nombre des tuez , &c. 319. présens magnifiques en reconnoissance de cette victoire , 320. Sa mort & son épitaphe . 323

Ramire II. Roi de Gascogne après la cession de son frere , 409. comme il recommença la guerre contre les Maures , 410. pourquoi il se jeta sur les Asturiens rebelles , & se contenta de punir les chefs de la révolte , 412. quand il se joignit à Ferdinand

T A B L E

- pour battre les Maures , 413. Livra la bataille aux Maures , le nombre qu'il en tua , 415. Ce que Ramire fit pendant la paix , tant pour son peuple que pour la Religion , 418. nouvelle expedition contre les Sarrazins & les Maures , 421. son voyage à Oviedo ; sa mort , &c. *ibid.*
- Ramire III.** Prince , l'âge qu'il avoit quand il monta sur le trône , &c. 450
- Reccarede**, quand il abjura l'Arianisme , & mérita le surnom de *Catholique* , 153. Conjuración contre lui , suscitée par Sunna Evêque Arien , 154. la guerre qu'il eut à soutenir contre Gontran Roi de France , *ibid.* nouvelle conjuration contre lui ; l'année de sa mort , 155
- Rechiaire**, Roi , quand il passa en Gascogne , & ravagea la Province Tarragonoise , &c. 141. où il fut rencontré par Theodoric , blessé dans la bataille , & tué ensuite par ordre du vainqueur , 143
- Rechila** , Roi de Suèves ; le dessein qu'il eut de conquerir toute l'Espagne ; les conquêtes qu'il fit ; sa mort , 140
- la Religion**, grandes disputes en Espagne sur des points de Religion ; qui en furent les auteurs , 296. 297
- Remismond** , comme il s'empara de tout le pays que les Suèves possédoient en Espagne , & demeura seul Roi de tous les Suèves , 144. entra dans le Portugal ; les Villes dont il s'empara , &c. *ibid.*
- Rodrigue** , comment il obtint la Couronne , 204. ses rares qualités de corps & d'esprit ; ses débâches , &c. 206. Comme il fit sentir sa haine aux enfans du Roi Wiriça , 207. l'amour qu'il conçut pour Cava fille du Comte

DES MATIERES.

Comte Julien, lui voyant faire une chute, &c. 210. la força & la viola. *ibid.* Ce qui en arriva du côté de Julien pere de la fille, & ce qu'il conseilla au Roi de faire, 213. 214. fit détruire le fort Château de Tolède, croyant y trouver des trésors, 215. ce qu'il y trouva au lieu du trésor, *ibid.* Quand il envoya Sanche son cousin pour s'opposer aux premiers efforts de Julien & des Maures, 221. le combat donné; Sanche tué, 222.

Rodrigue marcha à la tête de ses troupes vers la Betique, se campa vis-à-vis les ennemis, 224. est effrayé par des présages funestes; les escarmouches qui se donnerent de part & d'autre pendant sept jours, *ibid.* la harangue qu'il fit à ses soldats avant le combat, 225. & suiv. perd la bataille, & s'enfuit, 231. où l'on trouva son cheval, sa couronne & ses brodequins, 232. le genre de sa mort incertain; son épitaphe trouvé au bout de 200. ans dans une Eglise de Portugal. *ibid.*

Rodrigue, Comte de Castille, Contemporain d'Alfonse le Chaste, 392. se jette en armes sur les Asturies, 419. la détestable pensée qu'il eut d'appeller les Maures en Espagne, &c. 458

Rodrigue Velasco, Gouverneur ou Viceroy de Billarem; son mariage avec Lambra, fille d'une grande naissance, 473. ce qui arriva dans la celebration de ses noces dans Burgos, 473, 474. comme il fut tué, & sa femme lapidée, 476

Rollon, Duc d'une Nation fort barbare, qui ne faisoit que pirater, ravager & brûler, 320. 321. jusqu'où il alla, & où il s'arrêta:

Tomme I.

B b

T A B L E

les flottes qu'on mit sur mer pour ravager les côtes d'Espagne, 321. par qui il fut vaincu, & combien de vaisseaux on lui prit, 322. quand il fut assieger Seville, &c, *ibid.*

les Romains, quand ils voulurent secourir les Saguntins, 20. 21. l'arrivée de leurs Ambassadeurs en Espagne, & comme ils furent à Carthage pour se plaindre, 24. 25. manquèrent de secourir Sagunte, 26. La déclaration de guerre que fit le peuple Romain aux Carthaginois, 29. 30. comment ils sollicitèrent du secours en Espagne, 32. battirent les Carthaginois, pillèrent leur camp. 35. Leurs troupes défaites, prêtes à passer l'Ebre, 42. mirent en fuite les Espagnols, & combien ils en tuèrent, 55. comme ils leverent une armée en Espagne, sous la conduite de Lucius Lucullus Consul, &c. 67. *& suiv.* furent taillez en pieces par Uriatus, 75. Quand ils évitèrent une bataille generale, 76. où ils furent attaquez par Curius & Apuleius, 78. Generaux Romains attachés à leurs propres interêts, 81. comme les Romains firent la paix avec les Barbares, 135. firent venir les Goths pour les secourir, 136. les divisions entre eux faciliterent aux infideles les moyens d'étendre leur domination, 285. 286

Rome, désolée par un funeste schisme, 460

S

SAGUNTE, ville riche, sa situation; par quel traité cette Ville devoit demeurer libre, 19. fut assiegée par Annibal, 20. Le siege pressé vigoureusement,

DES MATIERES.

21. 22. L'entrée des ennemis par la brèche , 26. ruinée de fond en comble , 28. délivrée des mains des Carthaginois par les Romains , 45

les Saguntins , allies des Romains , 19. pour-quoi ils envoyèrent des Ambassadeurs à Rome , 20. leur vigoureuse défense étant assiégés , 22. *¶* *surv.* Qui ils envoyèrent à Annibal pour traiter de paix , 27. pour-quoi ils se brûlerent eux & leurs effets , 28.

Sancha , épouse de Ferdinand Gonzaque; les mesures qu'elle prit pour tirer son mari de prison , 444. 445

Sanche , Comte de Bigorre en Gascogne , nommé Roi par le suffrage de la Noblesse , 386. les épouses qu'il eut , *ibid.* son fils unique , successeur aux Etats de son pere ; pour-quoi il fut ensuite nommé Roi de Pampe-lune , 388

Sanche Guevarra , ce qu'il fit pour sauver la vie d'un enfant , sortant du sein d'une Reine expirante , 401. ce que fit cet enfant pour parvenir à la Couronne , 402. son histoire incertaine , *ibid.* Les enfans qu'il eut de Teuda son épouse , &c. 403. Le nom que lui fit donner son es-*pece* de chaussure: ce qui ternit l'éclat de sa gloire , & fut la cause de son malheur , 404

Sanche ou *Sanctius* , frere du Roi Ordon III. comme il s'affocia avec Sanctius Garfias Roi de Gascogne , & Ferdinand Comte de Castille , pour faire la guerre à son frere , 423. comme il succeda à son frere Ordon III. & d'où on lui donna le nom de *Gros* , 433. où il fut contraint de se réfugier la seconde année de son regne , 434.

B b ij

T A B L E

cé que fit Sanctius apprenant la mauvaise
 conduite de son rival, 435. pourquoi il en-
 voya un Ambassadeur en Castille; le dessein
 qu'il avoit de convoquer une Assemblée
 generale des Etats, &c. 439. les Ambassa-
 deurs qu'il envoya au Roi Maure Abde-
 rame, 442. le Traité de paix conclu, 446
Sanche, fils de Garfias Sanche Roi de Gas-
 cogne; quand il fut mis sur le trône,
 486, par qui il avoit été élevé; le tems
 qu'il regna, *ibid.* la réunion qu'il fit de
 toute la Monarchie d'Espagne, &c. 487
Sanche, Comte de Castille, quand il se jeta
 sur les frontieres de Toledo, & mit tout
 à feu & à sang, 504. 505, par quelle adres-
 se il fit mourir sa mere, qui le vouloit
 faire mourir lui-même, 506. Le Monaste-
 re qu'il fit bâtir pour expier son crime,
ibid. Les enfans qu'il eut de son épouse
 Urraca, 507. Sa mort; les tombeaux qu'on
 voit encore dans un Monastere d'Oviedo,
 511. Comme il fit reparer sur la fin de sa
 vie les debris & les ruines de Palencia,
 529. Les heures qu'il prenoit pour aller à
 la chasse, *ibid.* ce qui lui arriva, s'étant
 acharné après un Sanglier, 530. le ter-
 rain qu'il fit défricher pour y bâtir une
 Ville, 531. Sa mort tragique; son éloge;
 où son corps fut inhumé, 531. 532. Quand
 son fils Ferdinand Roi de Castille le fit
 transporter à Leon; son Epitaphe, 532
Sanctia, sœur de Veremond III. Roi de
 Leon. promise en mariage à Garfias,
 Comte de Castille, 511. où devoit se fai-
 re le mariage; Garfias accompagné de
 plusieurs Princes, & d'un bon nombre
 de soldats, 512. comme Garfias prit les

DES MATIÈRES.

devants avec une troupe de Seigneurs ; le complot qu'avoient fait les enfans de Vigila , qui le tuerent , 513. 514. la désolation de Sanctia, veuve avant que d'être mariée , 514. 515. par quel artifice les parricides furent pris & condamnés au feu , 515, 516.

Sanctius Abarca , Roi de la Gascogne, comment il fut tué dans un combat ; après vingt ans de regne , 407

Sanctius Garfias , Roi de Gascogne ; le partage qu'il fit de son Royaume avec son frere pendant dix ans , 447. son zele pour la Religion Chrétienne ; son mariage avec Urraca , 448. comme il fit mettre en prison Sifnand , successeur d'Hermigilde , 450. Le soulèvement qu'il fit contre l'autorité de Garfias Fernand son pere , 487. 488. Quand il posseda la principauté de Castille , 490

Sanctius , Roi de Gascogne , quand il s'empara du Comté de Castille , & lui donna le nom de Royaume , 515. se jeta sur les frontieres du Royaume de Veremond , & commit toutes sortes d'hostilité , &c. 518. comme il facilita à son fils Ferdinand les moyens de monter sur le trône de Leon , 519. quelle Ville il choisit pour son séjour ordinaire , *ibid.* La guerre qu'il déclara aux Maures ; les ravages qu'il fit sur les terres des Sarrazins , 520. Le malheur qui arriva pour le refus d'un cheval que la Reine fit à son fils Garfias ; & comme ce fils accusa sa mere d'adultere , & persuada à son frere Ferdinand d'entrer dans ses vûes , 521. Ce qu'il en arriva , 522. & *suiv.* Le discours que fit le Roi

T A B L E

à ses enfans , & comme la Reine leur pardonna à quelques conditions , 524. *Et suiv.* comme Sanctius s'adonna entierement à la pieté , & fit venir des Benedictins pour remplir les Monasteres de Lerins & d'Onia , &c. 527. L'Ecclesiastique Paternelle qu'il envoya en France pour s'instruire des Regles des Religieux de Cluny , 528. Edit de ce Prince qui accorde aux Moines de Lerins le pouvoir de choisir & de nommer l'Evêque de Pampelune , &c. *ibid.*

Salomon , Comte de Cerdagne , nommé Gouverneur de Barcelone par l'Empereur Louis II. 388. Les enfans qu'il laissa , *ibid.*

Sapphon , General des Carthaginois; la guerre qu'il fit aux Maures , combien de tems il demeura en Espagne Gouverneur de quelques Villes , 11

les Sarrazins , à quel dessein Theofrede en fit venir une armée nombreuse en Espagne , 181. par qui ils furent défaits. *ibid.* Quand ils ravagerent tout l'Univers , 217. Premières conquêtes des Sarrazins sur les terres de l'Empereur , 218. ce que dit un Eunuque Ministre des Finances , touchant les Sarrazins , *ibid.* l'Afrique ajoutée à leurs conquêtes , *ibid.* comme ils s'emparerent sans résistance de la Numidie , & des deux Mauritanies , 219. firent les premières tentatives de la conquête d'Espagne , 221. comme ils furent punis sur le champ des impiétés qu'ils commirent dans l'Eglise de Compostelle , 458

Corn. Scipion , Consul , par quel ordre il passa en Espagne , 29. comme il laissa à sa place son frere Cneius avec l'armée , pendant qu'il passerbit en Italie , 33. les

DES MATIERES.

peuples qu'il soumit aux Romains , 34.
 quand il quitta ses quartiers d'hyver &
 obligea Asdrubal de lui ceder tout le
 pays au-deçà de l'Ebre , 36. en quelle
 qualité il demeura en Espagne après l'an-
 née de son Consulat , 37. son arrivée en
 Espagne, le nombre d'hommes & de vais-
 seaux qu'il avoit en se joignant à son
 frere, & passerent l'Ebre , 39. Ibere as-
 siegée par les deux Scipions , 42. où Cor-
 nelius se campa en venant au secours de
 ses Alliez, *ibid.* la proposition qu'ils s'é-
 toient faite de finir la guerre en Espa-
 gne , 45. leur armée partagée entre eux
 en deux corps, leur campement , 46. P.
 Scipion blessé à mort , 47

P. Scipion , fils de Cornelius ; comme la
 place de Proconsul lui fut accordée , 49.
 Le nombre d'hommes & de chevaux qu'on
 lui donna pour joindre l'ancienne ar-
 mée d'Espagne, *ibid.* assiegea Carthage-
 ne & la prit d'assaut , *ibid.* comme il
 marcha vers Cadix , & défit en bataille
 l'armée des Carthaginois , 51. assiegea
 Illiturge , & la prit d'assaut ; mena son
 armée au siege de Castulon , &c. 52. des
 transfuges promirent à Scipion de lui li-
 vrer Cadix , 53. déclaré General pour la
 guerre de Sicile , & pour celle d'Afrique ,
 55. Destructeur de Carthage & de Nu-
 mance , 67. comme il se rendit caution
 du traité fait avec les habitans d'Inter-
 catie assieagée par Lucullus , 70

Segeda , ville des Celtiberiens , riche &
 puissante ; le mur de quarante stades qu'on
 y faisoit bâtir pour se fortifier , sujet d'une
 nouvelle guerre , 63

B b iij

T A B L E

Sempronius Gracchus , comme il succéda à Flaccus dans le commandement en Espagne, 62. La ruse dont il se servit pour secourir la ville de Carabis assiégée par les Celtiberiens, *ibid.* l'honneur du triomphe accordé à ses victoires dans Rome, 63.

le *Senat Romain* , touché vivement de la prise de Sagunte ; ce qu'il décerna aux Consuls. 29, ce qu'il fit pour choisir un Proconsul d'Espagne , 49. fort inquiet de la révolte & de la guerre d'Espagne, 57. Quand il envoya des Députez pour s'informer si la guerre déclarée aux Vaccéens étoit juste, 81

Seniofrede , Regent du Royaume ; comme il procura à sa maison le titre de Comte de Barcelonne ; sa mort, 417. celui qui lui succéda , *ibid.*

les *Sergestains* , peuples ; pourquoi ils se révolterent , & comme ils furent punis de leur temerité , 60

Sertorius , General Romain ; description de sa jeunesse , 84. 85. le peril qu'il évita par sa fuite , & quand il fut fait Questeur de la Gaule , 86. sa jonction avec Cinna ; son départ pour l'Espagne ; ce qu'il y fit , 88. comme il voulut faire sa demeure dans les Isles Fortunées , 89. quitta l'Afrique pour se rendre en Portugal , 90. la bataille nouvelle qu'il gagna contre Cotta 91. Le siege qu'il mit devant Liria , & le fit brûler , 92. Quand il se retira dans une ville forte , & fut défait par Pompée , 94. 95. pourquoi il irrita les Espagnols contre lui , & par qui il fut massacré , 96

DES MATIERES.

Servilianus , General d'une partie de l'armée Romaine ; où il pilla cinq villes , & marcha vers le Portugal , 78

Servilius Galba , comme il vint attaquer les ennemis , & eut le malheur ensuite d'être défait , & obligé de se retirer , 73. entra dans le Portugal , & ordonna aux Portugais de le venir trouver sans armes , &c. *ibid.*

Seville , sa prise par Abdalafise fils de Mufa ; les auteurs de la dernière révolution passez au fil de l'épée , 245. choisie pour être la Capitale & le siege des Rois Maures , 250

Sieuva , Roi ; à quel âge il succeda à son pere ; comme il perit par trahison , 156

Silon , successeur d'Abderame ; le tems qu'il regna , comme il associa Alfonse fils de Froila , en lui donnant plein pouvoir , 290

Sinderic , Archevêque de Toledé ; quand il quitta l'Espagne & s'en alla à Rome , assista au Concile de Latran ,

Sisbert , homme audacieux & entreprenant ; successeur de Julien , Archevêque de Toledé : la conspiration qu'il fit contre la vie du Roi , 192. comme il fut condamné , excommunié & chassé de son siege , 193

Sisebut , élu Roi après Gundemare ; les peuples qu'il réduisit , les Villes qu'il prit , 156. traité de paix fait avec l'Empereur Heraclius ; l'année de sa mort , 157

Sisevando , grand Seigneur & aspirant à la Couronne des Visigoths ; comme il vint trouver le Roi Dagobert , & lui demanda des troupes ; le vase d'or qu'il lui promit , 157. proclamé Roi par l'armée de Suintila ; &c. 158

T A B L E

- Sisnand* , Evêque de Compostelle ; comme il conseilla à Alphonse de condamner ceux qui avoient accusé calomnieusement l'Evêque Ataúlfe , 351. Sa mort ; celui qui lui succéda , 395
- Sisnand* , second de nom , aussi Evêque de Compostelle , pourquoi il fut mis en prison , &c. 450. comme il s'en sauva , 451. quand il se mit à poursuivre les ennemis , & fut tué , 454
- Statilius Taurus* , Lieutenant de Caius Norbanus ; ce qui le fit triompher de l'Espagne , 123
- les Sueves* , successeurs des Vandales ; leurs grands progrès en Espagne , 140. Qui ils choisirent pour Roi , occupans une partie de la Galice , 143. 144
- Suinila* , fils du Roi Reccarede ; ce qui le fit élire pour Roi : comme il réduisit en peu de tems les Gascons qui ravageoient la Province Tarragonoise , 157. chassa les Romains de l'Espagne , &c. *ibid.* comme il fut trompé par Sisevand , & obligé de s'enfuir en Espagne ; 158
- Sylla* , son passage en Asie pour combattre Mitridate , 87. Quand il envoya en Espagne Q. Metellus son Collegue avec Domitius Thoranius ; où ils furent défaits , 91
- Synderede* , successeur de Gunderic au siege de Toledé , homme entreprenant , séduit par les bienfaits du Prince ; l'association qu'il fit d'Oppa frere du Roi , au gouvernement de l'Eglise de Toledé , 201
- Synode* , assemblé à Toledé par Hervige ; ce qui y fut résolu , 184. autre Synode tenu au bout de deux ans , 183

DES MATIERES

T

TANTALUS, General des troupes
Espagnoles, élu à la place de Viriatus,
où il mena ses troupes, 79

le *Tariffe* ou *Roi des Maures*, joint au Com-
te Julien, la Harangue qu'il fit à ses trou-
pes, & leur promit les dépouilles & les
richesses des Goths, 227. & *suiv.* descri-
ption du combat qui se donna, 230. 231.
La victoire remportée, 232. Leur armée
partagée en deux corps; les Villes qu'ils
prirent, 234. 235. *Tariffe* enrichi de tant
de dépouilles, 237. sa grande politique,
246

Tartessiens, peuples autrefois célèbres, le
nom de leur Roi, 6

Theodoric I. Roi des Goths établis dans les
Gaules; le malheur qu'il eut d'être tué
dans une bataille donnée contre Attila,
140

Theodoric II. quand il passa en Espagne &
déclara la guerre à Rechiaire, &c. 143.
s'empara de Narbonne, 144. tué par Eva-
ric aux nêces de sa fille avec Remismond,
ibid.

Theofrede, en état de regner, ce qu'il fit
pour envahir le trône, 181

Therismond, fils de *Theodoric*; comme il
succéda à son pere; les batailles qu'il don-
na pour vanger la mort de son pere, 141.
142. assassiné par l'ordre de ses freres,
142

Theudis, Regent d'Espagne; comme il s'em-
para du Royaume d'Espagne, 147. le se-
cours qu'il envoya à Saragosse assiégée

T A B L E

- par les François, & fit lever le siege, 148.
 quand il fut tué dans son Palais, *ibid.*
Thierry II. quand il s'empara du Royaume des Goths, 142
Tibere Apſimare, Citoien de Conſtantinople, mis ſur le trône Imperial par les Legions Romaines fatiguées d'une longue guerre, 219. comme il profita de l'occafion que lui propoſoit le Comte Julien de ſ'emparer de l'Eſpagne, 220.
 221
Titus Didius, envoyé pour commander en Eſpagne, combien il tailla en pieces de Vaccéens revoltez; les Villes qu'il prit, 83
Toledo, aſſemblée generale de tous les Evêques tenue en cette Ville, 183. Droit de nommer les Evêques attribué à l'Archevêque de Toledo: Decret fait exprès pour cela, 184. 185. Le 14. Concile de Toledo tenu par les ſoins & l'autorité du Pape Leon II. 186. 187. Le 15. Concile, le nombre d'Evêques qui s'y trouverent, 191. Le 16. Concile de Toledo; ce qui y fut ordonné, 193. 194. 195.
 Toledo imprenable par ſa ſituation, abandonnée par pluſieurs Citoiens, priſe ſans peine par les Maures, &c. 235. 236. Les Eglifes qu'on laiffa aux Catholiques en payant les mêmes tributs qu'à leurs Princes, 236. 237. L'artifice de l'Archevêque de Toledo pour répandre ſes erreurs, 297. 298. Sujets de grands troubles à Toledo, 309. 310. pourquoi les habitans aſſiegerent Talavera, & enſuite contraints de ſe rendre à Mahomad, 337. obligez de donner des ôtages au Roi de Cordoue;

DES MATIERES.

345. leur entière défaite par l'armée d'Alfonse le grand ,	346
<i>Trajan & Hadrien</i> , originaires d'Espagne ,	
ce qu'ils firent tous deux ,	127. 128
<i>Traitez</i> , nullité de ceux faits sans l'aveu de la Republique ;	30. 31
<i>Tuditannus</i> , Gouverneur , blessé dans une bataille qu'il avoit donnée aux Espagnols ; mort quelques jours après ,	56
<i>les Turditatus</i> , peuples revoltés ; ce que Caton ordonna à ses troupes de faire contre eux ,	60
<i>les Tyriens</i> , leur établissement en Espagne ,	8

V

V <i>ALENCE</i> , ville ; réduite à l'extrémité par un long siege , & soumise au joug ,	288.
comme les habitans zélés Chrétiens , emporterent les reliques de S. Vincent ,	<i>ibid.</i>
<i>Vallia</i> , élu Roi des Goths ; le traité qu'il fit avec Constance ,	137.
quand il revint à Toulouse , sa mort ,	138
<i>les Vandales</i> , quand ils passerent dans les Isles Baléaires , & les ravagerent ,	138.
ensuite ruinerent la Ville de Carthagene , & prirent de force la ville de Seville ,	139
<i>Varron</i> , commandant pour Pompée ; les levées qu'il fit faire , & ce qu'il fit avec ,	104.
<i>& suiv.</i> ce qui l'empêcha de se retirer à Italique , & remit sa légion à celui qui lui fut envoyé par César ,	107
<i>Veremond</i> , neveu du Roi Froila , mis sur le trône au préjudice du fils , le tems qu'il regna ,	289

T A B L E

- Veremond*, surnommé le Diacre ; à qui il succeda au Royaume ; incertitude qui a été son pere ; le tems qu'il a regné ; son naturel , &c. 294. comme il associa avec lui Alfonse depouillé de ses Etats, 295. 295
- Veremond* , frere du Roi Alsace , comme il se mit à la tête d'une troupe de factieux , assiegea & prit la ville d'Astorga , 350. livra bataille à son frere , & contrainst de s'enfuir , *ibid.*
- Veremond* , surnommé le Podagre , fils d'Ordon III. pourquoi il se mit à la tête des seditieux contre le Roi Hissém , 457. comme il fut élevé sur le trône de Leon , 461. le tems qu'il regna , &c. 462. comme il attaqua les ennemis à l'improviste , le malheur qu'il eut , 467. & *suiv.* pourquoi il envoya des Ambassadeurs au Roi de Gascogne & au Comte de Castille , 479. & *suiv.* Sa mort ; ses funerailles ; sa genealogie , 484. 485
- Veremond III.* fils du Roi Alfonse ; quand il se fit revestir des habits Royaux en présence des Grands & des Evêques , 510. *Therasia* son épouse , &c. *ibid.* Son application entiere aux œuyres de religion & de pieté , 516. l'affection que ses sujets avoient pour lui , 517. comme ce repos fut troublé par l'ambition demesurée du Roi de Navarre , 517. 518. Le traité de paix qu'il proposa de faire , 518. 519
- Veyzama* , ville , prise & détruite par les Romains , 124
- Vigila* , Gouverneur d'un petit Etat ; ce qui lui arriva d'avoir pris les armes contre Ferdinand Gonzalve , 437. comme il provoquoit tous les jours les Maures &

DES MATIERES.

- les excitoit à prendre les armes contre le Comte de Castille, 451. Refuge parmi les Maures ; ce qu'il fit pour les engager à lever une armée, & comme il fit une irruption sur les Chrétiens, 467. Les enfans qu'il laissa, 508. Envers qui ils firent éclater leur perfidie, 513. 514
- Vindex*, défait par les troupes de Verginius, se tua lui-même de dépit, 127
- Viriatus*, General, où il tailla en pieces les Romains, & d'autres troupes, 75. attaqua les Fourageurs de son armée, & ce qu'il fit ensuite, 76. & *suiv.* où il envoya trois de ses amis pour traiter de paix avec Cepion, 79
- Urbain*, homme d'une vie intégrè, placé sur le Siege de Toledè par les Ecclesiastiques mêmes de Toledè, 223. obligé de se retirer vers les Asturies, avec Pelage, emportant avec soi les Reliques des Saints, &c. 235. 236
- Urric*, Princesse ; son mariage avec le Roi Hisslem ; comme elle irrita toute la Noblesse de la Galice, &c. 456
- Wamba*, issu de la race Royale des Goths ; avec quelle peine il accepta la Royauté, & où il fut sacré, 159. 161. ce que lui dit un Seigneur particulier pour lui faire accepter la Royauté, 162. 163. Les mesures qu'il prit pour se conserver la Couronne. 165. 166. Les Villes qu'il prit, comme il reprima les factieux, &c. 168. & *suiv.* Lieutenans Generaux qu'il envoya pour prendre Narbonne ; propositions honnêtes faites aux habitans, 169. La Ville forcée, *ibid.* ce qu'il répondit à l'Archevêque de Narbonne après la harangue.

T A B L E

174. 175. son entrée dans la Ville, espece de triomphe, 175. plusieurs grands Seigneurs vinrent se rendre à lui, *ibid.* Le remerciement qu'il fit à Dieu de l'avoir délivré de la conjuration, & fit restituer aux Eglises les tresors & les vases sacrés, &c. 176. La sentence qu'il prononça contre les rebelles, assis sur son trône, 177. ce qu'il fit pour embellir la Ville de Toledé, le Synode qu'il fit assembler, 178 ce qui y fut ordonné, 179.

Loix pour le reglement de l'Etat & de la discipline militaire, 179. La victoire navale qu'il remporta sur les Sarrazins, 180. Wamba réduit à l'extremité, ayant été emprisonné par Theodefredé; comme il se fit tondre, & prit l'habit de Moine étant prêt de rendre l'ame, 181. L'étonnement où il se trouva le lendemain, se voyant Moine de Roi qu'il étoit; la résolution qu'il prit de finir ses jours dans un Monastere, &c. 182

Wifrede I. fait Comte de Barcelonne par Louis le Debonnaire; le tems qu'il le fut, 384

Witiza, fils de Cixillone associé à l'Empire par le Roi son pere; la Ville qu'il choisit pour être la Capitale de la domination de son fils, 195. comme le fils étendit sa domination après la mort du pere, 196. sa mauvaise conduite & ses dereglemens, *ibid.* rappella tous ceux que son pere avoit exilés, & leur donna des charges & des dignités, &c. 197. comme il se laissa séduire par les flatteurs, & s'adonna à toutes sortes de débauches, &c. 197. 198. Le Concile qu'il fit convoquer à Toledé,

198

DES MATIERES.

198. pourquoi il fit massacrer Favila Duc de Biscaye, & fit crever les yeux à Theudefrede son frere, 199. fit abattre les murailles des principales Villes d'Espagne, 200. l'incertitude sur le genre de sa mort, 202. ses enfans hais par le Roi Rodrigue, contraints d'abandonner l'Espagne, & de passer dans l'Afrique Tintigane, 207. Le complot qu'ils firent avec plusieurs Seigneurs de se révolter contre lui, 208
Vutierrez, quand il entreprit de chasser les Romains d'Espagne; 156. son regne de peu de durée; comment il fut tué, *ibid.*
Wittimire, chef des rebelles refugiez dans Narbonne; pris & mis dans les fers après la prise de la Ville, 169

Z

- Z** *AMA*, choisi par l'Empereur pour maître de l'Empire, pour gouverner l'Espagne, 277
Zanella, le tems qu'il employa pour examiner les affaires qui regardoient l'Eglise & la Religion; ce qu'il fit encore, 372.
 373
Zenon, fils d'Eudes Duc d'Aquitaine, possesseur d'une partie de la Biscaye; sa révolte contre Alphonse le Grand, 343. pris & renfermé dans une prison, *ibid.* les deux filles qu'il laissa; à qui elles furent mariées, 344
Zulema, fils de Mauregat, nommé par son pere au Royaume; disputes avec son frere sur cela, 293. comme il passa en Espagne avec son frere Abdalla; les irruptions qu'ils firent de tous côtés, &c. 300.

Tome I.

T A B L E , &c.

Zulema tué , & Abdalla obligé de faire la paix , 301

Zulema , second de nom ; quand il attaqua Almahad , & l'obligea de lui ceder le trône , 490. 491. par qui il fut battu à plate couture , & obligé de se sauver & se cacher , 492. comme on lui envoya la tête d'Almahad , 493. ce qu'il fit ensuite , 494. & suiv.

Zuria , Prince & gendre de Zenon ; la bataille qu'il gagna sur Ordon , & se fit Prince & Chef de toute la Nation , 359. 360

Fin de la Table du I. Volume.



E. R R A T A

du premier Volume.

- P** Age 41. divers Escarmouches, lisez diverses.
 1. 45. l'an 54. l. 210.
 p. 94. Cinna, l. Sylla.
 p. 136. Norbonne, l. Narbonne
 p. 137. Singelic, l. Sigovie
 p. 144. Coningue, l. Conimbre
 p. 145. tout entier, l. toute entiere
 p. 155. Sieuva, l. lieuva
 p. 157. Ælius, l. Actius
 p. 166. sans deffent l. sans deffense
 p. 172. Soldats ennemis, l. commis
 p. 180. Recoisivnde, l. Recefvinde
 p. 196. fut sauvé, l. fut sacré
 p. 207. Terdefrede, l. Teodesfrede
 p. 223. l'instruction, l. l'intrusion
 p. 245. Ilipalula, l. Ilipula
 p. 247. à partir d'Espagne, l. & partir
 p. 268. Metropolitain, l. Metropolitain
 p. 283. Mauragat, l. Mauregat
 p. 284. c'est de laquelle, l. c'est d'elle qu'est
ibidem. Aman l. Ataman
 p. 285. Atuman l. à Atuman
 p. 287. 142. l. 42.
 p. 291. inuliles l. inutiles
 p. 372. composée, l. composé
 p. 392. 393. surnommé le pourceau, l. le porcel
 p. 414. Cordoue. ôtez le point & mettez-le après
 troupes
 p. 409. à Zamora, l. Prince
ibidem. s'offrit. l. s'offrent
 p. 421. grandes experiences, l. esperances
 p. 486. majorité, l. minorité
 p. 489. Gonaravias, l. Covarruvias
 p. 503. idiot, l. idrit

369th

318th





